



EW7F3614SUE

SQ	Udhëzimet për përdorim Lavatriçe	2
HR	Upute za uporabu Perilica rublja	45
ET	Kasutusjuhend Pesumasin	88
LV	Lietošanas instrukcija Veļas mašīna	129
LT	Naudojimo instrukcija Skalbyklė	173
МК	Упатство за ракување Машина за перење	216
RO	Manual de utilizare Mașină de spălat rufe	262
SR	Упутство за употребу Машина за прање рубља	307
SL	Navodila za uporabo Pralni stroj	352



Mirë se vini në Electrolux! Faleminderit që keni zgjedhur pajisjen tonë.



Në përpjekjet tona për të qenë ekologjikë, ne jemi duke reduktuar asetet e letrës dhe po ofrojmë manuale të plota përdorimi në internet. Aksesoni manualin tonë të plotë të përdorimit në electrolux.com/manuals



Merrni këshilla të përdorimit, broshura, informacion për ndreqjen e problemeve, shërbimin dhe riparimin në electrolux.com/support



Blini aksesorë, pjesë konsumi dhe pjesë origjinale këmbimi për pajisjen tuaj në electrolux.com/shop

Rezervohet mundësia e ndryshimeve.

PËRMBAJTJA

1. TË DHËNA PËR SIGURINË.....	2
2. UDHËZIMET PËR SIGURINË.....	4
3. PËRSHKRIM I PRODUKTIT.....	6
4. TË DHËNAT TEKNIKE.....	8
5. INSTALIMI.....	8
6. PANELI I KONTROLLIT.....	12
7. ÇELËSI PËRZGJEDHËS DHE BUTONAT.....	13
8. CILËSIMET.....	17
9. PARA PËRDORIMIT PËR HERË TË PARË.....	18
10. PROGRAMET.....	18
11. PËRDORIMI I PËRDITSHËM.....	24
12. KUJDESI DHE PASTRIMI.....	29
13. ZGJIDHJA E PROBLEMEVE.....	35
14. VLERAT E KONSUMIT.....	39
15. UDHËZUES I SHPEJTË.....	41
16. ÇËSHTJE QË LIDHEN ME AMBIENTIN.....	44

1. ⚠ TË DHËNA PËR SIGURINË



Përpara fillimit të instalimit dhe përdorimit të kësaj pajisje, lexoni me kujdes udhëzimet e dhëna. Prodhuesi nuk është përgjegjës për lëndimet apo dëmet si rezultat i instalimit apo përdorimit të papërshtatshëm. Gjithmonë mbajini udhëzimet në një vend të sigurt dhe ku mund të arrihen lehtë për t'iu referuar në të ardhmen.

1.1 Siguria e fëmijëve dhe personave vulnerabël

- Kjo pajisje mund të përdoret nga fëmijë të moshës 8 vjeç e sipër dhe persona me aftësi të kufizuara fizike, ndijimesh ose mendore ose që nuk kanë eksperiencë dhe njohuri, nëse këta mbahen nën mbikëqyrje ose udhëzohen për përdorimin e sigurt të pajisjes dhe i kuptojnë rreziqet e përdorimit.
- Fëmijët nga 3 deri në 8 vjeç dhe personat me aftësi të kufizuara shumë të theksuara dhe komplekse duhet të mbahen larg nga pajisja, përveçse kur mbahen nën monitorim të vazhdueshëm.
- Fëmijët më të vegjël se 3 vjeç duhet të mbahen larg nga pajisja, përveçse kur mbikëqyren në mënyrë të vazhdueshme.
- Fëmijët duhet të monitorohen për t'u siguruar se nuk luajnë me pajisjen.
- Mbajeni të gjithë paketimin larg nga fëmijët dhe hidheni atë siç kërkohet.
- Mbajini detergjentet larg fëmijëve.
- Mbajini fëmijët dhe kafshët shtëpiake larg pajisjes, gjatë kohës që dera e saj është e hapur.
- Nëse pajisja ka një mekanizëm për sigurinë e fëmijëve, ai duhet aktivizuar.
- Fëmijët nuk duhet të kryejnë pastrimin dhe mirëmbajtjen e pajisjes pa mbikëqyrje.

1.2 Siguria e përgjithshme

- Kjo pajisje është vetëm për larjen dhe tharjen e rrobave të llojit shtëpiak që lahen në lavatriçe.
- Kjo pajisje është krijuar për përdorim shtëpiak në ambient të brendshëm.
- Kjo pajisje mund të përdoret në: zyra, dhoma hoteli, dhoma bujtine, dhoma hoteli rural, si dhe në vende të ngjashme ku përdorimi nuk tejkalon (mesatarisht) nivelet e përdorimit shtëpiak.
- Mos i ndryshoni specifikimet e pajisjes.

- Ngarkesa maksimale e pajisjes është 10.0 kg. Mos tejkaloni ngarkesën maksimale të çdo programi (referojuni kapitullit "Programet").
- Presioni i punës i ujit në pikën e hyrjes së ujit nga lidhja e daljes duhet të jetë midis 0,5 bar (0,05 MPa) dhe 10 bar (1.0 MPa).
- Vrima e ajrimit në pjesën e poshtme nuk duhet të mbulohet nga tapeti, rrugica apo ndonjë mbulesë tjetër dysHEMEJE.
- Pajisja duhet të lidhet me furnizimin me ujë duke përdorur kompletin e ri të tubave që vjen me pajisjen ose komplete të tjera të reja tubash të ofruara nga qendra e autorizuar e shërbimit.
- Zorrat e vjetra nuk duhen ripërdorur.
- Për të shmangur rreziqet elektrike, nëse kabloja e energjisë elektrike është e dëmtuar, ajo duhet ndërruar nga prodhuesi, qendra e autorizuar e shërbimit ose persona me kualifikim të ngjashëm.
- Përpara se të kryeni shërbim mirëmbajtjeje, çaktivizoni pajisjen dhe hiqni spinën nga priza.
- Mos përdorni spërkatës me ujë me presion të lartë dhe/ose avull për të pastruar pajisjen.
- Pastrojeni pajisjen me copë të butë e të njomë. Përdorni vetëm detergjente neutrale. Mos përdorni produkte gërryese, materiale të ashpra pastruese, tretës ose objekte metalike.

2. UDHËZIMET PËR SIGURINË

2.1 Instalimi



Instalimi duhet të jetë në përputhje me rregulloret përkatës kombëtare.

- Hiqni të gjithë ambalazhin dhe bulonat e transportit duke përfshirë furçën prej gome dhe distancatorin plastik.
- Mbajini bulonat e transportit në një vend të sigurt. Nëse pajisja do të transportohet në të ardhmen, ata duhet të vendosen për të

bllokuar kazanin për të parandaluar dëmtimet e brendshme.

- Gjithmonë bëni kujdes kur e lëvizni pajisjen sepse është e rëndë. Përdorni gjithnjë doreza sigurie dhe këpucë të mbyllura.
- Ndiqni udhëzimet e instalimit të dhëna me pajisjen.
- Mos instaloni ose mos përdorni një pajisje të dëmtuar.
- Mos e instaloni ose mos e përdorni pajisjen kur temperatura mund të jetë më

e ulët se 0°C ose kur ekspozohet ndaj kushteve atmosferike.

- Zona e dyshemesë ku do të instalohet pajisja duhet të jetë e sheshtë, e qëndrueshme, rezistente ndaj nxehtësisë dhe e pastër.
- Sigurohuni që ndërmjet pajisjes dhe dyshemesë të qarkullojë ajër.
- Pasi ta keni vendosur pajisjen në vendin e saj të përhershëm të punës, kontrolloni që të jetë saktësisht e niveluar me ndihmën e një niveluesi. Nëse jo, rregulloni këmbëzat siç duhet.
- Mos e instaloni pajisjen direkt mbi një piletë në dysheme.
- Mos spërkatni ujë mbi pajisje dhe mos e ekspozoni atë ndaj lagështirës së tepërt.
- Mos e instaloni pajisjen në një vend ku dera e pajisjes nuk mund të hapet plotësisht.
- Mos vendosni një enë të mbyllur për të grumbulluar ujin që mund të rrjedhë nën pajisje. Kontaktoni me Qendrën e Autorizuar të Shërbimit për t'u siguruar se cilët aksesore mund të përdoren.

2.2 Lidhja elektrike



PARALAJMËRIM!

Rrezik zjarri dhe goditjeje elektrike.

- PARALAJMËRIM: Kjo pajisje është krijuar për t'u instaluar / lidhur me një lidhje tokëzimi në ndërtesë.
- Përdorni gjithmonë një prizë të tokëzuar të instaluar si duhet.
- Sigurohuni që parametrat në pllakën e specifikimeve të përkojnë me vlerat elektrike të rrjetit elektrik.
- Mos përdorni përshtatës me shumë spina dhe kablllo zgjatuese.
- Sigurohuni që të mos dëmtoni prizën dhe kabllon elektrike. Nëse kabllloja elektrike duhet zëvendësuar, kjo duhet bërë nga Qendra jonë e autorizuar e shërbimit.
- Pajisjen futeni në prizë vetëm në fund të instalimit. Sigurohuni që spina të jetë e arritshme pas montimit të pajisjes.
- Mos e prekni kabllon elektrike ose spinën e rrymës me duar të lagura.
- Mos e shkëputni pajisjen nga rrjeti duke e tërhequr nga kabllloja elektrike. Gjithmonë

tërhiqeni kabllon elektrike duke e kapur nga spina.

2.3 Lidhja e shkarkimit të ujit

- Uji i hyrjes nuk duhet të kalojë 25 ° C.
- Mos u shkaktoni dëmtim tubave të ujit.
- Përpara lidhjes me tuba të rinj, tubat që nuk janë përdorur për një kohë të gjatë, aty ku janë kryer punime riparimi ose janë vendosur pajisje të reja (sahate uji, etj.), lëreni ujin të rrjedhë derisa të jetë i kthjellët dhe i pastër.
- Sigurohuni që të mos ketë rrjedhje të dukshme uji gjatë dhe pas përdorimit të parë të pajisjes.
- Mos përdorni zorrë zgjatuese nëse zorra e hyrjes së ujit është tepër e shkurtër. Kontaktoni me Qendrën e Autorizuar të Shërbimit për zëvendësimin e zorrëve të hyrjes së ujit.
- Gjatë shpaktimit të pajisjes, ka mundësi të shihni të derdhet ujë nga zorra e shkarkimit. Kjo ndodh për shkak të testimit të pajisjes me ujë në fabrikë.
- Ju mund ta zgjasni zorrën e kullimit në maksimumi 400 cm. Kontaktoni Qendrën e Autorizuar të Shërbimit për zorrën tjetër të kullimit dhe zgjatimin.
- Sigurohuni që rubineti të jetë i arritshëm pas montimit.

2.4 Përdorimi



PARALAJMËRIM!

Rrezik plagosjeje, goditjeje elektrike, zjarri, dëgjieje ose dëmtimi të pajisjes.

- Ndiqni udhëzimet e sigurisë në ambalazhin e detergjentit.
- Mos vendosni produkte që marrin flakë ose sende të lagura me produkte të ndezshme brenda, pranë pajisjes ose mbi të.
- Mos lani pëlhura që janë të ndotura shumë me vajra, graso apo substanca të tjera vajore. Mund të dëmtojë pjesët prej gome të pajisjes. Lajini paraprakisht me dorë këto pëlhura përpara se t'i ngarkoni në pajisje.
- Mos përdorni aroma rrobash për të shmangur rrezikun e dëmtimit të pjesëve plastike dhe prej gome të pajisjes.

- Mos e prekni xhamin e derës gjatë kohës që pajisja është në punë e sipër. Xhami mund të nxehet.
- Sigurohuni që të keni hequr të gjitha objektet metalike nga rrobat.

2.5 Shërbimi

- Për të riparuar pajisjen kontaktoni me qendrën e autorizuar të shërbimit. Përdorni vetëm pjesë rezervë origjinale.
- Ju lutemi vini re se vetëriparimi ose riparimi joprofesional mund të ketë pasoja sigurie dhe mund të zhvlerësojë garancinë.
- Pjesët e mëposhtme të këmbimit janë të disponueshme për të paktën 10 vjet pas daljes nga qarkullimi të modelit: motori dhe karbonçinat e motorit, transmisioni mes motorit dhe kazanit, amortizatorët dhe sustat, kazanit i larjes, grupi i pasmë i kazanit dhe kushinetat përkatëse, ngrohësit dhe elementet e ngrohjes, duke përfshirë pompat e nxehtësisë, tubacionet dhe pajisjet përkatëse duke përfshirë zorrët, valvulat, filtrat dhe bllokuesit e ujit, qarqet elektrike, ekranet elektrike, çelësat e presionit, termostatet dhe sensorët, softuerët dhe firmuerët duke përfshirë softuerin e rivendosjes, derën, menteshën dhe guarnicionet e derës, guarnicionet e tjera, grupin e kycjes së derës, mjetet periferike plastike si p.sh. foletë e detergjentit. Afati mund të jetë më i gjatë në vendin tuaj. Për informacion të

mëtejshëm, vizitoni faqen tonë të internetit.

- Ju lutemi vini re se disa nga këto pjesë këmbimi janë të disponueshme vetëm për riparuesit profesionistë, dhe se jo të gjitha pjesët e këmbimit u përshtaten të gjitha modeleve.
- Në lidhje me llambat brenda produktit dhe llambat e pjesëve të këmbimit të shitura veçmas: Këto llamba janë prodhuar për kushte ekstreme fizike në pajisjet elektroshtëpiake, si p.sh. temperaturë, dridhje, lagështirë, ose janë prodhuar për të sinjalizuar informacion rreth statusit të përdorimit të pajisjes. Ato nuk janë prodhuar për t'u përdorur në aplikacione të tjera dhe nuk janë të përshtatshme për ndriçim në ambiente shtëpiake.

2.6 Eliminimi i pajisjes

PARALAJMËRIM!

Rreziku i lëndimit ose mbytjes.

- Shkëputeni pajisjen nga rrjeti i furnizimit me energji dhe ai me ujë.
- Priteni kabllon e rrjetit elektrik pranë pajisjes dhe hidheni atë.
- Hiqni kapësen e derës për të parandaluar ngecjen e fëmijëve dhe të kafshëve shtëpiake brenda kazanit.
- Hidheni pajisjen në përputhje me kërkesat lokale për hedhjen e pajisjeve mbeturina elektrike dhe elektronike (WEEE).

3. PËRSHKRIM I PRODUKTIT

3.1 Veçoritë e veçanta

Lavatriçja juaj e re plotëson të gjitha kërkesat bashkëkohore për trajtimin efikas të rrobave me konsum të ulët uji, energjie dhe detergjenti dhe tregon kujdes për pëlhurat.

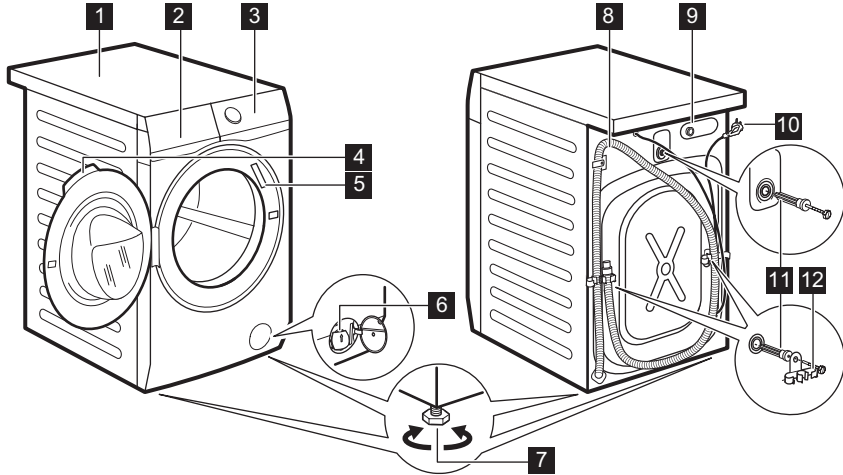
- **UniversalDose Sirtari** me një ndarje të përkushtuar secilit lloj të detergjentit, duke përfshirë një ndarje për Pods®, i pajisur me një sistem që është në gjendje të përhapë dhe të përziejë detergjentin në një mënyrë optimale dhe të tresë mbetjet e detergjentit pas çdo cikli.
- Avulli është një mënyrë e shpejtë dhe e lehtë për të rifreskuar rrobat. Programet

delikate me avull heqin aromat e pakëndëshme dhe reduktojnë rrudhat në rrobat e thara prandaj u nevojitet pak hekurosje.

Steam Easy Iron Opsioni e përfundon çdo cikël me avull delikat që zbut fibrat dhe redukton rrudhat e rrobave. Hekurosja do të jetë më e lehtë!

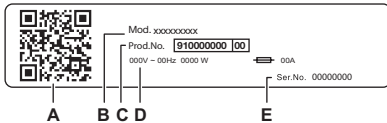
- **SensiCare System** dallon sasinë e ngarkesës së rrobave dhe përcakton kohëzgjatjen e programit brenda 30 sekondash. Programi i larjes është përshtatur në bazë të llojit dhe ngarkesës së rrobave pa konsumuar më shumë kohë, energji dhe ujë sesa nevojitet.

3.2 Përmbledhja e funksioneve të pajisjes



- 1 Pjesa e sipërme
- 2 Foleja e detergjentit
- 3 Paneli i kontrollit
- 4 Doreza e derës
- 5 Etiketa e specifikimeve
- 6 Filtri i pompës së shkarkimit
- 7 Këmbët për nivelimin e pajisjes

- 8 Tubi i shkarkimit
- 9 Lidhja e tubit të furnizimit me ujë
- 10 Kordoni elektrik
- 11 Bulonat transit
- 12 Suporti i tubit



Plaka e të dhënave raporton:

- A. Kodi QR
- B. Emri i modelit
- C. Numri i produktit
- D. Specifikimet elektrike
- E. Numri serial

Skanoi **kodin QR** në pajisje për të regjistruar produktin tuaj dhe për të përfitur sa më shumë prej tij.

- Aksesoni detajet e pajisjes tuaj, dokumentacion dhe artikuj sesi të përdorni veçoritë më të mira (Manuali i përdorimit është gjithashtu i disponueshëm në electrolux.com/manuals)
- Merrni këshilla për përdorimin, zgjidhjen e problemeve, informacion për shërbimin dhe riparimin (gjithashtu të disponueshëm në electrolux.com/support)
- Blihi aksesorë, pjesë konsumi dhe pjesë këmbimi për pajisjen tuaj (gjithashtu të disponueshme në electrolux.com/shop)

4. TË DHËNAT TEKNIKE

Përmasat	Gjerësia / Lartësia / Thellësia totale	59.7 cm /84.7 cm /63.6 cm
Lidhja elektrike	Tensioni Overall power Fuse Frekuenca	230 V 2100 W 10 A 50 Hz
Niveli i mbrojtjes kundër hyrjes së grimcave të ngurta dhe lagështisë i siguruar prej mbulesës mbrojtëse, përveç rasteve kur pajisjet e voltazhit të ulët nuk kanë mbrojtje nga lagështia		IPX4
Presioni i furnizimit me ujë	Minimal Maksimal	0.5 bar (0.05 MPa) 10 bar (1.0 MPa)
Furnizimi me ujë ¹⁾		Ujë i ftohtë
Ngarkesa maksimale	Të pambukta	10.0 kg

1) Lidhni zorrën e hyrjes së ujit me një rubinet me 3/4" filetim.

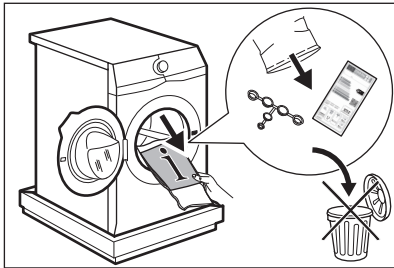
5. INSTALIMI

⚠ PARALAJMËRIM!

Referojuni kapitujve për sigurinë.

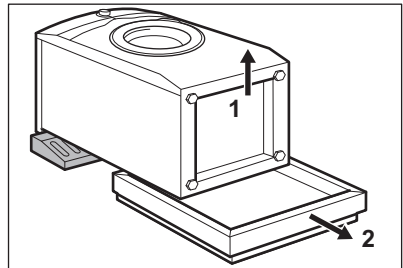
5.1 Shpaketimi

1. Hapeni derën. Nxirni të gjitha rrobat nga kazani.



Aksesorët që keni marrë bashkë me pajisjen mund të variojnë në varësi të modelit.

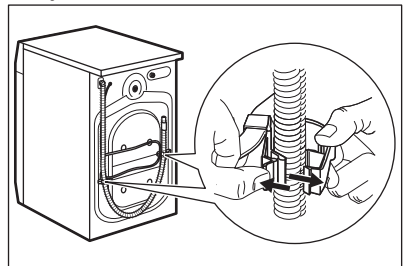
2. Vendoseni elementin e paketimit në dysheme prapa pajisjes dhe uleni me kujdes mbi pjesën e saj të pasme. Hiqni mbrojtësen prej polistireni nga pjesa e poshtme.



⚠ KUJDES!

Mos e shtrini lavatriçen nga ana e përparme.

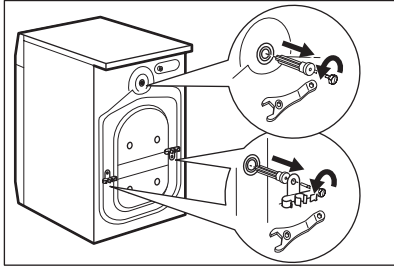
3. Vendosni pajisjen pas në pozicion vertikal. Hiqni kabllon e furnizimit me energji dhe zorrën e shkarkimit nga mbajtëset e zorrës.





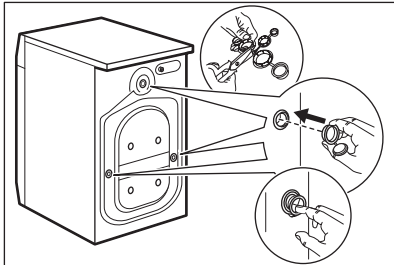
Ka mundësi të shihni të derdhet ujë nga zorra e shkarkimit. Kjo ndodh sepse makina larëse është testuar në fabrikë.

- Hiqni tre bulonat e transportit dhe nxirrni jashtë distancatorët plastikë.



Rekomandojmë ta mbani të gjithë ambalazhin dhe bulonat e transportit për çdo rast kur ju duhet ta transportoni pajisjen.

- Vendosni nëpër vrima tapat plastike që gjeni në qesën e manualit të përdorimit.



5.2 Informacion për instalimin

Pozicionimi dhe nivelimi

Rregulloni pajisjen saktësisht për të parandaluar dridhjen, zhurmën dhe lëvizjen e pajisjes kur është në punë.

- Instalojeni pajisjen mbi një dyshemë të fortë e të sheshtë. Pajisja duhet të jetë e niveluar dhe e palëvizshme. Kontrolloni që pajisja të mos prekë murin apo pajisje të tjera dhe që të ketë qarkullim të ajrit poshtë pajisjes.

- Lironi ose shtrëngoni këmbëzat për të rregulluar nivelin. Të gjitha këmbët duhet të qëndrojnë mirë mbi dysheme.

PARALAJMËRIM!

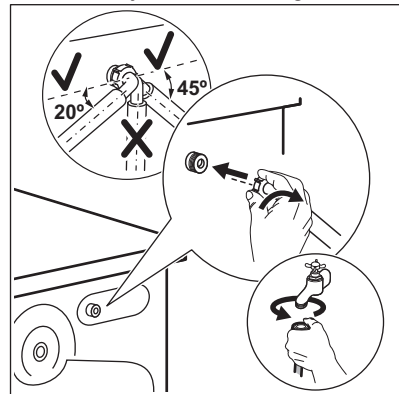
Mos vendosni materiale prej kartoni, druri ose të ngjashme poshtë këmbëve të pajisjes për të përshtatur nivelin.

Zorra e futjes së ujit

KUJDES!

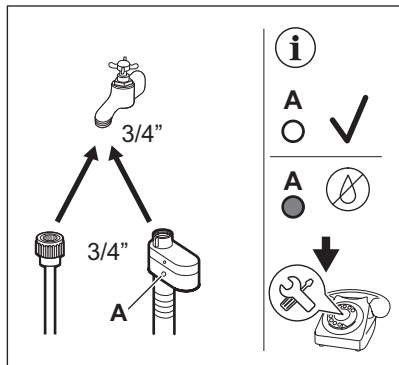
Sigurohuni që zorrët të mos kenë dëmtime dhe që të mos ketë rrjedhje nga vendet e bashkimit. Mos përdorni zorrë zgjatuese nëse zorra e hyrjes së ujit është tepër e shkurtër. Kontaktoni qendrën e servisit për informacion mbi zëvendësimin e zorrës së furnizimit.

- Lidhni zorrën e hyrjes së ujit me pjesën e pasme të pajisjes nëse ka nevojë. Zakonisht, vjen e instaluar nga fabrika.



- Pozicionojeni atë majtas ose djathtas në varësi të pozicionit të rubinetit të ujit. Sigurohuni që zorra e hyrjes së ujit të mos jetë në pozicion vertikal.
- Nëse është e nevojshme, lironi dadon unazë për ta vendosur në pozicionin e duhur.
- Disa modele mund të përmbajnë zorrën e hyrjes me pajisje për ndalimin e ujit. Parandalon çdo rrjedhje në zorrë për shkak të vjetërimit të natyrshëm të saj. Sektori në dritare tregon këtë gabim A. Nëse kjo ndodh, mbyllni rubinetin e ujit dhe kontaktoni me qendrën e autorizuar

të shërbimit për informacion mbi zëvendësimin e zorrës.



5. Lidhni fundin tjetër të zorrës së hyrjes së ujit TË FTOHTË te rubineti i ujit të ftohtë me filetim 3/4".

⚠ PARALAJMËRIM!

Uji i hyrjes nuk duhet të kalojë 25 ° C.

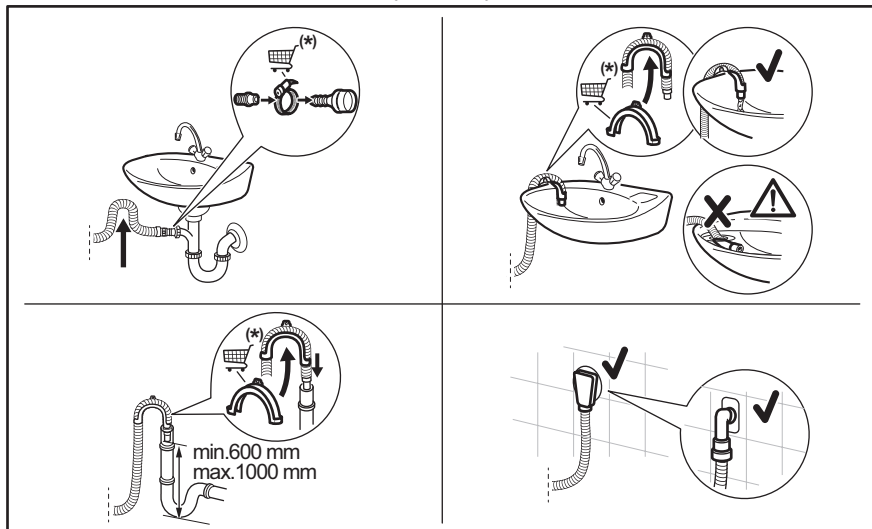
Shkarkimi i ujit

Zorra e shkarkimit duhet të qëndrojë në një lartësi jo më të vogël se 60 cm dhe jo më të madhe se 100 cm.



Ju mund ta zgjasni zorrën e kullimit në maksimumi 400 cm. Kontaktoni qendrën e autorizuar të servisit për të blerë zorrën tjetër të kullimit dhe zgjatimin.

Zorra e shkarkimit mund të lidhet në mënyra të ndryshme:



* Pjesët e këmbimit mund të ndryshohen pa paralajmërim.

Sigurohuni që tubi i shkarkimit të krijojë një hark për të parandaluar që copëzat të futen në pajisje nga lavamani.

Lidhni zorrën e shkarkimit me spigotën dhe shtrëngojeni me një fashetë. Sigurohuni që tubi i shkarkimit të krijojë një hark për të

parandaluar që copëzat të futen në pajisje nga lavamani.

Pozicionojeni zorrën direkt në një tub shkarkimi të futur në murin e dhomës dhe shtrëngojeni me fashetë.

Pa udhëzuesin e zorrës plastike, me një spigotë për lavaman- Vendoseni zorrën e shkarkimit në spigotë dhe sigurojeni me një fashetë.

Zorra e shkarkimit mund të përkulet në formë U dhe të vendoset rrotull udhëzuesit plastik. Në cepin e një lavamani - Shtrengojeni udhëzuesin me rubinetin e ujit ose në mur.



Sigurohuni që udhëzuesi plastik të mos lëvizë kur pajisja shkarkon dhe fundi i zorrës së shkarkimit të mos jetë i zhytur në ujë. Mund të kthehet ujë i ndotur brenda në pajisje. Blini aksesore nga distributori lokal.

Në një tub vertikal me vrimë ajrimi - Fusni zorrën e shkarkimit direkt në një tub shkarkimi ose tub vetikal



Gryka e zorrës së shkarkimit duhet të ajroset gjithmonë, pra diametri i brendshëm i tubit të shkarkimit (min. 38 mm - min. 1,5") duhet të jetë më i madh se diametri i jashtëm i zorrës së shkarkimit.

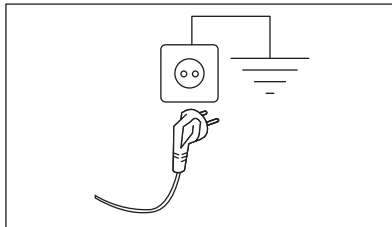
5.3 Lidhja elektrike

Në fund të instalimit mund të futni spinën në prizë.

Pllaka e specifikimeve dhe kapitulli "Të dhënat teknike" tregojnë specifikimet e nevojshme elektrike. Sigurohuni që të jenë në pajtim me rrejtin kryesor elektrik.

Kontrolloni që instalimi elektrik i shtëpisë suaj mund ta përballojë ngarkesën maksimale të kërkuar, duke marrë parasysh çdo pajisje tjetër në përdorim.

Lidheni pajisjen me një prizë me tokëzim.



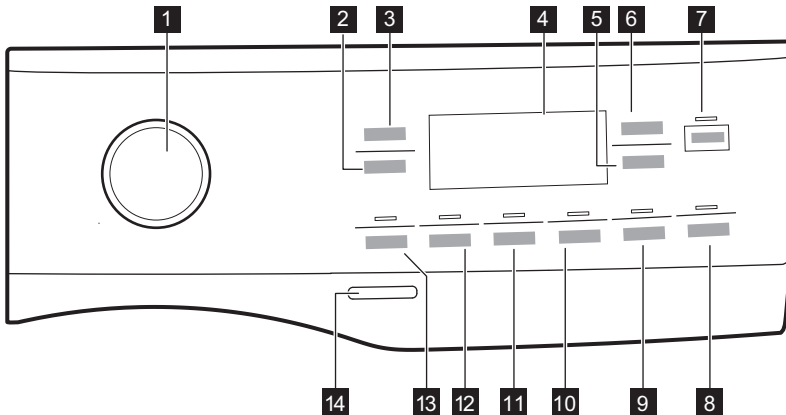
Kabllloja e rrejtit elektrik duhet të jetë lehtësisht e arritshme pas instalimit të pajisjes.

Për punimet elektrike që nevojiten për instalimin e kësaj pajisjeje, kontaktoni me qendrën tonë të autorizuar të shërbimit.

Prodhuesi nuk pranon asnjë përgjegjësi për dëmtimin ose lëndimin nga mosrespektimi i masave të mësipërme paraprake të sigurisë.

6. PANELI I KONTROLLIT

6.1 Përshkrimi i panelit të kontrollit

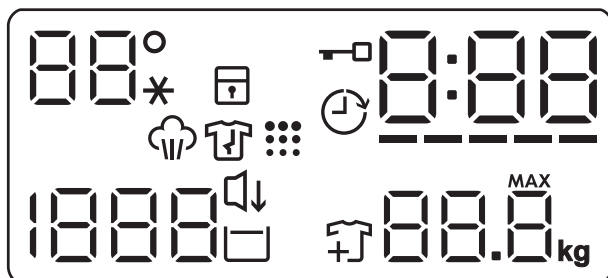


Opsionet nuk mund të zgjidhen për të gjitha programet e larjes. Kontrolloni pajtueshmërinë mes opsioneve dhe programeve të larjes në paragrafin "Pajtueshmëria e opsioneve me programet" në kapitullin "Programet". Një opsion mund të përjashtojë një tjetër, në këtë rast pajisja nuk ju lejon të vendosni së bashku opsione të papajtueshme. Sigurohuni që ekranin dhe butonat me prekje të jenë gjithmonë të pastër dhe të thatë.

- 1** Numëratori i programit
- 2** Spin butoni me prekje
- 3** Temperature butoni me prekje
- 4** Ekranin
- 5** Delay Start butoni me prekje
- 6** Time Manager butoni me prekje
- 7** Start / Pause butoni me prekje
- 8** Butoni me prekje Pods®
- 9** Steam Easy Iron Butoni me prekje dhe opsioni i Bllokimit për fëmijët 3s

- 10** Silent butoni me prekje
- 11** Extra Rinse butoni me prekje
- 12** Stains butoni me prekje
- 13** Prewash butoni me prekje
- 14** On/Off butoni me shtypje

6.2 Ekran



88°*	Treguesin e temperaturës.
	Treguesi i kyçjes së sigurisë për fëmijët.
	Treguesi i derës së mbyllur.
	Treguesi i nisjes me vonesë.
0:00	Treguesi dixhital mund të tregojë: <ul style="list-style-type: none"> • Kohëzgjatja e programit. • Shtyrja e orarit. • Përfundimi i ciklit. • Kodi i paralajmërimit. • Treguesi i gabimit. • Treguesi i orëve totale të punës të pajisjes.

-----	Treguesi i Time Manager.
	Treguesin e fazës me avull.
	Treguesi i pastrimit të kazanit.
1888	Treguesi i shpejtësisë së centrifugimit
	Treguesi i Silent.
	Treguesi i ndërprerjes së shpëlarjes.
	Treguesi i shtimit të rrobave.
88.8 ^{MAX} kg	Treguesi i ngarkesës maksimale.

7. ÇELËSI PËRZGJEDHËS DHE BUTONAT

7.1 Hyrje



Opsionet/funksionet nuk janë të disponueshme për gjithë programet e larjes. Kontrolloni përputhshmërinë midis opsioneve/funksioneve dhe programeve të larjes në "Tabelën e programeve". Një opsion/funksion mund të përjashtojë një tjetër, në këtë rast pajisja nuk ju lejon të vendosni opsione/funksione të papajtueshme.

7.2 On/Off

Shtypni këtë buton për pak sekonda për të aktivizuar ose çaktivizuar pajisjen. Dëgjohen dy tinguj të ndryshëm gjatë ndezjes ose fikjes së pajisjes.

Ndërsa funksion i Pritjes aktive e çaktivizon automatikisht pajisjen pas disa minutash për të ulur konsumin e energjisë, mund t'ju nevojitet ta aktivizoni sërish pajisjen.

Për më shumë detaje, referojuni paragrafit "Pritja aktive" në kapitullin "Përdorimi i përditshëm".


7.3 Çelësi i programit

Duke rrotulluar çelësin e programit, mund të zgjidhni programin e dëshiruar.

7.4 Temperature

Kur përzgjidhni një program larjeje, pajisja propozon automatikisht një temperaturë të parazgjedhur.




Prekeni këtë buton në mënyrë të përsëritur derisa të shfaqet vlera e dëshiruar e temperaturës në ekran.

Kur ekрани shfaq treguesit , pajisja nuk e ngroh ujën.


7.5 Spin


Kur vendosni një program, pajisja cilëson automatikisht shpejtësinë e parazgjedhur të centrifugimit.

Prekeni këtë buton në mënyrë të përsëritur që të:

- **Ndryshoni shpejtësinë e centrifugimit.** Ekрани tregon vetëm shpejtësitë e disponueshme të centrifugimit për programin e vendosur.
- Caktoni opsionin **Pa centrifugë** . Vendosni këtë opsion për të çaktivizuar të gjitha fazat e centrifugës. Ekрани shfaq treguesin . Pajisja kryen fazën e vetme të shkarkimit të programit të zgjedhur të larjes. Vendosni këtë opsion për tekstile shumë delikate. Faza e shpërlarjes përdor më shumë ujë për disa programe larjeje.
- Aktivizoni opsionin **Ndërprerje e shpërlarjes** .

Nuk është kryer centrifugimi i fundit. Uji i shpërlarjes së fundit nuk do të shkarkohet për të evituar zhubrosjen e rrobave. Programi i larjes përfundon me ujë në kazan.

Treguesi  qëndron i ndezur. Dera qëndron e kyçur dhe kazanin rrotullohet rregullisht për të reduktuar rrudhosjen. Duhet të zbrazni ujën për të hapur derën.

Nëse prekeni butonin Start / Pause , pajisja kryen një fazë centrifugimi dhe shkarkon ujën.



Pajisja e zbraz ujën automatikisht pas afro 18 orësh.

7.6 Prewash

Me këtë opsion mund të shtoni një fazë të para-larjes në një program të larjes.

Treguesi korrespondues mbi butonin me prekje ndizet.

Përdoreni këtë funksion për të shtuar një fazë paralarjeje në 30 °C përpara fazës së larjes.

Ky opsion rekomandohet për rrobat shumë të ndotura, veçanërisht nëse përmbajnë rërë, pluhur, baltë dhe grimca të tjera të ngurta.




Opsioni mund të rrisë kohëzgjatjen e programit.

7.7 Stains

Prekeni këtë buton për të shtuar fazën e njollave në një program.

Treguesi korrespondues mbi butonin me prekje ndizet.

Përdoreni këtë opsion për rrobat për larje me njolla të që janë të vështira për t'u hequr.

Kur cilësoni këtë opsion, vendosni heqësin e njollave në ndarje .



Ky opsion rrit kohëzgjatjen e programit. Ky opsion nuk është i disponueshëm me një temperaturë më të ulët se 40°C.

7.8 I përherëshëm Extra Rinse

Me këtë opsion mund të shtoni disa shpërlarje sipas programit të zgjedhur të larjes.

Përdoreni këtë opsion për personat me alergji ndaj mbetjeve të detergjentit dhe me lëkurë të ndjeshme.



Ky opsion rrit kohëzgjatjen e programit.

Treguesi korrespondues mbi butonin me prekje ndizet dhe qëndron gjithashtu i ndezur gjatë cikleve të mëvonshme derisa ky opsion të çaktivizohet.

7.9 Steam Easy Iron

Ky program shton një fazë avulli të ndjekur nga një fazë e shkurtër kundër rrudhave në fund të programit të larjes.

Faza e avullit redukton rrudhat e rrobave dhe lehtëson hekurosjen e tyre.

Treguesi korrespondues mbi butonin me prekje ndizet.

Treguesi qëndron i ndezur gjatë fazës së avullit.



Ky opsion mund të rrisë kohëzgjatjen e programit.

Kur ndalon programi ekrani tregon , treguesi fiket dhe treguesi dhe Start / Pause lampa qëndrojnë të ndezura.]. Kazani kryen lëvizje të buta për rreth 30 minuta për të ruajtur efektet e avullit. Duke prekur secilin buton, lëvizjet kundër rrudhave ndalojnë dhe dera hapet, paisja sërish propozon programin e mëparshëm.

Për të ndaluar fazën kundër rrudhave, ju mund të:

- Shtypni butonin On/Off për disa sekonda për të aktivizuar ose çaktivizuar pajisjen.
- Kthimi i celësit të programit në një pozicion tjetër.



Një ngarkesë e vogël rrobash ndihmon që të arrihen rezultate më të mira.

7.10 Silent

Prekeni këtë buton për të aktivizuar/ çaktivizuar opsionin **Silent** .

Të gjitha fazat e centrifugimit të ndërmjetme dhe përfundimtare anulohen dhe programi përfundon me ujë në kazan. Kjo ndihmon për të reduktuar rrudhosjen.

Ekrani shfaq treguesin . Dera qëndron e bllokuar. Kazani rrotullohet rregullisht për të reduktuar rrudhosjen. Për të zhblokuar derën duhet të shkarkoni ujin.

Duke qenë se programi është shumë i heshtur, është i përshtatshëm për t'u përdorur gjatë natës kur disponohen edhe tarifa më të lira për energjinë elektrike. Në disa programe, shpëlarjet kryhen me më shumë ujë.

Nëse prekni butonin Start / Pause , pajisja kryen vetëm fazën e shkarkimit.



Pajisja e zbraz ujin automatikisht pas afro 18 orësh.

7.11 Pods®

Prekeni këtë buton për të aktivizuar/ çaktivizuar Pods® opsionin .

Kur aktivizohet, treguesi përkatës është i ndezur.

Ndiqni dozat dhe rekomandimet e ruajtjes të prodhuesit të Pods.

Vendosni maksimumi dy tableta ose detergjentë me dozë të vetme në Pods® ndarje në sirtarin e përhapjes së detergjentit.

Opsioni mbetet aktiv gjithashtu për ciklet e tjera derisa të riaktivizohet dhe nëse është i zgjedhshëm me programin e cilësuar.

7.12 Delay Start

Me këtë opsion mund ta shtyni fillimin e programit deri në një kohë më të të volitshme.


Prekni në mënyrë të përsëritur butonin për të vendosur shtyrjen e kërkuar. Koha rritet me hapa prej 1 ore deri në 20 orësh.

Në ekran shfaqet treguesi dhe koha e zgjedhur e shtyrjes. Pasi prekni butonin Start / Pause , pajisja fillon numërimin mbrapsht dhe dera është e kyer.

7.13 Time Manager

Me këtë opsion mund të zvogëloni kohëzgjatjen e programit në varësi të madhësisë së ngarkesës dhe nivelit të ndotjes.

Kur vendos një program larjeje, ekrani tregon kohëzgjatjen e parazgjedhur dhe ----- vija.

Prekni butonin Time Manager  për të reduktuar kohëzgjatjen e programit sipas nevojave tuaja. Ekрани shfaq kohëzgjatjen e re të programit dhe një numër vijash do të ulen përkatësisht:

----- e përshtatshme për një ngarkesë të plotë me rroba me ndotje normale.

---- një cikël i shpejtë për një ngarkesë të plotë me rroba me ndotje të ulët.

-- cikël shumë i shpejtë për ngarkesë të vogël me ndotje të ulët (rekomandohet maks. një gjysmë ngarkese).

- cikli më i shkurtër për të freskuar një sasi të vogël rrobash.

Time Manager është i disponueshëm vetëm me programet në tabelë.

treguesi	Cottons	Synthetics
----- 1)	■	■
----	■	■
---	■	■

treguesi	Cottons	Synthetics
-- 2)	■	■
- 2)	■	■

1) Kohëzgjatja e parazgjedhur për të gjitha programet.

2) Ky nivel i opsionit Time Manager nuk është i disponueshëm në 90°C.

Time Manager me programet me avull


Kur vendosni një program me avull, ky buton ju lejon të zgjidhni tri nivele avulli dhe kohëzgjatja e programit reduktohet përkatësisht:

- --- : maksimumi.
- -- : mesatare.
- - : minimumi.




Në disa pajisje kohëzgjatja e programit reduktohet pa treguar vija.

7.14 Start / Pause

Shtypni butonin Start / Pause  për të filluar, vendosur në pauzë ose ndërprerë një program që është në punë.



Imazhi i vogël  do të thotë se mund ta ndaloni ciklin dhe të shtoni ose hiqni rrobat. Lexoni seksionin 'Hapja e derës - Shtimi i rrobave' për më shumë detaje.

8. CILËSIMET

8.1 Parametri



Kur shtypni një kombinim çelësash, **mos i anoni** gishtat nga poshtë. Sensorët e butonave poshtë janë të ndjeshëm dhe mund të ndërhyjnë me zgjedhjen tuaj.

FUNKSIONET	KOMBINIMI I TASTEVE	PËRSHKRIMI
Blokimimi për fëmijët	Steam Easy Iron	Me këtë opsion, mund të parandaloni që fëmijët të luajnë me panelin e kontrollit. Mbajeni butonin shtypur derisa treguesi të ndizet/fiket në ekran.
Sinjalet akustike	Prewash - Stains	Me këtë opsion mund të aktivizoni ose çaktivizoni sinjalet akustike. Prekni kombinimet e tasteve në të njëjtën kohë për rreth 2 sekonda. Nëse çaktivizoni sinjalet akustike, ato vazhdojnë të punojnë kur pajisja nuk funksionon siç duhet.
Matësi i orëve të punës	Stains - Extra Rinse	Mund të shikoni kohën totale të punës së pajisjes në orë, duke filluar që nga ndezja e parë. Kjo vlerë do të matë kohën e punës së cikleve (nuk përfshin kohën e pushimeve, kohën e shtyrjes së programit). Prekni kombinimet e tasteve në të njëjtën kohë për disa sekonda. Pas 3 sekondash, orët totale të punës së pajisjes tregohen në ekran: p.sh. 1276 orë, ekrani tregon tekstin Hr për 2 sekonda, 12 (mijëra dhe qindra) për 2 sekonda dhe 76 (dhjetëra dhe njësi).
Parazgjedhjet e fabrikës	Silent - Steam Easy Iron	Ky funksion lejon të rikthehen opsionet e paracaktuara të fabrikës. Për të aktivizuar këtë funksion, prekni kombinimet e tasteve në të njëjtën kohë për disa sekonda. Ekranin do të shfaqë --- për rreth 5 sekonda.

9. PARA PËRDORIMIT PËR HERË TË PARË



Gjatë instalimit ose përpara përdorimit të parë ju mund të vëreni ujë në pajisje. Ky është uji i mbetur në pajisje pas një testimi të plotë funksional në fabrikë për të garantuar që pajisja t'u jepet klientëve në gjendje pune të përkryer dhe nuk është arsye për t'u shqetësuar.

1. Sigurohuni që të gjitha bulonat e transportit të jenë hequr nga pajisja.
2. Sigurohuni që të disponohet energjia elektrike dhe që rubineti i ujit të jetë i hapur.

3. Derdhni 2 litra ujë në folenë e detergjentit të shënuar me

Ky veprim aktivizon sistemin e shkarkimit.

4. Derdhni një sasi të vogël detergjenti në folenë e detergjentit të shënuar me .


5. Vendosni dhe startoni një program për të pambuktat në temperaturën më të lartë pa rroba në kazan.

Kjo heq të gjithë ndotjen e mundshme nga kazanin dhe tubi.

10. PROGRAMET

10.1 Skica e programeve

Programet e larjes

Programi	Përshkrimi i programit
QuickCare 59min	Pëlhura prej pambuku dhe të përziera sintetike. Ideale për të larë ngarkesën tuaj të përditëshme brenda një kohe të shkurtër, për një kujdes më të mirë për robat dhe pastrim të mirë tashmë në 30°C. <div data-bbox="386 858 417 890" data-label="Image"></div> <p>Kohëzgjatja standarde e programit është krijuar për një ngarkesë rrobash prej 5 kg. Nëse lani një ngarkesë më të vogël apo më të madhe, koha e larjes zvogëlohet ose rritet automatikisht duke siguruar rezultate të përkryera.</p>
Cottons	Të pambukta të bardha dhe me ngjyra. Ideale për ndotje normale dhe të rëndë.
Synthetics	Artikuj sintetikë ose tekstile të përziera. Ndotje normale.
Delicates	Tekstile delikate të tilla si akrilike, viskoze dhe tekstile të përziera kërkojnë larje më delikate. Ndotje normale.
 Volna/Svila	Të leshta që lahen në makinë larëse, të leshta që lahen me dorë dhe tekstile të tjera me simbolin e kujdesit "larje me dorë" ¹ .
Rapid 20min	Artikuj të pambuktë dhe sintetikë me pak ndotje ose të veshur vetëm një herë.

Programi

Përshkrimi i programit

Programi i avullit me FreshScent System

Programi me avull mund të përdoret për reduktimin e rrudhave dhe aromave²⁾ të rrobave që kanë nevojë vetëm për freskim, shmangni larjen. Fibrat e rrobave relaksohen dhe më pas hekurosja bëhet dhe plotësisht e lehtë. Kur përfundon programi, hiqni me shpejtësi rrobat nga kazanit³⁾. Programet me avull nuk kryejnë ndonjë cikël higjienizues. Mos e vendosni këtë program me llojet e mëposhtme të rrobave:

- Artikujt që nuk janë të përshtatshëm për tharjen në tharëse.
- Artikujt me etiketën "Vetëm për pastrim kimik".

Electrolux fragrancë. Nëse përdorni këtë aromë të veçantë delikate, rrobat do të mbajnë erë si të sapo lara. Lexoni me kujdes instruksionet e ofruara bashkë me aromën. Reduktoni dozën e fragrancës kur trajtoni një ngarkesë më të vogël. Përmes butonit Time Manager, ju mund të reduktoni kohëzgjatjen e programit kur trajtoni rroba me etiketën që lejon larjen me temperaturë të ulët.

MOS:

- Thani në tharëse rrobat e trajtuara me fragrancë. Dobitë e saj do të largohen me avullin.
- Përdorni fragrancën për qëllime ndryshe nga ato që përshkruhen këtu.
- Përdorni fragrancën në rroba të reja. Rrobat e reja mund të përmbajnë përbërës mbetjesh që nuk janë të përshtatshme për atë.



Aroma është e disponueshme në dyqanin në internet **Electrolux** ose nga shitësi i autorizuar.



Steam Refresh

Artikuj të pambuktë, sintetikë dhe të përzier. Cikël special avulli pa larje që mund të përdoret për të përgatitur rrobat tuaja të thara për hekurosje ose për të rifreskuar rrobat e veshura një herë. Ky program zvogëlon rrudhat, aromat dhe liron fijet. Mos përdorni detergjent.

Spin/Drain

Për të centrifuguar rrobat dhe për të shkarkuar ujin e kazanit. Të gjitha tekstilet, përveç të leshtave dhe tekstileve delikate.

Rinse

Të gjitha tekstilet, përveç të leshtave dhe tekstileve shumë delikate. Program për të shpëlarë dhe për të centrifuguar rrobat. Shpejtësia e parazgjedhur e centrifugimit është ajo që përdoret për programet e pambukut. Reduktoni shpejtësinë e centrifugimit sipas llojit të rrobave. Nëse është e nevojshme, caktoni Extra Rinse opsionin për të shtuar shpëlarje. Me një shpejtësi të ulët centrifugimi, pajisja kryen shpëlarje delikate dhe centrifugim të shkurtër.

Jeans

Rroba prej xhinsi dhe artikuj të trikotuar. Ndotje normale. Ky program kryen një fazë shpëlarjeje të butë, të projektuar për xhinset, që redukton zbardhjen dhe nuk shkakton mbetje të pluhurit larës në fibra.

Duvet

Batanije sintetike teke, rroba me mbushje, jorganë, xhupa me pupla dhe artikuj të ngjashëm.

Programi**Përshkrimi i programit**

Outdoor



Mos përdorni zbutës rrobash dhe sigurohuni që kenë mbetur mbetje zbutësi në folenë e detergjentit.

Robra që vishen jashtë, rroba pune, sportive, xhaketa të papërshkueshme nga uji, xhupa me shtresë të heqshme me push ose me izolim të brendshëm.

Ngarkesa e rekomanduar për rrobat është 2.0 kg.

Ky program mund të përdoret gjithashtu si fazë për rikthimin e papërshkueshmërisë së ujit, projektuar veçanërisht për trajtimin e rrobave me shtresë hidrofobike. Për të kryer fazën e rikthimit të papërshkueshmërisë së ujit, veproni si vijon:

- Derdhni detergjentin e larjes në ndarjen .
- Hidhni në folenë e zbutësit të rrobave, një restaurues special papërshkueshmërie për rroba .
- Pakësoni ngarkesën e rrobave në 1.0 kg.



Për të përmirësuar më tej veprimin e restaurimit të papërshkueshmërisë së ujit, thajini rrobat në një tharëse rrobash duke vendosur Outdoor programin e tharjes (nëse disponohet dhe nëse etiketa e rrobave lejon tharjen në tharëse rrobash).



Hygiene

Artikuj të bardhë të pambuktë. Ky program i larjes me performancë të lartë i kombinuar me avuj të avullit, heq më shumë se 99,99% të bakteve dhe viruseve⁴⁾ mbajtja e temperaturës mbi 60 °C gjatë gjithë fazës së larjes; me një veprim shtesë mbi fibrat falë një faze avulli, një fazë shpëlarje e përmirësuar siguron heqjen e duhur të mbetjeve të detergjentit dhe mikroorganizmave. Ky program siguron gjithashtu një zvogëlim të duhur të poleneve/artikujve alergjentë.





Eco 40-60

Cikli i ulët i energjisë për të pambuktat. Ul temperaturën dhe zgjat kohën për të arritur rezultate të mira larjeje.

- 1) Gjatë këtij cikli kazani rrotullohet ngadalë për të garantuar larje delikate. Mund të duket që kazani nuk rrotullohet fare ose nuk rrotullohet mirë, por është normale për këtë program.
- 2) Programi me avull nuk e heq aromën shumë të fortë.
- 3) Pas trajtimit me avull, rrobat mund të jenë të njoma. Varini rrobat jashtë për pak minuta.
- 4) I testuar për Staphylococcus aureus, Enterococcus faecium, Candida albicans, Pseudomonas aeruginosa dhe MS2 Bacteriophage në testin e jashtëm të kryer nga Swisstatest Testmaterialien AG në vitin 2021 (Raporti i Testit Nr. 202120117).

Temperatura e programit, shpejtësia maksimale e centrifugimit dhe ngarkesa maksimale

Programi	Temperatura e parazgjedhur Diapazoni i temperaturës	Shpejtësia referencë e centrifugimit Gama e shpejtësisë së centrifugimit	Ngarkesa maksimale
QuickCare 59min	30°C 60°C - 30°C	1600 rpm 1600 rpm - 400 rpm	8.0 kg

Programi	Temperatura e parazgjedhur Diapazoni i temperaturës	Shpejtësia referencë e centrifugimit Gama e shpejtësisë së centrifugimit	Ngarkesa maksimale
Cottons	40°C 90 °C - Ftohtë	1600 rpm 1600 rpm - 400 rpm	10.0 kg
Synthetics	30°C 60 °C - Ftohtë	1200 rpm 1200 rpm - 400 rpm	5.0 kg
Delicates	30°C 40 °C - Ftohtë	800 rpm 1200 rpm - 400 rpm	2.0 kg
 Volna/Svila	40°C 40 °C - Ftohtë	1200 rpm 1200 rpm - 400 rpm	2.0 kg
Rapid 20min	30°C 40°C - 30°C	1200 rpm 1600 rpm - 400 rpm	3.0 kg
 Steam Refresh	-	-	2.0 kg
Spin/Drain	-	1600 rpm 1600 rpm - 400 rpm	10.0 kg
Rinse	-	1600 rpm 1600 rpm - 400 rpm	10.0 kg
Jeans	30°C 40 °C - Ftohtë	800 rpm 1200 - 400 rpm	4.0 kg
Duvet	40°C 60 °C - Ftohtë	800 rpm 800 - 400 rpm	3.0 kg
 Outdoor	30°C 40 °C - Ftohtë	1200 rpm 1200 rpm - 400 rpm	2.0 kg ¹⁾ 1.0 kg ²⁾
 Hygiene	60°C	1600 rpm 1600 rpm - 400 rpm	10.0 kg
Eco 40-60	40°C ³⁾	1600 rpm 1600 rpm - 400 rpm	10.0 kg

1) Programi i larjes.

2) Programi i larjes dhe faza e papërshkueshmërisë nga uji.

3) Sipas Rregullores 2019/2023 të Komisionit të BE-së, ky program në 40 °C mund të pastrojë rrobat me ndotje normale të deklaruara se mund të lahen në 40 °C ose 60 °C, së bashku në të njëjtin cikël.



Për temperaturën e arritur në rroba, kohëzgjatjen e programit dhe të dhënat e tjera, ju lutemi shikoni kapitullin "Vlerat e konsumit".

Programet më efikase në lidhje me konsumin e energjisë janë në përgjithësi ato që performojnë në temperatura më të ulëta dhe kohëzgjatje më të gjata.



10.2 Woolmark Premium Wool Care - Blu



Cikli i larjes për të leshtat në këtë makinë është analizuar dhe miratuar nga The Woolmark Company për larjen e rrobave të leshta që mbajnë etiketën për «larje me dorë» nëse produktet lahen sipas udhëzimeve në etiketën e rrobës dhe ato të dhëna nga prodhuesi i kësaj makine larëse. M2305

10.3 Pajtueshmëria e opsioneve me programet

	QuickCare 59min	Cottons	Synthetics	Delicates	Volna/Svila	Rapid 20min	Steam Refresh	Spin/Drain	Rinse	Jeans	Duvet	Outdoor	Hygiene	Eco 40-60
Spin	■	■	■	■	■	■		■	■	■	■	■	■	■
Ndërprerje e shpërlarjes	■	■	■	■	■				■	■		■	■	■
E qetë		■	■	■						■				
Pa centrifugim	■	■	■	■	■	■		■ ¹⁾	■	■	■	■	■	■
Stains ²⁾		■	■							■			■	
Prewash		■	■											
Time Manager ³⁾		■	■				■							
Extra Rinse	■	■	■	■					■	■		■	■	

	QuickCare 59min	Cottons	Synthetics	Delicates	Volna/Svila	Rapid 20min	Steam Refresh	Spin/Drain	Rinse	Jeans	Duvet	Outdoor	Hygiene	Eco 40-60
 Steam Easy Iron		■	■							■			■	
PODS®	■	■	■	■		■				■		■	■	■
 Delay Start	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■

1) Nëse caktoni opsionin Pa centrifugim, pajisja vetëm shkarkon ujin.

2) Ky opsion nuk është i disponueshëm në temperaturë më të ulët se 40°C.

3) Nëse vendosni kohëzgjatjen më të shkurtër, ne ju rekomandojmë që të pakësoni sasinë e robave. Pajisja mund të ngarkohet plotësisht, por rezultatet e larjes mund të jenë më pak të kënaqshme.

Detergjentët e përshtatshëm për programet e larjes

Programi	Pluhur universal ¹⁾	Lëng universal	Lëng për rroba me ngjyra	Delikate të leshta	Special
Ultraquick 59min	--	▲	▲	--	--
Cottons	▲	▲	▲	--	--
Synthetics	▲	▲	▲	--	--
Delicates	--	--	--	▲	▲
Volna/Svila	--	--	--	▲	▲
Rapid 20min	--	▲	▲	--	--
Jeans	--	▲	▲	--	▲
Duvet	--	--	--	▲	▲
Outdoor	--	--	--	▲	▲
Hygiene	▲	▲	--	--	▲
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--

1) Në temperaturë më të lartë se 60 °C rekomandohet përdorimi i detergjentit pluhur.

▲ = Rekomandohet


-- = Nuk rekomandohet

11. PËRDORIMI I PËRDITSHËM

PARALAJMËRIM!

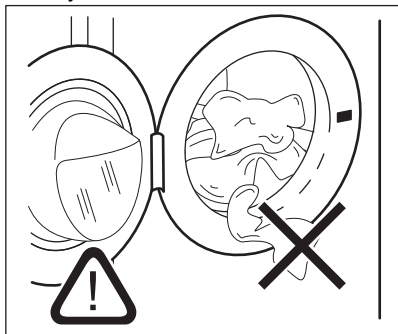
Referojuni kapitujve për sigurinë.

11.1 Aktivizimi i pajisjes

1. Futni spinën në prizë.
2. Hapni rubinetin e ujit.
3. Shtypni butonin On/Off  për pak sekonda për të aktivizuar pajisjen. Tingëllon një melodi e shkurtër.

11.2 Mbushja e ngarkesës

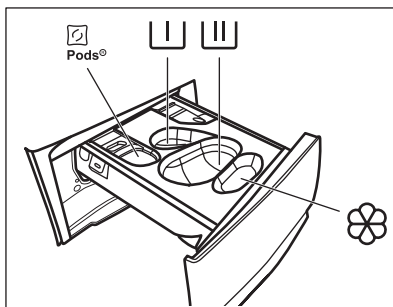
- Hapni derën e pajisjes.
- Shkundini artikujt përpara se t'i vendosni në pajisje.
- Vendosni rrobat në kazan, një nga një. Sigurohuni të mos futni rroba në kazan.
- Mbyllni derën fort.





KUJDES!


- Sigurohuni se asnjë rrobë nuk mbetet ndërmjet guarnicionit dhe derës. Ekziston një rrezik i rrjedhjes së ujit ose dëmtimit të rrobave.
- Larja e njollave tepër të ndotura me vaj dhe graso ose përdorimi i parfumeve mund të shkaktojë dëmtim të pjesëve prej gome të pajisjes.

11.3 Mbushja me detergjent dhe aditivë



 - Ndarja për pods të detergjentëve (Maks 2 pods). Kur përdorni detergjentë të tabletave, sigurohuni se Pods® opsioni është aktivizuar.


 - Ndarja për fazën e para-larjes dhe programin e njomjes (vetëm detergjent pluhur).

 - Ndarja për fazën e larjes (vetëm detergjent pluhur).



Sigurohuni se Pods® opsioni është çaktivizuar kur përdorni këtë ndarje.



Nëse përdorni detergjent të lëngshëm, mbanini mend të futni ndarjen për detergjentin e lëngshëm .



- Ndarja e zbutësit të rrobave dhe trajtimeve të tjera me lëngje (solucion pëlurash, niseshte).

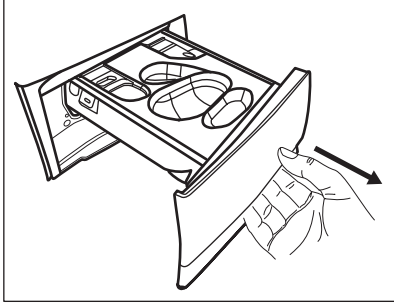
MAX - Gjithmonë zbatoni udhëzimet që gjeni tek ambalazhi i produkteve të detergjentit, por rekomandojmë që të mos tejkaloni nivelin maksimal të treguar (**MAX**). Kjo sasi garanton rezultatet më të mira në larje.




Pas një cikli larjeje, nëse është e nevojshme, hiqni mbetjet e detergjentit nga kutia e detergjentit.

Veproni si më poshtë

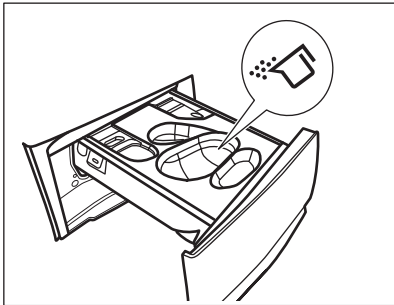
1. Hapeni kutinë e detergjentit.




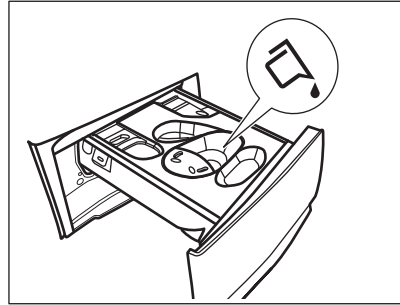
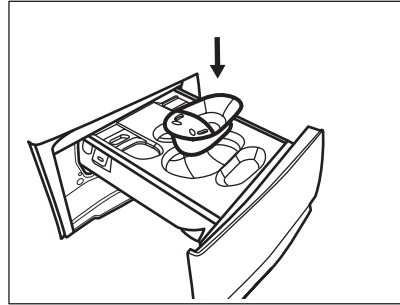
2. Nëse është cilësuar një fazë e para-larjes, vendosni detergjentin pluhur në ndarje .

3. Për larjen kryesore, zgjidhni ndarjen e duhur në varësi të llojit të detergjentit:

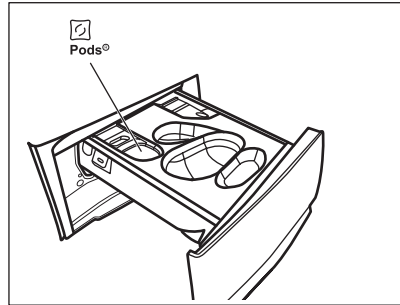
a) Vendosni **detergjentin pluhur në ndarjen .**




b) Hidhni **detergjentin e lëngshëm në të njëjtën ndarje pas futjes së ndarjes përkatëse .**



c) Vendosni **tabletat në ndarje .**
Sigurohuni se Pods® opsioni është aktivizuar.



4. Hidhni zbutësin e pëlhurave në ndarje .
5. Mbyllni folenë e detergjentit.

11.4 Vendosja e një programi

1. Rrotulloni çelësin e programeve për të zgjedhur programin e dëshiruar të larjes. Treguesi përkatës ndizet.

Eco 40-60 është programi i propozuar i paracaktuar kur ndizet pajisja, ai me të cilin ka lidhje informacioni në etiketën e energjisë.

Treguesi i Start / Pause  butonit pulson.

Ekрани shfaq një kohëzgjatje programi treguese, ngarkesën maksimale të deklaruar për programin e caktuar (vetëm për disa sekonda), temperaturën e paracaktuar, shpejtësinë e paracaktuar të centrifugimit dhe treguesit e fazës së larjes (kur është e disponueshme).

2. Prekni butonin përkatës për të ndryshuar temperaturën dhe/ose shpejtësinë e centrifugimit.
3. Nëse dëshironi, vendosni një ose më shumë opsione duke prekur butonat përkatës. Treguesit përkatës ndizen në ekran dhe informacioni i dhënë ndryshon përkatësisht.



Nëse përzgjedhja **nuk është e mundur** bie një sinjal akustik.

11.5 Nisja e një programi

Prekni butonin Start / Pause për të nisur programin.

Treguesi përkatës ndalon së pulsuari dhe qëndron i ndezur.

Programi fillon, dera mbyllet. Ekрани shfaq treguesin .



Pompa e shkarkimit mund të punojë pak përpara se pajisja të mbushet me ujë.

11.6 Nisja e një programi me shtyrjen e programit

1. Prekni butonin Delay Start në mënyrë të përsëritur derisa ekрани të shfaqë kohën e dëshiruar të vonesës. Në ekran treguesi shfaq .
2. Prekni butonin Start / Pause . Dera e pajisjes kyçet dhe fillon numërimin mbrapsht të shtyrjes së programit. Ekрани shfaq treguesin .

Kur përfundon numërimi mbrapsht, programi fillon automatikisht.

Anulimi i shtyrjes së programit pasi ka nisur numërimi mbrapsht

Për të anuluar shtyrjen e programit:

1. Prekni butonin Start / Pause për të vendosur pajisjen në pauzë. Pulson treguesi përkatës.
2. Prekni butonin Delay Start në mënyrë të përsëritur derisa ekрани tregon dhe treguesi fiket.
3. Prekni sërish butonin Start / Pause për të nisur menjëherë programin.

Ndryshimi i shtyrjes së programit pasi ka nisur numërimi mbrapsht

Për të ndryshuar shtyrjen e programit:

1. Prekni butonin Start / Pause për të vendosur pajisjen në pauzë. Pulson treguesi përkatës.
2. Prekni butonin Delay Start në mënyrë të përsëritur derisa ekрани të shfaqë kohën e dëshiruar të vonesës.
3. Prekni sërish butonin Start / Pause për të nisur një numërim të ri mbrapsht.

11.7 Dallimi i ngarkesës me SensiCare System



Kohëzgjatja e programit në ekran i referohet një **ngarkese të mesme të lartë**.


Pas prekjes së butonit Start / Pause , çaktivizohet treguesi i ngarkesës maksimale të deklaruar, SensiCare System fillon dallimin e ngarkesës së rrobave:

1. Pajisja e dallon ngarkesën brenda 30 sekondave të para. Në programet ku Time Manager është e disponueshme. gjatë kësaj faze shiritat, Time Manager që gjenden poshtë shifrave të treguesit të kohës, luajnë një animacion të thjeshtë. Kazani rrotullohet për pak kohë.
2. Kohëzgjatja e programit mund të rregullohet përkatësisht dhe mund të shtohet ose të ulet. Pas 30 sekondave të tjera, fillon mbushja me ujë.

Pasi përfundon dallimi i ngarkesës, në rast mbingarkese të kazanit, treguesi **MAX** pulson në ekran:

Në këtë rast, për 30 sekonda, pajisja mund të vendoset në pauzë dhe mund të hiqen rrobat e tepërta.

Pasi hiqen rrobat e tepërta, prekni butonin

Start / Pause  për të nisur sërish programin. Faza SensiCare mund të përsëritet deri në tri herë (shikoni pikën 1).

E rëndësishme! Nëse nuk do të reduktohet sasia e rrobave, programi i larjes fillon gjithsesi, pavarësisht mbingarkesës. Në këtë rast, nuk do të jetë e mundur të garantohen rezultatet më të mira të larjes.



20 minuta pas nisjes së programit, kohëzgjatja e programit mund të përshtatet sërish në varësi të kapacitetit të thithjes së ujit nga rrobat.





Dallimi me SensiCare kryhet vetëm në programet e plota të larjes dhe nëse kohëzgjatja e programit nuk është reduktuar përmes butonit Time Manager.





SensiCare System nuk është e disponueshme në të gjitha programet, si p.sh. Volna/Svila, Rinse, apo programet me cikle të shkurtra.

11.8 Ndërprerja e programit dhe ndryshimi i opsioneve

Kur programi është në punë, mund të ndryshoni **vetëm disa** opsione:

1. Prekni butonin Start / Pause . Treguesi përkatës pulson.
2. Ndryshoni opsionet. Informacioni i dhënë në ekran ndryshon përkatësisht.
3. Prekni sërish butonin Start / Pause . Programi i larjes vazhdon.

11.9 Anulimi i një programi në punë


1. Shtypni butonin On/Off  për të anuluar programin dhe për të çaktivizuar pajisjen.
2. Shtypni përsëri butonin On/Off  për të aktivizuar pajisjen.


Tani mund të vendosni një program të ri larjeje.



Nëse faza SensiCare ka përfunduar dhe ka filluar tashmë mbushja me ujë, programi i ri fillon **pa përsëritur fazën SensiCare**. Uji dhe detergjenti nuk shkarkohen për të shmangur shpenzimet. Ekrani shfaq kohëzgjatjen maksimale të programit, duke e përditësuar atë rreth 20 minuta pas nisjes së programit të ri.


Ekziston edhe një mënyrë alternative për anulimin:

1. Prekni butonin Start / Pause .
2. Rrotullojeni çelësin përzgjedhës në pozicionin "Reset" (Rivendos) • .

3. Pritni për 1 sekondë. Ekranin tregon . Tani mund të vendosni një program të ri larjeje.

11.10 Hapja e derës - Shtimi i rrobave


Nëse imazhi i vogël  është i ndezur, mund ta hapësh derën gjithmonë.

Kur programi ose shtyrja e programit janë në punë, dera e pajisjes është e kyçur. Ekranin shfaq treguesin .



Nëse temperatura dhe niveli i ujit në kazan janë shumë të larta dhe/ose kazanin vazhdon të rrotullohet, ju nuk duhet ta hapni derën.

Për të shtuar ose hequr rrobat:

1. Prekni butonin Start / Pause . Në ekran fiket treguesi përkatës i kyçjes së derës.
2. Hapni derën e pajisjes. Nëse është e nevojshme, shtoni ose hiqni rrobat.

Mbyllni derën dhe prekni butonin Start / Pause▶||.

Vazhdon programi ose shtyrja e tij.

11.11 Fundi i programit

Kur programi mbaron, pajisja ndalon në mënyrë automatike. Sinjalet akustike funksionojnë (nëse janë aktive). Ekрани tregon 0:00

Treguesi i butonit Start / Pause▶|| fiket.

Dera zhbllokohet dhe treguesi —| fiket.

1. Shtypni butonin On/Offⓘ për të çaktivizuar pajisjen.

Pesë minuta pas përfundimit të programit, funksioni i kursimit të energjisë e çaktivizon automatikisht pajisjen.



Kur e aktivizoni pajisjen përsëri, ekрани tregon fundin e programit të mëparshëm. Rrotullojeni çelësin e programeve për të vendosur një cikël të ri.

2. Nxirni rrobat nga pajisja.
3. Sigurohuni që kazanin të jetë bosh.
4. Mbajeni derën dhe folenë e detergjentit paksa të hapur, për të parandaluar mykun dhe erërat e pakëndshme.

11.12 Shkarkimi i ujit jashtë pas mbarimit të ciklit

Nëse keni zgjedhur një program ose një opsion që nuk e zbraz ujin e shpëlarjes së fundit, programi përfundon, por:

- Zona e kohës shfaq 0:00 dhe ekрани shfaq derën e kështjës —|.
 - Treguesi i butonit Start / Pause▶|| fillon të pulsojë.
 - Kazani vazhdon të rrotullohet me intervale të rregullta për të parandaluar rrudhat te rrobat.
 - Dera e furrës qëndron e mbyllur.
 - Duhet të shkarkoni ujin për të hapur kapakun:
1. Nëse është e nevojshme, prekni butonin SpinⓈ për të ulur shpejtësinë e centrifugimit të propozuar nga pajisja.

2. Shtypni butonin Start / Pause▶||: pajisja shkarkon ujin dhe kryen centrifugimin. Zhduket treguesi i opsionit Ndërprerje e shpëlarjes □ ose ↵.



Nëse keni caktuar Silent↵ dhe shpejtësia e centrifugimit nuk ndryshon, kur shtypni butonin Start / Pause▶||, pajisja vetëm shkarkon ujin.

3. Kur programi mbaron dhe treguesi —| i bllokimit të derës fiket, ju mund ta hapni derën.
4. Shtypni butonin On/Offⓘ për pak sekonda për të çaktivizuar pajisjen.

11.13 Funksioni aktiv në pritje

Funksioni i gatishmërisë çaktivizon automatikisht pajisjen për të ulur konsumimin e energjisë kur:

- Nuk e përdorni pajisjen për 5 minuta kur nuk ka program në punë.
- 5 minuta pas përfundimit të programit të larjes.

Shtypni On/Offⓘ butonin për të riaktivizuar pajisjen.

Ekрани tregon përfundimin e programit të fundit.

Rrotullojeni çelësin e programeve për të vendosur një cikël të ri.

Nëse çelësi rrotullohet në pozicionin "Reset" (Rivendosja) • , pajisja fiket automatikisht pas 30 sekondash.



Nëse vendosni një program ose opsion që përfundon me ujë në kazan, funksioni i gatishmërisë **nuk çaktivizon** pajisjen për t'ju kujtuar të shkarkoni ujin.

12. KUJDESI DHE PASTRIMI

PARALAJMËRIM!

Referojuni kapitujve për sigurinë.

12.1 Programi i pastrimit periodik

Pastrimi periodik ndihmon në zgjatjen e jetëgjatësisë së pajisjes.

Pas çdo cikli, mbajeni derën dhe folenë e detergjentit paksa të hapur që të ketë qarkullim të ajrit dhe që të thani lagështirën brenda pajisjes.

Nëse pajisja nuk do të përdoret për një kohë të gjatë: mbyllni rubinetin e ujit dhe shkëputni pajisjen nga rrjeti elektrik.

Programi tregues i pastrimit periodik:

Heqja e çmërsit	Dy herë në vit
Larja e mirëmbajtjes	Një herë në muaj
Pastrimi i guarnicionit të derës	Çdo dy muaj
Pastrimi i kazanit	Çdo dy muaj
Pastrimi i folesë së detergjentit	Çdo dy muaj
Pastrimi i filtrit të pompës së shkarkimit	Dy herë në vit
Pastrimi i tubit të hyrjes së ujit dhe filtrit të valvulës	Dy herë në vit

12.2 Heqja e objekteve të huaja



Sigurohuni që xhepat të jenë bosh dhe të gjitha elementet e lira të jenë lidhur përpara se të vini në punë ciklin.

Hiqni çdo objekt të huaj (si p.sh. kapëse metalike, kopsa, monedha etj.) që mund të gjeni në guarnicionin e derës, filtra dhe kazan. Referohuni tek paragrafët "Guarnicioni i derës me filtër me buzë të dyfishtë", "Pastrimi i kazanit", "Pastrimi i pompës së shkarkimit" dhe "Pastrimi i tubit të hyrjes së ujit dhe filtrit të valvulës". Bëni kujdes me perdet. Hiqni kapëset dhe vendosni perdet në

një qese larjeje ose këllëf jastëku. Nëse është e nevojshme, kontaktoni me Qendrën e Autorizuar të Shërbimit.

12.3 Pastrimi i jashtëm

Pastrojeni pajisjen vetëm me ujë të ngruhtë dhe sapun të butë. Thajini plotësisht të gjitha sipërfaqet.

Mos përdorni shtupa kruajtëse ose materiale të tjera gërvishtëse.

KUJDES!

Mos përdorni alkool, tretës boje ose produkte kimike.

KUJDES!

Mos pastroni sipërfaqet metalike me detergjent me bazë klori.

12.4 Heqja e çmërsit



Nëse uji në zonën tuaj është i fortë ose mesatarisht i fortë, rekomandojmë që të përdorni një zbutës uji për makinat larëse (heqja e çmërsit me raste).

Kontrollojeni kazanin rregullisht për të kontrolluar për çmërs.



Zbatoni gjithmonë udhëzimet që gjeni tek ambalazhi i produktit.

12.5 Larja e mirëmbajtjes

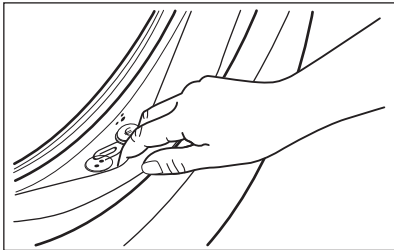
Përdorimi i përsëritur dhe i zgjatur i programeve të shkurtra dhe me temperaturë të ulët mund të shkaktojë depozitime të detergjenteve, mbetje pushi, rritje të baktereve dhe formim të një cipe biologjike brenda kazanit. Kjo mund të krijojë aroma të këqija dhe myk.

Për të eliminuar depozitimet dhe për të higjienizuar pjesën e brendshme të pajisjes, aplikoni një larje mirëmbajtjeje të paktën një herë në muaj:

1. Nxirrni të gjitha rrobat nga kazan.
2. Vini në punë një program për të pambukta në temperaturën më të lartë me kazan të zbratur dhe me një sasi të vogël detergjenti pluhur, ose nëse disponohet, vini në punë programin Machine Clean.

12.6 Guarnicioni i derës

Kjo pajisje është projektuar me **sistem shkarkues me vetëpastrim**, që i lejon fibrat e lehta të pushit që bien nga rrobat të shkarkohen jashtë bashkë me ujin. Kontrolloni rregullisht guarnicionin dhe, nëse është e nevojshme, pastrojeni siç përshkruhet në skemën e mëposhtme. Monedhat, kopsat, objektet e tjera të vogla mund të mblidhen në përfundim të ciklit.



Pastrojeni kur nevojitet, duke përdorur agjent pastrues me krem amoniaku pa gërvishur sipërfaqen e izolimit.



Respektoni gjithmonë udhëzimet që gjeni tek ambalazhi i produktit.

12.7 Pastrimi i kazanit

Kontrollojeni kazanin rregullisht për të parandaluar depozitimet e padëshiruara.

Në kazan mund të formohen grumbullime ndryshku si pasojë e ndryshkjes së trupave të huaj nga larja apo nga uji i rubinetit që përmban hekur

Pastroni kazanin me produkte të posaçme për inoks.



Zbatoni gjithmonë udhëzimet që gjeni tek ambalazhi i produktit.

Mos e pastroni kazanin me produkte acide për heqjen e çmërsit, produkte gërryese që përmbajnë klor ose hekur apo me lesh teli.

Për pastrim të plotë:


1. Pastroni kazanin me produkte të posaçme për inoks.



Zbatoni gjithmonë udhëzimet që gjeni tek ambalazhi i produktit.

2. Nxirrni të gjitha rrobat nga kazan.
3. Vini në punë një program të shkurtër për të pambukta në temperaturë të lartë me kazan të zbratur dhe me një sasi të vogël detergjenti pluhur, ose nëse disponohet, vini në punë programin Machine Clean. Nëse pajisja juaj mund të lidhet me Wi-Fi, programi special Machine Clean mund të shkarkohet gjithashtu përmes Aplikacionit.
4. Shtoni manualisht një sasi të vogël detergjenti pluhur ose një produkt specifik në kazanin bosh, për të shpëlarë mbetjet që mund të mbeten.

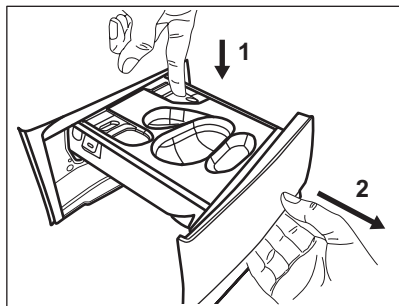


Ndonjëherë, në përfundim të një cikli ekрани mund të shfaqë ikonën . Ky është rekomandim për të kryer një "pastrim të kazanit". Pasi të jetë kryer pastrimi i kazanit, ikona zhduket.

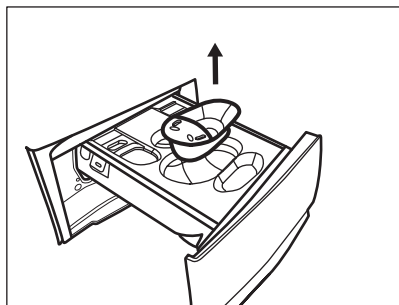
12.8 Pastrimi i folesë së detergjentit

Për të parandaluar depozitimet e mundshme të detergjentit të tharë, mpiksjes e zbutësit të rrobave, formimin e mykut në shpërndarësin e detergjentit, çdo dy muaj kryeni procedurën e mëposhtme të pastrimit, siç shpjegohet në skemat e mëposhtme:

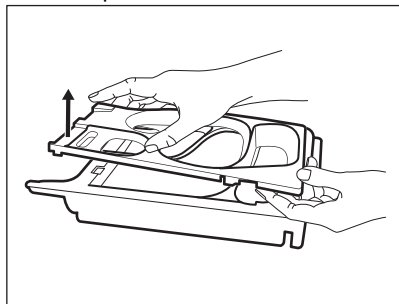
1. Hapeni kutinë e detergjentit. Shtypni kapësen poshtë siç tregohet në figurë dhe tërhiqeni.



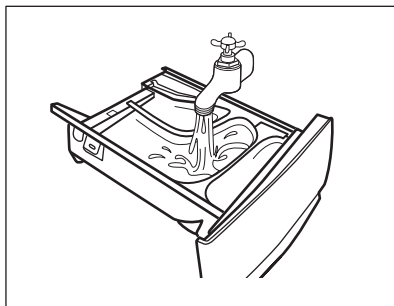
2. Hiqni sirtarin e detergjentit të lëngshëm, nëse është futur.



3. Ngrini kapakun e sipërm të ndarjeve për ta hequr atë.



4. Lajeni sirtarin e detergjentit dhe çdo pjesë të tij me ujë të rrjedhshëm.

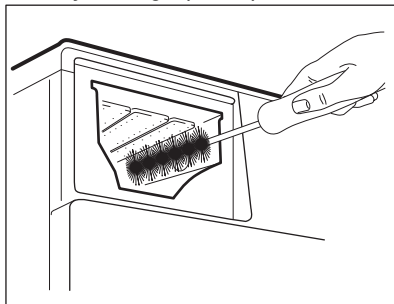


5. Sigurohuni që të gjitha mbetjet e detergjentit të hiqen nga pjesa e sipërme dhe e poshtme e folesë. Përdorni një furçë të vogël për të pastruar folenë.

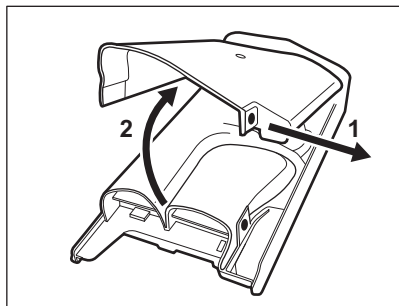
! KUJDES!

Mos përdorni furça dhe sfungjerë të mprehtë ose metalikë.

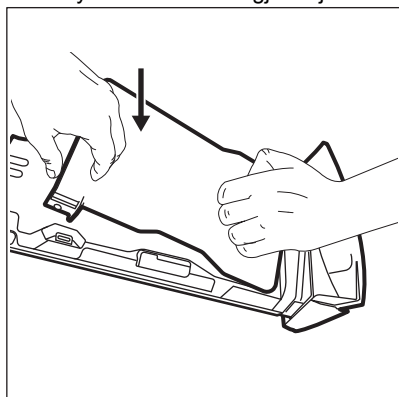
Sigurohuni që të gjitha mbetjet e detergjentit të hiqen nga pjesa e sipërme dhe e poshtme e folesë. Përdorni një furçë të vogël për të pastruar folenë.



6. Kthejeni sirtarin kokëposhtë dhe hapni mbulesën e poshtme siç tregohet në fotografi: fillimisht tërhiqni pjesët anësore për jashtë dhe pastaj hiqni mbulesën e poshtme.

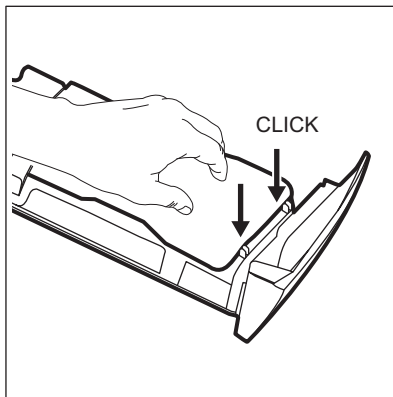


7. Sigurohuni që të keni hequr të gjitha mbetjet e detergjentit nga kanali. Përdorni vetëm pëlhura të buta të njoma.
8. Vendoseni kapakun e poshtëm sërish në vend duke e bashkënditur me vrimat në grepat e sirtarit siç tregohet në figurë. Mbylleni derisa të dëgjoni një “kërcitje”.

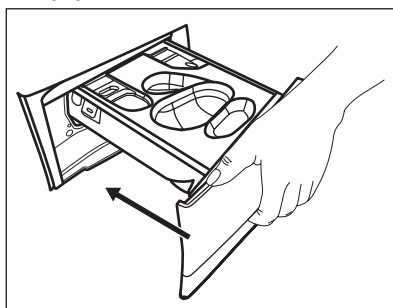


⚠ KUJDES!

Shtypni kapakun e poshtëm siç tregohet në figurë. Sigurohuni që të jetë i mbyllur mirë.



9. Rimontojeni sirtarin si vijon:
 - a. Vendosni kapakun e poshtëm dhe shtypni derisa të dëgjohet një “kërcitje”.
 - b. Vendosni kapakun e poshtëm dhe shtypni derisa të dëgjohet një “kërcitje”.
 - c. Futni kutinë për detergjentit e lëngshëm nëse është e nevojshme.
10. Futni sirtarin e detergjentit në udhëzuesit e tij dhe mbylleni. Vini në punë një program shpëlarjeje pa prroba në kazan.



12.9 Pastrimi i filtrit të pompës së shkarkimit

⚠ PARALAJMËRIM!

Hiqni spinën e pajisjes nga rrjeti elektrik.



Kontrolloni rregullisht filtrin e pompës së shkarkimit dhe sigurohuni që të jetë i pastër.

Pastrojeni filtrin e pompës së shkarkimit nëse:

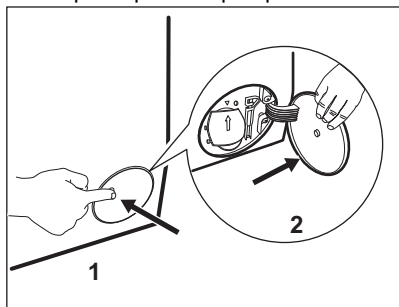
- Pajisja nuk e shkarkon ujin.
 - Kazani nuk rrotullohet.
 - Pajisja bën një zhurmë të pazakotë për shkak të bllokimit të pompës së shkarkimit.
- Në ekran shfaqet kodi i alarmit **E20**.

⚠ PARALAJMËRIM!

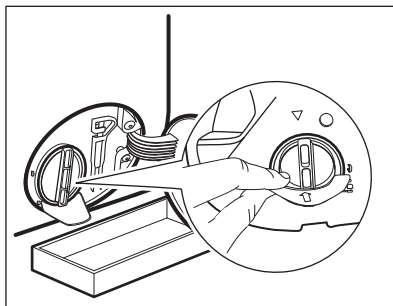
- Mos e hiqni filtrin gjatë kohës që pajisja është në punë.
- Mos e pastroni pompën nëse uji në pajisje është i nxehtë. Prisni derisa uji të ftohet

Veproni siç përshkruhet në skemat e mëposhtme për të pastruar filtrin e pompës:

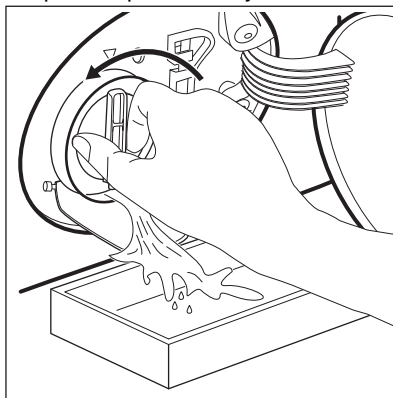
1. Hapni kapakun e pompës.



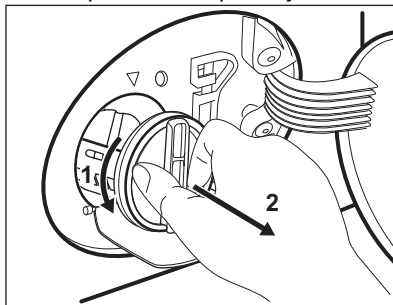
2. Vendosni një enë të përshtatshme poshtë pompës së shkarkimit për të mbledhur ujin që del prej aty.
3. Hapeni grykën nga poshtë. Mbani gjithmonë një leckë pranë për të fshirë çdo rrjedhje uji gjatë heqjes së filtrit.



4. Rrotullojeni filtrin 180 gradë në drejtim të kundërt të akrepave të orës për ta hapur, pa e hequr. Lëreni ujin të dalë.

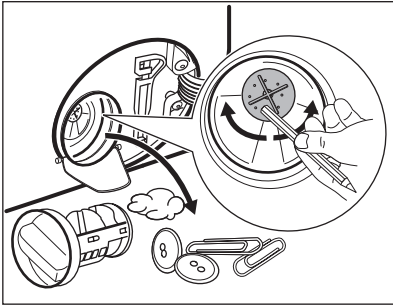


5. Kur ena të jetë mbushur plot me ujë, kthejeni filtrin në vend dhe boshatiseni enën.
6. Përsëritni hapat 4 dhe 5 derisa uji të ndalojë daljen.
7. Rrotullojeni filtrin në drejtim të kundërt të akrepave të orës për ta çmontuar.

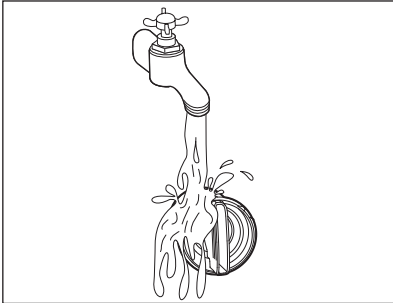


8. Nëse është e nevojshme, hiqni pushin dhe objektet nga foleja e filtrit.

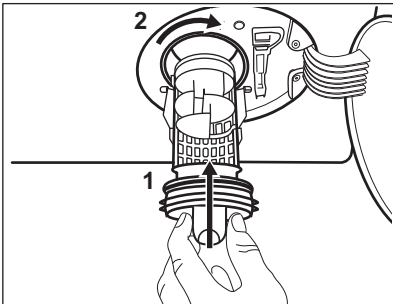
9. Sigurohuni që helika e pompës të mund të rrotullohet. Nëse nuk rrotullohet, kontakti qendrën e autorizuar të shërbimit.



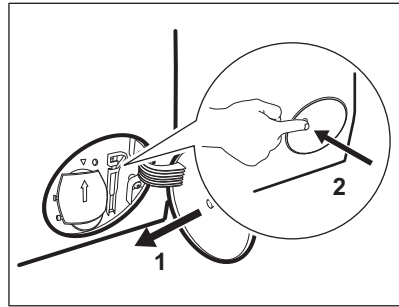
10. Pastroni filtrin poshtë rubinetit të ujit.



11. Vendoseni sërish filtrin në udhëzuesit e veçantë duke e rrotulluar në drejtim të akrepave të orës. Sigurohuni që filtri të jetë shtrënguar mirë për të shmangur rrjedhjet.



12. Mbyll kapakun e pompës.



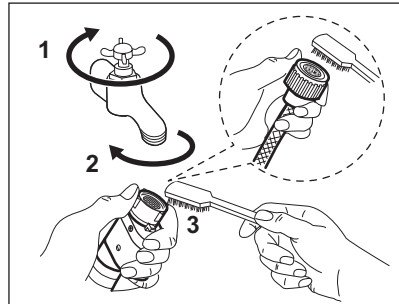
Kur e shkarkoni ujin me procedurën e shkarkimit të emergjencës, ju duhet ta aktivizoni përsëri sistemin e shkarkimit:

- a. Hidhni 2 litra ujë në ndarjen e larjes kryesore të shpërndarësit të detergjentit.
- b. Nisni programin për të derdhur ujin.

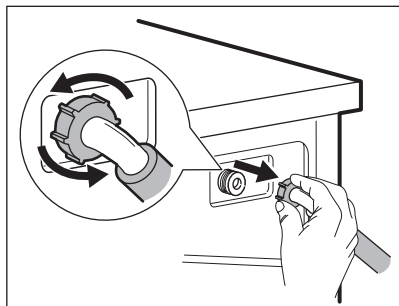
12.10 Pastrimi i zorrës së futjes së ujit dhe filtrit të valvulës

Rekomandohet t'i pastroni të dy filtrat e zorrës së hyrjes së ujit dhe të valvulës dy herë në vit për të hequr depozitimet që grumbullohen me kalimin e kohës. Veproni siç përshkruhet në skemat e mëposhtme për të pastruar filtrat:

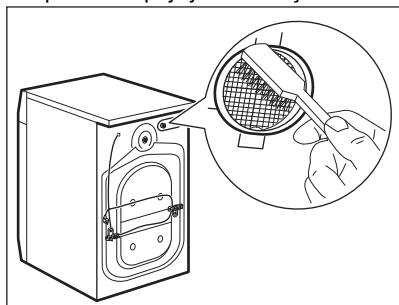
1. Hiqni zorrën e hyrjes nga rubineti dhe pastroni filtrin.



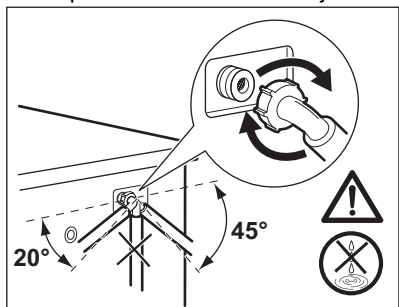
2. Hiqni zorrën e hyrjes nga pajisja duke lirruar dadon e fashetës.



3. Pastroni filtrin e valvulës në pjesën e pasme të pajisjes me furçë.



4. Kur e lidhni zorrën me pjesën e pasme të pajisjes, rrotullojeni në të majtë ose të djathtë (jo në pozicion vertikal) në varësi të pozicionit të rubinetit të ujit.



12.11 Shkarkimi i emergjencës

Nëse pajisja nuk mund ta shkarkojë ujin, kryeni të njëjtën procedurë që përshkruhet në paragrafin "Pastrimi i pompës së shkarkimit". Nëse është e nevojshme, pastroni pompën.

Kur e shkarkoni ujin me procedurën e shkarkimit të emergjencës, ju duhet ta aktivizoni përsëri sistemin e shkarkimit:

1. Hidhni 2 litra ujë në folenë e larjes kryesore të folesë së detergjentit.
2. Nisni programin për të shkarkuar ujin.

12.12 Masat paraprake të parandalimit të brymës

Nëse pajisja është e instaluar në një zonë ku temperatura mund të arrijë vlera rreth 0° C ose të bjerë më poshtë, hiqni ujin e mbetur nga zorra e hyrjes së ujit dhe pompa e shkarkimit.

1. Hiqni spinën nga priza elektrike.
2. Mbyllni rubinetin e ujit.
3. Vendosni dy skajet e zorrës së hyrjes së ujit në një enë dhe lëreni ujin të rrjedhë nga zorra.
4. Zbrazni pompën e shkarkimit. Referojuni procedurës së shkarkimit të emergjencës.
5. Kur pompa e shkarkimit të jetë e zbrazur, vendosni përsëri zorrën e hyrjes së ujit.

⚠ PARALAJMËRIM!

Sigurohuni që temperatura të jetë më e lartë se 0 °C përpara se ta përdorni sërish pajisjen.

Prodhuesi nuk mban përgjegjësi për dëme të shkaktuara nga temperaturat e ulëta.

13. ZGJIDHJA E PROBLEMEVE

⚠ PARALAJMËRIM!


Referojuni kapitujve për sigurinë.

13.1 Kodet e alarmeve dhe defektet e mundshme


Pajisja nuk fillon ose ndalon gjatë punës. Së pari, përpiquni të gjeni një zgjidhje për problemin (shikoni tabelat).

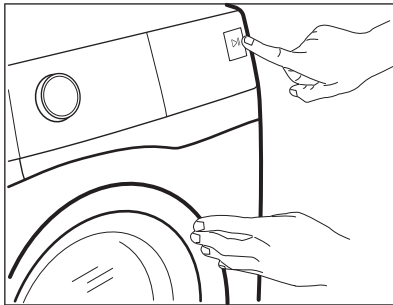
PARALAJMËRIM!

Çaktivizojeni pajisjen përpara se të kryeni ndonjë kontroll.

Me disa probleme, ekrani tregon kodin e alarmit dhe butoni Start / Pause  mund të pulsojë në mënyrë të vazhdueshme:



Nëse pajisja është e mbingarkuar, hiqni disa artikuj nga kazani dhe/ose mbani shtypur derën ndërsa prekni butonin Start / Pause derisa treguesi  të ndalojë së pulsuarit (shikoni figurën më poshtë).



Problemi	Zgjidhja e mundshme
E 10 Pajisja nuk mbushet siç duhet me ujë.	<ul style="list-style-type: none">• Sigurohuni që rubineti i ujit të jetë i hapur.• Sigurohuni që presioni i furnizimit me ujë të mos jetë shumë i ulët. Për këtë informacion, kontaktoni autoritetin tuaj lokal të ujit.• Sigurohuni që rubineti i ujit të mos jetë bllokuar.• Sigurohuni që tubi i furnizimit të mos ketë përdredhje, dëmtime apo përtërhyerje.• Sigurohuni që lidhja e tubit të furnizimit me ujë është e saktë.• Sigurohuni që filtri i tubit të furnizimit dhe filtri i valvulës të mos jenë të bllokuar. Shikoni 'Kujdesi dhe pastrimi'.
E 20 Pajisja nuk e shkarkon ujin.	<ul style="list-style-type: none">• Sigurohuni që tapa e lavamanit të mos jetë e bllokuar.• Sigurohuni që tubi i shkarkimit të mos ketë përdredhje ose përtërhyerje.• Sigurohuni që filtri i shkarkimit të mos jetë i bllokuar. Pastroni filtrin, nëse është e nevojshme. Shikoni "Kujdesi dhe pastrimi".• Sigurohuni që lidhja e tubit të shkarkimit të ujit të jetë e saktë.• Cilësoni programin e shkarkimit nëse cilësoni një program pa fazën e shkarkimit.• Cilësoni programin e shkarkimit nëse cilësoni një opsion që përfundon me ujë në kazan.

E40

Dera e pajisjes është e hapur ose nuk është e mbyllur mirë.


- Sigurohuni që dera të jetë e mbyllur mirë.

E91

Avari e brendshme. Nuk ka komunikim ndërmjet elementeve elektronike të pajisjes.

- Programi nuk ka përfunduar siç duhet ose pajisja ka ndaluar shumë herët. Fikeni dhe rindizeni pajisjen.
- Nëse shfaqet sërish kodi i alarmit, kontaktoni Qendrën e Autorizuar të Shërbimit.

Nëse ekrani shfaq kode të tjera alarmi, çaktivizoni dhe aktivizoni pajisjen. Nëse problemi vazhdon, kontaktoni me Qendrën e Autorizuar të Shërbimit. Në rast të një problemi tjetër me pajisjen, kontrolloni tabelën e mëposhtme për zgjidhje të mundshme.

Problemi	Zgjidhja e problemit
Programi nuk fillon.	<ul style="list-style-type: none">• Sigurohuni që spina kryesore të jetë e lidhur me prizën e rrjetit.• Sigurohuni që dera e pajisjes të jetë mbyllur mirë.• Sigurohuni që të mos keni siguresa të dëmtuara në kutinë e siguresave.• Sigurohuni që Start / Pause  të jetë prekur.• Nëse është vendosur fillim me vonesë, anuloni cilësimin ose prisni sa të përfundojë numërimi mbrapsht.• Çaktivizoni funksionin e bllokimit për fëmijët nëse është i ndezur.• Kontrolloni pozicionin e çelësit në programin e përzgjedhur.
Pajisja mbushet me ujë dhe e shkarkon atë menjëherë.	<ul style="list-style-type: none">• Sigurohuni që tubi i shkarkimit të jetë në pozicionin e duhur. Tubi mund të jetë pozicionuar shumë poshtë. Shikoni "Udhëzime instalimi".
Faza e centrifugimit nuk funksionon ose cikli i larjes zgjat më shumë se zakonisht.	<ul style="list-style-type: none">• Vendosni programin e centrifugës.• Sigurohuni që filtri i shkarkimit të mos jetë i bllokuar. Pastroni filtrin, nëse është e nevojshme. Shikoni "Kujdesi dhe pastrimi".• Rregulloni manualisht artikujt në kazan dhe filloni përsëri fazën e centrifugës. Ky problem mund të shkaktohet nga problemet e ekuilibrit.
Ka ujë në dyshe.	<ul style="list-style-type: none">• Sigurohuni që bashkimet e tubave të ujit të jenë të shtrënguar dhe të mos ketë rrjedhje uji.• Sigurohuni që tubi i furnizimit me ujë dhe tubi i shkarkimit të mos kenë dëmtime.• Sigurohuni që të përdorni detergjentin dhe sasinë e duhur të tij.
Nuk mund të hapni derën e pajisjes.	<ul style="list-style-type: none">• Sigurohuni që të mos jetë zgjedhur një program larjeje që përfundon me ujë në kazan.• Sigurohuni që programi i larjes të ketë mbaruar.• Vendosni programin e shkarkimit ose të centrifugimit nëse ka ende ujë në kazan.• Sigurohuni që pajisja furnizohet me energji.• Ky problem mund të shkaktohet nga një avari e pajisjes. Kontaktoni Qendrën e Autorizuar të Shërbimit. Nëse ju duhet të hapni derën, ju lutemi lexoni me kujdes "Hapja e derës në rast emergjence".

Problemi	Zgjidhja e problemit
Pajisja bën një zhurmë të pazakontë dhe dridhet.	<ul style="list-style-type: none"> • Sigurohuni që niveli i pajisjes të jetë i saktë. Shihoni "Udhëzime instalimi". • Sigurohuni që butonat e paketimit dhe/ ose të kalimit të jenë hequr. Shikoni "Udhëzime instalimi". • Shtoni më shumë rroba në kazan. Ngarkesa mund të jetë shumë e vogël.
Kohëzgjatja e programit rritet ose ulet gjatë punës së programit.	<ul style="list-style-type: none"> • SensiCare System është në gjendje të përshtatë kohëzgjatjen e programit sipas llojit dhe sasisë së rrobave. Referojuni paragrafit "Dallimi i ngarkesës me SensiCare System" në kapitullin "Përdorimi i përditshëm".
Rezultatet e larjes nuk janë të kënaqshme.	<ul style="list-style-type: none"> • Rrisni sasinë e detergjentit ose përdorni një detergjent tjetër. • Përdorni produkte speciale për të hequr njollat e forta përpara se të lani rrobat. • Sigurohuni që të cilësoni temperaturën e saktë. • Ulni ngarkesën e rrobave.
Ka shumë shkurëm në kazan gjatë ciklit të larjes.	<ul style="list-style-type: none"> • Pakëson sasinë e detergjentit ose numrin e tabletave ose detergjentëve me dozë të vetme.
Pas ciklit të larjes, ka ende mbetje detergjenti në sirtarin e detergjentit.	<ul style="list-style-type: none"> • Sigurohuni që ta përdorni rutinë e detergjentit sipas udhëzimeve që jepen në këtë manual përdorimi. • Sigurohuni të përdorni tableta të reja ose detergjentë me dozë të vetme. Ruajini në kuti dhe mbylleni pas përdorimit, sipas rekomandimeve të prodhuesit. Ekspozimi direkt ndaj mjedisit mund të modifikojë karakteristikën dhe sjellën e tyre në Pods® ndarje, sidomos në kombinim me disa opsione (p.sh. Delay Start).

Pas kontrollit, aktivizoni pajisjen. Programi vazhdon nga pika e ndërprerjes.

Nëse problemi ndodh përsëri, kontaktoni Qendrën e Autorizuar të Shërbimit.

Të dhënat e nevojshme për qendrën e shërbimit ndodhen në pllakën e specifikimeve.

13.2 Hapja emergjente e derës

Në rast të shkëputjes së energjisë ose defekteve në funksionim, dera e pajisjes mbetet e kyçur. Programi i larjes vazhdon kur të rikthehet energjia. Nëse në rast defekti dera mbetet e kyçur, mund ta hapni atë duke përdorur funksionin e shkyçjes së emergjencës.

Përpara hapjes së derës:

KUJDES!

Ka rrezik djegieje! Sigurohuni që temperatura e ujit nuk është tepër e lartë dhe rrobat të mos jenë të nxehta. Nëse nevojitet, prisni derisa të ftohen.


KUJDES!

Rrezik plagosjeje! Sigurohuni që kazani të mos rrotullohet. Nëse nevojitet, prisni derisa kazani të ndalojë së rrotulluari.

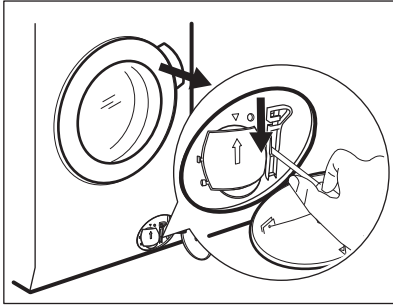


Sigurohuni që niveli i ujit brenda në kazan të mos jetë shumë i lartë. Nëse nevojitet, kryeni zbrazjen e emergjencës (referojuni "Zbrazja e emergjencës" në kapitullin "Kujdesi dhe pastrimi").

Për të hapur derën, veproni si më poshtë:

1. Shtypni butonin On/Off  për të fikur pajisjen.
2. Hiqni spinën e pajisjes nga rrjeti elektrik.

3. Hapni kapakun e filtrit.
4. Tërhiqni një herë poshtë këmbëzën e zhbllokimit të emergjencës. Tërhiqeni një herë poshtë sërish, mbajeni të tendosur dhe, ndërkohë, hapni derën e pajisjes.



5. Nxirrni rrobat dhe më pas mbyllni derën e pajisjes.
6. Mbyllni kapakun e filtrit.

14. VLERAT E KONSUMIT

14.1 Koment



Kodi QR në etiketën e energjisë të dhënë me pajisjen jep një lidhje interneti tek informacioni që lidhet me performancën e pajisjes në databazën e EU EPREL. Ruajeni etiketën e energjisë për referencë së bashku me manualin e përdorimit dhe të gjitha dokumentet e tjera që ofrohen me këtë pajisje.

Të njëjtin informacion mund ta gjeni gjithashtu në EPREL duke përdorur lidhjen <https://eprel.ec.europa.eu>, emrin e modelit dhe numrin e produktit që gjeni në pllakëzën e specifikimeve të pajisjes.



Vlerat dhe kohëzgjatja e programit mund të variojnë në varësi të kushteve të ndryshme (p.sh. temperatura e dhomës, temperatura e ujit dhe presioni, madhësia e ngarkesës dhe lloji i rrobave, tensioni i furnizimit) dhe gjithashtu nëse ndryshoni cilësimin e parazgjedhur të një programi.

14.2 Sipas Rregullores së Komisionit të BE-së 2019/2023

Programi Eco 40-60	kg	kWh	Litra	hh:mm	% 1)	°C	rpm ²⁾
Ngarkesë e plotë	10.0	0.530	70.0	03:58	44.00	27.0	1550
Gjysmë ngarkese	5.0	0.390	52.0	02:59	44.00	26.0	1550

Programi Eco 40-60	kg	kWh	Litra	hh:mm	% 1)	°C	rpm²⁾
Çerek ngarkese	2.5	0.225	34.0	02:35	45.00	24.0	1550

1) Lagështira e mbetur në fund të fazës së centrifugimit. Sa më e lartë të jetë shpejtësia e centrifugimit, aq më e lartë është zhurma dhe aq më e ulët është lagështia e mbetur.

2) Shpejtësia maksimale e centrifugimit.

Konsumi i energjisë në regjime të ndryshme

Fikur (W)	Në gatishmëri (W)	Shtyrja e programit (W)
0.50	0.50	4.00

Koha deri në fikje/Regjimi në pritje është maksimumi 15 minuta.

14.3 Programet e zakonshme



Këto vlera janë vetëm për qëllim informativ.

Programet	kg	kWh	Litra	hh:mm	% 1)	°C	rpm²⁾
Cottons ³⁾ 90°C	10.0	3.250	105.0	03:50	44.00	85.0	1600
Cottons 60°C	10.0	2.200	100.0	03:40	44.00	55.0	1600
Cottons ⁴⁾ 20°C	10.0	0.350	100.0	03:20	44.00	20.0	1600
Synthetics 40°C	5.0	0.900	65.0	02:35	35.00	40.0	1200
Delicates ⁵⁾ 30°C	2.0	0.350	55.0	01:05	35.00	30.0	1200
Wool 30°C	2.0	0.300	70.0	01:15	30.00	30.0	1200

1) Lagështira e mbetur në fund të fazës së centrifugimit. Sa më e lartë të jetë shpejtësia e centrifugimit, aq më e lartë është zhurma dhe aq më e ulët është lagështia e mbetur.

2) Treguesi i referencës së shpejtësisë së centrifugimit.

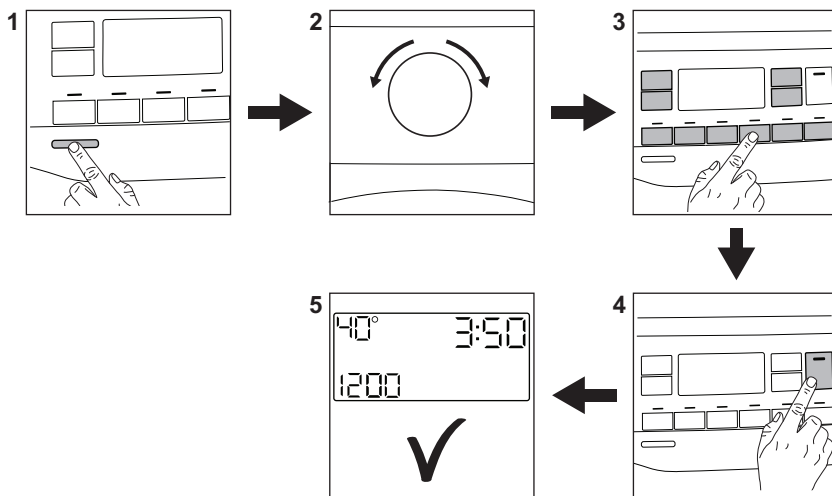
3) E përshtatshme vetëm për larjen e tekstileve me ndotje të madhe.

4) I përshtatshëm për të larë rroba të pambukta, sintetike dhe të përziera me pak ndotje.

5) Gjithashtu vepron si cikël i larjes së shpejtë për rrobat e ndotura pak.

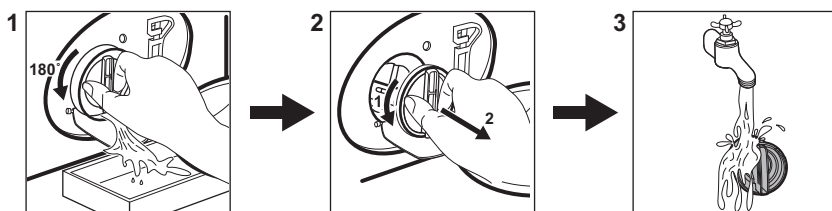
15. UDHËZUES I SHPEJTË

15.1 Përdorimi i përditshëm








- Futni spinën në prizë.
- Hapni rubinetin e ujit.
- Shtypni butonin **On/Off** (1) për të ndezur pajisjen në (1).
- Rrotulloni çelësin e programeve për të vendosur programin e dëshiruar (2).
- Vendosni opsionet e dëshiruara përmes butonave korrespondues me prekje (3).
- Vendosni artikujt në kazan, një nga një, pa tejkaluar peshën maksimale të sugjeruar. Mbyllni derën dhe sigurohuni që të mos mbeten rroba ndërmjet guarnicionit dhe derës.
- Dërdhni detergjentin dhe çdo trajtim tjetër në ndarjen përkatëse të folesë së detergjentit. Nëse përdorni tableta, aktivizoni opsionin Pods®.
- Për të nisur programin, prekni butonin **Start / Pause** (4).
- Pajisja ndizet.
- Në përfundim të programit, hiqni rrobat.
- Shtypni butonin **On/Off** (1) për të fikur pajisjen.

15.2 Pastrimi i filtrit të pompës së shkarkimit



Pastrojeni filtrin rregullisht dhe, veçanërisht, nëse shfaqet kodi **E20** në ekran.

15.3 Programet

Programet	Ngarkesa	Përshkrimi i produktit
QuickCare 59min	8.0 kg	<p>Artikuj të pambuktë dhe sintetikë. Ky program siguron performancë të mirë brenda një kohe të shkurtër.</p> <div style="border: 1px solid black; padding: 5px;"> <p> Kohëzgjatja standarde e programit është krijuar për një ngarkesë rrobash prej 5 kg. Nëse lani një ngarkesë më të vogël apo më të madhe, koha e larjes zvogëlohet ose rritet automatikisht duke siguruar rezultate të përkryera.</p> </div>
Cottons	10.0 kg	Të pambukta të bardha dhe me ngjyra. Ideale për ndotje normale dhe të rëndë.
Synthetics	5.0 kg	Artikuj sintetikë ose tekstile të përziera.
Delicates	2.0 kg	Tekstile delikate të tilla si akrilike, viskoze, poliestër.
 Volna/Svila	2.0 kg	Të leshta që lahen me lavatriçe, të leshta që lahen me dorë dhe tekstile delikate.
Rapid 20min	3.0 kg	Artikujt e pambuktë dhe sintetikë me pak ndotje ose të veshura një herë.
 Steam Refresh	2.0 kg	Artikuj të pambuktë dhe sintetikë që duhet t'u hiqen rrudhat.
Spin/Drain	10.0 kg	Për të centrifuguar rrobat dhe për të shkarkuar ujin e kazanit. Të gjitha tekstilet, përveç të leshtave dhe tekstileve delikate.
Rinse	10.0 kg	Të gjitha tekstilet, përveç të leshtave dhe tekstileve shumë delikate. Program për të shpëlarë dhe për të centrifuguar.
Jeans	4.0 kg	Rroba prej xhinsi dhe artikuj të trikotuar.
Duvet	3.0 kg	Mbulesat sintetike apo të mbushura me pupla dhe push, rrobat me astar, jorganët.
 Outdoor	2.0 kg ¹⁾ 1.0 kg ²⁾	Rroba sportive moderne që vishen jashtë.
 Hygiene	10.0 kg	Artikuj të bardhë të pambuktë. Ky program heq më shumë se 99,99% të baktereve dhe viruseve ³⁾ Ai gjithashtu siguron zvogëlimin e duhur të alergjenëve.

Programet	Ngarkesa	Përshkrimi i produktit
Eko 40-60	10.0 kg	Cikli i ulët i energjisë për të pambuktat. Ul temperaturën dhe zgjat kohën për të arritur rezultate të mira larjeje.

1) Programi i larjes.

2) Programi i larjes dhe faza e papërshkueshmërisë nga uji.

3) Të testuara për Staphylococcus aureus, Enterococcus faecium, Candida albicans, Pseudomonas aeruginosa dhe MS2 Bacteriophage në testin e jashtëm të kryer nga Swisstest Testmaterialien AG në 2021 (Raporti i Testit Nr. 202120117).

Mbushja e pajisjes deri në **kapacitetin maksimal që tregohet për secilin prej**

programeve ndihmon në reduktimin e konsumit të energjisë dhe ujit.

Detergjentet e përshtatshme për programet e larjes

Programi	Pluhur universal ¹⁾	Lëng universal	Lëng për rroba me ngjyra	Delikate të leshta	Special
Ultraquick 59min	--	▲	▲	--	--
Cottons	▲	▲	▲	--	--
Synthetics	▲	▲	▲	--	--
Delicates	--	--	--	▲	▲
Volna/Svila	--	--	--	▲	▲
Rapid 20min	--	▲	▲	--	--
Jeans	--	▲	▲	--	▲
Duvet	--	--	--	▲	▲
Outdoor	--	--	--	▲	▲
Hygiene	▲	▲	--	--	▲
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--

1) Në temperaturë më të lartë se 60 °C rekomandohet përdorimi i detergjentit pluhur.

▲ = Rekomandohet

-- = Nuk rekomandohet

15.4 Lloji dhe sasia e detergjentit.

- Përdorni vetëm detergjente dhe trajtime të tjera të prodhuara posaçërisht për lavatrice. Së pari, ndiqni këto rregulla të përgjithshme:
 - detergjentë pluhur (gjithashtu tableta dhe detergjentë me doza të vetme) për të gjitha llojet e pëlurës, me përjashtim të delikateve. Preferohen detergjente pluhur që përbajnë zbardhues për higjienizimin e të bardhave dhe rrobave të palara,

- detergjentet lëngje (gjithashtu detergjentë me dozë të vetme), mundësisht për programe me temperatura të ulëta të larjes (60°C maksimumi) për të gjitha llojet e pëlurave ose të posaçme vetëm për të leshtat.
- Mos përzjeni lloje të ndryshme detergjentësh.
- Përdorni më pak detergjent, nëse:
 - po lani një sasi të vogël rrobash,
 - rrobat nuk janë shumë të ndotura,
 - formohet shumë shkumë gjatë larjes.

Detergjenti i pamjaftueshëm mund të shkaktojë:

- rezultate të pakënaqshme larjeje,
- ngarkesa e larjes bëhet gri,
- rroba me yndyrë,
- myk në pajisje.

Detergjenti i tepërt mund të shkaktojë:

- prodhim të tepërt shkume,
- efekt larjeje të reduktuar,
- shpëlarje të pamjaftueshme,
- ndikim më të madh në mjedis.

15.5 Programi i pastrimit periodik

Pastrimi periodik ndihmon në zgjatjen e jetëgjatësisë së pajisjes.

Pas çdo cikli, mbajeni derën dhe folenë e detergjentit paksa të hapur që të ketë qarkullim të ajrit dhe që të thani lagështirën brenda pajisjes.

Nëse pajisja nuk do të përdoret për një kohë të gjatë: mbyllni rubinetin e ujit dhe shkëputni pajisjen nga rrjeti elektrik.

Programi tregues i pastrimit periodik:

Heqja e çmërsit	Dy herë në vit
Larja e mirëmbajtjes	Një herë në muaj
Pastrimi i guarnicionit të derës	Çdo dy muaj
Pastrimi i kazanit	Çdo dy muaj
Pastrimi i folesë së detergjentit	Çdo dy muaj
Pastrimi i filtrit të pompës së shkarkimit	Dy herë në vit
Pastrimi i tubit të hyrjes së ujit dhe filtrit të valvulës	Dy herë në vit

Kontrollojeni kazanin rregullisht për të kontrolluar për çmërs. Rekomandojmë të

përdorni një cikël me kazanin bosh dhe një produkt të heqjes së çmërsit herë pas here.

Heqja e objekteve të huaja

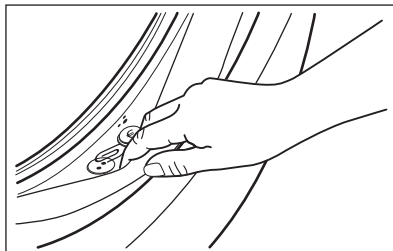


Sigurohuni që xhepat të jenë bosh dhe të gjitha elementet e lira të jenë lidhur përpara se të vini në punë ciklin.

Hiqni çdo objekt të huaj (si p.sh. kapëse metalike, kopsa, monedha etj.) që mund të gjeni në guarnicionin e derës, filtra dhe kazan. Nëse është e nevojshme, kontaktoni me Qendrën e Autorizuar të Shërbimit.

Guarnicioni i derës

Kjo pajisje është projektuar me **sistem shkarkues me vetëpastrim**, që i lejon fibrat e lehta të pushit që bien nga rrobat të shkarkohen jashtë bashkë me ujin. Kontrolloni rregullisht guarnicionin dhe, nëse është e nevojshme, pastrojeni siç përshkruhet në skemën e mëposhtme. Monedhat, kopsat, objektet e tjera të vogla mund të mblidhen në përfundim të ciklit.



Pastrojeni kur nevojitet, duke përdorur agjent pastrues me krem amoniaku pa gërvishur sipërfaqen e izolimit.

Nëse është e nevojshme, hiqni pushin dhe objektet nga foleja e filtrit.

16. ÇËSHTJE QË LIDHEN ME AMBIENTIN

Ricikloni materialet me simbolin . Vendoseni ambalazhin te kontejnerët e riciklimit nëse ka. Ndhmoni në mbrojtjen e mjedisit dhe shëndetit të njerëzve dhe në riciklimin e mbetjeve të pajisjeve elektrike dhe

elektronike. Mos hidhni pajisjet e shënuara me simbolin e mbeturinave shtëpiake. Ktheni produktin në pikën lokale të riciklimit ose kontaktoni me zyrën komunale.

Dobro došli u Electrolux! Hvala vam što ste odabrali naš uređaj.



Nastojimo biti održivi te smanjujemo uporabu papira te su svi korisnički priručnici dostupni na internetu. Pristupite svom potpunom korisničkom priručniku na electrolux.com/manuals



Savjeti o korištenju, rješavanju problema, brošure i informacije o servisu i popravcima dostupni su na electrolux.com/support



Kupite dodatnu opremu, potrošni materijal i originalne rezervne dijelove za svoj uređaj na electrolux.com/shop

Zadržava se pravo na izmjene.

SADRŽAJ

1. SIGURNOSNE INFORMACIJE.....	45
2. SIGURNOSNE UPUTE.....	47
3. OPIS PROIZVODA.....	49
4. TEHNIČKI PODACI.....	51
5. POSTAVLJANJE.....	51
6. UPRAVLJAČKA PLOČA.....	54
7. BROJČANIK I TIPKE.....	56
8. POSTAVKE.....	59
9. PRIJE PRVE UPOTREBE.....	60
10. PROGRAMI.....	61
11. SVAKODNEVNA UPORABA.....	67
12. ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE.....	71
13. RJEŠAVANJE PROBLEMA.....	78
14. VRIJEDNOS POTROŠNJE.....	81
15. BRZI VODIČ.....	83
16. BRIGA ZA OKOLIŠ.....	87

1. ⚠ SIGURNOSNE INFORMACIJE



Prije početka postavljanja i korištenja ovog uređaja pažljivo pročitajte isporučene upute.

Proizvođač nije odgovoran za bilo kakve ozljede ili oštećenje koji su rezultat neispravne ugradnje ili uporabe. Upute uvijek držite na sigurnom i pristupačnom mjestu za buduću uporabu.

1.1 Sigurnost djece i osjetljivih osoba

- Ovaj uređaj mogu koristiti djeca u dobi od 8 godina i starija te osobe smanjenih tjelesnih, osjetilnih ili mentalnih

mogućnosti ili osobe koje ne raspolažu iskustvom ili znanjem ako su pod nadzorom osobe odgovorne za njihovu sigurnost i rade po uputama koje se odnose na sigurno korištenje uređaja te razumiju uključene opasnosti.

- Djeca dobi između 3 i 8 godina i osobe s vrlo teškim i složenim invaliditetom moraju se držati podalje od uređaja, osim ako su pod stalnim nadzorom.
- Djecu mlađu od 3 godine treba držati podalje od uređaja, osim ako su pod stalnim nadzorom.
- Djeca bi trebala biti pod nadzorom kako bi se osiguralo da se ne igraju s uređajem.
- Ambalažu držite podalje od djece i zbrinite je na odgovarajući način.
- Držite deterdžente izvan dohvata djece.
- Držite djecu i kućne ljubimce podalje od uređaja kad su vrata otvorena.
- Ako uređaj ima funkciju roditeljske zaštite, mora se aktivirati.
- Bez nadzora djeca ne smiju obavljati čišćenje uređaja i korisničko održavanje.

1.2 Opća sigurnost

- Ovaj je uređaj namijenjen samo za pranje i sušenje rublja za kućanstvo koje se može prati i sušiti u perilici.
- Ovaj je uređaj namijenjen za pojedinačnu uporabu u domaćinstvu u zatvorenom prostoru.
- Ovaj uređaj može se koristiti u uredima, hotelskim sobama, sobama za goste s doručkom, seoskim kućama za goste i drugim sličnim smještajem u kojima takva uporaba ne prelazi (prosječnu) razinu uporabe u domaćinstvu.
- Ne mijenjajte specifikacije ovog uređaja.
- Maksimalna napunjenost uređaja je 10.0 kg. Ne prekoračujte maksimalnu napunjenost za svaki program (pogledajte poglavlje "Programi").
- Radni tlak vode na mjestu ulaska vode s izlaznog priključka mora biti između 0,5 bara (0,05 MPa) i 10 bara (1.0 MPa).

- Ventilacijski otvor u podnožju ne smije biti prekriven tepihom, prostirkom ili bilo kojom podnom oblogom.
- Uređaj mora biti priključen na vodovod pomoću novih isporučenih kompleta crijeva ili drugih novih kompleta crijeva isporučenih od strane ovlaštenog servisnog centra.
- Stari kompleti crijeva ne smiju se ponovno koristiti.
- Ako je mrežni kabel za napajanje oštećen, mora ga zamijeniti proizvođač, ovlašteni servisni centar ili kvalificirane osobe kako bi se izbjegao strujni udar.
- Prije svakog postupka održavanja, isključite uređaj i iskopčajte utikač iz utičnice.
- Za čišćenje uređaja nemojte koristiti raspršivače s vodom pod visokim tlakom i/ili paru.
- Očistite uređaj vlažnom krpom. Koristite samo neutralne deterđente. Nikada ne koristite abrazivna sredstva, abrazivne spužvice za ribanje, otapala ili metalne predmete.

2. SIGURNOSNE UPUTE

2.1 Postavljanje



Ugradnja mora biti u skladu s odgovarajućim nacionalnim propisima.

- Uklonite sve ambalaže i transportne vijke, uključujući gumeni umetak s plastičnim odstojnikom.
- Transportne vijke čuvajte na sigurnom mjestu. Ako ćete uređaj u budućnosti premješati, morat ćete ih ponovno pričvrstiti kako biste blokirali bubanj i spriječili unutarnje oštećivanje.
- Prilikom pomicanja uređaja uvijek budite pažljivi jer je uređaj težak. Uvijek nosite zaštitne rukavice i zatvorenu obuću.
- Slijedite upute za postavljanje isporučene s uređajem.
- Ne postavljajte i ne koristite oštećeni uređaj.
- Uređaj ne postavljajte ili ne upotrebljavajte na mjestima gdje temperatura može biti niža od 0 °C ili gdje je izložen vremenskim utjecajima.

- Površina na podu na koju će se postaviti uređaj mora biti ravna, stabilna, otporna na toplinu i čista.
- Provjerite cirkulira li zrak između uređaja i poda.
- Nakon što se uređaj postavi u konačan položaj, libelom provjerite je li uređaj ispravno niveliran. Ako nije, podesite nožice.
- Uređaj ne postavljajte izravno iznad podnog odvoda.
- Ne prskajte vodom po uređaju i ne izlažite ga pretjeranoj vlazi.
- Uređaj ne postavljajte na mjesta gdje se vrata uređaja ne mogu potpuno otvoriti.
- Ispod uređaja ne stavljajte zatvoreni spremnik za prikupljanje vode koja možda curi. Kontaktirajte ovlašteni servisni centar kako biste provjerili koji se pribor može upotrijebiti.

2.2 Električni priključak



UPOZORENJE!

Rizik od požara i strujnog udara.

- **UPOZORENJE:** Ovaj je uređaj dizajniran za ugradnju / spajanje na priključak za uzemljenje u zgradi.
- Uvijek koristite pravilno montiranu utičnicu sa zaštitom od strujnog udara.
- Provjerite jesu li parametri na natpisnoj pločici kompatibilni s električnim vrijednostima mrežnog napajanja.
- Ne koristite adaptere s više utičnica i produžne kabele.
- Pazite da ne oštetite utikač i kabel napajanja. Ako je potrebno zamijeniti električni kabel, to mora izvršiti ovlašteni servisni centar.
- Utikač kabela napajanja uključite u utičnicu tek po završetku postavljanja. Provjerite postoji li nakon montaže pristup utikaču.
- Kabel napajanja ili utikač ne dodirujte vlažnim rukama.
- Ne povlačite kabel napajanja kako biste izvukli utikač iz utičnice. Uvijek uhvatite i povucite utikač.

2.3 Priključak vode

- Ulazna voda ne smije prelaziti 25 °C.
- Ne oštećujte crijeva za vodu.
- Prije spajanja na nove cijevi, cijevi koje se nisu koristile dulje vrijeme, gdje su izvedeni popravci ili su ugrađeni novi uređaji (vodomjeri itd.), pustite da voda teče dok ne postane čista i bistra.
- Uvjerite se da nema vidljivih curenje vode tijekom i nakon prve uporabe uređaja.
- Nemojte koristiti produžno crijevo ako je ulazno crijevo prekratko. Kontaktirajte ovlašteni servisni centar za zamjenu crijeva za dovod.
- Kad raspakirate uređaj, moguće je da voda poteče iz crijeva za odvod. To je zato jer se uređaj u tvornici testira uz uporabu vode.
- Crijevo za odvod možete produžiti na najviše 400 cm. Kontaktirajte ovlašteni servisni centar za drugo crijevo za odvod i produžetak.
- Provjerite postoji li pristup slavini nakon postavljanja.

2.4 Primjena

UPOZORENJE!

Opasnost od ozljeda, električnog udara, požara, opekлина ili oštećenja uređaja.

- Slijedite sigurnosne upute na pakiranju deterđenta.
- Ne stavljajte zapaljive proizvode ili mokre predmete sa zapaljivim proizvodima u uređaj, blizu uređaja ili na uređaj.
- Ne perite tkanine koje su jako zaprljane uljem, mašću ili drugim masnim tvarima. To može oštetiti gumene dijelove uređaja. Prethodno ručno očistite takve tkanine prije nego što ih stavite u uređaj.
- Ne upotrebljavajte mirise za rublje kako biste izbjegli opasnost od oštećenja plastičnih i gumenih dijelova uređaja.
- Ne dodirujte staklena vrata tijekom rada programa. Staklo može postati vruće.
- Obavezno uklonite sve metalne predmete iz rublja.

2.5 Servis

- Za popravak uređaja obratite se ovlaštenom servisnom centru. Koristite samo originalne rezervne dijelove.
- Imajte na umu da samostalni ili neprofesionalni popravak može imati sigurnosne posljedice i može poništiti jamstvo.
- Slijedeći rezervni dijelovi bit će dostupni 10 godina nakon ukidanja modela: motor i četkice motora, prijenos između motora i bubnja, crpke, amortizeri i opruge, bubanj, remenica bubnja i povezani kuglični ležajevi, grijači i grijaći elementi, uključujući toplinske pumpe, cijevi i slična oprema, uključujući crijeva, ventile, filtre i aquastop sustav, tiskane pločice, elektroničke zaslone, tlačne sklopke, termostate i senzore, softver i firmware, uključujući softver za resetiranje, vrata, šarke i brtve, ostale brtve, sklop za zaključavanje vrata, plastične periferne jedinice kao što su spremnici deterđenata. Trajanje u vašoj zemlji može biti dulje. Za više informacija posjetite našu internetsku stranicu.
- Imajte na umu da su neki od tih rezervnih dijelova dostupni samo profesionalnim

- serviserima i da nisu svi rezervni dijelovi relevantni za sve modele.
- Što se tiče žarulje(a) unutar ovog proizvoda i rezervnih žarulja koje se prodaju zasebno: Ove žarulje namijenjene su da izdrže ekstremne fizičke uvjete u kućanskim uređajima, poput temperature, vibracija, vlage ili namijenjene su signalizaciji informacija o radnom stanju uređaja. Nisu namijenjene za druge primjene i nisu pogodne za osvjetljenje u kućanstvu.

2.6 Odlaganje



UPOZORENJE!

Opasnost od ozljeda ili gušenja.

- Iskopčajte uređaj iz električne iz vodovodne mreže.
- Odrežite električni kabel za napajanje u blizini uređaja i bacite ga.
- Uklonite bravu na vratima kako biste spriječili zatvaranje djece ili kućnih ljubimaca u bubnju.
- Uređaj odložite u otpad u skladu s lokalnim propisima za odlaganje električne i elektroničke opreme (WEEE).

3. OPIS PROIZVODA

3.1 Posebne značajke

Vaša nova perilica rublja zadovoljava sve moderne zahtjeve za učinkoviti tretman rublja s malom potrošnjom vode, energije i deterdženta i pravilnom njegom tkanine.

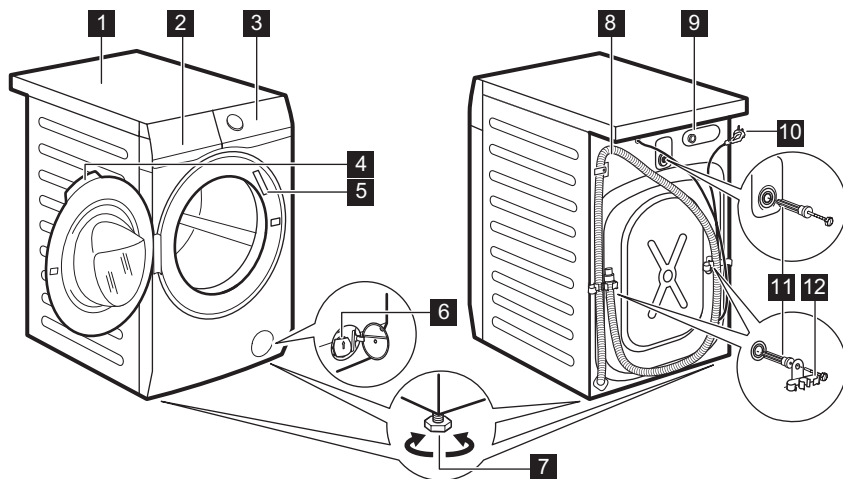
- **UniversalDose ladica** s pretincem za svaku vrstu deterdženta, uključujući pretinac za Pods®, opremljena sustavom koji može optimalno rasprostraniti i miješati deterdžent te otapati ostatke deterdženta nakon svakog ciklusa pranja.
- Para brzo i jednostavno osvježava odjeću. Nježni programi pare uklanjaju neugodne

mirise i smanjuju nabore na suhim tkaninama tako da im je potrebno malo glačanja.

Ova **Para za lako glačanje opcija**, završava svaki ciklus blagom parom koja opušta vlakna i smanjuje gužvanje tkanine. Glačanje će biti lakše!

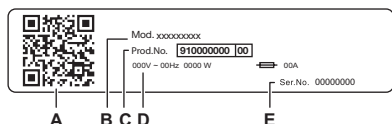
- **SensiCare System** otkriva količinu napunjenosti rubljem koja određuje trajanje programa u 30 sekundi. Program pranja prilagođen je napunjenosti rubljem i vrsti tkanine bez utroška više vremena, energije i vode nego što je potrebno.

3.2 Pregled uređaja



- 1 Radna ploča
- 2 Spremnik za deterdžent
- 3 Upravljačka ploča
- 4 Ručica na vratima
- 5 Natpisna pločica
- 6 Filtar odvodne pumpe
- 7 Nožica za niveliranje uređaja

- 8 Odvodno crijevo
- 9 Priključak dovodnog crijeva
- 10 Kabel za napajanje
- 11 Transportni vijci
- 12 Nosač crijeva



Na natpisnoj pločici stoji:

- A. QR kod
- B. Naziv modela
- C. Broj proizvoda
- D. Električne klase
- E. Serijski broj

Skenirajte **QR kod** na uređaju kako biste registrirali svoj proizvod i iskoristili ga na najbolji mogući način.

- Pristup pojedinostima vašeg uređaja, dokumentaciji i artiklima o načinu korištenja najboljih značajki (Korisnički priručnik također je dostupan na electrolux.com/manuals)
- Pronađite savjete o korištenju, rješavanju problema, informacije o servisu i popravcima (također dostupne na electrolux.com/support)
- Kupite pribor, potrošni materijal i originalne rezervne dijelove za vaš uređaj (također dostupno na electrolux.com/shop)

4. TEHNIČKI PODACI

Dimenzije	Širina / Visina / Ukupna dubina	59.7 cm /84.7 cm /63.6 cm
Električni priključak	Napon	230 V
	Ukupna snaga	2100 W
	Osigurač	10 A
	Frekvencija	50 Hz
Razina zaštite od prodora krutih čestica i vlage osigurana je zaštitnim poklopcem, osim ako niskonaponska oprema nema zaštitu od vlage		IPX4
Tlak dovoda vode	Najniže Maksimalno	0,5 bara (0,05 MPa) 10 bara (1,0 MPa)
Dovod vode ¹⁾		Hladna voda
Maksimalno punjenje	Pamuk	10.0 kg

1) Crijevo za dovod vode spojite na slavinu s 3/4" navojem.

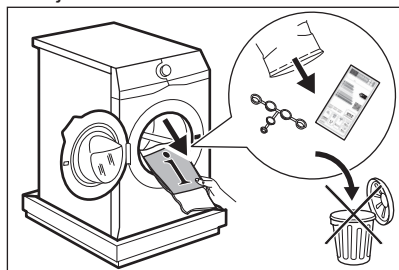
5. POSTAVLJANJE

⚠ UPOZORENJE!

Pogledajte poglavlja sa sigurnosnim uputama.

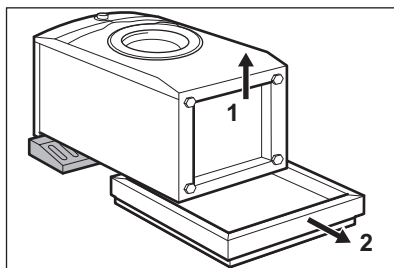
5.1 Raspakiranje

1. Otvorite vrata. Uklonite sve predmete iz bubnja.



Pribor isporučen s uređajem može se razlikovati ovisno o modelu.

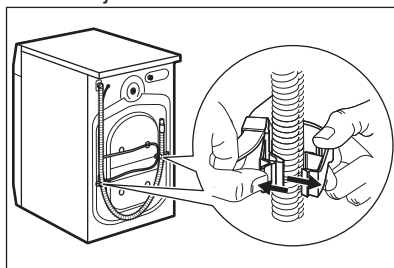
2. Stavite element pakiranja na pod iza uređaja i pažljivo ga položite na stražnju stranu. Skinite zaštitu od stiropora s dna.



⚠ OPREZ!

Ne spuštajte perilicu rublja na prednju stranu.

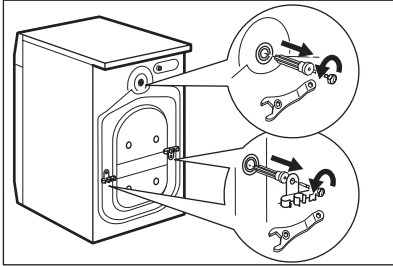
3. Vratite uređaj u uspravan položaj. Skinite kabel napajanja i crijevo za odvod s držača crijeva.





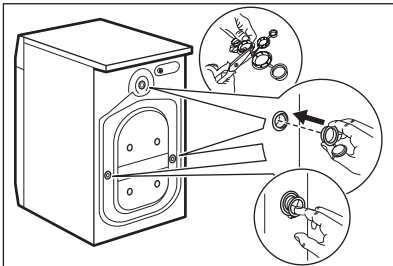
Moguće je da voda poteče iz crijeva za odvod. To je zato što je perilica rublja testirana u tvornici.

4. Izvadite tri vijka za prijevoz i izvucite plastične odstojnike.



Preporučujemo da ambalažu i transportne vijke sačuvate u slučaju prijevoza uređaja.

5. Stavite plastične čepove, koji se nalaze u vrećici s priručnikom, u rupe.



5.2 Informacije za instalaciju

Pozicioniranje i izravnavanje

Uređaj podesite na ispravan način kako biste spriječili vibracije, buku i pomicanje uređaja tijekom rada.

1. Ugradite aparat na ravni tvrdi pod. Uređaj mora biti stabilan i pravilno niveliran. Pazite da uređaj ne dodiruje zid ili druge jedinice i pobrinite se da ispod uređaja cirkulira zrak.
2. Otpustite ili zategnite nožice da biste podesili razinu. Sve nožice moraju čvrsto ležati na podu.

⚠ UPOZORENJE!

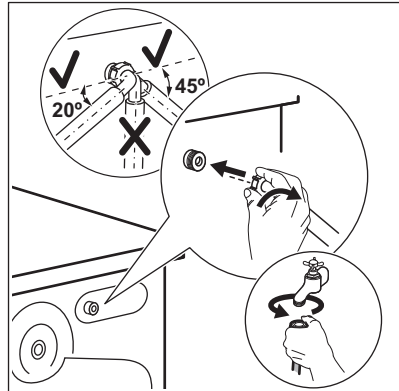
Ne stavljajte karton, drvo ili ekvivalentne materijale ispod nožica uređaja kako biste podesili razinu.

Ulazno crijevo

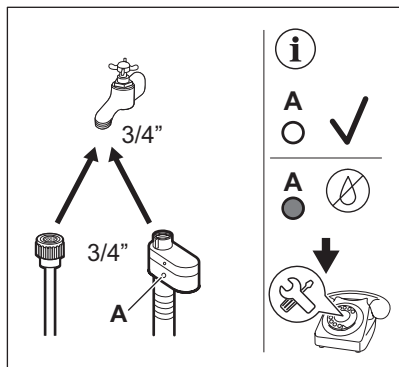
⚠ OPREZI!

Provjerite da crijeva nisu oštećena i da nema curenja na spojevima. Nemojte koristiti produžno crijevo ako je ulazno crijevo prekratko. Kontaktirajte servisni centar za informacije o zamjeni dovodnog crijeva.

1. Crijevo za dovod vode priključite na stražnju stranu uređaja, ako je potrebno. Obično je već instalirano u tvornici.



2. Namjestite ga prema lijevo ili desno ovisno o položaju slavine za vodu. Uvjerite se da crijevo za dovod nije u okomitom položaju.
3. Ako je potrebno, otpustite maticu kako bi sjela u ispravan položaj.
4. Neki modeli mogu imati dovodno crijevo s uređajem za zaustavljanje vode. To sprječava bilo kakva curenje vode iz crijeva zbog prirodnog starenja. Odjeljak u prozorčiću pokazuje ovu grešku A. Ako se to dogodi, zatvorite slavinu i kontaktirajte ovlaštenu servisni centar za informacije o zamjeni crijeva.



5. Spojite drugi kraj crijeva za dovod HladNE vode na slavinu hladne vode s navojem 3/4".

⚠ UPOZORENJE!

Ulazna voda ne smije prelaziti 25 °C.

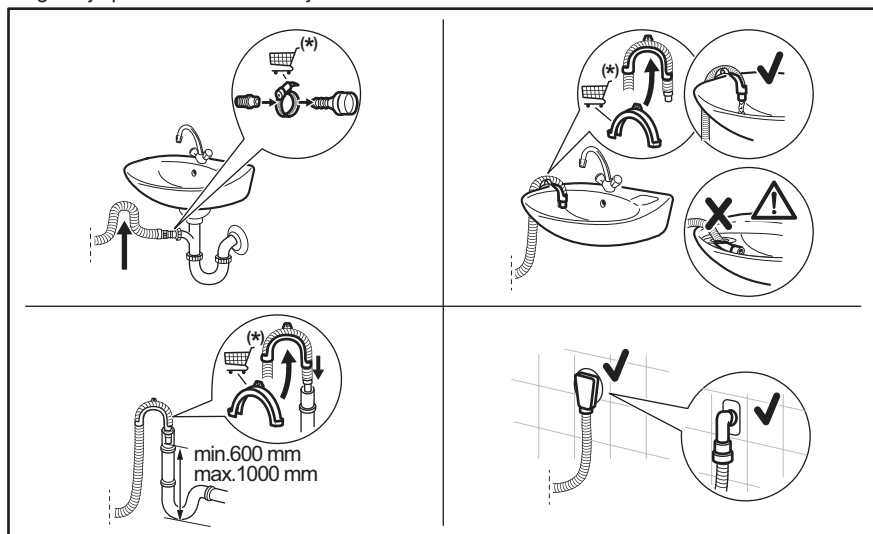
Odvodnja vode

Odvodno crijevo treba biti na visini ne manjoj od 60 cm i ne većoj od 100 cm.

i

Odvodno crijevo možete produžiti na najviše 400 cm. Kontaktirajte ovlaštenu servisni centar za kupnju drugog odvodnog crijeva i produžetka.

Moguće je povezati odvodno crijevo na različite načine:



* Rezervni dijelovi podložni su promjeni bez prethodne obavijesti.

Provjerite da se crijevo za odvod vode nalazi na povišenom dijelu kako bi se spriječilo da ostaci hrane iz sudopera ulaze u uređaj.

Spojite odvodno crijevo na sifon i pričvrstite ga obujmicom. Provjerite da se crijevo za odvod vode nalazi na povišenom dijelu kako bi se spriječilo da ostaci hrane iz sudopera ulaze u uređaj.

Namjestite crijevo izravno na ugrađenu cijev za ispuštanje u zidu prostorije i pritegnite stezaljkom.

Bez plastične vodilice crijeva, na sifon sudopera - Stavite odvodno crijevo u otvor i zategnite ga stezaljkom.

Odvodno crijevo može se saviti u obliku slova U i postaviti oko plastične vodilice. Na rubu

sudopera - Pričvrstite vodilicu na slavinu ili na zid.



Provjerite da se plastična vodilica ne može pomicati kada uređaj ispušta vodu, a kraj odvodnog crijeva nije uronjen u vodu. Može doći do povrata prljave vode u uređaj.

Dodatnu opremu kupujte kod ovlaštenog dobavljača.

Na cijev vertikale s otvorom za odvod - Umetnite odvodno crijevo izravno u odvodnu cijev ili cijev vertikale



Kraj odvodne cijevi se treba stalno ventilirati, tj. unutrašnji promjer odvodnog kanala (min. 38 mm min. 1.5") mora biti širi od vanjskog promjera odvodnog crijeva.

5.3 Električni priključak

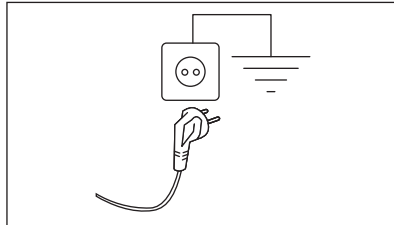
Na kraju postavljanja možete priključiti mrežni utikač u utičnicu.

Na natpisnoj pločici i u poglavlju „Tehnički podaci“ navedene su potrebne električne

vrijednosti. Provjerite jesu li kompatibilne s mrežnim napajanjem.

Provjerite može li vaša kućna električna instalacija podnijeti maksimalno potrebno opterećenje, uzimajući u obzir i sve druge uređaje koji mogu biti u upotrebi.

Spojite uređaj na uzemljenu utičnicu.



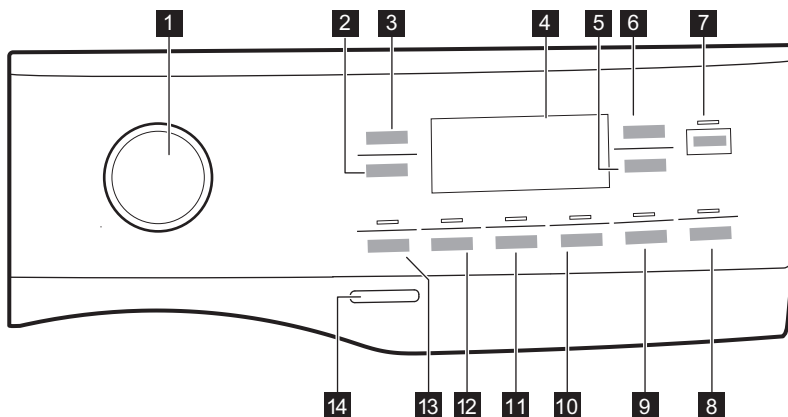
Kabel električnog napajanja nakon postavljanja uređaja mora biti lako dostupan.

Za bilo kakve električne radove potrebne za postavljanje ovog uređaja obratite se našem ovlaštenom servisnom centru.

Proizvođač ne prihvaća nikakvu odgovornost za štetu ili ozljede zbog nepoštivanja gornjih sigurnosnih mjera opreza.

6. UPRAVLJAČKA PLOČA

6.1 Opis upravljačke ploče



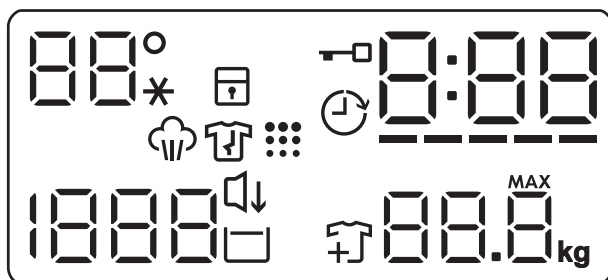


Opcija se ne možete odabrati sa svim programima pranja. Provjerite kompatibilnost između opcija i programa pranja u odlomku "Opcije kompatibilnost s programima" poglavlja "Programi". Opcija može isključiti drugu, u ovom slučaju uređaj vam ne dopušta da zajedno postavite nekompatibilne opcije.

Pobrinite se da zaslon i dodirne tipke budu uvijek čisti i suhi.

- 1 Programator
- 2 Centrifuga dodirna tipka
- 3 Temperatura dodirna tipka
- 4 Zaslon
- 5 Odgođen početak dodirna tipka
- 6 Upravljanje vremenom dodirna tipka
- 7 Start/Pauza dodirna tipka
- 8 Pods® dodirna tipka
- 9 Para za lako glačanje dodirna tipka i stalna opcija Roditeljska zaštita 3s
- 10 Tiho dodirna tipka
- 11 Dodatno ispiranje dodirna tipka
- 12 Uklanjanje mrlja dodirna tipka
- 13 Predpranje dodirna tipka
- 14 Uključeno/Isključeno pritisna tipka

6.2 Zaslon



Indikator temperature.



Indikator zaključavanja roditeljske zaštite.



Indikator za zaključana vrata.



Indikator za odgođeno pokretanje.

	Digitalni indikator može prikazati: <ul style="list-style-type: none"> • Trajanje programa. • Postavljanje tajmera za odgodu. • Kraj ciklusa. • Kod upozorenja. • Indikator greške. • Prikaz ukupnih sati rada uređaja.
	Upravljanje vremenom indikator.
	Indikator faze para.
	Pokazatelj čišćenja bubnja.

	Indikator brzine centrifuge
	Tiho indikator.
	Indikator zadržavanja ispiranja.
	Pokazatelj dodavanja rublja.
	Indikator maksimalnog punjenja.

7. BROJČANIK I TIPKE

7.1 Uvod



Opcije/funkcije ne mogu se odabrati sa svim programima pranja U "Tablici programa" provjerite kompatibilnost između opcija/funkcija i programa pranja. Opcija/funkcija mogu jedna drugu isključivati, u kojem slučaju uređaj vam ne dozvoljava postaviti nekompatibilne opcije/funkcije.

7.2 Uključeno/Isključeno

Kako biste omogućili uključivanje ili isključivanje uređaja, pritisnite ovu tipku na nekoliko sekundi. Prilikom uključivanja i isključivanja uređaja oglašavaju se dva različita zvuka.

Budući da funkcija stanja pripravnosti automatski isključuje uređaj nakon nekoliko minuta kako bi u nekim slučajevima smanjila potrošnju energije, možda ćete trebati ponovno uključiti uređaj.

Više pojedinosti potražite u odjeljku „Stanje pripravnosti“ poglavlja „Svakodnevna upotreba“.

7.3 Programator

Okretanjem programatora moguće je odabrati željeni program.

7.4 Temperatura

Kada odaberete programa pranja, uređaj automatski predlaže zadanu postavku temperature.

Dodirujte ovu tipku dok s ena zaslonu ne pojavi željena temperatura.


Kad se na zaslonu prikažu indikatori _ _ *, uređaj ne zagrijava vodu.


7.5 Centrifuga

Kad podesite program, uređaj automatski podešava zadanu brzinu centrifuge.

Više puta dodirnite ovu tipku da biste:

- **Promijenite brzinu centrifuge.** Zaslon prikazuje samo brzine centrifugiranja dostupne za odabrani program.
- Podesite opciju **Bez centrifuge** _ _ -. Ovu opciju postavite za isključenje svih faza centrifuge. Na zaslonu se prikazuje indikator _ _ -. Uređaj izvodi jedinu fazu izbacivanja vode odabranog programa pranja. Postavite ovu opciju za jako osjetljive tkanine. Faza ispiranja upotrebljava više vode za određene programe pranja.
- Aktivirajte opciju **Zadržavanje vode** . Zadnja centrifuga se ne obavlja. Voda od posljednjeg ispiranja ne ispušta se kako bi se spriječio gužvanje tkanina. Program pranja završava s vodom u bubnju.

Indikator  ostaje uključen. Vrata ostaju blokirana, a bubanj se redovito okreće kako bi se smanjilo gužvanje rublja. Morate ispustiti vodu kako biste otključali vrata.

Ako dodirnete tipku Start/Pauza , uređaj izvršava fazu centrifugiranja i ispušta vodu.



Uređaj automatski isprazni vodu nakon otprilike 18 sati.

7.6 Predpranje

Pomoću ove opcije programu pranja možete dodati fazu predpranja.

Odgovarajući indikator iznad dodirne tipke svijetli.

Ovu opciju koristite za dodavanje faze predpranja na 30° C prije faze pranja.

Ova se opcija preporučuje za jako prljavo rublje, osobito ako sadrži pijesak, prašinu, blato i druge čvrste čestice.




Opcija može produljiti trajanje programa.

7.7 Uklanjanje mrlja

Dodirnite ovaj gumb i dodajte programu fazu za uklanjanje mrlja.

Odgovarajući indikator iznad dodirne tipke svijetli.

Ovu opciju upotrijebite za uklanjanje tvrdokornih mrlja.

Kada podesite ovu opciju, u pretinac dodajte sredstvo za uklanjanje mrlja .



Ova opcija povećava trajanje programa. Ova opcija nije dostupna pri temperaturi nižoj od 40°C.

7.8 Trajno Dodatno ispiranje

S tom opcijom možete odabranom programu pranja dodati nekoliko ispiranja.

Tu opciju koristite za ljude s alergijama na ostake deterdženta i osjetljivom kožom.



Ova opcija produljuje trajanje programa.


Odgovarajući indikator iznad gumba počinje svijetliti i ostaje tako tijekom sljedećih ciklusa dok se ne isključi ova opcija.

7.9 Para za lako glačanje

Ova opcija dodaje parnu fazu nakon koje slijedi kratka faza protiv gužvanja na kraju programa pranja.





Parna faza smanjuje gužvanje tkanine i olakšava glačanje tkanine.

Odgovarajući indikator iznad dodirne tipke svijetli.


Tijekom faze pare neprekidno svijetli pokazatelj .



Ova opcija može produljiti trajanje programa.

Kada program završi, zaslon prikazuje , isključuje se pokazatelj , a svijetle pokazatelj  i led svjetlo Start/Pauza . Bubanj se lagano okreće oko 30 minuta kako bi se iskoristio učinak pare. Dodirom bilo koje tipke, pokreti za sprječavanje pojave nabora se zaustavljaju i vrata se otključavaju, uređaj ponovno predlaže prethodni postavljeni program.

Da biste prekinuli fazu sprječavanja pojave nabora, također možete:

- Pritisnite tipku Uključeno/Isključeno  na nekoliko sekundi za uključivanje ili isključivanje uređaja.
- Okretanje programatora u drugi položaj.



Manja količina punjenja rublja pomaže u postizanju boljih rezultata.

7.10 Tihog

Dodirnete tu tipku da uključenje-isključenje opcije **Tihog**.

Faze među-centrifugiranja i završnog centrifugiranja preskaču se, a program završava s vodom u bubnju. To pomaže u sprječavanju gužvanja.

Na zaslonu se prikazuje indikator. Vrata ostaju zaključana. Bubanj se redovito okreće kako bi se spriječilo gužvanje. Kako biste otvorili vrata, morate izbaciti vodu.

Budući da je program vrlo tih, prikladan je za noć kada je dostupna jeftinija tarifa električne energije. U nekim programima ispiranja se izvršavaju s više vode.

Ako dodirnete tipku Start/Pauza, uređaj izvršava samo fazu ispuštanja vode.



Uređaj automatski ispušta vodu nakon otprilike 18 sati.

7.11 Pods®

Dodirnete ovaj gumb za uključivanje ili isključivanje opcije Pods®.

Kada se uključi, svijetli odgovarajući pokazatelj.

Pridržavajte se preporuke proizvođača kapsula za doziranje i skladištenje.

Stavite najviše dvije tablete ili deterdžente za jednu dozu u pretinac Pods® ladice spremnika za deterdžent.

Opcija ostaje aktivna i tijekom sljedećih ciklusa sve dok se ne isključi i može se odabrati pomoću podešenog programa.

7.12 Odgođen početak

S ovom opcijom možete odgoditi početak programa na prikladnije vrijeme.

Za podešavanje željene odgode više puta dodirnete gumb. Vrijeme se produžava u razmaku od 1 sata do 20 sati.

Zaslon prikazuje odgovarajući indikator i odabrano vrijeme odgode. Nakon što

dodirnete tipku Start/Pauza, uređaj počinje odbrojavanje i vrata su zaključana.

7.13 Upravljanje vremenom

S ovom opcijom možete smanjiti trajanje programa ovisno o količini punjenja i stupnju zaprljanosti.

Kada postavite program pranja na zaslonu se prikazuje zadano trajanje programa i crtica.

Dodirnete tipku Upravljanje vremenom kako biste skratili vrijeme trajanja programa u skladu s vašim potrebama. Zaslon prikazuje novo trajanje programa, a broj crtica će se smanjiti u skladu s tim:

----- pogodan za potpuno napunjen stroj s normalno zaprljanom odjećom.

---- brzi ciklus za potpuno napunjen stroj s lagano zaprljanom odjećom.

-- vrlo brz ciklus za manju napunjenost stroja s lagano zaprljanom odjećom (preporučuje se maksimalno polovica punjenja).

- najkraći ciklus za osvježavanje male količine rublja.

Upravljanje vremenom je dostupno samo s programima u tablici.

indikator	Pamuk	Sintetika
----- 1)	■	■
----	■	■
---	■	■
-- 2)	■	■

indikator	Pamuk	Sintetika
	- 2)	■

1) Zadano trajanje svih programa.

2) Ova razina opcije Upravljanje vremenom nije dostupna na 90°C.

Upravljanje vremenom s programima s parom

Prilikom podešavanja parnog programa, ovaj gumb omogućuje odabir tri razine pare, a trajanje programa se sukladno tome smanjuje:


- ---- : maksimalno.

- -- : srednje.
- - : najniže.




U nekim uređajima trajanje programa se smanjuje bez prikazivanja crtica.

7.14 Start/Pauza

Za pokretanje, pauziranje uređaja ili prekidanje pokrenutog programa, dodirnite tipku Start/Pauza .







Ikona  znači da možete pauzirati ciklus i dodati ili ukloniti odjeću. Pročitajte odjeljak "Otvaranje vrata - dodavanje odjeće" za više detalja.





8. POSTAVKE

8.1 Postavka



Kada pritisćete kombinaciju tipki, **nemojte nagnjati** prste prema dolje. Senzori tipki ispod su osjetljivi i mogu ometati vaš izbor.

FUNKCIJE	KOMBINACIJA GUMBA	OPIS
Roditeljska zaštita	Para za lako glačanje 	Pomoću ove opcije možete spriječiti djecu da se igraju s upravljačkom pločom. Držite tipku sve dok se indikator  ne uključi/isključi na zaslonu.
Akustični signali	Predpranje  - Uklanjanje mrlja 	Pomoću ove opcije možete uključiti ili isključiti zvučne signale. Istovremeno dodirnite kombinaciju gumba u trajanju od otprilike 2 sekunde. Ako deaktivirate zvučne signale oni će se nastaviti oglašavati ako je uređaj u kvaru.


FUNKCIJE	KOMBINACIJA GUMBA	OPIS
Brojač sati rada	Uklanjanje mrlja  - Dodatno ispiranje 	Ukupno vrijeme rada uređaja moguće je prikazati u satima, počevši od prvog uključivanja. Ova će vrijednost računati vrijeme ciklusa (ne uključuje pauze, vrijeme odgođenog pokretanja). Istovremeno dodirnite kombinaciju gumba u trajanju od nekoliko sekundi. Nakon 3 sekunde na zaslonu se prikazuju ukupni sati rada uređaja: npr. 1276 sati, zaslon prikazuje tekst Hr tijekom 2 sekunde, 12 (tisuće i stotice) tijekom 2 sekunde i 76 (desetice i jedinice).
Tvornički zadane postavke	Tiho  - Para za lako glačanje 	Ova funkcija omogućuje vraćanje tvornički zadanih opcija. Za uključivanje ove funkcije, na nekoliko sekundi istovremeno dodirnite kombinaciju tipki. Na zaslonu na prikazuje — — približno 5 sekundi.

9. PRIJE PRVE UPOTREBE




Tijekom ugradnje ili prije prve uporabe u uređaju možete primijetiti nešto vode. To je preostala voda koja je ostala u uređaju nakon punog funkcionalnog testiranja u tvornici kako bi se osiguralo da se uređaj isporučuje kupcima u besprijekornom stanju i da nema razloga za zabrinutost.

1. Provjerite jesu li svi transportni vijci uklonjeni iz uređaja.
2. Provjerite je li električna energija dostupna i slavina za vodu otvorena.

3. Ulijte 2 litre vode u odjeljak za deterdžent označen s .

Ova radnja uključuje sustav za izbacivanje vode.

4. Ulijte malu količinu deterdženta u odjeljak označen s .





5. Postavite i pokrenite program za pamučno rublje na najvišoj temperaturi bez rublja u bubnju.








Na taj način se uklanja sva moguća prljavština s bubnja i kadiče.

10. PROGRAMI

10.1 Grafikon programa

Programi pranja




Program	Opis programa
QuickCare 59min	<p>Pamuk i tkanine od miješanih sintetičkih vlakana. Idealno za svakodnevno pranje rublja u kratkom vremenu, za bolju održavanje odjeće i dobro čišćenje već na 30 °C.</p> <div style="border: 1px solid black; padding: 5px;"><p> Trajanje standardnog programa razvijeno je na uzorku od 5 kg rublja. Ako perete manje ili više rublja, vrijeme pranja automatski se smanjuje ili povećava i osigurava savršene rezultate.</p></div>
Pamuk	Bijele i obojene pamučne tkanine. Idealno za normalno i teško zaprljanje.
Sintetika	Sintetički ili predmeti od miješane tkanine. Normalno zaprljano.
Osjetljivo	Osjetljive tkanine poput akrila, viskoze i miješanih tkanina koje zahtijevaju nježnije pranje. Normalno zaprljano.
 Vuna/Svila	Vuneni predmeti perivi u perilici, vuneni predmeti koji se peru ručno i ostale tkanine sa simbolom «ručno pranje» ¹⁾ .
Brzi program 20 min	Pamučni i sintetički predmeti malo zaprljani ili nošeni samo jednom.
Program s parom  sa sustavom FreshScent	
<p>Parni program može se koristiti za smanjenje nabora i mirisa²⁾ odjevnih predmeta koji samo trebaju biti osvježeni, izbjegavajući pranje. Vlakna tkanine su opuštena i nakon toga glačanje je lakše. Kad je program završen, brzo izvadite rublje iz bubnja³⁾. Programi s parom ne vrše nikakve higijenske cikluse. Ne koristite ovaj program za sljedeću vrstu rublja:</p> <ul style="list-style-type: none">• Predmeti koji nisu prikladni za sušenje u sušilici.• Predmeti s oznakom "Samo kemijsko čišćenje". <p>Electroluxmiris. Ako koristite ovaj poseban nježni miris, vaše rublje će mirisati kao tek oprano. Pažljivo pročitajte upute isporučene s mirisom. Smanjite dozu mirisa kada tretirate manje rublja. Pomoću tipke Upravljanje vremenom, možete smanjiti trajanje programa za rublje označeno za pranje na niskoj temperaturi.</p> <p>NIKAKO:</p> <ul style="list-style-type: none">• Odjeću tretiranu mirisom sušiti u sušilici. Njegova korist bi isparila.• Koristiti miris za različite namjene od ovdje opisanih.• Koristiti miris na novim odjevnim predmetima. Nova odjeća može sadržavati ostatke završnih spojeva koji s njim nisu kompatibilni. <div style="border: 1px solid black; padding: 5px;"><p> Miris je dostupan u Electrolux web-trgovini ili kod ovlaštenog zastupnika.</p></div>	


Program	Opis programa
 Osvježavanje parom	Pamuk, sintetika i kombinirani materijali. Posebni parni ciklus bez pranje koji se može koristiti kao priprema suhog rublja za glačanje ili osvježavanje jednom nošene odjeće. Ovaj program smanjuje gužvanje, mirise i opušta vlakna. Ne koristite nikakav deterđent.
Centrifuga/Cijedenje	Za centrifugiranje rublja i izbacivanje vode iz bubnja. Sve tkanine, osim vunelih i osjetljivih tkanina.
Ispiranje	Sve tkanine, osim vunelih i vrlo osjetljivih tkanina. Program za ispiranje i centrifugiranje rublja. Zadana brzina centrifuge ista je kao i ona koja se koristi za programe za pamuk. Smanjite brzinu centrifuge prema vrsti rublja. Po potrebi postavite opciju Dodatno ispiranje kako biste dodali ispiranja. S malom brzinom centrifuge uređaj provodi nježna ispiranja i kratko centrifugiranje.
Traperice	Odjeća od traperi i predmeti od džerseja. Normalno zaprljano. Ovaj program vrši blagu fazu ispiranja, namijenjenu za jeans, koja smanjuje izbljeđivanje i ne uzrokuje stvaranje mrlja od ostataka praška za pranje na vlaknima.
Popluni	Jedan sintetički pokrivač, podstavljena odjeća, popluni, pernate jakne i slični predmeti.
 Odjeća za boravak na otvorenom	<div data-bbox="375 622 1024 726" style="border: 1px solid black; padding: 5px;">  <p>Ne koristite omekšivač rublja i pazite da u spremniku za deterđent nema ostataka omekšivača.</p> </div> <p>Odjeća za boravak na otvorenom, tehničke, sportske tkanine, voodootporne i dišuće jakne, nepropusne jakne s odvojitim flisom ili unutarnjom izolacijom. Preporučeno punjenje rublja je 2.0 kg.</p> <p>Ovaj program može se koristiti i kao faza za obnavljanje voodootpornosti, posebno prilagođen za tretiranje odjeće s impregnacijom. Da biste izvršili fazu vraćanja voodootpornosti, postupite na sljedeći način:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Deterđent za pranje uspite u odjeljak . • Ulijte posebno sredstvo za obnavljanje voodootpornosti tkanine u pretinac ladice za omekšivač rublja . • Smanjite količinu rublja na 1.0 kg. <div data-bbox="375 997 1024 1157" style="border: 1px solid black; padding: 5px;">  <p>Da biste dodatno poboljšali proces obnavljanja voodootpornosti, rublje sušite u sušilici rublja postavljanjem programa sušenja Odjeća za boravak na otvorenom (ako je dostupan i ako etiketa na odjeći dopušta sušenje u sušilici rublja).</p> </div>
 Hygiene	Bijelo pamučno rublje. Ovaj program pranja visokih performansi u kombinaciji s parom, uklanja više od 99,99% bakterija i virusa ⁴⁾ održavanje temperature iznad 60 ° C tijekom faze pranja; s dodatnim djelovanjem na vlakna zahvaljujući fazi s parnom, poboljšana faza ispiranja osigurava pravilno uklanjanje ostataka deterđenta i mikroorganizama. Ovaj program osigurava i pravilno smanjenje peludi/alergenih.

Program	Opis programa
Eco 40-60	Niska potrošnja energije za pamuk. Smanjuje temperaturu i produljuje vrijeme za postizanje dobrih rezultata pranja.

- 1) Tijekom ovog ciklusa bubanj se polako okreće kako bi se osiguralo nježno pranje. Može se činiti da se bubanj ne okreće ili se ne okreće pravilno, ali to je normalno za ovaj program.
- 2) Parni program ne uklanja osobito intenzivan miris.
- 3) Nakon obrade pare rublje može biti vlažno. Objesite odjevne predmete na nekoliko minuta.
- 4) Ispitan na Staphylococcus aureus, Enterococcus faecium, Candida albicans, Pseudomonas aeruginosa i MS2 Bacteriophage u vanjskom ispitivanju provedenom od strane Swisstest Testmaterialien AG 2021. godine (izvješće o ispitivanju br. 202120117).

Temperatura programa, maksimalna brzina centrifuge i maksimalna količina punjenja

Program	Zadana temperatura Raspon temperature	Referentna brzina centrifuge Raspon brzina centrifuge	Maksimalno punjenje
QuickCare 59min	30 °C 60 °C - 30 °C	1600 o/min 1600 o/min - 400 o/min	8.0 kg
Pamuk	40 °C 90 °C - Hladno	1600 o/min 1600 o/min - 400 o/min	10.0 kg
Sintetika	30 °C 60 °C - Hladno	1200 o/min 1200 o/min - 400 o/min	5.0 kg
Osjetljivo	30 °C 40 °C - Hladno	800 o/min 1200 o/min - 400 o/min	2.0 kg
 Vuna/Svila	40 °C 40 °C - Hladno	1200 o/min 1200 o/min - 400 o/min	2.0 kg
Brzi program 20 min	30 °C 40°C - 30 °C	1200 o/min 1600 o/min - 400 o/min	3.0 kg
 Osvježavanje parom	-	-	2.0 kg
Centrifuga/Cijedenje	-	1600 o/min 1600 o/min - 400 o/min	10.0 kg
Ispiranje	-	1600 o/min 1600 o/min - 400 o/min	10.0 kg
Traperice	30 °C 40 °C - Hladno	800 o/min 1200 - 400 o/min	4.0 kg
Popluni	40 °C 60 °C - Hladno	800 o/min 800 - 400 o/min	3.0 kg
 Odjeća za boravak na otvorenom	30 °C 40 °C - Hladno	1200 o/min 1200 o/min - 400 o/min	2.0 kg ¹⁾ 1.0 kg ²⁾

Program	Zadana temperatura Raspon temperature	Referentna brzina centrifuge Raspon brzina centrifuge	Maksimalno punjenje
 Hygiene	60 °C	1600 o/min 1600 o/min - 400 o/min	10.0 kg
Eco 40-60	40 °C ³⁾	1600 o/min 1600 o/min - 400 o/min	10.0 kg

1) Program pranja.

2) Program pranja i faza postizanja vodootpornosti.

3) U skladu s Uredbom Komisije EU 2019/2023, ovaj program na 40 °C može oprati uobičajeno prljavo pamučno rublje, za koje je deklarirano da se može prati na 40 °C ili 60 °C, u istom ciklusu.



Za postignutu temperaturu u rublju, trajanje programa i ostale podatke, pogledajte poglavlje "Vrijednosti potrošnje".










Najefikasniji programi u pogledu potrošnje energije su općenito oni koji se izvode pri nižim temperaturama i dulje traju.

10.2 Woolmark Premium Wool Care - plavo



Ciklus pranja vune na ovom uređaju je testirala i odobrila tvrtka Woolmark za pranje odjeće od vune s oznakom „hand wash“ (ručno pranje) uz uvjet da je rublje oprano u skladu s uputama na etiketi odjeće i onima koje je izdao proizvođač ove perilice rublja.
M2305

10.3 Opcije kompatibilnost s programima

	QuickCare 59min	Pamuk	Sintetika	Osjetljivo	Vuna/Svila	Brzi program 20 min	Osvježavanje parom	Centrifuga/Cijeđenje	Ispiranje	Traperice	Popluni	Odjeća za boravak na otvorenom	Hygiene	Eco 40-60
 Centrifuga	■	■	■	■	■	■		■	■	■	■	■	■	■
 Zadržavanje vode	■	■	■	■	■				■	■		■	■	■
 Mirmo		■	■	■						■				
 Bez centrifuge	■	■	■	■	■	■		■ ¹⁾	■	■	■	■	■	■
 Uklanjanje mrlja ²⁾		■	■							■			■	
 Predpranje		■	■											
 Upravljanje vremenom ³⁾		■	■				■							
 Dodatno ispiranje	■	■	■	■					■	■		■	■	
 Para za lako glačanje		■	■							■			■	
PODS®	■	■	■	■		■				■		■	■	■



Odgođen početak



- 1) Ako postavite opciju Bez centrifuge, uređaj će samo izbacivati vodu.
- 2) Ova opcija nije dostupna na temperaturi nižoj od 40 °C.
- 3) Ako postavite najkraće trajanje, preporučujemo da smanjite količinu punjenja. Moguće je potpuno napuniti uređaj, međutim rezultati pranja mogu biti manje zadovoljavajući.

Prikladni deterdženti za programe pranja

Program	Univerzalni deterdžent u prahu ¹⁾	Univerzalni tekući deterdžent	Tekući deterdžent za obojeno rublje	Deterdžent za osjetljivo rublje i vunu	Posebni
Ultraquick 59min	--	▲	▲	--	--
Pamuk	▲	▲	▲	--	--
Sintetika	▲	▲	▲	--	--
Osjetljivo	--	--	--	▲	▲
Vuna/Svila	--	--	--	▲	▲
Brzi program 20 min	--	▲	▲	--	--
Traperice	--	▲	▲	--	▲
Popluni	--	--	--	▲	▲
Odjeća za boravak na otvorenom	--	--	--	▲	▲
Hygiene	▲	▲	--	--	▲
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--

¹⁾ Pri temperaturi višoj od 60 °C preporučuje se uporaba deterdženta u prahu.

▲ = Preporučeno


-- = Nije preporučeno

11. SVAKODNEVNA UPORABA

UPOZORENJE!

Pogledajte poglavlja sa sigurnosnim uputama.

11.1 Aktiviranje uređaja

1. Utikač priključite u utičnicu električne mreže.
2. Otvorite slavinu za vodu.
3. Pritisnite tipku Uključeno/Isključeno  na nekoliko sekundi kako biste uključili uređaj.

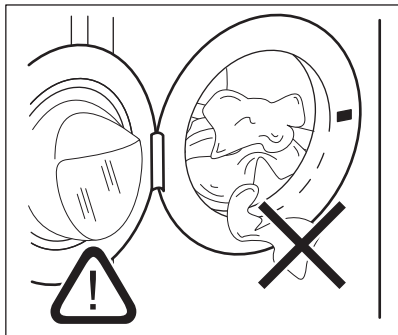
Oglašava se kratki zvuk.

11.2 Umetanje rublja

- Otvorite vrata uređaja.
- Prije nego što ih stavite u uređaj, protresite predmete.
- Stavite rublje u bubanj, jedan po jedan predmet.

Pripazite da bubanj ne pretrpate rubljem.

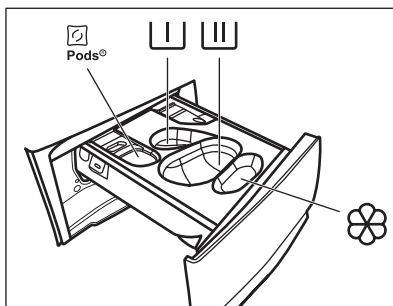
- Dobro zatvorite vrata.





OPREZ!


- Pazite da između brtve i vrata ne ostane rublje. Postoji opasnost od curenja vode ili oštećenja rublja.
- Pranje jako nauljenih, masnih mrlja ili uporaba mirisa može uzrokovati oštećenja gumenih dijelova uređaja.

11.3 Punjenje deterdženta i aditiva



 - Odjeljak za deterdžent u kapsulama (maks. 2 kapsule). Kad upotrebljavate deterdžent u tabletama, provjerite je li opcija Pods® aktivirana.


 - Spremnik za fazu pretpranja i program namakanja (samo tekući deterdžent).

 - Spremnik za deterdžent za fazu pranja (samo deterdžent u prašku).



Provjerite je li opcija Pods® deaktivirana kada koristite ovaj spremnik.



Ako koristite tekući deterdžent, ne zaboravite umetnuti spremnik za tekući deterdžent .



Spremnik za omeškivač i ostala tekuća sredstva (omeškivač tkanina, škrob).

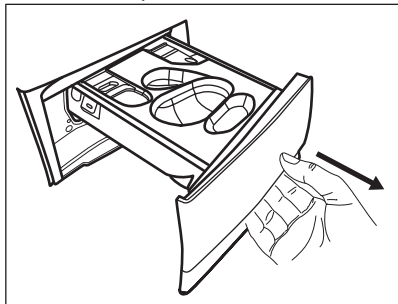
MAX - Uvijek slijedite upute koje ste pronašli na pakiranju deterdženta, ali preporučujemo da ne prelazite maksimalno označenu razinu (**MAX**). Ova količina jamči najbolje rezultate pranja.





Nakon ciklusa pranja, ako je potrebno, uklonite sve ostatke deterdženta iz spremnika za deterdžent.

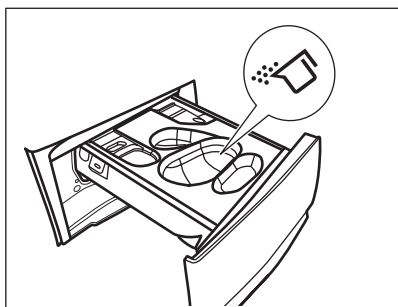
Postupite na sljedeći način

1. Otvorite spremnik za deterđžent.

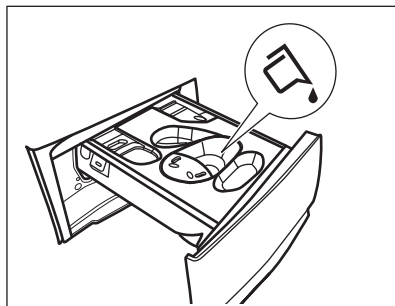
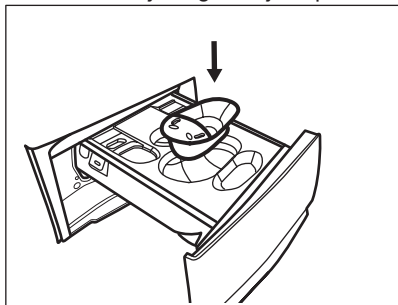



2. Ako je podešena faza predpranja, stavite deterđžent u prašku u odjeljak .
3. Za glavno pranje odaberite odgovarajući spremnik ovisno o vrsti deterđženta:

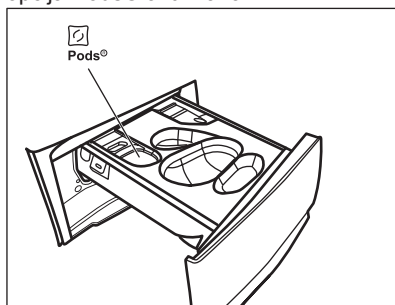
- a) Stavite **deterđžent u prahu** u spremnik .




- b) Sipajte **tekući deterđžent** u isti spremnik nakon umetanja odgovarajuće posude .




- c) Stavite **tablete** u odjeljak . Provjerite je li opcija Pods® aktivirana.



4. Stavite omekšivač rublja u spremnik .
5. Zatvorite spremnik za deterđžent.

11.4 Postavka programa

1. Okrenite programator za odabir željenog programa pranja. Uključuje se odgovarajući indikator programa. Eco 40-60 je zadani program kada je uređaj uključen, program na koji se odnose informacije na energetske oznaci.

Indikator tipke Start/Pauza  bljeska. Zaslone prikazuje indikativno trajanje programa, maksimalno deklarirano punjenje za program (samo na nekoliko sekundi), osnovnu temperaturu, zadanu brzinu centrifuge i indikatore faze pranja (kad su dostupni).

2. Za promjenu temperature i/ili brzine centrifuge, dodirnite odgovarajuće tipke.
3. Ako želite, postavite jednu ili više opcija dodirom odgovarajućih tipki. Odgovarajući indikatori prikazuju se na zaslonu, a prikazane informacije sukladno tome se mijenjaju.



U slučaju da odabir **nije moguć**, oglašava se zvučni signal.

11.5 Pokretanje programa

Za pokretanje programa dodirnite gumb Start/Pauza▶||.

Povezani indikator prestaje blinkati i ostaje uključen.

Program se pokreće, vrata su zaključana. Na zaslonu se prikazuje pokazatelj ▶□.



Crpka za izbacivanje može raditi kratko prije nego što uređaj napuni vodu.

11.6 Pokretanje programa sa odgodom pokretanja

1. Dodirujte tipku Odgođen početak⌚ dok se na zaslonu ne prikaže željeno vrijeme odgode. Na zaslonu se prikazuje indikator ⌚.
2. Dodirnite gumb Start/Pauza▶||. Vrata uređaja se zaključaju i započinje odbrojavanje odgode početka. Na zaslonu se prikazuje indikator ▶□. Po dovršetku odbrojavanja, program se automatski pokreće.

Otkazivanje početka odgode nakon odbrojavanja je pokrenuto

Za poništavanje odgode početka:

1. Dodirnite tipku Start/Pauza▶|| za uključivanje pauze na uređaju. Odgovarajući indikator bljeska.
2. Dodirujte tipku Odgođen početak⌚ dok se na zaslonu ne prikaže □ i indikator ⌚ se isključi.
3. Ponovno dodirnite tipku Start/Pauza▶|| kako bi program započeo odmah.

Promjena početka odgode nakon odbrojavanja je pokrenuta

Za promjenu početka odgode:

1. Dodirnite tipku Start/Pauza▶|| za uključivanje pauze na uređaju. Odgovarajući indikator bljeska.
2. Dodirujte tipku Odgođen početak⌚ dok se na zaslonu ne prikaže željeno vrijeme odgode.
3. Ponovno dodirnite tipku Start/Pauza▶|| za početak novog odbrojavanja.

11.7 Detekcija SensiCare System punjenja



Trajanje programa na zaslonu odnosi se na **srednje/veliko opterećenje**.

Nakon dodirivanja Start/Pauza▶|| gumba pokazatelj maksimalnog normiranog punjenja se isključuje, SensiCare System započinje detekciju punjenja rublja:

1. Uređaj detektira opterećenje u prvih 30 sekundi. U programima gdje je dostupan Upravljanje vremenom, tijekom ove faze Upravljanje vremenom trake ---- se nalaze ispod znamenki vremena koje reproduciraju jednostavnu animaciju. Bubljanje se kratko okreće.
2. Trajanje programa može se prilagoditi na odgovarajući način i može se produžiti ili skratiti. Nakon dodatnih 30 sekundi, započinje punjenje vode.

Na kraju detekcije punjenja, u slučaju **prepunjenog bubnja**, pokazatelj **MAX** treperi na zaslonu:

U tom slučaju, za 30 sekundi, moguće je pauzirati uređaj i ukloniti višak rublja.

Kad izvadite višak rublja, ponovno dodirnite gumb Start/Pauza▶|| za ponovni početak programa. Faza SensiCare može se ponoviti do tri puta (vidi točku 1).

Važno! Ako se količina rublja ne smanji, program pranja svakako započinje, bez obzira na prepunjenost. U tom slučaju, neće biti moguće jamčiti najbolje rezultate pranja.



Otprilike 20 minuta nakon početka programa, trajanje programa može se ponovno prilagoditi ovisno o kapacitetu tkanine za upijanje vode.



Detekcija SensiCare se provodi samo s potpunim programima pranja i ako trajanje programa nije skraćeno pomoću gumba Upravljanje vremenom.



SensiCare System nije dostupan sa svim programima kao što su :Vuna/Svila, Ispiranje, te programi s kratkim ciklusima.

11.8 Prekidanje programa i mijenjanje opcija

Kada program radi, možete mijenjati **samo neke** opcije:

1. Dodirnite tipku Start/Pauza . Relevantni indikator treperi.
2. Promijenite opcije. Informacije prikazane na zaslonu se mijenjaju u skladu s tim.
3. Ponovno dodirnite tipku Start/Pauza . Program pranja se nastavlja.

11.9 Otkazivanje pokrenutog programa

1. Za poništavanje programa i isključivanje uređaja pritisnite tipku Uključeno/Isključeno .
2. Ponovno pritisnite tipku Uključeno/Isključeno za uključivanje uređaja. Sada možete postaviti novi program pranja.



Ako je faza SensiCare već odrađena i punjenje vode je već započelo, novi program započinje **bez ponavljanja faze SensiCare**. Voda i deterdžent se ne izbacuju kako bi se spriječio gubitak. Na zaslonu je prikazano maksimalno trajanje programa, koje se ažurira oko 20 minuta nakon početka novog programa.

Postoji i alternativni način poništavanja:

1. Dodirnite gumb Start/Pauza .
2. Okrenite programator u položaj "Resetiraj"
3. Pričekajte 1 sekundu. Na zaslonu se prikazuje . Sada možete postaviti novi program pranja.

11.10 Otvaranje vrata - dodavanje rublja

Ako je ikona uključena, uvijek možete otvoriti vrata.

Dok radi program ili odgoda početka, vrata uređaja su zaključana. Na zaslonu se prikazuje indikator .



Ako su temperatura i razina vode u bubnju preveliki, a bubanj se i dalje vrti, ne biste trebali otvoriti vrata.

Za dodavanje ili uklanjanje odjeće:

1. Dodirnite gumb Start/Pauza . Odgovarajući indikator zaključanih vrata na zaslonu se isključuje.
2. Otvorite vrata uređaja. Ako je potrebno, dodajte ili uklonite odjeću. Zatvorite vrata i dodirnite tipku Start/Pauza . Program ili odgoda početka se nastavlja.

11.11 Kraj programa

Po završetku programa, uređaj se automatski zaustavlja. Akustični signali se oglašavaju (ako su aktivni). Na zaslonu se prikazuje

Isključuje se indikator tipke Start/Pauza .

Vrata se otključavaju i indikator se isključuje.

1. Pritisnite tipku Uključeno/Isključeno kako biste isključili uređaj. Pet minuta nakon završetka programa, funkcija uštede energije automatski deaktivira uređaj.



Kada ponovno uključite uređaj, na zaslonu se prikazuje kraj prethodnog programa. Okrenite programator kako biste odabrali novi ciklus.

2. Izvadite rublje iz uređaja.
3. Provjerite je li bubanj prazan.
4. Vrata i spremnik deterdženta ostavite odškrinute kako biste spriječili stvaranje plijesni i nastanak neugodnih mirisa.

11.12 Ispuštanje vode nakon završetka ciklusa

Ako ste odabrali program ili opciju koja ne izbacuju vodu nakon zadnjeg ispiranja, program je dovršen, ali:

- Područje za vrijeme prikazuje a zaslon prikazuje zaključana vrata .
- Indikator tipke Start/Pauza počinje da bljeska.
- Bubanj se i dalje okreće u pravilnim razmacima kako bi se spriječilo gužvanje rublja.
- Vrata ostaju blokirana.
- Da biste otvorili vrata, morate ispustiti vodu:

1. Ako je potrebno, dodirnite tipku Centrifuga za smanjenje brzine centrifuge koju je predložio uređaj.
2. Pritisnite tipku Start/Pauza : uređaj prazni vodu i centrifugira.

Indikator opcije Zadržavanje ispiranja ili nestaju.



Ako ste postavili Tihog , a brzina centrifuge se ne mijenja, kad pritisnete tipku Start/Pauza , uređaj samo prazni vodu.

3. Kada se program završi i isključi se indikator zaključanih vrata , možete otvoriti vrata.
4. Pritisnite tipku Uključeno/Isključeno na nekoliko sekundi kako biste isključili uređaj.

11.13 Stand-by funkcija

Funkcija načina pripravnosti automatski isključuje uređaj kako bi smanjila potrošnju energije kad:

- uređaj ne upotrebljavate 5 minuta ako nijedan program nije pokrenut. Za ponovno uključivanje uređaja, pritisnite gumb Uključeno/Isključeno .
- 5 minuta nakon završetka programa pranja. Za ponovno uključivanje uređaja, pritisnite gumb Uključeno/Isključeno . Na zaslonu se prikazuje kraj zadnjeg programa. Okrenite programator kako biste odabrali novi ciklus.

Ako se programator okrene u položaj

"Resetiraj" , uređaj se automatski isključuje za 30 sekundi.



Ako podesite program ili opciju koji završavaju s vodom u bubnju, funkcija načina pripravnosti **ne isključuje** uređaj kako bi vas podsjetila da ispraznite vodu.

12. ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE



UPOZORENJE!

Pogledajte poglavlja sa sigurnosnim uputama.

12.1 Periodični raspored čišćenja

Periodično čišćenje pomaže produžiti vijek trajanja vašeg uređaja.

Nakon svakog ciklusa, vrata i spremnik za deterđent malo otvorite kako bi zrak cirkulirao i kako bi se osušila vlaga unutar uređaja.

Ako se uređaj ne koristi dulje vrijeme: zatvorite slavinu za vodu i isključite uređaj iz utičnice.

Okvirni raspored periodičnog čišćenja:

Uklanjanje kamenca	Dva puta godišnje
Pranje za održavanja	Jednom mjesečno
Čišćenje brtve vrata	Svaka dva mjeseca
Čišćenje bubnja	Svaka dva mjeseca
Očistite spremnik za deterđent	Svaka dva mjeseca
Očistite filtar pumpe za odvod vode	Dva puta godišnje
Očistite filtar crijeva za dovod vode i filtar ventila	Dva puta godišnje

12.2 Uklanjanje stranih predmeta



Prije pokretanja ciklusa pranja, provjerite jesu li džepovi prazni i svi labavi dijelovi vezani.

Uklonite sve strane predmete (poput metalne kopčice, dugmadi, kovanica itd.) koje biste mogli pronaći u brtvi vrata, filtrima i bubnju. Pogledajte odjeljke "Brtva vrata s dvostrukim jezičcom", "Čišćenje bubnja", "Čišćenje pumpe za izbacivanje vode" i "Čišćenje filtra crijeva za dovod vode i filtra ventila". Pazite pri rukovanju zastorima. Uklonite kukice i stavite zastore u vrećicu za pranje ili jastučnicu. Ako je potrebno, kontaktirajte ovlašteni servisni centar.

12.3 Vanjsko čišćenje

Uređaj čistite samo blagim sapunom i toplom vodom. Potpuno osušite sve površine.

Nemojte koristiti spužvice za ribanje ili bilo kakav materijal koji stvara ogrebotine.



OPREZ!

Ne koristite alkohol, otapala ili kemijske proizvode.



OPREZ!

Metalne površine nemojte čistiti deterđentom na bazi klora.

12.4 Uklanjanje kamenca



Ako je voda u vašem području tvrda ili srednje tvrda, preporučujemo korištenje omekšivača vode za perilice rublja (povremeno uklanjanje kamenca).

Redovito pregledavajte bubanj kako biste provjerili ima li kamenca.



Uvijek se pridržavajte uputa na pakiranju proizvoda.

12.5 Pranje za održavanja

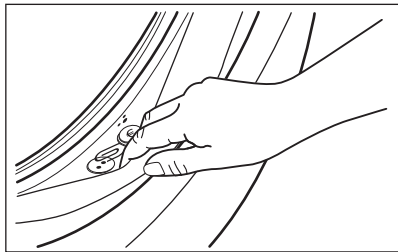
Ponovljena i duga uporaba programa s niskom temperaturom i kratkih programa može uzrokovati naslage deterđenta, dlačica, rast bakterija i stvaranje biofilma unutar bubnja i kade. To može dovesti do neugodnog mirisa i plijesni.

Za uklanjanje tih naslaga i čišćenje unutarnjeg dijela uređaja, redovito obavljajte pranje za redovito održavanje (najmanje jednom mjesečno):

1. Izvadite svo rublje iz bubnja.
2. Pokrenite program za pamuk s najvišom temperaturom s malom količinom praška za pranje rublja ili, ako je moguće, pokrenite program Čišćenje uređaja.

12.6 Brtva vrata

Ovaj je uređaj dizajniran **sasamočistećim odvodnim sustavom**, koji omogućuje da se lagana pahuljasta vlakna koja padnu s odjeće isprazne vodom. Redovito provjeravajte brtvu i ako je potrebno, očistite je kako je opisano na sljedećem dijagramu. Na kraju ciklusa mogu se pronaći kovanice, dugmad i drugi sitni predmeti.



Očistite je po potrebi koristeći kremu za čišćenje na bazi amonijaka bez grananja po površini brtve.



Uvijek se pridržavajte uputa na pakiranju proizvoda.

12.7 Čišćenje bubnja

Redovito provjeravajte bubanj kako biste spriječili neželjene naslage.

Naslage hrđe u bubnju mogu biti posljedica hrđanja stranih tijela u vodi za pranje ili iz slavine koja sadrži željezo

Očistite bubanj posebnim sredstvom za čišćenje nehrđajućeg čelika.



Uvijek se pridržavajte uputa na pakiranju proizvoda.

Nemojte čistiti bubanj kiselinama za skidanje vodenog kamenca, sredstvima za skidanje hrđe koja sadrže klor, željeznom ili čeličnom vunom.

Za detaljno čišćenje:

1. Očistite bubanj posebnim sredstvom za čišćenje nehrđajućeg čelika.




Uvijek se pridržavajte uputa na pakiranju proizvoda.

2. Izvadite svo rublja iz bubnja.
3. Pokrenite kratki program za pamuk s visokom temperaturom praznog bubnja s malom količinom praška za pranje rublja ili, ako je moguće, pokrenite program Čišćenje uređaja. Ako vaš uređaj može biti povezan s Wi-Fi mrežom, poseban

Čišćenje uređaja program može se preuzeti i putem aplikacije.

4. Dodajte ručno malu količinu deterdženta u prahu ili određeni proizvod u prazan bubanj, kako biste isprali sve preostale ostatke.

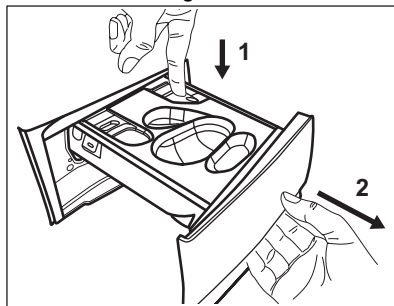


S vremena na vrijeme, na kraju ciklusa na zaslonu se može prikazati : To je preporuka za provođenje "čišćenja bubnja". Jednom kad je čišćenje bubnja obavljeno, ikona nestaje.

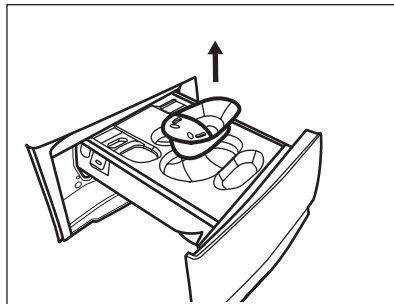
12.8 Čišćenje spremnika za deterdžent

Kako biste spriječili moguće naslage osušenog deterdženta, omekšivača tkanine, stvaranja plijesni u spremniku za deterdžent, svaka dva mjeseca provedite sljedeći postupak čišćenja, kako je navedeno u slijedećim dijagramima:

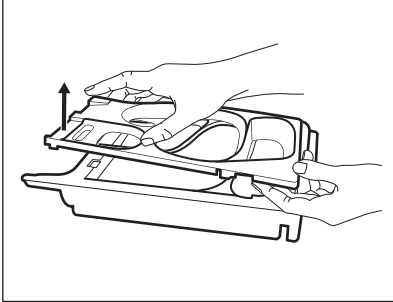
1. Otvorite spremnik za deterdžent. Pritisnite kvačicu prema dolje kako je prikazano na slici i izvucite ga van.



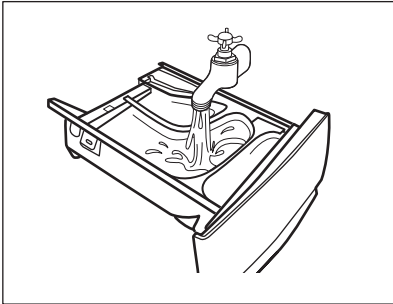
2. Ako je umetnut, uklonite spremnik za tekući deterdžent.



3. Podignite gornji poklopac spremnika kako biste ga uklonili.



4. Operite spremnik za deterdžent i bilo koji umetak pod tekućom vodom.

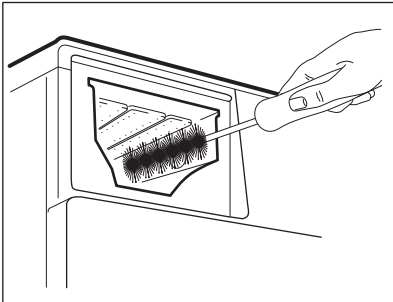


5. Pobrinite se da su sve naslage deterdženta iz gornjeg i donjeg dijela udubljenja uklonjene. Malom četkicom očistite udubljenje.

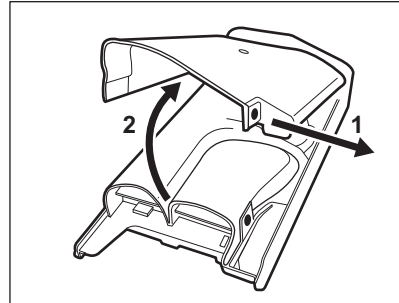
⚠ OPREZ!

Nemojte koristiti oštre ili metalne četke i spužve.

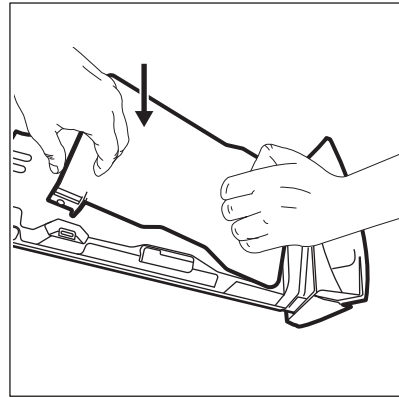
Pobrinite se da su sve naslage deterdženta iz gornjeg i donjeg dijela udubljenja uklonjene. Malom četkicom očistite udubljenje.



6. Okrenite dozator prema dolje i otvorite donji poklopac kao što je prikazano na slici: prvo izvucite bočne jezičke prema vani, a zatim skinite donji poklopac.

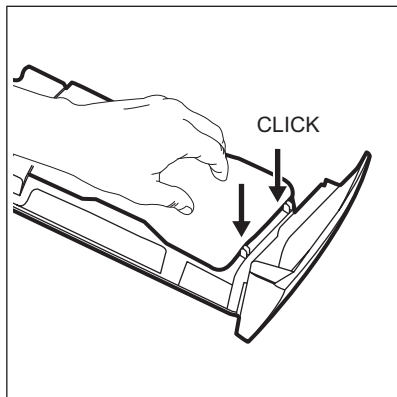


7. Uvjerite se da su svi ostaci deterdženta uklonjeni s prijenosnika deterdženta. Koristite samo mekanu vlažnu tkaninu.
8. Vratite donji poklopac u njegov položaj tako da poravnate rupe na kukama ladica kao što je prikazano na slici. Zatvorite ga do zvuka "klik".

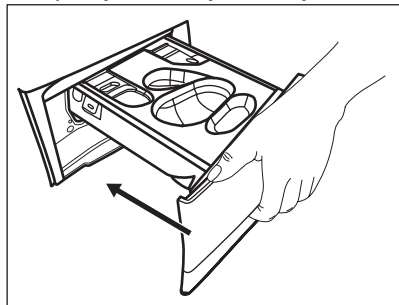


⚠ OPREZ!

Pritisnite donji poklopac kao što je prikazano na slici. Provjerite je li dobro zatvoren.



9. Sastavite ladicu na sljedeći način:
- Postavite donji poklopac i pritisnite dok ne čujete zvuk "klik".
 - Postavite gornji poklopac i pritisnite dok ne čujete zvuk „klik“.
 - Umetnite spremnik za tekući deterdžent, ako je potrebno.
10. Umetnite spremnik za deterdžent u vodilice i zatvorite ga. Obavite program ispiranja bez rublja u bubnju.



12.9 Čišćenje odvodnog filtra pumpe

⚠ UPOZORENJE!

Iskopčajte električni utikač iz utičnice.



Redovito pregledavajte filter pumpe za izbacivanje vode kako biste se uvjerili da je čist.

Očistite odvodni filter pumpe ako:

- Uređaj ne izbacuje vodu.

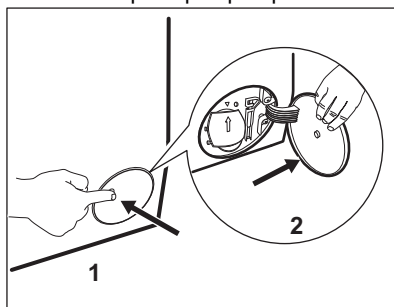
- Bujanj se ne okreće.
- Uređaj proizvodi neobičan zvuk zbog začepljenja odvodne pumpe.
- Se na zaslonu prikazuje šifra alarma **E20**.

⚠ UPOZORENJE!

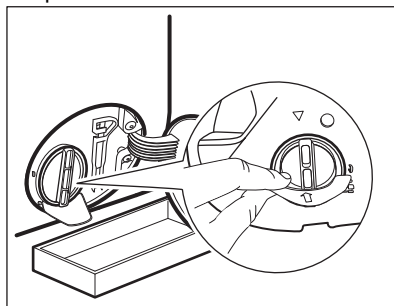
- Ne uklanjajte filter dok uređaj radi.
- Ne čistite odvodnu pumpu ako je voda u uređaju vruća. Pričekajte dok se voda ohladi

Postupite kao što je opisano u dijagramima koji slijede za čišćenje filtra pumpe:

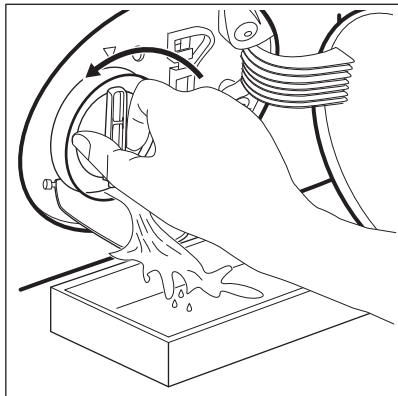
1. Otvorite poklopac pumpe.



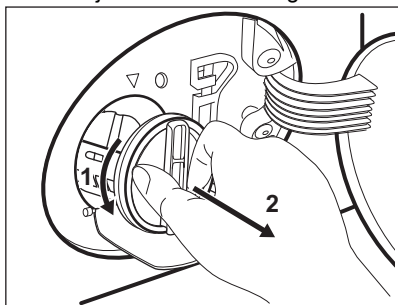
2. Postavite prikladnu posudu ispod pristupa pumpe za odvod vode koja isteče.
3. Otvorite poklopac prema dolje. Uvijek držite krpu u blizini kako biste obrisali svu prolivenu vodu dok skidate filter.



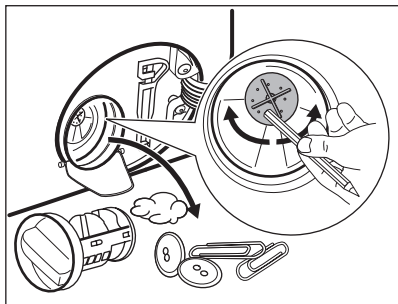
4. Okrenite filter za 180 stupnjeva suprotno od smjera kazaljki na satu i otvorite ga, bez skidanja. Pustite da voda isteče.



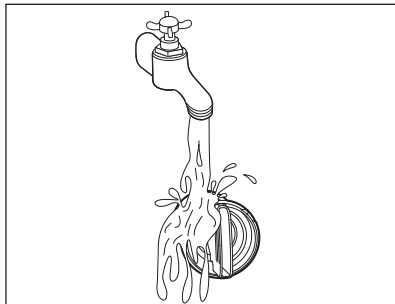
5. Kad je posuda puna vode, ponovno zavijte filtar natrag i ispraznite spremnik.
6. Ponovite korake 4 i 5 dok voda ne prestane izlaziti.
7. Okrenite filtar u smjeru suprotnom od kazaljki na satu i skinite ga.



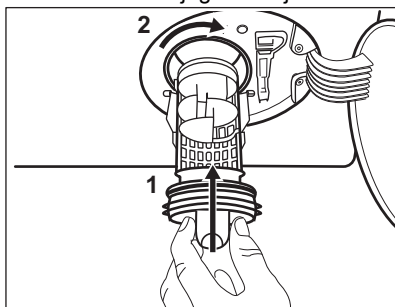
8. Ako je potrebno, uklonite nečistoće i predmete iz udubine filtra.
9. Provjerite može li se propeler pumpe okretati. Ako ne može, kontaktirajte ovlaštenu servisnu centar.



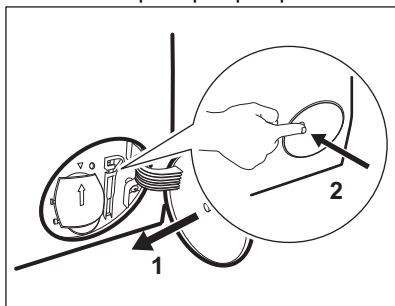
10. Očistite filtar pod mlazom vode.



11. Vratite filtar natrag u posebne vodilice, okrećući ga u smjeru kazaljki na satu. Provjerite jeste li filtar ispravno pritegnuli kako biste izbjegli curenje.



12. Zatvorite poklopac pumpe.



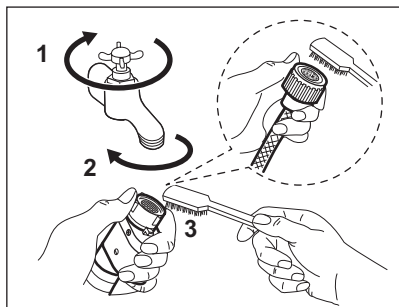
Kada ispuštate vodu primjenom postupka za ispuštanje vode u nuždi, morate ponovno aktivirati sustav za izbacivanje vode:

- a. Ulijte 2 litre vode u pretinac glavnog pranja u spremniku za deterdžent.
- b. Pokrenite program za izbacivanje vode.

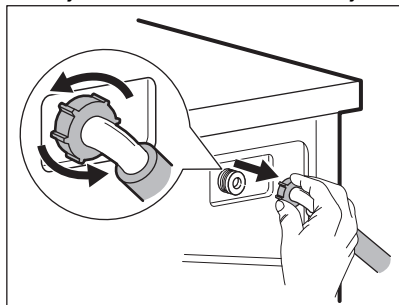
12.10 Čišćenje filtra crijeva za dovod vode i filtra ventila

Preporučuje se čišćenje filtera dovodnog crijeva i ventila dvaput godišnje kako bi se uklonile sve eventualne naslage nakupljene tijekom vremena. Postupite kao što je opisano u dijagramima koji slijede za čišćenje filtera:

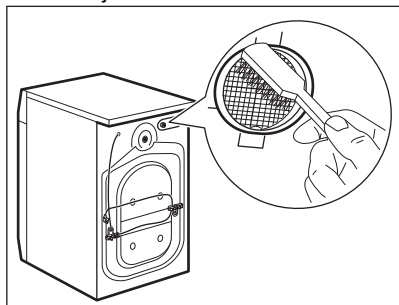
1. Skinite crijevo za dovod vode s slavine i očistite filter.



2. Otpustite prstenastu maticu i izvadite crijevo za dovod vode iz uređaja.

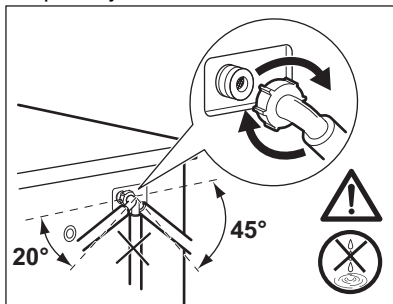


3. Očistite filter ventila sa stražnje strane uređaja četkicom za zube.



4. Kada ponovno priključite cijev na stražnji dio uređaja, okrenite je ulijevo ili udesno

(ne u okomitom položaju) ovisno o položaju slavine za vodu.



12.11 Izbacivanje vode u nuždi

Ako uređaj ne može izbaciti vodu, obavite isti postupak opisan u odjeljku "Čišćenje odvodne pumpe". Po potrebi očistite pumpu.

Kada ispuštate vodu primjenom postupka za ispuštanje vode u nuždi, morate ponovno aktivirati sustav za izbacivanje vode:

1. Ulijte 2 litre u odjeljak za glavno pranje u spremniku za deterđent.
2. Pokrenite program za izbacivanje vode.

12.12 Sprječavanje stvaranjainja

Ako se uređaj postavi u području u kojem temperatura može dosegnuti oko 0° C ili pasti ispod toga, ispraznite preostalu vodu iz crijeva za dovod vode i pumpe za izbacivanje vode.

1. Utičać izvucite iz utičnice električne mreže.
2. Zatvorite slavinu.
3. Oba kraja crijeva za dovod vode stavite u posudu i pustite da voda isteče iz crijeva.
4. Ispraznite odvodnu pumpu. Pogledajte postupak za izbacivanje vode u nuždi.
5. Kad se odvodna pumpa isprazni, ponovno postavite crijevo za dovod vode.

⚠ UPOZORENJE!

Prije nego ponovno koristite uređaj, provjerite je li temperatura u prostoriji viša od 0 °C. Proizvođač nije odgovoran za oštećenja uzrokovana niskim temperaturama.

13. RJEŠAVANJE PROBLEMA

⚠ UPOZORENJE!

Pogledajte poglavlja sa sigurnosnim uputama.


13.1 Šifre alarma i mogući kvarovi

Uređaj se ne pokreće ili se zaustavlja tijekom rada. Najprije pokušajte pronaći rješenje problema (pogledajte tablice).


⚠ UPOZORENJE!

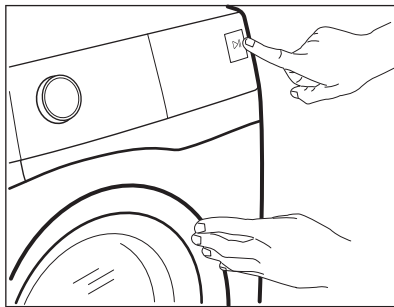
Prije bilo kakve provjere, isključite uređaj.

S nekim problemima, na zaslonu se prikazuje šifra alarma, a gumb

Start/Pauza  **može neprestano bljeskati:**



Ako je uređaj previše napunjen, uklonite neke stvari iz bubnja i/ili istodobno vrata držite zatvorena i dok dodirujete gumb Start/Pauza dok pokazatelj  ne prestane bljeskati (pogledajte sliku u nastavku).



Problem	Moguća rješenja
E 10 Uređaj se ne puni pravilno vodom.	<ul style="list-style-type: none">• Provjerite je li slavina za vodu otvorena.• Provjerite da tlak u dovodu vode nije prenizak. Za ove informacije obratite se lokalnoj vodnoj upravi.• Provjerite da slavina za vodu nije začepljena.• Provjerite da dovodno crijevo nije prignječeno, oštećeno ili savijeno.• Provjerite jesu li priključci crijeva za dovod vode ispravni.• Provjerite da filter dovodnog crijeva i filter ventila nisu začepljeni. Pogledajte poglavlje "Održavanje i čišćenje".

E20

Uređaj ne izbacuje vodu.

- Pazite da otvor omivaonika nije začepljen.
- Provjerite da odvodno crijevo nije nagnječeno ili savijeno.
- Provjerite da odvodni filter nije začepljen. Očistite filter, ako je potrebno. Pogledajte poglavlje "Održavanje i čišćenje".
- Provjerite je li priključak odvodnog crijeva ispravan.
- Postavite program sa izbacivanjem vode ako ste postavili program bez faze izbacivanja vode.
- Postavite program sa izbacivanjem vode ako ste postavili opciju koja završava vodom u kadi.

E40

Vrata uređaja su otvorena ili nisu ispravno zatvorena.

- Provjerite jesu li vrata uređaja ispravno zatvorena.

E91


Unutarnji kvar. Nema komunikacije između elektroničkih elemenata uređaja.

- Program nije ispravno dovršen ili je uređaj prerano zaustavljen. Isključite i ponovno uključite uređaj.
- Ako se šifra alarma i dalje pojavljuje, kontaktirajte ovlaštenu servisnu centar.

Ako se na zaslonu prikazuju drugi kodovi alarma, isključite i uključite uređaj.

Ako se problem ne otkloni, kontaktirajte ovlaštenu servisnu centar.

U slučaju različitog problema s uređajem u tablici ispod potražite moguća rješenja.

Problem	Moguća rješenja
Program se ne pokreće.	<ul style="list-style-type: none">• Provjerite je li kabel napajanja uključen u utičnicu.• Provjerite jesu li vrata uređaja zatvorena.• Provjerite da nema oštećenih osigurača u kutiji s osiguračima.• Provjerite jeste li dotaknuli Start/Pauza • Ako je postavljena odgoda početka, poništite postavku ili pričekajte završetak odbrojavanja.• Isključite funkciju Child Lock ako je uključena.• Provjerite položaj tipke na odabranom programu.
Uređaj se puni vodom a potom odmah izbacuje vodu.	<ul style="list-style-type: none">• Provjerite nalazi li se odvodno crijevo u ispravnom položaju. Crijevo je možda prenisko postavljeno. Pogledajte poglavlje "Upute za postavljanje".
Faza centrifugiranja ne radi ili ciklus pranja traje dulje od uobičajenog.	<ul style="list-style-type: none">• Postavite program centrifuge.• Provjerite da odvodni filter nije začepljen. Očistite filter, ako je potrebno. Pogledajte poglavlje "Održavanje i čišćenje".• Ručno podesite stvari u bubanj i ponovno pokrenite fazu centrifuge. Ovaj problem može biti uzrokovan problemima s balansiranjem.
Na podu ima vode.	<ul style="list-style-type: none">• Provjerite jesu li spojnice crijeva za vodu pritegnute i da nema curenja vode.• Provjerite da na crijevu za dovod i odvod vode nema oštećenja.• Obavezno koristite ispravni deterđent i točnu količinu.

Problem	Moguća rješenja
Vrata uređaja ne mogu se otvoriti.	<ul style="list-style-type: none"> • Pobrnite se da nije odabran program pranja koji završava s vodom u bubnju. • Provjerite je li program pranja završen. • Postavite program za izbacivanje vode ili centrifuge ako u bubnju ima vode. • Provjerite prima li uređaj struju. • Ovaj problem može biti uzrokovan kvarom uređaja. Kontaktirajte ovlašteni servisni centar. <p>Ako trebate otvoriti vrata, pažljivo pročitajte "Otvaranje vrata u nuždi".</p>
Uređaj proizvodi neobičan zvuk i vibrira.	<ul style="list-style-type: none"> • Provjerite je li uređaj ispravno niveliran. Pogledajte poglavlje "Upute za postavljanje". • Obavezno uklonite ambalažu i/ili transportne vijke. Pogledajte poglavlje "Upute za postavljanje". • Dodajte više rublja u bubanj. Količina je možda premala.
Trajanje programa se povećava ili smanjuje tijekom izvođenja programa.	<ul style="list-style-type: none"> • SensiCare System može podesiti trajanje programa prema vrsti i količini napunjenosti rubljem. Pogledajte "SensiCare System detakcija punjenja" u poglavlju "Svakodnevna uporaba".
Rezultati pranja nisu zadovoljavajući.	<ul style="list-style-type: none"> • Povećajte količinu deterdženta ili upotrijebite drugi deterdžent. • Upotrijebite posebne proizvode za uklanjanje tvrdokornih mrlja prije pranja rublja. • Obavezno postavite ispravnu temperaturu. • Smanjite količinu rublja.
Previše pjene u bubnju tijekom ciklusa pranja.	<ul style="list-style-type: none"> • Smanjite količinu deterdženta ili broj tableta deterdženata za jednu dozu.
Nakon ciklusa pranja, u pretincu za doziranje nalaze se ostaci deterdženta.	<ul style="list-style-type: none"> • Provjerite jeste li upotrijebili dozator deterdženta prema uputama navedenim u ovom priručniku. • Obavezno koristite svježe tablete ili deterdžente za jednu dozu. Spremite ih u njihovu kutiju i zatvorite nakon uporabe, prema preporukama proizvođača. Izravno izlaganje okolišnim uvjetima može izmijeniti njihove karakteristike i ponašanje u spremniku Pods®, posebno u kombinaciji s određenim opcijama (npr. Odgođen početak).

Nakon provjere, uključite uređaj. Program se nastavlja iz točke u kojoj je prekinut.

Ako se problem ponovi, kontaktirajte ovlašteni servisni centar.

Podaci potrebni za servisni centar nalaze se na natpisnoj pločici.

13.2 Otvaranje vrata u hitnom slučaju

U slučaju nestanka struje ili neispravnog rada vrata uređaja ostaju zaključana. Program pranja se nastavlja nakon što se napajanje uspostavi. Ako vrata ostanu zaključana u slučaju kvara, možete ih otvoriti pomoću funkcije otključavanja u nuždi.

Prije otvaranja vrata:

OPREZ!

Opasnost od opekline! Pazite da temperatura vode nije previsoka i da rublje nije vruće. Ako je potrebno, pričekajte dok se ne ohlade.

⚠ OPREZ!

Opasnost od povrede! Provjerite da se bubanj ne okreće. Ako je potrebno, pričekajte dok se bubanj ne prestane okretati.

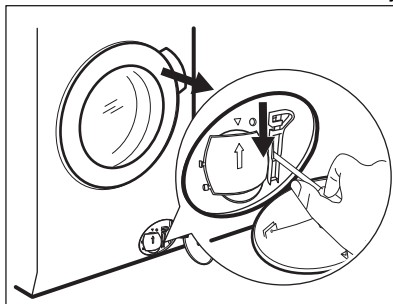
i

Provjerite da razina vode u bubnju nije previsoka. Ako je potrebno, nastavite s pražnjenjem u nuždi (pogledajte “Pražnjenje u nuždi” u poglavlju “Čišćenje i održavanje”).

Za otvaranje vrata postupite na sljedeći način:

1. Za isključivanje uređaja pritisnite tipku Uključeno/Isključeno **Ⓜ**.
2. Iskopčajte električni utikač iz utičnice.
3. Otvorite poklopac filtra.

4. Jednom povucite okidač za otvaranje u nuždi prema dolje. Ponovo ga povucite prema dolje, držite ga zategnutim i u međuvremenu otvorite vrata uređaja.



5. Izvadite rublje, a zatim zatvorite vrata uređaja.
6. Zatvorite poklopac filtra.

14. VRIJEDNOS POTROŠNJE

14.1 Komentar

i

QR kod na energetske naljepnici isporučenoj s uređajem pruža internetsku poveznicu do podataka koji se odnose na performanse uređaja u EU EPREL bazi podataka. Energetske naljepnice čuvajte za referencu zajedno s korisničkim priručnikom i svim ostalim dokumentima koji se isporučuju s ovim uređajem.

Iste informacije poput naziva modela i broja proizvoda, koje se nalaze na natpisnoj pločici uređaja, moguće je pronaći i u EPREL-u pomoću poveznice <https://eprel.ec.europa.eu>.

i

Vrijednosti i trajanje programa mogu se razlikovati ovisno o različitim uvjetima (npr. sobna temperatura, temperatura vode i tlak, količina punjenja i vrsta rublja, napon napajanja), kao i o promjenama zadanih postavki programa.

14.2 Prema Uredbi Komisije EU 2019/2023

Eco 40-60 program	kg	kWh	Litre	hh:mm	% 1)	°C	o/min²
Puna perilica	10.0	0.530	70.0	03:58	44.00	27.0	1550
Polovica punjenja	5.0	0.390	52.0	02:59	44.00	26.0	1550

Eco 40-60 program	kg	kWh	Litre	hh:mm	% 1)	°C	o/min ²⁾
Četvrtina punjenja	2.5	0.225	34.0	02:35	45.00	24.0	1550

- 1) Preostala vlaga na kraju faze centrifuge. Što je veća brzina centrifuge, veća je buka i niža je preostala vlaga.
2) Maksimalna brzina centrifuge.

Potrošnja energije u različitim načinima rada

Isključeno (W)	Stanje pripravnosti (W)	Odgođeno pokretanje (W)
0.50	0.50	4.00

Vrijeme do isključenja / Stanja pripravnosti je maksimalno 15 minuta.

14.3 Uobičajeni programi



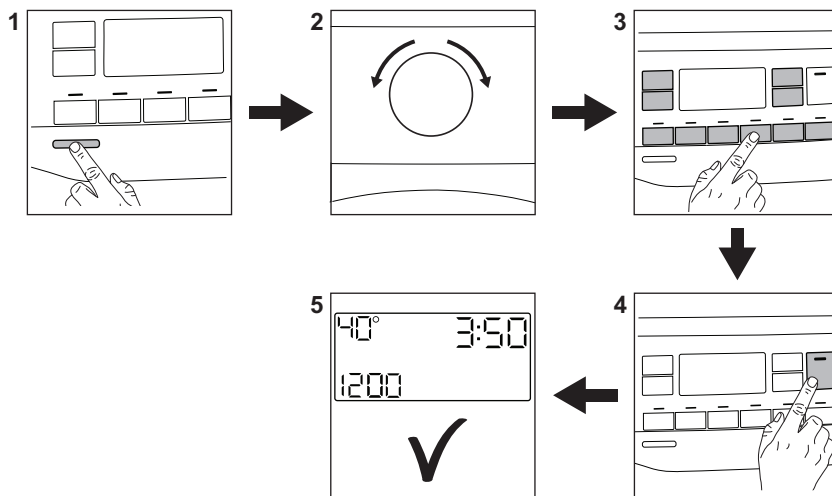
Ove vrijednosti su samo indikativne.

Program	kg	kWh	Litre	hh:mm	% 1)	°C	o/min ²⁾
Pamuk ³⁾ 90 °C	10.0	3.250	105.0	03:50	44.00	85.0	1600
Pamuk 60 °C	10.0	2.200	100.0	03:40	44.00	55.0	1600
Pamuk ⁴⁾ 20 °C	10.0	0.350	100.0	03:20	44.00	20.0	1600
Sintetika 40 °C	5.0	0.900	65.0	02:35	35.00	40.0	1200
Osjetljivo ⁵⁾ 30 °C	2.0	0.350	55.0	01:05	35.00	30.0	1200
Vuna 30 °C	2.0	0.300	70.0	01:15	30.00	30.0	1200

- 1) Preostala vlaga na kraju faze centrifuge. Što je veća brzina centrifuge, veća je buka i niža je preostala vlaga.
2) Referentni pokazatelj brzine centrifuge.
3) Prikladno za pranje jako zaprljanog tekstila.
4) Pogodno za pranje malo zaprljanog pamuka, sintetike i mješane tkanine.
5) Također se vrši kao brzi ciklus pranja za malo zaprljano rublje.

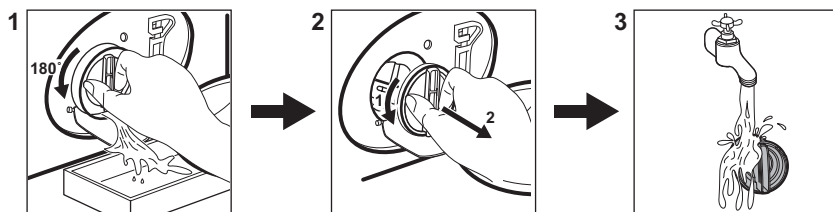
15. BRZI VODIČ

15.1 Svakodnevna uporaba





- Utikač priključite u utičnicu električne mreže.
- Otvorite slavinu za vodu.
- Pritisnite **Uključeno/Isključeno** tipku ① za uključivanje uređaja (1).
- Okrenite programator kako biste postavili željeni program (2).
- Postavite željene opcije pomoću odgovarajućih dodirnih tipaka (3).
- Stavite rublje u bubanj, jedan po jedan komad, bez prekoračenja maksimalnog preporučenog punjenja. Zatvorite vrata i provjerite da između brtve i vrata nema rublja.
- Ulijte deterđent i ostala sredstva u odgovarajući pretinac spremnika za deterđent. Ako koristite tablete uključite opciju Pods®
- Za pokretanje programa, dotaknite **Start/Pauza**▶|| tipku (4).
- Uređaj počinje raditi.
- Na kraju programa, izvadite rublje.
- Pritisnite tipku **Uključeno/Isključeno**① za isključivanje uređaja.



15.2 Čišćenje odvodnog filtra pumpe



Redovito čistite filtar, a posebno ako se na zaslону pojavi šifra alarma **E20**.

15.3 Programi

Programi	Količina punjenja	Opis proizvoda
QuickCare 59min	8.0 kg	<p>Pamučne i sintetičke stvari. Ovaj program osigurava dobre rezultate pranja u kratkom vremenu.</p> <div style="border: 1px solid black; padding: 5px;"> <p>i</p> <p>Trajanje standardnog programa razvijeno je na uzorku od 5 kg rublja. Ako perete manje ili više rublja, vrijeme pranja automatski se smanjuje ili povećava i osigurava savršene rezultate.</p> </div>
Pamuk	10.0 kg	Bijele i obojene pamučne tkanine. Idealno za normalno i teško zaprljanje.
Sintetika	5.0 kg	Sintetički ili predmeti od miješane tkanine.
Osjetljivo	2.0 kg	Osjetljive tkanine poput akrila, viskoze, predmeti od poliestera.
 Vuna/Svila	2.0 kg	Vuneni predmeti perivi u perilici, vuneni predmeti koji se peru ručno i osjetljivi predmeti.
Brzi program 20 min	3.0 kg	Pamučni i sintetički malo zaprljani predmeti ili predmeti nošeni samo jednom.
 Osvježavanje parom	2.0 kg	Pamučni i sintetički predmeti kojima je potrebno ispraviti nabore.
Centrifuga/Cijeđenje	10.0 kg	Za centrifugiranje rublja i izbacivanje vode iz bubnja. Sve tkanine, osim vunениh i osjetljivih tkanina.

Programi	Količina punjenja	Opis proizvoda
Ispiranje	10.0 kg	Sve tkanine, osim vunenih i vrlo osjetljivih tkanina. Program za ispiranje i centrifugiranje.
Traperice	4.0 kg	Odjeća od traperi i predmeti od džerseja.
Popluni	3.0 kg	Pokrivači s ispunom od sintetike ili perja, podstavljena odjeća, popluni.
 Odjeća za boravak na otvorenom	2.0 kg ¹⁾ 1.0 kg ²⁾	Moderna sportska odjeća za boravak na otvorenom.
 Hygiene	10.0 kg	Bijelo pamučno rublje. Ovaj program uklanja više od 99,99% bakterija i virusa ³⁾ . Također osigurava i pravilno smanjenje peludi/alergena.
Eko 40-60	10.0 kg	Niska potrošnja energije za pamuk. Smanjuje temperaturu i produkuje vrijeme za postizanje dobrih rezultata pranja.

1) Program pranja.

2) Program pranja i faza postizanja vodootpornosti.

3) Ispitan na Staphylococcus aureus, Enterococcus faecium, Candida albicans, Pseudomonas aeruginosa i MS2 Bacteriophage u vanjskom ispitivanju provedenom od strane Swisstest Testmaterialien AG 2021. godine (Test Report br. 202120117).

Punjenje uređaja do **maksimalnog kapaciteta naznačenog za svaki program**

pomaže u smanjenju potrošnje energije i vode.

Prikladni deterdženti za programe pranja

Program	Univerzalni deterdžent u prahu ¹⁾	Univerzalni tekući deterdžent	Tekući deterdžent za obojeno rublje	Deterdžent za osjetljivo rublje i vunu	Posebni
Ultraquick 59min	--	▲	▲	--	--
Pamuk	▲	▲	▲	--	--
Sintetika	▲	▲	▲	--	--
Osjetljivo	--	--	--	▲	▲
Vuna/Svila	--	--	--	▲	▲
Brzi program 20 min	--	▲	▲	--	--
Traperice	--	▲	▲	--	▲
Popluni	--	--	--	▲	▲
Odjeća za boravak na otvorenom	--	--	--	▲	▲

Program	Univerzalni deterdžent u prahu ¹⁾	Univerzalni tekući deterdžent	Tekući deterdžent za obojeno rublje	Deterdžent za osjetljivo rublje i vunu	Posebni
Hygiene	▲	▲	--	--	▲
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--

1) Pri temperaturi višoj od 60 °C preporučuje se uporaba deterdženta u prahu.

▲ = Preporučeno

-- = Nije preporučeno

15.4 Vrsta i kvaliteta deterdženta.

- Koristite samo sredstva za pranje i druga sredstva posebno namijenjena uporabi u perilici rublja. Prvo, slijedite ova općenita pravila:
 - deterdženti u prahu (također tablete i deterdženti za jednu dozu) za sve vrste tkanina, osim osjetljivih. Preferirajte deterdžente u prahu koji sadrže izbjeljivač za izbjeljivanje i dezinfekciju rublja,
 - tekući deterdženti (deterdženti za jednu dozu), po mogućnosti za programe pranja na nižim temperaturama (maks. 60 °C) za sve vrste tkanina ili posebne samo za vunene tkanine.
- Ne miješajte različite vrste deterdženata.
- Upotrijebite manje deterdženta ako:
 - perete malu količinu rublja,
 - rublje je neznatno zaprljano,
 - se stvara prevelika količina pjene tijekom pranja.

Nedovoljno deterdženta može uzrokovati:

- nezadovoljavajući rezultate pranja,
- rublje u pranju postaje sivo,
- masna odjeća,
- stvaranje plijesni u uređaju.

Previše deterdženta može uzrokovati:

- stvaranje pjene,
- smanjen učinak pranja,
- neadekvatno ispiranje,
- veći utjecaj na okoliš.

15.5 Periodični raspored čišćenja

Periodično čišćenje pomaže produžiti vijek trajanja vašeg uređaja.

Nakon svakog ciklusa, vrata i spremnik za deterdžent malo otvorite kako bi zrak cirkulirao i kako bi se osušila vlaga unutar uređaja.

Ako se uređaj ne koristi dulje vrijeme: zatvorite slavinu za vodu i isključite uređaj iz utičnice.

Okrvni raspored periodičnog čišćenja:

Uklanjanje kamenca	Dva puta godišnje
Pranje za održavanje	Jednom mjesečno
Čišćenje brtve vrata	Svaka dva mjeseca
Čišćenje bubnja	Svaka dva mjeseca
Očistite spremnik za deterdžent	Svaka dva mjeseca
Očistite filter pumpe za odvod vode	Dva puta godišnje
Očistite filter crijeva za dovod vode i filter ventila	Dva puta godišnje

Redovito pregledavajte bubanj kako biste provjerili ima li kamenca. Preporučujemo povremeno pokretanje ciklusa s praznim bubnjem i proizvodom za uklanjanje kamenca.

Uklanjanje stranih predmeta

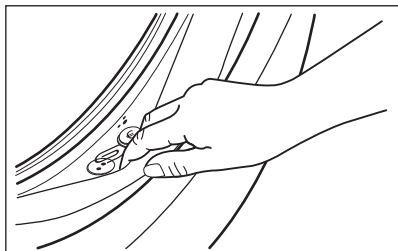


Prije pokretanja ciklusa pranja, provjerite jesu li džepovi prazni i svi labavi dijelovi vezani.

Uklonite sve strane predmete (poput metalne kopče, dugmadi, kovanica itd.) koje biste mogli pronaći u brtvi vrata, filtrima i bubnju. Ako je potrebno, kontaktirajte ovlaštenu servisnu centar.

Brtva vrata


Ovaj je uređaj dizajniran **sasamočistećim odvodnim sustavom**, koji omogućuje da se lagana pahuljasta vlakna koja padnu s odjeće isprazne vodom. Redovito provjeravajte brtvu i ako je potrebno, očistite je kako je opisano na sljedećem dijagramu. Na kraju ciklusa mogu se pronaći kovanice, dugmad i drugi sitni predmeti.




Očistite je po potrebi koristeći kremu za čišćenje na bazi amonijaka bez grabanja po površini brtve.

Ako je potrebno, uklonite nečistoće i predmete iz udubine filtra.

16. BRIGA ZA OKOLIŠ

Reciklirajte materijale sa simbolom . Ambalažu za recikliranje odložite u prikladne spremnike. Pomozite u zaštiti okoliša i ljudskog zdravlja, kao i u recikliranju otpada od električnih i elektroničkih uređaja. Uređaje

označene simbolom  ne bacajte zajedno s kućnim otpadom. Proizvod odnesite na lokalno reciklažno mjesto ili kontaktirajte nadležnu službu.

Tere tulemast Electroluxi kasutajate hulka! Aitäh, et valisite meie seadme.



Jätkusutlikkuse huvides vähendame paberkandjal materjalide osakaalu ja pakume kasutusjuhendeid veebis. Oma kasutusjuhendi leiате aadressilt electrolux.com/manuals



Nõuandeid, brošüüre, tõrkeotsingu, remondi- ja hooldusteavet leiате aadressilt electrolux.com/support



Ostke oma seadmele lisaseadmeid, tarvikuid ja originaalvaruosi aadressilt electrolux.com/shop

Jäetakse õigus teha muutusi.

SISUKORD

1. OHUTUSTEAVE.....	88
2. OHUTUSJUHISED.....	90
3. TOOTE KIRJELDUS.....	92
4. TEHNILISED ANDMED.....	94
5. PAIGALDAMINE.....	94
6. JUHTPANEEL.....	97
7. VALIKUKETAS JA NUPUD.....	99
8. SEADED.....	102
9. ENNE ESIMEST KASUTAMIST.....	103
10. PROGRAMMID.....	103
11. IGAPÄEVANE KASUTAMINE.....	109
12. PUHASTUS JA HOOLDUS.....	113
13. VEAOTSING.....	120
14. TARBIMISVÄÄRTUSED.....	123
15. KIIRJUHEHD.....	125
16. JÄÄTMEKÄITLUS.....	128

1. ⚠ OHUTUSTEAVE



Enne seadme paigaldamist ja kasutamist lugege kaasasolev juhend tähelepanelikult läbi.

Tootja ei vastuta kehavigastuste ega varalise kahju eest, mis on tingitud paigaldus- või kasutusnõuete eiramisest. Hoidke kasutusjuhendit kindlas ja kättesaadavas kohas, et saaksite seda vajadusel vaadata.

1.1 Laste ja haavatavate inimeste turvalisus

- Vähemalt 8-aastased ja vanemad lapsed ning piiratud füüsiliste, sensoorsete või vaimsete võimete või väheste kogemuste ja teadmistega isikud tohivad seda seadet kasutada järelevalve all või kui neid on õpetatud seadet ohutul viisil kasutama ja mõistma kaasnevaid ohte.
- Lapsed vanuses 3 kuni 8 aastat ning raske või keerulise puudega isikud tuleks hoida seadmest eemal, kui neil ei saa pidevalt silma peal hoida.
- Alla 3-aastased lapsed tuleks seadmest eemal hoida, kui täiskasvanu nende tegevust ei jälgi.
- Tuleb jälgida, et lapsed seadmega ei mängiks.
- Hoidke pakendimaterjal lastele kättesaamatus kohas ja kõrvaldage see nõuetekohaselt.
- Hoidke pesuained lastele kättesaamatuna.
- Hoidke lapsed ja lemmikloomad seadmest eemal, kui selle uks on lahti.
- Kui seadmel on olemas laste ohutusseade, tuleks see sisse lülitada.
- Lapsed ei tohi ilma järelevalveta seadet puhastada ega hooldustoiminguid läbi viia.

1.2 Üldine ohutus

- See seade on ette nähtud ainult koduse masinpestava pesu pesemiseks.
- See seade on ettenähtud kasutamiseks kodumajapidamise siseruumides.
- Seda seadet võib kasutada kontorites, hotellide külalistetubades, hommikusöögiga külalistetubades, talumajapidamistes ja muudes sarnastes majutusruumides, kui selline kasutamine ei ületa (keskmist) kodumajapidamise kasutuskoormusi.
- Ärge muutke seadme tehnilisi omadusi.
- Seadme maksimaalne pesukogus on 10.0 kg. Ärge ületage igale pesuprogrammile ette nähtud maksimumkogust (vt jaotist "Programmid").

- Kasutatav veesurve veevarustuse ühenduskoha sisenemispunktis peab olema vahemikus 0,5 bar (0,05 MPa) kuni 10 bar (1,0 MPa).
- Põhjal olevaid ventilatsioonivahendeid ei tohi vaipkatte, mati või muu taolise materjaliga tõkestada.
- Seadme veevarustusega ühendamisel tuleb kasutada uusi kaasasolevaid voolikukomplekte või volitatud hoolduskeskusest saadud uusi voolikukomplekte.
- Vanu voolikukomplekte ei tohi kasutada.
- Kui toitejuhe on vigastatud, laske see elektriohutuse tagamiseks välja vahetada tootja, selle volitatud hoolduskeskuse või vastavat kvalifikatsiooni omava isiku poolt.
- Enne mistahes hooldust lülitage seade välja ja eemaldage toitepistik pistikupesast.
- Ärge kasutage seadme puhastamiseks kõrgsurve vee- ega aurupihustit.
- Puhastage seadet niiske lapiga. Kasutage ainult neutraalseid pesuaineid. Ärge kasutage abrasiivseid vahendeid, küürimiskäsnu, lahusteid ega metallesemeid.

2. OHUTUSJUHISED

2.1 Paigaldamine



Paigaldamisel tuleb järgida kehtivaid kohalikke eeskirju.

- Eemaldage kogu pakend ja transpordipoldid, sealhulgas kummihari koos plastist vahepuksiga.
- Pange transpordipoldid kindlasse kohta hoiule. Kui seadet tahetakse teise kohta viia, tuleb transpordipolte kasutada trumli paigalekinnitamiseks, et vältida seadme kahjustamist.
- Kuna seade on raske, olge selle liigutamisel ettevaatlik. Kasutage töökindaid ja kinnisi jalanõusid.
- Järgige seadmega kaasasolevaid paigaldusjuhiseid.
- Kahjustatud seadet ei tohi paigaldada ega kasutada.
- Ärge paigutage seadet kohta, kus temperatuur jääb alla 0 °C või kohta, kus see puutub kokku välisõhuga.
- Seadme alla jääv põrand peab olema sile, stabiilne, kuumakindel ja puhas.
- Veenduge, et seadme ja põranda vahel oleks tagatud õhuringlus.
- Kui te seadme püsivalt oma kohale asetate, jälgige loodi kasutades, et see oleks täiesti rõhtsalt. Vastasel juhul tõstke või langetage tugijalg.
- Ärge paigaldage seadet põranda oleva äravoolukoha peale.
- Ärge pritsige seadmele vett ega laske sel kokku puutuda liigse niiskusega.
- Ärge paigaldage seadet kohta, kus selle ust ei saa täielikult avada.

- Ärge asetage seadme alla võimaliku lekkevee kogumiseks anumaid. Sobivate tarvikute kohta saate lisateavet volitatud teeninduskeskusest.

2.2 Elektriühendus

HOIATUS!

Tulekahju- ja elektrilöögioht.

- HOIATUS: See seade on ette nähtud paigaldamiseks/ühendamiseks hoone maandatud ühendusega.
- Kasutage alati nõuetekohaselt paigaldatud elektriühutut pistikupesa.
- Kontrollige, kas andmeplaadil olevad elektriandmed vastavad teie kohaliku vooluvõrgu näitajatele.
- Ärge kasutage mitrnümpistikuid ega pikenduskaableid.
- Veenduge, et te ei vigastaks toitepistikut ega -juhet. Kui seadme toitekaabel tuleb välja vahetada, siis pöörduge meie hoolduskeskusse.
- Ühendage toitepistik seinakontakti alles pärast paigalduse lõpuleviimist. Veenduge, et pärast paigaldamist säilib juurdepääs toitepistikule.
- Ärge katsuge toitejuhet ega toitepistikut märgade kättega.
- Seadet vooluvõrgust eemaldades ärge tõmmake toitekaablist. Võtke alati kinni pistikust.

2.3 Veeühendus

- Sissetuleva vee temperatuur ei tohi ületada 25 °C.
- Vältige veevoolikute kahjustamist.
- Enne ühendamist uute või pikalt kasutamata torudega või pärast parandustöid või uute seadeldiste (nt veemöödikute) paigaldamist laske veel mõnda aega voolata, kuni see on puhas ja selge.
- Seadme esmakordsel kasutamisel ja pärast seda kontrollige, ega kuski pole lekkeid.
- Ärge kasutage pikendusvoolikut, kui sisselaskevoolik on liiga lühike. Sisselaskevooliku asendamiseks pöörduge volitatud teeninduskeskuse poole.

- Seadme lahtipakkimisel on võimalik, et vesi voolab tühjendusvoolikust välja. Selle põhjuseks on tehases läbi viidud seadme testimine koos veega.
- Tühjendusvoolikut saate pikendada maksimaalselt 400 cm-ni. Teise tühjendusvooliku ja pikenduse saamiseks pöörduge volitatud teeninduskeskusesse.
- Pärast paigaldamist veenduge, et on tagatud juurdepääs kraanile.

2.4 Kasutamine

HOIATUS!

Vigastuse, elektrilöögi, tulekahju, põletuste või seadme kahjustamise oht!

- Järgige pesuainepakendil toodud ohutusjuhiseid.
- Ärge pange tuleohtlike või tuleohtliku ainega märgunud esemeid seadmesse, selle lähedusse ega peale.
- Ärge peske masinas riideesemeid, mis on õlised, rasvased või määrdeainetega määrduvad. See võib kahjustada seadme kummiosi. Enne masinasse panekut tuleks selliseid esemeid eelnevalt käitsi pesta.
- Seadme plast- ja kummiosade kahjustamise vältimiseks hoiduge pesuparfüümide kasutamisest.
- Ärge puudutage klaasust, kui programm töötab. Klaas võib minna kuumaks.
- Kõik metallist esemed peavad olema riiete küljest eemaldatud.

2.5 Hooldus

- Seadme parandamiseks võtke ühendust volitatud teeninduskeskusega. Kasutage ainult originaalvaruosi.
- Pidage meeles, et kui olete parandanud seadet ise või lasknud seda teha ebapädeval isikul, võib see kahjustada seadme ohutust ja muuta garantii kehtetuks.
- Pärast mudeli tootmise lõpetamist on vähemalt 10 aasta jooksul saadaval järgmised tagavaraosad: mootorid ja mootoriharjad, mootori ja trumli ülekandesüsteem, pumbad, amortisaatorid ja vedrud, pesutrummel, trumliiraam ja vastavad kuullaagrid, kütteseadmed ja kuumutuselemendid, sh soojuspumbad, torud ja nende juurde kuuluvad tarvikud,

sealhulgas voolikud, ventiilid, filtrid ja veesulgurid, trükkplaadid, elektroonilised kuvarid, surveülilid, termostaadid ja andurid, tarkvara ja püsivara, sealhulgas seadistatud tarkvara, uks, uksehing ja -tihendid, muud tihendid, ukse lukumehhanism, plastikust lisatarvikud, näiteks pesuainejaoturid. Kestus võib teie riigis olla pikem. Lisateabe saamiseks vaadake meie veebisaiti.

- Pidage meeles, et mõned varuosad on saadaval ainult ametlikele parandajatele ning et mõned varuosad ei pruugi kõigile mudelitele sobida.
- Teave selles seadmes olevate lampide ja eraldi müüdavate varulampide kohta: Need lambid taluvad ka koduste majapidamisseadmete äärmuslikumaid tingimusi, näiteks temperatuuri, vibratsiooni, niiskust või on mõeldud edastama infot seadme tööoleku kohta.

Need pole mõeldud kasutamiseks muudes rakendustes ega sobi ruumide valgustamiseks.

2.6 Jäätmekäitlus

HOIATUS!

Vigastus- või lämbumisoht.

- Eemaldage seade vooluvõrgust ja veevarustusest.
- Lõigake elektrijuhe seadme lähedalt läbi ja visake ära.
- Eemaldage uksekäepide, et vältida laste või lemmikloomade seadmesse lõksujäämist.
- Seadme äraviskamisel tuleb järgida elektri- ja elektrooniliste jäätmete kõrvaldamise (WEEE) kohalikke eeskirju.

3. TOOTE KIRJELDUS

3.1 Erifunktsioonid

Teie uus pesumasin vastab kõigile kaasaegsetele nõuetele madala vee, energia ja pesuaine tõhusa tarbimise ja kasutamise ning riiete õige hoolduse osas.

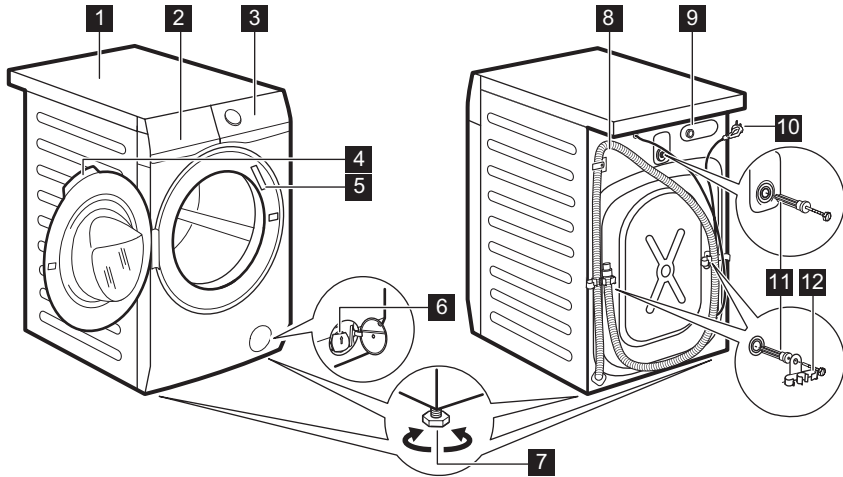
- Igale pesuvahendi tüübile mõeldud **UniversalDose sahtel**, sealhulgas Pods®-i jaoks mõeldud sahtel, on varustatud süsteemiga, mis suudab pesuvahendit optimaalselt jaotada ja segada ning pärast iga tsüklit pesuainejäägid lahustada.
- Aurutöötlus on kiire ja lihtne viis riiete värskendamiseks. Õrna auru programmiga

eemaldatakse riietelt lõhnad ja kortsud ilma neid märjaks tegemata, nii et triikida pole neid praktiliselt vajagi.

Auruprogramm kerge triikida-valik kujutab endast õrna lõputöötlust, mis teeb riided pehmeks ja siledaks. Triikimine lihtsustub!

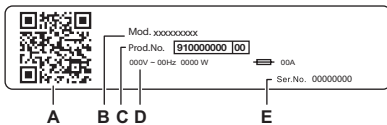
- **SensiCare System** tuvastab 30 sekundi jooksul pesukoguse ja valib programmi kestuse. Pesuprogramm kohandatakse vastavalt pesu kogusele ja kanga tüübile, kulutades aega, energiat ja vett täpselt niipalju kui tarvis.

3.2 Seadme ülevaade



- 1** Tööpind
- 2** Pesuaine jaotur
- 3** Juhtpaneel
- 4** Ukse käepide
- 5** Andmesilt
- 6** Tühjenduspumba filter
- 7** Jalad seadme loodimiseks

- 8** Tühjendusvoolik
- 9** Sisselaskevooliku ühendus
- 10** Toitekaabel
- 11** Transpordipoldid
- 12** Voolikutugi



Teave andmeplaadil:

- A. QR-KOOD
- B. Mudeli nimi
- C. Toote number
- D. Elektrilised klassifitseerimised
- E. Seerianumber

Toote registreerimiseks ja sellest suurima kasu saamiseks skannige seadmel olev **QR-kood**.

- Juurdepääs oma seadme üksikasjadele, dokumentatsioonile ja artiklitele selle kohta, kuidas parimaid funktsioone kasutada (Kasutusjuhend on saadaval ka electrolux.com/manuals)
- Hankige kasutusnõuandeid, tõrkeotsingu teavet, hooldus- ja remonditeavet (saadaval ka electrolux.com/support)
- Ostke oma seadmele lisatarvikuid, kulumaterjale ja originaalvaruosi (saadaval ka electrolux.com/shop)

4. TEHNILISED ANDMED

Möödud	Laius/ kõrgus/ kogusügavus	59.7 cm /84.7 cm /63.6 cm
Elektriühendus	Pinge Koguvõimsus Kaitse Sagedus	230 V 2100 W 10 A 50 Hz
Kaitsetase tahkete osakeste ja niiskuse juurdepääsu eest on tagatud kaitsekattega, välja arvatud juhtudel, kus madalpingeseadmel puudub kaitse niiskuse eest	IPX4	
Veesurve	Minimaalne Maksimaalne	0,5 bar (0,05 MPa) 10 bar (1,0 MPa)
Veevarustus ¹⁾		Külm vesi
Maksimumkogus	Cotton (Puuvillane)	10.0 kg

1) Ühendage vee sisselaskevoolik 3/4" keermega kraani külge.

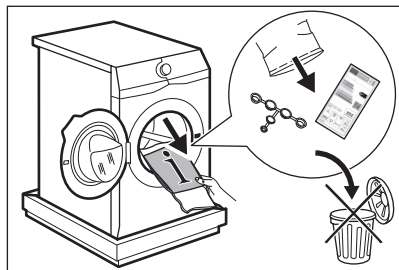
5. PAIGALDAMINE

⚠ HOIATUS!

Vt ohutust käsitlevaid peatükke.

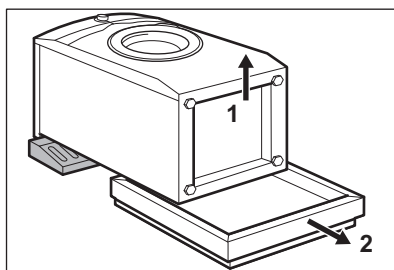
5.1 Lahtipakkimine

1. Avage uks. Eemaldage trumlist kõik esemed.



Seadmega kaasnevad tarvikud võivad mudelist olenevalt varieeruda.

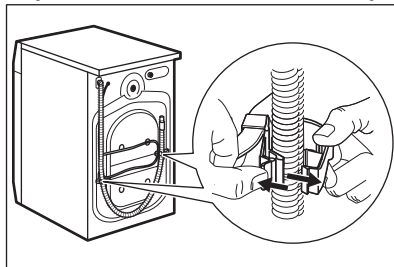
2. Pange pakkeelement seadme taha põrandale ja seejärel asetage seade tagumise küljega ettevaatlikult selle peale. Eemaldage põhja alt polüstüreenist kaitse.



⚠ ETTEVAATUST!

Ärge pange pesumasinat maha esikülg ees.

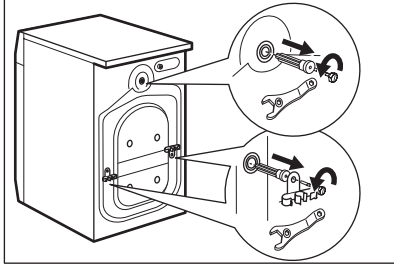
3. Pange seade uuesti püstisesse asendisse. Eemaldage toitekaabel ja tühjendusvoolik vooliku hoidikute küljest.





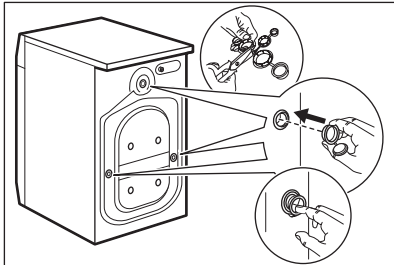
On näha, et vesi voolab tühendusvoolikust välja. See on tingitud asjaolust, et seadet on tehases testitud.

4. Eemaldage kolm transpordipolti ja tõmmake välja plastikust vahepeksid.



Soovitav on pakend ja transpordipoldid võimaliku hilisema transportimise tarbeks alles hoida.

5. Pange aukudesse plastikkorgid, mille leiata kasutusjuhendiga kaasnenud kotist.



5.2 Paigaldusinfo

Paigaldamine ja loodimine

Reguleerige seadme asendit, et vältida vibratsiooni, müra ja liikumist seadme töötamise ajal.

1. Paigaldage seade tasasele ja kõvale põrandale. Seade peab olema loodis ja stabiilne. Kontrollige, et masin ei puutuks vastu seina või köögikappe ja veenduge, et õhk saaks seadme ümber vabalt liikuda.

2. Tasakaalustamiseks lödvendage või pingutage tugijalgu. Kõik tugijalad peavad olema tugevalt vastu põrandat.

HOIATUS!

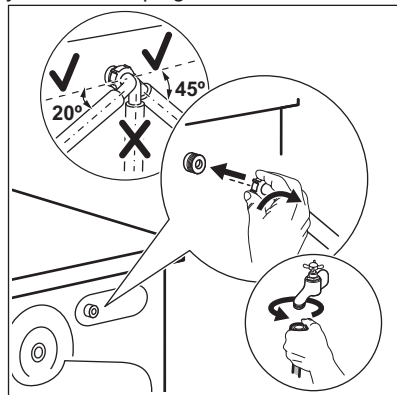
Tasakaalu reguleerimiseks ärge asetage seadme tugijalgade alla pappi, puitu või muid sarnaseid materjale.

Sisselaskevoolikud

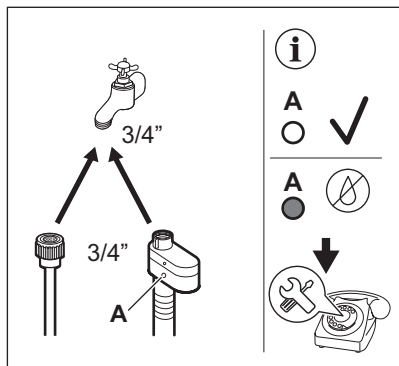
ETTEVAATUST!

Veenduge, et voolikud on täiesti terved ja et ühenduskohad ei leki. Ärge kasutage pikendusvoolikut, kui sisselaskevoolik on liiga lühike. Sisselaskevooliku asendamisega seotud teabe saamiseks pöörduge teeninduskeskuse poole.

1. Vajadusel ühendage vee sisselaskevoolik seadme tagaküljele. Tavaliselt on see juba tehases paigaldatud.



2. Paigutage voolik vasakule või paremale, sõltuvalt veekraani asukohast. Sisselaskevoolik ei tohi asetseda vertikaalasendis.
3. Vajadusel lödvendage õige asendi saavutamiseks rõngasmutrit.
4. Mõned mudelid võivad sisaldada vee sulgemisseadmega sisselaskevoolikut. See seade hoiab ära veelekked vooliku loomuliku vananemise tõttu. Aknas olev sektor näitab seda viga A. Selle ilmnmisel sulgege veekraan ja võtke vooliku asendamiseks ühendust volitatud teeninduskeskusega.



5. Ühendage KÜLMA vee sisselaskevooliku ots 3/4" keermega külmaveekraani külge.

⚠ HOIATUS!

Sissetuleva vee temperatuur ei tohi ületada 25 °C.

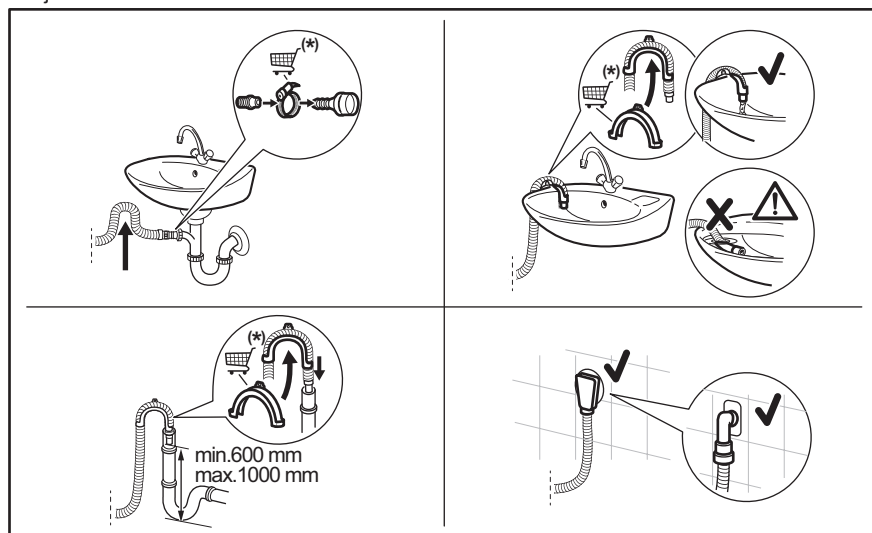
Vee äravool

Tühjendusvoolik peaks asetsema kõrgusel mitte vähem kui 60 cm ja mitte rohkem kui 100 cm.

i

Tühjendusvoolikut saate pikendada maksimaalselt 400 cm-ni. Muu tühjendusvooliku ja pikenduse ostmiseks pöörduge volitatud hoolduskeskusesse.

Tühjendusvooliku saab ühendada erinevatel viisidel:



* Varuosi võidakse ette teatamata muuta.

Veenduge, et tühjendusvoolik moodustab silmuse, mis takistab osakeste liikumist seadmest valamusse.

Ühendage tühjendusvoolik äravoolutoruga ja kinnitage see klambriga. Veenduge, et tühjendusvoolik moodustab silmuse, mis takistab osakeste liikumist seadmest valamusse.

Pange voolik otse sisseehitatud tühjendustorusse ruumi seinal ja kinnitage see klambriga.

Ilma plastikust voolikujuhikuta, valamu äravoolutorule – ühendage tühjendusvoolik valamu äravoolutoruga ja kinnitage see klambriga.

Tühjendusvooliku saab painutada U-kujuliseks ja asetada ümber plastjuhiku.

Valamu serval – kinnitage juhik veekraanile või seinale.



Veenduge, et plastikust juhik ei liigu, kui seadet tühjendatakse, ja et tühjendusvooliku otsa ei ole vette lükatud. Seadmesse võib tekkida musta vee tagasivool. Ostke tarvikuid volitatud tarnijalt.

Ventilatsiooniavaga püstikutorusse – sisestage tühjendusvoolik otse äravoolutorusse või püstikutorusse



Tühjendusvooliku ots peab alati olema ventileeritud, s.t et tühjendustoru sisediameeter (min 38 mm - min. 1.5") peab olema tühjendusvooliku välisdiameetrist suurem.

5.3 Elektriühendus

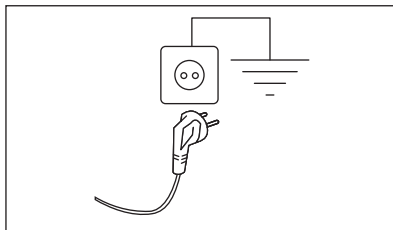
Kui paigaldustööd on lõpetatud, võite toitejuhtme seinakontakti ühendada.

Nõutavad elektrivõrgu parameetrid leiate andmesildilt ja jaotisest „Tehnilised andmed“.

Veenduge, et need vastavad teie toitevõrgu näitajatele.

Kontrollige, kas teie kodune elektrivõrk suudab maksimumkoormusele vastu pidada ning arvestage ka muude kasutusel olevate seadmetega.

Ühendage seade maandusklemmiga seinakontakti.



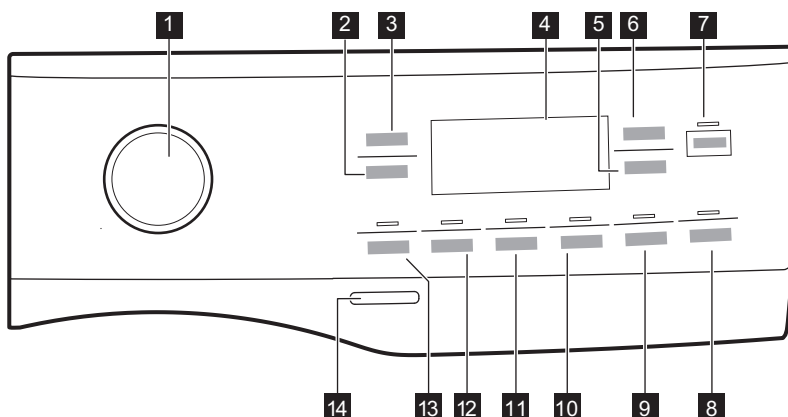
Pärast seadme paigaldamist tuleb tagada hõlbus juurdepääs toitekaablile.

Seadmega seotud elektritööde läbiviimiseks pöörduge meie volitatud teeninduskeskuse.

Tootja ei võta mingisugust vastutust kahjustuste või vigastuste eest, mis on põhjustatud eelnimetatud ettevaatusabinõu eiramisest.

6. JUHTPANEEL

6.1 Juhtpaneeli kirjeldus





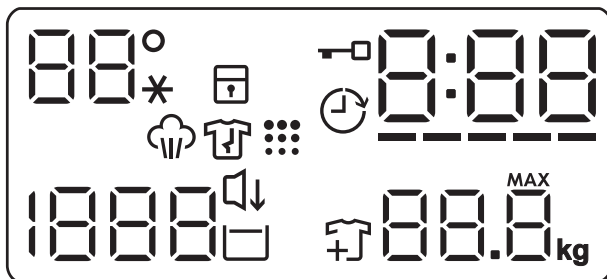
Valikud ei ole valitavad kõigi pesuprogrammidega. Valikute ja pesuprogrammide ühilduvuse kohta lugege peatüki „Programmide“ jaotisest „Valikute ühilduvus programmidega“. Mõni valik võib teist valikut ka välistada; sel juhul ei lase seade omavahel mittesobivaid valikuid teha.

Jälgige, et ekraan ja puutenupud oleksid alati puhtad ja kuivad.

- 1 Programminupp
- 2 Väänamine puutenupp
- 3 Temperatuur puutenupp
- 4 Ekraan
- 5 Viitstart puutenupp
- 6 Time Manager puutenupp
- 7 Start / Paus puutenupp
- 8 Pods® puutenupp
- 9 Auruprogramm kerge triikida puutenupp ja lapseluku püsifunktsioon 3s

- 10 Vaikne puutenupp
- 11 Lisaloputus puutenupp
- 12 Plekieemaldus puutenupp
- 13 Eelpesu puutenupp
- 14 Sisse / Välja surunupp

6.2 Ekraan



Temperatuuri indikaator.







Lapseluku indikaator.








Lukustatud ukse indikaator.



Viitkäivituse indikaator.

	Digitaalne indikaator võib näidata: <ul style="list-style-type: none"> • Programmi kestus. • Viivitusae. • Tsükli lõpp. • Hoiatuskood. • Veaindikaator. • Seadme kogu töötundide arvu näit.
	Time Manager indikaator.
	Aurufaasi indikaator.
	Trumli puhastamise indikaator.

	Tsentrifuugimiskiiruse indikaator
	Vaikne indikaator.
	Loputusvee hoidmise indikaator.
	Pesu lisamise indikaator.
	Maksimaalse pesukoguse indikaator.

7. VALIKUKETAS JA NUPUD

7.1 Sissejuhatus



Valikuid/funktsioone ei saa kõigi pesuprogrammidega valida. Kontrollige valikute/funktsioonide ja programmide omavahelist sobivust jaotisest "Programmitabel". Valikud/funktsioonid võivad ka teineteist välistada; sel juhul ei lase seade omavahel mittedobivaid valikuid/funktsioone valida.

7.2 Sisse / Välja

Seadme sisse- või väljalülitamiseks vajutage paar sekundit seda nuppu. Seadme sisse- või väljalülitamisel kõlavad kaks erinevat heli.

Kuna ooterežiimi funktsioon lülitab seadme automaatselt mõne minuti pärast energia kokkuhoidmise nimel välja, tuleb see teil uuesti sisse lülitada.

Täpsemat teavet leiate peatükis Igapäevane kasutamine olevast jaotisest Ooterežiim.

7.3 Programminupp

Programmiketast keerates on võimalik valida soovitud programmi.

7.4 Temperatuur

Pesuprogrammi valimisel soovib seade automaatselt vaiketemperatuuri.

Puudutage järjest seda nuppu, kuni ekraanile ilmub soovitud temperatuuri näit.

Kui ekraanil kuvatakse indikaatorid _ _ *, ei kuumuta seade vett.

7.5 Väänamine

Programmi seadmisel valib seade automaatselt vaikepöörlemiskiiruse.


Puudutage seda nuppu korduvalt, et:

- **Pöörlemiskiiruse muutmine.** Ekraanil kuvatakse ainult seadistatud programmi puhul saadaolevad tsentrifuugimiskiirused.


- Seadistage **Tsentrifuugimiseta** – – – valik.

Valige see funktsioon, et kõik tsentrifuugimistsükliid välja lülitada.


Ekraanile ilmub indikaator – – –. Seade teostab valitud programmi ainsa tühjendustsükli. Valige see funktsioon väga õrnade kangaste puhul. Loputusüksel kasutab mõne pesuprogrammi puhul rohkem vett.

- Funktsiooni **Loputusvee hoidmine**  sisselülitamine.

Lõpustsentrifugimist ei teostata. Viimane loputusvesi jäetakse trumliisse, et riided ei kortsuks. Pesuprogrammi lõpus jääb vesi trumliisse.

Indikaator  jääb ekraanile. Uks jääb lukustatuks ja trummel pöörleb regulaarselt, et vältida riiete kortsumist.

Ukse avamiseks tuleb enne trummel veest tühjendada.

Nupu Start / Paus  vajutamisel teeb seade tsentrifuugimisükli ja laseb vee välja.



Umbes 18 tunni pärast väljutab seade automaatselt trumlist vee.

7.6 Eelpesu

Selle valiku abil saab pesuprogrammile lisada eelpesu faasi.

Süttib vastava puutenupu kohal asuv indikaator.

Kasutage seda funktsiooni pesuprogrammile 30 °C eelpesutsükli lisamiseks.

See funktsioon sobib tugevasti määratud pesu, eeskätt liivaste, tolmuste, mudaste jms riiete puhul.



See valik võib pikendada programmi kestust.

7.7 Plekieemaldus

Puudutage seda nuppu, et lisada programmile plekieemaldusfaas.

Süttib vastava puutenupu kohal asuv indikaator.

Kasutage seda valikut raskestieemaldatavate plekkidega pesu pesemisel.

Selle valiku seadistamisel lisage lahtrisse  plekieemaldaja.



See funktsioon pikendab programmi kestust.
See funktsioon ei ole saadaval, kui temperatuur on madalam kui 40 °C.

7.8 Püsiv Lisaloputus

Selle valiku puhul saate lisada valitud pesuprogrammile mõned loputustsüklid.

Kasutage seda juhul, kui kellelgi esineb allergiat pesupulbrijääkide suhtes või kellelgi on tundlik nahk.



See funktsioon pikendab programmi kestust.

Puutenupu kohal asuv vastav indikaator süttib ja jääb ka järgmiste tsüklite ajaks põlema, kuni valik välja lülitatakse.

7.9 Auruprogramm kerge triikida

See valik lisab aurutsükli, millele järgneb pesufaasi lõpus teostatav lühike kortsumisvastane tsükkel.





Aurutsükkel vähendab riidel olevaid kortse ja hõlbustab triikimist.

Süttib vastava puutenupu kohal asuv indikaator.


Indikaator  on aurutsükli ajal püsivalt sees.



See funktsioon võib pikendada programmi kestust.

Programmi lõppemisel kuvatakse ekraanil  indikaator  kustub ja indikaator  ja Start / Paus  LED-tuli põlevad püsivalt. Trummel sooritab 30 minuti jooksul aeglasi pöördeid, et säilitada auru kasutegurit. Mis tahes nuppu puudutades peatuvad kortsumisvastased pöörded ja uks avaneb, misjärel pakub seade uuesti eelmisena valitud programmi.

Kortsumisvastase faasi katkestamiseks saate teha ka järgmist.

- Seadme sisse- või väljalülitamiseks vajutage paar sekundit nuppu Sisse / Välja .
- Programminupu keeramine teise asendisse.




Väike pesukogus aitab saavutada paremaid tulemusi.


7.10 Vaikne

Puudutage seda nuppu valiku **Vaikne**  sisse- või väljalülitamiseks.

Vahepealne ja lõpuksentrifuugimine teostatakse õrnemalt ja programm lõpeb trumliisse jäetava veega. Nii vähendatakse esemete kortsumist.

Ekraanil kuvatakse indikaator . Uks jääb lukustatuks. Trummel pöörleb regulaarselt, et vähendada kortsumist. Ukse avamiseks tuleb vesi seadmest välja lasta.

Kuna tegemist on väga vaikse programmiga, sobib see kasutamiseks öösel, mil saab kasutada ka odavamalt elektrit. Mõne programmi puhul kasutatakse loputamisel rohkem vett.

Puudutades nuppu Start / Paus , teostab seade ainsa tühjendustsükli.



Umbes 18 tunni pärast tühjeneb seade automaatselt veest.

7.11 Pods®

Puudutage seda nuppu valiku Pods® sisse- või väljalülitamiseks.

Sisselülitamisel süttib vastav näidikutuli.

Järgige pesuainekapslite tootja doseerimise ja hoiustamise juhiseid.



Pange pesuaine jaoturiga Pods® lahtrisse maksimaalselt kaks pesuainetabletti või pesuaine üksikannust.

Valik jääb aktiivseks ka järgmisteks tsükliteks, kuni see deaktiveeritakse ja kui seda saab seadistatud programmiga valida.

7.12 Viitstart

Selle valikuga saate programmi alguse endale sobivamale ajale edasi lükata.

Puudutage järjest nuppu, et valida vajalik viivitusae. Aeg pikeneb 1-tunniste sammudena kuni 20 tunnini.


Ekraanil kuvatakse indikaator  ja valitud viivituse aeg. Pärast nupu Start / Paus 

puudutamist alustab masin pöördloendust ja uks on lukustatud.

7.13 Time Manager

Selle valikuga saate programmi kestust vähendada vastavalt pesu kogusele ja määrdumistasemele.

Pesuprogrammi valimisel kuvatakse ekraanil selle vaikekestus ja kriipsud -----.

Puudutage nuppu Time Manager , et programmi kestust vastavalt vajadusele vähendada. Ekraanil kuvatakse programmi uus kestus ja kriipsude arv väheneb vastavalt:

----- sobib täiskoguses tavaliselt määrdunud esemete puhul.

---- kiirtsükkel täiskoguses kergelt määrdunud esemete puhul.

--- väga lühike tsükkel väiksema koguse kergelt määrdunud esemete puhul (soovitavalt pool kogust).

- kõige lühem tsükkel väikese pesukoguse värskendamiseks.

Time Manager on saadaval ainult koos tabelis olevate programmidega.

indikaator




	Puuvill	Sünteeatika
----- 1)	■	■
----	■	■
---	■	■
-- 2)	■	■
- 2)	■	■

1) Kõigi programmide vaikekestus.

2) See valik Time Manager pole 90 °C juures saadaval.

Time Manager auruprogrammidega


Auruprogrammi valimisel saate selle nupuga valida kolme aurutaseme vahel; programmi kestus väheneb järgmiselt:

-  : maksimaalne.
-  : keskmine.
-  : minimaalne.




Mõne seadme puhul väheneb programmi kestus ilma kriipsukesi kuvamata.

7.14 Start / Paus

Seadme käivitamiseks, peatamiseks või käimasoleva programmi katkestamiseks puudutage nuppu Start / Paus .










 ikoon tähendab, et saate tsükli peatada ja rõivaid lisada või eemaldada. Lisateabe saamiseks lugege jaotist "Ukse avamine – rõivaste lisamine".




8. SEADED

8.1 Säte



Klahvikombinatsioone vajutades **ärge suruge** sõrmi allapoole: Nuppude all olevad andurid on tundlikud ja võivad häirida tehtud valikuid.

FUNKTSIOONID	KLAHVIKOMBINATSIOON	KIRJELDUS
Lapselukk	Auruprogramm kerge triikida  	Selle funktsiooniga saate takistada lastel juhtpaneeliga mängimist. Hoidke nuppu all, kuni ekraanil  süttib/kustub indikaator.
Helisignaalid	Eelpesu  - Plekieemaldus 	Selle valiku abil saate helisignaali sisse või välja lülitada. Puudutage klahvikombinatsioone samaaegselt umbes 2 sekundit. Kui ka helisignaali on välja lülitatud, kõlavad nad siiski juhul, kui seadmel on rike.
Töötundide loendur	Plekieemaldus  - Lisaloputus 	Seadme kogu tööaega on võimalik visualiseerida tundides, alates esimesest siselülitamisest. See väärtus arvestab tsükli tööaega (ei sisalda pause, viivitatud algusaega). Puudutage klahvikombinatsioone samaaegselt paar sekundit. 3 sekundi pärast kuvatakse ekraanil seadme töötundide koguarv: nt. 1276 töötundi korral kuvatakse ekraanil tekst Hr 2 sekundiks, 12 (tuhandelised ja sajalised) 2 sekundiks ja 76 (kümmelised ja ühelised).



FUNKTSIOONID	KLAHVIKOMBINATSIOON	KIRJELDUS
Tehasesätted	Vaikne  - Auruprogramm kerge triikida  = 	See funktsioon võimaldab taastada tehase vaikesätteid. Selle funktsiooni aktiveerimiseks puudutage klahvikombinatsioone samaaegselt paar sekundit. Ekraan näitab — — — ligikaudu 5 sekundi jooksul.

9. ENNE ESIMEST KASUTAMIST



Paigaldamise ajal või enne esimest kasutamist võib seadmes olla veidi vett. Tegemist on jääkveega, mis on jäänud seadmesse tehase veekindlustestis; testimise eesmärgiks on tagada klientidele parimas töökorras seadmed; tegemist ei ole rikkega.


1. Kontrollige, kas kõik transpordipoldid on seadme küljest eemaldatud.
2. Veenduge, et elektrivarustus on kättesaadav ja veekraan on lahti.





3. Kallake 2 liitrit vett pesuainesahtli põhipesu lahtrisse tähisega .
See toiming lülitab sisse tühjendussüsteemi.
4. Kallake väike kogus pesuainet lahtrisse tähisega .
5. Valige ja käivitage kõrgeima temperatuuriga programm puuvillasele ilma trumliselle pesu panemata.
See eemaldab kogu võimaliku mustuse trumlist ja pesumasina sisemusest.

10. PROGRAMMID

10.1 Programmitabel

Pesuprogrammid

Programm	Programmi kirjeldus
QuickCare 59min	Puuvillased ja tehiskiust segakangad. Sobib ideaalselt igapäevase pesu pesemiseks lühikese aja jooksul, riiete paremaks hooldamiseks ja puhastamiseks juba 30 °C juures.  Programmi standardkestus on välja töötatud 5 kg pesukogusele. Kui pesete väiksemat või suuremat pesukogust, lüheneb või pikeneb pesuaeg automaatselt, tagades täiusliku tulemuse.
Puuvill	Valged ja värvilised puuvillased kangad. Ideaalne tavaliste ja tugevate plekkide jaoks.
Sünteeetika	Sünteeetilised või segakangast esemed.. Tavaline määrdumine.
Õrn pesu	Õrnad kangad nagu akrüül, viskoos, polüester ja muud õrnpesu eeldavad segakangad. Tavaline määrdumine.

Programm	Programmi kirjeldus
 Villane/Siid	Masinaga pestav vill, käsitsi pestav vill ja muud kangad, millel on hooldussümbol „käsipesu“ ¹⁾ .
Kiire 20 minuti programm	Puuvillased ja tehiskiust esemed, mis on kergelt määrduvad või mida on kantud vaid üks kord.
Auruprogramm  koos FreshScent-süsteemiga	
Auruprogrammi abil saab vähendada kortse ja lõhnu ²⁾ ainult värskendamist vajavatel riietel, mis ei nõua pesemist. Riidekiud pehmenevad ja tänu sellele on ka triikimine lihtsam. Kui programm saab läbi, võtke pesu kiiresti trumlist välja ³⁾ . Auruprogrammid ei sisalda hügieenitsükli. Ärge valige seda programmi järgmist tüüpi esemete puhul:	
<ul style="list-style-type: none"> • Esemed, mida ei tohiks trummelkuivatis kuivatada. • Esemed sildiga „Ainult keemiline puhastus“. 	
Electrolux lõhn. Kui kasutate seda spetsiaalset õrna lõhna, lõhnab teie pesu nagu äsja pestud. Lugege tähelepanelikult lõhnaaine juhiseid. Väiksema koguse puhul vähendage ka lõhnaaine kogust. Nupu Time Manager abil võite lühendada programmi kestust, kui töötlete esemeid, mida on lubatud pesta ainult madalatel temperatuuridel.	
ÄRGE: <ul style="list-style-type: none"> • trummelkuivatage lõhnaainega töödeldud riideid. Lõhnaaine aurustub. • kasutage lõhnaainet muudel kui siin kirjeldatud eesmärkidel. • kasutage lõhnaainet uutel esemetel. Uued esemed võivad sisaldada lõpptöölusel kasutatavaid aineid, mis lõhnaainega kokku ei sobi. 	
<div style="text-align: center;">  </div> <p>Lõhnaaine on kättesaadav Electrolux veebipoest või volitatud edasimüüja käest.</p>	
 Auruga värsk./kortsud	Puuvillased, tehiskiust ja segakangast esemed. Spetsiaalne pesuta aurutsükkel, mida saab kasutada kuivatatud triigitava pesu ettevalmistamiseks või värskete rõivaste värskendamiseks. See programm vähendab kortse ja lõhnu ning pehmendab kiude. Ärge kasutage mingit pesuainet.
Väänamine/Äravool	Pesu tsentrifuugimiseks ja trumli veest tühjendamiseks. Kõik materjalid, välja arvatud villased ja õrnad kangad.
Loputus	Kõik materjalid, välja arvatud villased ja väga õrnad kangad. Programm pesu loputamiseks ja tsentrifuugimiseks. Vaiketsentrifuugimiskiirus on puuvillase pesu jaoks kasutatav kiirus. Vähendage tsentrifuugimiskiirust vastavalt pestava pesu tüübile. Vajadusel valige loputuskordade lisamiseks funktsioon Lisaloputus. Seade sooritab madalal tsentrifuugimiskiirusel õrnad loputused ning lühikese tsentrifuugimise.
Teksad	Teksariietele ja venivatele esemetele. Tavaline määrduvus. See programm teostab teksariietele sobiva õrna loputus-tsükli, mis vähendab tuhmumist ja väldib pesupulbri jääke riidekiudude vahel.
Tekk	Ühele tehiskiust tekile, vatiiniga riietele, tekkidele, sulejopedele ja muudele samastele esemetele.

Programm

Programmi kirjeldus





Ülerõivad



Ärge kasutage pesupehmedajat ning vaadake ega pesuai-
nelahtris pole pesupehmedajaja jääke.

Pealis-, tehniliste, spordiriiete ning veekindlate, õhku läbilaskvate ja eemaldada-
va fliis- või sisevoodriga tuulejakkide kuivatamiseks. Soovitatav pesukogus on
2,0 kg.

Programmi võib kasutada ka kanga vetthülgavate omaduste taastamiseks riie-
te puhul, millel on spetsiaalne vett tõrjuv pealiskihit. Vetthülgavate omaduste
taastamistsükli läbiviimiseks toimige alljärgnevalt:

- Kallake pesuaine lahtrisse .
- Kallake spetsiaalne vetthülgava kihi taastamivahend kangapehmedajaja
lahtrisse .
- Vähendage pesukogust tasemeni 1.0 kg.



Vetthülgavate omaduste parandamiseks kuivatage riideid
trummelkuivatis, valides Ülerõivad kuivatusprogrammi (kui
see on olemas ja rõivaeseme hooldussilt lubab eset trum-
melkuivatada).



Hügieen

Valged puuvillased esemed. See kõrge efektiivsusega auruga kombineeritud
pesuprogramm eemaldab enam kui 99,99% bakteritest ja viirustest⁴⁾ tempera-
tuuri hoidmine kogu pesemisfaasi jooksul üle 60 °C; koos aurufaasis kiududele
mõjuva täiendava toimega tagab tõhustatud loputusfaas pesuvahendi ja mikro-
organismide jääkide põhjaliku eemaldamise. See programm tagab ka õietolmu/
allergeenide koguse põhjaliku vähenemise.





Eco 40-60

Madalenergiatsükkel puuvillasele kangale. Alandab temperatuuri ja pikendab
aega, et tagada parimad pesutulemused.

- 1) Õrna pesemise tagamiseks pöörleb trummel selle tsükli ajal aeglaselt. Võib tunduda, et trummel ei pöörlegi või ei pöörle õigesti, kuid selle programmi puhul see peabki nii olema.
- 2) Väga tugevaid lõhnu auruprogrammiga eemaldada ei saa.
- 3) Pärast aurutöötlust võib pesu olla veidi niiske. Pange esemed mõneks minutiks rippuma
- 4) Testitud Staphylococcus aureus'e, Enterococcus faecium'i, Candida albicans'i, Pseudomonas aeruginosa ja MS2 bakteriofaagi suhtes välitestis, mille viis 2021. aastal läbi Swisstatet Testmaterialien AG (katsearuanne nr 202120117).

Programmi temperatuur, maksimaalne pöörlemiskiirus ja maksimumkogus

Programm	Vaiketemperatuur Temperatuuriva- hemik	Aluseks võetud pöör- lemiskiirus Tsentrifuugimiskiiruse vahemik	Maksimumkogus
QuickCare 59min	30 °C 60 °C – 30 °C	1600 p/min 1600 p/min – 400 p/min	8.0 kg
Puuvill	40 °C 90 °C – külm	1600 p/min 1600 p/min – 400 p/min	10.0 kg

Programm	Vaiketemperatuur Temperatuurivahemik	Aluseks võetud pöörlemiskiirus Tsentrifuugimiskiiruse vahemik	Maksimumkogus
Sünteetika	30 °C 60 °C – külm	1200 p/min 1200 p/min – 400 p/min	5.0 kg
Õrn pesu	30 °C 40 °C – külm	800 p/min 1200 p/min – 400 p/min	2.0 kg
 Villane/Siid	40 °C 40 °C – külm	1200 p/min 1200 p/min – 400 p/min	2.0 kg
Kiire 20 minuti programm	30 °C 40 °C – 30 °C	1200 p/min 1600 p/min – 400 p/min	3.0 kg
 Auruga värsk./kortsud	-	-	2.0 kg
Väänamine/Äravool	-	1600 p/min 1600 p/min – 400 p/min	10.0 kg
Loputus	-	1600 p/min 1600 p/min – 400 p/min	10.0 kg
Teksad	30 °C 40 °C – külm	800 p/min 1200 – 400 p/min	4.0 kg
Tekk	40 °C 60 °C – külm	800 p/min 800 – 400 p/min	3.0 kg
 Ülerõivad	30 °C 40 °C – külm	1200 p/min 1200 p/min – 400 p/min	2.0 kg ¹⁾ 1.0 kg ²⁾
 Hügieen	60 °C	1600 p/min 1600 p/min – 400 p/min	10.0 kg
Eco 40-60	40 °C ³⁾	1600 p/min 1600 p/min – 400 p/min	10.0 kg

1) Pesuprogramm.

2) Pesuprogramm ja vetthülgavust lisav tsükkel.

3) Vastavalt Euroopa Komisjoni määrusele EL 2019/2023 on see 40 °C programm suuteline pesema tavaliselt määratud puuvillast pesu, mis on tähistatud pestavaks 40 °C või 60 °C juures, korraga sama tsükliga.



Pesu saavutatud temperatuuri, programmi kestuse ja muude andmete kohta leiate lisateavet peatükist „Tarbimisväärtused“.

Energiatarbimise seisukohast on kõige energiatõhusamad üldiselt need programmid, mis kasutavad madalaid temperatuure ja on pikema kestusega.

10.2 Woolmark Premium Wool Care - Sinine



Selle pesumasina villapesutsükkel on testitud ja saanud The Woolmark Company heakskiidu, millega lubatakse pesta villaseid „käsipesu“ tähisega tooteid tingimusel, et esemeid pestakse vastavalt hooldussildil olevatele juhistele ning selle pesumasina tootja soovitude kohaselt.
M2305

10.3 Funktsioonide ühilduvus programmidega

	QuickCare 59min	Puuviil	Sünteeetika	Õrn pesu	Villane/Siid	Kiire 20 minuti programm	Auruga värsk./kortsud	Väänamine/Äravool	Loputus	Teksad	Tekk	Ülerõivad	Hügieen	Eco 40-60
Väänamine	■	■	■	■	■	■		■	■	■	■	■	■	■
Loputusvee hoidmine	■	■	■	■	■				■	■			■	■
Hääletu		■	■	■						■				
Tsentrifugimiseta	■	■	■	■	■	■		■ ¹⁾	■	■	■	■	■	■
Plekieemaldus ²⁾		■	■							■			■	
Eelpesu		■	■											
Time Manager ³⁾		■	■				■							

	QuickCare 59min	Puuvill	Sünteeetika	Õrn pesu	Villane/Siid	Kiire 20 minuti programm	Auruga värsk./kortsud	Väänamine/Äravool	Loputus	Teksad	Tekk	Ülerõivad	Hügieen	Eco 40-60
--	-----------------	---------	-------------	----------	--------------	--------------------------	-----------------------	-------------------	---------	--------	------	-----------	---------	-----------



Lisaloputus

■	■	■	■						■	■		■	■	
---	---	---	---	--	--	--	--	--	---	---	--	---	---	--



Auruprogramm
kerge triikida

	■	■								■			■	
--	---	---	--	--	--	--	--	--	--	---	--	--	---	--

PODS®

■	■	■	■	■	■					■		■	■	■
---	---	---	---	---	---	--	--	--	--	---	--	---	---	---



Viitstart

■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

- 1) Kui valite tsentrifuugimiseta funktsiooni, teostab seade ainult veest tühendamise.
- 2) See funktsioon ei ole saadaval, kui temperatuur on madalam kui 40 °C.
- 3) Kui valite lühima kestuse, on soovitatav pesukogust vähendada. Masina võib ka täiesti täis panna, kuid sel juhul ei pruugi pesutulemused kõige paremad olla.

Sobiv pesuaine pesuprogrammidele

Programm	Universaalne pesupulber ¹⁾	Vedel pesuaine	Vedel pesuaine värvilistele	Õrnad villased	Spetsiaalne
Ultraquick 59min	--	▲	▲	--	--
Puuvill	▲	▲	▲	--	--
Sünteeetika	▲	▲	▲	--	--
Õrn pesu	--	--	--	▲	▲
Villane/Siid	--	--	--	▲	▲
Kiire 20 minuti programm	--	▲	▲	--	--
Teksad	--	▲	▲	--	▲
Tekk	--	--	--	▲	▲
Ülerõivad	--	--	--	▲	▲
Hügieen	▲	▲	--	--	▲
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--

- 1) Temperatuuril üle 60 °C on soovitatav kasutada pesupulbrit.

▲ = soovitatav


-- = mittesoovitatav

11. IGAPÄEVANE KASUTAMINE

⚠ HOIATUS!

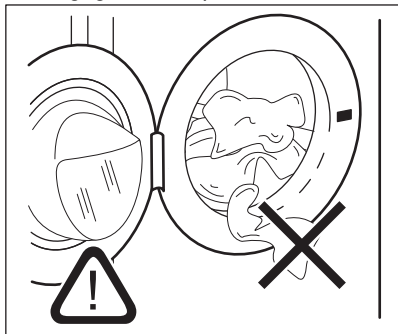
Vt ohutust käsitlevaid peatükke.

11.1 Seadme sisselülitamine

1. Ühendage toitejuhe pistikupesaga.
 2. Avage veekraan.
 3. Seadme sisselülitamiseks vajutage paar sekundit nuppu Sisse / Välja .
- Kõlab lühike heli.

11.2 Pesu laadimine

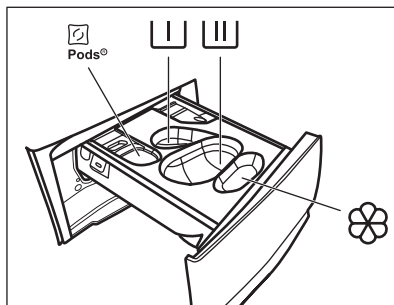
- Avage seadme uks.
 - Raputage esemeid enne nende asetamist seadmesse.
 - Pange pesu trumlisse ükshaaval.
- Jälgige, et te ei paneks liiga palju pesu trumlisse.
- Sulgege kindlalt pesumasina uks.





⚠ ETTEVAATUST!

- Sulgege uks ning veenduge, et pesu ei jää ukse ja tihendi vahele kinni. Eksisteerib vee lekkimise või pesu kahjustamise oht.
- Väga õliste või rasvaste riiete pesemine või lõhnaainete kasutamine võib kahjustada seadme kummist osi.

11.3 Pesuaine ja lisandite lisamine



 - Pesuainekapslite sahtel (Maksimaalselt 2 kapslit). Pesuainetablettide kasutamisel veenduge, et valik Pods® oleks aktiveeritud.


 - Eelpesu ja leotusprogrammi lahtri (ainult pulberpesuained).

 - Pesutsükli lahtri (ainult pulberpesuained).



Selle lahtri kasutamisel veenduge, et valik Pods® oleks blokeeritud.



Vedela pesuaine kasutamisel pidage meeles, et sisestage vedelate pesuainete mahuti .



- Pesupehmedaja ja muude vedelate töötlusvahendite lahtri (loputusvahend, tärgeldusvahend).

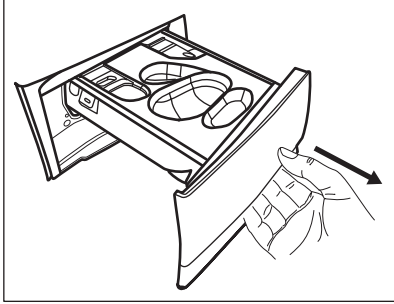
MAX - Järgige alati pesuaine pakendil toodud juhiseid, kuid soovitatav on pesuaine maksimumtaseme tähist mitte ületada (**MAX**). See kogus tagab siiski kõige paremad pesutulemused.



Vajadusel eemaldage pesutsükli lõppemisel pesuainelahtrist sinna kogunenud pesuainejäägid.

Toimige järgmiselt

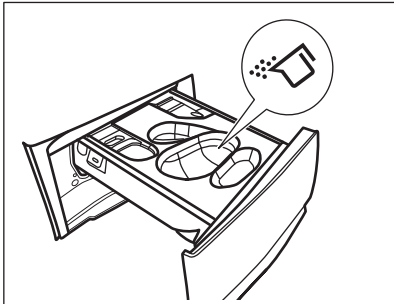
1. Avage pesuainejaotur.



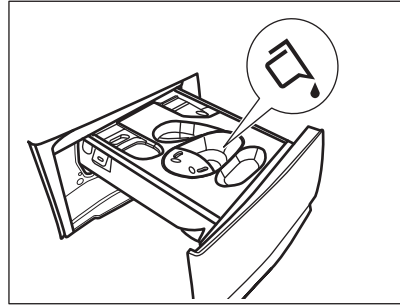
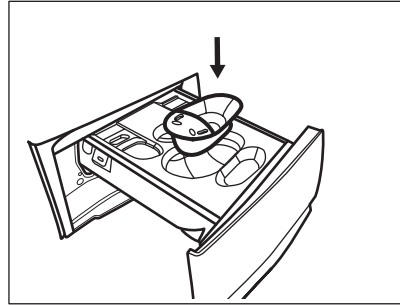
2. Kui on määratud eelpesu faas, pange pulberpesuaine lahtrisse

3. Valige põhipesuks pesuaine tüübist sõltuv õige pesuaine lahter:

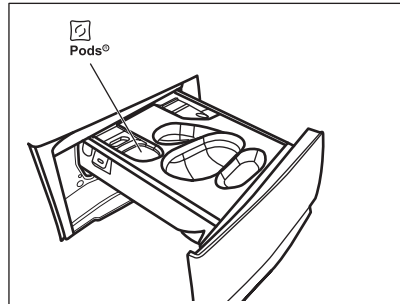
a) Pange **pulbriline pesuaine** lahtrisse



b) Kallake **vedel pesuaine** samasse sahtlisse pärast sobiva mahuti sisestamist



c) Pange **pesuainetabletid** lahtrisse . Veenduge, et valik Pods® on aktiveeritud.



4. Kallake pesupehmendi lahtrisse .
5. Sulgege pesuainejaotur.

11.4 Programmi valimine

1. Keerake programminupp soovitud pesuprogrammi kohale. Vastava programmi indikaator süttib.

Eco 40-60 on vaikimisi pakutav programm, kui seade on sisse lülitatud ja millega on seotud energiamärgise teave.

Nupu Start / Paus indikaator vilgub.


Ekraanil kuvatakse programmi hinnanguline kestus, valitud programmi maksimumkogus (ainult mõne sekundi jooksul), vaiketemperatuur, vaike-pöörlemiskiirus ning pesutsükli indikaatorid (kui need on saadaval).

2. Temperatuuri ja/või pöörlemiskiiruse muutmiseks puudutage vastavaid nuppe.
3. Soovi korral valige üks või mitu valikut, puudutades vastavaid nuppe. Ekraanil süttivad vastavad indikaatorid ja esitatud info muutub tsüklite edenedes.




Kui tehtud valik **ei ole võimalik**, kostub helisignaali.

11.5 Programmi käivitamine

Puudutage nuppu Start / Paus , et käivitada programm.

Vastav indikaator lõpetab vilkumise ja jääb põlema.





Programm käivitub, uks on lukustatud.

Ekraanile ilmub indikaator .



Tühjendusump saab tööle hakata kohe pärast seda, kui seade täitub veega.


11.6 Programmi käivitamine viitkäivitusega





1. Puudutage korduvalt nuppu Viitstart , kuni ekraanile ilmub soovitud viivitusae. Ekraanil kuvatakse indikaator .
2. Puudutage Start / Paus  nuppu. Uks lukustub ja seade alustab viitkäivituse pöördloendust. Ekraanile ilmub indikaator .

Kui pöördloendus on lõppenud, käivitub programm automaatselt.

Viitkäivituse tühistamine pärast pöördloenduse algust




Viitkäivituse tühistamiseks:

1. Seadme peatamiseks puudutage nuppu Start / Paus , kuni ekraanile ilmub indikaator vilgub.

2. Puudutage korduvalt nuppu Viitstart , kuni ekraanile ilmub  ja indikaator  kustub.
3. Programmi koheseks käivitamiseks puudutage uuesti nuppu Start / Paus .

Viitkäivituse muutmise pärast pöördloenduse algust


Viitkäivituse muutmise:


1. Seadme peatamiseks puudutage nuppu Start / Paus . Kõnealune indikaator vilgub.
2. Puudutage korduvalt nuppu Viitstart , kuni ekraanile ilmub soovitud viivitusae.
3. Uue pöördloenduse käivitamiseks puudutage uuesti nuppu Start / Paus .

11.7 SensiCare System pesukoguse tuvastamine




Ekraanil olev programmi kestus väljendab **keskmist/suurt kogust**.

Pärast nuppu Start / Paus  puudutamist maksimumkoguse indikaator kustub ja SensiCare System alustab pesukoguse tuvastamist:

1. Seade tuvastab pesukoguse esimese 30 sekundiga. Kui programmil on Time Manager saadaval, esitavad ajanäidu all asuvad Time Manager ribad  lihtsa animatsiooni. Trummel pöörleb lühidalt.
2. Programmi kestust saab vastavalt reguleerida ja aeg võib pikeneda või lüheneda. Seade alustab vee sissevõttu 30 sekundi pärast.

Kui pesukoguse tuvastamise lõppemisel selgub, et **trummel on liiga palju pesu**, vilgub ekraanil indikaator **MAX**:

Sel juhul saab seadme 30 sekundi jooksul peatada ja liigsed esemed välja võtta.

Pärast liigse pesu eemaldamist puudutage nuppu Start / Paus , et programm uuesti käivitada. SensiCare faasi saab korrata kuni kolm korda (vt 1. punkt).

Oluline teave! Kui pesu kogust ei vähendata, käivitub pesuprogramm vaatamata liigsele kogusele ikkagi. Sel juhul ei ole parimad pesutulemused garanteeritud.



Umbes 20 minutit pärast programmi käivitumist võidakse programmi kestust uuesti reguleerida vastavalt pestavate riiete imamisvõimele.



SensiCare tuvastust teostatakse ainult täielike pesuprogrammidega ja juhul, kui programmi kestust ei ole nupu Time Manager abil lühendatud.



SensiCare System ei ole saadaval kõigi programmidega nagu Villane/Siid, Loputus, ja lühikeste tsüklitega programmid.

11.8 Programmi katkestamine ja seadete muutmine

Programmi töö ajal saate muuta **vaid mõnda** funktsiooni:

1. Puudutage nuppu Start / Paus . Vastav indikaator vilgub.
2. Muutke valikuid. Ekraanil olev info muutub vastavalt.
3. Puudutage uuesti nuppu Start / Paus . Pesuprogramm jätkab tööd.

11.9 Jooksva programmi katkestamine

1. Vajutage nuppu Sisse / Välja , et tühistada programm ja seade välja lülitada.
2. Seadme sisselülitamiseks vajutage uuesti nuppu Sisse / Välja .

Nüüd saate seada uue pesuprogrammi.



Kui SensiCare-tsükel on juba läbi viidud ja seade on alustanud vee sissevõtmist, käivitub uus programm **ilma SensiCare-tsükli kordamata**. Raiskamise ärahoidmiseks jääb vesi koos pesuainega masinasse. Ekraanil kuvatakse programmi maksimumkestus, mida uuendatakse 20 minutit pärast uue programmi käivitumist.

Tühistamiseks on ka teine võimalus:

1. Puudutage Start / Paus nuppu.
2. Keerake valikunupp asendisse "Lähtesta"
-
3. Oodake 1 sekund. Näidikul kuvatakse

Nüüd saate seada uue pesuprogrammi.

11.10 Ukse avamine – esemete lisamine

Kui ikoon on süttinud, saate alati ukse avada.

Programmi või viitkäivituse töötamise ajal on seadme uks lukustatud. Ekraanile ilmub indikaator .



Kui trumlis oleva vee temperatuur ja tase on liiga kõrged ja/või trummel veel pöörleb, ei tohiks te ust avada.

Rõivaste lisamiseks või eemaldamiseks:


1. Puudutage Start / Paus nuppu. Ekraanil kustub vastava lukustatud ukse indikaator.
2. Avage seadme uks. Vajadusel lisage või eemaldage pesu. Sulgege uks ja puudutage nuppu Start / Paus . Programm või viitkäivitus jätkab tööd.

11.11 Programmi lõpp

Kui programm on lõppenud, seiskub seade automaatselt. Kõlavad helisignaalid (kui need on aktiveeritud). Näidikul kuvatakse

Nupu Start / Paus indikaator kustub.

Uks avaneb ja indikaator  kustub.

1. Vajutage nuppu Sisse / Välja , et seade inaktiveerida.

Viis minutit pärast programmi lõppu lülitab energiasäästu funktsioon seadme automaatselt välja.









Seadet uuesti käivitades näete ekraanil eelmise valitud programmi lõppu. Keerake programminuppu uue tsükli valimiseks.

2. Eemaldage pesu seadmest.
3. Veenduge, et trummel on tühi.
4. Hallituse ja ebameeldiva lõhna vältimiseks hoidke seadme uks ja pesuainesahtel kergelt paakil.



11.12 Vee väljalaskmine pärast tsükli lõppu



Kui olete valinud programmi või valiku, mille lõpus jääb viimane loputusvesi paaki, programm on lõppenud, kuid:

- Ajaalal kuvatakse  ja ekraanile ilmub lukustatud ukse tähis .
 - Nupu Start / Paus  indikaator hakkab vilkuma.
 - Trummel pöörleb regulaarsete vahedega, et takistada pesu kortsustumist.
 - Uks jääb lukku.
 - Ukse avamiseks tuleb vesi väljutada:
1. Vajadusel puudutage nuppu Väänamine , et vähendada seadme poolt soovitatud pöörlemiskiirust.
 2. Vajutage nuppu Start / Paus : seade tühjeneb veest ja tsentrifuugib.

Loputusvee hoidmise  või  indikaator kustub.






Kui olete valinud Vaikne  ja pöörlemiskiirust ei muuda, siis nupu Start / Paus  vajutamisel teostab seade ainult veest tühjendamise.

3. Kui programm on lõppenud ja ukseeluk indikaator  kustub, saate ukse avada.
4. Seadme väljalülitamiseks vajutage mõne sekundi jooksul Sisse / Välja  nuppu.

11.13 Ooterežiimi funktsioon

Ooterežiimi funktsioon lülitab seadme automaatselt välja, et vähendada energiatarbimist, kui:

- Te pole seadet 5 minutit kasutanud, kui ükski programm ei tööta. Seadme uuesti sisse lülitamiseks vajutage Sisse / Välja  nuppu.
- Pärast 5 minuti möödumist pesuprogrammi lõpust. Seadme uuesti sisse lülitamiseks vajutage nuppu Sisse / Välja . Ekraanil kuvatakse viimatisel pesuprogrammi lõppu. Keerake programminuppu uue tsükli valimiseks.

Kui valikunupp on asendis "Lähtesta" , lülitub seade automaatselt 30 sekundi pärast välja.



Kui olete valinud programmi või valiku, mille lõppedes jääb vesi trumliisse, siis ooterežiimi funktsioon seadet **välja ei lülita**, et teil oleks meeles vesi seadmest välja lasta.

12. PUHASTUS JA HOOLDUS

HOIATUS!

Vt ohutust käsitlevaid peatükke.

12.1 Regulaarne puhastamine

Regulaarne puhastamine aitab teie seadme eluiga pikendada.

Pärast tsükli hoidke ust ja pesuainejaoturit kergelt avatuna, et tekitada õhuringlus ja kuivatada seadmes olev niiskus.

Kui seadet ei kasutata pikka aega: sulgege veekraan ja eemaldage seade vooluvõrgust.

Regulaarse puhastamise näitlik kava:

Katlakivi eemaldamine	Kaks korda aastas
Hoolduspesu	Üks kord kuus
Uksetihendi puhastamine	Iga kahe kuu tagant
Trumli puhastamine	Iga kahe kuu tagant
Pesuainejaoturi puhastamine	Iga kahe kuu tagant
Tühjenduspumba filtri puhastamine	Kaks korda aastas
Sissevõtuvooliku ja klapi filtri puhastamine	Kaks korda aastas

12.2 Kõrvaliste esemete eemaldamine



Vaadake, et taskud oleksid tühjad ja kõik lahtised detailid oleks enne tsükli käivitamist kinnitatud.

Eemaldage kõik lahtised detailid (pandlad, nõbid, mündid), mis võivad sattuda uksetihendi vahele, filtrisse ja trumli. Vt jaotisi "Kahesooneiline uksetihend", "Trumli puhastamine", "Tühjenduspumba puhastamine" ja "Sissevõtuvooliku ja klapi filtri puhastamine". Olge kardinatega ettevaatlik. Eemaldage konksud ja pange kardinad pesukotti või padjapüüri. Vajadusel pöörduge volitatud hoolduskeskuse.

12.3 Välispinna puhastamine

Puhastage seadet ainult neutraalse pesuaine ja sooja veega. Kuivatage täielikult kõik pinnad.

Ärge kasutage küürimisšvamme ega kraapivat materjali.



ETTEVAATUST!

Ärge kasutage alkoholi, lahusteid ega keemilisi aineid.



ETTEVAATUST!

Ärge puhastage metallpindu kloori sisaldavate ainetega.

12.4 Katlakivi eemaldamine



Kui vee karedus teie piirkonnas on kõrge või keskmine, soovitame kasutada pesumasinate veepehmendajat (eemaldage katlakivi aeg-ajalt).

Kontrollige trumli regulaarselt, et avastada katlakivi olemasolu.



Järgige alati toodete valmistajate pakenditel olevaid juhiseid.

12.5 Hoolduspesu

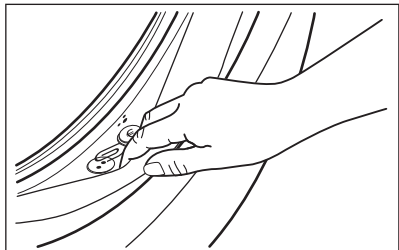
Pidev madala temperatuuriga ja lühikeste programmide kasutamine võib põhjustada pesupulbrijääkide ja ebemete kogunemist, bakterite tekkimist ja trumli või paagi sisemusele biokile moodustumist. Tagajärjeks võib olla ebameeldiv lõhn ja hallitus.

Jääkide kõrvaldamiseks ja seadme sisemuse hügieeniliseks puhastamiseks teostage hoolduspesu vähemalt kord kuus:

1. Eemaldage trumlist kõik esemed.
2. Valige puuvillase pesu programm kõrgeima temperatuuriga ning väikese koguse pesupulbriga või kui see on saadaval, kasutage programmi Masina puhastus.

12.6 Ukse tihend

Seadmel on olemas **isepuhastuv tühjendussüsteem**, mille abil uhitakse riiete küljest tulnud ebemed seadmest veega välja. Kontrollige tihendit regulaarselt ja vajadusel puhastage, nagu on kirjeldatud järgmisel joonisel. Mündid, nõbid ja muud väikesed esemed saate kätte tsükli lõpus.



Vajadusel puhastage, kasutades selleks ammoniaaki sisaldavat puhastusvahendit ning vältige tihendi pinna kriimustamist.



Järgige alati toote pakendil olevaid juhiseid.

12.7 Trumli puhastamine

Kontrollige regulaarselt trumlit, et vältida soovimatute setete kogunemist.

Trumlisse kogunev rooste võib tekkida riietel olevatel metalldetailidel või ka kraanivees sisalduvast rauast

Puhastage trumlit spetsiaalselt roosteavale terasele mõeldud tootega.



Järgige alati toodete valmistajate pakenditel olevaid juhiseid. Ärge puhastage trumlist happeliste katlakivieemaldus- või rauda või kloori sisaldavate vahenditega või traatšvammiga.

Põhjalikuks puhastamiseks:

1. Puhastage trumlit spetsiaalselt roosteavale terasele mõeldud tootega.




Järgige alati toodete valmistajate pakenditel olevaid juhiseid.

2. Eemaldage trumlist kõiki esemed.
3. Valige puuvillase pesu lühike programm kõrge temperatuuri ning väikese koguse pesupulbriga või kui see on saadaval, kasutage programmi Masina puhastus. Kui teie seadet on võimalik ühendada Wi-Fi-ga, siis saate rakendusest alla laadida ka eriprogrammi Masina puhastus.

4. Võimalike jääkide väljaloputamiseks lisage trumlisse käsitsi väike kogus pesupulbrit või spetsiaalset vahendit.

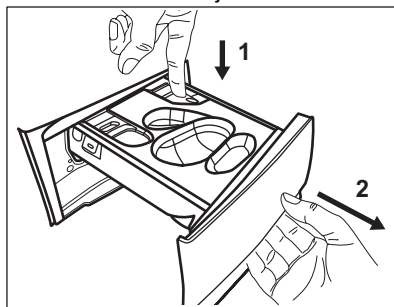


Mõnikord võidakse tsükli lõppedes kuvada ekraanil ikooni : see näitab, et trumli puhastamine on soovitatav. Kui trumli puhastamine on läbi viidud, kaob ka ikoon.

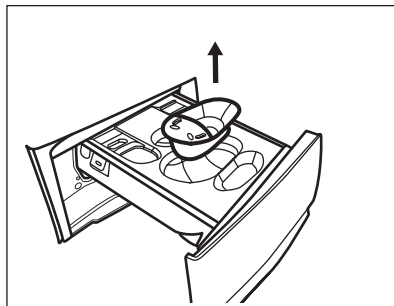
12.8 Pesuainejaoturi puhastamine

Vältimaks kuivanud pesupulbri, tahkunud pesupehmemendi setete moodustumist, hallituse tekkimist pesuainelahtris, viige iga kahe kuu järel läbi järgneval joonisel kirjeldatud puhastustoiming:

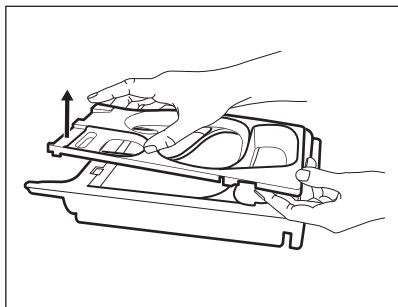
1. Avage pesuainejaotur. Vajutage riivi allapoole, nagu joonisel näidatud, ja tõmmake see välja.



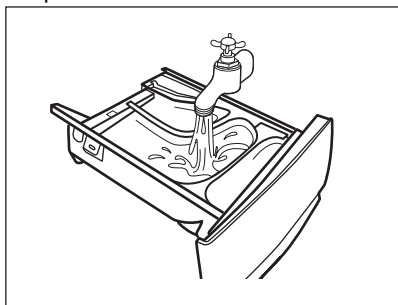
2. Eemaldage vedela pesuaine mahuti, kui see on sisestatud.



3. Kambrite ülemise katte eemaldamiseks tõstke see üles.



4. Peske pesuainemahuti voolava vee all puhtaks.

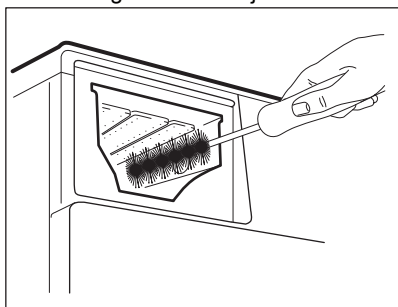


5. Eemaldage nii süvendi ülemisest kui ka alumisest osast kindlasti kõik pesuainejäägid. Süvendi puhastamiseks kasutage väikest harja.

⚠ ETTEVAATUST!

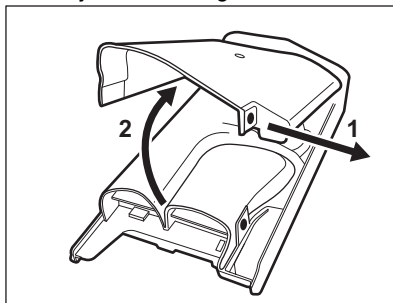
Ärge kasutage teravaid või metallist harjasid ega käsnaid.

Eemaldage nii süvendi ülemisest kui ka alumisest osast kindlasti kõik pesuainejäägid. Süvendi puhastamiseks kasutage väikest harja.

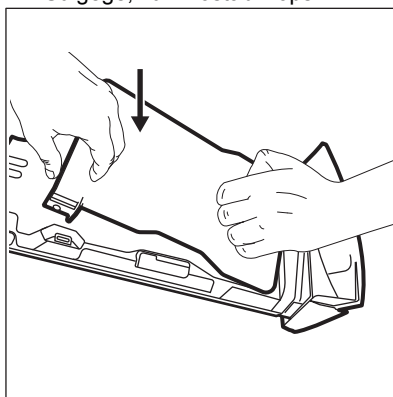


6. Pöörake jaotur tagurpidi ja avage alumine kaas, nagu pildil näidatud: esmalt

tõmmake külgmised sakid väljapoole ja seejärel eemaldage alumine kate.

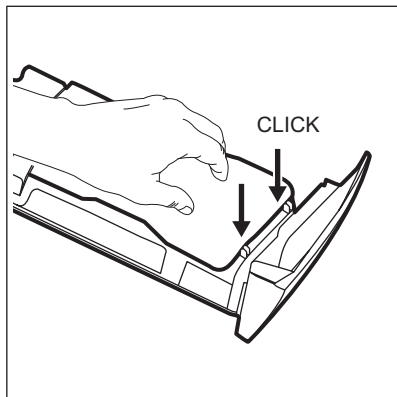


7. Veenduge, et konveierilt oleksid kõik pesuainejäägid eemaldatud. Kasutage ainult pehmet, niisket lappi.
8. Pange alumine kate tagasi oma kohale, seades selle avad kohakuti sahtli klambritega, nagu näidatud pildil. Sulgege, kuni kostab klõps.

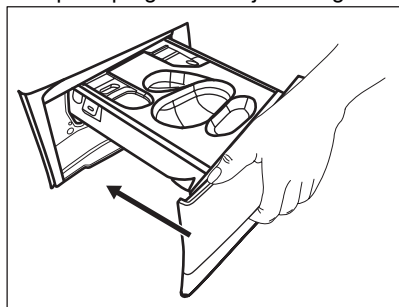


⚠ ETTEVAATUST!

Vajutage alumist katet, nagu pildil näidatud. Veenduge, et see on õigesti suletud.



9. Pange sahtel uuesti kokku järgmiselt:
 - a. Pange kohale alumine kate ja vajutage, kuni kostab klõps.
 - b. Pange kohale ülemine kate ja vajutage, kuni kostab klõps.
 - c. Pange vajaduse korral sisse vedela pesuaine mahuti.
10. Lükake pesuainejaotur juhikutesse ja seejärel sulgege see. Käivitage loputusprogramm tühja trumliga.



12.9 Tühjenduspumba filtri puhastamine

⚠ HOIATUS!

Eemaldage toitepistik seinakontaktist.



Kontrollige regulaarselt tühjenduspumba filtrit ning veenduge selle puhtuses.

Puhastage tühjenduspumba filter kui:

- Masin ei tühjene veest.
- Trummel ei pöörle.

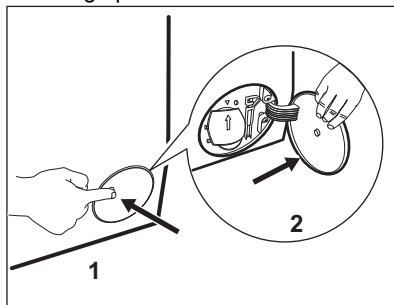
- Seade teeb äravoolupumba ummistuse tõttu imelikku häält.
- Ekraanil kuvatakse veakood **E20**.

⚠ HOIATUS!

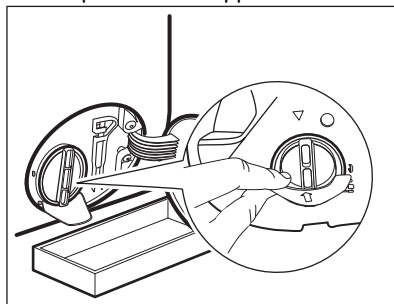
- Ärge eemaldage filtrit, kui seade töötab.
- Ärge puhastage tühjenduspumpa, kui vesi seadmes on kuum. Oodake, kuni vesi jahtub.

Pumba filtri puhastamiseks toimige nii nagu kirjeldatud järgneval joonisel:

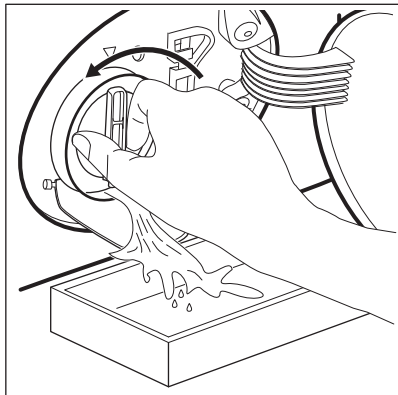
1. Avage pumba kate.



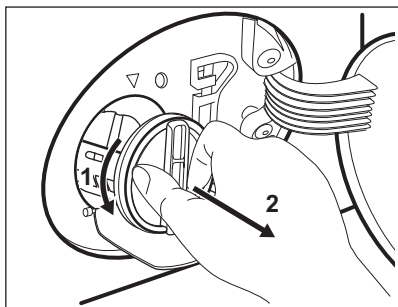
2. Asetage tühjenduspumba ava ette sobiv anum, kuhu saaks valguda väljavoolav vesi.
3. Tehke avaus lahti. Filtri eemaldamisel hoidke vee ärakuivatamiseks alati käepärast mõni lapp.



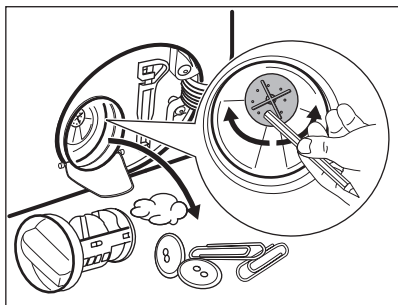
4. Avamiseks keerake filtrit 180 kraadi vastupäeva, kuid ärge välja võtke. Laske veel välja valguda.



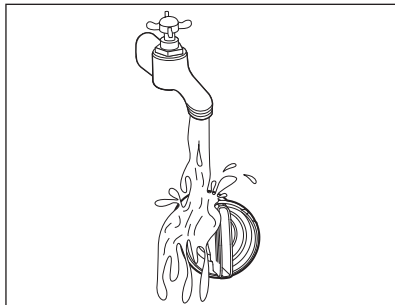
5. Kui anum saab täis, keerake filter tagasi ja kallake anum tühjaks.
6. Korrake samme 4 ja 5, kuni vett enam välja ei valgu.
7. Keerake filtrit vastupäeva, et see eemaldada.



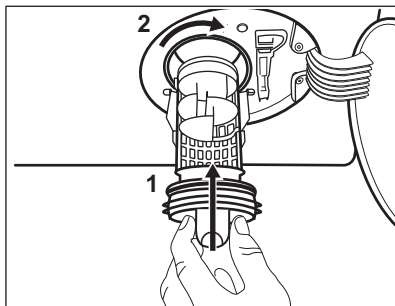
8. Vajadusel eemaldage filtri õnarusest sinna kogunenud ebemed ja muu praht.
9. Veenduge, et pumba tiivik pöörleb. Kui see ei pöörle, pöörduge teeninduskeskusse.



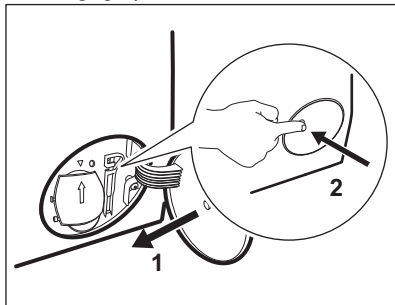
10. Peske filtrit voolava vee all.



11. Asetage filter tagasi oma kohale seda päripäeva keerates. Lekete vältimiseks keerake filter korralikult kinni.



12. Sulgege pumba kate.



Kui te sooritate avariitühenduse, peate tühendussüsteemi uuesti aktiveerima:

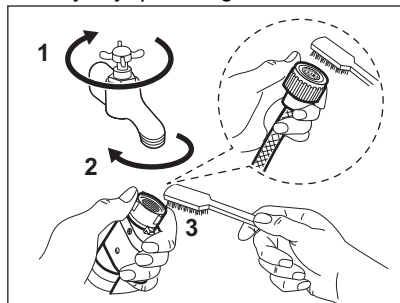
- a. Valage 2 liitrit vett pesuvahendi dosaatori põhipesukambrisse.
- b. Vee äravooluks käivitage programm.

12.10 Sissevõtuvooliku ja klapi filtri puhastamine

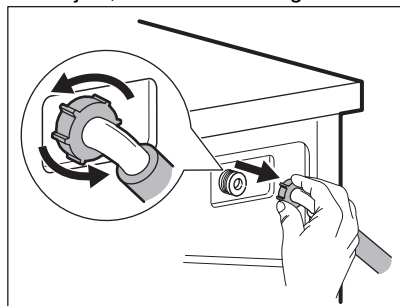
Nii filtreid kui ka sisselaskevoolikut ja klapi on soovitatav kaks korda aastas puhastada, et eemaldada sinna kogunenud mustus:

Filtrite puhastamiseks toimige nii nagu järgneval joonisel kirjeldatud:

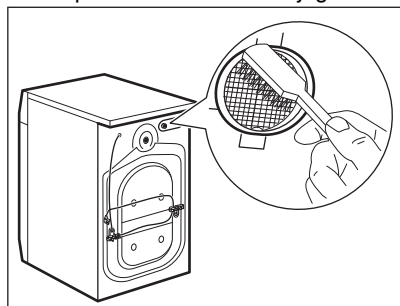
1. Eemaldage sisselaskevoolik kraani küljest ja puhastage filter.



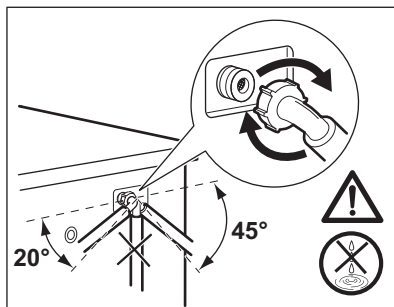
2. Eemaldage sisselaskevoolik seadme küljest, lödvendades rõngasmutrit.



3. Puhastage seadme tagaküljel asuvat klappifiltrit vana hambaharjaga.



4. Kui te vooliku uuesti seadme taha kinnitate, keerake seda vasakule või paremale (mitte vertikaalasendisse), olenevalt veekraani asukohast.



12.11 Avariitühendus

Kui seade ei suuda vett välja lasta, teostage sama toiming, mida on kirjeldatud jaotises "Tühjenduspumba puhastamine". Vajadusel puhastage pumpa.

Kui te sooritate avariitühenduse, peate tühjendussüsteemi uuesti aktiveerima:

1. Pange 2 liitrit vett pesuaine jaoturi põhipesu lahtrisse.
2. Käivitage programm vee tühjendamiseks.

12.12 Abinõud külmumise vastu

Kui seade on paigaldatud kohta, kus temperatuur võib langeda 0 °C või alla selle, eemaldage allesjäänud vesi sisselaskevoolikust ja tühjenduspumbast.

1. Ühendage toitepistik pistikupesast lahti.
2. Sulgege veekraan.
3. Asetage sissevõtuvooliku otsad anumasse ja laske veel voolikust välja voolata.
4. Tühjendage tühjenduspump. Vt hädaolukorras vee tühjendamise toimingut.
5. Kui tühjenduspump on tühi, paigaldage sissevõtuvoolik uuesti.

! HOIATUS!

Enne seadme uuesti kasutamist veenduge, et temperatuur oleks üle 0 °C. Tootja ei vastuta madalatest temperatuuridest tingitud kahjude eest.

13. VEAOTSING

⚠ HOIATUS!

Vt ohutust käsitlevaid peatükke.

13.1 Häirekoodid ja võimalikud tõrked

Seade ei käivitu või peatub töötamise käigus. Püüdke esmalt leida probleemile lahendus (vt tabeleid).


⚠ HOIATUS!

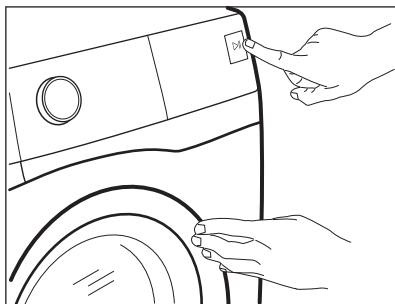
Eemaldage seade vooluvõrgust enne mistahes kontrollimise läbiviimist.

Mõne probleemi puhul kuvatakse ekraanil veakood ja nupp Start /

Paus  võib pidevalt vilkuda:



Kui seade on liiga täis, võtke trumlist mõned asjad vähemaks ja/või suruge ust ja puudutage samaaegselt nuppu Start / Paus, kuni indikaator  lõpetab vilkumise (vt allpool olevat pilti).



Probleem

Võimalik lahendus

E 10

Seade ei täitu korralikult veega.

- Veenduge, et veekraan on avatud.
- Veenduge, et veesurve ei ole liiga madal. Lisateabe saamiseks võtke ühendust kohaliku vee-ettevõttega.
- Veenduge, et veekraan ei ole ummistunud.
- Veenduge, et sisselaskevoolikul pole väändeid, kahjustusi ega kõverusi.
- Veenduge, et vee sisselaskevooliku ühendus on nõuetekohane.
- Veenduge, et sisselaskevooliku filter ja ventiili filter ei ole ummistunud. Vt jaotist "Hooldus ja puhastamine".

E20

Seade ei tühjene veest.

- Veenduge, et valamü äravoolutoru ei ole ummistunud.
- Veenduge, et tühjendusvoolik pole väändeid ega kõverusi.
- Veenduge ega tühjendusfilter pole ummistunud. Vajadusel puhastage filter. Vt jaotist "Hooldus ja puhastamine".
- Veenduge, et tühjendusvooliku ühendus on nõuetekohane.
- Kui valite programmi ilma tühjendusfaasita, siis valige tühjendusprogramm.
- Kui valite valiku, mille lõpus jääb vesi paaki, siis valige tühjendusprogramm.

E40

Seadme uks on lahti või ei ole korralikult suletud.

- Veenduge, et uks on korralikult suletud.


E91

Sisemine tõrge. Elektrooniliste osade ja seadme vahel puudub ühendus.

- Programm ei lõppenud õigesti või peatati seadme töö liiga vara. Lülitage seade uuesti välja ja sisse.
- Kui veakood kuvatakse uuesti, pöörduge volitatud hoolduskeskusesse.

Kui ekraanil on teised veakoodid, lülitage seade välja ja seejärel uuesti sisse. Kui probleem ei kao, pöörduge volitatud hoolduskeskusesse.

Kui tegemist on mõne muu seadme probleemiga, otsige võimalikke lahendusi alltoodud tabelist.

Probleem	Võimalik lahendus
Programm ei käivitu.	<ul style="list-style-type: none">• Veenduge, et toitepistik on seinakontakti ühendatud.• Veenduge, et uks on korralikult suletud.• Veenduge, et kaitsmekarbis olevad sulavkaitsmed on terved.• Veenduge, et üksust Start / Paus  on puudutatud.• Kui olete valinud viitkäivituse, siis tühistage see või oodake pöördloenduse lõppemiseni.• Lülitage lapseluku funktsioon välja, kui see on sees.• Kontrollige valitud programmi nupu asendit.
Seade täitub veega ja tühjeneb kohe.	<ul style="list-style-type: none">• Veenduge, et väljalaskevoolik on õiges asendis. On võimalik, et voolik on paigutatud liiga madalale. Vt jaotist "Paigaldusjuhised".
Tsentrifuugimisfaas ei käivitu või pesutsükkel kestab tavalisest kauem.	<ul style="list-style-type: none">• Valige tsentrifuugimisprogramm.• Veenduge ega tühjendusfilter pole ummistunud. Vajadusel puhastage filter. Vt jaotist "Hooldus ja puhastamine".• Kohandage trumlis olevad esemed ja käivitage tsentrifuugimine uuesti. Selle probleemi põhjus võib olla tasakaalustamatus.
Vesi on voolanud põrandale.	<ul style="list-style-type: none">• Veenduge, et veevoolikute liitmikud on tihedalt kinni ja puuduvad veelekked.• Veenduge, et vee sisselasketoru ja vee väljalasketoru on kahjustamata.• Veenduge, et kasutate õiges koguses õiget pesuvahendit.
Seadme ust ei saa avada.	<ul style="list-style-type: none">• Veenduge, et te pole valinud pesuprogrammi, mille lõpus jääb vesi paaki.• Veenduge, et pesuprogramm on lõppenud.• Kui paagis on vett, valige tühjendus- või tsentrifuugimisprogramm.• Veenduge, et seade saab elektritoidet.• Selle probleemi põhjuseks võib olla seadme rike. Pöörduge volitatud hoolduskeskusesse.• Kui peate avama ukse, lugege hoolikalt jaotist "Ukse avamine avariiolukorras".

Probleem	Võimalik lahendus
Seade teeb ebatavalist häält ja vibreerib.	<ul style="list-style-type: none"> • Veenduge, et seade on tasakaalus. Vt jaotist "Paigaldusjuhised". • Veenduge, et pakend ja/või transpordipoldid on eemaldatud. Vt jaotist "Paigaldusjuhised". • Lisage trumliste rohkem pesu. Pesukogus võib olla liiga väike.
Programmi kestus suureneb või väheneb programmi töötamisel.	<ul style="list-style-type: none"> • SensiCare System suudab programmi kestust vastavalt pestava pesu tüübile ja kogusele muuta. Vt jaotise „Igapäevane kasutamine“ lõiku „SensiCare System pesukoguse tuvastamine“.
Pesemistulemused ei ole rahuldavad.	<ul style="list-style-type: none"> • Suurendage pesuvahendi kogust või kasutage muud pesuvahendit. • Enne pesu pesemist kasutage spetsiaalseid tooteid raskestieemaldatavate plekkide eemaldamiseks. • Veenduge, et olete valinud õige temperatuuri. • Vähendage pesukogust.
Pesutsükli ajal on trumlis liiga palju vahtu.	<ul style="list-style-type: none"> • Vähendage pesuaine kogust või pesuainetablettide või pesuaine üksikannuste arvu.
Pärast pesutsüklit on pesuainesahtlis pesuaine jääke.	<ul style="list-style-type: none"> • Veenduge, et olete kasutanud pesuaine jaoturit vastavalt kasutusjuhendi instruktsioonidele. • Veenduge, et kasutate värsked pesuainetablette või pesuaine üksikannuseid. Hoidke neid nende karpides ja sulgege karbid pärast igakordset kasutamist vastavalt tootja soovustele. Otsene kokkupuude keskkonnaga võib muuta nende omadusi ja käitumist Pods® sahtlis, eriti kombinatsioon teatud valikutega (nt Viitstart).

Pärast kontrollimist aktiveerige seade. Programm jätkab katkestuspunkti.
 Kui probleem ilmneb uuesti, pöörduge volitatud teeninduskeskusse.
 Teeninduskeskuse jaoks vajalikud andmed leiate andmesildiit.

13.2 Ukse avamine avariilukorras

Elektrikatkestuse või seadme rikke korral jääb seadme uks lukustatuks. Pesuprogramm jätkub, kui elektrivarustus taastub. Kui uks jääb lukustatuks seadme rikke korral, saab selle avada avariilukorra avamisfunktsiooni abil.

Enne ukse avamist:



ETTEVAATUST!

Põletusohut! Veenduge, et vesi ja pesu pole liiga kuumad. Vajadusel laske neil veidi jahtuda.



ETTEVAATUST!

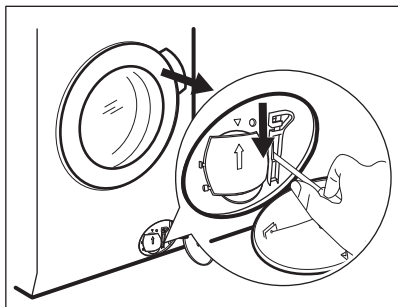
Vigastusohut! Veenduge, et trummel ei pöörleks. Vajadusel oodake, kuni trummel lõpetab pöörlemise.



Veenduge, et trumlis oleva vee tase ei ole liiga kõrge. Vajadusel kasutage avariilukorra tühjendust (vt peatüki „Puhastus ja hooldus“ jaotist „Tühjendus avariilukorras“).

Ukse avamiseks toimige järgmiselt:

1. Seadme väljalülitamiseks vajutage nuppu Sisse / Välja
2. Lahutage toitepistik seinakontaktist.
3. Avage filtri klapp.
4. Tõmmake avariiluku päästikut üks kord allapoole. Tõmmake seda veelkord alla, hoidke kinni selles asendis ja samal ajal avage seadme uks.



5. Võtke pesu välja ja sulgege seadme luuk.
6. Sulgege filtri klapp.

14. TARBIMISVÄÄRTUSED

14.1 Kommentaar



Seadme energiamärgisel olevalt QR-koodilt leiate veebilingi teabele, mis on seotud selle seadme jõudlusele vastavalt EL EPREL-i andmebaasis kirjeldatule. Hoidke energiamärgis alles koos kasutusjuhendiga ja kõigi muude dokumentidega, mis seadmega kaasnesid. Sama teavet EPREL-is on võimalik leida ka aadressilt <https://eprel.ec.europa.eu>, kasutades mudeli nime ja tootenumbrit, mis on toodud andmesildil.



Väärtused ja programmi kestus võivad erineda olenevalt tingimustest (nt toatemperatuur, veetemperatuur ja -surve, pesu kogus ja tüüp, toitepinge) ja ka sellest, kas olete programmi vaikeseadmeid muutnud.

14.2 Vastavalt komisjoni määrusele EL 2019/2023

Eco 40-60 programm	kg	kWh	Liitrid	hh:mm	% 1)	°C	p/min ²)
Täiskogus	10.0	0.530	70.0	03:58	44.00	27.0	1550
Pool kogust	5.0	0.390	52.0	02:59	44.00	26.0	1550
Veerand kogust	2.5	0.225	34.0	02:35	45.00	24.0	1550

1) Jääkniiskus tsentrifuugimisfaasi lõpus. Mida suurem tsentrifuugimiskiirus, seda suurem on müratase ja seda madalam jääkniiskus.

2) Maksimaalne tsentrifuugimiskiirus.

Võimsustarve eri režiimides

Väljas (W)	Ooterežiim (W)	Viitkäivitus (W)
0.50	0.50	4.00

Maksimaalne aeg olekuni väljas/ooterežiim on 15 minutit.

14.3 Tavalised programmid



Tegemist on ainult kaudsete väärtustega.

Programm	kg	kWh	Liitrid	hh:mm	% 1)	°C	p/min ²⁾
Puuvill ³⁾ 90 °C	10.0	3.250	105.0	03:50	44.00	85.0	1600
Puuvill 60 °C	10.0	2.200	100.0	03:40	44.00	55.0	1600
Puuvill ⁴⁾ 20 °C	10.0	0.350	100.0	03:20	44.00	20.0	1600
Sünteetika 40 °C	5.0	0.900	65.0	02:35	35.00	40.0	1200
Õrn pesu ⁵⁾ 30 °C	2.0	0.350	55.0	01:05	35.00	30.0	1200
Villane 30 °C	2.0	0.300	70.0	01:15	30.00	30.0	1200

1) Jääkniiskus tsentrifuugimisaasi lõpus. Mida suurem tsentrifuugimiskiirus, seda suurem on müratase ja seda madalam jääkniiskus.

2) Tsentrifuugimiskiirust tähistav indikaator.

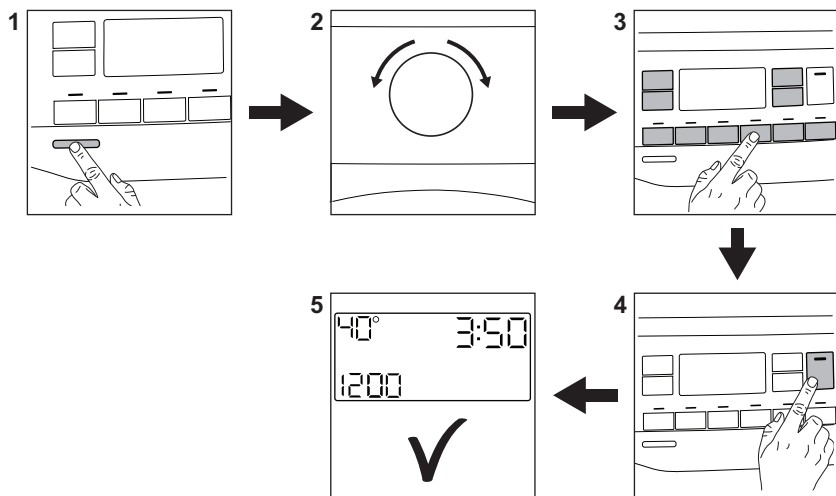
3) Sobib tugevasti määratud esemete pesemiseks.

4) Sobib kergelt määratud puuvillaste, tehis- ja segakiust kangaste pesemiseks.

5) Kasutatav ka kiirpesutsüklina kergelt määratud esemetele.

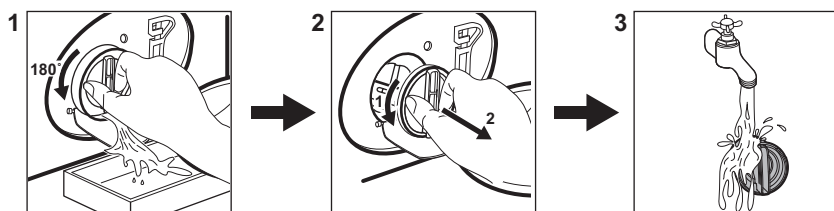
15. KIIRJUHEND

15.1 Igapäevane kasutus








- Ühendage toitejuhe pistikupesaga.
- Avage veekraan.
- Vajutage nuppu **Sisse / Välja** ①, et seade sisse lülitada (1).
- Keerake programminupp soovitud programmile (2).
- Valige sobivad valikud vastavate puutenuppude abil (3).
- Pange pesu trumliisse, üks ese korraga ning mitte ületades maksimaalset soovitatud kogust. Sulgege uks ja veenduge, et pesu ei jääks ukse ja tihendi vahele kinni.
- Valage pesuaine ja muud vahendid õigesse pesuainesahtlisse. Pesuainetablettide kasutamisel aktiveerige Pods® valik
- Programmi käivitamiseks puudutage **Start / Paus** ② nuppu (4).
- Seade käivitub.
- Kui programm on lõppenud, võtke pesu välja.
- Seadme jäljalülitamiseks vajutage nuppu **Sisse / Välja** ①.

15.2 Tühjenduspumba filtri puhastamine



Puhastage filtrit regulaarselt, eriti aga häirekoodi **E20** kuvamisel.

15.3 Programmid

Programmid	Pesu kogus	Toote kirjeldus
		Puuvillast ja tehiskiust esemed. See programm tagab hea pesutulemuse lühikese ajaga.
QuickCare 59min	8.0 kg	<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">  <p>Programmi standardkestus on välja töötatud 5 kg pesukogusele. Kui pesete väiksemat või suuremat pesukogust, lüheneb või pikeneb pesuaeg automaatselt, tagades täiusliku tulemuse.</p> </div>
Puuvill	10.0 kg	Valged ja värvilised puuvillased kangad. Ideaalne tavaliste ja tugevate plekkide jaoks.
Sünteetika	5.0 kg	Sünteetilised või segakangast esemed..
Õrn pesu	2.0 kg	Õrnad kangad nagu akrüül, viskoos, polüester.
 Villane/Siid	2.0 kg	Masinpestav villane, käsitsipestav villane ja õrnad kangad.
Kiire 20 minuti programm	3.0 kg	Puuvillased ja tehiskiust esemed, mis on kergelt määrdunud või kantud vaid üks kord.
 Auruga värsk./kortsud	2.0 kg	Puuvillased ja sünteetilised esemed, mis vajavad kortsude eemaldamist.
Väänamine/Äravool	10.0 kg	Pesu tsentrifuugimiseks ja trumli veest tühendamiseks. Kõik materjalid, välja arvatud villased ja õrnad kangad.
Loputus	10.0 kg	Kõik materjalid, välja arvatud villased ja väga õrnad kangad. Programm loputamiseks ja tsentrifuugimiseks.
Teksad	4.0 kg	Teksariitele ja venivatele esemetele.
Tekk	3.0 kg	Sünteetilise täitematerjaliga või sulgedega ja udusulgedega tekid, polsterdatud riided, vatitekid.
 Ülerõivad	2.0 kg ¹⁾ 1.0 kg ²⁾	Kaasaegsed välispordiriided.
 Hügieen	10.0 kg	Valged puuvillased esemed. See programm eemaldab üle 99,99% bakteritest ja viirustest. ³⁾ See tagab ka allergeenide koguse põhjaliku vähenemise.

Programmid	Pesu kogus	Toote kirjeldus
Öko 40–60	10.0 kg	Madalenergiatsükkel puuvillasele kangale. Alandab temperatuuri ja pikendab aega, et tagada parimad pesutulemused.

1) Pesuprogramm.

2) Pesuprogramm ja vetthüljavust lisav tsüklil.

3) Katsetatud *Staphylococcus aureus*'e, *Enterococcus faecium*'i, *Candida albicans*'i, *Pseudomonas aeruginosa* ja MS2 bakteriofaagi suhtes välitestis, mille viis 2021. aastal läbi Swisstatest Testmaterialien AG (katsearuanne nr 202120117).

Kui täidate pesumasina **iga programmi jaoks ette nähtud maksimaalse**

pesukogusega, aitab see vähendada vee- ja energiakulu.

Sobiv pesuaine pesuprogrammidele

Programm	Universaalne pesupulber ¹⁾	Vedel pesuaine	Vedel pesuaine värvilistele	Õrnad villased	Spetsiaalne
Ultraquick 59min	--	▲	▲	--	--
Puuvill	▲	▲	▲	--	--
Sünteetika	▲	▲	▲	--	--
Õrn pesu	--	--	--	▲	▲
Villane/Siid	--	--	--	▲	▲
Kiire 20 minuti programm	--	▲	▲	--	--
Teksad	--	▲	▲	--	▲
Tekk	--	--	--	▲	▲
Ülerõivad	--	--	--	▲	▲
Hügieen	▲	▲	--	--	▲
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--

1) Temperatuuril üle 60 °C on soovitatav kasutada pesupulbrit.

▲ = soovitatav

-- = mittesoovitatav

15.4 Pesuaine tüüp ja kogus.

- Kasutage ainult pesumasinate jaoks valmistatud pesuaineid ja muid lisandeid. Kõigepealt järgige neid üldisi reegleid:
 - pulberpesuained (ka tabletid ja pesuaine üksikannused) igat tüüpi kangale, välja arvatud õrnad kangad. Valge pesu puhul tuleks eelistada pleegitusainet sisaldavat pulbrit ja desinfitseerivaid,

- vedelad pesuained (ka pesuaine üksikannused), soovitatavalt madalal temperatuuril pestavate (max 60 °C) kõigi kangatüüpide või spetsiaalselt villaste esemete jaoks.

- Ärge segage erinevat tüüpi pesuaineid.
- Kasutage vähem pesuainet, kui:
 - pesete väiksemaid pesukoguseid,
 - pesu on vähesel määral määratud, ja
 - pesemise käigus tekib liiga palju vahtu.

Liiga väike kogus pesuainet võib põhjustada:

- ebarahuldavaid pesutulemusi,
- pesu võib muutuda hallikaks,

- pesu jääb rasvaseks,
- seadmes tekib hallitus.

Liiga suur kogus pesuainet võib põhjustada:

- liigset vahtu,
- halvemaid pesutulemusi,
- ebapiisavat loputamist,
- suuremat koormust keskkonnale.

15.5 Regulaarne puhastamine

Regulaarne puhastamine aitab teie seadme eluiga pikendada.

Pärast tsükli hoidke ust ja pesuainejaoturit kergelt avatuna, et tekitada õhuringlus ja kuivatada seadmes olev niiskus.

Kui seadet ei kasutata pikka aega: sulgege veekraan ja eemaldage seade vooluvõrgust.

Regulaarse puhastamise näitlik kava:

Katlakivi eemaldamine	Kaks korda aastas
Hoolduspesu	Üks kord kuus
Uksetihendi puhastamine	Iga kahe kuu tagant
Trumli puhastamine	Iga kahe kuu tagant
Pesuainejaoturi puhastamine	Iga kahe kuu tagant
Tühjenduspumpha filtrite puhastamine	Kaks korda aastas
Sissevõtuvooliku ja klapi filtrite puhastamine	Kaks korda aastas

Kontrollige trumlit regulaarselt, et avastada katlakivi olemasolu. Aeg-ajalt on siiski soovitatav läbi viia ilma pesuta pesutsüklid koos katlakivieemaldiga.

Kõrvaliste esemete eemaldamine

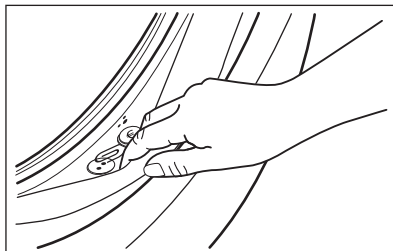


Vaadake, et taskud oleksid tühjad ja kõik lahtised detailid oleks enne tsükli käivitamist kinnitatud.

Eemaldage kõik lahtised detailid (pandlad, nõõbid, mündid), mis võivad sattuda uksetihendi vahele, filtrisse ja trumlisse. Vajadusel pöörduge volitatud hoolduskeskusse.

Ukse tihend

Seadmel on olemas **isepuhastuv tühjendussüsteem**, mille abil uhutakse riiete küljest tulnud ebemed seadme veega välja. Kontrollige tihendit regulaarselt ja vajadusel puhastage, nagu on kirjeldatud järgmisel joonisel. Mündid, nõõbid ja muud väikesed esemed saate kätte tsükli lõpus.



Vajadusel puhastage, kasutades selleks ammoniaaki sisaldavat puhastusvahendit ning vältige tihendi pinna kriimustamist.

Vajadusel eemaldage filtrist sinna kogunenud ebemed ja muu praht.

16. JÄÄTMEKÄITLUS

Sümboliga tähistatud materjalid võib ringlusse suunata. Selleks viige pakendid vastavatesse konteineritesse. Aidake hoida keskkonda ja inimeste tervist ja suunake elektri- ja elektroonilised jäätmed ringlusse.

Ärge visake sümboliga tähistatud

seadmeid muude majapidamisjäätmete hulka. Viige seade kohalikku ringluspunkti või pöörduge abi saamiseks kohalikku omavalitsusse.

Laipni lūdzam Electrolux pasaulē! Pateicamies jums, ka iegādājāties mūsu ierīci.



Atbilstoši mūsu ilgtspējīguma mērķiem mēs samazinām papīra daudzumu un nodrošinām lietošanas instrukcijas tiešsaistē. Atrodiet pilno lietošanas instrukciju vietnē electrolux.com/manuals



Saņemiet lietošanas ieteikumus un brošūras, traucējumu novēršanas, servisa un remonta informāciju vietnē electrolux.com/support



Iegādājieties savai ierīcei papildpiederumus, vienreizējas lietošanas materiālus un oriģinālās rezerves daļas vietnē electrolux.com/shop

Izmaiņu tiesības rezervētas.

SATURS

1. DROŠĪBAS INFORMĀCIJA.....	129
2. DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI.....	131
3. IZSTRĀDĀJUMA APRAKSTS.....	133
4. TEHNISKIE DATI.....	135
5. UZSTĀDĪŠANA.....	135
6. VADĪBAS PANELIS.....	139
7. TASTATŪRA UN POGAS.....	140
8. IESTATĪTIE PARAMETRI.....	143
9. PIRMS PIRMĀS LIETOŠANAS.....	144
10. PROGRAMMAS.....	145
11. IZMANTOŠANA IKDIENĀ.....	151
12. KOPŠANA UN TĪRĪŠANA.....	156
13. PROBLĒMRISINĀŠANA.....	162
14. PATĒRIŅA DATI.....	166
15. ĪSA PAMĀCĪBA.....	168
16. APSVĒRUMI PAR VIDES AIZSARDZĪBU.....	172

1. ⚠ DROŠĪBAS INFORMĀCIJA



Pirms šīs ierīces uzstādīšanas un lietošanas rūpīgi izlasiet pievienotos norādījumus.

Ražotājs neatbild par savainojumiem un bojājumiem, kas radušies ierīces nepareizas uzstādīšanas vai izmantošanas rezultātā. Vienmēr glabājiet šīs instrukcijas drošā, pieejamā vietā, lai tās varētu izmantot nākotnē.

1.1 Bērnu un īpaši jūtīgu personu drošība

- Šo ierīci drīkst izmantot bērni no 8 gadu vecuma un cilvēki ar ierobežotām fiziskām, sensorām vai garīgām spējām vai pieredzes un zināšanu trūkumu atbildīgas personas uzraudzībā vai, ja tie ir informēti par ierīces drošu lietošanu un izprot potenciālos riskus.
- Bērniem vecumā no 3–8 gadiem un personām ar ļoti plašu un sarežģītu invaliditāti jāliedz piekļuve ierīcei, ja vien tie netiek pastāvīgi uzraudzīti.
- Neļaujiet bērniem trīs gadu vecumu nerasniegušiem bērniem tuvoties ierīcei, ja vien viņi netiek pastāvīgi uzraudzīti.
- Mazi bērni jāuzrauga, lai tie nespēlētos ar ierīci.
- Neļaujiet bērniem tuvoties iepakojumam un atbrīvojieties no tā pienācīgā veidā.
- Glabājiet mazgāšanas līdzekļus bērniem nepieejamās vietās.
- Neļaujiet bērniem atrasties ierīces tuvumā, ja ir atvērtas ierīces durvis.
- Ja ierīcei ir bērnu drošības ierīce, tā jāaktivizē.
- Bērni nedrīkst tīrīt ierīci un veikt tās apkopi bez uzraudzības.

1.2 Vispārīgā drošība

- Šī ierīce ir paredzēta veļas mazgāšanai mājas apstākļos, tikai tādai veļai, kuru ir atļauts mazgāt veļas mašīnā.
- Šī ierīce ir izstrādāta tikai izmantošanai mājas apstākļos un telpās.
- Šo ierīci var izmantot birojos, viesnīcu viesu numuriņos, pansiju viesu numuriņos, lauku viesu mājās un citās līdzīgās uzturēšanās vietās, kurās izmantošana nepārsniedz (vidējo) mājsaimniecības lietošanas intensitāti.
- Nemainiet šī produkta specifikāciju.
- Ierīces maksimālā veļas ietilpība ir 10.0 kg. Nepārsniedziet ierīces maksimālo veļas ietilpību (skatiet nodaļu "Programmu tabula").

- Ūdens spiedienam ūdens ieplūdes punktā no savienojuma ir jābūt no 0,5 bar(0,05 MPa) līdz 10 bar (1,0 MPa).
- Ventilācijas atveri pamatnē nedrīkst aizsegt ar paklāju vai citu grīdas segumu.
- Ierīce jāpievieno ūdens padevei, izmantojot komplektācijā iekļautos jaunus šļūteņu cauruļu komplektus vai citus pilnvarota servisa centra piegādātus jaunus šļūteņu komplektus.
- Vecās šļūtenes nedrīkst izmantot atkārtoti.
- Ja elektrības padeves vads ir bojāts, lai izvairītos no elektrības trieciena riska, tas jānomaina ražotājam, autorizētajam servisa centram vai citam kvalificētam speciālistam.
- Pirms jebkādām apkopes darbībām izslēdziet ierīci un atvienojiet spraudkontaktu no elektrotīkla.
- Ierīces tīrīšanai neizmantojiet augstspiediena ūdens strūklu un/vai tvaiku.
- Tīriet ierīci ar mitru mīkstu drānu. Izmantojiet tikai neitrālus mazgāšanas līdzekļus. Neizmantojiet abrazīvus izstrādājumus, abrazīvus sūkļus, šķīdinātājus vai metāla priekšmetus.

2. DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI

2.1 Uzstādīšana



Uzstādīšanai jāatbilst attiecīgajiem valsts noteikumiem.

- Noņemiet visu iepakojumu un pārvadāšanas skrūves, ieskaitot gumijas ieliktni ar plastmasas starpliku.
- Glabājiet transportēšanai paredzētās skrūves drošā vietā. Ja ierīce vēlāk jāpārvieta, tās atkārtoti jāievieto, lai nofiksētu tilpni, lai novērstu iekšējus ierīces bojājumus.
- Vienmēr uzmanīgi pārvietojiet ierīci, jo tā ir smaga. Vienmēr izmantojiet drošības cimdus un slēgtus apavus.
- Ievērojiet kopā ar ierīci piegādātās uzstādīšanas norādes.
- Neuzstādiet un nelietojiet bojātu ierīci.
- Neuzstādiet un nelietojiet ierīci vietā, kur temperatūra ir zemāka par 0 °C un kur tā ir pakļauta nokrišņu iedarbībai.
- Virsmai, uz kuras ierīci paredzēts uzstādīt, jābūt līdzenai, stabilai, karstumizturīgai un tīrai.
- Pārliedzinieties, ka starp ierīci un grīdu cirkulē gaiss.
- Kad ierīce novietota pastāvīgajā vietā, pārbaudiet, vai tā ir pareizi nolīmeņota, izmantojot spirta līmeņrādi. Ja nepieciešams, noregulējiet kājiņas attiecīgi.
- Neuzstādiet ierīci virs grīdas noteces lūkas.

- Nešļakstiet ūdeni uz ierīci un nepakļaujiet to pārmērīgam mitrumam.
- Neuzstādi ierīci vietā, kur ierīces durvis nevar atvērt līdz galam.
- Nelieciet zem ierīces slēgtu trauku ūdens savākšanai iespējamās noplūdes gadījumā. Sazinieties ar pilnvaroto servisa centru, lai pārliecinātos, kādus piederumus var lietot.

2.2 Pieslēgums elektrotīklam

BRĪDINĀJUMS!

Ugunsgrēka un elektrošoka risks!

- **UZMANĪBU:** Šī ierīce ir paredzēta uzstādīšanai/pievienošanai ēkas zemējuma savienojumam.
- Vienmēr izmantojiet pareizi uzstādītu un drošu kontaktlīdzekli.
- Pārliecinieties, ka tehnisko datu plāksnītē norādītie parametri atbilst elektrotīkla parametriem.
- Nelietojiet daudzkontakta adapterus vai pagarinātājus.
- Rīkojieties uzmanīgi, lai nesabojātu kontaktspraudni un kabeli. Ja iekārtas elektropadeves kabeli nepieciešams nomainīt, to jāveic tuvākajā autorizētajā servisa centrā.
- Pieslēdziet kontaktspraudni kontaktlīdzgadi tikai uzstādīšanas beigās. Pārbaudiet, vai pēc uzstādīšanas kontaktspraudnim var brīvi piekļūt.
- Neaiztieciot strāvas kabeli vai kontaktspraudni ar slapjām rokām.
- Nekad neatslēdziet ierīci no tīkla, velkot aiz strāvas kabeļa. Vienmēr velciet aiz kontaktspraudņa.

2.3 Ūdens pieslēgums

- Ieplūdes ūdens temperatūra nedrīkst pārsniegt 25 °C.
- Nebojājiet ūdens šļūtenes.
- Pirms pievienošanas jaunām caurulēm, ilgāku laiku neizmantojot caurulēm, labotām caurulēm vai caurulēm, kurām pievienotas jaunas ierīces (ūdens skaitītāji u.c.), ļaujiet ūdenim tecēt, līdz tas kļūst tīrs un dzirds.
- Pārbaudiet, vai nav redzamas ūdens noplūdes ierīces pirmās lietošanas reizes laikā un pēc tās.

- Neizmantojiet lokanā savienojuma pagarinājumu, ja ūdens ievada lokanais savienojums ir pārāk īsa. Sazinieties ar servisa centru, lai saņemtu jaunu ieplūdes šļūteni.
- Iespējams, ka izsaiņošanas laikā novērosiet ūdens izplūšanu no aizplūdes caurules. Tas ir rūpnīcā veiktās ierīces pārbaudes ar ūdeni dēļ.
- Ūdens novadīšanas šļūteni var pagarināt maksimāli par 400 cm. Sazinieties ar pilnvaroto servisa centru par otru ūdens novadīšanas šļūteni un tās pagarinājumu.
- Pārbaudiet, vai pēc uzstādīšanas var brīvi piekļūt ūdens krānam.

2.4 Lietošana

BRĪDINĀJUMS!

Pastāv risks gūt savainojumus, elektrošoku, izraisīt ugunsgrēku, apdegumus vai ierīces bojājumus.

- Ievērojiet uz mazgāšanas līdzekļa iepakojuma sniegtos drošības norādījumus.
- Neievietojiet ierīcē un neglabājiet tās tuvumā vai uz tās viegli uzliesmojošas vielas vai ar viegli uzliesmojošām vielām piesūcinātus priekšmetus.
- Nedrīkst mazgāt audumus, kuri stipri sasmērēti ar eļļu, smērvielām vai citām taukainām vielām. Tas var sabojāt ierīces gumijas daļas. Pirms šādu izstrādājumu ievietošanas ierīcē, tie iepriekš jāmazgā ar rokām.
- Neizmantojiet veļas smaržas, lai izvairītos no ierīces plastmasas un gumijas daļu sabojāšanas riska.
- Programmas darbības laikā nepieskarities stikla durvīm. Stikls var sakarst.
- Pārliecinieties, ka no veļas ir izņemti visi metāla priekšmeti.

2.5 Serviss

- Lai salabotu ierīci, sazinieties ar pilnvarotu servisa centru. Izmantojiet tikai oriģinālās rezerves daļas.
- Lūdzu, ņemiet vērā, ka pašrocīgi veikti remontdarbi vai remontdarbi, kurus veikušas neprofesionālas personas, var

- radīt apdraudējumu, un garantija var zaudēt spēku.
- Turpmāk norādītās rezerves daļas ir pieejamas vismaz 10 gadus pēc modeļa ražošanas pārtraukšanas: motors un motora kontakti, transmisija starp motoru un veļas tilpni, sūkņi, amortizatori un atsperes, veļas tilpne, veļas tilpnes zvaigzne un tās lodīšu gultņi, sildītāji un sildelementi, ieskaitot siltumsūkņus, cauruļvadi un to aprīkojums, ieskaitot šļūtenes, vārstus, filtrus un ūdens noslēgvārstus, iespaidshēmas plates, elektroniskie displeji, spiediena slēdži, termostati un sensori, programmatūra un aparātprogrammatūra, ieskaitot programmatūras atiestatīšanu, durvis, durvju eņģes un blīves, citas blīves, durvju slēdžu mehānismi, plastmasas piederumi, piemēram, mazgāšanas līdzekļa dozatori. Jūsu valstī var tikt piemērots ilgāks laiks. Lai iegūtu papildu informāciju, apmeklējiet mūsu tīmekļa vietni.
 - Lūdzu, ņemiet vērā, ka dažas no šīm rezerves daļām ir pieejamas tikai profesionāliem remontētājiem un ka ne visas rezerves daļas der visiem modeļiem.

- Informācija par šajā produktā esošo lampu (lampām) un atsevišķi nopērkamajām rezerves lampām: Šīs lampas ir paredzētas ekstremāliem fiziskajiem apstākļiem, piemēram, temperatūrai, vibrācijai, mitrumam, māsaimniecības ierīcēs vai paredzētas informēšanai par ierīces darbības statusu. Tās nav paredzētas citiem lietošanas veidiem un nav piemērotas māsaimniecības telpu apgaismojumam.

2.6 Ierīces utilizācija

BRĪDINĀJUMS!

Pastāv traumu un nosmakšanas risks.

- Atvienojiet ierīci no elektropadeves un ūdens padeves.
- Nogrieziet strāvas kabeli netālu no ierīces un utilizējiet to.
- Noņemiet durvju fiksatoru, lai bērni vai mājdzīvnieki nevarētu ierāpties veļas žāvētāja tilpnē un tur sevi ieslēgt.
- Utilizējiet ierīci saskaņā ar WEEE Direktīvu par elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumiem.

3. IZSTRĀDĀJUMA APRAKSTS

3.1 Speciālās funkcijas

Jūsu jaunā veļas mašīna atbilst visām efektīvai veļas apstrādei ar zemu ūdens, elektroenerģijas un mazgāšanas līdzekļu patēriņu, kā arī kvalitatīvai audumu kopšanai piemērojamajām mūsdienu prasībām.

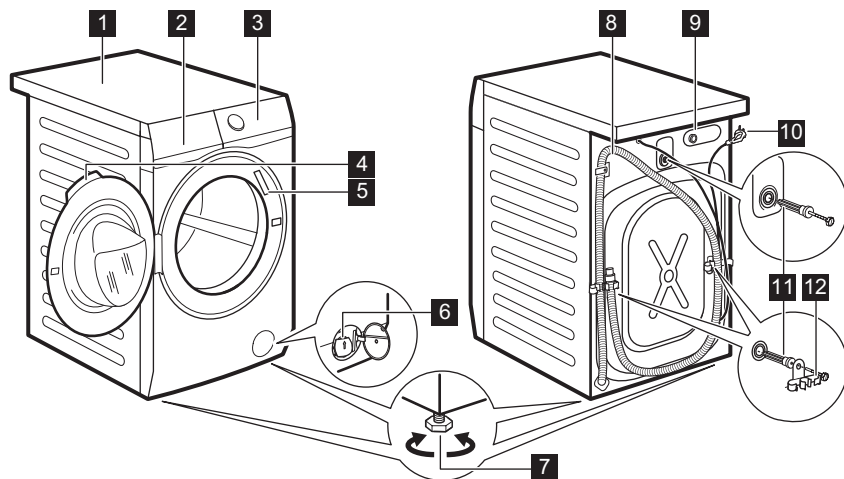
- **UniversalDoseAtvilktnē** ar nodalījumu, kas paredzēts katram mazgāšanas līdzekļa veidam, tostarp nodalījumu Pods®, kas aprīkots ar sistēmu, kas spēj optimāli izkliedēt un sajaukt mazgāšanas līdzekli un izšķīdināt mazgāšanas līdzekļa atliekas pēc katra cikla.
- Tvaika izmantošana ir ātrs un ērts veļas atsvaidzināšanas veids. Maigās tvaika

programmas likvidē smakas un samazina sausu audumu burzīšanos, lai tos vajadzētu gludināt tikai nedaudz.

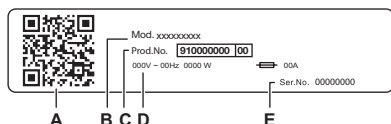
Tvaiks vieglai gludināšanai spēja pabeidz katru ciklu ar maigu tvaiku, kas atbrīvo šķiedras un samazina audumu burzīšanos. Veļas gludināšana kļūst vienkāršāka!

- **SensiCare System** 30 sekunžu laikā nosaka tilpnē ievietotās veļas daudzumu un programmas ilgumu. Mazgāšanas programma pielāgojas veļai un auduma veidam, nepatērējot vairāk laika, elektroenerģijas un ūdens nekā ir nepieciešams.

3.2 Ierīces pārskats



- | | |
|---------------------------------------|--|
| 1 Darba virsma | 8 Izsūkņēšanas lokanais savienojums |
| 2 Mazgāšanas līdzekļa dozators | 9 Ūdens iepļūdes šļūtenes savienojums |
| 3 Vadības panelis | 10 Elektroītīkla kabelis |
| 4 Lūkas rokturis | 11 Ierīces transportēšanai paredzētās skrūves |
| 5 Datu plāksnīte | 12 Šļūtenes balsts |
| 6 Ūdens izsūkņēšanas sūknis | |
| 7 Kājiņas ierīces līmeņošanai | |



Ražotāja plāksnītē norādīts:

- A. QR kods
- B. Modeļa nosaukums
- C. Produkta numurs
- D. Elektriskie raksturlielumi
- E. Sērijas numurs

Skenējiet ierīces **QR kodu**, lai reģistrētu savu produktu un maksimāli izmantotu visas tā iespējas.

- Piekļūstiet ierīces informācijai, dokumentācijai un rakstiem par to, kā izmantot labākās funkcijas (lietotāja rokasgrāmata pieejama arī vietnē electrolux.com/manuals)
- Saņemiet lietošanas padomus, problēmu novēršanu, apkopes un remonta informāciju (pieejami arī vietnē electrolux.com/support)
- Iegādājieties papildpiederumus, vienreizējas lietošanas materiālus un oriģinālās rezerves daļas savai ierīcei (pieejams arī vietnē electrolux.com/shop)

4. TEHNISKIE DATI

Izmēri	Platums/augstums/kopējais dziļums	59.7 cm /84.7 cm /63.6 cm
Pieslēgums elektrotīklam	Spriegums Kopējā jauda Drošinātājs Frekvence	230 V 2100 W 10 A 50 Hz
Aizsargapvalka nodrošinātais aizsardzības līmenis pret cieto daļiņu un mitruma iedarbību, izņemot gadījumus, kad zemsprieguma ierīcēm nav aizsardzības pret mitrumu		IPX4
Ūdens pievada spiediens	Minimālais Maksimālais	0,5 bar (0,05 MPa) 10 bar (1,0 MPa)
Ūdens padeve ¹⁾		Aukstais ūdens
Maksimālais veļas daudzums	Cotton (Kokvilna)	10.0 kg

1) Pievienojiet ūdens iepilūdes šļūteni ūdens krānam ar 3/4" vītņi.

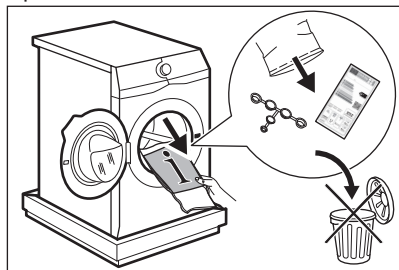
5. UZSTĀDĪŠANA

⚠ BRĪDINĀJUMS!

Skatiet sadaļu "Drošība".

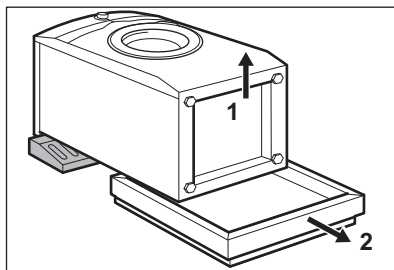
5.1 Izsaiņošana

1. Atveriet durvis. Izņemiet visu no veļas tilpnes.



Ierīces komplektācijā iekļautie piederumi var atšķirties atkarībā no modeļa.

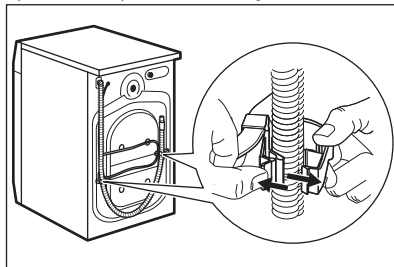
2. Novietojiet iesaiņojuma elementu uz grīdas aiz ierīces un uzmanīgi apgāziet ierīci ar aizmugurējo daļu uz leju. Noņemiet no ierīces apakšpusē polistirola aizsargelementu.



⚠ UZMANĪBU!

Nenovietojiet veļas mašīnu ar priekšpusi uz leju.

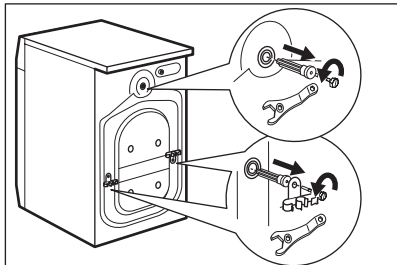
3. Novietojiet ierīci atpakaļ stāvus. Atvienojiet barošanas kabeli un izplūdes šļūteni no šļūtenes turētājiem.





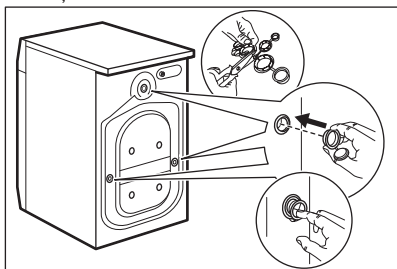
Iespējams, ka novērosiet ūdens izplūšanu no izplūdes šļūtenes. Tas ir tādēļ, ka mazgājamā mašīna ir pārbaudīta rūpnīcā.

4. Izskrūvējiet trīs transportēšanai paredzētās skrūves un izvelciet plastmasas starplikas.



Iesakām saglabāt iesaiņojuma materiālus un transportēšanai paredzētās skrūves gadījumam, ja ierīce būs jāpārvadā.

5. Ievietojiet atverēs plastmasas vāciņus, kas atrodami lietotāja rokasgrāmatas maiņiņā.



5.2 Uzstādīšanas informācija

Novietošana un līmeņošana

Noregulējiet ierīci pienācīgi, lai novērstu vibrāciju, troksni un tās kustēšanos darbības laikā.

1. Uzstādiet ierīci uz līdzenas, stingras pamatnes grīdas. Ierīcei jābūt nolīmeņotai un stabilai. Pārļiecinieties, ka ierīce nepieskaras sienai vai citiem priekšmetiem un ka zem tās cirkulē gaiss.

2. Atskrūvējiet vaļņgāk vai pievelciet regulējamās kājiņas, lai regulētu ierīces līmeņojumu. Visām ierīces kājiņām stingri jābalstās uz grīdas.

⚠ BRĪDINĀJUMS!

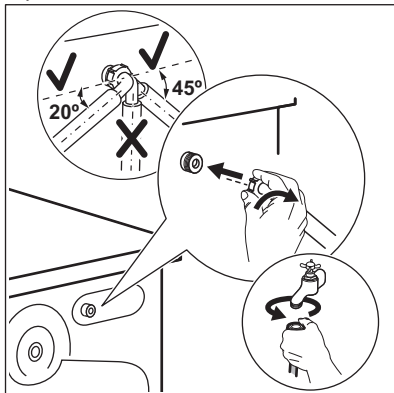
Ierīces līmeņošanas nolūkā nenovietojiet zem tās kājiņām kartona, koka vai tamlīdzīgus materiālus.

Ievada lokanais savienojums

⚠ UZMANĪBU!

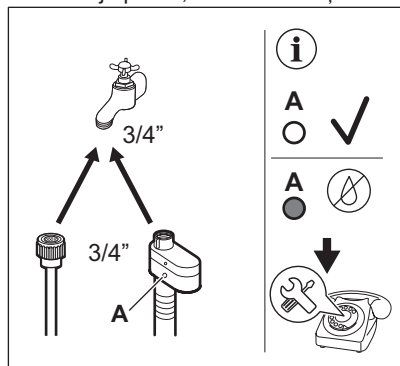
Pārļiecinieties, ka lokanais savienojums nav bojāts un savienojuma vietās nav noplūžu. Neizmantojiet lokanā savienojuma pagarinājumu, ja ūdens ievada lokanais savienojums ir pārāk īsa. Sazinieties ar servisa centru, lai saņemtu informāciju par ieplūdes šļūtenes nomaiņu.

1. Ja nepieciešams, pievienojiet ūdens ievada lokano savienojumu ierīces aizmugurē. Parasti to uzstāda jau rūpnīcā.



2. Novietojiet to pa labi vai kreisi atkarībā no ūdens krāna stāvokļa. Pārļiecinieties, ka ūdens ievada lokanais savienojums neatrastos vertikālā stāvoklī.
3. Ja nepieciešams, atskrūvējiet gredzenveida uzgriezni, lai novietotu to pareizā pozīcijā.
4. Dažiem modeļiem var būt ieplūdes šļūtenes ar ūdens apturēšanas vārstu. Tās novēš jebkādas ūdens noplūdes šļūtenē nolietojuma dēļ. Uz šo problēmu norāda sektors lodziņā A. Ja tas notiek,

aizgrieziet ūdens krānu un sazinieties ar pilnvarotu servisa centru saistībā ar informāciju par to, kā nomainīt šļūteni.



5. Pievienojiet AUKSTĀ ūdens ievades lokanā savienojuma otru galu aukstā ūdens krānam ar 3/4" vītņi.

⚠ BRĪDINĀJUMS!

Ieplūdes ūdens temperatūra nedrīkst pārsniegt 25 °C.

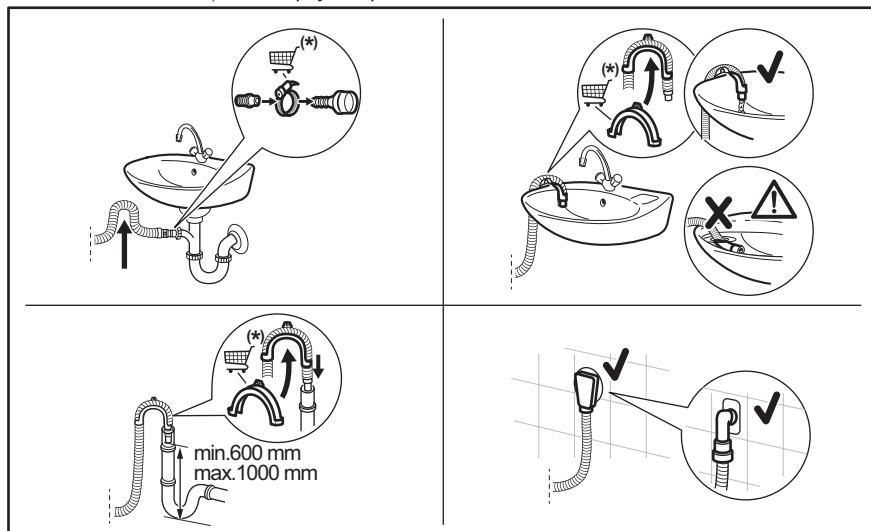
Ūdens izsūkņēšana

Ūdens novadīšanas šļūtenei jāatrodas vismaz 60 cm augstumā, bet ne augstāk par 100 cm.



Ūdens novadīšanas šļūteni var pagarināt maksimāli par 400 cm. Sazinieties ar pilnvaroto servisa centru, lai iegādātos otru ūdens novadīšanas šļūteni un tās pagarinājumu.

Ūdens novadīšanas šļūteni iespējams pievienot dažādos veidos:



* Rezerves daļas var tikt mainītas bez brīdinājuma.

Pārlicinieties, ka ūdens novadīšanas šļūtene veido cilpu, lai neļautu nefīrumiem no ierīces nokļūt izlietnē.

Pievienojiet ūdens novadīšanas šļūteni sifonam un nostipriniet to ar skavu. Pārlicinieties, ka ūdens novadīšanas šļūtene

veido cilpu, lai neļautu nefīrumiem no ierīces nokļūt izlietnē.

Ievietojiet šļūteni tieši istabas sienā iebūvētajā novadcaurulē, piestiprinot to ar skavu.

Izlietnes sifonam bez plastmasas šļūtenes vadīklas — uzbīdiet ūdens novadīšanas šļūteni uz sifona pieslēgvietas un nostipriniet to ar skavu.

Novadcaurules šļūteni var salocīt U formā un apliekt ap plastmasas vadotni. Izlietnes malā — piestipriniet vadīklu ūdens krānam vai sienai.



Pārliecinieties, ka, ierīcei izsūkņējot ūdeni, plastmasas vadīkla nekustas un ūdens novadīšanas šļūtenes gals nav iemērķts ūdenī. Šādā veidā ierīcē var ieplūst atpakaļ netīrs ūdens. Iegādājieties papildpiederumus no pilnvarota piegādātāja.

Pie stāvvada ar ventilācijas atveri – ievietojiet noplūdes šļūteni pašā novadcaurulē.



Ūdens novadīšanas šļūtenes gals vienmēr jānodrošina ar atbilstošu ventilāciju, t.i., novadcaurules iekšējam diametram (min. 38 mm — min. 1,5" collas) jābūt lielākam nekā ūdens noplūdes šļūtenes ārējam diametram.

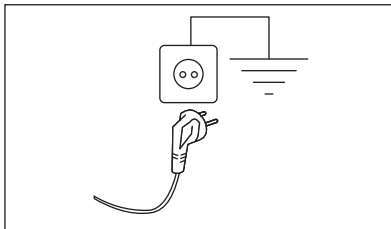
5.3 Elektrotīkla savienojums

Ierīces uzstādīšanas beigās jūs varat pieslēgt spraudkontakta kontaktligzdai.

Nepieciešamie elektroenerģijas parametri ir norādīti datu plāksnītē un sadaļā "Tehniskie dati". Pārbaudiet, vai tie ir saderīgi ar elektrotīkla parametriem.

Pārbaudiet, vai mājas elektrotīkls ir piemērots ierīces maksimālajai jaudai, ņemot vērā arī visas citas ierīces, kuras var tikt izmantotas.

Pieslēdziet ierīci sazemētai kontaktligzdai.



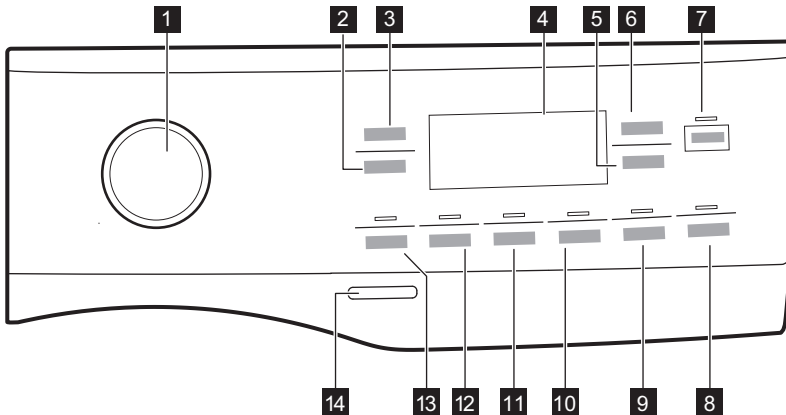
Strāvas padeves kabelim ir jābūt viegli sniedzamam pēc ierīces uzstādīšanas.

Lai veiktu jebkādas elektriskos darbus, kas nepieciešami šīs ierīces uzstādīšanai, sazinieties ar mūsu pilnvaroto servisa centru.

Ražotājs neuzņemas nekādu atbildību par bojājumiem un traumām, kas rodas minēto drošības pasākumu neievērošanas dēļ.

6. VADĪBAS PANELIS

6.1 Vadības paneļa apraksts



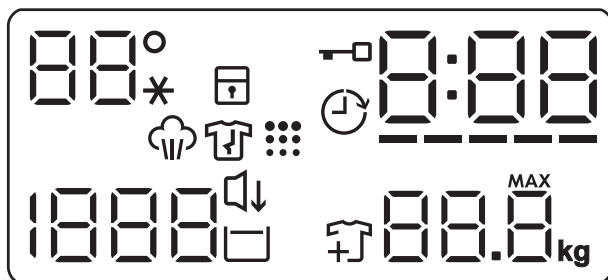
Iespējas nevar izvēlēties ar visām mazgāšanas programmām. Pārbaudiet iespēju un mazgāšanas programmu saderību sadaļas nodaļas “Programmas” sadaļā “Iespēju saderība ar programmām”. Kāda iespēja var izslēgt citu, šajā gadījumā ierīce neļaus jums iestatīt nesavienojamas iespējas kopā.

Pārliecinieties, ka ekrāns un skārienjutīgie taustiņi vienmēr ir tīri un sausi.

- 1** Programmu ripas pārslēgs
- 2** Izgriešana skārienpoga
- 3** Temperatūra skārienpoga
- 4** Displejs
- 5** Atliktais starts skārienpoga
- 6** Laika vadība skārienpoga
- 7** Starts/pauze skārienpoga
- 8** Skārientaustiņš Pods®
- 9** Tvaiks vieglai gludināšanai skārienpoga un pastāvīgā bērnu drošības iespēja 3s

- 10** Klusa skārienpoga
- 11** Papildu skalošana skārienpoga
- 12** Traipu tīrīšana skārienpoga
- 13** Priekšmazgāšana skārienpoga
- 14** Iesl./Izsl. Spiedpoga

6.2 Displejs



	Temperatūras indikators.	-----	Indikators Laika vadība
	Bērnu drošības slēdža indikators.		Tvaika fāzes indikators.
	Durvju bloķēšanas indikators.		Veļas tilpnes tīrīšanas indikators.
	Atliktā starta indikators.		Veļas izgriešanas ātruma indikators
	Digitālais indikators var rādīt kādu no turpmāk norādītajiem parametriem. <ul style="list-style-type: none">• Programmas darbības ilgums.• Atliktais starts.• Cikla beigas.• Brīdinājuma kods.• Kļūdu indikators.• Norādījums par kopējo ierīces darba stundu skaitu.		Indikators Klusa
			Skalošanas pauzes indikators.
			Apģērbu pievienošanas indikators.
			Maksimālā veļas daudzuma indikators.

7. TASTATŪRA UN POGAS

7.1 Ievads



Iespējas/funkcijas nav pieejamas ar visām mazgāšanas programmām. Pārbaudiet iespēju/funkciju un mazgāšanas programmu saderību, aplūkojot "Programmu tabulu". Iespēja/funkcija var izslēgt citu, šajā gadījumā ierīce neļaus jums iestatīt nesavienojamas iespējas/funkcijas.

7.2 Iesl./Izsl. ①

Piespiediet šo taustiņu dažas sekundes, lai aktivizētu vai deaktivizētu ierīci. Ieslēdzot vai izslēdzot ierīci, atskan dažādas melodijas.

Tā kā gaidstāves funkcija automātiski deaktivizēs ierīci pēc dažām minūtēm, lai samazinātu elektroenerģijas patēriņu jums, iespējams, vajadzēs atkal aktivizēt ierīci.

Lai iegūtu papildinformāciju, skatiet rindkopu par gaidstāvi sadaļā "Lietošana ikdienā".

7.3 Programmu pārslēgs

Grozot programmu kontrolslēdzi, ir iespējams atlasīt vēlamo programmu.

7.4 Temperatūra

Izvēloties mazgāšanas programmu, ierīce automātiski iesaka noklusējuma temperatūru.

Nospiediet šo taustiņu vairākkārt, līdz vēlamā temperatūra parādās displejā.

Kad displejā redzami indikatori _ _ *, ierīce nesilda ūdeni.

7.5 Izgriešana

Iestatot programmu, ierīce automātiski iestata noklusējuma veļas izgriešanas ātrumu.


Nospiediet šo pogu vairākkārt, lai:


- **Mainīt veļas izgriešanas ātrumu.** Displejā redzami tikai izgriešanas ātrumi, kas darbojas ar iestatīto programmu.
- Iestatiet iespēju **Bez veļas izgriešanas**


— — —

Iestatiet šo iespēju visu izgriešanas fāžu deaktivizēšanai. Displejā tiek attēlots

indikators — — —. Ierīce veic tikai izvēlētās mazgāšanas programmas ūdens izsūknēšanas fāzi. Iestatiet šo iespēju ļoti smalkiem audumiem. Dažām mazgāšanas programmām skalošanas fāze patērē vairāk ūdens.

- Ieslēdziet iespēju **Skalošanas pauze** . Pēdējā skalošana netiks veikta. Pēdējās skalošanas laikā ūdens no veļas mašīnas netiks izsūknēts, lai pasargātu veļu no krokošanās. Mazgāšanas programma tiek pārtraukta ar ūdeni veļas tilpnē.

Indikators  paliek iedegts. Durvis turpina būt bloķētas, un tilpne regulāri griežas, lai samazinātu saburzīšanos. Lai atbloķētu durvis, Jums ir jāizsūknē no tilpnes ūdens.

Ja pieskarsieties taustiņam Starts/pauze , ierīce veiks veļas izgriešanas fāzi un izsūknēs ūdeni.



Pēc aptuveni 18 stundām ierīce automātiski izsūknē ūdeni.

7.6 Priekšmazgāšana

Ar šo iespēju varat pievienot mazgāšanas programmai priekšmazgāšanas fāzi.

Iedegas attiecīgais indikators virs skārienpogas.

Izmantojiet šo iespēju, lai aktivizētu priekšmazgāšanas fāzi 30 °C temperatūrā pirms mazgāšanas fāzes.

Šo iespēju ieteicams izmantot ļoti netīrai veļai, it īpaši, ja tajā atrodamas smiltis, putekļi, dubļi un citas cietas daļiņas.




Šī iespēja var pagarināt programmas ilgumu.

7.7 Traipu tīrīšana

Skarīet šo iespēju, lai pievienotu programmai traipu attīrīšanas fāzi.

Iedegas attiecīgais indikators virs skārienpogas.

Izmantojiet šo iespēju veļai ar grūti iztīrāmiem traipiem.

Iestatot šo iespēju, iepildiet traipu tīrīšanas līdzekli nodaļumā .



Šī iespēja palielina programmas ilgumu. Šī iespēja nav pieejama temperatūrai, kas zemāka par 40°C.

7.8 Pastāvīgi Papildu skalošana

Izmantojot šo iespēju, jūs varat pievienot izvēlētajai mazgāšanas programmai papildu skalošanas ciklus.

Izmantojiet šo iespēju cilvēkiem ar alerģijām pret mazgāšanas līdzekļa atliekām un jutīgu ādu.



Šī iespēja pagarina programmas ilgumu.

Atbilstošais indikators virs spiedpogas izgaismojas un arī paliek degam laikā nākamo ciklu laikā līdz brīdim, kad šī iespēja ir izslēgta.

7.9 Tvaiks vieglai gludināšanai



Šī iespēja pievieno tvaika fāzi, pēc kuras mazgāšanas programmas beigās seko īsa pretburzīšanās fāze.

Tvaika fāze samazina auduma burzīšanos un atvieglo tā gludināšanu.

Iedegas attiecīgais indikators virs skārienpogas.

Indikators deg tvaika fāzes laikā.



Šī iespēja var pagarināt programmas ilgumu.

Kad beidzas programmas darbība, displejā redzams , indikators nodziest, savukārt ir iedegts indikators , un turpina degt degti indikatori Starts/pauze . Veļas tīlne veic vienmērīgas kustības aptuveni 30 minūtes, lai saglabātu tvaika sniegtās priekšrocības. Pieskaroties jebkuram taustiņam, tiek pārtrauktas pretburzīšanās kustības, atbloķējas durvis, un ierīce atkārtoti piedāvā iepriekš iestatīto programmu.

Lai pārtrauktu pretburzīšanās fāzi, jūs varat arī veikt šādas darbības:

- nospiediet taustiņu Iesl./Izsl. dažu sekunžu garumā, lai aktivizētu vai deaktivizētu ierīci.
- Programmu pārslēga iestatīšana citā pozīcijā.



Mazgājot mazāku veļas daudzumu, rezultāts būs labāks.

7.10 Klusa

Skariet šo pogu, lai ieslēgtu-izslēgtu **Klusa** iespēju.

Visas starpposma un beigu veļas iz griešanas fāzes tiek atceltas, un programmas beigās veļas tīlņē paliek ūdens. Tas palīdz samazināt burzīšanos.

Displejā redzams indikators . Durvis paliek bloķētas. Veļas tīlne griežas regulāri, lai

samazinātu burzīšanos. Lai atvērtu durvis, nepieciešams izsūknēt ūdeni.

Tā kā programma ir ļoti klusa, tā ir piemērota nakti, kad pieejami lētāki enerģijas tarifi. Dažās programmās skalošana tiks veikta, izmantojot lielāku ūdens daudzumu

Pieskaroties Starts/pauze taustiņam, ierīce veiks tikai ūdens izsūknēšanas fāzi.



Ierīce izsūknē ūdeni un izgriež veļu automātiski pēc aptuveni 18 stundām.

7.11 Pods®

Pieskarieties šim taustiņam, lai ieslēgtu vai izslēgtu iespēju Pods®.

Kad tā ir ieslēgta, deg attiecīgais indikators.

Ievērojiet kapsulu ražotāja dozēšanas un uzglabāšanas ieteikumus.

Mazgāšanas līdzekļa dozatora atvilktnes nodalījumā Pods® ievietojiet ne vairāk kā divas tabletes vai vienas devas mazgāšanas līdzekļus.

Šī iespēja paliek aktīva arī nākamajiem cikliem, līdz tā tiek izslēgta, un ja tās izvēle ir iespējama ar iestatīto programmu.

7.12 Atliktais starts

Ar šo iespēju varat atlikt programmas startu uz ērtāku laiku.


Pieskarieties taustiņam vairākkārt, lai iestatītu nepieciešamo atliktā starta laiku. Laika pieauguma solis no 1 stundas līdz pat 20 stundām.

Displejs rāda indikatoru un izvēlēto atlikšanas laiku. Pēc pieskaršanās taustiņam Starts/pauze , ierīce sāk laika atskaiti un durvis ir bloķētas.

7.13 Laika vadība

Ar šo iespēju jūs varat samazināt programmas ilgumu atkarībā no veļas ielādes daudzuma un netīrības pakāpes.

Iestatot mazgāšanas programmu, displejā parādās noklusējuma ilgums un ----- defises.

Pieskarieties taustiņam Laika vadība , lai samazinātu programmas ilgumu pēc jūsu vajadzībām. Displejā redzams jaunais programmas ilgums un defišu skaits attiecīgi samazināsies.

----- Piemērots maksimālas ielādes vidēji netīras veļas mazgāšanai.

---- Ātrais cikls maksimālas ielādes nedaudz netīras veļas mazgāšanai.

-- Ļoti ātrs cikls mazākas ielādes nedaudz netīras veļas mazgāšanai (ieteicama maks. puse ielādes).

- Īsākais cikls, lai atsvaidzinātu nelielu veļas daudzumu.

Iespēja Laika vadība ir pieejama tikai tabulā norādītajām programmām.

indikators	Kokvilna	Sintētika
----- 1)	■	■
----	■	■
---	■	■
-- 2)	■	■

indikators	Kokvilna	Sintētika
- 2)	■	■

1) Noklusējuma darbības ilgums visām programmām.

2) Šis līmenis Laika vadība iespējai nav pieejams pie 90 °C.

Laika vadība ar tvaika programmām


Iestatot tvaika programmu, šis poga ļauj izvēlēties no trim tvaika līmeņiem un programmas ilgums tiek attiecīgi samazināts:

- --- : maksimālais;
- -- : vidējais;
- - : minimālais.




Dažās ierīcēs programmas ilgums tiek samazināts, neparādoties defisēm.

7.14 Starts/pauze

Pieskarieties taustiņam Starts/pauze , lai iedarbinātu, nopauzētu ierīci vai pārtrauktu ieslēgto programmu.












Ikona  nozīmē, ka varat apturēt ciklu un pievienot vai izņemt veļu. Plašāku informāciju lasiet sadaļā "Durvju atvēršana — veļas pievienošana".

8. IESTATĪTIE PARAMETRI

8.1 Iestatījums:



Nospiežot taustiņu kombināciju, **neliciet** pirkstus uz leju. Apakšējo pogu sensori ir jutīgi un var traucēt jūsu izvēlei.



FUNKCIJAS	TAUSTIŅU KOMBINĀCIJA	APRAKSTS
Bēru drošības funkcija	Tvaiks vieglai gludināšanai 	Ar šo iespēju jūs varat novērst bērnu rotaļāšanos ar vadības paneli. Turiet nospiegtu taustiņu, līdz indikators  iedegas/ nodzies displejā.
Skaņas signāli	Priekšmazgāšana  - Traipu tīrīšana 	Izmantojot šo iespēju, varat aktivizēt vai deaktivizēt skaņas signālus. Vienlaikus pieskarieties taustiņu kombinācijām aptuveni 2 sekundes. Ja jūs izslēdzat skaņas signālus, ierīces darbības traucējumu gadījumā tie turpina skanēt.
Darba stundu skaitītājs	Traipu tīrīšana  - Papildu skalošana 	Pastāv iespēja aplūkot ierīces kopējo darba stundu skaitu, sākot no pirmās ieslēgšanas reizes. Šī vērtība skaita ciklu darbības laiku (neietver pauzes, atliktā starta laiku). Vienlaikus pieskarieties taustiņu kombinācijām dažas sekundes. Pēc 3 sekundēm displejā tiek parādīts kopējais ierīces darbības stundu skaits, piemēram, 1276 stundas, divas (2) sekundes displejā tiek rādīts teksts Hr, divas (2) sekundes — 12 (tūkstoši un simti) un 76 (desmiti un vieni).
Rūpnīcas noklusējuma iestatījumi	Klusa  - Tvaiks vieglai gludināšanai 	Šī funkcija ļauj atjaunot rūpnīcas noklusējuma iestatījumus. Lai aktivizētu šo funkciju, pieskarieties taustiņu kombinācijām dažas sekundes. Displejā aptuveni 5 sekundes tiks rādīts  .

9. PIRMS PIRMĀS LIETOŠANAS



Uzstādīšanas laikā vai pirms pirmās lietošanas reizes ierīcē var būt redzams ūdens. Tas ir ūdens atlikums pēc rūpnīcā veiktās pilnās darbības pārbaudes, kuras mērķis ir nodrošināt, ka ierīce tiek piegādātam klientam nevainojamā darba kārtībā, un par to nav jāsatraucas.



1. Pārlicinieties, ka visas transportēšanai paredzētās skrūves ir izņemtas no ierīces.
2. Pārlicinieties, ka ir pieejama elektroenerģijas padeve un ir atvērts ūdens krāns.

3. Ielejiet 2 litrus ūdens mazgāšanas līdzekļa nodalījumā, kas apzīmēts ar . Šī darbība aktivizē ūdens aizplūdes sistēmu.
 4. Ielejiet nelielu mazgāšanas līdzekļa daudzumu nodalījumā, kas apzīmēts ar .
 5. Iestatiet un sāciet kokvilnas mazgāšanas programmu ar augstāko temperatūru, neievietojot veļas tīlnpē veļu.
- Šādi no cilindra un veļas tīltnes tiek iztīrīti visi iespējamie netīrumi.

10. PROGRAMMAS

10.1 Programmu tabula

Mazgāšanas programmas

Programmas	Programmas apraksts
QuickCare 59min	Kokvilnas un jaukti sintētikas audumi. Labi piemērota ikdienas veļas mazgāšanai īsā laikā, labākai apgērba saudzēšanai un labiem tīrīšanas rezultātiem jau pie 30 °C. <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; margin-top: 10px;"> Standarta programmas ilgums tika izveidots ar veļas daudzumu 5 kg. Ja mazgājat mazāku vai lielāku daudzumu, mazgāšanas ilgums automātiski samazinās vai palielinās, nodrošinot perfektus rezultātus.</div>
Kokvilna	Balti un krāsaini kokvilnas izstrādājumi. Ideāli piemērots vidēji netīrai un ļoti netīrai veļai.
Sintētika	Sintētikas vai jauktu audumu izstrādājumi. Vidēji netīri.
Smalkā veļa	Smalki audumi, piemēram, akrils, viskoze un jaukta veida audumi, kam nepieciešama saudzīgāka mazgāšana. Vidēji netīri.
 Vilna/zīds	Apgērbi ar kopšanas simbolu "mazgāt ar rokām" ¹⁾ . Viegli netīri vai vienreiz valkāti kokvilnas un sintētikas izstrādājumi.
Atsvaidzināšana 20min	

Tvaika programma ar FreshScent sistēmu

Tvaika programmas var izmantot, lai likvidētu saburzījumus un smakas²⁾ veļas gabaliem, kas tikai jāatsvaidzina, bez mazgāšanas. Auduma šķiedras tiek relaksētas un pēc tam gludināšana ir vieglāka. Kad beigusies programmas darbība, ātri izņemiet veļu no veļas tīlņes³⁾. Tvaika programma neveic higiēniskās kopšanas ciklu. Neizmantojiet šo programmu šādiem drēbju veidiem:

- apgērbi, kas nav piemēroti žāvēšanai veļas žāvētājā;
- apgērbi, kuru kopšanas etiķetē ir norādīts "Tikai ķīmiskā tīrīšana".








Electrolux smaržviela. Ja izmantojat šo īpašo maigo smaržvielu, jūsu veļa smaržos kā tikko mazgāta. Uzmanīgi izlasiet aromāta komplektācijā iekļautās instrukcijas. Samaziniet smaržvielas daudzumu mazākas veļas ielādes gadījumā. Izmantojot taustiņu Laika vadība, jūs varat saīsināt programmas darbības laiku apgērbiem, kuri jāmazgā zemā temperatūrā.

NEMĒĢINIET:

- žāvēt veļas žāvētāja apgērbus, kas apstrādāti ar smaržvielu. Tā izgaros;
- izmantot smaržvielu citiem mērķiem, kas šeit nav norādīti;
- izmantot smaržvielu jauniem apgērbiem. Jauns apgērbs var saturēt apstrādes līdzekļu atliekas, kas nav saderīgas ar smaržvielu.





Aromāts ir pieejams **Electrolux** tīmekļa veikalā vai pie oficiālā izplatītāja.



Programmas	Programmas apraksts
 Tvaika atsvaidzināšana	Kokvilnas, sintētiskas un jauktu audumu izstrādājumi. Īpašs tvaika cikls bez mazgāšanas, kuru var izmantot, lai sagatavotu izžāvētu veļu gludināšanai vai atsvaidzinātu vienreiz valkātu veļu. Šī programma novērš veļas burzīšanas un smakas, kā arī atslābina šķiedras. Nelietojiet mazgāšanas līdzekļus.
Izgriešana/Ūdens izsūknēšana	Veļas izgriešana un ūdens izsūknēšana no veļas tilpnes. Visi audumi, izņemot vilnas un smalkos audumus.
Skalošana	Visi audumi, izņemot vilnas izstrādājumus un smalkveļu. Programma veļas skalošanai un izgriešanai. Noklusējuma veļas izgriešanas ātrums ir kokvilnas izstrādājumu programmām paredzētais ātrums. Samaziniet veļas izgriešanas ātrumu atbilstoši veļas veidam. Nepieciešamības gadījumā iestatiet iespēju Papildu skalošana, lai palielinātu skalošanas reižu skaitu. Atlasot zemu veļas izgriešanas ātrumu, ierīce veic saudzīgu skalošanu un īslaicīgu izgriešanu.
Džinsi	Džinsa un trikotāžas apģērbi. Vidēji netīri. Šī programma ir paredzēta džinsa audumiem — tā veic saudzīgu skalošanas fāzi, kas samazina izbalēšanu un neļauj veļas pulvera atliekām uzkrāties audumu šķiedrās.
Sega	Viena sintētiskā sega, drēbes ar polsterējumu, segas, dūnu jakas un līdzīgi vienumi.
 Virsdrēbes	<div data-bbox="375 646 1024 742" style="border: 1px solid black; padding: 5px;"> <p> Nelietojiet auduma mīkstinātāju un rūpējieties par to, lai mazgāšanas līdzekļa dozatorā nebūtu veļas mīkstinātāja atlieku.</p> </div> <p>Āra apģērbs, tehniskais, sporta apģērbs, ūdensnecaurīdīgas un gaisu caurlaidīgas jakas, vējjakas ar izņemamu vilnas vai iekšējo silto oderi. Ieteicamais tilpnē ievietojamais veļas daudzums ir 2.0 kg.</p> <p>Šo programmu var arī lietot ūdensnecaurīdības atjaunošanai. Tā ir īpaši paredzēta apģērbu ar hidrofobu pārklājumu apstrādei. Lai veiktu šo ūdensnecaurīdības atjaunošanas ciklu, rīkojieties šādi:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Iepildiet nodalījumā mazgāšanas līdzekli . • Iepildiet īpašu ūdensnecaurīdības atjaunošanas līdzekli veļas mīkstinātāja dozatorā . • Samaziniet tilpnē ievietoto veļas daudzumu līdz 1.0 kg. <div data-bbox="375 1021 1024 1173" style="border: 1px solid black; padding: 5px;"> <p> Lai vēl vairāk uzlabotu ūdensnecaurīdības atjaunošanas darbību, žāvējiet veļu žāvētājā, iestatot žāvēšanas programmu Virsdrēbes (ja tā ir pieejama un ja apģērba kopšanas etiķetē ir norādīts, ka to drīkst žāvēt žāvētājā).</p> </div>
 Higiēna	Balta kokvilnas veļa. Šī augstas efektivitātes mazgāšanas programma, kas apvienota ar tvaikiem, likvidē vairāk nekā 99,99 % baktēriju un vīrusu ⁴ mazgāšanas laikā uzturot temperatūru virs 60 °C; tvaika fāze nodrošina papildu iedarbību uz šķiedrām; uzlabotā skalošanas fāze nodrošina pienācīgu veļas mazgājamā līdzekļa un mikroorganismu likvidēšanu. Šī programma nodrošina arī ziedputekšņu/alergēnu pienācīgu likvidēšanu.

Programmas	Programmas apraksts
Eco 40-60	Zema elektroenerģijas patēriņa cikls kokvilnas izstrādājumiem. Samazina temperatūru un pagarina darbības laiku labu mazgāšanas rezultātu iegūšanai.

- Šī cikla laikā veļas tīpne griežas lēnām, lai nodrošinātu saudzīgu mazgāšanu. Var šķīst, ka veļas tīpne negriežas vai negriežas pietiekami, bet tas ir normāli šai programmai.
- Tvaika programma nelikvidē īpaši spēcīgas smakas.
- Pēc apstrādes ar tvaiku veļa var būt mitra. Izkariniet veļu uz pāris minūtēm.
- Pārbaudīta pret zeltaino stafilokoku (*Staphylococcus aureus*), enterokokiem (*Enterococcus faecium*), raugveida sēnītēm (*Candida albicans*), baktēriju *Pseudomonas aeruginosa* un MS2 bakteriofāgu ārējā pārbaudē, kuru 2021. gadā veica uzņēmums "Swissatest Testmaterialien AG" (pārbaudes ziņojuma nr. 202120117),

Programmas temperatūra, maksimālais veļas izgriešanas ātrums un maksimālais veļas daudzums

Programmas	Noklusējuma temperatūra Temperatūras diapazons	Atsauces veļas izgriešanas ātrums Veļas izgriešanas ātruma diapazons	Maksimālais veļas daudzums
QuickCare 59min	30 °C 60 °C – 30 °C	1600 apgr./min 1600 apgr./min – 400 apgr./min	8.0 kg
Kokvilna	40 °C 90 °C – auksts	1600 apgr./min 1600 apgr./min – 400 apgr./min	10.0 kg
Sintētika	30 °C 60 °C – auksts	1200 apgr./min 1200 apgr./min – 400 apgr./min	5.0 kg
Smalkā veļa	30 °C 40 °C – auksts	800 apgr./min 1200 apgr./min – 400 apgr./min	2.0 kg
 Vilna/zīds	40 °C 40 °C – auksts	1200 apgr./min 1200 apgr./min – 400 apgr./min	2.0 kg
Atsvaidzināšana 20min	30 °C 40 °C – 30 °C	1200 apgr./min 1600 apgr./min – 400 apgr./min	3.0 kg
 Tvaika atsvaidzināšana	-	-	2.0 kg
Izgriešana/Ūdens izsūkņēšana	-	1600 apgr./min 1600 apgr./min – 400 apgr./min	10.0 kg
Skalošana	-	1600 apgr./min 1600 apgr./min – 400 apgr./min	10.0 kg
Džinsi	30 °C 40 °C – auksts	800 apgr./min 1200 – 400 apgr./min	4.0 kg

Programmas	Noklusējuma temperatūra Temperatūras diapazons	Atsauces veļas izgriešanas ātrums Veļas izgriešanas ātruma diapazons	Maksimālais veļas daudzums
Sega	40 °C 60 °C – auksts	800 apgr./min 800 – 400 apgr./min	3.0 kg
 Virsdrēbes	30 °C 40 °C – auksts	1200 apgr./min 1200 apgr./min – 400 apgr./min	2.0 kg ¹⁾ 1.0 kg ²⁾
 Higiēna	60 °C	1600 apgr./min 1600 apgr./min – 400 apgr./min	10.0 kg
Eco 40-60	40 °C ³⁾	1600 apgr./min 1600 apgr./min – 400 apgr./min	10.0 kg

1) Mazgāšanas programma.

2) Mazgāšanas programma un ūdensnecaurļaidības atjaunošanas fāze.

3) Saskaņā ar Eiropas Komisijas regulu ES 2019/2023 šī programma 40 °C temperatūrā vienā ciklā ļauj izmazgāt vidēji netīru kokvilnas veļu, kuru drīkst mazgāt 40 °C vai 60 °C temperatūrā.












Veļas sasniegto temperatūru, programmas darbības ilgumu un citus datus skatiet nodaļā "Patēriņa vērtības". Visefektīvākās programmas energopatēriņa ziņā parasti ir tās, kas darbojas ar zemākā temperatūrā un ilgāku laiku.

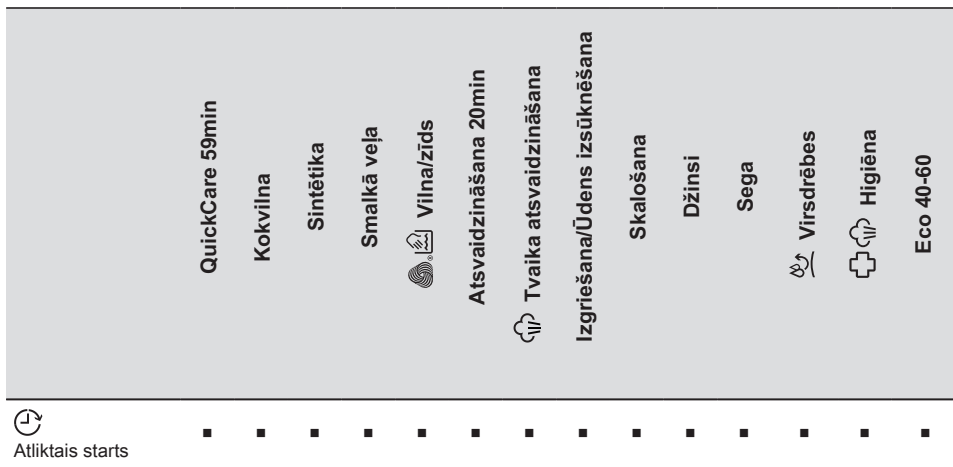
10.2 Woolmark Premium Wool Care - Zils



Uzņēmums "Woolmark Company" ir pārbaudījis šīs mašīnas vilnas mazgāšanas programmu un atzinis to par piemērotu vilnu saturošu apģērbiem, kuriem uz etiķetes norādīts, ka tie "jāmazgā ar rokām", mazgāšanai ar nosacījumu, ka šie izstrādājumi tiek mazgāti saskaņā ar norādēm uz apģērbi etiķetēm un veļas mašīnas ražotāja norādījumiem.
M2305

10.3 Iespēju saderība ar programmām

	QuickCare 59min	Kokvilna	Sintētika	Smalkā veļa	Vilna/zīds	Atsvaidzināšana 20min	Tvaika atsvaidzināšana	Izgriešana/Ūdens izsūkņšana	Skalošana	Džinsi	Sega	Virsdrēbes	Higiēna	Eco 40-60
 Izgriešana	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■
 Skalošanas pauze	■	■	■	■	■				■	■		■	■	■
 Klusais		■	■	■						■				
 Bez veļas izgriešanas	■	■	■	■	■	■	■ ¹⁾	■	■	■	■	■	■	■
 Traipu tīrīšana ²⁾		■	■							■			■	
 Priekšmazgāšana		■	■											
 Laika vadība ³⁾		■	■				■							
 Papildu skalošana	■	■	■	■				■	■		■	■		
 Tvaiks vieglai gludināšanai		■	■							■			■	
PODS®	■	■	■	■		■				■		■	■	■



- 1) Iestatot iespēju Bez veļas izgriešanas, ierīce veic tikai ūdens izsūkņēšanu.
- 2) Šī iespēja nav pieejama temperatūrai, kas zemāka par 40 °C.
- 3) Iestatot visīsāko darbības ilgumu, iesakām samazināt mazgājamās veļas daudzumu. Ierīcē var ievietot arī maksimālo veļas daudzumu, taču tas pasliktinās mazgāšanas rezultātu.

Mazgāšanas programmām piemēroti veļas mazgāšanas līdzekļi

Programmas	Universāls veļas mazgāšanas pulveris ¹⁾	Šķidrās universālais mazgāšanas līdzeklis	Šķidrās mazgāšanas līdzeklis krāsainiem audumiem	Smalkveļa, vilnas izstrādājumi	Īpašs
Ultraquick 59min	--	▲	▲	--	--
Kokvilna	▲	▲	▲	--	--
Sintētika	▲	▲	▲	--	--
Smalkā veļa	--	--	--	▲	▲
Vilna/zīds	--	--	--	▲	▲
Atsvaidzināšana 20min	--	▲	▲	--	--
Džinsi	--	▲	▲	--	▲
Sega	--	--	--	▲	▲
Virsdrēbes	--	--	--	▲	▲
Higiēna	▲	▲	--	--	▲
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--

¹⁾ Temperatūrā, kas pārsniedz 60 °C, ieteicams lietot pulverveida mazgāšanas līdzekli.

▲ = ieteicams

-- = nav ieteicams

11. IZMANTOŠANA IKDIENĀ

⚠ BRĪDINĀJUMS!

Skatiet sadaļu "Drošība".

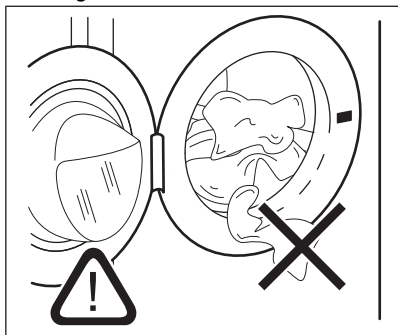
11.1 Ierīces aktivizēšana

1. Pievienojiet elektrotīkla vada spraudni elektrotīkla kontaktligzdai.
2. Atveriet ūdens krānu.
3. Lai ieslēgtu ierīci, dažu sekunžu garumā turiet nospiestu taustiņu Iesl./Izsl. ①.

Atskan īss skaņas signāls.

11.2 Veļas ievietošana tilpnē

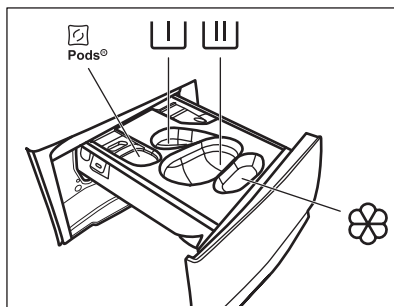
- Atveriet ierīces durvis.
- Izpuriniet drēbes, pirms ieviejojat tās ierīcē.
- Ieviejojiet veļu tilpnē pa vienam gabalam. Pārliecinieties, ka tilpnē nav ievietots pārāk daudz veļas.
- Stingri aizveriet durvis.





⚠ UZMANĪBU!


- Aizveriet ierīces durvis un pārliecinieties, ka starp tās bīvi un durvīm nav iesprūduši veļa. Šādā gadījumā pastāv ūdens noplūdes vai veļas bojājumu risks.
- Mazgājot stipri eļļainus, taukainus traukus vai izmantojot smaržvielas, var sabojāt ierīces gumijas daļas.

11.3 Mazgāšanas līdzekļa un piedevu uzpilde



 — nodalījums mazgāšanas līdzekļa kapsulām (Maks. 2 kapsulas). Izmantojot mazgāšanas līdzekļa tabletes, pārliecinieties, ka ir aktivizēta iespēja Pods®.


 — nodalījums priekšmazgāšanas fāzei un mērcēšanas programmai (tikai pulvera mazgāšanas līdzeklim).

 — mazgāšanas līdzekļa nodalījums mazgāšanas fāzei (tikai pulvera mazgāšanas līdzeklim).



Izmantojot šo nodalījumu, pārliecinieties, ka iespēja Pods® ir ieslēgta.



Ja izmantojat šķidro mazgāšanas līdzekli, neaizmirstiet ievietot tvertni šķidrājam mazgāšanas līdzeklim .



— nodalījums veļas mīkstinātājam un citiem šķidrājiem līdzekļiem (auduma mīkstinātājam, stērķelei).

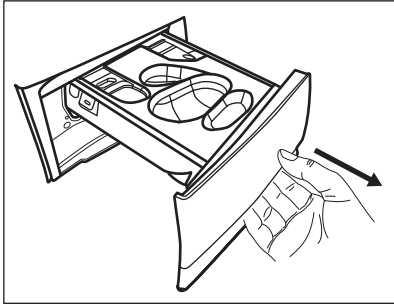
MAX — vienmēr ievērojiet uz mazgāšanas līdzekļa iepakojuma sniegtos norādījumus, taču mēs iesakām nepārsniegt norādīto maksimālo līmeni (**MAX**). Taču šis daudzums garantēs labākos mazgāšanas rezultātus.



Ja nepieciešams, pēc mazgāšanas cikla
notīriet mazgāšanas līdzekļa atlikumu no
mazgāšanas līdzekļa dozatora.

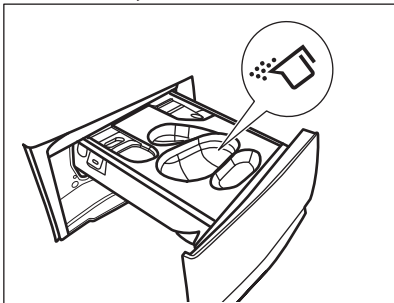
Rīkojieties, kā norādīts turpmāk.

1. Atveriet mazgāšanas līdzekļa dozatoru.

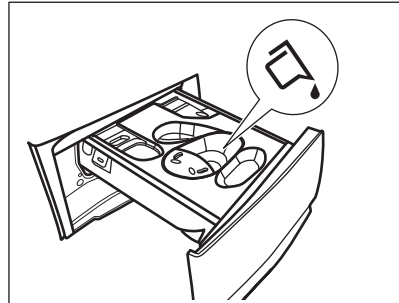
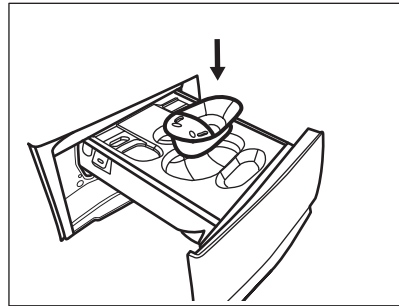


2. Ja ir iestatīta priekšmazgāšanas fāze, ieberiet pulvera mazgāšanas līdzekli nodaļījumā .
3. Galvenajai mazgāšanai atkarībā no mazgāšanas līdzekļa veida izvēlieties atbilstošu nodaļījumu:

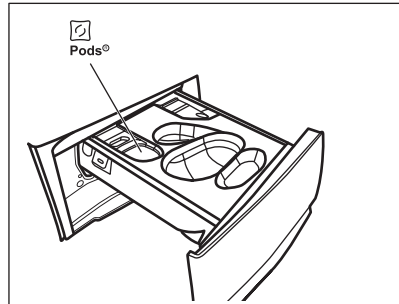
a) ieberiet **veļas pulveri** nodaļījumā ;



b) ielejiet **šķidro mazgāšanas līdzekli** tajā pašā nodaļījumā pēc tam, kad esat ievietojuši attiecīgu tvertni ;



c) ielieciet **tabletes** nodaļījumā .
Pārliecinieties, ka iespēja Pods® ir ieslēgta.




4. Ielejiet veļas mīkstinātāju nodaļījumā .
5. Aizveriet mazgāšanas līdzekļa dozatoru.

11.4 Programmas iestatīšana

1. Pagrieziet programmu izvēles pārlēgu izvēlētās mazgāšanas programmas pozīcijā. Ieslēdzas attiecīgās programmas indikators.

Eco 40-60 ir noklusētā piedāvātā programma, kad ierīce ir ieslēgta; tā ir programma, uz kuru attiecas energomarķējumā norādītā informācija.


Mirgo pogas Starts/pauze  indikators. Displejā redzams orientējošais programmas ilgums, maksimālā norādītā ielāde programmai (tikai dažas sekundes), noklusējuma temperatūra, noklusējuma veļas izgriešanas ātrums un mazgāšanas fāzes indikatori (kad tādi ir).

2. Lai mainītu temperatūru un/vai veļas izgriešanas ātrumu, nospiediet attiecīgās pogas.
3. Ja vēlaties, iestatiet vienu vai vairākas iespējas, pieskaroties attiecīgajiem taustiņiem. Saistītie indikatori iedegas displeja un norādītā informācija attiecīgi mainās.



Ja izvēle **nav iespējama**, atskan skaņas signāls.

11.5 Programmas sākšana

Pieskarieties taustiņam Starts/pauze , lai ieslēgtu programmu.

Attiecīgais indikators pārtrauc mirgot un turpina degt.





Programma uzsāk darbību, durvis ir bloķētas.

Displejs rāda indikatoru .



Ūdens izsūkņēšanas sūknis darbojas īsu brīdi, pirms ierīcē ieplūst ūdens.






11.6 Programmas palaišana, izmantojot atlikto startu

1. Vairākkārt pieskarieties taustiņam Atliktais starts , līdz displejā parādās vēlamais atlikta starta laiks. Displejā indikators rāda .
2. Pieskarieties taustiņam Starts/pauze , lai ierīces durvis bloķējas un sākas atlikta starta laika atskaite. Displejs rāda indikatoru .

Kad laika atskaite beigusies, programma uzsāk darbu automātiski.




Atlikta starta atcelšana laika atskaites laikā

Lai atceltu atlikto startu veiciet tālāk minēto.

1. Pieskarieties taustiņam Starts/pauze , lai pauzētu ierīci. Mirgo attiecīgais indikators.
2. Vairākkārt piespiediet pogu Atliktais starts , līdz displejā redzams  un indikators  nodziest.
3. Piespiediet taustiņu Starts/pauze , atkārtoti, lai nekavējoties aktivizētu programmu.

Atlikta starta mainīšana laika atskaites laikā


Lai mainītu atlikto startu veiciet tālāk minēto.


1. Pieskarieties taustiņam Starts/pauze , lai pauzētu ierīci. Mirgo attiecīgais indikators.
2. Vairākkārt pieskarieties taustiņam Atliktais starts , līdz displejā parādās vēlamais atlikta starta laiks.
3. Vēlreiz piespiediet taustiņu Starts/pauze , lai aktivizētu jauno laika atskaiti.

11.7 SensiCare System veļas daudzuma noteikšana




Displejā redzamais programmas ilgums attiecas uz **vidēju/lielu** ievietotās veļas daudzumu.

Pēc pieskaršanās taustiņam Starts/pauze , maksimālā norādītā veļas daudzuma indikators izdziest, SensiCare System uzsāk veļas daudzuma noteikšanu:

1. Ierīce nosaka ievietoto veļas daudzumu pirmo 30 sekunžu laikā. Programmās, kurās ir pieejama iespēja Laika vadība, šīs fāzes laikā funkcijas Laika vadība joslas  zem laika cipariem attēlo vienkāršu animāciju. Veļas tilpne griežas īsu brīdi.
2. Programmas ilgumu var attiecīgi pielāgot, un tas var palielināties vai samazināties. Vēl pēc 30 sekundēm ierīce sāk piepildīties ar ūdeni.

Veļas daudzuma noteikšanas beigās, ja **veļas tilpne ir pārslogota**, displejā mirgo indikators **MAX**:

Šādā gadījumā ierīci iespējams uz 30 sekundēm nopauzēt un izņemt lieko veļu.

Kad maksimālo svaru pārsniedzošā veļas daļa ir izņemta, pieskarieties taustiņam Starts/pauze , lai atkārtoti iedarbinātu programmu. Posmu SensiCare var atkārtot ne vairāk kā trīs reizes (skat. 1. punktu).

Svarīgi! Ja veļas daudzumu nesamazina, mazgāšanas programma atsāk darbību jebkurā gadījumā, neraugoties uz to, ka ierīce ir pārslogota. Šādā gadījumā nav iespējams garantēt labākos mazgāšanas rezultātus.



Aptuveni 20 minūtes pēc programmas darbības sākuma programmas ilgumu var noregulēt vēlreiz atkarībā no audumu ūdens uzsūkšanas spējām.





SensiCare noteikšanu veic tikai ar pilnām mazgāšanas programmām un ja nav samazināts programmas ilgums, izmantojot taustiņu Laika vadība.





Funkcija SensiCare System nav pieejama tādām programmām kā Vilna/ zīds, Skalošana, un īsā cikla programmām.

11.8 Programmas pārtraukšana un iespēju maiņa

Kad programma darbojas, mainīt var **tikai dažas** iespējas:

1. Pieskarieties taustiņam Starts/pauze . Sāk mirgot attiecīgais indikators.
 2. Mainiet iespējas. Displejā norādītā informācija attiecīgi mainās.
 3. Pieskarieties vēlreiz Starts/pauze  taustiņam.
- Mazgāšanas programmas darbība turpinās.

11.9 Darbojošās programmas atcelšana



1. Nospiediet pogu Iesl./Izsl. , lai atceltu programmu un izslēgtu ierīci.
2. Vēlreiz piespiediet pogu Iesl./Izsl. , lai ieslēgtu ierīci.

Tagad varat iestatīt jaunu mazgāšanas programmu.



Ja SensiCare fāze jau darbojas un ūdens sāk ieplūst veļas tilpnē, jaunā programma aktivizētas, **neatkārtojot SensiCare fāzi**. Ūdens un mazgāšanas līdzeklis netiek izsūknēti, lai izvairītos no liekas resursu izšķiešanas. Displejā redzams programmas maksimālais ilgums, uzrādot jaunāko informāciju aptuveni 20 minūtes pēc jaunās programmas sākuma.


Ir arī alternatīvs atcelšanas veids:

1. Pieskarieties taustiņam Starts/pauze .
2. Pagrieziet pārslēgu "Reset" (Atiestatīt) pozīcijā .
3. Nogaidiet 1 sekundes. Displejā redzams ---

Tagad varat iestatīt jaunu mazgāšanas programmu.

11.10 Tvertnes durvju atvēršana – apgērba gabalu pievienošana


Ja deg  ikona, vienmēr varat atvērt durvis.


Ierīces durvis ir bloķētas laikā, kad darbojas programma vai atliktais starts. Displejs rāda indikatoru .




Ja temperatūra vai ūdens līmenis veļas tilpnē ir pārāk augsti un/vai veļas tilpne joprojām griežas, durvis nevajadzētu atvērt.

Lai papildus pievienotu vai izņemtu veļu.


1. Pieskarieties taustiņam Starts/pauze . Attiecīgo durvju bloķēšanas indikators nodziest displejā.
2. Atveriet ierīces durvis. Nepieciešamības gadījumā ierīcē ievietojiet vai izņemiet


apgērba gabalus. Aizveriet durvis un pieskarieties pogai Starts/pauze . Turpina darboties programma vai atliktais starts.

11.11 Programmas darbības beigas

Kad programma ir pabeigta, ierīce automātiski pārstāj darboties. Atskan skaņas signāli (ja tie ir aktivizēti). Displejā redzams 

Taustiņa Starts/pauze  indikators izdziest.

Durvis tiek atbloķētas, un indikators  izdziest.

1. Nospiediet pogu Iesl./Izsl. , lai izslēgtu ierīci.

Piecas minūtes pēc programmas beigām enerģijas taupīšanas funkcija automātiski izslēdz ierīci.








Kad atkal ieslēdzat ierīci, displejā redzamas iepriekšējās programmas beigas. Pagrieziet programmu pārslēgu, lai iestatītu jaunu ciklu.



2. Izņemiet no ierīces veļu.
3. Pārlicinieties, ka veļas tīlne ir tukša.
4. Turiet durvis un mazgāšanas līdzekļa dozatoru pusvirus, lai ierīcē neveidotos pelējums un smakas.

11.12 Ūdens izsūkņēšana no tīlpnes pēc cikla beigām



Izvēloties programmu vai iespēju, kura neizsūknē ūdeni pēc pēdējās skalošanas reizes, programma ir beigusies, taču:



- Laika joslā redzams  un displejā redzams, ka durvis ir nobloķētas .
- Sāk mirgot taustiņa Starts/pauze  indikators.
- Tīlne joprojām pa laikam pagriežas, lai novērstu veļas burzīšanos.
- Durvis ir bloķētas.
- Lai atvērtu vāku, vispirms Jums ir jāizsūknē ūdens no tīlpnes:

1. Ja nepieciešams, pieskarieties pogai Izgriešana , lai samazinātu ierīces piedāvāto veļas izgriešanas ātrumu.
2. Nospiediet taustiņu Starts/pauze : ierīce izsūknē ūdeni un izgriež veļu.

Iespējas indikators Skalošanas pauze  vai  pazūd.





Ja esat iestatījis Klusa  un veļas izgriešanas ātrums netiek mainīts, nospiežot taustiņu Starts/pauze , ierīce tikai izsūknēs ūdeni.

3. Kad programmas darbība beigusies un lūkas bloķēšanas indikators  ir izdzisis, jūs varat atvērt durvis.
4. Lai izslēgtu ierīci, pāris sekundes piespiediet taustiņu Iesl./Izsl. .

11.13 Gaidstāves funkcija


Gaidstāves funkcija automātiski izslēdz ierīci, lai samazinātu enerģijas patēriņu tālāk minētajos gadījumos.

- Jūs neizmantojat ierīci 5 minūtes, kamēr neviena programma nedarbojas. Nospiediet pogu Iesl./Izsl. , lai atkal ieslēgtu ierīci.
- 5 minūtes pēc mazgāšanas programmas beigām.

Nospiediet taustiņu Iesl./Izsl. , lai atkal ieslēgtu ierīci.

Displejs rāda beidzamās programmas beigu laiku.

Pagrieziet programmu pārslēgu, lai iestatītu jaunu ciklu.

Ja pārslēgs ir pagriezts "Reset" (Atiestatīt) pozīcijā , ierīce automātiski izslēdzas pēc 30 sekundēm.



Ja iestatāt programmu vai iespēju, kas beidzas ar ūdeni tīlpnē, **Gaidstāves funkcija** neizslēdz ierīci, lai atgādinātu, ka jāizsūknē ūdens.

12. KOPŠANA UN TĪRĪŠANA

BRĪDINĀJUMS!

Skatiet sadaļu "Drošība".

12.1 Periodiskas tīrīšanas grafiks

Periodiska tīrīšana palīdz pagarināt ierīces mūžu.

Pēc katra cikla atstājiet durvis un mazgāšanas līdzekļa dozatoru mazliet atvērtu, lai ierīcē cirkulētu gaiss un izžūtu mitrums.

Ja ierīce netiek izmantota ilgāku laiku, aizgrieziet ūdens krānu un atvienojiet ierīci no strāvas padeves.

Orientējošs periodiskas tīrīšanas grafiks:

Atkalķošana	Divreiz gadā
Apkopes mazgāšanas cikls	Reizi mēnesī
Durvju blīves tīrīšana	Reizi divos mēnešos
Veļas tilpnes tīrīšana	Reizi divos mēnešos
Mazgāšanas līdzekļa dozatora tīrīšana	Reizi divos mēnešos
Izvad sistēmas sūkņa filtra tīrīšana	Divreiz gadā
Ūdens ieplūdes šļūtenes un vārsta filtra tīrīšana	Divreiz gadā

12.2 Svešķermeņu izņemšana



Pirms cikla aktivizēšanas gādājiet, lai visas kabatas būtu tukšas un viss, kas kustās, piesiets.

Izņemiet visus svešķermeņus (piemēram, metāla sprādzes, pogas, monētas u.t.t.), kuras var atrast durvju blīvē, filtros un veļas tilpnē. Skatiet sadaļas "Durvju blīve un dubultās apmales noslēgšana", "Veļas tilpnes tīrīšana", "Aizplūdes sūkņa tīrīšana" un "Ieplūdes šļūtenes un vārsta filtra tīrīšana". Rīkojieties uzmanīgi ar aizkariem. Izņemiet no aizkariem āķus un ievietojiet aizkarus veļas mazgāšanas maisā vai spilvendrānā. Ja

nepieciešams, sazinieties ar pilnvaroto apkopes centru.

12.3 Ārpuses tīrīšana

Tīriet ierīci tikai ar maigām ziepēm un siltu ūdeni. Pilnībā nosusiniet visas virsmas.

Nelietojiet abrazīvus sūkļus vai citus skrāpējošus materiālus.

UZMANĪBU!

Nelietojiet alkoholu, šķīdinātājus vai ķīmikālijas.

UZMANĪBU!

Netīriet metāla virsmas ar tīrīšanas līdzekļiem uz hlora bāzes.

12.4 Atkalķošana



Ja ūdens jūsu apkārtne ir ciets vai vidēji ciets, veļas mazgājamām mašīnām iesakām izmantot ūdens mīkstināšanas līdzekli (laiku pa laikam atkalķojot).

Regulāri pārbaudiet veļas tilpni, lai pamanītu kaļķakmens veidošanos.



Vienmēr ievērojiet uz produkta iepakojuma sniegtās norādes.

12.5 Apkopes mazgāšana

Atkārtoti un ilgstoši lietojot zemu temperatūru un īsas programmas, veļas tilpnē un tvertnē var rasties mazgāšanas līdzekļa atliekas, pūkas baktērijas un biofilmas veidojumi. Tas var izraisīt sliktu smaku un pelējumu.

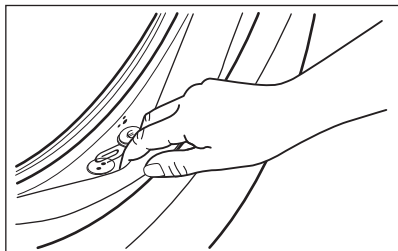
Lai likvidētu šīs atliekas un higiēniski iztīrītu ierīces iekšpusi, ieslēdziet apkopes mazgāšanas ciklu (vismaz reizi mēnesī):

1. Izņemiet veļu no veļas tilpnes.
2. Ieslēdziet kokvilnas programmu ar visaugstāko temperatūras iestatījumu un nelielu pulverveida mazgāšanas līdzekļa

daudzumu, vai ja pieejams, palaidiet Mašīnas tīrīšanas programmu.

12.6 Durvju blīvējums

Šai ierīcei ir pašattīroša ūdens iztukšošanas sistēma, kas ļauj no apgērba atdalījušās nelielas pūkas izvadīt kopā ar ūdeni. Regulāri pārbaudiet blīvi un, ja nepieciešams, iztīriet, kā norādīts turpmāk sniegtajā diagrammā. Cikla beigās var izvērt monētas, pogas un citus mazus priekšmetus.



Notīriet to nepieciešamības gadījumā, izmantojot amonjaka krēma tīrīšanas līdzekli, nesaskrāpējot blīvējuma virsmu.



Vienmēr ievērojiet uz produkta iepakojuma sniegtās norādes.

12.7 Veļas tilpnes tīrīšana

Regulāri pārbaudiet veļas tilpni, lai novērstu nevēlamu nogulsņējumu veidošanos.

Veļas tilpnē var veidoties rūsa, ko izraisa oksidējoši svešķermeņi vai dzelzi saturošs krāna ūdens

Iztīriet veļas tilpni, izmantojot nerūsējošam tēraudam īpaši paredzētus tīrīšanas līdzekļus.



Vienmēr ievērojiet uz produkta iepakojuma sniegtās norādes. Nekādā gadījumā netīriet veļas tilpni ar katlakmens noņemšanas līdzekļiem, tīrīšanas līdzekļiem, kas satur hloru vai dzelzi, vai ar dzelzs sūkli.

Rūpīgai tīrīšanai.


1. Iztīriet veļas tilpni, izmantojot nerūsējošam tēraudam īpaši paredzētus tīrīšanas līdzekļus.



Vienmēr ievērojiet uz produkta iepakojuma sniegtās norādes.

2. Izņemiet veļu no veļas tilpnes.
3. Ieslēdziet īsu kokvilnas programmu ar augstu temperatūru, neievietojot veļu un izmantojot nelielu veļas pulvera daudzumu, vai, ja pieejams, palaidiet Mašīnas tīrīšanas programmu. Ja jūsu ierīce var izveidot savienojumu ar Wi-Fi, īpašo programmu Mašīnas tīrīšana ir iespējams lejupielādēt arī ar lietotni.
4. Manuāli pievienojiet nelielu daudzumu pulverveida mazgāšanas līdzekļa vai specifiska produkta tukšā veļas tilpnē, lai izskalotu palikušās atliekas.

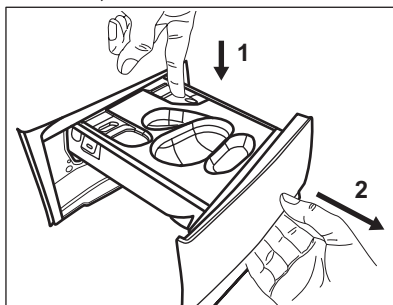


Reizēm cikla beigās displejā var būt redzama ikona : tas ir ieteikums veikt veļas tilpnes tīrīšanu. Tiklīdz veiksiat veļas tilpnes tīrīšanu, ikona izzudīs.

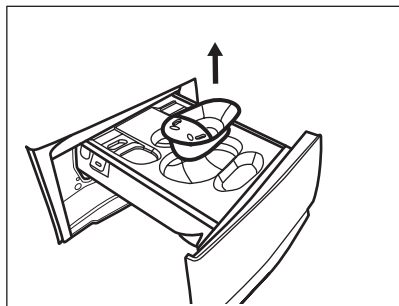
12.8 Mazgāšanas līdzekļa dozatora tīrīšana

Lai novērstu iespējamus sakaltuša mazgāšanas līdzekļa vai sarecējuša veļas mīkstinātāja nosēdumus, pelējuma veidošanos mazgāšanas līdzekļa dozatorā, ik pēc diviem mēnešiem veiciet tīrīšanas procedūru, kā norādīts turpmāk sniegtajās diagrammās.

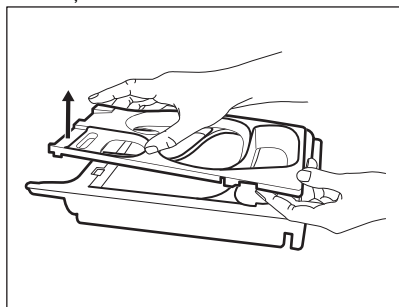
1. Atveriet mazgāšanas līdzekļa dozatoru. Piespiediet uz leju fiksatoru, kā parādīts attēlā, un izvelciet atvilktni.



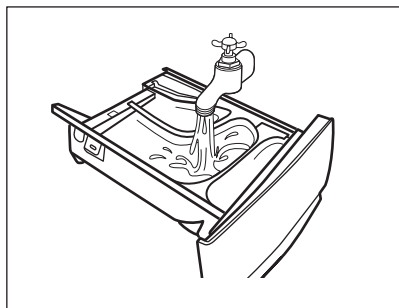
2. Izņemiet šķidrā mazgāšanas līdzekļa tilpni, ja tāda ievietota.



3. Paceliet nodalījuma augšējo vāku, lai to noņemtu.



4. Izmazgājiet mazgāšanas līdzekļa dozatoru un jebkādu ieliktni zem tekoša ūdens.



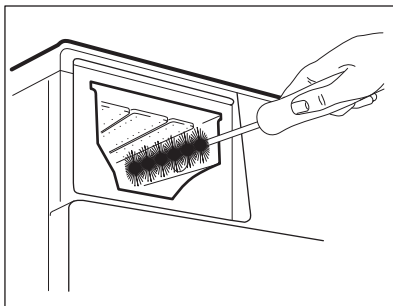
5. Izīriet visas mazgāšanas līdzekļa atliekas no padziļinājuma augšējās un apakšējās daļas. Padziļinājuma tīrīšanai izmantojiet nelielu suku.

⚠ UZMANĪBU!

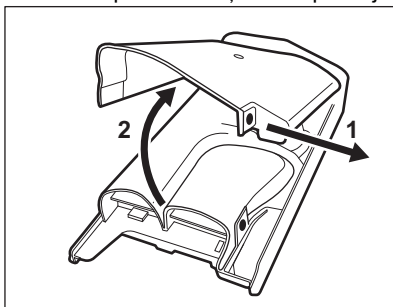
Nelietojiet asas vai metāla suku vai sūkļus.

Iztīriet visas mazgāšanas līdzekļa atliekas no padziļinājuma augšējās un apakšējās

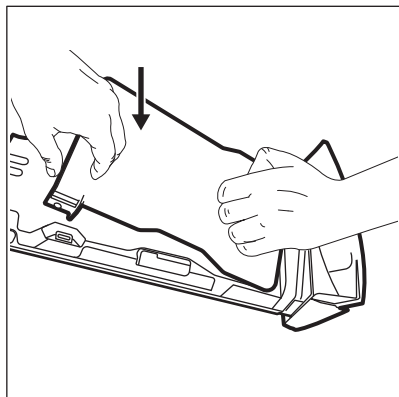
daļas. Padziļinājuma tīrīšanai izmantojiet nelielu suku.



6. Pagrieziet dozatoru ar augšpusi uz leju un atveriet apakšējo vāku, kā parādīts attēlā: vispirms pavelciet sānu mēlītes uz āru un pēc tam noņemiet apakšējo vāku.

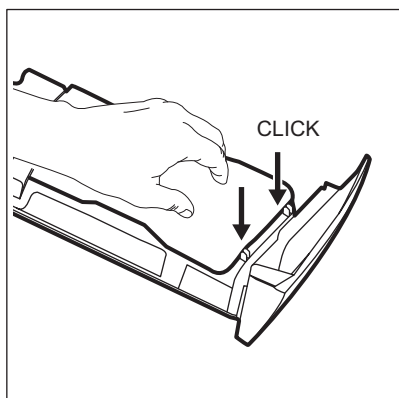


7. Pārļiecinieties, ka visas mazgāšanas līdzekļa atliekas ir iztīrītas no tvertnes. Lietojiet tikai mīkstu, mitru drānu.
8. Uzlieciet apakšējo pārsegu atpakaļ, izlīdzinot atveres atvilktnes āķus, kā tas parādīts attēlā. Aizveriet, līdz atskan klikšķis.

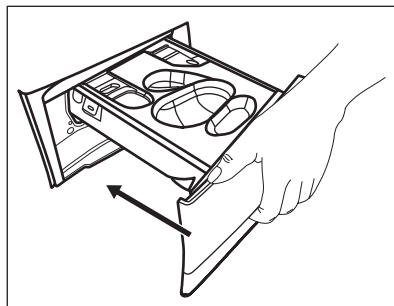


⚠ UZMANĪBU!

Piespiediet apakšējo pārsegu, kā parādīts attēlā. Pārliecinieties, ka tas ir pienācīgi aizvērts.



9. Atkārtoti samontējiet atvilktni šādi:
 - a. uzlieciet virsū apakšējo pārsegu un piespiediet, līdz atskan klikšķis;
 - b. Uzlieciet augšējo pārsegu un piespiediet, līdz atskan klikšķis.
 - c. Ja nepieciešams, ievietojiet šķidrā mazgāšanas līdzekļa tvertni.
10. Ievietojiet mazgāšanas līdzekļa dozatoru vadotnēs un aizveriet to. Palaidiet skalošanas programmu, neievietojot tilpnē veļu.



12.9 Ūdens izvadsistēmas sūkņa filtra tīrīšana

⚠ BRĪDINĀJUMS!

Atvienojiet ierīces kontaktspraudni no elektrotīkla kontaktligzdas.



Regulāri pārbaudiet izvadsistēmas sūkņa filtru un pārliecinieties, ka tas ir tīrs.

Ūdens izvadsistēmas sūkņa filtra tīrīšana nepieciešama, ja:

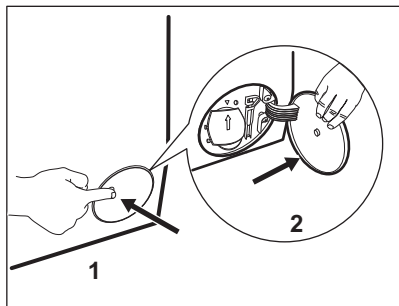
- Ierīce neizsūknē ūdeni.
- Veļas tilpne negriežas;
- Ierīce rada neparastu skaņu tādēļ, ka ir aizsērējis ūdens izvadsistēmas sūknis.
- Ekrānā parādās brīdinājuma kods **E20**.

⚠ BRĪDINĀJUMS!

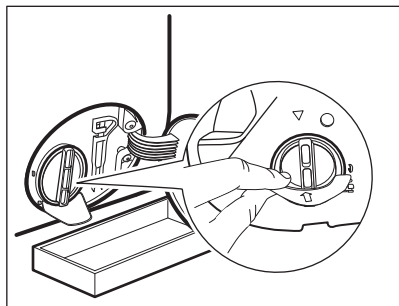
- Neizņemiet filtru ierīces darbības laikā.
- Netīriet sūkni, ja ūdens ierīcē ir karsts. Nogaidiet, līdz ūdens ir atdzisis.

Lai iztīrītu sūkņa filtru, rīkojieties, kā norādīts turpmāk sniegtajās diagrammās.

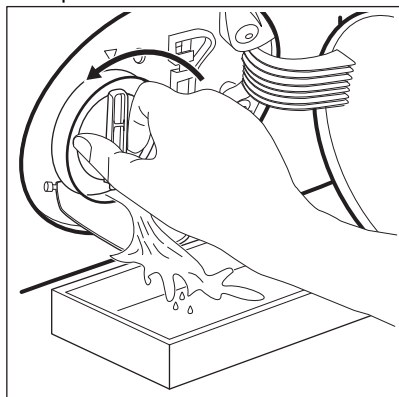
1. Atveriet sūkņa vāku.



2. Novietojiet zem noplūdes sūkņa atveres piemērotu bļodu, lai tajā satecētu viss izplūstošais ūdens.
3. Atveriet lūku uz leju. Vienmēr turiet pa rokai lupatu, jo, izņemot filtru, var izplūst ūdens.

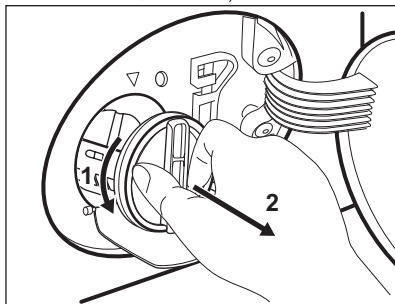


4. Pagrieziet filtru par 180 grādiem pretēji pulksteņa rādītāja virzienam, lai atvērtu to, bet neizņemiet to. Ļaujiet ūdenim izplūst.

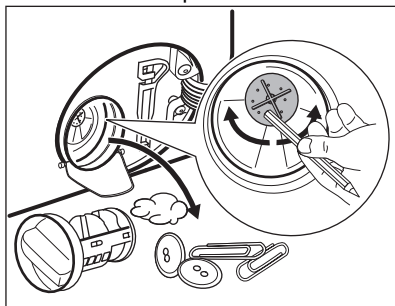


5. Kad trauks ir pilns ar ūdeni, ieskrūvējiet filtru atpakaļ un iztukšojiet trauku.

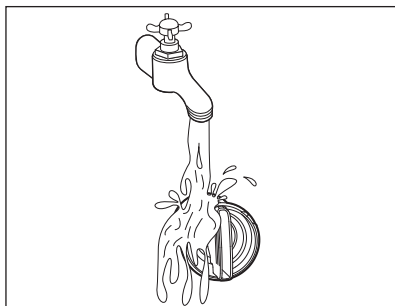
6. Atkārtojiet 4. un 5. soli, līdz ūdens vairs neizplūst.
7. Pagrieziet filtru pretēji pulksteņa rādītāja virzienam, lai to izņemtu.



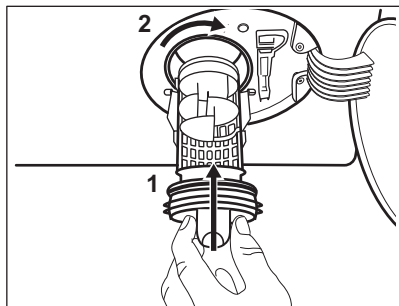
8. Ja nepieciešams, izņemiet pūkas un priekšmetus no filtra atveres.
9. Pārliecinieties, ka griežas sūkņa lāpstiņritenis. Ja tas negriežas, sazinieties ar pilnvaroto servisa centru.



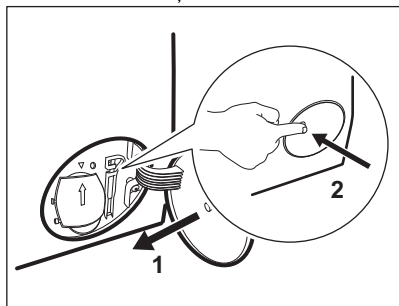
10. Tiriet filtru zem krāna ūdens.



11. Ielieciet filtru atpakaļ īpašajās vadīklās, pagriežot to pulksteņa rādītāja virzienā. Pārliecinieties, ka filtrs pareizi piegriezts, lai novērstu ūdens noplūdes.



12. Aizveriet sūkņa vaku.



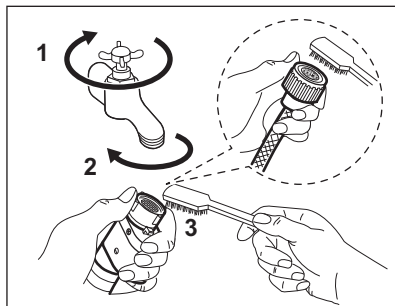
Izvadot ūdeni ar šīs ārkārtas ūdens izvadīšanas procedūras palīdzību, noplūdes sistēmu atkal nepieciešams aktivizēt:

- a. Ielejiet 2 litrus ūdens mazgāšanas līdzekļa dozatora galvenajā nodalījumā.
- b. Aktivizējiet programmu, lai izsūknētu ūdeni.

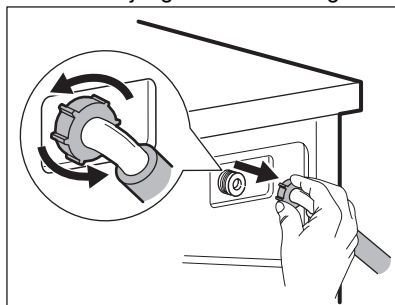
12.10 Ieplūdes šļūtenes un vārsta filtra tīrīšana

Ieteicams divreiz gadā tīrīt ieplūdes šļūtenes un vārsta filtrus, lai likvidētu laika gaitā uzkrātās nogulsnes. Lai iztīrītu filtrus, rīkojieties, kā norādīts turpmāk sniegtajās diagrammās.

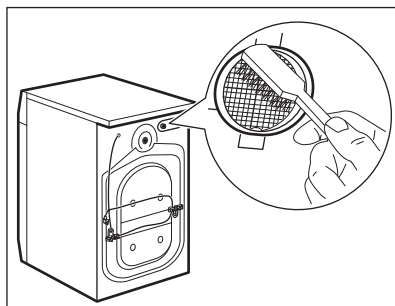
1. Atvienojiet ieplūdes šļūteni no krāna un nofīriet filtru.



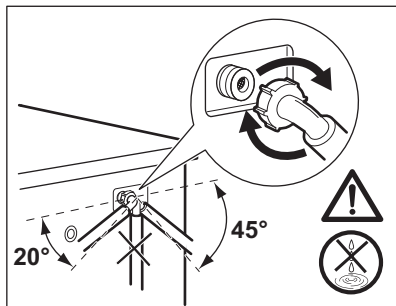
2. Atvienojiet ieplūdes šļūteni no ierīces, atskrūvējot gredzenveida uzgriezni.



3. Nofīriet vārsta filtra ierīces aizmugurē ar zobu suku.



4. Atkal pieslēdzot šļūteni ierīces aizmugurē, pagrieziet to pa kreisi vai pa labi (bet ne vertikālā pozīcijā) atkarībā no jūsu ūdens krāna pozīcijas.



12.11 Avārijas ūdens izsūkņēšana

Ja ierīce neizsūknē ūdeni, veiciet to pašu procedūru, kas aprakstīta rindkopā "Noplūdes sūkņa tīrīšana". Ja nepieciešams, iztīriet sūkni.

Izvadot ūdeni ar šīs ārkārtas ūdens izvadīšanas procedūras palīdzību, noplūdes sistēmu atkal nepieciešams aktivizēt:

1. Ielejiet mazgāšanas līdzekļa dozatora galvenajā nodalījumā 2 litrus ūdens.
2. Aktivizējiet programmu, lai izsūknētu ūdeni.

12.12 Brīdinājumi par salu

Ja ierīce uzstādīta vietā, kur gaisa temperatūra var sasniegt 0 °C vai zemāku temperatūru, izlaidiet atlikušo ūdeni no iepļūdes šļūtenes un izsūknējiet to no sūkņa.

1. Atvienojiet kontaktdakšu no kontaktligzdas.
2. Aizgrieziet ūdens krānu.
3. Ielieciet iepļūdes šļūtenes divus galus konteinerā un ļaujiet ūdenim izplūst no šļūtenes.
4. Iztukšojiet sūkni. Skatiet ārkārtas ūdens izvadīšanas procedūru.
5. Kad sūknis ir tukšs, uzstādiet atpakaļ iepļūdes šļūteni.

⚠ BRĪDINĀJUMS!

Pārliecinieties, ka temperatūra ir augstāka par 0 °C, pirms atkal lietojat ierīci.

Ražotājs neatbild par bojājumiem, kas radušies zemas temperatūras rezultātā.

13. PROBLĒMRISINĀŠANA

⚠ BRĪDINĀJUMS!

Skatiet sadaļu "Drošība".

13.1 Brīdinājuma kodi un iespējamās kļūmes


Ierīci neuzsāk darbu vai arī darbības laikā tā pārtrauc darboties. Vispirms mēģiniet rast problēmas risinājumu (skatiet tabulas).

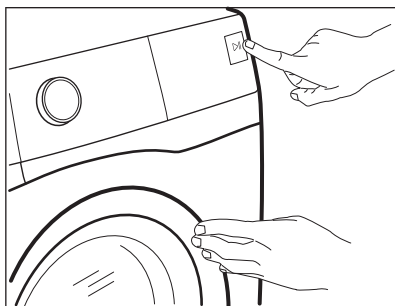
⚠ BRĪDINĀJUMS!

Pirms jebkuras pārbaudes veikšanas atvienojiet ierīci no elektrotīkla.

Dažu problēmu gadījumā displejā tiek attēlots brīdinājuma kods un var nepārtraukti mirgot taustiņš Starts/pauze▷||:



Ja ierīcē ir ievietots pārāk liels veļas daudzums, izņemiet dažus apģērba gabalus no veļas tilpnes un/vai turiet durvis piespiestas, vienlaikus turot nospiestu taustiņu Starts/pauze, līdz pārstāj mirgot indikators  (skat. attēlu turpmāk).



Problēma	Iespējamais risinājums
E10 Ierīce pienācīgi neuzpildās ar ūdeni.	<ul style="list-style-type: none">• Pārlicinieties, ka ir atvērts ūdens krāns.• Pārbaudiet, vai ūdens padeves spiediens nav pārāk zems. Lai saņemtu šo informāciju, sazinieties ar savu vietējo ūdensapgādes uzņēmumu.• Pārlicinieties, ka nav aizsprostots ūdens krāns.• Pārlicinieties, ka iekšējais savienojums nav salocījies, bojāts vai saliekts.• Pārlicinieties, ka ir pareizi izveidots aizplūdes lokanā savienojuma pieslēgums.• Pārlicinieties, ka nav aizsprostots iekšējais savienojuma filtrs un vārsta filtrs. Skatiet „Apkope un tīrīšana”.
E20 Ierīce neizsūknē ūdeni.	<ul style="list-style-type: none">• Pārlicinieties, ka nav aizsprostots izlietnes sifons.• Pārlicinieties, ka aizplūdes lokanais savienojums nav salocījies vai saliekts.• Pārlicinieties, ka nav aizsprostots izvadsistēmas filtrs. Nepieciešamības gadījumā notīriet filtru. Skatiet „Apkope un tīrīšana”.• Pārlicinieties, ka ir pareizi izveidots aizplūdes lokanā savienojuma pieslēgums.• Iestatiet aizplūdes programmu, ja iestatāt programmu bez aizplūdes fāzes.• Ja esat izvēlējis iespēju, kuras beigās ūdens netiek izvadīts no veļas tilpnes, iestatiet aizplūdes programmu.
E40 Ierīces durvis ir atvērtas vai nav pareizi aizvērtas.	<ul style="list-style-type: none">• Pārlicinieties, ka ierīces durvis ir kārtīgi aizvērtas.

E9 I


Iekšēja kļūme. Ierīces elektronisko elementu starpā nav saziņas.

- Programma netika pienācīgi pabeigta, vai ierīce pārāk ātri pārtrauca darbību. Izslēdziet ierīci un ieslēdziet to atkārtoti.
- Ja brīdinājuma kods parādās atkārtoti, sazinieties ar pilnvaroto servisa centru.

Ja displejs rāda brīdinājuma kodus, izslēdziet ierīci un ieslēdziet to atkārtoti.

Ja problēma atkārtojas, sazinieties ar pilnvaroto servisa centru.

Citu ar ierīci saistītu problēmu gadījumā skatiet iespējamās risinājumus turpmāk sniegtajā tabulā.

Problēma	Iespējamais risinājums
Nevar palaist programmu.	<ul style="list-style-type: none"> • Pārlicinieties, ka ierīces kontaktspraudnis ir pieslēgts strāvas padeves kontaktligzdai. • Pārlicinieties, ka ierīces durvis ir kārtīgi aizvērtas. • Pārbaudiet, vai drošinātāju kastē nav izdegušu drošinātāju. • Pārlicinieties, ka nospiests taustiņš Starts/pauze . • Ja ir iestatīts atliktais starts, atceliet iestatījumu vai gaidiet laika atskaites beigas. • Izslēdziet Bērnu drošības funkciju, ja tā ir ieslēgta. • Pārbaudiet izvēlētās programmas pogas stāvokli.
Ierīce piepildās ar ūdeni un nekavējoties to izsūknē.	<ul style="list-style-type: none"> • Pārlicinieties, ka aizplūdes lokanais savienojums atrodas pareizā pozīcijā. Iespējams, lokanais savienojums ir novietots pārāk zemu. Skatiet „Uzstādīšanas norādes”.
Nedarbojas veļas izgriešanas fāze, vai mazgāšanas cikls noris ilgāk nekā ierasts.	<ul style="list-style-type: none"> • Iestatiet veļas izgriešanas programmu. • Pārlicinieties, ka nav aizsprostots ūdens izvadsistēmas filtrs. Nepieciešamības gadījumā noīriet filtru. Skatiet „Apkope un tīrīšana”. • Manuāli izlīdziniet veļas tilpnē ievietotos apģērba gabalus un atkārtoti palaidiet veļas izgriešanas fāzi. Šo problēmu var izraisīt nevienmērīgi sabalansēts svars.
Ūdens noplūdis uz grīdas.	<ul style="list-style-type: none"> • Pārlicinieties, ka ūdens lokano savienojumu pieslēgumi ir cieši noslēgti un no tiem nav ūdens noplūdes. • Pārlicinieties, ka ūdens ieklūdes un aizplūdes lokanajos savienojumos nav bojājumu. • Pārlicinieties, ka izmantojat piemērotu veļas mazgāšanas līdzekli atbilstoši daudzumā.
Nevar atvērt ierīces durvis.	<ul style="list-style-type: none"> • Pārlicinieties, ka nav izvēlēta mazgāšanas programma, kuras beigās ūdens paliek veļas tilpnē. • Pārlicinieties, ka veļas mazgāšanas programma ir pabeigta. • Ja veļas tilpnē ir palicis ūdens, iestatiet ūdens izsūkņēšanas vai veļas izgriešanas programmu. • Pārlicinieties, ka ierīcei pienāk elektroenerģija. • Šo problēmu var izraisīt ierīces atteice. Sazinieties ar pilnvaroto servisa centru. Ja Jums jāatver ierīces durvis, rūpīgi izlasiet „Ierīces durvju atvēršana ārkārtas gadījumā”.

Problēma	Iespējamais risinājums
Ierīce rada neparastus trokšņus un vibrē.	<ul style="list-style-type: none"> Pārliecinieties, ka ierīce ir pareizi nolīmeņota. Skatiet „Uzstādīšanas norādes”. Pārliecinieties, ka ierīce ir izpakota un/vai ir izskrūvētas transportēšanai paredzētās skrūves. Skatiet „Uzstādīšanas norādes”. Ielieciet veļas tilpnē vairāk veļas. Iespējams, veļas tilpnē ir pārāk maz veļas.
Programmas darbības laikā palielinās vai samazinās programmas darbības ilgums.	<ul style="list-style-type: none"> Funkcija SensiCare System var noregulēt programmas darbības ilgumu atbilstoši veļas veidam un daudzumam. Skatiet nodaļas “Ikdienas lietošana” sadaļu “SensiCare System veļas daudzuma noteikšana”.
Neapmierinoši veļas mazgāšanas rezultāti.	<ul style="list-style-type: none"> Palieliniet veļas mazgāšanas līdzekļa daudzumu vai izmantojiet citu veļas mazgāšanas līdzekli. Grūti izmazgājamu traupu apstrādei pirms veļas mazgāšanas izmantojiet īpašus traupu tīrīšanas līdzekļus. Pārliecinieties, ka ir iestatīta atbilstoša veļas mazgāšanas temperatūra. Samaziniet veļas tilpnē ievietotās veļas daudzumu.
Pārāk daudz putu veļas tilpnē mazgāšanas cikla laikā.	<ul style="list-style-type: none"> Samaziniet mazgāšanas līdzekļa daudzumu vai tablešu skaitu, vai vienas devas mazgāšanas līdzekļus.
Pēc mazgāšanas cikla dozatora nodalījumā ir mazgāšanas līdzekļa atliekas.	<ul style="list-style-type: none"> Pārliecinieties, ka izmantojat mazgāšanas līdzekļa dozatoru atbilstoši šajā lietotāja rokasgrāmatā sniegtajiem norādījumiem. Nodrošiniet, ka tiek izmantotas svaigas tabletes vai vienas devas mazgāšanas līdzekļi. Glabājiet tos kārbā, kuru aizverat pēc lietošanas, saskaņā ar ražotāja ieteikumiem. <p>Tieša saskare ar apkārtējo vidi var mainīt to raksturlielumus un uzvedību Pods® nodalījumā, it īpaši, kombinējot tos ar noteiktām iespējām (piemēram, Atliktais starts).</p>

Pēc pārbaudes ieslēdziet ierīci. Programma turpina darboties no tās vietas, kur tā tika pārtraukta.

Ja problēma atkārtojas, sazinieties ar pilnvaroto servisa centru.

Servisa centram nepieciešamie dati ir norādīti tehnisko datu plāksnītē.

13.2 Durvju atvēršana ārkārtas gadījumā

Elektrības padeves pārtraukuma vai darbības traucējumu gadījumā ierīces durvis saglabājas bloķētā stāvoklī. Mazgāšanas programma turpina darbību pēc elektrības padeves atjaunošanas. Ja darbības traucējumu gadījumā durvis saglabājas bloķētā stāvoklī, tās ir iespējams atvērt, izmantojot avārijas atvēršanas funkciju.

Pirms ierīces durvju atvēršanas:

UZMANĪBU!

Apdegumu risks! Pārliecinieties, ka ūdens temperatūra nav pārāk augsta vai veļa nav karsta. Nepieciešamības gadījumā uzgaidiet, līdz tie atdziest.


UZMANĪBU!

Pastāv traumu risks! Pārliecinieties, ka veļas tilpne negriežas. Nepieciešamības gadījumā uzgaidiet, līdz veļas tilpne pārstāj griezties.

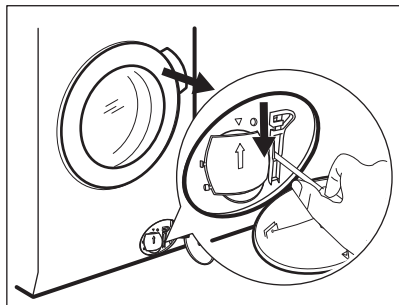
i

Pārliecinieties, ka ūdens līmenis veļas tilpnē nav pārāk augsts. Nepieciešamības gadījumā veiciet tilpnes ārkārtas iztukšošanu (skatiet sadaļas “Kopšana un tīrīšana” punktu “Ārkārtas iztukšošana”).

Lai atvērtu ierīces durvis, rīkojieties šādi:

1. Nospiediet taustiņu Iesl./Izsl. , lai izslēgtu ierīci.

2. Atvienojiet ierīces kontaktspraudni no elektroīkla kontaktligzdas.
3. Atveriet filtra vāciņu.
4. Vienu reizi pavelciet uz leju avārijas atvēršanas sviru. Vēlreiz pavelciet to uz leju, turiet to nospiestu un vienlaicīgi atveriet ierīces durvis.
5. Izņemiet veļu no tīlpnes un aizveriet ierīces durvis.
6. Aizveriet filtra vāciņu.



14. PATĒRIŅA DATI

14.1 Piezīme



QR kods uz ierīces komplektācijā iekļautā energomarkējuma sniedz tīmekļa saiti uz informāciju par ES EPREL datu bāzē iekļauto ierīces ekspluatācijas parametru informāciju. Glabājiet energoefektivitātes marķējumu kopā ar lietotāja rokasgrāmatu un visiem pārējiem ierīces komplektācijā iekļautajiem dokumentiem.

Šo pašu informāciju var uzzināt arī EPREL, atverot saiti <https://eprel.ec.europa.eu> un norādot ierīces energoefektivitātes nominālo datu plāksnītē norādīto modeļa nosaukumu un produkta numuru.



Vērtības un programmu ilgums var atšķirties atkarībā no dažādiem apstākļiem (piem., istabas temperatūras, ūdens temperatūras un spiediena, veļas daudzuma un veida, elektroīkla sprieguma), kā arī no programmas noklusējuma iestatījumu maiņas.

14.2 Saskaņā ar Komisijas regulu ES 2019/2023

Eco 40-60 programma	kg	kWh	Litri	hh:mm	% 1)	°C	apgr./min 2)
Pilns veļas ielādes daudzums	10.0	0.530	70.0	03:58	44.00	27.0	1550

Eco 40-60 programma	kg	kWh	Litri	hh:mm	% 1)	°C	apgr./min ²⁾
Daļējas noslodzes tilpnes veļas ielādes daudzums	5.0	0.390	52.0	02:59	44.00	26.0	1550
Ceturtdaļas pilnības pakāpes veļas ielādes daudzums	2.5	0.225	34.0	02:35	45.00	24.0	1550

1) Atlikušais mitrums izgriešanas fāzes beigās. Jo lielāks veļas izgriešanas ātrums, jo lielāks ir troksnis un jo zemāks ir atlikušā mitruma līmenis.

2) Maksimālais veļas izgriešanas ātrums.

Jaudas patēriņš dažādos darbības režīmos

Izslēgts (W)	Gaidstāve (W)	Atliktais starts (W)
0.50	0.50	4.00

Laiks līdz izslēgtam/gaidstāves režīmam ir ne vairāk kā 15 minūtes.

14.3 Bieži lietotas programmas



Šīs vērtības ir tikai orientējošas.

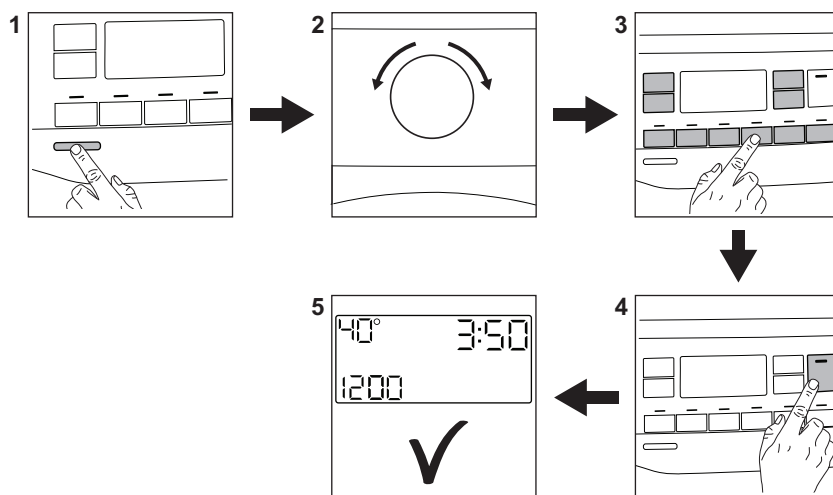
Programmas	kg	kWh	Litri	hh:mm	% 1)	°C	apgr./min ²⁾
Kokvilna ³⁾ 90 °C	10.0	3.250	105.0	03:50	44.00	85.0	1600
Kokvilna 60 °C	10.0	2.200	100.0	03:40	44.00	55.0	1600
Kokvilna ⁴⁾ 20 °C	10.0	0.350	100.0	03:20	44.00	20.0	1600
Sintētika 40 °C	5.0	0.900	65.0	02:35	35.00	40.0	1200
Smalkā veļa ⁵⁾ 30 °C	2.0	0.350	55.0	01:05	35.00	30.0	1200



Programmas	kg	kWh	Litri	hh:mm	% 1)	°C	apgr./ min ²)
Vilna 30 °C	2.0	0.300	70.0	01:15	30.00	30.0	1200

- 1) Atlikušais mitrums izgriešanas fāzes beigās. Jo lielāks veļas izgriešanas ātrums, jo lielāks ir troksnis un jo zemāks ir atlikušā mitruma līmenis.
- 2) Veļas izgriešanas ātruma atsauces indikators.
- 3) Piemērota ļoti netīru audumu mazgāšanai.
- 4) Piemērota viegli netīru kokvilnas, sintētikas un jauktu audumu izstrādājumu mazgāšanai.
- 5) Tā veic arī ātru mazgāšanas ciklu viegli netīrai veļai.

15. ĪSA PAMĀCĪBA

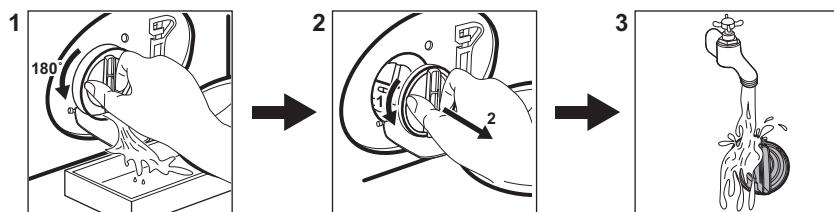
15.1 Ikdienas lietošana



- Pievienojiet elektrotīkla vada spraudni elektrotīkla kontaktligzdai.
- Atveriet ūdens krānu.
- Nospiediet taustiņu **Iesl./Izsl.** , lai ieslēgtu ierīci (1).
- Pagrieziet programmu izvēles pārslēgu, lai iestāģtu vēlamo programmu (2).
- Pieskaroties attiecīgajiem skārientaustiņiem, iestatiet vēlamās papildiespējas (3).
- Ievietojiet veļu veļas tilpnē pa vienam priekšmetam, nepārsniedzot maksimālo ieteicamo ielādi. Aizveriet durvis un pārliecinieties, ka veļa neiesprūst starp blīvi un durvīm.
- Ielejiet mazgāšanas līdzekli un citus veļas kopšanas līdzekļus attiecīgajā mazgāšanas līdzekļa dozatora nodalījumā. Ja izmantojat mazgāšanas līdzekļa tabletes, aktivizējiet iespēju Pods®
- Lai palaistu programmu, pieskarieties taustiņam **Starts/pauze**  (4).
- Ierīce sāk darboties.
- Pēc programmas beigām izņemiet veļu.


- Nospiediet taustiņu **lesl./Izsl.** ①, lai izslēgtu ierīci.




15.2 Ūdens izsūkņēšanas sūkņa filtra tīrīšana



Regulāri iztīriet šo filtru, īpaši, ja displejā parādās brīdinājuma kods **E20**.

15.3 Programmas

Programmas	Ievietojamais veļas daudzums	Produkta apraksts
QuickCare 59min	8.0 kg	<p>Kokvilnas un sintētiskas apģērbi. Šī programma nodrošina labus mazgāšanas rezultātus īsā laikā.</p> <div style="border: 1px solid black; padding: 5px;"> <p>i</p> <p>Standarta programmas ilgums tika izveidots ar veļas daudzumu 5 kg. Ja mazgājat mazāku vai lielāku daudzumu, mazgāšanas ilgums automātiski samazinās vai palielinās, nodrošinot perfektus rezultātus.</p> </div>
Kokvilna	10.0 kg	Balti un krāsaini kokvilnas izstrādājumi. Ideāli piemērots vidēji netīrai un ļoti netīrai veļai.
Sintētika	5.0 kg	Sintētiskas vai jauktu audumu izstrādājumi.
Smalkā veļa	2.0 kg	Smalki audumi, piemēram, akrila, viskozes, poliestera izstrādājumi.
 Vilna/zīds	2.0 kg	Vilnas izstrādājumi, kurus var mazgāt veļas mašīnā, vilnas un smalki izstrādājumi, kurus jāmazgā ar rokām.
Atsvaidzināšana 20min	3.0 kg	Viegli netīri vai vienreiz valkāti kokvilnas un sintētiskas izstrādājumi.

Programmas	ievietojamais veļas daudzums	Produkta apraksts
 Tvaika atsvaidzināšana	2.0 kg	Kokvilnas un sintētiskiem izstrādājumiem, kuros nepieciešams likvidēt krokas.
Izgriešana/Ūdens izsūkņēšana	10.0 kg	Veļas izgriešana un ūdens izsūkņēšana no veļas tilpnes. Visi audumi, izņemot vilnas un smalkos audumus.
Skalošana	10.0 kg	Visi audumi, izņemot vilnas izstrādājumus un smalkveļu. Programma skalošanai un veļas izgriešanai.
Džinsi	4.0 kg	Džinsa un trikotāžas apģērbi.
Sega	3.0 kg	Ar sintētisku materiālu vai spalvām un dūnām pildītas segas, ste-pēts apģērbs, spilveni.
 Virsdrēbes	2.0 kg ¹⁾ 1.0 kg ²⁾	Moderni āra sporta apģērbi.
 Higiēna	10.0 kg	Balta kokvilnas veļa. Šī programma likvidē vairāk nekā 99,99 % baktēriju un vīrusu. ³⁾ Tā nodrošina arī alergēnu pienācīgu likvidēšanu.
Eco 40–60	10.0 kg	Zema elektroenerģijas patēriņa cikls kokvilnas izstrādājumiem. Samazina temperatūru un pagarina darbības laiku labu mazgāšanas rezultātu iegūšanai.

1) Mazgāšanas programma.

2) Mazgāšanas programma un ūdensnecaurlaidības atjaunošanas fāze.

3) Pārbaudīta pret zeltaino stafilokoku (*Staphylococcus aureus*), enterokokiem (*Enterococcus faecium*), raugveida sēnītēm (*Candida albicans*), baktēriju *Pseudomonas aeruginosa* un MS2 bakteriofāgu ārējā pārbaudē, kuru 2021. gadā veica uzņēmums "Swissatest Testmaterialien AG" (pārbaudes ziņojuma nr. 202120117).

Ievietojot ierīcē veļu līdz **katras programmas maksimālajai norādītajai ietilpībai, Jūs**

samazināsiet elektroenerģijas un ūdens patēriņu.

Mazgāšanas programmām piemēroti veļas mazgāšanas līdzekļi

Programmas	Universāls veļas mazgāšanas pulveris ¹⁾	Šķidrāis universālais mazgāšanas līdzeklis	Šķidrāis mazgāšanas līdzeklis krāsainiem audumiem	Smalkveļa, vilnas izstrādājumi	Īpašs
Ultraquick 59min	--	▲	▲	--	--
Kokvilna	▲	▲	▲	--	--
Sintētika	▲	▲	▲	--	--
Smalkā veļa	--	--	--	▲	▲
Vilna/zīds	--	--	--	▲	▲

Programmas	Universāls veļas mazgāšanas pulveris ¹⁾	Šķidrāis universālais mazgāšanas līdzeklis	Šķidrāis mazgāšanas līdzeklis krāsainiem audumiem	Smalkveļa, vilnas izstrādājumi	Īpašs
Atsvaidzināšana 20min	--	▲	▲	--	--
Džinsi	--	▲	▲	--	▲
Sega	--	--	--	▲	▲
Virsdrēbes	--	--	--	▲	▲
Higiēna	▲	▲	--	--	▲
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--

1) Temperatūrā, kas pārsniedz 60 °C, ieteicams lietot pulverveida mazgāšanas līdzekli.

▲ = ieteicams

-- = nav ieteicams

15.4 Mazgāšanas līdzekļa veids un daudzums.

- Lietojiet tikai veļas mazgājamām mašīnām paredzētos mazgāšanas un citus līdzekļus. Vispirms ievērojiet šādus vispārējus noteikumus:
 - pulvera mazgāšanas līdzekli (arī tabletes un vienas devas mazgāšanas līdzekli) visiem auduma veidiem, izņemot delikātiem. Dodiet priekšroku veļas pulverim ar balinātāju baltajiem apģērbiem un veļas dezinfekcijai,
 - šķidrie mazgāšanas līdzekli (arī vienas devas mazgāšanas līdzekļi), programmām mazgāšanai zemās temperatūrās (60 °C maks.) visu veidu audumiem, vai īpaši tikai vilnai.
- Nejauciet kopā dažādus veļas mazgāšanas līdzekļu veidus.
- Izmantojiet mazāku mazgāšanas līdzekļa daudzumu, ja:
 - mazgājat nelielu veļas daudzumu;
 - veļa ir tikai nedaudz netīra.
 - ja mazgāšanas laikā veidojas daudz putu.

Nepietiekams mazgāšanas līdzekļa daudzums var izraisīt:

- neapmierinošus mazgāšanas rezultātus;
- mazgājamā veļa var palikt pelēka;
- taukains drēbes;
- pelējumu ierīcē.

Pārmērīgs mazgāšanas līdzekļa daudzums var izraisīt:

- putas;
- sliktāku mazgāšanas rezultātu;
- nepietiekamu skalošanu;
- lielāku ietekmi uz vidi.

15.5 Periodiskas tīrīšanas grafiks

Periodiska tīrīšana palīdz pagarināt ierīces mūžu.

Pēc katra cikla atstājiet durvis un mazgāšanas līdzekļa dozatoru mazliet atvērtu, lai ierīcē cirkulētu gaiss un izžūtu mitrums.

Ja ierīce netiek izmantota ilgāku laiku, aizgrieziet ūdens krānu un atvienojiet ierīci no strāvas padeves.

Orientējošs periodiskas tīrīšanas grafiks:

Atkaļķošana	Divreiz gadā
Apkopes mazgāšanas cikls	Reizi mēnesī
Durvju blīves tīrīšana	Reizi divos mēnešos
Veļas tīrnes tīrīšana	Reizi divos mēnešos
Mazgāšanas līdzekļa dozatora tīrīšana	Reizi divos mēnešos
Izvad sistēmas sūkņa filtra tīrīšana	Divreiz gadā
Ūdens iepļūdes šļūtenes un vārsta filtra tīrīšana	Divreiz gadā

Regulāri pārbaudiet veļas tilpni, lai pamanītu kaļķakmens veidošanos. Mēs iesakām laiku pa laikam darbināt ciklu ar tukšu veļas tilpni un atkaļķošanas līdzekli.

Svešķermeņu izņemšana



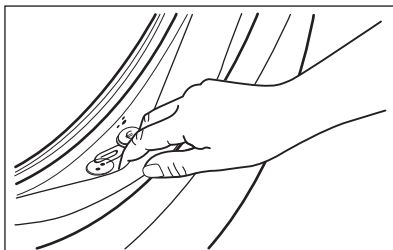
Pirms cikla aktivizēšanas gādājiet, lai visas kabatas būtu tukšas un viss, kas kustās, piesiets.

Izņemiet visus svešķermeņus (piemēram, metāla sprādzes, pogas, monētas u.t.t.), kuras var atrast durvju blīvē, filtros un veļas tilpnē. Ja nepieciešams, sazinieties ar pilnvaroto apkopes centru.

Durvju blīvējums

Šai ierīcei ir **pašattīroša ūdens iztukšošanas sistēma**, kas ļauj no apgērba atdalījušās nelielas pūkas izvadīt kopā ar

ūdeni. Regulāri pārbaudiet blīvi un, ja nepieciešams, iztīriet, kā norādīts turpmāk sniegtajā diagrammā. Cikla beigās var izvākt monētas, pogas un citus mazus priekšmetus.



Notīriet to nepieciešamības gadījumā, izmantojot amonjaka krēma tīrīšanas līdzekli, nesaskrāpējot blīvējuma virsmu.

Ja nepieciešams, izņemiet pūkas un priekšmetus no filtra atveres.

16. APSVĒRUMI PAR VIDES AIZSARDZĪBU

Nododiet otrreizējai pārstrādei materiālus ar simbolu . Ievietojiet iepakojuma materiālus atbilstošajos konteineros to otrreizējai pārstrādei. Palīdziet aizsargāt apkārtējo vidi un cilvēku veselību, atkārtoti pārstrādājot elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumus.

Neizmetiet ierīces, kas apzīmētas ar šo simbolu , kopā ar mājsaimniecības atkritumiem. Nododiet izstrādājumu vietējā otrreizējās pārstrādes punktā vai sazinieties ar vietējo pašvaldību.

Sveiki atvykę į „Electrolux“ pasaulį! Dėkojame, kad pasirinkote mūsų prietaisą.



Siekdami tausoti, mes mažiname popieriaus naudojimą ir visas naudojimo instrukcijas pateikiame internete. Raskite visą naudojimo instrukciją adresu electrolux.com/manuals



Gaukite naudojimo patarimų, brošiūrų, trikčių šalinimo, aptarnavimo ir remonto informacijos adresu electrolux.com/support



Jūsų prietaisui skirtų priedų, eksploatacinių medžiagų ir originalių atsarginių dalių ieškokite čia: electrolux.com/shop

Galimi pakeitimai.

TURINYS

1. SAUGOS INFORMACIJA.....	173
2. SAUGOS INSTRUKCIJOS.....	175
3. GAMINIO APRAŠYMAS.....	177
4. TECHNINIAI DUOMENYS.....	179
5. ĮRENGIMAS.....	179
6. VALDYMO SKYDELIS.....	182
7. RATUKAS IR MYGTUKAI.....	184
8. NUOSTATOS.....	187
9. PRIEŠ NAUDOJANT PIRMAKART.....	188
10. PROGRAMOS.....	189
11. KASDIENIS NAUDOJIMAS.....	195
12. VALYMAS IR PRIEŽIŪRA.....	200
13. TRIKČIŲ ŠALINIMAS.....	206
14. SAŃAUDŲ VERTĖS.....	210
15. TRUMPASIS VADOVAS.....	211
16. APLINKOS APSAUGA.....	215

1. ⚠ SAUGOS INFORMACIJA



Prieš įrengdami ir naudodami prietaisą, atidžiai perskaitykite pateiktą instrukciją.

Gamintojas neatsako už sužalojimus ar nuostolius, patirtus dėl netinkamo prietaiso įrengimo ar naudojimo. Instrukciją visada laikykite saugioje ir pasiekiamoje vietoje, kad prireikus galėtumėte ja pasinaudoti.

1.1 Vaikų ir pažeidžiamų žmonių sauga

- Vyresni nei 8 metų vaikai ir asmenys, turintys fizinių, jutiminių arba protinių sutrikimų, arba asmenys, kuriems trūksta patirties ar žinių, šį prietaisą gali naudoti tik prižiūrimi kitų arba gavę nurodymus, kaip saugiai naudotis prietaisu, jei jie supranta su prietaiso naudojimu susijusius pavojus.
- Nuo 3 iki 8 metų vaikų ir asmenų, turinčių sunkią negalią, negalima palikti be priežiūros ir kitaip leisti pasiekti naudojamą prietaisą.
- Mažesnių nei 3 metų vaikų negalima palikti be priežiūros ar kitaip leisti pasiekti naudojamą prietaisą.
- Vaikus būtina prižiūrėti ir užtikrinti, kad jie su prietaisu nežaistų.
- Visas pakuotės medžiagas saugokite nuo vaikų ir tinkamai pašalinkite.
- Valymo priemonės laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje.
- Neleiskite nepilnamečiams vaikams ir gyvūnams būti šalia prietaiso atidarytomis durelėmis.
- Jeigu prietaise yra apsaugos nuo vaikų įtaisas, jį reikia suaktyvinti.
- Vaikai be priežiūros negali atlikti prietaiso valymo ir naudotojo priežiūros darbų.

1.2 Bendrieji saugos reikalavimai

- Šis buitinis prietaisas skirtas skalbti tik tokius skalbinius, kurie yra tinkami skalbti skalbyklėse.
- Tai buitinis prietaisas, skirtas naudoti patalpose, vienam šeimos ūkiui.
- Šį prietaisą galima naudoti biuruose, viešbučių kambariuose, nakvynės ar svečių namuose ir kitoje panašioje aplinkoje, kur prietaiso naudojimo intensyvumas neviršija įprasto buitinio naudojimo.
- Nebandykite pakeisti šio prietaiso techninių savybių.

- Didžiausia leistina prietaiso apkrova – 10.0 kg. Neviršykite maksimalaus kiekvienai programai numatyto skalbinių kiekio (žr. skyrių „Programos“).
- Darbinis vandens slėgis vandens tiekimo taške turi būti nuo 0,5 baro (0,05 MPa) iki 10 barų (1,0 MPa).
- Pasirūpinkite, kad apatinių ventiliacijos angų neblokėtų kilimai ar kitos grindų dangos.
- Prietaisą prie vandentiekio junkite naujomis kartu su prietaisu gautomis arba įgaliotojo techninės priežiūros centro patvirtintomis žarnomis.
- Nenaudokite senų žarnų.
- Jei būtų pažeistas maitinimo laidas, jį gali pakeisti tik gamintojas, jo įgaliotasis techninės priežiūros centras arba panašios kvalifikacijos asmenys– antraip gali kilti elektros pavojus.
- Prieš bet kokius techninės priežiūros darbus išjunkite prietaisą ir ištraukite maitinimo laido kištuką iš elektros lizdo.
- Nevalykite prietaiso didelio slėgio vandens purkštuvais ir (arba) garais.
- Išvalykite prietaisą drėgna šluoste. Naudokite tik neutralius ploviklius. Nenaudokite šveičiamųjų produktų, šveitimo kempinių, tirpiklių arba metalinių grandyklių.

2. SAUGOS INSTRUKCIJOS

2.1 Įrengimas



Įrengimas turi atitikti galiojančias nacionalines taisykles.

- Nuimkite visas pakuotės medžiagas ir gabenimo varžtus, įskaitant guminę įvorę su plastikiniu tarpikliu.
- Gabenimo varžtus laikykite saugioje vietoje. Jeigu prietaisą ateityje reikės perkelti, juos reikia įsukti, kad būgnas būtų užfiksuotas ir apsaugotas nuo vidinio sugadinimo.
- Visada būkite atsargūs, kai perkeliate prietaisą, nes jis yra sunkus. Visada mūvėkite apsaugines pirštines ir avėkite uždarą avalynę.
- Vadovaukitės su prietaisu pateiktomis įrengimo instrukcijomis.
- Neįrenkite ir nenaudokite sugadinto prietaiso.
- Neįrenkite ir nenaudokite prietaiso ten, kur temperatūra gali būti žemesnė nei 0 °C, arba ten, kur jis gali būti veikiamas oro sąlygų.
- Grindys, ant kurių bus įrengtas prietaisas, turi būti plokščios, stabilios, atsparios karščiui ir švarios.

- Pasirūpinkite, kad tarp prietaiso ir grindų vyktų oro cirkuliacija.
- Pastatę prietaisą į nuolatinę jo vietą, gulsčiuoku patikrinkite, ar jis stovi lygiai. Jei jis stovi nelygiai, atitinkamai sureguliuokite jo kojeles.
- Neįrenkite prietaiso tiesiai virš grindyse esančio kanalizacijos vamzdžio.
- Nepurkškite ant prietaiso vandens ir saugokite jį nuo pernelyg didelės drėgmės poveikio.
- Nestatykite prietaiso ten, kur prietaiso durelių negalima atidaryti iki galo.
- Nedėkite po prietaisu uždaros talpyklės ištekėjusiam vandeniui surinkti. Kreipkitės į įgaliotąjį techninės priežiūros centrą, kad išsiaiškintumėte, kokius priedus galite naudoti.

2.2 Elektros prijungimas

ĮSPĖJIMAS!

Pavojus sukelti gaisrą ir gauti elektros smūgį.

- DĖMESIO! Šį prietaisą reikia jungti prie įžeminto lizdo.
- Visada naudokite tinkamai įrengtą įžemintą saugųjį elektros lizdą.
- Įsitikinkite, kad parametrai techninių duomenų plokštelėje atitinka maitinimo tinklo elektros vardinius duomenis.
- Nenaudokite daugiakanalių adapterių ir ilginamųjų laidų.
- Būkite atsargūs, kad nesugadintumėte elektros kištuko ir maitinimo laido. Jei reikėtų pakeisti maitinimo laidą, tai turi padaryti mūsų įgaliotasis techninės priežiūros centras.
- Elektros kištuką į tinklo lizdą junkite tik tuomet, kai visiškai pabaigsite įrengimą. Įsitikinkite, kad įrengus prietaisą, elektros laido kištuką būtų lengva pasiekti.
- Nelieskite maitinimo laido arba elektros kištuko šlapiomis rankomis.
- Norėdami išjungti prietaisą, netraukite už maitinimo laido. Visada traukite paėmę už elektros kištuko.

2.3 Vandens jungtis

- Tiekiamo vandens temperatūra neturi viršyti 25 °C.
- Nepažeiskite vandens žarnų.

- Prieš jungdami prietaisą prie naujų ar ilgai nenaudotų vamzdžių, remontuotų arba naujų prietaisų (vandens skaitiklių ir pan.), palaukite kol pradės tekėti švarus ir skaidrus vanduo.
- Pirmą kartą naudodami prietaisą ir juo pasinaudoję patikrinkite, ar nėra vandens nutekio.
- Nenaudokite ilginamųjų žarnų vandens įleidimo žarnai pailginti. Dėl vandens tiekimo žarnos keitimo kreipkitės į įgaliotąjį techninės priežiūros atstovą.
- Išpakavę prietaisą galite pamatyti iš vandens išleidimo žarnos ištekantį vandenį. Taip yra todėl, kad gamykloje prietaisas buvo bandomas naudojant vandenį.
- Vandens išleidimo žarną galima pailginti iki 400 cm. Dėl kitos vandens išleidimo žarnos arba jos ilginamosios dalies kreipkitės į įgaliotąjį techninės priežiūros atstovą.
- Pasirūpinkite, kad įrengus prietaisą liktų prieiga prie čiaupo.

2.4 Naudojimas

ĮSPĖJIMAS!

Sužeidimo, elektros smūgio, gaisro, nudegimų arba prietaiso sugadinimo pavojus.

- Vadovaukitės ploviklio pakuotėje pateiktais saugos nurodymais.
- Šalia prietaiso, į prietaisą arba ant jo nedėkite degių medžiagų arba degiomis medžiagomis sudrėkintų daiktų.
- Neskalkbkite stipriai alyva, tepalu ar kitomis riebiomis medžiagomis suteptų audinių. Gali sugadinti prietaiso gumines dalis. Tokius audinius, prieš dėdami į prietaisą, išskalbkite rankomis.
- Nenaudokite skalbinių kvapų, kad nepažeistumėte plastikinių ir guminių prietaiso dalių.
- Programai veikiant nelieskite durelių stiklo. Stiklas gali įkaisti.
- Pasirūpinkite, kad nuo skalbinių būtų pašalinti visi metaliniai objektai.

2.5 Paslauga

- Dėl prietaiso remonto kreipkitės į įgaliotąjį techninės priežiūros centrą. Naudokite tik originalias dalis.
- Atkreipkite dėmesį, kad pačių arba neprofesionalus remontas gali turėti pasekmių saugai ir panaikinti garantiją.
- Nutraukus modelio gamybą, šių atsarginių dalių galima įsigyti bent 10 metų: variklį ir variklio šepetėlius, variklio ir būgno sąsajos mazgą, siurblius, amortizatorius ir spyruokles, skalbimo būgną, būgno kryžmę ir rutulinius guolius, šildytuvus ir kaitinimo elementus, įskaitant šildymo siurblius, vamzdžius ir susijusią įrangą, žarnas, vožtuvus, filtrus, hermetikus, spausdintines plokštes, elektroninius ekranus, slėginius jungiklius, termostatus ir kitus jutiklius, programinę ir aparatinę įrangą, įskaitant atkūrimo, dureles, lankstus, sandariklius, durelių užrakinimo mazgą ir plastikinės detales, pavyzdžiui, skalbimo priemonių dozatorių. Jūsų šalyje šis laikotarpis gali būti ilgesnis. Daugiau informacijos rasite mūsų internetinėje svetainėje.
- Įsidėmėkite, kad tam tikros šios atsarginės dalys yra prieinamos tik profesionaliems

remonto specialistams ir kad ne visos atsarginės dalys yra aktualios visiems modeliams.

- Šio gaminio viduje esanti (-čios) lempučių (-ės) ir atskirai parduodamos atsarginės lempučių: Šios lempučių turi atlaikyti ekstremalias fizines sąlygas buitiniuose prietaisuose, pavyzdžiui, temperatūrą, vibraciją, drėgmę, arba yra skirtos informuoti apie prietaiso veikimo būseną. Jos nėra skirtos naudoti kitoms paskirtims ir netinka patalpoms apšviesti.

2.6 Šalinimas

ĮSPĖJIMAS!

Pavojus susižeisti arba uždusti.

- Atjunkite prietaisą nuo tinklo maitinimo ir vandentiekio.
- Nupjaukite maitinimo laidą prie pat prietaiso ir tinkamai utilizuokite.
- Išimkite durų velkę, kad vaikai arba naminiai gyvūnai neįstrigtų būgne.
- Prietaisą šalinkite pagal vietinius elektrinės ir elektroninės įrangos atliekų šalinimo reikalavimus.

3. GAMINIO APRAŠYMAS

3.1 Išskirtinės savybės

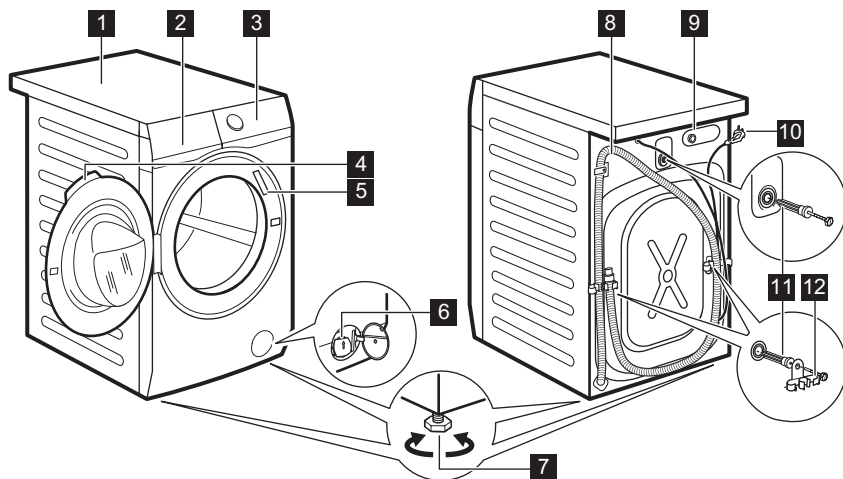
Jūsų nauja skalbyklė atitinka visus šiuolaikinius veiksmingo skalbinių apdorojimo reikalavimus ir naudoja mažai vandens, energijos ir skalbimo priemonių bei tinkamai pasirūpina audiniais.

- **Stalčiukas UniversalDose** su skyreliais skirtingų tipų skalbimo priemonėms, įskaitant Pods® skyrelį, kuriame integruota optimalaus skalbimo priemonės paskirstymo ir sumaišymo sistema, po kiekvieno ciklo ištirpanti skalbimo priemonės likučius.
- Garais galima greitai ir lengvai atnaujinti drabužius. Švelnios garų programos

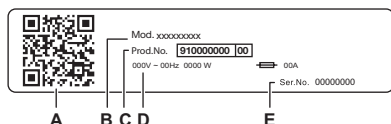
pašalina kvapus ir sumažina sausų audinių susiglamžymą, todėl juos reikia mažiau lyginti.

- Naudojant **GARAI LENGVAM LYGINIMUI parinktį**, kiekvienas ciklas užbaigiamas švelniu garinimu, kurio metu išpurenamas audinių pluoštas ir sumažinamas susiglamžymas. Lyginti bus paprasčiau!
- **SensiCare System** per 30 sekundžių nustato skalbinių kiekį ir atitinkamai parenka programos trukmę. Skalbimo programa yra pritaikoma skalbinių kiekiui ir audinių rūšiai, kad nebūtų naudojama daugiau laiko, energijos ir vandens nei būtina.

3.2 Prietaiso apžvalga



- | | |
|---|---|
| 1 Darbastalis | 8 Vandens išleidimo žarna |
| 2 Skalbiškio dalytuvas | 9 Vandens tiekimo žarnos jungtis |
| 3 Valdymo skydelis | 10 Elektros maitinimo laidas |
| 4 Durelių rankena | 11 Transportavimo varžtai |
| 5 Techninių duomenų plokštelė | 12 Žarnos atrama |
| 6 Vandens išleidimo siurblio filtras | |
| 7 Kojelės prietaisui išlyginti | |



Techninių duomenų lentelėje nurodyta:

- A. QR kodas
- B. Modelio pavadinimas
- C. Gaminio numeris
- D. Elektros parametrai
- E. Serijos numeris

Nuskaitykite ant prietaiso esantį **QR kodą**, kad užregistruotumėte savo gaminį ir išnaudotumėte visas jo galimybes.

- Gaukite išsamią informaciją apie prietaisą, dokumentų ir straipsnių apie tai, kaip naudotis geriausiomis funkcijomis (naudojimo instrukcija taip pat pateikta adresu electrolux.com/manuals)
- Gaukite patarimų dėl naudojimo, informacijos apie trikdžių šalinimą, aptarnavimą ir remontą (taip pat pateikta adresu electrolux.com/support)
- Įsigykite priedų, eksploatacinių medžiagų ir originalių atsarginių dalių savo prietaisui (taip pat galite įsigyti adresu electrolux.com/shop)

4. TECHNINIAI DUOMENYS

Matmenys	Plotis / aukštis / bendras gylis	59.7 cm /84.7 cm /63.6 cm
Elektros prijungimas	Įtampa Bendroji galia Saugiklis Dažnis	230 V 2100 W 10 A 50 Hz
Apsaugos klasė. Apsauginis dangtis prietaisą apsaugo nuo kietųjų dalelių ir drėgmės, išskyrus nuo drėgmės neapsaugotą žemos įtampos įrangą.		IPX4
Tiekiamo vandens slėgis	Mažiausias Didžiausias	0,5 baro (0,05 MPa) 10 bar (1,0 MPa)
Vandens tiekimas ¹⁾		Šaltas vanduo
Didžiausias kiekis	„Cotton“	10.0 kg

1) Prijunkite vandens įleidimo žarną prie vandens čiaupo su 3/4" sriegiu.

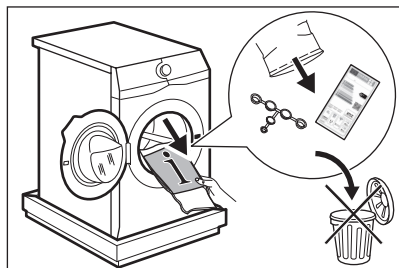
5. ĮRENGIMAS

⚠ ĮSPĖJIMAS!

Žr. saugos skyrius.

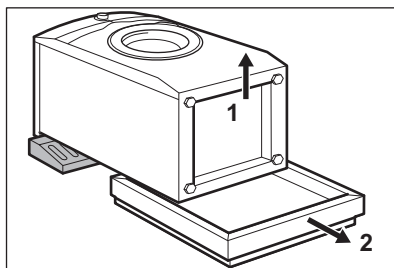
5.1 Išpakavimas

1. Atidarykite dureles. Iš būgno išimkite visas dalis.



Priklausomai nuo prietaiso modelio tiekiami priedai gali skirtis.

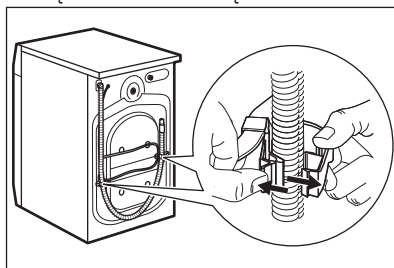
2. Padėkite pakuotę ant grindų, už prietaiso, ir atsargiai paverskite prietaisą ant nugarėlės. Nuo prietaiso apačios nuimkite apsaugines polistireno dalis.



⚠ DĖMESIO

Neguldykite skalbyklės ant jos priekio.

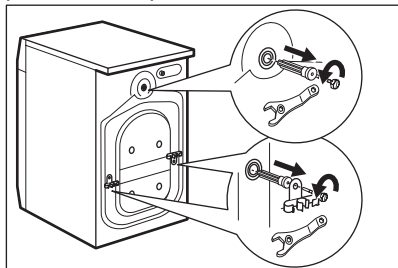
3. Vėl pastatykite prietaisą. Ištraukite maitinimo kabelį ir vandens išleidimo žarną iš žarnos laikiklių.





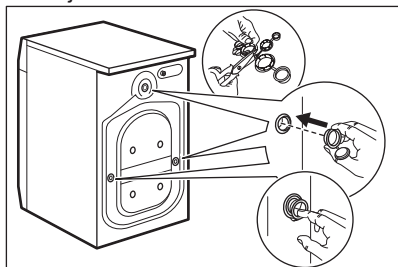
Iš žarnos galite ištekėti vandens. Vandens gali likti po skalbyklės tikrinimo gamykloje.

4. Išsukite tris gabenimo varžtus ir ištraukite plastikinius tarpiklius.



Rekomenduojame išsaugoti pakuotę ir gabenimui skirtus varžtus, jei ateityje prietaisą tectų gabenti.

5. Angas uždenkite plastikiniais dangteliais, kuriuos rasite maišelyje, kartu su naudojimo vadovu.



5.2 Informacija apie įrengimą

Pastatymas ir išlygiavimas

Tinkamai sureguliuokite prietaisą, kad jis veiktamas neviruotų, nekeltų triukšmo ir nejudėtų.

1. Prietaisą pastatykite ant kietų ir lygių grindų. Pastatykite prietaisą, taip, kad jis stovėtų horizontaliai ir stabiliai. Patikrinkite, ar prietaisas noliečia sienos ir kitų baldų, o po prietaisu gali cirkuliuoti oras.
2. Prietaiso horizontalumą reguliuokite kojėlėmis. Visos kojėlės turi remtis į grindis.

⚠ ĮSPĖJIMAS!

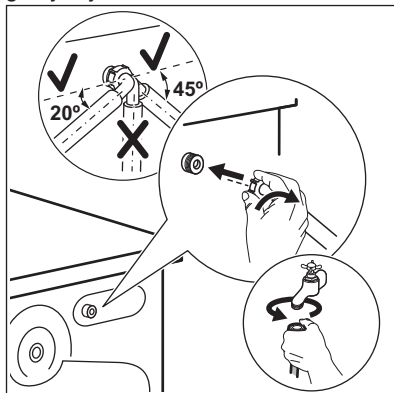
Nekiškite po prietaiso kojėlėmis kartono, medžio gabaliukų ar kitų medžiagų.

Vandens įleidimo žarna

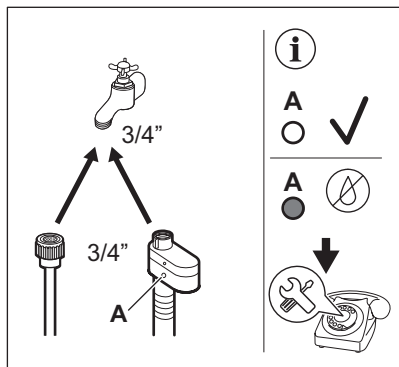
⚠ DĖMESIO

Patikrinkite, ar žarnos nepažeistos ir ar jungtys sandarios. Nenaudokite ilginamųjų žarnų vandens įleidimo žarnai pailginti. Susisiekite su aptarnavimo centru dėl informacijos apie vandens padavimo žarnos keitimą.

1. Jei reikia, prijunkite vandens padavimo žarną prie įvado prietaiso nugarinėje dalyje. Paprastai ji montuojama gamykloje.



2. Nukreipkite ją kairėn ar dešinėn, atsižvelgdami į vandens čiaupo padėtį. Pasirūpinkite, kad vandens tiekimo žarna nebūtų vertikaloje padėtyje.
3. Jeigu reikia, atsukite veržlę, kad galėtumėte nustatyti tinkamą padėtį.
4. Kai kuriuose modeliuose gali būti vandens padavimo žarna su vandens stabdymo prietaisu. Jis neleidžia vandeniui pratekėti dėl įprasto žarnos nusidėvėjimo. Jei sektorius langelyje rodo triktį A, užsukite vandens čiaupą ir dėl vandens žarnos pakeitimo susisiekite su įgaliotuoju techninės priežiūros centru.



5. Prijunkite kitą ŠALTO vandens tiekimo žarnos galą prie šalto vandens čiaupo, su 3/4 colio sriegiu.

⚠ ĮSPĖJIMAS!

Tiekiamo vandens temperatūra neturi viršyti 25 °C.

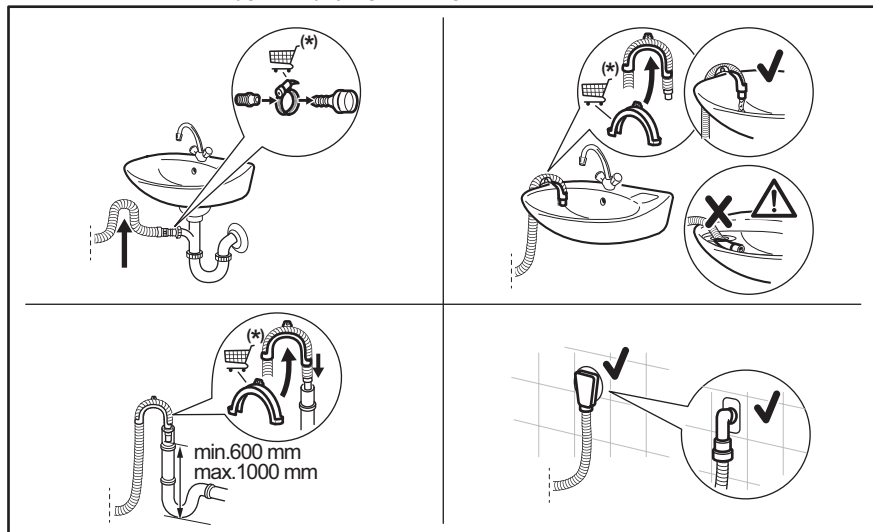
Vandens išleidimas

Vandens išleidimo žarna turi būti ne žemiau kaip 60 cm ir ne aukščiau kaip 100 cm nuo žemės.



Vandens išleidimo žarną galima pailginti iki 400 cm. Dėl atsarginės vandens išleidimo žarnos arba jos ilginamosios dalies susisiekiote su įgaliotuoju paslaugų centru.

Vandens išleidimo žarną galima prijungti skirtingais būdais.



* Atsarginės dalys gali keistis be įspėjimo.

Vandens išleidimo žarna turi būti sulenkta į kilpą, kad į prietaisą iš kriauklės nepakliūtų purvinas vanduo.

Prijunkite vandens išleidimo žarną prie sifono ir pritvirtinkite spaustuvu. Vandens išleidimo žarna turi būti sulenkta į kilpą, kad į prietaisą iš kriauklės nepakliūtų purvinas vanduo.

Įkiškite žarną tiesiai į sienoje įrengtą nutekamąjį vamzdį ir pritvirtinkite ją spaustuvu.

Tvirtinimas prie kriauklės sifono be plastikinio kreiptuvo: įkiškite vandens išleidimo žarnos galą į sifoną ir pritvirtinkite veržikliu.

Nutekėjimo žarną galima sulenksti į U formą ir uždėti ant plastikinio laikiklio. Pakabinimas

ant kriauklės krašto: pritvirtinkite kreiptuvą prie vandens čiaupo arba sienos.



Patikrinkite, ar iš prietaiso ištekant vandeniui plastikinis kreiptuvas nejuda, ir ar vandens išleidimo žarnos galas nėra panardintas į vandenį. Nešvarus vanduo gali patekti į prietaiso vidų. Priešus pirkite tik iš įgaliotojo tiekėjo.

Tvirtinimas prie nuotekų vamzdžio su alsuokliu – įkiškite vandens išleidimo žarnos galą tiesiai į išleidimo vamzdelį arba nutekamąjį vamzdį.



Vandens išleidimo žarnos galas turi būti nuolat vėdinamas, t. y., nuotekų vamzdžio vidinis skersmuo (min. 38 mm - min. 1,5 col.) turi būti didesnis už vandens išleidimo žarnos išorinį skersmenį.

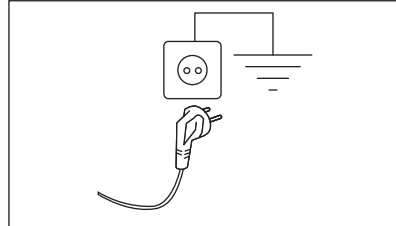
5.3 Elektros prijungimas

Baigę įrengimo darbus, galite prijungti maitinimo kištuką prie maitinimo lizdo.

Techninių duomenų lentelėje ir skyriuje „Techniniai duomenys“ nurodyti reikalingi elektros parametrai. Įsitinkinkite, kad jie atitinka maitinimo galios parametrus.

Įvertinę visus prie elektros tinklo galimai prijungtus prietaisus patikrinkite, ar jūsų namų elektros tinklas pakankamo galingumo.

Prietaisąjunkite į žemintą elektros lizdą.



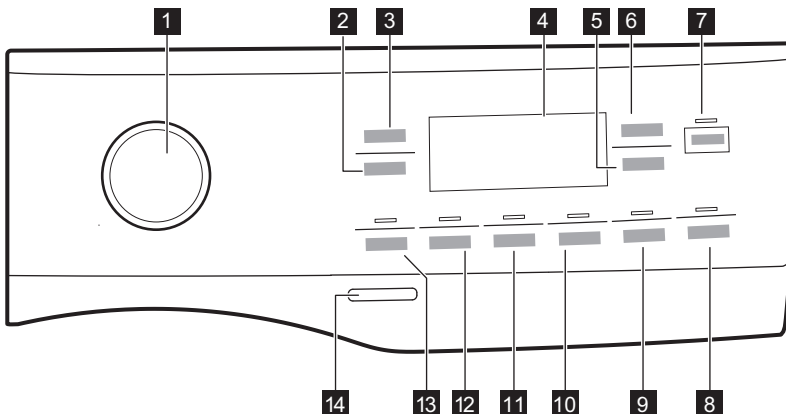
Elektros kabelis po prietaiso prijungimo turi būti lengvai pasiekiamas.

Dėl šio prietaiso elektros įrengimo darbų kreipkitės į mūsų įgaliotąjį aptarnavimo centrą.

Gamintojas neprisiima jokios atsakomybės už žalą ar sužalojimus, atsiradusius dėl čia nurodytų saugos taisyklių nesilaikymo.

6. VALDYMO SKYDELIS

6.1 Valdymo skydelio aprašymas



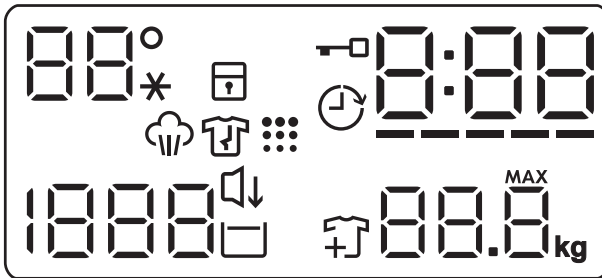


Parinktys negali būti pasirenkamos su visomis skalavimo programomis. Patikrinkite parinkčių ir skalavimo programų suderinamumą: žr. „Programos“, „Parinkčių ir programų suderinamumas“. Parinktis gali pašalinti viena kitą; šiuo atveju prietaisas neleis jums nustatyti kartu nesuderinamų parinkčių.

Ekranas ir jutikliniai mygtukai visada privalo būti švarūs ir sausi.

- | | |
|---|---|
| <ul style="list-style-type: none"> 1 Programos pasirinkimo ratukas 2 Grežimas jutiklinis mygtukas 3 Temperatūra jutiklinis mygtukas 4 Ekranas 5 Pradžios atidėjimas jutiklinis mygtukas 6 Time Manager jutiklinis mygtukas 7 Start/Pause jutiklinis mygtukas 8 Pods® mygtukas 9 GARAI LENGVAM LYGINIMUI jutiklinis mygtukas ir nuolatinė vaikų saugos užrakto parinktis 3s | <ul style="list-style-type: none"> 10 Tyli jutiklinis mygtukas 11 Papildom. Skalavimas jutiklinis mygtukas 12 Dėmių šalinimas jutiklinis mygtukas 13 Pirminis skalbimas jutiklinis mygtukas 14 On/Off mygtukas |
|---|---|

6.2 Ekranas



Temperatūros indikatorius.






Vaikų saugos užrakto indikatorius.









Užrakintų durelių indikatorius.



Atidėto paleidimo indikatorius.

	Skaitmeninis indikatorius gali rodyti: <ul style="list-style-type: none"> • Programos trukmė. • Atidėto paleidimo laikas. • Ciklo pabaiga. • Įspėjamasis kodas. • Klaidos indikatorius. • Bendro prietaiso veikimo laiko indikatorius.
	Time Manager indikatorius.
	Garų ciklo indikatorius.

	Būgno valymo indikatorius
	Gręžimo greičio indikatorius
	Tyli indikatorius.
	Skalavimo sulaikymo indikatorius.
	Skalbinių papildymo indikatorius
	Maksimalios apkrovos simbolis.

7. RATUKAS IR MYGTUKAI

7.1 Įžanga



Parinktys / funkcijos negali būti pasirenkamos su visomis skalbimo programomis. Patikrinkite parinkčių / funkcijų ir skalbimo programų suderinamumą programų lentelėje. Parinktis / funkcija gali pašalinti viena kitą; šiuo atveju prietaisas neleis jums nustatyti nesuderinamų parinkčių / funkcijų.

7.2 On/Off

Paspauskite šį mygtuką kelias sekundes, kad įjungtumėte arba išjungtumėte prietaisą. Įjungiant arba išjungiant prietaisą girdėsis du skirtingi garso signalai.

Kadangi budėjimo funkcija automatiškai išjungia prietaisą po kelių minučių siekiant sumažinti energijos sąnaudas, jums gali tekti vėl įjungti prietaisą.

Išsamesnės informacijos rasite skyriaus „Kasdienis naudojimas“ paragrafe „Budėjimo funkcija“.

7.3 Programos pasirinkimo ratukas

Programą galite pasirinkti sukdami programos pasirinkimo ciferblatą.

7.4 Temperatūra

Pasirinkus skalbimo programą, prietaisas automatiškai nustato numatytąją temperatūrą.


Pakartotinai lieskite šį mygtuką, kol ekrane bus rodoma pageidaujamos temperatūros vertė.

Jeigu ekrane rodomi indikatoriai _ _ *, prietaisas nešildo vandens.


7.5 Gręžimas

Kai pasirenkate programą, prietaisas automatiškai parenka numatytąjį gręžimo greitį.


Kelis kartus palieskite šį mygtuką, kad:

- **Pakeiskite gręžimo greitį.** Ekrane bus rodomas tik pasirinktai programai priimtino gręžimo intensyvumo parinktys.
- Nustatykite parinktį „**Be gręžimo**“ – – –. Pasirinkite šią funkciją, jei norite išjungti visus gręžimo ciklus. Ekrane bus matomas indikatorius – – –. Suveiks tik pasirinktos skalbimo programos vandens išleidimo ciklas. Pasirinkite šią funkciją jei skalbiate plonus ir gležnus audinius. Kai kurios skalbimo programos skalavimo ciklo metu naudoja daugiau vandens.
- Įjunkite parinktį „**Skalavimo sulaikymas**“ . Galutinis gręžimo ciklas nebus vykdomas. Po paskutinio skalavimo vanduo iš būgno neišleidžiamas, todėl skalbiniai mažiau

susiglamžo. Skalavimo programos pabaigoje būgne lieka vandens.

Šviečia indikatorius . Durelės lieka užrakintos, o būgnas reguliaru intervalu pasisuka, kad skalbiniai mažiau susiglamžytų. Jei norite atrakinti dureles, turite išleisti vandenį.

Jeigu spustelėsite mygtuką Start/Pause

, prietaisas įvykdys gręžimo ciklą ir išleis vandenį.



Prietaisas automatiškai išleidžia vandenį maždaug po 18 val.

7.6 Pirminis skalbimas

Šia parinktimi skalavimo programą galite papildyti pamirkymo ciklu.

Virš jutiklinio mygtuko įsijungia atitinkamas indikatorius.

Naudokite šią parinktį, norėdami pridėti pirminio skalavimo fazę skalbiant 30 °C temperatūroje prieš skalavimo fazę.

Rekomenduojame naudotis šia parinktimi, jei skalbate labai suteptus skalbinius, ypač jei juose yra smėlio, daug dulkių, purvo ar kitų kietųjų dalelių.



Naudojant šias parinktis gali pailgėti programos trukmė.

7.7 Dėmių šalinimas

Norėdami įtraukti į programą dėmių šalinimo fazę, palieskite šį mygtuką.

Virš jutiklinio mygtuko įsijungia atitinkamas indikatorius.

Naudokitės šia parinktimi, kad pašalintumėte sunkiai įveikiamas dėmes.

Jei naudojate šią parinktį, į skyrelį  įpilkite dėmių šalinimo priemonės.



Ši parinktis šiek tiek pailgina programos trukmę.

Šios parinkties negalima pasirinkti skalbiant žemesnėje kaip 40 °C temperatūroje.

7.8 Pastovi Papildom. Skalavimas

Šia parinktimi prie pasirinktos skalavimo programos galima pridėti kelias skalavimo fazes.

Naudokite šią parinktį žmonėms, kurie yra alergiški skalbimo priemonių likučiams ir kurių oda jautri.



Ši parinktis pailgina programos trukmę.

Įsijungia atitinkamas indikatorius, esantis virš jutiklinio mygtuko, ir lieka šviesti per kitus ciklus, kol ši parinktis neišjungiama.


7.9 GARAI LENGVAM LYGINIMUI



Šia parinktimi pridėdama garinimo fazę, o po jos seka trumpa neglamžymo fazė baigiantis skalavimo programai.





Garinimo fazė sumažina audinių susiglamžymą ir palengvina drabužių lyginimą.

Virš jutiklinio mygtuko įsijungia atitinkamas indikatorius.

Garinimo fazės metu indikatorius  nuolat šviečia.




Naudojant šią parinktį gali pailgėti programos trukmė.

Programai pasibaigus ekrane įsijungs , išsijungs indikatorius  ir nuolat švies indikatorius  ir LED lemputė Start/Pause . Būgnas maždaug 30 minučių sklandžiai juda panaudojant garus. Palietę bet kurį mygtuką išjungsime skalbinių susiglamžymą mažinančią funkciją ir atrakinsite dureles, o

prietaisas parinks prieš tai nustatytą programą.


Jei norite nutraukti susiglamžymą mažinantį ciklą, taip pat galite:

- Kelias sekundes palaikykite paspausta mygtuką On/Off , kad įjungtumėte arba išjungtumėte prietaisą.
- Programų pasirinkimo rankenėlės pasukimas į kitą padėtį.




Naudojant mažą skalbinių kiekį galima pasiekti geresnių rezultatų.

7.10 Tyli

Palieskite šį mygtuką, kad įjungtumėte / išjungtumėte parinktį **Tyli**  .

Tarpinė ir galutinė gręžimo fazės nevykdomos ir programa baigiama paliekant vandenį būgne. Tai padeda sumažinti susiglamžymą.

Ekrane rodomas indikatorius . Durelės lieka užrakintos. Būgnas reguliariai sukasi, kad sumažintų susiglamžymą. Norėdami atidaryti dureles, privalote išleisti vandenį.

Kadangi programa yra labai tyli, ją galima naudoti naktį, kai elektros energija yra pigesnė. Pasirinkus kai kurias programas, skalavimui naudojama daugiau vandens.

Jeigu paliesite mygtuką Start/Pause , prietaisas vykdys tik vandens išleidimo fazę.



Prietaisas automatiškai išleidžia vandenį maždaug po 18 valandų.

7.11 Pods®

Palieskite šį mygtuką, kad įjungtumėte arba išjungtumėte funkciją Pods®.

Kai įjungsite, įsiziębs atitinkamas indikatorius.

Laikykitės kapsulių gamintojo nurodymų dėl dozavimo ir laikymo.



Į skalbimo priemonės stalčiuko skyrelį Pods® dėkite ne daugiau dviejų tablečių ar vienos dozės ruošinių.

Funkcija išliks aktyvi ir kitiems ciklams kol jos neišjungsite, išskyrus atvejus, kai ji nėra suderinama su pasirinkta programa.

7.12 Pradžios atidėjimas

Šiuo mygtuku galite atidėti programą vėlesniam laikui.


Kelis kartus palieskite mygtuką, iki nustatysite pageidaujama atidėto paleidimo laiką. Su kiekvienu paspaudimu laiko nustatymas padidės 1 val., daugiausiai iki 20 valandų.

Ekrane rodomas indikatorius  ir pasirinktas atidėjimo laikas. Palietus mygtuką Start/Pause , prietaisas pradės laiko atskaitą ir durelės užsirakins.

7.13 Time Manager

Šia parinktimi galite sumažinti programos trukmę, atsižvelgiant į skalbinių kiekį ir jų nešvarumą.

Nustačius skalbimo programą, ekrane rodoma numatytoji jos trukmė ir ----- brūkšniai.

Palieskite mygtuką Time Manager , kad sumažintumėte programos trukmę pagal savo poreikius. Ekrane matysite naują programos trukmę, o brūkšnelių skaičius atitinkamai sumažės:

---- tinka dideliame vidutiniškai suteptų skalbinių kiekiui (pilnas būgnas).

--- greitas ciklas dideliame mažai suteptų skalbinių kiekiui (pilnas būgnas).

-- labai greitas ciklas mažesniai lengvai suteptų skalbinių kiekiui (pusė būgno).

- trumpiausias ciklas nedideliame skalbinių kiekiui atšviežinti.

Funkcija Time Manager galima tik su lentelėje nurodytomis programomis.

indikatorius	Medvilninė	Sintetika
----- 1)	■	■
-----	■	■
---	■	■
-- 2)	■	■
- 2)	■	■

1) Numatytosios visų programų trukmės.

2) Šis Time Manager parinkties lygis negalimas su 90 °C temperatūra.

Time Manager su garinimo programomis



Jei nustatysite garų programą, šis mygtukas leis pasirinkti tris garinimo lygius ir atitinkamai pakeisti programos trukmę:

- ---- – intensyviausias;
- -- – vidutinis;
- - – mažiausias.



Kai kuriuose prietaisuose programos trukmė sumažinama nerodant jokių brūkšnių.

7.14 Start/Pause

Palieskite Start/Pause



piktograma reiškia, kad galite sustabdyti ciklą ir įdėti arba išimti drabužius. Daugiau informacijos rasite skyriuje „Durelių atidarymas. Drabužių įdėjimas“.





8. NUOSTATOS

8.1 Nustatymai



Kai spaudžiate mygtukų derinį, **nepakreipkite** savo pirštų žemyn. Po mygtukais esantys jutikliai yra jautrūs ir gali kliudyti jums pasirinkti.

FUNKCIJOS	MYGTUKŲ DERINYS	APRAŠAS
Vaikų saugos užraktas	GARAI LENGVAM LYGINIMUI 	Naudodamiesi šia funkcija apsaugosite prietaisą nuo vaikų. Laikykite nuspaudę mygtuką, kol ekrane užsidegs / užges
Garsiniai signalai	Pirminis skalbimas - Dėmių šalinimas	Šia parinktimi galite įjungti arba išjungti garso signalus. Mygtukus nuspaudę palaikykite maždaug 2 sekundes. Jei garso signalus išjungs, prietaiso gedimo atveju jie vis tiek veiks.



FUNKCIJOS	MYGTUKŲ DERINYS	APRAŠAS
Veikimo valandų skaitiklis	Dėmių šalinimas  - Papildom. Skalvimas 	Bendrą prietaiso veikimo laiką valandomis galima pamatyti įjungus prietaisą. Šis skaitiklis skaičiuoja ciklų veikimo laiką (tačiau neskaičiuojamos pauzės ar atidėto paleidimo laikai). Mygtukus nuspaudę palaikykite kelias sekundes. Po 3 sekundžių ekrane matysite, kiek valandų prietaisas jau veikė, pvz., jei prietaisas veikė 1276 valandas, ekrane iš pradžių 2 sekundes matysite užrašą Hr, tada 2 sekundes skaičių 12 (tūkstančius ir šimtus), o pabaigoje 76 (dešimtis ir vienetus).
Gamykliniai nustatymai	Tyli  - GARAI LENGVAM LYGINI- MUI 	Ši funkcija leidžia atkurti numatytasias gamyklines parinktis. Norėdami įjungti šią funkciją, vienu metu palieskite mygtukus ir palaikykite kelias sekundes. Ekrane maždaug 5 sekundes matysite - - -.

9. PRIEŠ NAUDOJANT PIRMAKART



Įrengiant ar prieš naudodami pirmą kartą prietaise galite pastebėti šiek tiek vandens. Siekiant užtikrinti, kad prietaisas klientams būtų pristatytas geros veikiančios būklės ir nekeltų problemų, prietaisas gamykloje tikrinamas, todėl jame gali likti vandens.

1. Patikrinkite, ar visi gabenimo varžtai išimti iš prietaiso.
2. Patikrinkite, ar yra elektros maitinimas ir ar atsuktas vandens čiaupas.





3. Įpilkite 2 litrus vandens į skalbimo priemonių skyrelį pažymėtą .
4. Įpilkite nedidelį kiekį skalbimo priemonės į skyrelį pažymėtą .
5. Parinkę aukščiausią temperatūrą nustatykite ir paleiskite programą medvilnei skalbti, tačiau skalbinių į būgną nedėkite.








Ši procedūra padeda iš būgno ir korpuso pašalinti įvairius nešvarumus.

10. PROGRAMOS

10.1 Programų lentelė

Skalbimo programos




Programa	Programos aprašymas
QuickCare 59min	Medvilnė ir mišrūs sintetiniai audiniai. Puikiai tinka kasdieniam greitam skalbimui, geresnei audinių priežiūrai ir puikiems rezultatams skalbiant vos 30 °C temperatūroje. <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; margin-top: 10px;"><p> Standartinė programos trukmė nustatyta su 5 kg skalbinių. Jei pageidaujate skalbti mažiau arba daugiau skalbinių, skalbimo laikas automatiškai sutrumpėja arba pailgėja, taip užtikrinant tobulą rezultatą.</p></div>
Medvilnė	Balti ir spalvoti medvilniniai audiniai. Idealiai tinka normaliai ar stipriai suteptiems skalbiniams.
Sintetika	Sintetiniai arba mišrūs audiniai. Vidutiniškai sutepti.
Ploni audiniai	Gležni audiniai, pavyzdžiui, akrilas, viskozė ir mišrūs. Vidutiniškai sutepti.
 Vilna/Silkas	Skalbyklėje skalbiami vilnoniai, rankomis skalbiami vilnoniai ir kiti audiniai pažymėti „skalbti rankomis“ ¹⁾
Greitoji 20 min.	Mažai sutepti arba vieną kartą naudoti medvilniniai ir sintetiniai audiniai.
Garų programa  su „FreshScent“ sistema	
Garinimo programos galima naudoti drabužių susiglamžymui mažinti ²⁾ kuriuos tereikia atnaujinti, norint išvengti skalbimo. Audinių plaušeliai atlaisvinami ir tai vėliau palengvina lyginimą. Programai pasibaigus, greitai išimkite skalbinius iš būgno ³⁾ Garinimo programose nenumatyti jokie higieniniai ciklai. Nenustatykite šios programos šiems gaminiams:	
<ul style="list-style-type: none">• skalbiniams, netinkantiems džiovinti džiovyklėje;• skalbiniams, valomiems tik cheminiu būdu.	
Electrolux kvapas. Jeigu naudosite šią specialią priemonę, skalbiniai kvėpės kaip ką tik išskalbti. Atidžiai perskaitykite su kvapalais pateiktą instrukciją. Kai dedate mažesnę skalbinių kiekį, sumažinkite kvapo dozę. Mygtuku Time Manager galite sumažinti programos trukmę, jei skalbinius reikia skalbti šaltame vandenyje.	
NEGALIMA:	
<ul style="list-style-type: none">• kvapu apdorotų drabužių džiovinti džiovyklėje. Jis išgaruos;• naudoti kvapo kitais tikslais, nei nurodyta;• naudoti kvapo naujiems drabužiams. Naujuose drabužiuose gali būti likusių apdailos junginių, kurie nesuderinami su kvapu.	
<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; margin-top: 10px;"><p> Kvapų buteliukų galite įsigyti internetinėje parduotuvėje Electrolux arba iš įgaliotojo prekybos atstovo.</p></div>	


Programa	Programos aprašymas
 Atnaujinimas/Lyginimas garais	Medvilnė, sintetika ir maišyti skalbiniai. Specialus garinimo ciklas be skalbimo, skirtas paruošti išdžiovinutus skalbinius lyginimui arba atnaujinti tik kartą naudotus skalbinius. Ši programa sumažina skalbinių susiglamžymą ir kvapus, bei atlaisvina audinių pluoštą. Nenaudokite jokių skalbimo priemonių.
Grėžimas/Vandens išleidimas	Skalbinių grėžimas ir vandens išpylimas iš būgno. Visi audiniai, išskyrus vilninius ir gležnus.
Skalavimas	Visi audiniai, išskyrus vilną ir labai gležnus audinius. Skalbinių skalavimo ir grėžimo programa. Numatytasis grėžimo greitis taikomas su medvilnės skalbimo programomis. Grėžimo greitį sumažinkite atsižvelgdami į skalbinių rūšį. Jeigu norite pridėti skalavimo ciklą (-ų), nustatykite Papildom. Skalavimas parinkti. Jei pasirenkamas mažas grėžimo greitis, prietaisas skalauja švelniai, o grėžia trumpai.
Džinsai	Džinsai ir džinsiniai audiniai. Vidutiniškai sutepti skalbiniai. Džinsiniams audiniams sukurtas švelnus šios programos skalavimo ciklas mažina blukimą ir pašalina skalbimo miltelių likučius.
Antklodė	Vienas sintetinis užklotas, drabužiai su paminkštinimais, antklodės, pūkinės striukės ir pan.
 Lauko apranga	<div data-bbox="372 643 1028 746" style="border: 1px solid black; padding: 5px;">  <p>Nenaudokite audinių minkštiklio ir patikrinkite, ar ploviklio dalytuve nėra audinių minkštiklio likučių.</p> </div> <p>Viršutiniai drabužiai, speciali apranga, sporto drabužiai, vandens nepraleidžiančios, orui pralaidžios striukės, žieminės striukės su išimamu arba išsegamu vilnoniu pamušalu. Rekomenduojamas skalbinių kiekis – 2.0 kg.</p> <p>Šią programą taip pat galima naudoti kaip apsaugos nuo vandens atkūrimo fazę, specialiai sukurtą drabužiams su hidrofobine danga. Norėdami atlikti apsaugos nuo vandens atkūrimo fazę, darykite toliau nurodytus veiksmus:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Į  skyrelį pripilkite skalbiklio. • Į audinių minkštiklio skyrelį įpilkite specialios audiniams skirtos priemonės, atkuriančios apsaugos nuo vandens savybes . • Sumažinkite skalbinių kiekį iki 1.0 kg. <div data-bbox="372 1026 1028 1177" style="border: 1px solid black; padding: 5px;">  <p>Norėdami pagerinti apsaugos nuo vandens savybes, džiovinkite skalbinius džiovyklėje, pasirinkę Lauko apranga džiovimo programą (jei tokia programa įdiegta ir jeigu drabužių etiketėje nėra draudimo tai daryti).</p> </div>
 Antibakterinė	Balti medvilniniai skalbiniai. Veiksminga skalbimo programa su garinimu pašalina daugiau nei 99,99 % bakterijų ir virusų. 4) Viso skalbimo ciklo metu palaikoma virš 60 °C temperatūra; papildomas audinių pluošto garinimo ciklas ir patobulintas skalavimo ciklas užtikrina likusių skalbimo priemonių ir mikroorganizmų pašalinimą. Ši programa taip pat užtikrina žiedadulkių ir kitų alergizuojančių dalelių pašalinimą.

Programa	Programos aprašymas
Eco 40-60	Mažų elektros sąnaudų ciklas medvilnei skalbti. Sumažina temperatūrą ir padidina trukmę puikiems skalbimo rezultatams pasiekti.

- 1) Šio ciklo metu būgnas sukasi lėtai ir skalbia švelniai. Gali atrodyti, kad būgnas nesisuka arba sukasi netinkamai, bet tai su šia programa normalu.
- 2) Garinimo programa nepašalinami ypač intensyvūs kvapai.
- 3) Po apdorojimo garais skalbiniai gali būti drėgni. Padžiaukite skalbinius kelioms minutėms.
- 4) Išbandyta su „Staphylococcus aureus“, „Enterococcus faecium“, „Candida albicans“, „Pseudomonas aeruginosa“ ir „MS2 Bacteriophage“; bandymus 2021 m. atliko nepriklausoma laboratorija „Swissatest Testmaterialien AG“ (tyrimo ataskaitos Nr. 202120117).

Programos temperatūra, didžiausias gręžimo greitis ir skalbinių kiekis

Programa	Numatytoji temperatūra Temperatūros diapazonas	Gręžimo greičio atskaita Gręžimo greičio intervalas	Didžiausias kiekis
QuickCare 59min	30 °C 60–30 °C	1600 aps./min. 1600 – 400 aps./min	8.0 kg
Medvilnė	40 °C 90 °C – šaltas	1600 aps./min. 1600 – 400 aps./min	10.0 kg
Sintetika	30 °C 60 °C – šaltas	1200 aps./min 1200 – 400 aps./min	5.0 kg
Ploni audiniai	30 °C 40 °C – šaltas	800 aps./min. 1200 – 400 aps./min	2.0 kg
 Vilna/Šilkas	40 °C 40 °C – šaltas	1200 aps./min 1200 – 400 aps./min	2.0 kg
Greitoji 20 min.	30 °C 40–30 °C	1200 aps./min. 1600 – 400 aps./min	3.0 kg
 Atnaujinimas/Lyginimas garais	-	-	2.0 kg
Gręžimas/Vandens išleidimas	-	1600 aps./min. 1600 – 400 aps./min	10.0 kg
Skalavimas	-	1600 aps./min. 1600 – 400 aps./min	10.0 kg
Džinsai	30 °C 40 °C – šaltas	800 aps./min 1200 – 400 aps./min.	4.0 kg
Antklodė	40 °C 60 °C – šaltas	800 aps./min 800 – 400 aps./min.	3.0 kg
 Lauko apranga	30 °C 40 °C – šaltas	1200 aps./min 1200 – 400 aps./min	2.0 kg ¹⁾ 1.0 kg ²⁾

Programa	Numatytoji temperatūra Temperatūros diapazonas	Gręžimo greičio atskaita Gręžimo greičio intervalas	Didžiausias kiekis
 Antibakterinė	60 °C	1600 aps./min. 1600 – 400 aps./min	10.0 kg
Eco 40-60	40 °C ³⁾	1600 aps./min 1600 – 400 aps./min	10.0 kg

1) Skalbimo programa.

2) Skalbimo programa ir apsaugos nuo vandens savybių atkūrimo fazė.

3) Pagal Komisijos reglamentą ES 2019/2023 šia 40 °C programa galima išskalbti vidutiniškai suteptus medvilninius skalbinius, kuriuos reikia skalbti 40 °C ar 60 °C temperatūroje, tame pačiame cikle.



Informacija apie pasiekiamą skalbinių temperatūrą, programos trukmę ir kitus duomenis pateikta skyriuje „Sąnaudų vertės“.









Energijos sąnaudų atžvilgiu veiksmingiausios programos paprastai yra tos, kurioms naudojama žemesnė temperatūra ir kurių trukmė ilgesnė.

10.2 Woolmark Premium Wool Care – Mėlyna



Bendrovė „The Woolmark Company“ išbandė ir patvirtino šios skalbyklės vilnos skalbimo ciklo tinkamumą vilnoniams gaminiams, kurių etiketėse nurodyta „skalbti rankomis“, jei laikomasi gaminio etiketėje ir šios skalbyklės gamintojo instrukcijoje pateiktų nurodymų.
M2305

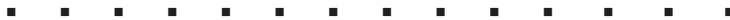
10.3 Parinkčių suderinamumas su programomis

	QuickCare 59min	Medvilnė	Sintetika	Ploni audiniai	Vilna/Šilkas	Greitoji 20 min.	Atnaujinimas/Lyginimas garais	Grėžimas/Vandens išleidimas	Skalavimas	Džinsai	Antklodė	Lauko apranga	Antibakterinė	Eco 40-60
 Grėžimas	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■
 Skalavimo sulaikymas	■	■	■	■	■				■	■		■	■	■
 Tylioji		■	■	■						■				
--- Be grėžimo	■	■	■	■	■	■	■ ¹⁾	■	■	■	■	■	■	■
 Dėmių šalinimas 2)		■	■							■			■	
 Pirminis skalbimas		■	■											
 Time Manager 3)		■	■				■							
 Papildom. Skalavimas	■	■	■	■				■	■		■	■	■	■
 GARAI LENGVAM LYGINIMUI		■	■							■			■	
PODS®	■	■	■	■		■				■		■	■	■

QuickCare 59min	Medvilnė	Sintetika	Ploni audiniai	Vilna/Šilkas	Greitoji 20 min.	Atnaujinimas/Lyginimas garais	Gręžimas/Vandens išleidimas	Skalavimas	Džinsai	Antklodė	Lauko apranga	Antibakterinė	Eco 40-60
-----------------	----------	-----------	----------------	--------------	------------------	-------------------------------	-----------------------------	------------	---------	----------	---------------	---------------	-----------



Pradžios atidėjimas



- 1) Jeigu pasirinksite „Be gręžimo“, prietaisas tik išleis vandenį.
- 2) Šios parinktys negalima pasirinkus žemesnę nei 40 °C temperatūrą.
- 3) Jeigu pasirinksite trumpiausią programos laiką, rekomenduojame sumažinti skalbinių kiekį. Galite skalbti ir didelį kiekį skalbinių, tačiau skalbimo kokybė bus prastesnė.

Plovimo programos atitinkančios skalbimo priemonės

Programa	Universalūs milteliai 1)	Universali skysta skalbimo priemonė	Skysta skalbimo priemonė spalvotiems skalbiniams	Gležni vilniniai skalbiniai	Speciali
Ultraquick 59min	--	▲	▲	--	--
Medvilnė	▲	▲	▲	--	--
Sintetika	▲	▲	▲	--	--
Ploni audiniai	--	--	--	▲	▲
Vilna/Šilkas	--	--	--	▲	▲
Greitoji 20 min.	--	▲	▲	--	--
Džinsai	--	▲	▲	--	▲
Antklodė	--	--	--	▲	▲
Lauko apranga	--	--	--	▲	▲
Antibakterinė	▲	▲	--	--	▲
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--

1) Skalbant aukštesnėje nei 60 °C temperatūroje rekomenduojama naudoti skalbimo miltelius.

▲ = rekomenduojama


-- = nerekomenduojama

11. KASDIENIS NAUDOJIMAS

⚠ ĮSPĖJIMAS!

Žr. saugos skyrius.

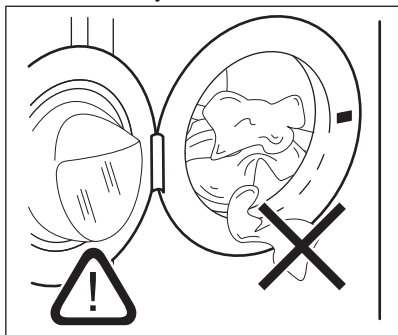
11.1 Prietaiso įjungimas

1. Maitinimo laido kištuką įjunkite į tinklo lizdą.
2. Atsukite vandens čiaupą.
3. Norėdami įjungti prietaisą, kelias sekundes palaikykite nuspauštą On/Off  mygtuką.

Pasigirs trumpas signalas.

11.2 Skalinių įdėjimas

- Atidarykite prietaiso dureles.
 - Pakratykite skalbinius prieš dėdami į prietaisą.
 - Skalbinius į būgną dėkite po vieną.
- Nepridėkite per daug skalbinių į būgną.
- Gerai uždarykite dureles.

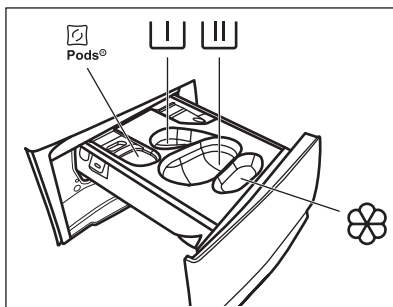



⚠ DĖMESIO


- Įsitinkinkite, kad uždarydami jas neprispaudėte skalbinių. Jei taip atsitiktų, gali pratekėti vanduo arba galite pažeisti skalbinių audinius.


- Jei skalbsite alyva ar tepalu stipriai suteptus drabužius, galite pažeisti prietaiso gumines dalis.

11.3 Skalavimo priemonių ir priedų pildymas rankomis



 – skyrelis skalavimo priemonės kapsulėms (iki 2 kapsulių). Jei naudojate tabletes būtinai įjunkite funkciją Pods®.


 – mirkymo ciklo skyrelis (tik milteliams).

 – skalavimo ciklo skyrelis (tik milteliams).



Jei ketinate naudoti šį skyrelį, būtinai išjunkite funkciją Pods®.



Jei naudojate skalavimo skystį, įdėkite jam skirtą indelį .



– audinių minkštiklio ir kitų skystų priemonių (pvz. krakmolo) skyrelis.

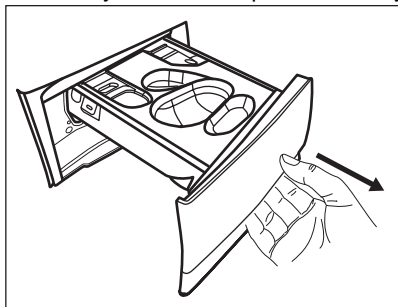
MAX – visuomet laikykitės ant skalavimo priemonės pakuotės pateiktų nurodymų, tačiau rekomenduojame niekada neviršyti nurodyto didžiausio kiekio (**MAX**). Šis kiekis užtikrins geriausius skalavimo rezultatus.




Po skalavimo ciklo, jeigu reikia, pašalinkite visus skalavimo priemonių likučius iš skalavimo priemonių dalytuvo.

Laikykitės šių nurodymų

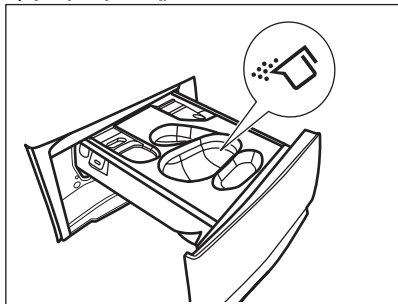
1. Atidarykite skalbimo priemonės dalytuvą.



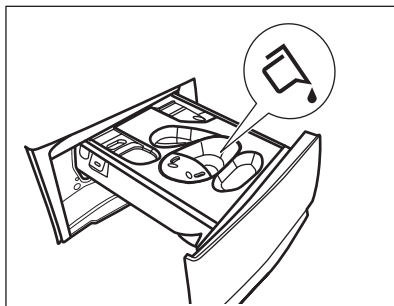
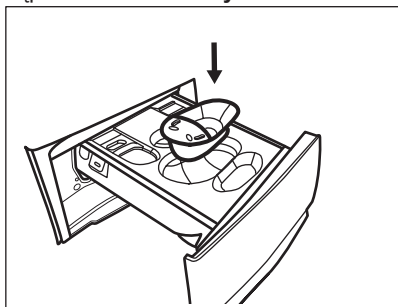
2. Jei renkatės mirkymo ciklą, skalbimo miltelius supilkite į skyrelį .

3. Pagrindiniam skalbimo ciklui skyrelį pasirinkite pagal naudojamos skalbimo priemonės tipą.

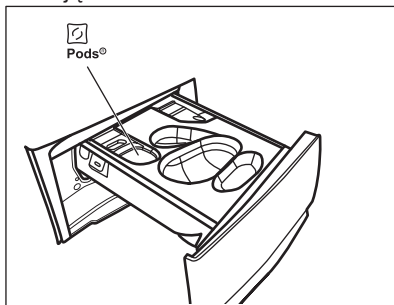
a) Į skyrelį  įpilkite skalbimo miltelių.



b) Į tą patį skyrelį įdėkite atitinkamą indelį  ir įpilkite skalbimo skysčio.



c) Į skyrelį  įdėkite tabletes. Būtinai įjunkite funkciją Pods®.



4. Į skyrelį  įpilkite audinių minkštiklio.

5. Uždarykite ploviklio dalytuvą.

11.4 Programos nustatymas

1. Sukdami programų pasirinkimo ratuką pasirinkite norimą skalbimo programą. Įsijungs atitinkamos programos indikatorius.

Įjungus prietaisą, Eco 40-60 yra numatytoji siūloma programa, su kuria susijusi informacija apie energijos sąnaudas.

Mirksės Start/Pause  mygtuko indikatorius.

Ekrane rodoma orientacinė programos trukmė, maksimalus nustatytai programai nurodytas skalbinių kiekis (tik kelias sekundes), numatytoji temperatūra, numatytasis gręžimo greitis ir skalbimo fazės indikatoriai (kai galimi).

2. Norėdami pakeisti temperatūrą ir (arba) gręžimo greitį, palieskite atitinkamus mygtukus.

3. Galite rinktis vieną ar iš karto kelias papildomas funkcijas. Ekrane įsijungs susiję indikatoriai ir atitinkamai pasikeis pateikiama informacija.



Jeigu pasirinkti **negalima**, suskambės garso signalas.

11.5 Programos paleidimas

Palieskite Start/Pause mygtuką, kad paleistumėte programą. Atitinkamas indikatorius nustos mirksėti ir švies nuolat. Durelės užsirakins ir programa prasidės. Ekrane matysite indikatorių, rodantį .



Vandens išleidimo siurblys trumpai veikia, prieš prietaisą pripildant vandeniu.

11.6 Atidėtas programos paleidimas

1. Paspauskite mygtuką Pradžios atidėjimas tiek kartų, kad valdymo skydelyje pamatytumėte pageidaujamą atidėto jungimo laiką. Ekrane rodomas indikatorius .
2. Palieskite mygtuką Start/Pause . Prietaiso durelės užsirakins ir prasidės atidėto paleidimo atskaita. Valdymo skydelyje matysite indikatorių, rodantį .

Pasibaigus pasirinktam laikui programa pasileis automatiškai.

Atidėto paleidimo atšaukimas prasidėjus laiko atskaitai

Jei norite atšaukti atidėtą paleidimą, atlikite šiuos veiksmus:

1. Palieskite mygtuką Start/Pause , kad prietaisą sustabdytumėte. Pradės mirksėti atitinkamas indikatorius.
2. Palieskite mygtuką Pradžios atidėjimas tiek kartų, kad valdymo skydelyje matytumėte , o indikatorius išsijungtų.
3. Norėdami nedelsiant paleisti programą, dar kartą palieskite mygtuką Start/Pause .

Atidėto paleidimo keitimas prasidėjus laiko atskaitai

Jei norite pakeisti atidėtą paleidimą, atlikite šiuos veiksmus:

1. Palieskite mygtuką Start/Pause , kad prietaisą sustabdytumėte. Pradės mirksėti atitinkamas indikatorius.
2. Paspauskite mygtuką Pradžios atidėjimas tiek kartų, kad valdymo skydelyje pamatytumėte pageidaujamą atidėto jungimo laiką.
3. Dar kartą palieskite mygtuką Start/Pause , kad pradėtumėte naują laiko atskaitą.

11.7 SensiCare System skalbinių kiekio nustatymas



Ekrane rodoma programos trukmė numatyta **vidutiniam arba dideliam skalbinių kiekiui**.

Palietus Start/Pause mygtuką, maksimalaus nurodyto skalbinių kiekio indikatorius išsijungs, o SensiCare System pradės skalbinių svorio nustatymą:

1. Prietaisas per 30 sekundžių nustatys skalbinių kiekį. Programose, kur galima Time Manager, šios fazės metu Time Manager juostose , žemiau laikrodžio, bus rodoma paprasta animacija. Būgnas šiek tiek pasisuks.
2. Programos trukmė atitinkamai bus pakoreguota, ji gali pailgėti arba sutrumpėti. Dar po 30 sekundžių prasidės vandens pripildymo etapas.

Nustačius skalbinių svorį, **jei būgnas yra perkrautas**, ekrane mirksės **MAX** indikatorius:

Jei taip nutiktų, per 30 sek. galima sustabdyti programą ir išimti kelis skalbinius.

Išėmę kelis drabužius palieskite Start/Pause mygtuką, kad dar kartą paleistumėte programą. SensiCare ciklą galima kartoti ne daugiau trijų kartų (žr. 1 punktą).

Dėmesio! Jeigu skalbinių kiekio nesumažinsite, skalbimo programa įsijungs nepaisant per didelio skalbinių kiekio. Tokiu atveju skalbiniai gali likti tinkamai neišskalbti.



Maždaug po 20 min programos trukmė gali pasikeisti priklausomai nuo to, kiek vandens sugeria skalbiniai.





SensiCare aptikimas vykdomas tik su pilnomis skalbimo programomis, kurių trukmė nėra sutrumpinta Time Manager mygtuku.



SensiCare System galimas ne visose programose, pvz.: Vilna/Silkas, Skalavimas, ir trumpųjų ciklų programose.



11.8 Programos pertraukimas ir parinkčių keitimas

Kai programa vykdoma, galite keisti **tik kelias** parinktis:

1. Palieskite mygtuką Start/Pause . Mirksi atitinkamas indikatorius.
2. Pakeiskite parinktį. Ekrane pateikiama informacija atitinkamai pasikeičia.
3. Dar kartą palieskite mygtuką Start/Pause .

Skalbimo programa tęsiama toliau.



11.9 Paleistos programos atšaukimas

1. Norėdami atšaukti programą ir išjungti prietaisą, paspauskite mygtuką On/Off .
 2. Norėdami įjungti prietaisą, vėl paspauskite mygtuką On/Off .
- Dabar galite pasirinkti naują programą.




Jeigu SensiCare fazė jau atlikta ir vanduo jau pilamas, nauja programa paleidžiama **nekartojant SensiCare fazės**. Vanduo ir skalbimo priemonė neišleidžiami, kad būtų išvengta švaistymo. Ekrane rodoma maksimali programos trukmė atnaujinama maždaug kas 20 minučių paleidus naują programą.


Taip pat galima atšaukti ir kitu būdu:

1. Palieskite mygtuką Start/Pause .
2. Pasukite pasirinkimo rankenėlę ties padėtimi „Atkūrimas“ .
3. Palaukite 1 sekundę. Ekrane matysite ---

Dabar galite pasirinkti naują programą.

11.10 Durelių atidarymas. Drabužių įdėjimas



Jeigu šviečia piktograma , visada galite atidaryti dureles.

Kol veikia vykdoma programa arba atidėtas paleidimas, prietaiso durelės yra užrakintos. Ekrane matysite indikatorius, rodantį .




Jeigu temperatūra yra per aukšta, per daug vandens būgne ir (arba) būgnas vis dar sukasi, jūs neturite atidaryti durelių.

Norėdami įdėti arba išimti drabužius:

1. Palieskite mygtuką Start/Pause . Ekrane išsijungia susijęs durelių užrakimo indikatorius.
2. Atidarykite prietaiso dureles. Jeigu reikia, pridėkite arba išimkite drabužius. Uždarykite dureles ir palieskite mygtuką Start/Pause .

Programa ar atidėto paleidimo funkcija toliau vykdoma.

11.11 Programos pabaiga

Pasibaigus programai, prietaisas išsijungia automatiškai. Suveikia garsinis signalas (jeigu įjungtas). Ekrane matysite .

Išsijungs mygtuko Start/Pause▶|| indikatorius.

Durelės atsirakins, o indikatorius ▶▶ išsijungs.

1. Norėdami išjungti prietaisą, paspauskite mygtuką On/OffⓁ.

Pasibaigus programai prietaisas automatiškai išsijungia po penkių minučių.



Vėl įjungus prietaisą, valdymo skydelyje matysite ankstesnės programos pabaigą. Norėdami nustatyti naują ciklą, pasirinkite naują programų parinktį.

2. Ištraukite iš prietaiso skalbinius.
3. Įsitikinkite, kad būgnas tuščias.
4. Palikite dureles ir skalbimo priemonių stalčiuką atidarytus, kad neatsirastų pelėsis ir nemalonus kvapas.

11.12 Vandens išleidimas pasibaigus ciklui

Jeigu pasirinkote programą arba parinktį, kurios atveju po paskutinio skalavimo vanduo iš būgno neišleidžiamas, programa yra baigta, tačiau:

- Laiko srityje rodoma 0:00, o ekrane rodomos užrakintos durelės ▶▶.
- Pradės mirksėti mygtuko Start/Pause▶|| indikatorius.
- Būgnas vis dar reguliariai pasukamas, kad skalbiniai nesusiglamžytų.
- Durelės liks užrakintos.
- Jeigu norite atidaryti dangtį, išleiskite vandenį:

1. Jeigu reikia, palieskite mygtuką Grėžimas Ⓞ, kad sumažintumėte prietaiso rekomenduojamą grėžimo greitį.
2. Paspauskite mygtuką Start/Pause▶||: prietaisas išleis vandenį ir prasidės grėžimo ciklas.

Parinkties skalavimo sulaikymo indikatorius

▶▶ arba ▶▶ išnyksta.



Jeigu nustatėte Tylį▶▶, ir paspaudėte mygtuką Start/Pause▶|| grėžimo greitis nepasikeis, o prietaisas tik išleis vandenį.

3. Programai pasibaigus ir užrakintų durelių indikatoriumi ▶▶ užgesus, galite atidaryti dureles.
4. Norėdami išjungti prietaisą kelias sekundes palaikykite paspaustą mygtuką On/OffⓁ.

11.13 Budėjimo funkcija

Budėjimo funkcija automatiškai išsijungs prietaisą, kad sumažėtų energijos sąnaudos, jei:

- prietaiso nenaudojate 5 minutes ir nevykdoma jokia programa. Jei prietaisą norite vėl aktyvuoti, paspauskite On/OffⓁ mygtuką.
- Praėjus 5 minutėms nuo skalbimo programos pabaigos. Jei prietaisą norite vėl įjungti, paspauskite On/OffⓁ mygtuką. Ekrane rodoma paskutinės programos pabaiga. Norėdami nustatyti naują ciklą, pasirinkite naują programų parinktį.

Jeigu ratukas pasukamas į padėtį „Atkurti“

- , prietaisas automatiškai išsijungia po 30 sekundžių.



Jeigu nustatėte programą ar parinktį, kuriai pasibaigus vanduo paliekamas būgne, budėjimo funkcija **neišjungs** prietaiso, kad suveiktų priminimas dėl vandens išleidimo.

12. VALYMAS IR PRIEŽIŪRA

ĮSPĖJIMAS!

Žr. saugos skyrius.

12.1 Reguliaraus valymo grafikas

Reguliariai valykite prietaisą, kad juo galėtumėte ilgiau naudotis.

Kiekvieną kartą pasinaudoję prietaisu palikite dureles ir skalbiklio dozatorių šiek tiek pravirus, kad prietaiso vidus vėdintųsi ir pasišalintų drėgmę.

Jeigu prietaisu ilgesnį laiką nesinaudosite, užsukite vandens čiaupą ir atjunkite prietaisą nuo maitinimo tinklo.

Orientacinis profilaktinio valymo tvarkaraštis:

Kalkių nuosėdų šalinimas	Du kartus per metus
Profilaktinis skalbimo ciklas	Vieną kartą per mėnesį
Valyti durelių sandarinimo gumas	Kas du mėnesius
Valyti būgną	Kas du mėnesius
Valyti skalbimo priemonės dalytuvą	Kas du mėnesius
Valyti išleidimo siurblio filtrą	Du kartus per metus
Valyti vandens tiekimo žarną ir vožtuvo filtrą	Du kartus per metus

12.2 Pašalinių daiktų išėmimas



Prieš vykdydami ciklą, įsitikinkite, kad kišenės būtų tuščios, o visi laisvi elementai surišti.

Išimkite visus pašalinius daiktus (pavyzdžiui, metalines sąvaržėles, sagas, monetas ir pan.), kuriuos galite rasti durelių tarpiklyje, filtruose ir būgne. Žr. „Dviejų juostelių durelių sandariklis“, „Būgno valymas“, „Vandens išleidimo siurblio valymas“ ir „Vandens įleidimo žarnos ir vožtuvo filtro valymas“. Atsargiai elkitės su užuolaidomis. Nuimkite

kabliukus ir sudėkite užuolaidas į skalbimo maišelį arba pagalvės užvalkalą. Jeigu reikia, kreipkitės į įgaliotąjį techninės priežiūros centrą.

12.3 Valymas iš išorės

Prietaisą valykite tik švelniu muilu ir šiltu vandeniui. Kruopščiai nusauskite visus paviršius.

Nenaudokite šveitimo kempinių arba bet kokios braižančios medžiagos.

DĖMESIO

Valymui nenaudokite alkoholio, tirpiklių arba cheminių priemonių.

DĖMESIO

Nevalykite metalinių paviršių chloro pagrindo plovikliu.

12.4 Kalkių nuosėdų šalinimas



Jei jūsų buitinis vanduo yra vidutiniškai kietas arba kietas, rekomenduojame naudoti skalbimo mašinoms skirtą vandens minkštinimo priemonę (kartais pašalinti kalkių nuosėdas).

Reguliariai tikrinkite, ar būgne nėra kalkių nuosėdų.



Visuomet vadovaukitės nurodymais, pateiktais ant šios priemonės pakuotės.

12.5 Profilaktinis skalbimo ciklas

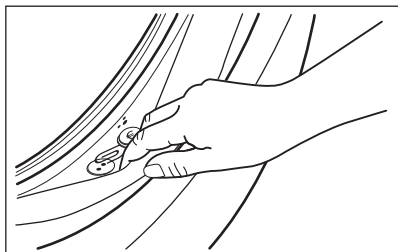
Dėl kartotinio ir ilgalaikio žemos temperatūros ir trumpų programų naudojimo gali susidaryti skalbimo priemonių nuosėdų, likti pūkų, pradėti augti bakterijos ir būgno viduje susidaryti plonas mikroorganizmų sluoksnis. Dėl to gali atsirasti blogas kvapas ir pelėsis.

Norėdami pašalinti šias nuosėdas ir išvalyti prietaiso vidų, bent kartą per mėnesį atlikite techninės priežiūros skalbimo ciklą:

1. Išimkite visus skalbinius iš būgno.
2. Vykdykite programą medvilnei skalbti, parinkę aukščiausią temperatūrą ir pripylę nedaug skalbiamųjų miltelių arba, jeigu yra, vykdykite programą Skalbyklės valymas.

12.6 Durelių tarpinė

Šis prietaisas suprojektuotas su **savaime išsivalančia vandens išleidimo sistema**, leidžiančia nuo drabužių atsiskyrusius pūkelius išleisti kartu su vandeniu. Reguliariai tikrinkite sandariklį ir, jei reikia, išvalykite, kaip aprašyta toliau pateiktoje schemoje. Ciklo pabaigoje galima atgauti monetas, sagas, kitus mažus daiktus.



Valykite jį, kai reikia, naudodami kreminę valymo priemonę su amoniaku, nebraižydami sandariklio paviršiaus.



Visuomet laikykites ant pakuotės pateiktų nurodymų.

12.7 Būgno valymas

Reguliariai tikrinkite būgną, kad nesusidarytų nepageidaujamų nuosėdų.

Rūdžių nuosėdų ant būgno gali atsirasti dėl rūdijančių svetimkūnių, kurių yra geležingame vandentiekio vandenyje

Išvalykite būgną nerūdijančiam plienui valyti skirtais specialiais valikliais.



Visuomet vadovaukitės nurodymais, pateiktais ant šios priemonės pakuotės. Nevalykite būgno rūgštiniais kalkių šalinimo gaminiais, šveičiamosiomis priemonėmis su chloru arba plieniniais šveitikliais.

Kruopštus valymas:


1. Išvalykite būgną nerūdijančiam plienui valyti skirtais specialiais valikliais.



Visuomet vadovaukitės nurodymais, pateiktais ant šios priemonės pakuotės.

2. Išimkite visus skalbinius iš būgno.
3. Vykdykite trumpą programą medvilnei skalbti tuščiu būgnu, parinkę aukščiausią temperatūrą ir pripylę nedaug skalbiamųjų miltelių arba, jeigu yra, vykdykite programą Skalbyklės valymas. Jei prietaisą galite prijungti prie „Wi-Fi“ tinklo, naudodamiesi programėle galėsite atsisiųsti specialiąją programą Skalbyklės valymas.
4. Į tuščią būgną rankomis įdėkite nedidelį kiekį skalbiamųjų miltelių ar specialaus gaminio, kad išplautumėte likučius.

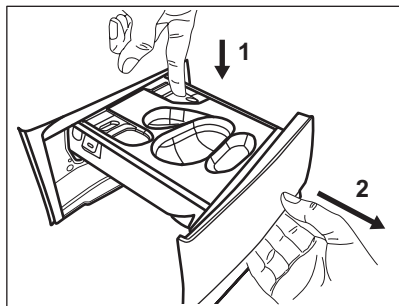


Kartais skalbimo ciklo pabaigoje ekrane gali būti rodoma piktograma : tai yra rekomendacija atlikti būgno valymą. Atlikus būgno valymą, piktograma išnyksta.

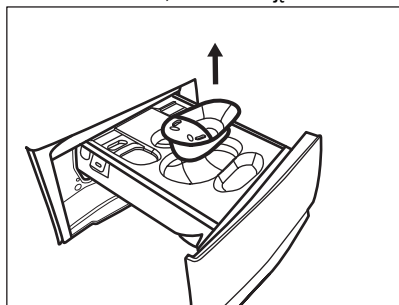
12.8 Skalbimo priemonės dalytuvo valymas

Norėdami išvengti galimo išdžiuvusio skalbiklio arba audinių minkštiklio nuosėdų susidarymo skalbimo priemonių dalytuve, kas du mėnesius atlikite šią valymo procedūrą, kaip paaiškinta šiose schemose:

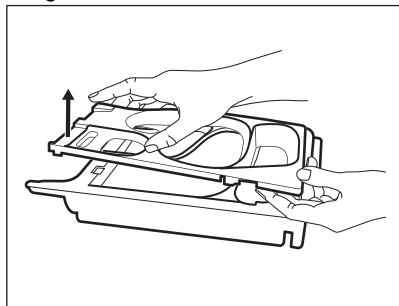
1. Atidarykite skalbimo priemonės dalytuvą. Paspauskite skląstį žemyn, kaip parodyta paveikslėlyje, ir ištraukite jį.



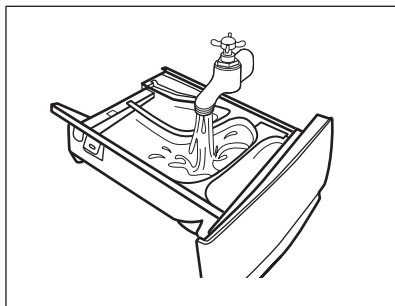
2. jei įdėtas skystos skalbimo priemonės rezervuaras, ištraukite jį.



3. Pakelkite viršutinį skyrių dangtelį, kad jį galėtumėte nuimti.



4. Po tekančiu vandeniu išplaukite skalbimo priemonės stalčiuką ir išimamas jo dalis.

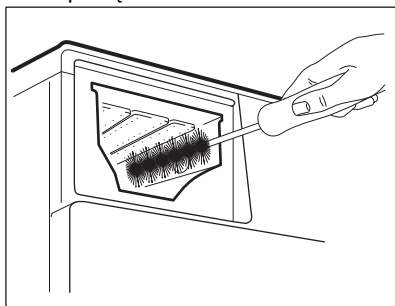


5. Viršutinėje ir apatinėje griovelio dalyje neturi likti nė trupučio skalbimo priemonės. Išėmai valyti naudokite mažą šepetėlį.

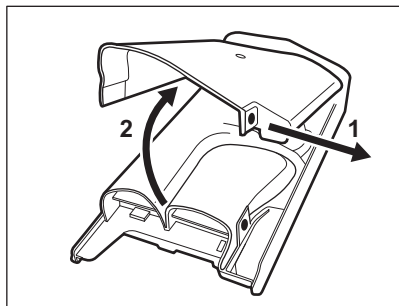
⚠ DĖMESIO

Nenaudokite aštrių objektų ar metalinių šepetėlių ir kempinių.

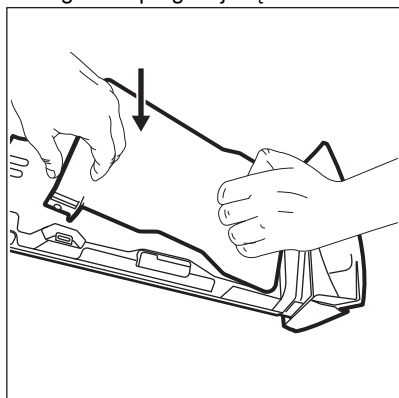
Viršutinėje ir apatinėje griovelio dalyje neturi likti nė trupučio skalbimo priemonės. Išėmai valyti naudokite mažą šepetėlį.



6. Apverskite dalytuvo viršutinę pusę žemyn ir atidarykite apatinį dangtelį, kaip parodyta paveikslėlyje: pirmiausia ištraukite šoninius skirtukus į išorę, tada nuimkite apatinį dangtelį.

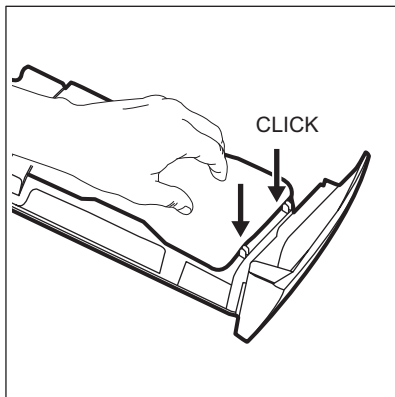


7. Patikrinkite, ar iš konvejerio buvo pašalinti visi skalbimo priemonės likučiai. Naudokite tik minkštas drėgnas šluostes.
8. Vėl uždėkite apatinį dangtį, sulygiuodami jo skyles su stalčiaus kabliukais, kaip parodyta paveikslėlyje. Darykite, kol išgirsite spragtelėjimą.

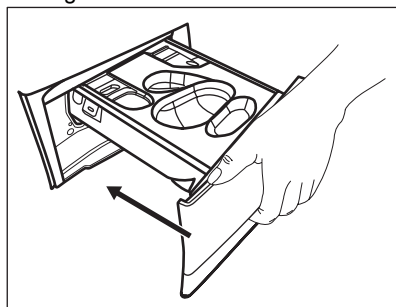


⚠ DĖMESIO

Paspauskite apatinį dangtelį, kaip parodyta paveikslėlyje. Patikrinkite, ar jis tinkamai uždarytas.



9. Vėl surinkite stalčių:
 - a. Uždėkite apatinį dangtį ir spauskite, kol pasigirs spragtelėjimas.
 - b. Uždėkite apatinį dangtelį ir paspauskite, kol išgirsite spragtelėjimą.
 - c. Jeigu reikia, įdėkite skystos skalbimo priemonės indelį.
10. Įdėkite skalbimo priemonės stalčiuoką ir kreipiamuosius bėgelius ir uždarykite. Paleiskite skalavimo programą su tuščiu būgnu.



12.9 Išleidimo siurblio filtro valymas

⚠ ĮSPĖJIMAS!

Ištraukite elektros laido kištuką iš sieninio lizdo.

i

Reguliariai tikrinkite vandens išleidimo siurblio filtrą ir įsitikinkite, kad jis švarus.

Išvalykite drenažinio siurblio filtrą, jei:

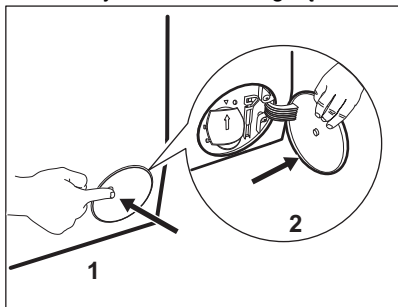
- Iš prietaiso neišbėga vanduo.
- Būgnas nesisuka.
- Dėl užstrigusios drenažo plūdės prietaisas skleidžia neįprastą triukšmą.
- Ekране rodomas įspėjamasis kodas **E20**.

⚠ ĮSPĖJIMAS!

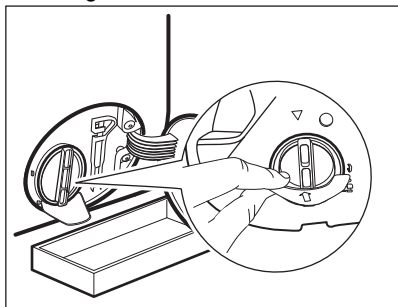
- Nebandykite išimti filtro, kol prietaisas veikia.
- Nevalykite siurblio, jeigu prietaise esantis vanduo yra karštas. Palaukite, kol vanduo atvės

Siurblio filtrą valykite taip, kaip nurodyta tolesnėse schemose.

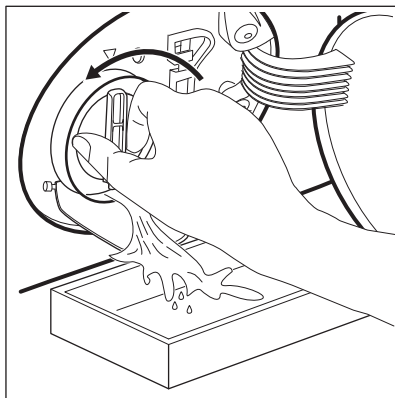
1. Atidarykite siurblio dangtelį.



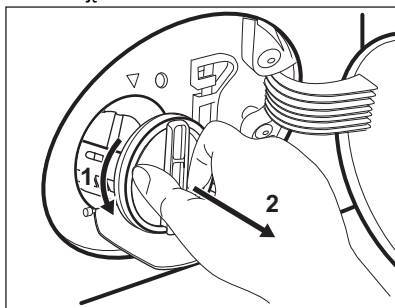
2. Po išleidimo siurbliu padėkite tinkamą indą, į kurį galėtų ištekti vanduo.
3. Nuleiskite išleidimo lataką žemyn. Išimdami filtrą, turėkite šluostę, kuria galėtumėte iškart iššluostyti vandenį, jei išbėgs.



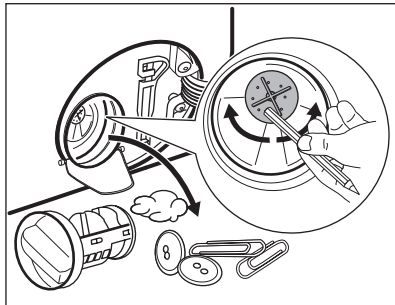
4. Pasukite filtrą 180 laipsnių kampu prieš laikrodžio rodyklę, kad jį atsuktumėte, bet jo paties neištraukite. Tegu vanduo teka.



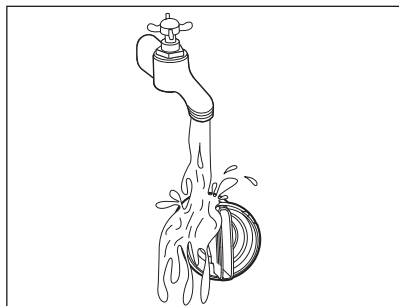
5. Kai dubuo bus pilnas vandens, vėl užsukite filtrą ir išpilkite vandenį iš indo.
6. Kartokite 4 ir 5 veiksmus, kol vanduo nustos tekėti.
7. Pasukite filtrą prieš laikrodžio rodyklę, kad jį išimtumėte.



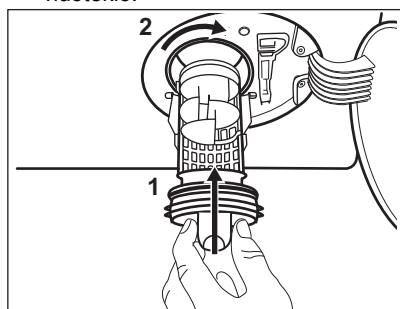
8. Jeigu reikia, iš filtro išėmos pašalinkite pūkus ir daiktus.
9. Patikrinkite, ar pasukta siurblio sparnuotė laisvai sukasi. Jeigu ne, kreipkitės į įgaliotąjį techninės priežiūros centrą.



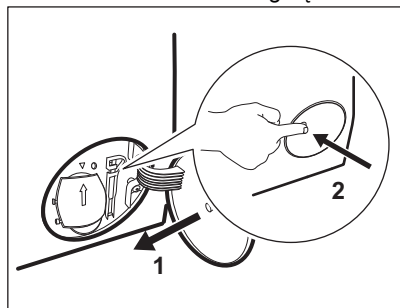
10. Išplaukite filtrą vandeniu iš čiaupo.



11. Įdėkite filtrą atgal į specialius kreiptuvus, pasukę jį pagal laikrodžio rodyklę. Būtinai tinkamai užveržkite filtrą, kad nebūtų nuotėkio.



12. Uždenkite siurblio dangtelį.



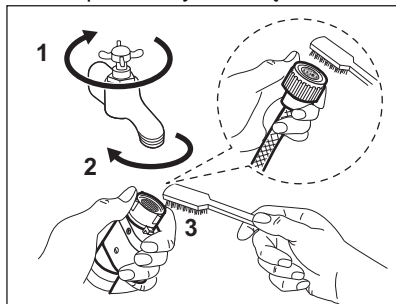
Išleidę vandenį avariniu būdu, privalote vėl įjungti vandens išleidimo sistemą:

- Į pagrindinį skalbimo priemonių stalčiaus skyrių įpilkite 2 litrus vandens.
- Paleiskite programą, kad išleistumėte vandenį.

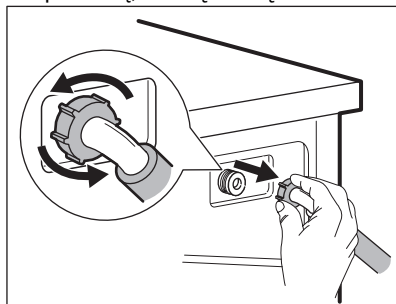
12.10 Vandens tiekimo žarnos ir vožtuvo filtro valymas

Du kartus per metus rekomenduojama valyti abu vandens padavimo žarnos ir vožtuvo filtrus, kad būtų pašalintos per laiką susikaupusios nuosėdos. Filtrus valykite taip, kaip nurodyta tolesnėse schemose.

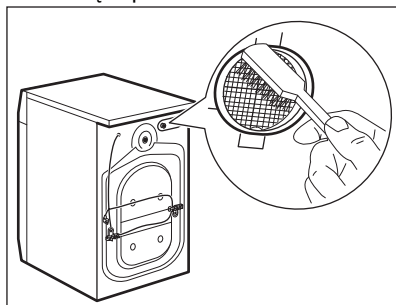
- Nuimkite vandens įleidimo žarną nuo čiaupo ir išvalykite filtrą.



- Nuimkite vandens įleidimo žarną nuo prietaisą, atsukę veržlę.

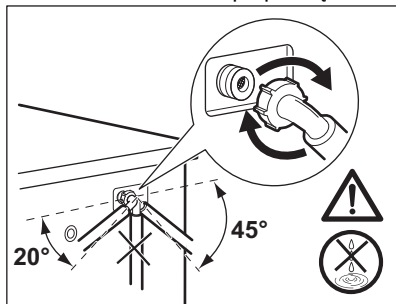


- Prietaiso gale esantį vožtuvo filtrą valykite dantų šepetėliu.



- Kai vėl jungsite žarną prie prietaiso galo, pasukite ją kairėn arba dešinėn (ne

vertikaloje padėtyje), atsižvelgdami į savo vandens čiaupo padėtį.



12.11 Avarinis vandens išleidimas

Jeigu prietaisas negali išleisti vandens, atlikite tą patį procesą, aprašytą paragrafe „Vandens išleidimo siurblio valymas“. Jeigu reikia, išvalykite siurblių.

Išleidę vandenį avariniu būdu, privalote vėl įjungti vandens išleidimo sistemą:

1. Pilkite 2 litrus vandens į ploviklio dalytuvu pagrindinį skalbimo skyrių.
2. Paleiskite programą, kad vanduo būtų išleistas.

12.12 Apsauga nuo užšalimo

Jeigu prietaisas įrengtas tokioje vietoje, kur temperatūra gali nukristi apie 0 °C ir žemiau, išleiskite vandens išleidimo žarnosje ir vandens išleidimo siurblyje likusį vandenį.

1. Ištraukite maitinimo laido kištuką iš elektros lizdo.
2. Užsukite vandens čiaupą.
3. Įdėkite abu vandens išleidimo žarnos galus į indą ir palaukite, kol vanduo ištekės iš žarnos.
4. Išvalykite vandens išleidimo siurblių. Žr. skyrių, kaip išleisti vandenį avariniu būdu.
5. Kai vandens išleidimo siurblys tuščias, vėl prijunkite vandens išleidimo žarną.

⚠ ĮSPĖJIMAS!

Jeigu vėl norėsite naudoti prietaisą, įsitikinkite, kad aplinkos temperatūra būtų aukštesnė nei 0 °C.

Gamintojas neatsako už žalą, padarytą dėl žemos temperatūros.

13. TRIKČIŲ ŠALINIMAS

⚠ ĮSPĖJIMAS!


Žr. saugos skyrius.

13.1 Klaidų kodai ir galimi sutrikimai


Nepavyksta įjungti prietaiso arba prietaisas netikėtai nustoja veikęs. Iš pradžių pabandykite problemas sprendimą rasti patys (žr. lenteles).

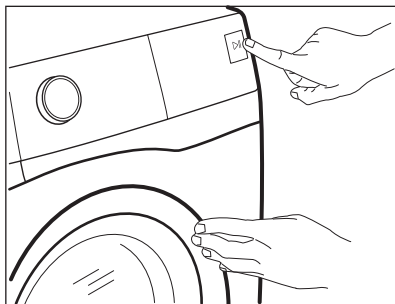
⚠ ĮSPĖJIMAS!

Prieš atlikdami bet kokią patikrą, išjunkite prietaisą.

Tam tikrų sutrikimų atveju valdymo skydelyje matysite klaidos kodą, o Start/Pause  mygtukai gali pradėti mirksėti:



Jeigu prietaisas perkrautas, išimkite kelis skalbinius iš būgno ir (arba) laikydami prispaustas dureles palieskite mygtuką Start/Pause, kad indikatorius  išsijungtų (žr. toliau pateiktą pav.).



Gedimas	Sprendimas
<p>E10 Prietaisas nepripildo vandenių.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Patikrinkite, ar atidarytas vandens čiaupas • Patikrinkite, ar pakankamas tiekiamo vandens slėgis. Susisiekite su vietine vandens tiekimo kompanija. • Patikrinkite, ar neužsikimšęs vandens čiaupas. • Patikrinkite, ar vandens tiekimo žarna nėra susiraizgiusi, pažeista ar užsilenkusi. • Patikrinkite, ar vandens tiekimo žarna tinkamai prijungta prie įvado. • Patikrinkite, ar neužsikimšę vandens tiekimo žarnos ir vožtuvo filtrai. Žr. skyrių „Valymas ir priežiūra“.
<p>E20 Iš prietaiso neišbėga vanduo.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Patikrinkite, ar neužsikimšo praustuvo čiaupas. • Patikrinkite, ar vandens tiekimo žarna nėra susiraizgiusi ar užsilenkusi. • Patikrinkite, ar neužsikimšęs vandens išleidimo filtras. Jei reikia, išvalykite filtrą. Žr. skyrių „Valymas ir priežiūra“. • Patikrinkite, ar vandens išleidimo žarna tinkamai sujungta. • Jei pasirinkote programą be vandens išleidimo, papildomai pridėkite vandens išleidimo fazę. • Jei pasirinksite programą, kuri nesibaigia vandens išleidimu, papildomai pridėkite vandens išleidimo fazę.
<p>E40 Prietaiso durelės atidarytos arba uždarytos netinkamai.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Patikrinkite, ar tinkamai uždarytos durelės
<p>E91 Vidinė triktis. Nėra ryšio tarp prietaiso elektroninių elementų.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Programa nebuvo tinkamai baigta arba prietaisas per anksti išsijungė. Išjunkite ir vėl įjunkite prietaisą. • Jeigu vėl rodomas įspėjamasis kodas, kreipkitės į įgaliotąjį techninės priežiūros centrą.

Jeigu ekrane rodomi kiti įspėjamieji kodai, išjunkite ir įjunkite prietaisą. Jeigu problema kartojasi, kreipkitės į įgaliotąjį techninės priežiūros centrą. Kitų prietaiso gedimų ar sutrikimų atveju sprendimų ieškokite toliau pateiktoje lentelėje.

Problema	Sprendimas
Programa nepasileidžia.	<ul style="list-style-type: none"> Patikrinkite, ar maitinimo laido kištukas prijungtas prie elektros maitinimo tinklo. Patikrinkite, ar tinkamai uždarytos prietaiso durelės Patikrinkite, ar saugiklio dėžėje esantis saugiklis neperdegė. Įsitinkite, kad tikrai palietėte Start/Pause . Jeigu nustatytas atidėtas paleidimas, atšaukite paleidimo nustatymą arba palaikykite, kol bus baigta atgalinė laiko atskaita. Išjunkite apsaugos nuo vaikų užrakto funkciją, jeigu ji įjungta. Patikrinkite tinkamai pasukta programų pasirinkimo rankenėlė.
Prietaisas prisipildo vandeniui, o tada vanduo iš karto išteka.	<ul style="list-style-type: none"> Patikrinkite, ar vandens išleidimo vožtuvas tinkamoje padėtyje. Galbūt žarna įrengta per žemai. Žr. skyrių „Įrengimo instrukcija“.
Neveikia gręžimo fazė arba skalbimo ciklas trunka ilgiau nei įprastai.	<ul style="list-style-type: none"> Pasirinkite gręžimo programą. Patikrinkite, ar neužsikimšęs vandens išleidimo filtras. Jei reikia, išvalykite filtrą. Žr. skyrių „Valymas ir priežiūra“. Pakoreguokite skalbinių kiekį ir paleiskite gręžimo programą dar kartą. Šią triktį gali sukelti išsibalansavusi prietaiso padėtis.
Ant grindų yra vandens.	<ul style="list-style-type: none"> Patikrinkite, ar sandarios vandens žarnų jungtys. Patikrinkite, ar nepažeistos vandens tiekimo ir išleidimo žarnos. Patikrinkite, ar naudojate tinkamą plovimo priemonę ir reikiamą jos kiekį.
Nepavyksta atidaryti prietaiso durelių.	<ul style="list-style-type: none"> Patikrinkite, ar nebuvo pasirinkta programa, kurios pabaigoje vanduo neišleidžiamas. Patikrinkite, ar skalbimo programa baigėsi. Jeigu būgne yra vandens, pasirinkite vandens išleidimo arba gręžimo programą. Patikrinkite, ar prietaisas gauna elektros maitinimą. Galimai prietaisas sugedo. Kreipkitės į įgaliotąjį techninės priežiūros centrą Jeigu reikia atidaryti dureles, atidžiai perskaitykite skyrių „Avarinis durelių atidarymas“.
Prietaisas kelia neįprastą triukšmą ir vibruoja.	<ul style="list-style-type: none"> Patikrinkite, ar prietaisas stabilus. Žr. skyrių „Įrengimo instrukcija“. Patikrinkite, ar pašalinote visus pakavimo elementus ir (arba) gabenimui skirtus varžtus. Žr. skyrių „Įrengimo instrukcija“. Pridėkite daugiau skalbinių. Skalbinių kiekis gali būti per mažas.
Prietaisui veikiant ilgėja arba trumpėja programos trukmė.	<ul style="list-style-type: none"> SensiCare System funkcija keičia programos trukmę priklausomai nuo skalbinių tipo ir kiekio. Žr. skyrių „Kasdienis naudojimas“ – „SensiCare System skalbinių kiekio nustatymas“.
Skalbimo rezultatai netenkina.	<ul style="list-style-type: none"> Padidinkite skalbimo priemonės kiekį arba naudokite kitą skalbimo priemonę. Prieš skalbimą įdėkite specialios dėmių šalinimo priemonės. Patikrinkite, ar pasirinkote tinkamą temperatūrą. Sumažinkite skalbinių kiekį.

Problema	Sprendimas
Skalbimo ciklo metu būgne per daug putų.	<ul style="list-style-type: none"> Sumažinkite skalbimo priemonės, tablečių arba vienos dozės ruošinių kiekį.
Po skalbimo ciklo dalytuvo stalčiuje lieka skalbimo priemonės.	<ul style="list-style-type: none"> Įsitikinkite, kad skalbimo priemonės dalytuvą naudojote pagal šiame naudotojo vadove pateiktus nurodymus. Naudokite tik tas priemones, kurių galiojimo laikas nepasibaigęs. Laikykite jas originalioje uždarytoje dėžutėje, kaip nurodo gamintojas. Tiesioginis aplinkos poveikis gali pakeisti jų savybes, kai jas naudosite skyrelyje Pods®, ypač jei kartu naudositės kai kuriomis specifinėmis funkcijomis (pvz., Pradžios atidėjimas).

Patikrinę, įjunkite prietaisą. Prietaisas toliau tęs anksčiau pradėtą programą.

Jeigu problema kartojasi, kreipkitės į techninio aptarnavimo centrą.

Duomenys, kuriuos būtina pateikti techninės priežiūros centrui, nurodyti techninių duomenų lentelėje.

13.2 Avarinis durelių atidarymas

Dingus elektros tiekimui arba sugedus prietaisui, prietaiso durelės lieka užrakintos. Prietaisui grąžinus maitinimą skalbimo ciklas tęsiamas toliau. Jeigu sugedus prietaisui durelės lieka užrakintos, jas galima atidaryti naudojant avarinio atrakinimo funkciją.

Prieš atidarydami dureles

DĖMESIO

Nudegimų pavojus! Įsitikinkite, kad vandens ir skalbinių temperatūra nėra labai aukšta. Jeigu reikia, palaukite, kol atvės.


DĖMESIO

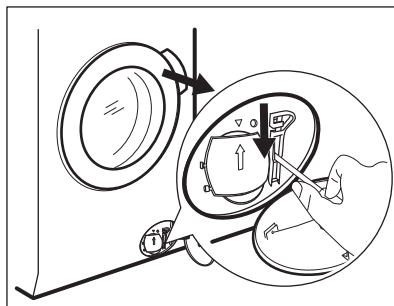
Pavojus susižeisti! Įsitikinkite, kad būgnas nesisuka. Jeigu reikia, palaukite, kol būgnas nustos sukstis.

i

Įsitikinkite, kad būgne nėra per daug vandens. Jeigu reikia, atlikite avarinį vandens išleidimą (žr. „Avarinis vandens išleidimas“ skyriuje „Valymas ir priežiūra“).

Norėdami atidaryti dureles, atlikite toliau nurodytus veiksmus.

1. Paspauskite On/Off  mygtuką, kad išjungtumėte prietaisą.
2. Ištraukite elektros laido kištuką iš sieninio lizdo.
3. Atidarykite filtro sklendę.
4. Vieną kartą patraukite avarinio atrakinimo svirtelę žemyn. Patraukę ją žemyn dar kartą laikykite ir atidarykite prietaiso dureles.



5. Išimkite skalbinius ir uždarykite prietaiso dureles.
6. Uždarykite filtro sklendę.

14. SAŪNAUDŲ VERTĖS

14.1 Komentaras



Kartu su prietaisu pateiktas energijos duomenų lipdukas su QR kodu, kuris yra nuoroda į ES EPREL duomenų bazėje saugomą informaciją apie prietaiso eksploatacines charakteristikas. Išsaugokite energijos duomenų lentelę kartu su naudotojo vadovu ir visais kitais su šiuo prietaisu tiekiamais dokumentais.

Tą pačią informaciją kaip ir techninių duomenų lentelėje taip pat galite rasti EPREL puslapyje <https://eprel.ec.europa.eu>, kur turėsite nurodyti prietaiso modelio pavadinimą ir gaminio numerį.



Vertės ir programos trukmė gali skirtis, atsižvelgiant į skirtingas sąlygas (pvz., kambario temperatūrą, vandens temperatūrą ir slėgį, skalbinių kiekį ir rūšį, maitinimo įtampą) ir taip pat, jei pakeisite programos numatytąją parinktį.

14.2 Pagal Komisijos reglamentą (ES) 2019/2023

Eco 40-60 programa	kg	kWh	Litrai	hh:mm	% 1)	°C	aps./ min. ²⁾
Pilna įkrova	10.0	0.530	70.0	03:58	44.00	27.0	1550
Pusė įkrovos	5.0	0.390	52.0	02:59	44.00	26.0	1550
Ketvirtis įkrovos	2.5	0.225	34.0	02:35	45.00	24.0	1550

1) Likutinė drėgmė pasibaigus gręžimo fazei. Kuo didesnis gręžimo greitis, tuo didesnis triukšmas ir mažesnė likutinė drėgmė.

2) Maksimalus gręžimo greitis.

Energijos sąnaudos skirtingais režimais

Išjungta (W)	Budėjimas (W)	Atidėtas paleidimas (W)
0.50	0.50	4.00

Ilgiausias laikas iki išjungimo / budėjimo režimo yra 15 minučių.

14.3 Įprastos programos



Šios vertės yra tik orientacinio pobūdžio.

Programa	kg	kWh	Litrai	hh:mm	% 1)	°C	aps./ min. 2)
Medvilnė 3)	10.0	3.250	105.0	03:50	44.00	85.0	1600
Medvilnė 60 °C	10.0	2.200	100.0	03:40	44.00	55.0	1600
Medvilnė 4)	10.0	0.350	100.0	03:20	44.00	20.0	1600
Sintetika 40 °C	5.0	0.900	65.0	02:35	35.00	40.0	1200
Ploni audiniai 5)	2.0	0.350	55.0	01:05	35.00	30.0	1200
Vilna 30 °C	2.0	0.300	70.0	01:15	30.00	30.0	1200

1) Likutinė drėgmė pasibaigus gręžimo fazei. Kuo didesnis gręžimo greitis, tuo didesnis triukšmas ir mažesnė likutinė drėgmė.

2) Gręžimo greičio indikatorius.

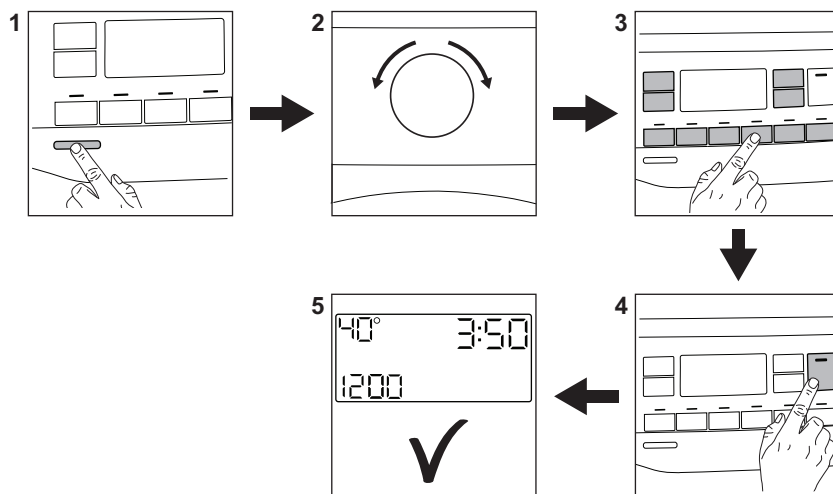
3) Tinka skalbti labai nešvarius tekstilės gaminius.

4) Tinka skalbti nestipriai suteptus medvilninius, sintetinius ir maišytus audinius.

5) Skalavimo ciklas trunka tiek pat, kiek ir nestipriai suteptų skalbinių ciklas.

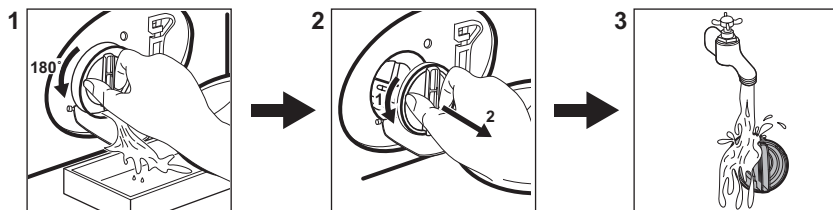
15. TRUMPASIS VADOVAS

15.1 Kasdienis naudojimas



- Maitinimo laido kištuką įjunkite į tinklo lizdą.
 - Atsukite vandens čiaupą.
 - Paspauskite mygtuką **On/Off** (1), kad įjungtumėte prietaisą.
 - Pasukite programų pasirinkimo ratuką, kad nustatytumėte norimą programą (2).
 - Nustatykite norimas parinktis atitinkamais jutikliniais mygtukais (3).
 - Sudėkite skalbinius po vieną į būgną, nevirsydami maksimalaus rekomenduojamo skalbinių kiekio. Uždarykite dureles ir įsitikinkite, kad nebūtų skalbinių tarp sandariklio ir durelių.
- Įpilkite skalbimo ir kitų priemonių į atitinkamus skalbimo priemonių skyrelius. Jeigu naudojate tabletes, įjunkite Pods® parinktį
 - Norėdami pradėti programą, palieskite mygtuką **Start/Pause** (4).
 - Prietaisas pradeda veikti.
 - Programai pasibaigus, išimkite skalbinius.
 - Paspauskite mygtuką **On/Off** (1), kad išjungtumėte prietaisą.





15.2 Išleidimo siurblio filtro valymas



Reguliariai išvalykite filtrą ir, ypač, jei ekrane rodomas įspėjamas kodas **E20**.

15.3 Programos

Programos	Skalbinių įkrova	Gaminio aprašymas
QuickCare 59min	8.0 kg	<p>Medvilniniai ir sintetiniai skalbiniai. Ši programa leidžia greitai pasiekti puikių skalbimo rezultatų.</p> <p>i</p> <p>Standartinė programos trukmė nustatyta su 5 kg skalbinių. Jei pageidaujate skalbti mažiau arba daugiau skalbinių, skalbimo laikas automatiškai sutrumpėja arba pailgėja, taip užtikrinant tobulą rezultatą.</p>
Medvilnė	10.0 kg	Balti ir spalvoti medvilniniai audiniai. Idealiai tinka normaliai ar tripiriai suteptiems skalbiniams.
Sintetika	5.0 kg	Sintetiniai arba mišrūs audiniai.

Programos	Skalbinių įkrova	Gaminio aprašymas
Ploni audiniai	2.0 kg	Gležni audiniai, pavyzdžiui, akrilas, viskozė, poliesteris.
 Vilna/Šilkas	2.0 kg	Skalbyklėje ar rankomis skalbiami vilnoniai ir gležni audiniai.
Greitoji 20 min.	3.0 kg	Mažai sutepti arba tik kartą naudoti medvilniniai ir sintetiniai audiniai.
 Atnaujinimas/Lyginimas garais	2.0 kg	Susiglamžę medvilniniai ir sintetiniai skalbiniai.
Gręžimas/Vandens išleidimas	10.0 kg	Skalbinių gręžimas ir vandens išpylimas iš būgno. Visi audiniai, išskyrus vilnonius ir gležnus.
Skalavimas	10.0 kg	Visi audiniai, išskyrus vilną ir labai gležnus audinius. Skalavimo ir gręžimo programa.
Džinsai	4.0 kg	Džinsai ir džinsiniai audiniai.
Antklodė	3.0 kg	Sintetinėms, natūralių plunksnų ir pūkinėms antklodėms, drabužiams su pamušalu ar kamšalu, antklodėms.
 Lauko apranga	2.0 kg ¹⁾ 1.0 kg ²⁾	Šiuolaikiški sportiniai lauko drabužiai.
 Antibakterinė	10.0 kg	Balti medvilniniai skalbiniai. Ši skalbimo programa pašalina daugiau nei 99,99 % bakterijų ir virusų. ³⁾ Ji taip pat užtikrina alergizuojančių dalelių kiekio sumažinimą.
Ekonomiška 40–60	10.0 kg	Mažų elektros sąnaudų ciklas medvilnei skalbti. Sumažina temperatūrą ir padidina trukmę puikiems skalbimo rezultatams pasiekti.

1) Skalbimo programa.

2) Skalbimo programa ir apsaugos nuo vandens savybių atkūrimo fazė.

3) Išbandyta su: „Staphylococcus aureus“, „Enterococcus faecium“, „Candida albicans“, „Pseudomonas aeruginosa“ ir „MS2 Bacteriophage“; bandymus 2021 m. atliko nepriklausoma laboratorija „Swissatest Testmaterialien AG“ (bandymų ataskaitos Nr. 202120117).

Prietaiso prikrovimas iki **maksimalaus pajėgumo, nurodyto kiekvienai programai,**

padeda sumažinti energijos ir vandens sąnaudas.

Skalbimo programas atitinkančios skalbimo priemonės

Programa	Universalūs milteliai 1)	Universali skysta skalbimo priemonė	Skysta skalbimo priemonė spalvotiems skalbiniams	Gležni vilnoniai skalbiniai	Speciali
Ultraquick 59min	--	▲	▲	--	--

Programa	Universalūs milteliai 1)	Universali skysta skalbimo priemonė	Skysta skalbimo priemonė spalvotiems skalbiniams	Gležni vilniniai skalbiniai	Speciali
Medvilnė	▲	▲	▲	--	--
Sintetika	▲	▲	▲	--	--
Ploni audiniai	--	--	--	▲	▲
Vilna/Šilkas	--	--	--	▲	▲
Greitoji 20 min.	--	▲	▲	--	--
Džinsai	--	▲	▲	--	▲
Antklodė	--	--	--	▲	▲
Lauko apranga	--	--	--	▲	▲
Antibakterinė	▲	▲	--	--	▲
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--

1) Skalbiant aukštesnėje nei 60 °C temperatūroje rekomenduojama naudoti skalbimo miltelius.

▲ = rekomenduojama

-- = nerekomenduojama

15.4 Skalbimo priemonės rūšis ir kiekis.

- Naudokite tik specialiai skalbyklėms skirtas skalbimo ir kitas priemones: Visų pirma, laikykitės šių bendro pobūdžio taisyklių:
 - skalbimo milteliai (taip pat tabletės ir vienos dozės ruošiniai) visiems audinių tipams, išskyrus gležnus audinius. Geriau naudokite skalbiamuosius miltelius su balikliu baltiems skalbiniams ir skalbinių dezinfekavimui,
 - skysti skalbikliai (įskaitant vienos dozės skalbiklius), skirti žemos temperatūros programoms (iki 60 °C), visų tipų audiniams arba specialiai tik vilnai.
- Nemaišykite skirtingo tipo skalbimo priemonių.
- Šiais atvejais naudokite mažiau skalbimo priemonės:
 - skalbiate nedidelį kiekį skalbinių;
 - skalbiniai sutepti nestipriai.
 - skalbiant susidaro daug putų.

Nepakankamas skalbimo priemonės kiekis gali lemti:

- netenkinančius skalbimo rezultatus;
- skalbiniai gali papilkėti;
- riebaluotus drabužius;
- pelėsius prietaise.

Per didelis skalbimo priemonės kiekis gali lemti:

- pernelyg didelį putojimą;
- blogesnį skalbimo poveikį;
- nepakankamą skalavimą;
- didesnį poveikį aplinkai.

15.5 Reguliaraus valymo grafikas

Reguliariai valykite prietaisą, kad juo galėtumėte ilgiau naudotis.

Kiekvieną kartą pasinaudoję prietaisu palikite dureles ir skalbiklio dozatorių šiek tiek pravirus, kad prietaiso vidus vėdintųsi ir pasišalintų drėgmę.

Jeigu prietaisu ilgesnį laiką nesinaudosite, užsukite vandens čiaupą ir atjunkite prietaisą nuo maitinimo tinklo.

Orientacinis profilaktinio valymo tvarkaraštis:

Kalkių nuosėdų šalinimas Du kartus per metus

Profilaktinis skalbimo ciklas	Vieną kartą per mėnesį
Valyti durelių sandarinimo gumas	Kas du mėnesius
Valyti būgną	Kas du mėnesius
Valyti skalbimo priemonės dalytuvą	Kas du mėnesius
Valyti išleidimo siurblio filtrą	Du kartus per metus
Valyti vandens tiekimo žarną ir vožtuvo filtrą	Du kartus per metus

Reguliariai tikrinkite, ar būgne nėra kalkių nuosėdų. Rekomenduojame retkarčiais paleisti ciklą tuščiu būgnu, naudojant kalkių šalinimo priemonę.

Pašalinių daiktų išėmimas



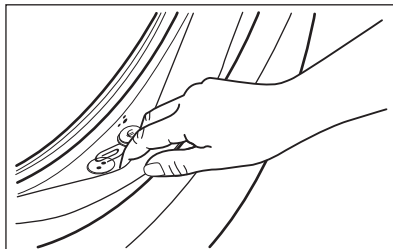
Prieš vykdydami ciklą, įsitikinkite, kad kišenės būtų tuščios, o visi laisvi elementai surišti.

Išimkite visus pašalinius daiktus (pavyzdžiui, metalines sąvaržėles, sagas, monetas ir pan.), kuriuos galite rasti durelių tarpiklyje,

filtruose ir būgne. Jeigu reikia, kreipkitės į įgaliotąjį techninės priežiūros centrą.

Durelių tarpinė

Šis prietaisas suprojektuotas su **savaime išsivalančia vandens išleidimo sistema**, leidžiančia nuo drabužių atsiskyrusius pūkelius išleisti kartu su vandeniu. Reguliariai tikrinkite sandariklį ir, jei reikia, išvalykite, kaip aprašyta toliau pateiktoje schemoje. Ciklo pabaigoje galima atgauti monetas, sagas, kitus mažus daiktus.



Valykite jį, kai reikia, naudodami kreminę valymo priemonę su amoniaku, nebraižydami sandariklio paviršiaus.

Jeigu reikia, iš filtro išėmos pašalinkite pūkus ir daiktus.

16. APLINKOS APSAUGA

Atiduokite perdirbti medžiagas, pažymėtas šiuo ženklu . Išmeskite pakuotę į atitinkamą atliekų surinkimo konteinerį, kad ji būtų perdirbta. Padėkite saugoti aplinką bei žmonių sveikatą ir surinkti bei perdirbti elektros ir elektronikos prietaisų atliekas.

Neišmeskite šiuo ženklu pažymėtų prietaisų kartu su kitomis buitinėmis atliekomis. Atiduokite šį gaminį į vietos atliekų surinkimo punktą arba susisiekite su vietos savivaldybe dėl papildomos informacijos.

Добре дојдовте во Electrolux! Ви благодариме што го избравте нашиот апарат.



Во нашите напори да бидеме одржливи, ги намалуваме хартиените средства и ги даваме целосните кориснички прирачници на интернет. Пристапете му на вашиот целосен кориснички прирачник на electrolux.com/manuals



Добијте совети за користење, брошури, водич за решавање проблеми, информации за сервисирање и поправка на electrolux.com/support



Купувајте додатоци, потрошни материјали и оригинални резервни делови за вашиот апарат на electrolux.com/shop

Можноста за промени е задржана.

СОДРЖИНА

1. БЕЗБЕДНОСНИ ИНФОРМАЦИИ.....	216
2. БЕЗБЕДНОСНИ УПАТСТВА.....	218
3. ОПИС НА ПРОИЗВОДОТ.....	220
4. ТЕХНИЧКИ ПОДАТОЦИ.....	222
5. МОНТАЖА.....	222
6. КОНТРОЛНА ТАБЛА.....	226
7. БИРАЊЕ И КОПЧИЊА.....	228
8. ПОСТАВКИ.....	231
9. ПРЕД ПРВАТА УПОТРЕБА.....	232
10. ПРОГРАМИ.....	233
11. СЕКОЈДНЕВНА УПОТРЕБА.....	239
12. НЕГА И ЧИСТЕЊЕ.....	244
13. РЕШАВАЊЕ НА ПРОБЛЕМИ.....	251
14. ПОТРОШУВАЧКИ ВРЕДНОСТИ.....	256
15. КРАТКО УПАТСТВО.....	257
16. ГРИЖА ЗА ОКОЛИНАТА.....	261

1. ⚠ БЕЗБЕДНОСНИ ИНФОРМАЦИИ



Пред започнување на монтажата и употребата на овој апарат, внимателно прочитајте ги доставените упатства.

Производителот не сноси одговорност за повреда или штета кои се резултат на неправилна монтажа или употреба. Секогаш чувајте ги упатствата на сигурно и безбедно место за подоцнежна употреба.

1.1 Безбедност на деца и ранливи лица

- Овој апарат може да го користат деца над 8 години и лица со намалени физички, сетилни или ментални способности или лица без искуство и знаење доколку тоа го прават под надзор или доколку им биле дадени упатства како безбедно да го употребуваат апаратот, и доколку ги разбираат опасностите поврзани со него.
- Апаратот не смее да биде во дофат на деца меѓу 3 и 8 годишна возраст и лица со многу обемни и сложени пречки во развојот освен ако не се под постојан надзор.
- Апаратот не смее да биде во дофат на деца помали од 3 години освен ако не се под постојан надзор.
- Децата треба да бидат под надзор да не играат со апаратот.
- Држете ја амбалажата подалеку од деца и фрлете ја соодветно.
- Чувајте ги сите детергенти настрана од дофат на деца.
- Држете ги децата и миленичињата подалеку од апаратот кога вратата е отворена.
- Ако апаратот има уред за заштита на деца, треба да се вклучи.
- Децата не треба да го чистат или да го оддржуваат апаратот без надзор.

1.2 Општа безбедност

- Овој апарат е наменет само за перење алишта од домашен тип, кои се перат само со машина.
- Уредот е наменет да го користи едно домаќинство во домашни услови во затворен простор.
- Уредот може да се користи во канцеларии, хотелски соби, гостилници, фарми со гостилници и други слични сместувања каде неговото користење не надминува (просечно) ниво на користење во домаќинство.
- Не менувајте ја спецификацијата на овој апарат.
- Максималната количина на полнење на апаратот е 10.0 кг.. Не ја надминувајте максималната количина на

полнење на секоја програма (погледнете во поглавјето „Табела со програми“).

- Притисокот на водата при работа кај точката на влез на водата од доводот мора да биде меѓу 0,5 bar (0,05 MPa) и 10 bar (1,0 MPa).
- Отворите за вентилација во основата не смеат да бидат попречени од таписон, килим или било каков покривач за под.
- Апаратот мора да биде поврзан со водоводната мрежа со помош на добиениот комплет на црева, или нов комплет од црева кои ќе ги добиете од Овластениот сервисен центар.
- Старите комплекти црева не смеат повторно да се користат.
- Доколку се оштети кабелот за напојување, тој треба да биде заменет од страна на производителот, негов овластен сервисен центар или слично квалификувани лица за да се избегне електрична опасност.
- Пред секое одржување, исклучете го апаратот и извадете го штекерот за струја од приклучницата.
- Не користете вода во спреј со висок притисок и/или на пареа за чистење на уредот.
- Чистете го апаратот со влажна крпа. Користете само неутрални детергенти. Не користете абразивни производи, абразивни сунѓери за чистење, растворувачи или метални предмети.

2. БЕЗБЕДНОСНИ УПАТСТВА

2.1 Монтажа



Монтажата мора да биде направена во согласност со важечките државни закони.

- Извадете ја целата амбалажа и транспортните зартки вклучувајќи ја и

пластичната четка со пластичен разделувач.

- Чувајте ги транспортните штрафови на сигурно место. Ако апаратот ќе се премести во иднина тие мора да бидат заштрафени за да се заклучи барабанот и да се спречи внатрешно оштетување.
- Секогаш внимавјте кога го пренесувате апаратот затоа што е тежок. Секогаш

носете заштитни ракавици и приложените обувки.

- Следете ги инструкциите за монтирање дадени со апаратот.
- Немојте да монтирате ниту да користите оштетен апарат.
- Не монтирајте го и не користете го апаратот на места каде што температурата е пониска од 0°C или каде што е изложен на атмосферски влијанија.
- Вклучете ја рерната.
- Проверете дали има циркулација на воздух меѓу апаратот и подот.
- Кога апаратот е поставен во неговата постојана позиција, проверете дали е правилно порамнет со помош на либела. Ако не е, приспособете ги ногарките додека не се порамни.
- Немојте да го монтирате апаратот директно над одводот на подот.
- Не прскајте вода на апаратот и не го изложувајте на претерана влажност.
- Не монтирајте го апаратот на места каде што вратата на апаратот не може целосно да се отвори.
- Не ставајте затворен сад под апаратот за собирање вода во случај на протекување. Контактирајте со Овластениот сервисен центар за да проверите кои додатоци можат да се користат.

2.2 Поврзување на струјата

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

Ризик од пожар и струен удар.

- ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Овој апарат е дизајниран да биде монтиран / поврзан со приклучок за заземјување во зградата.
- Секогаш користете правилно монтиран штекер отпорен на струјни удари.
- Проверете дали параметрите на плочката со спецификации се компатибилни со електричната моќност на мрежата на електрична енергија.
- Не користете адаптери со повеќе приклучоци и продолжни кабли.
- Погрижете се да не ги оштетите приклучокот за струја и кабелот. Доколку кабелот за струја на апаратот

треба да се замени, тоа мора да го направи нашиот Овластен сервисен центар.

- Поврзете го приклучокот за струја со штекерот на крајот од монтажата. Проверете дали приклучокот за струја е пристапен по монтирањето.
- Не допирајте го кабелот за струја или приклучокот со влажни раце.
- Не влечете го кабелот за да го исклучите апаратот од струја. Секогаш повлекувајте го приклучокот за струја.

2.3 Поврзување за довод на вода

- Доводната вода не треба да биде потопла од 25 °C.
- Не ги оштетувајте цревата за вода.
- Пред да ги поврзете новите црева, цревата кои не биле користени подолг период, каде се направила некаква поправка или биле ставени нови уреди (мерачи за вода итн.), оставете ја водата да тече се додека не стане чиста и бистра.
- Проверете дали има видливи протекувања на вода за време или после првата работа на апаратот.
- Не користете продолжено црево ако доводното црево е кратко. Јавете се во овластениот сервисен центар за замена на доводното црево.
- Кога го отпакувате апаратот, можно е од цревата за цедење да истече вода. Ова е заради тестирањето на апаратите со вода во самата фабрика.
- Можете да го продолжите одводното црево за максимум 400 см. Јавете се во овластениот сервисен центар за да добиете друго одводно црево и продолжеток.
- Проверете дали има пристап до чешмата по монтирањето.

2.4 Употреба

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

Опасност од повреда, струен удар, пожар, изгореници или оштетување на апаратот.

- Следете ги безбедносните упатства на пакувањето на детергентот.

- Не ставајте запаливи производи или предмети кои се мокри заедно со запаливи производи во апаратот, или во негова близина.
- Немојте да перете многу валкани такенини, масни или други замастени материјали. Може да ги оштети гумените делови на апаратот. Исперете ги претходно рачно пред да ги ставите во апаратот.
- Не користете мириси за алишта за перење за да избегнете ризик од оштетување на пластичните и гумените делови на апаратот.
- Не допирајте го стаклото на вратата додека програмата е во функција. Стаклото може да биде жешко.
- Проверете дали сите метални предмети се извадени од алиштата.

2.5 Сервис

- За да го поправите апаратот, контактирајте со овластениот сервисен центар. Користете само оригинални резервни делови.
- Треба да знаете дека само-поправката или непрофесионалната поправка може да имаат последици врз безбедноста и може да ја направи гаранцијата неважечка.
- Следниве резервни делови се достапни најмалку 10 години откако ќе биде прекинато производството на моделот: мотор и моторни четки, предавател помеѓу мотор и барабан, пумпи, пригушувачи и амортизери, барабан, лопатки за барабан и соодветни лагери, грејачи и грејни елементи, вклучително и топлински пумпи, цевки и слична опрема, вклучувајќи црева, вентили, филтри и аквастопи, печатени плочи, електронски дисплеи, прекинувачи за притисок, термостати и сензори,

софтвер и фирмвер, вклучително и софтвер за ресетирање, врата, шарки за врати и заптивки, други заптивки, склопки за заклучување на вратите, пластични периферни уреди како што се диспензери за детергент. Времетраењето може да биде подолго во вашата земја. За повеќе информации, посетете ја нашата веб-страница.

- Треба да знаете дека некои од овие резервни делови се достапни само кај професионални сервисери, и дека не сите резервни делови се релевантни за сите модели.
- Во однос на светилите во внатрешноста на овој производ и резервните светилки што се продаваат посебно: Овие светилки се предвидени да издржат екстремни физички услови во апаратите за домаќинство, како што се температура, вибрации, влажност или се предвидени за давање сигнали за работната состојба на апаратот. Тие не се предвидени да се користат за други намени и не се погодни за осветлување простории во домот.

2.6 Расходување

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

Ризик од повреда или задушување.

- Исклучете го апаратот од струја и вода.
- Извадете го електричниот кабел блиску до апаратот и фрлете го.
- Извадете ја кваката на вратата за да спречите затварање на деца или миленици во барабанот.
- Фрлете го апаратот во согласност со условите за фрлање на Искористена електрична и електронска опрема (ИЕЕО).

3. ОПИС НА ПРОИЗВОДОТ

3.1 Специјални карактеристики

Вашата нова машина за перење ги исполнува сите современи барања за делотворен третман на алиштата со мала потрошувачка на вода, енергија и

детергент, и со соодветна грижа за ткаенините.

- **UniversalDose Флоката** со преграда наменета на секој тип детергент, вклучувајќи преграда за Pods®,

опремена со систем што може да го распространи и меша детергентот на оптимален начин и да ги раствора остатоците од детергентот по секој циклус.

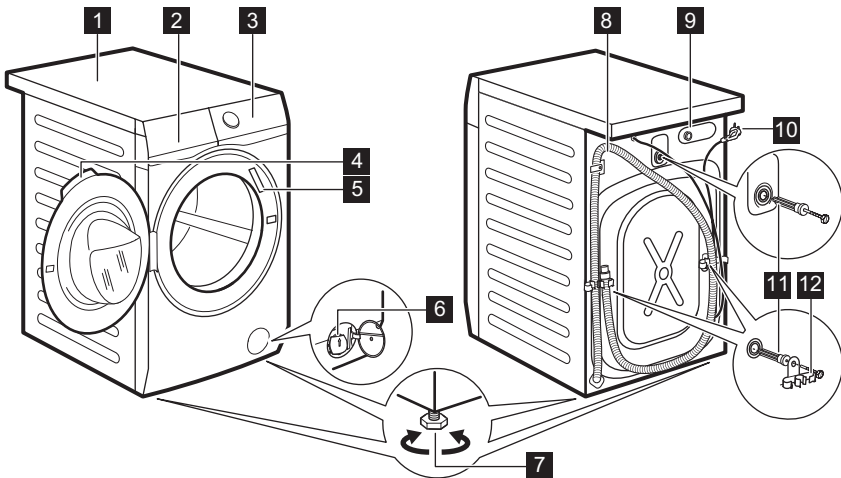
- Пареа за брз и лесен начин на освежување на алиштата. Нежните програми со пареа ги отстрануваат миризбите и ја намалуваат истуканоста на сувите ткаенини, така што треба малку енергија за да се испеглаат.

Опција **Steam Easy Iron**, го завршува секој циклус со нежна пареа што ги

опушта влакната и го намалува туткањето на ткаенината. Пеглањето ќе биде полесно!

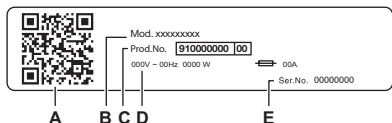
- **SensiCare System** ја открива количината алишта и го дефинира траењето на програмата во рок од 30 секунди. Програмата за перење е направена според видот алишта за перење и типот на ткаенина, а тоа значи перење за пократко време и со помала потрошувачка на енергија и вода од тоа што е потребно.

3.2 Преглед на апаратот



- 1** Работна површина
- 2** Дозер за детергент
- 3** Контролна плоча
- 4** Рачка на вратата
- 5** Плочка со спецификации
- 6** Филтер на одводната пумпа
- 7** Ногарки за ливелирање на апаратот

- 8** Одводно црево
- 9** Поврзување на доводното црево
- 10** Кабел за струја
- 11** Завртки за превоз
- 12** Потпора на црево



Плочката со спецификации содржи:

- A. QR-код
- B. Име на модел
- C. Број на производ
- D. Електричен напон
- E. Сериски број

Скенирајте го **QR-кодот** на апаратот за да го регистрирате вашиот производ и да го извлечете максимумот од него

- Пристапете до деталите, документацијата и напишете за вашиот апарат за тоа како да ги користите најдобрите функции (Упатство за употреба исто така е достапно на electrolux.com/manuals)
- Добијте совети за користење, решавање проблеми, информации за сервисирање и поправка (достапни и на electrolux.com/support)
- Купете додатоци, потрошен материјал и оригинални резервни делови за вашиот апарат (достапни и на electrolux.com/shop)

4. ТЕХНИЧКИ ПОДАТОЦИ

Димензија	Ширина/ Висина/ Вкупна длабочина	59.7 cm /84.7 cm /63.6 cm
Поврзување на струјата	Напон Вкупна моќност Осигурувач Фреквенција	230 V 2100 W 10 A 50 Hz
Ниво на заштита од навлегување цврсти честички и влага дава заштитниот капак освен кога нисконапонската опрема нема заштита од влага		IPX4
Притисок на доводот на вода	Минимално Максимум	0,5 bar (0,05 MPa) 10 bar (1.0 MPa)
Снабдување со вода ¹⁾		Ладна вода
Максимално полнење	Памук	10.0 кг.

¹⁾ Поврзете го доводното црево со славина за вода со 3/4" навој.

5. МОНТАЖА

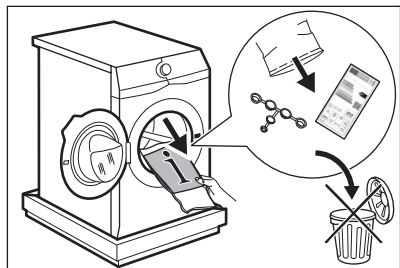


ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

Видете во поглавјата за заштита и сигурност.

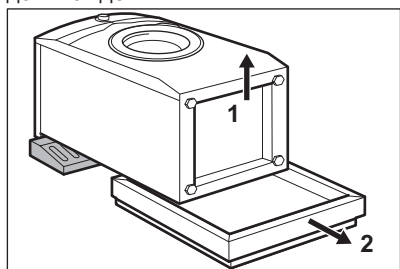
5.1 Отпакување

1. Отворете ја вратата. Извадете ги сите предмети од барабанот.



Додатоците доставени со апаратот може да се разликуваат во зависност од моделот.

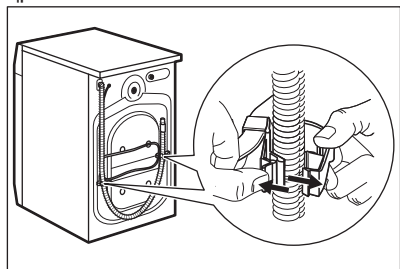
- Ставете го елементот за пакување на подот зад апаратот и внимателно спуштете го на неговата задна страна. Извадете ја заштитата од стиропор од долниот дел.



ВНИМАНИЕ!

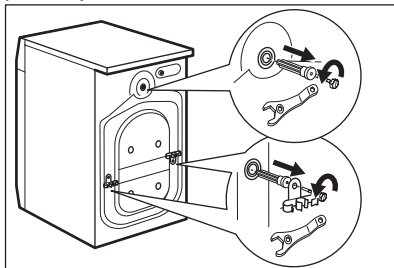
Не легнувајте ја машина за перење на предната страна.

- Вратете го апаратот во исправена позиција. Извадете го кабелот за струја и одводното црево од држачите за црева.



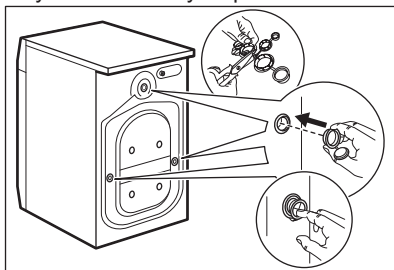
Од црево то за цедење може да истече вода. Тоа е затоа што машината за перење е тестирана во фабриката.

- Извадете ги трите завртки за транспорт и извадете ги пластичните разделувачи.



Ви препорачуваме да ги зачувате и пакувањето и завртките за транспорт бидејќи ќе ви требаат во случај да го преместувате апаратот.

- Во отворите, поставете ги пластичните капачиња што ќе ги најдете во кесата со упатството за употреба.



5.2 Информации за монтажа

Поставување и нивелирање

Прилагодете го точно апаратот за да спречете вибрации, бука и движење на апаратот кога работи.

- Монтирајте го апаратот на рамен тврд под. Апаратот мора да биде нивелиран и стабилен. Проверете дали апаратот го

допира ѕидот или други уреди и дали доволно проток на воздух под апаратот.

2. Разлабавете или затегнете ги ногарките за да го приспособите нивелирањето. Сите ногарки мора да останат цврсти на подот.

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

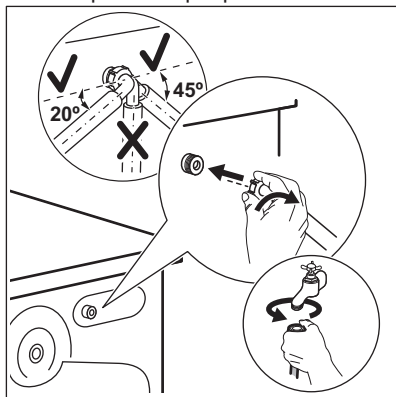
Не ставајте картон, дрво или слични материјали под ногарките на апаратот за да го нивелирате.

Доводно црево

ВНИМАНИЕ!

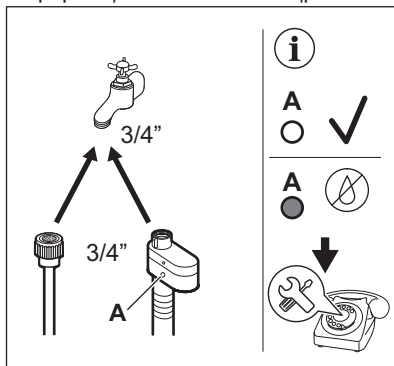
Проверете дали цревата се оштетени или дали има протекување кај спојките. Не користете продолжено црево ако доводното црево е кратко. Јавете се во сервисниот центар за информации за замена на доводното црево.

1. Доколку е потребно, поврзете го доводното црево за вода со задниот дел на апаратот. Обично, тоа е веќе инсталирано во фабриката.



2. Поставете ги кон лево или кон десно, во зависност од положбата на славината за вода. Погрижете се доводното црево да биде во вертикална положба.
3. Ако е потребно, разлабавете го прстенот за да го поставите во точната положба.

4. Некои модели може да содржат доводно црево со уред за запирање на водата. Ова спречува истекување на вода во црево то поради неговата природна истрошеност. Сектор во прозорецот ја покажува оваа грешка А. Ако се појави ова, затворете ја славината и контактирајте го овластениот сервисен центар за информации за замена на црево то.



5. Поврзете го другиот крај на доводното црево за ЛАДНА вода со славината за ладна вода со 3/4" навој.

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

Доводната вода не треба да биде потопла од 25 °C.

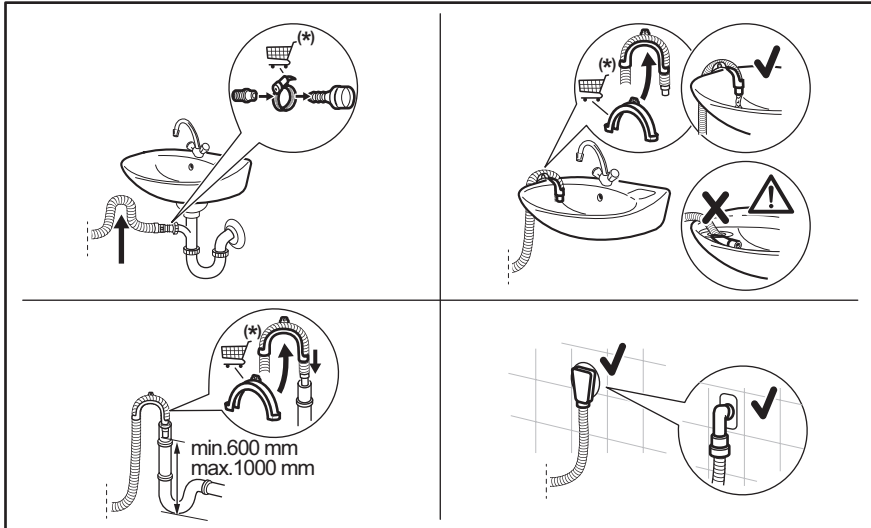
Одвод за вода

Одводното црево треба да биде поставено на висина не помала од 60 см и не поголема од 100 см.

i

Можете да го продолжите одводното црево за максимум 400 см. Контактирајте со овластениот сервисен центар за да го купите другото одводно црево и продолжетокот.

Одводното црево може да се поврза на различни начини:



* Предмет на промена на резервни делови без најава.

Одводното црево треба да има направено јамка за да го спречи прелевањето на честички од мијалникот во апаратот.

Поврзете го одводното црево со сливникот и прицврстете го со стега. Одводното црево треба да има направено јамка за да го спречи прелевањето на честички од мијалникот во апаратот.

Поставете го црево директно во вградена одводна цевка во ѕидот во собата и прицврстете го со стега.

Без водилката за пластично црево до сливникот на мијалникот - Ставете го црево за цедење во сливникот и зацврстете со стега.

Одводното црево може да се свитка во форма на буквата У и да се стави околу пластичниот водич. На работ на лавабо - Прицврстете го наведувачот на славината за вода или на ѕидот.



Проверете дали пластичниот водич се движи кога апаратот цеде и дали крајот на црево за цедење не е потопен во вода. Може да дојде до враќање на нечистата вода назад во апаратот.
Купувајте додатоци од овластен добавувач.

Со исправена цевка со отвор за вентил - Вметнете го одводното црево директно во цевката за цедење или исправената цевка



Крајот на одводното црево секогаш мора да биде вентилирано, т.е. внатрешниот пречник на одводната цевка (мин. 38 мм - мин. 1.5") мора да биде поголем од надворешниот дијаметар на црево за цедење.

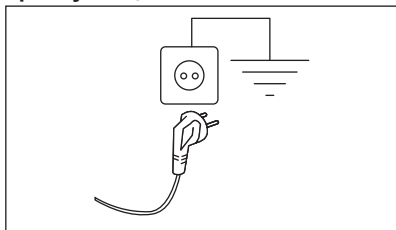
5.3 Поврзување на струја

На крајот на монтажата, можете да го поврзете приклучникот на мрежата со штекерот.

На плочката со спецификации и во поглавјето „Технички податоци“ се наведени неопходните електрични спецификации. Осигурете се дека тие се компатибилни со напојувањето.

Проверете дали вашата домашна електрична инсталација може да го поднесе потребното максимално оптоварување, притоа земајќи ги предвид исто така и останатите користени уреди.

Поврзете го апаратот со заземјена приклучница.



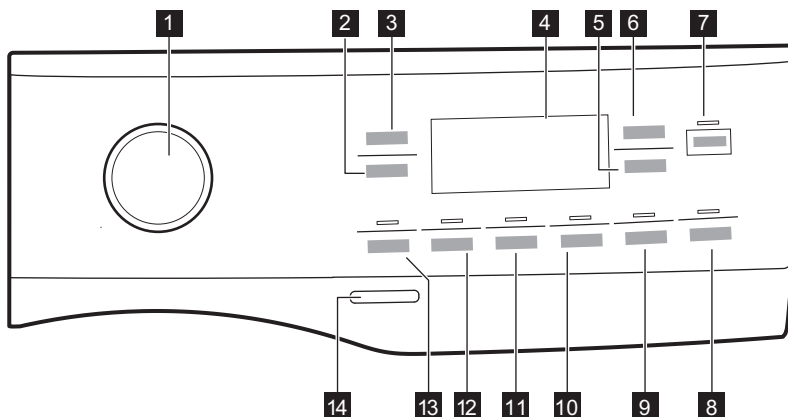
По монтажа на уредот, кабелот за напојување мора да биде лесно достапен.

За каква било електрична работа потребна за монтажа на овој апарат, контактирајте со нашиот Овластен сервисен центар.

Производителот не прифаќа одговорност за штети или повреди кои настанале поради неусогласеност со горенаведените мерки за претпазливост.

6. КОНТРОЛНА ТАБЛА

6.1 Опис на контролната плоча



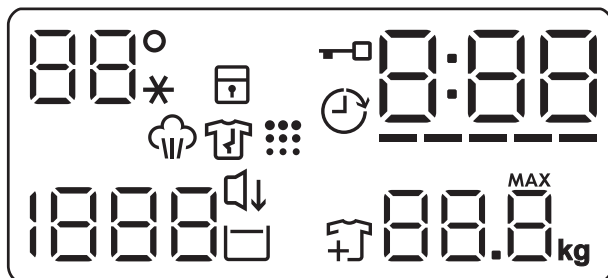


Опциите не може да се избираат со сите програми за перење. Проверете ја компатибилноста помеѓу опциите и програмите за перење во параграфот „Компатибилност на опциите со програмите“ во поглавјето „Програми“. Една опција може да исклучи друга, во овој случај, апаратот не ви дозволува да поставите некомпатибилни опции заедно.

Осигурете се дека екранот и копчињата на допир се секогаш чисти и суви.

- 1 Копче за програмирање
- 2 Spin копче на допир
- 3 Temperature копче на допир
- 4 Екран
- 5 Delay Start копче на допир
- 6 Time Manager копче на допир
- 7 Start / Pause копче на допир
- 8 Копче на допир Pods®
- 9 Steam Easy Iron допрете го копчето и постојаната опција Брава за деца 3s
- 10 Silent копче на допир
- 11 Extra Rinse копче на допир
- 12 Stains копче на допир
- 13 Prewash копче на допир
- 14 On/Off копче за притискање

6.2 Екран



Температурен показател.












Показател за безбедносна брава за деца.



Показател за заклучена врата.



Показател за одложен почеток.

	Дигиталниот показател може да прикаже: <ul style="list-style-type: none"> • Времетраењето на програмата. • Одложен почеток. • Крај на циклусот. • Код за предупредување. • Показател за грешка. • Показател за вкупни работни часови на апаратот.
	Показно светло Time Manager.
	Показател за фазата за пареа.
	Показно светло за чистење на барабан.
	Показно светло за брзина на центрифугата.
	Показно светло Silent.
	Показно светло за задржано плакнење.
	Показно светло за додавање на алишта.
	Показно светло за максимална тежина.

7. БИРАЊЕ И КОПЧИЊА

7.1 Вовед



Опциите/функциите не може да се избираат со сите програми за перење. Проверете ја компатибилноста меѓу опциите/функциите и програмите за перење во „Табелата со програми“. Една опција/функција може да исклучи друга, во овој случај, апаратот не ви дозволува да поставите некомпатибилни опции/функции.

7.2 On/Off

Притискањето на ова копче неколку секунди ви овозможува да го вклучите или исклучите апаратот. Два различни звука се огласуваат при вклучување или исклучување на апаратот.

Додека функцијата Во мирување го исклучува апаратот за да ја намали потрошувачката на енергија, во некои случаи можеби ќе треба повторно да го вклучите апаратот.

За повеќе детали, погледнете во ставот Во Мировање во поглавјето Секојдневна употреба.

7.3 Копче за програмирање

Со ротирање на копчето за програми, можно е да се избере саканата програма.

7.4 Temperature

Кога избирате програма за перење, апаратот автоматски предлага стандардна температура.

Допрете го ова копче повеќе пати додека на екранот не се појави вредноста на саканата температура.

Кога екранот ќе ги покаже показните светла _ _ *, апаратот не ја загрева водата.

7.5 Spin

Кога ќе поставите програма, апаратот автоматски ја поставува стандардната брзина на центрифугата.


Допрете го ова копче повеќе пати за да:

- **Сменете ја брзината на центрифугата.** Екранот ја покажува само брзината на центрифугата достапна за поставената програма.
- Поставете ја опцијата **Без Центрифуга**



_ _ _ .

Поставете ја оваа опција за да ги откажете сите фази на центрифугирање. Екранот го прикажува

показателот — — —. Апаратот ја извршува само фаза на испуштање од избраната програма за перење. Поставете ја оваа опција за многу нежни ткаенини. Фазата на плакнења користи повеќе вода за некои програми на перење.

- Вклучете ја опцијата **Задржано плакнење** 

Крајната центрифуга е откажана. Водата од последното плакнење не се цеди за да се спречи туткање на ткаенините. Програмата за перење запира со вода во барабанот.

Показателот  останува запален. Вратата останува заклучена и барабанот постојано врти за да го намали туткањето. Мора да ја испуштите водата за да ја отклучите вратата. Ако сте го допреле копчето Start / Pause , апаратот ја пушта фазата на центрифуга и ја цеди водата.



Апаратот ја празни водата автоматски по околу 18 часа.

7.6 Prewash

Со оваа опција можете да додадете фаза на претперење на програмата за перење.

Соодветното показно светло над копчето на допир се пали.

Оваа функција користете ја за да додадете фаза на претперење на 30 °C пред фазата на перење.

Оваа опција се препорачува за многу извалкани алишта, особено ако содржат песок, прашина, кал и други тврди честички.




Оваа опција може да го зголеми времетраењето на програмата.

7.7 Stains

Допрете го ова копче за да додадете фаза за отстранување дамки на програмата.

Соодветното показно светло над копчето на допир се пали.

Користете ја оваа опција за перење со тешки дамки за отстранување.

Кога ќе ја поставите оваа опција, ставете го средството за отстранување дамки во преградата 



Оваа опција го продолжува времетраењето на програмата. Оваа опција не е достапна за температура под 40 °C.

7.8 Постојана Extra Rinse

Оваа опција додава неколку фази според одбраната програма за миење.

Користете ја оваа опција кај луѓе алергични на остатоци од детергент и со чувствителна кожа.



Оваа опција го продолжува траењето на програмата.


Соодветниот показател над копчето за допир светнува и исто останува постојано да свети за време на следните циклуси се додека оваа опција не се исклучи.

7.9 Steam Easy Iron

Оваа опција додава фаза со пареа проследена со кратка фаза против туткање на крајот од програмата за перење.



Фазата со пареа го намалува туткањето на ткаенините и го олеснува пеглањето.



Соодветното показно светло над копчето на допир се пали.

Показателот  постојано светка за време на фазата на пареа.




Оваа опција може да го продолжи времетраењето на програмата.

Кога програмата запира на екранот се покажува , показателот  се

исклучува  и показателот Start / Pause  и светилката се вклучени. Барабанот изведува рамномерни движења околу 30 минути за да ги одржи позитивните резултати од пареата. Со допирање на кое било копче, движењата против туткање престануваат и вратата се отклучува, апаратот повторно ја предлага претходно поставената програма.


За да ја прекинете фазата против туткање, можете и:

- Да притиснете на копчето On/Off  неколку секунди за да го вклучи или исклучи апаратот;
- Завртете го копчето за програмирање во друга позиција.




Малото полнење со алишта помага да се постигнат подобри резултати.

7.10 Silent


Допрете го ова копче за активирање-деактивирање на опцијата **Silent**  .

Центрифугите меѓу фази и завршните центрифуги се откажани и програмата завршува со вода во барабанот. Ова помага да се намали туткањето.

На екранот се прикажува показното светло  . Вратата останува заклучена.

Барабанот постојано врти за да го намали туткањето. Морате да ја исцедите водата за да ја отклучите вратата.

Бидејќи програмата е многу тивка, погодна е за употреба навечер кога има евтина тарифа на електричната струја. Кај некои програми плакнењата се вршат со повеќе вода.

Ако го допрете копчето Start / Pause , апаратот ја пушта само фазата на цедење.



Апаратот ја празни водата автоматски по околу 18 часа.

7.11 Pods®

Допрете го ова копче за активирање-деактивирање на опцијата Pods®.

Кога е активирано, релевантниот показател е вклучен.

Следете ги препораките за дозирање и складирање на производителот на таблети.



Ставете максимум две таблети или детергенти со една доза во преградата Pods® во фиоката за дозерот за детергент.

Опцијата останува активна и за следните цикли сè додека не се деактивира и ако е избрана со поставената програма.

7.12 Delay Start


Со оваа опција можете да го одложите почетокот на програмата во посоодветно време.


Допрете го копчето повеќе пати за да го поставите потребниот одложен почеток. Времето се зголемува во чекори од 1 час до 20 часа.

Екранот го покажува соодветниот показател  и одбраното време на одложување. По допирањето на копчето Start / Pause , апаратот започнува со одбројувањето и вратата е заклучена.

7.13 Time Manager

Со оваа опција, можете да го намалите траењето на програмата во зависност од големината на полнењето со алишта и степенот на извалканост.

При поставување програма за перење, на екранот се прикажува стандардното времетраење и  трепка.

Допрете го копчето Time Manager  за да го намалите траењето на програмата според вашите потреби. На екранот се прикажува времетраењето на новата програма и бројот на црточки ќе се намали соодветно:

----- pogodно за цело полнење на нормално валкани алишта.

---- брз циклус за цело полнење со малку валкани алишта.

--- многу брз циклус за помало полнење со малку валкани алишта (се препорачува максимум половина полнење).

- најкраткиот циклус за освежување мало полнење со алишта.

Time Manager е достапна само со програмите во табелата.

показател	Cottons	Synthetics
----- 1)	■	■
----	■	■
---	■	■
-- 2)	■	■
- 2)	■	■

1) Стандардно траење за сите програми.

2) Ова ниво на Time Manager опција не е достапно на 90°C.

Time Manager со програми на пареа


Кога поставувате програма на пареа, копчето Ви овозможува да одберете три нивоа на пареа и траењето на програмата соодветно се намалува:

- ---- : максимална.
- --- : средна.
- - : минимална.




Кај некои апарати траењето на програмата е намалено без покажување на цртички.

7.14 Start / Pause

Допрете го копчето Start / Pause  за вклучување, паузирање на апаратот или прекинување на програмата во тек.












Иконата  значи дека можете да го паузирате циклусот и да додавате или отстранувате алишта. Прочитајте го делот „Отворање на вратата - Додавање алишта“ за повеќе детали.

8. ПОСТАВКИ

8.1 Поставка





Кога притискате на две или повеќе копчиња, **немојте да ги навалувате** вашите прсти надолу. Сензорите за копчињата одоздола се осетливи и може да ви го попречуваат изборот.

ФУНКЦИИ	КОМБИНАЦИЈА НА КОПЧИЊА	ОПИС
Блок. за безбедност на децата	Steam Easy Iron 	Со оваа опција можете да спречите децата да си играат со контролната плоча. Држете го притиснато копчето  додека показното светло не се вклучи/исклучи на екранот.
Звучни сигнали	Prewash  - Stains 	Со оваа опција може да ги вклучите или исклучите звучните сигнали. Притиснете ги комбинациите на копчињата истовремено околу 2 секунди. Ако ги исклучите звучните сигнали, тие продолжуваат да работат кога апаратот има дефект.
Бројач на работни часови	Stains  - Extra Rinse 	Можно е да се визуелизира вкупното време на работење на апаратот во часови, почнувајќи од првото вклучување. Оваа вредност ќе го брои времето на работа на циклусите (не вклучува паузи, време на одложено активирање). Притиснете ги комбинациите на копчињата истовремено неколку секунди. По 3 секунди, екранот ги прикажува вкупните работни часови на апаратот: на пр., 1.276 часа, екранот го прикажува текстот Hr во траење од 2 секунди, 12 (илјади и стотки) во траење од 2 секунди и 76 (десетки и единици).
Фабрички стандардни вредности	Silent  - Steam Easy Iron 	Оваа функција овозможува враќање на стандардно зададените опции. За да ја активирате оваа функција, допрете ги комбинациите на копчињата истовремено неколку секунди. На екранот се прикажува  околу 5 секунди.

9. ПРЕД ПРВАТА УПОТРЕБА



За време на монтажата или пред првата употреба, може да видите малку вода во апаратот. Тоа е преостаната вода останата во апаратот после комплетниот функционален фабрички тест за да се осигураме дека апаратот е испорачан на клиентите во совршена работна состојба и дека нема никаква основа за грижа.



1. Проверете дали сите транспортни завртки се извадени од апаратот.
2. Проверете дали има струја и дали е отворена славината за вода.
3. Налејте 2 литра вода во преградата за детергент означена со . Ова го активира системот за цедење.
4. Налејте мала количина детергент во преградата означена со .
5. Поставете и стартувајте програма за памук на највисоката температура без алишта во барабанот.

Ова ја отстранува сета можна нечистотија од барабанот и кадата.

10. ПРОГРАМИ

10.1 Табела со програми

Програми за перење

Програма	Опис на програмата
QuickCare 59min	<p>Памук и мешани ткаенини од синтетика. Идеално е да го измиете дневниот товар за кратко време, за подобра нега на облеката и добро чистење веќе на 30 °C.</p> <div style="border: 1px solid black; padding: 5px;"><p> Стандардното времетраење на програмата е развиено за алишта од 5 кг. Ако перете помало или поголемо полнење, времето на перење автоматски се намалува или зголемува, обезбедувајќи совршени резултати.</p></div>
Cottons	Програма за бели и обоени памучни ткаенини. Идеален за нормално и многу извалкани алишта.
Synthetics	Синтетички алишта или алишта од мешани ткаенини. Нормално извалкани.
Delicates	Чувствителните ткаенини како на пример акрил, вискоза и мешаните ткаенини имаат потреба од нежно перење. Нормално извалкани.
 Wool / Silk	Волна што се пере во машина, волна за рачно перење и други ткаенини ¹⁾ .
Rapid 20min	Памучни и синтетички алишта што се малку извалкани или носени само еднаш.

Програма**Опис на програмата****Програми на пареа  со Систем за СвежМирис**

Програмите на пареа може да се користат за намалување на набори и мириси²⁾ кај алишта кои треба само да се освежат без перење. Влакната на ткаенината се опуштаат и потоа пеглањето станува многу лесно. Кога програмата ќе заврши, извадете ги набрзина алиштата од барабанот³⁾. Програмите со пареа не прават циклус за дезинфекција. Не користете една од овие програми со следниве видови на алишта:

- Алишта што не се погодни за сушење во машина.
- Алишта со етикета „Само за хемиско чистење“.

Electrolux мирис. Ако го користите овој специјален нежен мирис, вашите алишта ќе мирисаат како да се штотуку испрани. Прочитајте го внимателно упатството обезбедено со мирисот. Намалете ја дозата со мирис за помали количини на алишта. Со помош на копчето Time Manager можете да го намалите траењето на програмата кога освежувате алишта со етикета на која е означено перење на ниска температура.

НЕМОЈТЕ:

- Да ги сушите алиштата кои се освежени со мирис во машина за сушење на алишта. Нивниот мирис ќе испари.
- Користете го овој мирис за други намени од оние кои се опишани тука.
- Користете го мирисот за нови алишта. Новите алишта може да имаат остатоци од мирисот од последното освежување на алиштата и мирисите да си одговараат.



Мирисот е достапен на веб-продавницата на **Electrolux** или кај овластениот дилер.



Steam Refresh

Памучни алишта, синтетички и мешани алишта. Специјален циклус на пареа без перење кој може да се користи за да се подготват вашите исушени алишта за пеглање или за освежување на облека носена еднаш. Програмата ги намалува превиткувањата, мирисите и ги опушта ткаенините. Не користете никаков детергент.

Spin/Drain

За центрифугирање на алиштата и за исцедување на водата во барабанот. Сите ткаенини, освен волнени и многу чувствителни ткаенини.

Rinse

Сите ткаенини, освен волнени и многу чувствителни ткаенини. Програма за плакнење и центрифугирање на алиштата. Фабричката брзина на центрифугата е онаа што се користи за програми за памучни алишта. Намалете ја брзината на центрифугата во зависност од видот на алиштата. Ако е потребно, поставете ја опцијата Extra Rinse за да додадете плакнење. Апаратот изведува нежни плакнења со мала брзина на центрифугата и кратко центрифугирање.

Jeans

Алишта од деним и трико. Нормално извалкани. Оваа програма изведува фаза на нежно плакнење, наменета за тексас, што го намалува избледувањето и не предизвикува таложјење остатоци од прашокот за перење на влакната.

Duvet

Едно синтетичко ќебе, полнети алишта, јоргани, јакни и слични производи.



Програма**Опис на програмата**

Outdoor



Не користете омекнувач и погрижете се да нема остатоци од омекнувачот во дозерот за детергент.

Парчиња облека за надвор, технички, спортски, водоотпорни и пропустливи палта, јакни со волнена постава што се вади или со внатрешна изолација. Препорачаното полнење е 2.0 кг.. Оваа програма, исто така, може да се користи за фазата за неа на водоотпорни алишта, специјално направен за третирање алишта со облога која одбива вода. За да ја изведете фазата за неа на водоотпорни алишта, постапете на следниот начин:

- Ставете го детергентот за перење во преградата .
- Истурете специјално средство за неа за водоотпорни ткаенини во преградата на фиоката за омекнувач за ткаенини .
- Намалете го полнењето со алишта на 1.0 кг..



За подобрување на работата на средството за неа на водоотпорни алишта, исушете ги алиштата во машина за сушење на алишта со поставката на програмата за сушење Outdoor (ако е достапна и ако на етикетата за грижа за алиштата се дозволува сушење во машина за сушење на алишта).



Hygiene

Бели памучни алишта. Програмата за перење со високи перформанси во комбинација со пареа отстранува над 99,99 % од бактериите и вирусите⁴⁾ Задржувањето на температурата над 60 °C во текот на целата фаза на перење; со дополнителна активност на влакната благодарение на фазата со пареа, засилената фаза на плакнење обезбедува соодветно отстранување на остатоците од детергентот и микроорганизми. Оваа програма обезбедува соодветно намалување на полен/алергени.

Eco 40-60

Циклус со мала потрошувачка за памучни ткаенини. Ја намалува температурата и го продолжува времето за да се постигнат добри резултати при перењето.





1) со симбол за «рачно перење» За време на овој циклус, барабанот полека се ротира за да се обезбеди нежно перење. Може да изгледа дека барабанот не се ротира или не се ротира правилно, но ова е нормално за оваа програма.

2) Програмата на пареа не го отстранува особено јакиот мирис.

3) После третманот со пареа алиштата може да бидат влажни. Прострете ги алиштата неколку минути.

4) Тестирано за Staphylococcus aureus, Enterococcus faecium, Candida albicans, Pseudomonas aeruginosa и MS2 Bacteriophage во надворешни тестови извршени од Swissatest Testmaterialien AG во 2021 година (Извештај од тест бр. 202120117).

Температура на програма, максимална брзина на центрифуга и максимално полнење

Програма	Стандардна температура Температурен опсег	Референтна брзина на центрифуга Опсег на брзината на центрифугата	Максимално полнење
QuickCare 59min	30 °C 60 °C – 30 °C	1600 врт/мин 1600 врт/мин - 400 врт/мин	8.0 кг.
Cottons	40 °C 90 °C - Студена	1600 врт/мин 1600 врт/мин - 400 врт/мин	10.0 кг.
Synthetics	30 °C 60 °C - Студена	1200 врт/мин 1200 врт/мин - 400 врт/мин	5.0 кг.
Delicates	30 °C 40 °C - Студена	800 врт/мин 1200 врт/мин - 400 врт/мин	2.0 кг.
 Wool / Silk	40 °C 40 °C - Студена	1200 врт/мин 1200 врт/мин - 400 врт/мин	2.0 кг.
Rapid 20min	30 °C 40 °C - 30 °C	1200 врт/мин 1600 врт/мин - 400 врт/мин	3.0 кг.
 Steam Refresh	-	-	2.0 кг.
Spin/Drain	-	1600 врт/мин 1600 врт/мин - 400 врт/мин	10.0 кг.
Rinse	-	1600 врт/мин 1600 врт/мин - 400 врт/мин	10.0 кг.
Jeans	30 °C 40 °C - Студена	800 врт/мин 1200 - 400 врт/мин	4.0 кг.
Duvet	40 °C 60 °C - Студена	800 врт/мин 800 - 400 врт/мин	3.0 кг.
 Outdoor	30 °C 40 °C - Студена	1200 врт/мин 1200 врт/мин - 400 врт/мин	2.0 кг. 1) 1.0 кг. 2)
 Hygiene	60 °C	1600 врт/мин 1600 врт/мин - 400 врт/мин	10.0 кг.

Програма	Стандардна температура температурен опсег	Референтна брзина на центрифуга Опсег на брзината на центрифугата	Максимално полнење
Есо 40-60	40 °C ³⁾	1600 врт/мин 1600 врт/мин - 400 врт/мин	10.0 кг.

- 1) Програма за перење.
- 2) Програма за перење и фаза за водоотпорност.
- 3) Според прописот на Комисијата на ЕУ 2019/2023 година, оваа програма на 40°C е во можност да исчисти нормално извалкани памучни алишта кои се перат на 40°C или 60°C, заедно во истиот циклус.



За постигнатата температура на алиштата, времетраењето на програмата и другите податоци, погледнете во поглавјето „Потрошувачки вредности“.
Најефикасните програми во однос на потрошувачката на енергија се генерално оние што работат на пониски температури и имаат подолго времетраење.










10.2 Woolmark Premium Wool Care - Сино



Перењето волна со оваа машина е тестирано и одобрено од компанијата The Woolmark Company за перење облека што содржи волна означена со „рачно перење“ под услов производите да се перат според инструкциите на етикетата на облеката и според инструкциите издадени од производителот на оваа машина за перење.
M2305

10.3 Компатибилност на опции со програми

QuickCare 59min	Cottons	Synthetics	Delicates	Wool / Silk	Rapid 20min	Steam Refresh	Spin/Drain	Rinse	Jeans	Duvet	Outdoor	Hygiene	Eco 40-60
	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■

	QuickCare 59min	Cottons	Synthetics	Delicates	Wool / Silk	Rapid 20min	Steam Refresh	Spin/Drain	Rinse	Jeans	Duvet	Outdoor	Hygiene	Eco 40-60
 Задржано плагнење	■	■	■	■	■				■	■		■	■	■
 Бесшумно		■	■	■						■				
 Без центрифуга	■	■	■	■	■	■		■ ¹⁾	■	■	■	■	■	■
 Stains ²⁾		■	■							■			■	
 Prewash		■	■											
 Time Manager ³⁾		■	■				■							
 Extra Rinse	■	■	■	■					■	■		■	■	
 Steam Easy Iron		■	■							■			■	
PODS®	■	■	■	■		■				■		■	■	■
 Delay Start	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■

1) Ако исто така ја поставите опцијата Без Центрифуга, апаратот само ќе цеди.

2) Оваа опција не е достапна за температура под 40 °C.

3) Доколку поставите најкратко времетраење, ви препорачуваме да ја намалите количината на полнење. Апаратот може целосно да се наполни, но резултатите од перењето ќе бидат послаби.

Погодни детергенти за програмите за перење

Програма	Универзален прашок ¹⁾	Универзална течност	Течност за обоени	Нежни волнени	Специјален
Ultraquick 59min	--	▲	▲	--	--
Cottons	▲	▲	▲	--	--

Програма	Универзален прашок ¹⁾	Универзална течност	Течност за обоени	Нежни волнени	Специјален
Synthetics	▲	▲	▲	--	--
Delicates	--	--	--	▲	▲
Wool / Silk	--	--	--	▲	▲
Rapid 20min	--	▲	▲	--	--
Jeans	--	▲	▲	--	▲
Duvet	--	--	--	▲	▲
Outdoor	--	--	--	▲	▲
Hygiene	▲	▲	--	--	▲
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--

1) На температури повисоки од 60°C, се препорачува употреба на детергент во прашок.

▲ = Препорачани


-- = Не препорачани

11. СЕКОЈДНЕВНА УПОТРЕБА

⚠ ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

Видете во поглавјата за заштита и сигурност.

11.1 Вклучување на апаратот

1. Ставете го приклучокот за струја во штекерот.
2. Отворете ја славината за вода.
3. Притиснете го копчето On/Off  неколку секунди за да го вклучите апаратот.

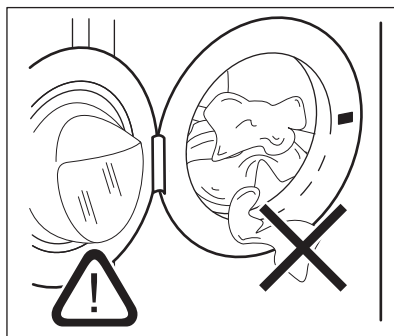
Се огласува краток звучен сигнал.

11.2 Полнење со алишта

- Отворете ја вратата на апаратот.
- Протресете ги алиштата пред да ги ставите во апаратот.
- Ставете ги алиштата во барабанот, еден по еден.

Погрижете се да не ставате многу алишта во барабанот.

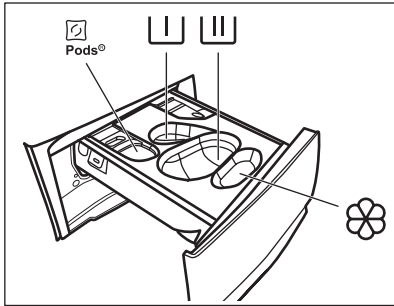
- Цврсто затворете ја вратата.





⚠ ВНИМАНИЕ!


- Проверете дали има останати алишта меѓу заштитната гума и вратата. Постои ризик од протекување на вода или оштетување на алиштата.
- Перењето на многу мрсни и масни дамки или користење на мирисни парфери може да ги оштети гумените делови од апаратот.

11.3 Полнење со детергент и адитиви



 - Преграда за таблети со детергент (максимум 2 таблети). Кога користите таблети за детергент, проверете дали е активирана опцијата Pods®.


 - Преграда за фазата за претперење на програмата за киснење (само детергент во прав).

 - Преграда за детергент за фазата на перење (само детергент во прав).



Проверете дали опцијата Pods® е деактивирана кога ја користите оваа преграда.



Ако користите течен детергент, не заборавајте да го ставите садот за течен детергент .



- Преграда за омекнувач за ткаенини и други течни средства (омекнувач за алишта, штирак).

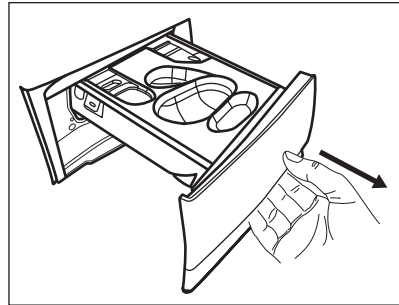
MAX - Секогаш следете ги упатствата што се наоѓаат на пакувањето на детергентот, но ви препорачуваме да не го надминувате означеното максимално ниво (**MAX**). Оваа количина сепак ви ги гарантира најдобрите резултати при перење.




По циклус на перење, ако е потребно, отстранете ги остатоците од детергент од дозерот на детергент.


Продолжете на следниот начин

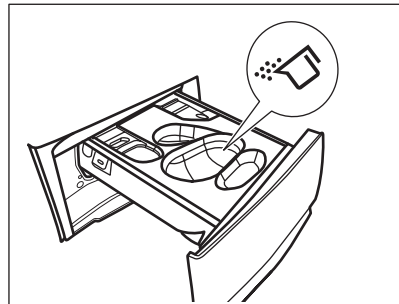
1. Отворете го дозерот за детергент.




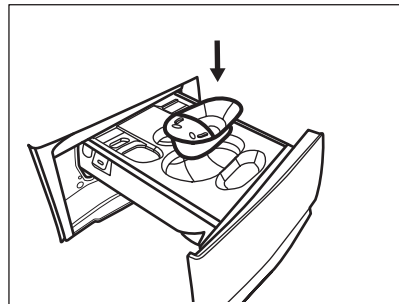
2. Ако е поставена фаза на претперење, ставете го детергентот за прав во преградата .

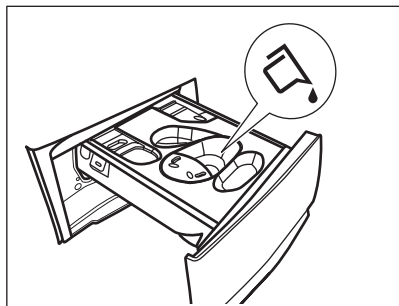
3. За главно перење, одберете ја соодветната преграда во зависност од видот на детергентот:


a) Ставете го **детергентот во прав** во преградата .

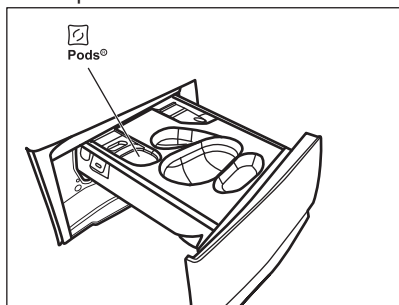



b) Ставете го **течниот детергент** во истата преграда откако ќе го вметнете соодветниот сад .





с) Ставете ги **таблетите** во преградата . Осигурајте се дека опцијата Pods® е активирана.




4. Ставете омекнувач за ткаенини во преградата .
5. Затворете го дозерот за детергент.

11.4 Поставување програма

1. Свртете го програматорот за да ја изберете саканата програма за перење. Се пали показатеот за соодветната програма.

Есо 40-60 е фабрички предложена програма кога апаратот е вклучен, онаа на која се однесуваат информациите од енергетската ознака.

Показното светло за копчето Start / Pause  трепка.


Екранот го прикажува индикативно времетраењето на програмата, максимално пријавеното полнење за поставената програма (само за неколку секунди), стандардната температура, стандардната брзина на центрифугата и показните светла за фазите на перење (кога се достапни).

2. За да ја смените температурата и/или брзината на центрифугата, допрете ги соодветените копчиња.
3. Ако сакате, поставете една или повеќе опции со допирање на соодветните копчиња. Соодветните показни светла се палат на екранот и дадените информации се менуваат соодветно.




Во случај ако одбирањето **не е можно**, се огласува звучен сигнал.

11.5 Почеток на програма

Допрете го копчето Start / Pause  за да започне програмата.





Соодветното показно светло престанува да трепка и останува вклучено.

Програмата започнува, вратата е заклучена. На екранот се прикажува показното светло .



Пумпата за цедење може да работи кратко пред да почне апаратот да полни вода.


11.6 Вклучување програма со одложен почеток

1. Допрете го копчето Delay Start  повеќепати додека на екранот не се прикаже саканото време за одложен почеток. На екранот се прикажува показното светло .
2. Допрете го копчето Start / Pause . Вратата на апаратот се затвора и започнува одбројувањето на одложениот почеток. На екранот се прикажува показното светло .

Кога ќе заврши одбројувањето, програмата започнува автоматски.

Откажување на одложениот почеток откако започнало одбројувањето

За да го откажете одложеното активирање:

1. Допрете го копчето Start / Pause▶|| за да го ставите апаратот на пауза. Поврзаното показно светло трепка.
2. Допрете го копчето Delay Start⌚ повеќе пати додека на екранот не се прикаже  и показателот ⌚ не исчезне.
3. Допрете го копчето Start / Pause▶|| повторно за програмата да почне веднаш.

Менување на одложениот почеток откако започнало одбројувањето

За да го смените одложениот почеток:

1. Допрете го копчето Start / Pause▶|| за да го ставите апаратот на пауза. Поврзаното показно светло трепка.
2. Допрете го копчето Delay Start⌚ повеќепати додека на екранот не се прикаже саканото време за одложен почеток.
3. Допрете го копчето Start / Pause▶|| уште еднаш за да почне новото одбројување.

11.7 SensiCare System детекција на тежина



Времетраењето на програмата на екранот се однесува на **средна/голема тежина**.

По допирањето на копчето Start / Pause▶||, се гасне показното светло за максималната наведена тежина, SensiCare System започнува со детекција на тежината на алиштата:

1. Апаратот ја открива тежината во првите 30 секунди. Во програмите каде Time Manager е достапна, за време на оваа фаза Time Manager линиите ----- ставени под бројките со време прават едноставна анимација. Барабанот се врти за кратко.
2. Времетраењето на програмата може да се приспособи соодветно, односно

може да се зголеми или намали. По дополнителни 30 секунди, започнува полнењето со вода.

На крајот од детекцијата на тежина, **во случај на преполнет барабан**, показното светло **MAX** трепка на екранот:

Во овој случај, за 30 секунди, може да го паузирате апаратот и да го извадите вишокот алишта.

Откако ќе ги извадите вишокот алишта, допрете го копчето Start / Pause▶|| за повторно да ја стартувате програмата. Фазата SensiCare може да се повтори до трипати (видете точка 1).

Важно! Ако не ја намалите количината алишта, програмата за перење сепак ќе започне и покрај преполнувањето. Во овој случај, нема да биде можно да се гарантираат најдобри резултати од перењето.



По околу 20 минути откако ќе започне програмата, времетраењето на програмата би можело повторно да се приспособи во зависност од капацитетот на апсорпција на вода на ткаенините.



Детекцијата SensiCare се извршува со целосната програма за перење само и ако траењето на програмата не е намалено со помош на копчето Time Manager.




SensiCare System не е достапна со сите програми како што се: Wool / Silk, Rinse, и програмите со краток циклус.



11.8 Прекинување програма и менување опции

Кога програмата е во тек, можете да смените **само некои** опции:

1. Допрете го копчето Start / Pause▶||. Соодветното показно светло трепка.

2. Променете ги опциите. Дадените информации на екранот се менуваат соодветно.
 3. Допрете го повторно копчето Start / Pause .
- Програмата за перење продолжува.




11.9 Прекинување на тековната програма

1. Притиснете го копчето On/Off  за да откажете програма или да го исклучите апаратот.
 2. Притиснете го повторно копчето On/Off  за да го вклучите апаратот.
- Сега, можете да поставите нова програма за перење.





Ако фазата SensiCare е веќе спроведена и веќе започнало полнењето со вода, новата програма започнува **без повторување на SensiCare фазата**. Водата и детергентот не се цедат за да се избегне отпад. Екранот го прикажува максималното времетраење на програмата, ажурирајќи ја по околу 20 минути по започнувањето на новата програма.

Исто така има еден друг начин на откажување:

1. Допрете го копчето Start / Pause .
 2. Свртете го копчето за одбирање кон позиција „Ресетирај“ .
 3. Почekaјте 1 секунда. На екранот се прикажува .
- Сега, можете да поставите нова програма за перење.

11.10 Отворање на вратата – Додавање алишта



Ако иконата  е вклучена, секогаш можете да ја отворите вратата.

Додека работи програма или одложеното активирање, вратата на апаратот е заклучена. На екранот се прикажува показното светло .





Доколку температурата и нивото на водата во барабанот се премногу високи и/или барабанот сè уште се врти, не треба да ја отворите вратата.


За додавање или вадење алишта:


1. Допрете го копчето Start / Pause .
- На екранот се исклучува соодветниот показател за заклучена врата.
2. Отворете ја вратата на апаратот. Ако е потребно, додадете или извадете алишта. Затворете ја вратата и допрете го копчето Start / Pause .
- Програмата или одложеното активирање продолжува.

11.11 Крај на програмата

Кога програмата е завршена, апаратот автоматски запира. Звучните сигнали се во функција (ако се вклучени). На екранот се прикажува .

Показното светло за копчето Start / Pause  се гаси.

Вратата се отклучува и показното светло  се гаси.

1. Притиснете го копчето On/Off  за да го исклучите апаратот.
- По пет минути од завршувањето на програмата, функцијата за штедење енергија автоматски го исклучува апаратот.








Кога го вклучувате апаратот повторно, екранот го прикажува крајот на последната избрана програма. Свртете го програматорот за да поставите нов циклус.



2. Извадете ги алиштата од апаратот.
3. Уверете се дека барабанот е празен.
4. Подотворете ги вратата и фиоката за детергент за да спречите мувла и мириси.

11.12 Цедење на водата по завршувањето на циклусот



Ако сте избрале програма или опција што не ја празни водата од последното плакнење, програмата е завршена, но:

- Просторот околу времето покажува  и екранот покажува заклучена врата .
 - Показното светло за копчето Start / Pause  започнува да трепка.
 - Барабанот продолжува да се врти во редовни интервали за да спречи туткање на алиштата.
 - Вратата останува заклучена.
 - Мора да ја испуштите водата за да ја отворите вратата:
1. Ако е потребно, допрете го копчето Spin  за да ја намалите брзината на центрифугата предложена од апаратот.


2. Притиснете го копчето Start / Pause : апаратот ја одводнува водата и центрифугира.


Показателот за опцијата Задржано плакнење  или  исчезнува.



Ако сте го поставиле Silent  и брзината на центрифугата не се променила, кога ќе го притиснете копчето Start / Pause , апаратот ја цеди само водата.

3. Кога програмата ќе заврши и показното светло за заклучена врата ќе се


изгасне , можете да ја отворите вратата.

4. Притиснете го копчето On/Off  неколку секунди за да го исклучите апаратот.


11.13 Функција за мирување

Функцијата Во мирување автоматски го исклучува апаратот за да ја намали потрошувачката на струја кога:

- Не го користете апаратот 5 минути кога работи програмата.

Притиснете го копчето On/Off  за повторно да го вклучите апаратот.


- После 5 минути од крајот на програмата за перење.

Притиснете го копчето On/Off  за повторно да го вклучите апаратот.

На екранот се прикажува крајот на последната програма.

Свртете го програматорот за да поставите нов циклус.

Ако барањето е свртено кон позиција

„Ресетирај“ , апаратот автоматски се исклучува за 30 секунди.



Ако сте поставиле програма или опција што завршува со вода во барабанот, функцијата Во мирување **не го исклучува** апаратот за да ве потсети да ја испуштите водата.

12. НЕГА И ЧИСТЕЊЕ



ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

Видете во поглавјата за заштита и сигурност.

12.1 Распоред за периодично чистење

Периодичното чистење помага во продолжување на животот на вашиот апарат.

После секој циклус, вратата и дозерот за детергент држете ги малку отворени за да добиете циркулација на воздухот и за да се исуши влагата во апаратот.

Ако апаратот не се користи долго време: затворете ја славината за вода и исклучете го апаратот.

Индикативен распоред за периодично чистење:

Отстранување на бигор	Двапати годишно
Перење за одржување	Еднаш месечно
Чистење на лентата на вратата	Еднаш на два месеци
Чистење на барабанот	Еднаш на два месеци
Чистење на дозерот за детергент	Еднаш на два месеци
Чистење на филтерот за цедење на пумпата	Двапати годишно
Чистење на доводното црево и филтерот на вентилот	Двапати годишно

12.2 Вадење на надворешни предмети



Проверете дали џеповите се празни и сите лабави елементи се заврзани пред да пуштите циклус.

Отстранете ги сите надворешни предмети (како што се метални клипови, копчиња, монети, итн.) што може да ги најдете во заптивката на вратата, филтрите и барабанот. Погледнете во поглавјата „Заптивка на вратата со двојни стапици“, „Чистење на барабанот“, „Чистење на пумпата за одвод“ и „Чистење на цревото за довод и филтерот на вентилите“. Бидете внимателни со пердињата. Отстранете ги куките и ставете ги завесите во кеса за перење или навлака за перница. Ако е потребно, контактирајте со Овластен сервисен центар.

12.3 Надворешно чистење

Чистете го апаратот само со сапун и топла вода. Целосно избришете ги сите површини.

Не користете жици за чистење или материјало кои гребат.

ВНИМАНИЕ!

Не користете алкохол, растворувачи или хемиски производи.

ВНИМАНИЕ!

Немојте да чистите метални површини со детергент на база на хлор.

12.4 Отстранување на бигор



Ако водата во вашата област е тврда или средно тврда, ви препорачуваме да користите омекнувач за вода за машини за перење (повремено отстранување на бигор).

Редовно проверувајте дали има бигор нафатено на барабанот.



Секогаш следете ги упатствата кои може да ги најдете на амбалажата на производот.

12.5 Перење за одржување

Повторливо и пролонгирано користење програми со ниска температура и кратки програми може да предизвика таложеење наслаги од детергент, влакненца, развој на бактерии и формирање на биофилм внатре во барабанот и кадата. Ова може да создаде непријатни мирисби и влага.

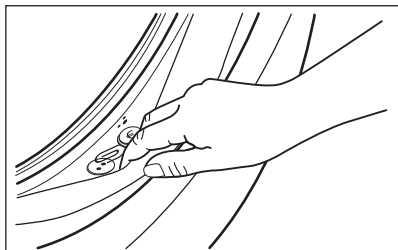
За да ги елиминирате овие наслаги и да го исчистите внатрешниот дел од апаратот, редовно пуштајте перење за одржување, барем еднаш месечно:

1. Извадете ги сите алишта од барабанот.
2. Пуштете кратка програма за памучни алишта на висока температура со празен барабан и со мала количина прашок за перење, или ако е достапна, пуштете ја Machine Clean.

12.6 Заптивка за вратата

Овој апарат е дизајниран со **самочистечки систем на цедење**, дозволувајќи лесни влакненца што паѓаат

од облеката да се исцедат со водата. Редовно проверувајте ја заптивката и доколку е потребно чистете ја како што е опишано на следниот дијаграм. Монетите, копчињата, другите мали предмети можат да се обноват на крајот на циклусот.



Ако е потребно исчистете го, со помош на средство за чистење со амонијак без да ја изгребите површината на печатот.



Секогаш следете ги упатствата кои може да ги најдете на амбалажата на производот.

12.7 Чистење на барабанот

Редовно проверувајте го барабанот за да спречите формирање несакани наслаги.

Формирањето наслаги во барабанот може да се појави поради 'рѓосано тело при перењето или заради тоа што водата од водоводот содржи железо

Исчистете го барабанот со специјално средство за не'рѓосувачки челик.



Секогаш следете ги упатставата кои може да ги најдете на амбалажата на производот.

Не чистете го барабанот со средства против бигор што содржат киселина, жица за стружење со хлор или со железна или челична волна.

За темелно чистење:


1. Исчистете го барабанот со специјално средство за не'рѓосувачки челик.



Секогаш следете ги упатставата кои може да ги најдете на амбалажата на производот.

2. Извадете ги сите алишта од барабанот.
3. Пуштете кратка програма за памучни алишта на висока температура со празен барабан и со мала количина прашок за перење, или ако е достапна, пуштете ја програмата Machine Clean. Ако вашиот уред може да се поврзе на Wi-Fi, специјалната програма Machine Clean може да се преземе и преку апликацијата.
4. Додадете рачно мала количина на детергент во прав или специфичниот производ во празниот барабан, за да ги исплакнете сите преостанати остатоци.

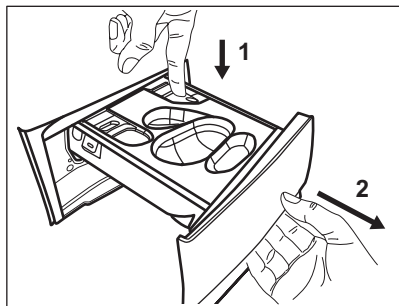


Од време на време, на крајот од циклусот екранот може да ја прикаже иконата : тоа претставува совет да направите „чистење на барабанот“. Откако сте го исчистиле барабанот иконата исчезнува.

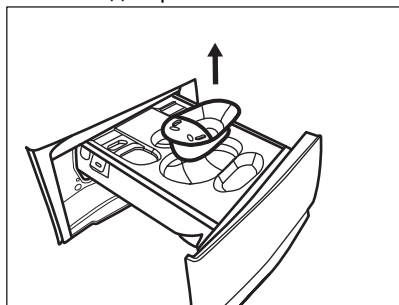
12.8 Чистење на дозерот за детергент

За да спречите таложење наслаги од исушен детергент, згрутчување на омекнувач за ткаенини, формирање мувла во фиоката за дозирање детергент, на секои два месеци спроведувајте ја следната постапка за чистење како што е објаснето на следните дијаграми:

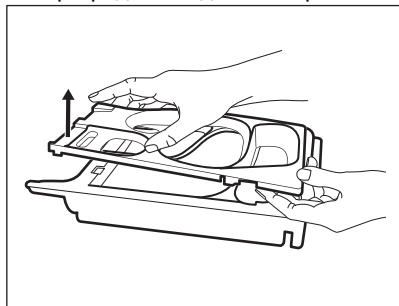
1. Отворете го дозерот за детергент. Притиснете ја рачката надолу како што е опишано на сликата и извлечете ја надвор.



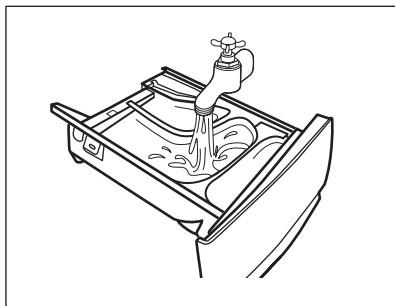
2. Отстранете го соодветниот сад за течен детергент ако е ставен.



3. Подигнете го горниот капак од преградите за да го отстраните.



4. Измијте го дозерот за детергент и секој вметок под млаз вода.

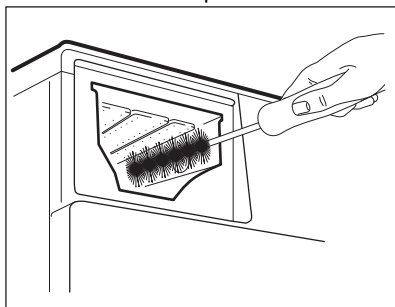


5. Проверете дали остатоците од прашокот за перење се отстранети од горниот и долниот дел на отворот. Употребете мала четка за да го исчистите отворот.

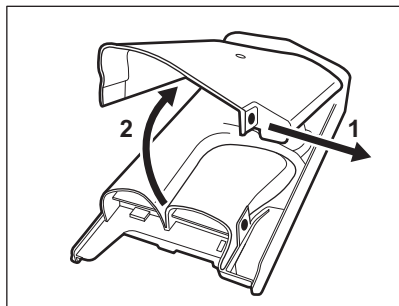
⚠ ВНИМАНИЕ!

Не користете остри или метални четки и сунѓери.

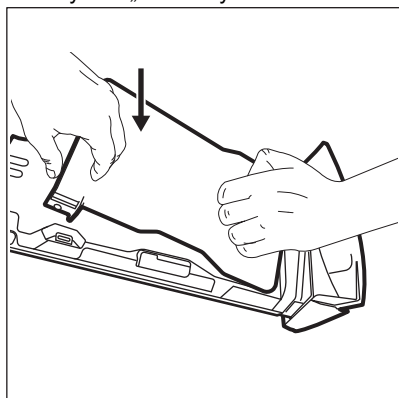
Проверете дали остатоците од прашокот за перење се отстранети од горниот и долниот дел на отворот. Употребете мала четка за да го исчистите отворот.



6. Свртете го дозерот наопаку и отворете го капакот на долниот дел како што е наведено на сликата: прво повлечете ги страничните јазичиња на надвор, а потоа отстранете го долниот капак.

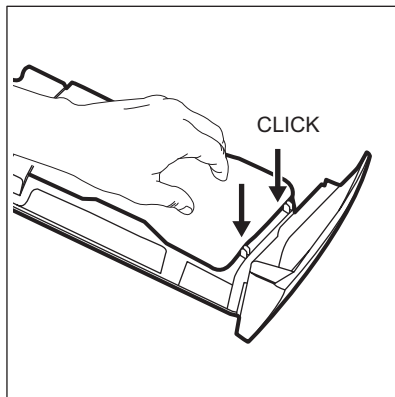


7. Проверете дали сиот талог од детергент е изваден од транспортерот на детергент. Користете само меки влажни алишта.
8. Ставете го капакот а долниот дел назад во неговата положба со порамнување на дупките на куките на фиоката како што е прикажано на сликата. Затворајте го додека не се слушне „клик“ звук.

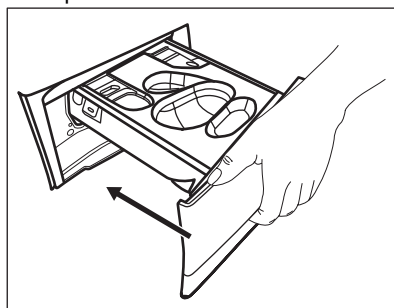


⚠ ВНИМАНИЕ!

Притиснете го долниот капак како што е прикажано на сликата. Проверете дали е правилно затворен.



9. Склопете ја повторно фиоката на следниов начин:
 - a. Поставете го долниот капак и притискајте додека не слушнете звук „клик“.
 - b. Поставете го горниот капак и притискајте додека не слушнете звук „клик“.
 - c. Ако треба, ставете го соодветниот сад за течен детергент.
10. Ставете го дозертот за детергент во шините и затворете го. Пуштете ја програмата за плакнење без алишта во барабанот.



12.9 Чистење на филтерот на одводната пумпа

⚠ ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

Извадете го приклучокот за струја од штекерот.



Редовно прегледувајте го филтерот на одводната пумпа и проверувајте дали е чист.

Исчистете го филтерот на одводната пумпа ако:

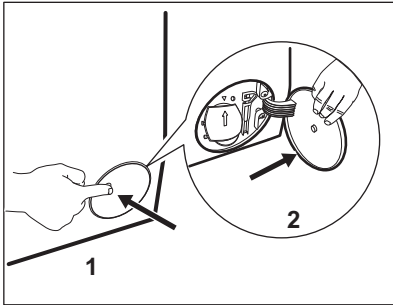
- Апаратот не ја испушта водата.
- Не се врти барабанот.
- Апаратот испушта необичен звук поради блокираната пумпа за испуштање.
- Екранот ја прикажува шифрата за тревога **E20**.

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

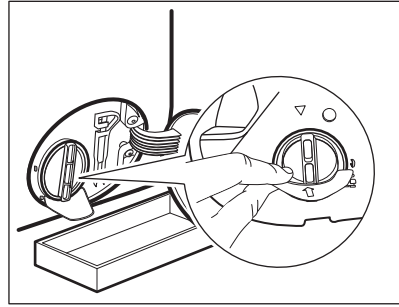
- Не отстранувајте го филтерот додека апаратот работи.
- Не чистете ја одводната пумпа ако водата во апаратот е жешка. Почекајте да се излади водата

Постапете како што е опишано во следните дијаграми за да го исчистите филтерот на пумпата:

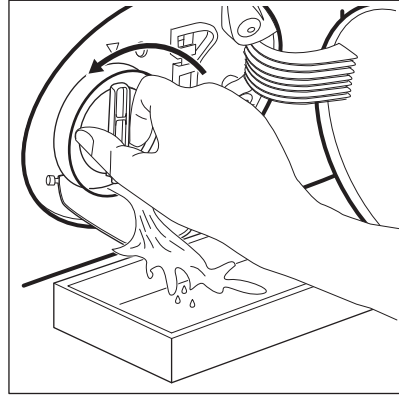
1. Отворете го капакот на пумпата.



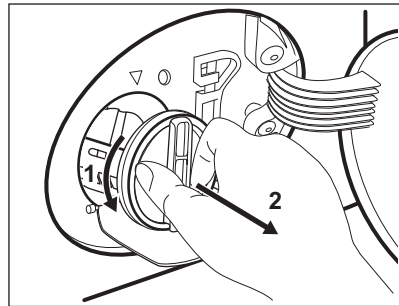
2. Поставете соодветен сад под одводната пумпа за да ја соберете водата што истекува.
3. Отворете ја цевката надолу. Секогаш држете некаква крпа во близина за да ја соберете истурената вода кога го вадите филтерот.



4. Сврете го филтерот за 180 степени налево за да го отворите, без да го извадите. Дозволете да истече водата.

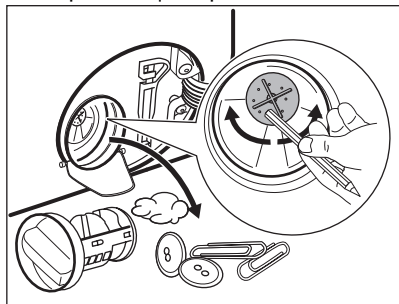


5. Кога садот е полн со вода, вратете го филтерот и испразнете го контейнерот.
6. Повторете ги чекорите 4 и 5 додека не престане да истекува вода.
7. Сврете го филтерот налево и извадете го.

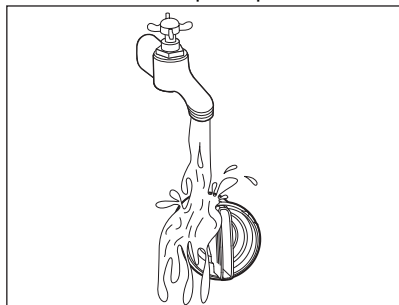


8. Ако е потребно, извадете ги влакненцата и предметите од отворот на филтерот.

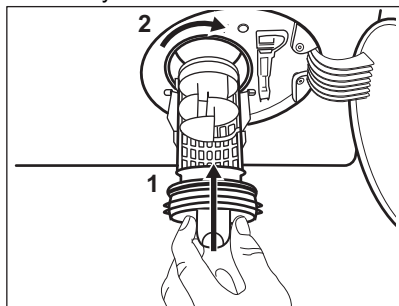
9. Проверете дали може да се врти роторот на пумпата. Ако не се врти, контактирајте со Овластениот сервисен центар.



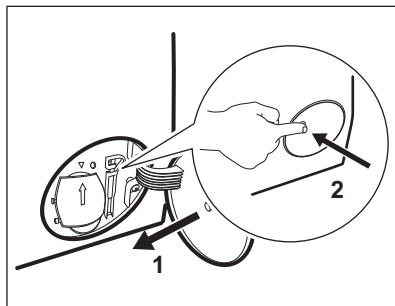
10. Исчистете го филтерот со млаз вода.



11. Вратете го филтерот назад во посебните водилки вртејќи го надесно. Проверете дали сте го прицврстиле правилно филтерот за да спречите истекување.



12. Затворете го капакот на пумпата.



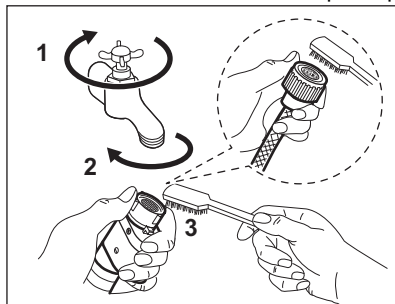
Кога ја цедите водата со помош на постапката за итно цедење, мора повторно да го активирате системот за цедење:

- a. Ставете 2 литри вода во преградата за главно перење на дозерот за детергент.
- b. Започнете ја програмата за испуштање на водата.

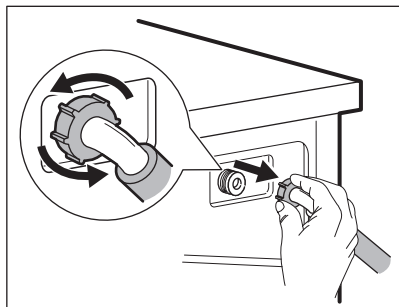
12.10 Чистење на доводното црево и филтерот на вентилот

Се препорачува двапати годишно да ги чистите филтрите на доводното црево и вентилот за да ги отстраните нечистотиите што се собираат со текот на времето. Постапете како што е опишано во следните дијаграми за чистење на филтрите:

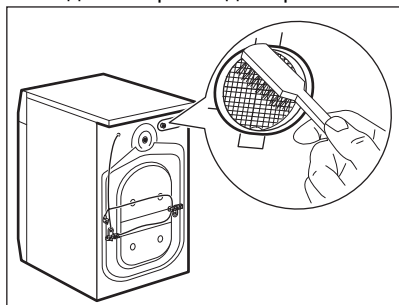
1. Извадете го доводното црево од славината и исчистете го филтерот.



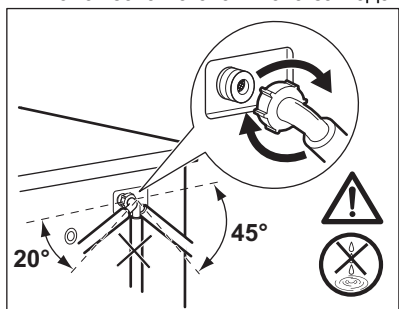
2. Извадете го доводното црево од апаратот олабавувајќи ја прстенестата навртка.



3. Искристите го филтерот на вентилот на задната страна од апаратот со четка.



4. Кога повторно ќе го поврзете цреводо на задната страна од апаратот, свртете го налево или надесно (не во вертикална положба), во зависност од положбата на славината за вода.



12.11 Цедење во вонредна ситуација

Ако апаратот не може да ја испушти водата, спроведете ја истата процедура опишана во ставот „Чистење на одводниот филтер“. Ако е потребно, исчистете ја пумпата.

Кога ја цедите водата со помош на постапката за итно цедење, мора повторно да го активирате системот за цедење:

1. Ставете 2 литри вода во главната преграда за перење од дозерот за детергент.
2. Стартувајте ја програмата за цедење на водата.

12.12 Заштита од замрзнување

Ако апаратот е монтиран во област каде што температурата може да достигне 0°C или пониска, испуштете ја преостаната вода од доводното црево и од пумпата за цедење.

1. Извадете го приклучокот за струја од штекерот.
2. Затворете ја славината за вода.
3. Ставете ги двата краја на доводното црево во садот и оставете ја водата да истече од цреводо.
4. Испразнете ја пумпата. Погледнете ја постапката за итно цедење.
5. Кога ќе се испразни одводната пумпа, вратете го доводното црево назад.

⚠ ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

Проверете дали температурата е повисока од 0°C пред повторно да го користите апаратот. Производителот не е одговорен за штетите предизвикани од ниска температура.

13. РЕШАВАЊЕ НА ПРОБЛЕМИ

⚠ ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

Видете во поглавјата за заштита и сигурност.


13.1 Кодови за аларми и можни дефекти

Апаратот не започнува или застанува при работењето. Прво, обидете се да најдете решение за проблемот (погледнете во табелите).

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!


Исклучете го апаратот пред да извршите каква било проверка.

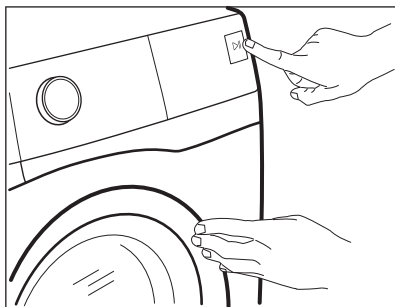
Кај некои проблеми, екранот покажува код за аларм и копчето

Start / Pause  може да трепка постојано:



Ако апаратот е преполнет, извадете некои од алиштата од барабанот и/или притискајте на вратата истовремено допирајќи го копчето Start / Pause додека показното светло

 не престане да трепка (видете ја сликата подолу).



Проблем	Можно решение
E 10 Апаратот не се полни правилно со вода.	<ul style="list-style-type: none">• Проверете дали славината за вода е отворена.• Проверете дали притисокот на водоводната мрежа не е премногу низок. За овие информации, јавете се во локалното претпријатие за водовод.• Проверете дали славината за вода е затната.• Проверете дали доводното црево е засукано, оштетено или свиткано.• Проверете дали доводното црево за вода е правилно поврзано.• Проверете дали филтерот на доводното црево и филтерот на вентилот се затнати. Видете го поглавјето „Грижа и чистење“.
E 20 Апаратот не ја испушта водата.	<ul style="list-style-type: none">• Проверете дали чепчето на одводната цевка е затнато.• Проверете дали одводното црево е засукано или свиткано.• Проверете дали е затнат одводниот филтер. Исклучете го филтерот, ако е неопходно. Видете го поглавјето „Грижа и чистење“.• Проверете дали одводното црево за вода е правилно поврзано.• Поставете ја програмата за испуштање ако сте поставиле програма без фаза за испуштање.• Поставете ја програмата за испуштање ако поставите опција којашто завршува со вода во барабанот.

E40

Вратата на апаратот е отворена или не е правилно затворена.

- Проверете дали вратата е правилно затворена.


E91

Внатрешен дефект. Нема комуникација меѓу електронските елементи на апаратот.

- Програмата не завршила правилно или апаратот запрел многу рано. Исклучете го, па повторно вклучете го апаратот.
- Ако повторно се појави шифра за аларм, контактирајте со овластен сервисен центар.

Ако екранот прикажува други шифри за аларм, исклучете го и вклучете го апаратот. Ако проблемот продолжи, контактирајте со овластен сервисен центар.

Во случај да имате друг проблем со машината за сушење, проверете ја табелата подолу за можни решенија.

Проблем	Можно решение
Програмата не започнува.	<ul style="list-style-type: none">• Проверете дали електричниот приклучок е поврзан со штекерот за струја.• Проверете дали вратата на апаратот е правилно затворена.• Проверете дали има оштетен осигурувач во разводната кутија.• Погрижете се дека Start / Pause  е допрено.• Доколку е поставен одложен почеток, откажете ја поставката или почекајте да заврши одбројувањето.• Ако е вклучена функцијата „Брава за деца“, исклучете ја.• Проверете ја позицијата на копчето за одбраната програма.
Апаратот се полни со вода и веднаш ја испушта.	<ul style="list-style-type: none">• Проверете дали одводното црево е во правилна положба. Цревото можеби е поставено многу ниско. Видете во „Инструкции за монтажа“.
Фазата за центрифугирање не работи или циклусот на перење трае подолго од вообичаено.	<ul style="list-style-type: none">• Поставете ја програмата за центрифуга.• Проверете дали е затнат одводниот филтер. Исчистете го филтерот, ако е неопходно. Видете го поглавјето „Грижа и чистење“.• Рачно наместете ги предметите во барабанот и започнете ја фазата за центрифугирање повторно. Проблемот можеби е предизвикан поради проблеми со рамнотежата.
Има вода на подот.	<ul style="list-style-type: none">• Проверете дали спојките на цревата за вода се затегнати и дали има истекување на вода.• Проверете дали доводното и одводното црево за вода имаат оштетувања.• Проверете дали го користите правилниот детергент и правилната количина од него.

Проблем	Можно решение
Не можете да ја отворите вратата на апаратот.	<ul style="list-style-type: none"> • Проверете дали е одбрана програма за перење што завршува со вода во барабанот. • Проверете дали програмата за перење е завршена. • Поставете ја програмата за испуштање или центрифугирање доколку има вода во барабанот. • Проверете дали апаратот прима електрична енергија. • Проблемот можеби е предизвикан од дефект на апаратот. Контактирајте со овластен сервисен центар. Ако треба да ја отворите вратата, ве молиме внимателно да го прочитате „Отворање на вратата во итен случај“.
Апаратот прави невообичаена бучава и вибрира.	<ul style="list-style-type: none"> • Проверете дали апаратот е правилно порамнет. Видете во „Инструкции за монтажа“. • Проверете дали пакувањето и/или завртките за транспорт се отстранети. Видете во „Инструкции за монтажа“. • Додајте уште алишта во барабанот. Полнењето можеби е премало.
Времетраењето на програмата се зголемува или намалува при извршувањето на програмата.	<ul style="list-style-type: none"> • Системот SensiCare System може да го приспособува времетраењето на програмата според типот и количината на алишта за перење. Видете во „SensiCare System детекција на тежина“ во поглавјето „Секојдневна употреба“.
Резултатите од перењето не се задоволителни.	<ul style="list-style-type: none"> • Зголемете ја количината на детергентот или користете различен детергент. • Користете специјални производи за отстранување на тврдокорните дамки пред да ги исперете алиштата. • Проверете дали сте ја поставиле правилната температура. • Намалете го полнењето со алишта.
Премногу пена во барабанот за време на циклусот на перење.	<ul style="list-style-type: none"> • Намалете ја количината на детергент или бројот на таблети или детергенти за една доза.
По циклусот на перење, има остатоци од детергент во фиоката за детергент.	<ul style="list-style-type: none"> • Проверете дали сте го користеле дозерот за детергент според показателите наведени во ова упатство за употреба. • Осигурете се да користите свежи таблети или детергенти за една доза. Чувајте ги во нивната кутија и затворете ги по употреба, според препораките на производителот. Директната изложеност на средината може да ги измени нивните карактеристики и однесување во преградата Pods®, особено во комбинација со одредени опции (на пример, Delay Start).

По проверката, вклучете го апаратот. Програмата продолжува од точката на прекин.

Ако повторно се појави проблемот, контактирајте со овластен сервисен центар.

Потребните податоци за сервисниот центар се на плочката со спецификации.

13.2 Итно отворање на вратата

Во случај на прекин на електричната енергија или прекинување на работата на апаратот вратата останува заклучена. Програмата за перење продолжува со повторното вклучување на електричната енергија. Ако вратата остане заклучена во случај на дефект, можно е да ја отворите со помош на функцијата за итно отклучување.

Пред отворање на вратата:

ВНИМАНИЕ!

Ризик од изгореници! Проверете дали температурата на водата е многу висока и дали алиштата се жешки. Ако е потребно, почекајте да се изладат.


ВНИМАНИЕ!

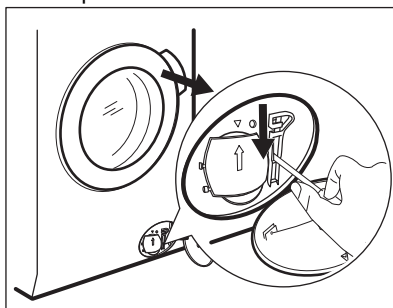
Ризик од повреда! Проверете дали барабанот врти. Ако е потребно, почекајте барабанот да престане да се врти.



Осигурете се дека нивото на водата во барабанот не е многу високо. Ако е потребно, продолжете со итно цедење (видете во «Итно цедење» во поглавјето «Нега и чистење»).

За да ја отворите вратата, постапете на следниов начин:

1. Притиснете на копчето On/Off  за да го исклучите апаратот.
2. Извадете го приклучокот за струја од штекерот.
3. Отворете го капакот на филтерот.
4. Повлечете го чкрапецот за отклучување во итна состојба надолу еднаш. Повлечете го уште еднаш надолу, држете го затегнето и во меѓувреме, отворете ја вратата на апаратот.



5. Извадете ги алиштата и потоа затворете ја вратата на апаратот.
6. Затворете го капакот на филтерот.

14. ПОТРОШУВАЧКИ ВРЕДНОСТИ

14.1 Коментар



На QR-кодот на енергетската етикета која е доставена со апаратот има интернет-врска која води до информациите поврзани со перформансите на апаратот во базата на податоци на ЕУ EPREL (Европска база на податоци за регистрација на производи со енергетска етикета). Чувајте ја енергетската етикета како прирачник заедно со корисничкото упатство и сите други документи испорачани со овој апарат. Истите информации може да се најдат и во EPREL (Европска база на податоци за регистрација на производи со енергетска етикета) на врска <https://eprel.ec.europa.eu> и името на моделот и бројот на производот што ќе ги најдете на плочката со спецификации на апаратот.



Вредностите и времетраењето на програмата може да се разликуваат во зависност од различни услови (на пр. собна температура, температурата на водата и притисокот, големината на полнење и видот на алиштата, напонот на напојување) и исто така ако ја промените стандардната поставка на програмата.

14.2 Според Прописот на Европската Комисија ЕУ 2019/2023

Есо 40-60 програма	кг.	kWh	Литри	чч:мм	% 1)	°C	врт/мин ²⁾
Цело полнење	10.0	0.530	70.0	03:58	44.00	27.0	1550
Половина полнење	5.0	0.390	52.0	02:59	44.00	26.0	1550
Четвртина полнење	2.5	0.225	34.0	02:35	45.00	24.0	1550

1) Преостаната влага на крајот на фазата на центрифуга. Колку е поголема брзината на центрифугата, толку е поголема бучавата, а помала е преостанатата влага.

2) Максимална брзина на центрифугата.

Потрушувачка на енергија во различни режими

Исклучено (W)	Во состојба на мирување (W)	Одложено активирање (W)
0.50	0.50	4.00

Времето до Исклучено/Режим на мирување е максимум 15 минути.

14.3 Чести програми



Овие вредности се само индикативни.

Програма	кг.	kWh	Литри	чч:мм	% 1)	°C	врт/ мин ²)
Cottons ³⁾ 90 °C	10.0	3.250	105.0	03:50	44.00	85.0	1600
Cottons 60 °C	10.0	2.200	100.0	03:40	44.00	55.0	1600
Cottons ⁴⁾ 20 °C	10.0	0.350	100.0	03:20	44.00	20.0	1600
Synthetics 40 °C	5.0	0.900	65.0	02:35	35.00	40.0	1200
Delicates ⁵⁾ 30 °C	2.0	0.350	55.0	01:05	35.00	30.0	1200
Wool 30 °C	2.0	0.300	70.0	01:15	30.00	30.0	1200

1) Преостаната влага на крајот на фазата на центрифуга. Колку е поголема брзината на центрифугата, толку е поголема бучавата, а помала е преостанатата влага.

2) Референтен показател за брзината на центрифугата.

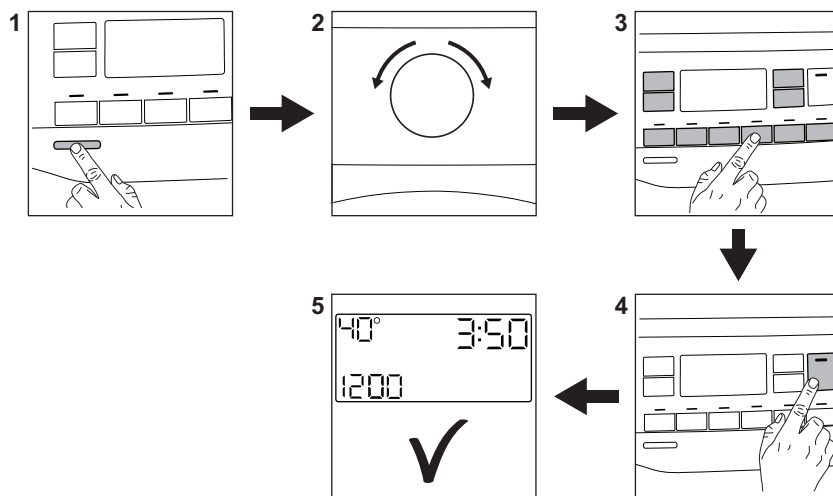
3) Погодно е за миење на тешко валкани алишта.

4) Соодветно за перење лесно извалкани памучни, синтетички и мешани ткаенини.

5) Исто така работи како брз циклус на перење за лесно извалкани алишта.

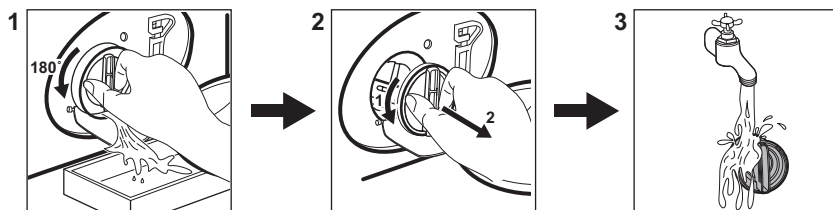
15. КРАТКО УПАТСТВО

15.1 Секојдневна употреба



- Ставете го приклучокот за струја во штекерот.
- Отворете ја славината за вода.
- Притиснете го копчето **On/Off** ① за да го вклучите апаратот на (1).
- Свртете го програматорот за да ја поставите саканата програма (2).
- Поставете ги посакваните опции со помош на соодветните копчиња на допир (3).
- Ставете ги алиштата во барабанот, едно по друго без да го надмините предложеното максимално полнење. Затворете ја вратата и проверете дали има алишта меѓу заштитната гума и вратата.
- Ставете го детергентот и другите средства во соодветната преграда на дозерот за детергент. Ако користите таблети, ве молиме вклучете ја опцијата Pods®
- За активирање на програмата, притисни го **Start / Pause** >|| копче (4).
- Апаратот се вклучува.
- На крајот од програмата, извадете ги алиштата.
- Притиснете го копчето **On/Off** ① за да го исклучите апаратот.





15.2 Чистење на одводниот филтер со пумпа



Чистете го филтерот редовно, особено, ако алармот **E20** се појави на екранот.

15.3 Програми

Програми	Полнење	Опис на производот
QuickCare 59min	8.0 кг.	<p>Памучни и синтетички алишта. Оваа програма дава добри резултати при перењето во краток временски период.</p> <p>i Стандардното времетраење на програмата е развиено за алишта од 5 кг. Ако перете помало или поголемо полнење, времето на перење автоматски се намалува или зголемува, обезбедувајќи совршени резултати.</p>
Cottons	10.0 кг.	Програма за бели и обоени памучни ткаенини. Идеален за нормално и многу извалкани алишта.

Програми	Полнење	Опис на производот
Synthetics	5.0 кг.	Синтетички алишта или алишта од мешани ткаенини.
Delicates	2.0 кг.	Нежни ткаенини какви што се акрил, вискоза, полиестер.
 Wool / Silk	2.0 кг.	Волна што се пере во машина и волна што се пере на рака и чувствителни алишта.
Rapid 20min	3.0 кг.	Памучни и синтетички алишта малку извалкани или носени еднаш.
 Steam Refresh	2.0 кг.	Памучни и синтетички алишта за отстранување набоори.
Spin/Drain	10.0 кг.	За центрифугирање на алиштата и за исцедување на водата во барабанот. Сите ткаенини, освен волнени и многу чувствителни ткаенини.
Rinse	10.0 кг.	Сите ткаенини, освен волнени и многу чувствителни ткаенини. Програма за плакнење и центрифуга.
Jeans	4.0 кг.	Алишта од деним и трико.
Duvet	3.0 кг.	Синтетички или пердуви и надолу полни ќебиња, обложена облека, навлаки.
 Outdoor	2.0 кг. ¹⁾ 1.0 кг. ²⁾	Модерни спортски алишта за надвор.
 Hygiene	10.0 кг.	Бели памучни алишта. Оваа програма отстранува над 99,99 % од бактериите и вирусите ³⁾ Исто така, обезбедува соодветно намалување на алергените.
Еко 40-60	10.0 кг.	Циклус со мала потрошувачка за памучни ткаенини. Ја намалува температурата и го продолжува времето за да се постигнат добри резултати при перењето.

1) Програма за перење.

2) Програма за перење и фаза за водоотпорност.

3) Тестирано за Staphylococcus aureus, Enterococcus faecium, Candida albicans, Pseudomonas aeruginosa и MS2 Bacteriophage во надворешен тест извршен од Swisstatest Testmaterialien AG во 2021 година (Извештај за тест бр. 202120117).

Полнењето на апаратот до **максималниот капацитет наведен за секоја програма**

помага да се намали потрошувачката на енергија и вода.

Погодни детергенти за програмите за перење

Програма	Универзален прашок ¹⁾	Универзална течност	Течност за обоени	Нежни волнени	Специјален
Ultraquick 59min	--	▲	▲	--	--

Програма	Универзален прашок ¹⁾	Универзална течност	Течност за обоени	Нежни волнени	Специјален
Cottons	▲	▲	▲	--	--
Synthetics	▲	▲	▲	--	--
Delicates	--	--	--	▲	▲
Wool / Silk	--	--	--	▲	▲
Rapid 20min	--	▲	▲	--	--
Jeans	--	▲	▲	--	▲
Duvet	--	--	--	▲	▲
Outdoor	--	--	--	▲	▲
Hygiene	▲	▲	--	--	▲
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--

¹⁾ На температури повисоки од 60°C, се препорачува употреба на детергент во прашок.

▲ = Препорачани

-- = Непрепорачани

15.4 Вид на детергент и количина.

- Користете само детергенти и други третмани што се специјално направени за машини за перење. Прво, следете ги овие генерички правила:
 - детергенти во прав (и таблети и детергенти со една доза) за сите видови ткаенини, со исклучок на чувствителни. Подобрo е да користите прашоци за перење кои содржат средство за белење на бели алишта и стерилизација,
 - течни детергенти (и детергенти со една доза), подобро за програми за перење на ниски температури (до 60 °C) за сите видови ткаенини или специјални само за волна.
- Не мешајте различни видови детергенти.
- Користете помалку детергент ако:
 - перете помало полнење,
 - алиштата се малку валкани,
 - има големи количини на пена за време на миењето.

Недоволна количина на детергент може да предизвика:

- лоши резултати на перење,
- полнењето со алишта станува сиво,

- валкани алишта,
- мувла во апаратот.

Поголема количина на детергент може да предизвика:

- сапуница,
- намален резултат од перењето,
- нерамномерно плакнење,
- поголемо влијание врз околината.

15.5 Распоред за периодично чистење

Периодичното чистење помага во продолжување на животот на вашиот апарат.

После секој циклус, вратата и дозерот за детергент држете ги малку отворени за да добиете циркулација на воздухот и за да се исуши влагата во апаратот.

Ако апаратот не се користи долго време: затворете ја славината за вода и исклучете го апаратот.

Индикативен распоред за периодично чистење:

Отстранување на бигор	Двапати годишно
Перење за одржување	Еднаш месечно
Чистење на лентата на вратата	Еднаш на два месеци

Чистење на барабанот	Еднаш на два месеци
Чистење на дозерот за детергент	Еднаш на два месеци
Чистење на филтерот за цедење на пумпата	Двапати годишно
Чистење на доводното црево и филтерот на вентилот	Двапати годишно

Редовно проверувајте дали има бигор нафатено на барабанот. Ви препорачуваме повремено да пуштите циклус со празен барабан и производ за отстранување на бигор.

Вадење на надворешни предмети

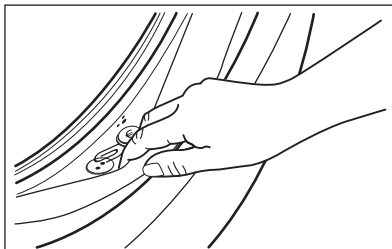


Проверете дали џеповите се празни и сите лабави елементи се заврзани пред да пуштите циклус.

Отстранете ги сите надворешни предмети (како што се метални клипови, копчиња, монети, итн.) што може да ги најдете во заптивката на вратата, филтрите и барабанот. Ако е потребно, контактирајте со Овластен сервисен центар.

Заптивка за вратата


Овој апарат е дизајниран со **самочистечки систем на цедење**, дозволувајќи лесни влакненца што паѓаат од облеката да се исцедат со водата. Редовно проверувајте ја заптивката и доколку е потребно чистете ја како што е опишано на следниот дијаграм. Монетите, копчињата, другите мали предмети можат да се обноват на крајот на циклусот.




Ако е потребно исчистете го, со помош на средство за чистење со амонијак без да ја изгребите површината на печатот.

Ако е потребно, извадете ги влакненцата и предметите од отворот на филтерот.

16. ГРИЖА ЗА ОКОЛИНАТА

Рециклирајте ги материјалите со симболот . Ставете ја амбалажата во соодветни контејнери за да ја рециклирате. Помогнете во заштитата на животната средина и човековото здравје и рециклирајте го отпадот од електрични и електронски апарати. Не фрлајте ги

апаратите озанчени со симболот  во отпадот од домаќинството. Вратете го производот во вашиот локален капацитет за рециклирање или контактирајте ја вашата општинска канцеларија.

Bine ați venit la Electrolux! Vă mulțumim pentru că ați ales produsul nostru.



În misiunea noastră de a fi sustenabili, reducem utilizarea hârtiei și oferim integral online manualele de utilizare. Accesați manualul complet de utilizare la **electrolux.com/manuals**



Găsiți sfaturi privind utilizarea, broșuri, informații pentru depanare, service și reparații la **electrolux.com/support**



Cumpărați accesorii, consumabile și piese de schimb originale pentru aparatul dvs. la **electrolux.com/shop**

Ne rezervăm dreptul asupra efectuării de modificări.

CUPRINS

1. INFORMAȚII PRIVIND SIGURANȚA.....	262
2. INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ.....	264
3. DESCRIEREA PRODUSULUI.....	266
4. DATE TEHNICE.....	268
5. INSTALAREA.....	268
6. PANOUL DE COMANDĂ.....	272
7. DISCUL SELECTOR ȘI BUTOANELE.....	274
8. SETĂRI.....	277
9. ÎNAINTE DE PRIMA UTILIZARE.....	278
10. PROGRAME.....	278
11. UTILIZAREA ZILNICĂ.....	285
12. ÎNGRIJIREA ȘI CURĂȚAREA.....	290
13. DEPANARE.....	296
14. VALORI DE CONSUM.....	300
15. GHID RAPID.....	302
16. INFORMAȚII PRIVIND MEDIUL.....	306

1. ⚠ INFORMAȚII PRIVIND SIGURANȚA



Înainte de a începe instalarea și de a utiliza acest aparat, citiți cu atenție instrucțiunile furnizate.

Producătorul nu este responsabil pentru eventuale vătămări sau pagube rezultate din instalarea sau utilizarea incorectă.

Păstrați permanent instrucțiunile într-un loc sigur și accesibil pentru consultare ulterioară.

1.1 Siguranța copiilor și a persoanelor vulnerabile

- Acest aparat poate fi utilizat de copiii cu vârsta mai mare de 8 ani, de persoanele cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau de persoanele ne-experimentate doar sub supraveghere sau după o scurtă instruire care să le ofere informațiile necesare despre utilizarea în siguranță a aparatului și care să le permită să înțeleagă pericolele la care se expun.
- Copiii cu vârsta între 3 și 8 ani și persoanele cu dizabilități profunde și complexe nu trebuie lăsate să se apropie de aparat dacă nu sunt supravegheate permanent.
- Copiii cu vârsta mai mică de 3 ani nu trebuie lăsați să se apropie de aparat dacă nu sunt supravegheați permanent.
- Copiii trebuie supravegheați pentru a vă asigura că nu se joacă cu aparatul.
- Nu lăsați ambalajele la îndemâna copiilor și aruncați-le conform reglementărilor.
- Nu lăsați detergenții la îndemâna copiilor.
- Nu lăsați copiii și animalele să se apropie de aparat atunci când ușa este deschisă.
- Dacă aparatul are un dispozitiv de siguranță pentru copii, acesta trebuie activat.
- Copiii nu vor realiza operațiunile de curățare sau de întreținere care revin utilizatorului aparatului fără a fi supravegheați.

1.2 Informații generale privind siguranța

- Acest aparat este destinat doar pentru spălarea rufelor de tip casnic, care pot fi spălate în mașina de spălat.
- Acest aparat este proiectat pentru uz casnic individual într-un mediu interior.
- Acest aparat electrocasnic poate fi utilizat în birouri, camere de oaspeți, camere de oaspeți cu paturi și mic dejun, case de oaspeți în cadrul fermelor și alte spații de cazare similare, în care această utilizare nu depășește (media) nivelurile de utilizare domestică.

- Nu modificați specificațiile acestui aparat.
- Încărcătura maximă a aparatului este 10.0 kg. Nu depășiți sarcina maximă a fiecărui program (consultați capitolul „Programe”).
- Presiunea de alimentare cu apă din punctul de racord la rețeaua de apă trebuie să fie între 0,5 bar (0,05 MPa) și 10 bar (1.0 MPa).
- Fanta de aerisire din bază nu trebuie să fie blocate de mochetă, covor sau orice alt material folosit la acoperirea pardoselii.
- Aparatul trebuie conectat la rețeaua de apă folosind noile seturi de furtunuri furnizate sau alte noi seturi de furtunuri furnizate de Centrul de service autorizat.
- Seturile vechi de furtunuri nu trebuie refolosite.
- În cazul în care cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie înlocuit de producător, de centrul de service autorizat al acestuia sau de persoane cu o calificare similară pentru a se evita electrocutarea.
- Înainte de a efectua orice operațiune de întreținere, opriți aparatul și scoateți ștecherul din priză.
- Nu folosiți apă pulverizată cu presiune ridicată sau abur pentru curățarea aparatului.
- Curățați aparatul cu o lavetă umedă. Utilizați numai detergenți neutri. Nu folosiți niciun produs abraziv, burete abraziv, solvent sau obiect metalic.

2. INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ

2.1 Instalarea



Instalarea trebuie să respecte reglementările naționale corespunzătoare.

- Scoateți toate ambalajele și buloanele de transport, inclusiv bucșa din cauciuc cu distanțator din plastic.
- Păstrați șuruburile de transport într-un loc sigur. Dacă aparatul va fi mutat pe viitor,

acestea trebuie fixate din nou pentru a bloca tamburul și pentru a-l proteja de deteriorare.

- Aveți întotdeauna grijă când mutați aparatul deoarece acesta este greu. Folosiți întotdeauna mănuși de protecție și încălțăminte închisă.
- Urmați instrucțiunile de instalare furnizate împreună cu aparatul.
- Dacă aparatul este deteriorat, nu îl instalați sau utilizați.

- Nu instalați sau utilizați aparatul în locuri în care temperatura poate fi sub 0°C sau direct expus intemperiei.
- Suprafața podelei pe care aparatul va fi instalat trebuie să fie plată, stabilă, rezistentă la căldură și curată.
- Asigurați circulația aerului între aparat și podea.
- Atunci când aparatul se află în poziția sa permanentă, verificați dacă este adus la nivel cu ajutorul unei nivele cu bulă de aer. Dacă nu este, reglați picioarele acestuia.
- Nu instalați aparatul direct deasupra scurgerii din pardoseală.
- Nu pulverizați apă pe aparat și nu îl expuneți la umiditate excesivă.
- Nu instalați aparatul în locuri care nu permit deschiderea completă a ușii acestuia.
- Nu așezați niciun recipient închis pentru colectarea posibilelor scurgeri de apă de sub aparat. Contactați Centrul de service autorizat pentru a afla ce accesorii pot fi utilizate.

2.2 Conexiunea la rețeaua electrică

AVERTISMENT!

Pericol de incendiu și electrocutare.

- **AVERTISMENT:** Acest aparat este proiectat pentru a fi instalat / conectat la o împământare din clădire.
- Utilizați întotdeauna o priză cu protecție (împământare) contra electrocutării, montată corect.
- Asigurați-vă că parametrii de pe plăcuța cu date tehnice sunt compatibili cu valorile nominale ale sursei de alimentare.
- Nu folosiți prize multiple și cabluri prelungitoare.
- Procedați cu atenție pentru a nu deteriora ștecherul și cablul de alimentare electrică. Dacă este necesar înlocuirea cablului de alimentare, acesta trebuie înlocuit numai de către Centrul de service autorizat.
- Introduceți ștecherul în priză numai după încheierea procedurii de instalare.
- Asigurați accesul la priză după instalare.
- Nu atingeți cablul de alimentare sau ștecherul cu mâinile ude.

- Nu trageți de cablul de alimentare pentru a scoate din priză aparatul. Trageți întotdeauna de ștecher.

2.3 Racordarea la apă

- Apa de alimentare nu trebuie să depășească 25°C.
- Nu deteriorați furtunurile de apă.
- Înainte de conectarea la țevi noi, țevi care nu au fost folosite mult timp, la care s-au făcut lucrări de reparație sau au fost montate noi dispozitive (apometre, etc.), lăsați să curgă apa până când aceasta devine curată și limpede.
- Asigurați-vă că nu sunt pierderi vizibile de apă în timpul și după prima utilizare a aparatului.
- Nu folosiți un furtun prelungitor dacă furtunurile de alimentare sunt prea scurte. Adresați-vă Centrului de service autorizat pentru înlocuirea furtunului de alimentare.
- Când despachetați aparatul, este posibil să vedeți cum curge apă din furtunul de evacuare. Aceasta se datorează testării aparatului cu apă în fabrică.
- Puteți prelungi furtunul de evacuare până la maxim 400 cm. Contactați Centrul de service autorizat pentru alt furtun de evacuare și prelungitorul.
- Asigurați accesul la robinet după instalare.

2.4 Utilizarea

AVERTISMENT!

Pericol de rănire, electrocutare, incendiu, arsuri sau de deteriorare a aparatului.

- Respectați instrucțiunile de siguranță de pe ambalajul detergentului.
- Produsele inflamabile sau obiectele umezite cu produse inflamabile nu trebuie introduse în aparat, nici puse alături sau deasupra acestuia.
- Nu spălați țesăturile care sunt foarte murdare cu ulei, grăsime sau alte substanțe pline de grăsime. Poate deteriora componentele din cauciuc ale aparatului. Prespălați manual astfel de țesături înainte de a le încărca în aparat.
- Nu folosiți parfumuri pentru rufe pentru a evita riscul de deteriorare a componentelor din plastic și cauciuc ale aparatului.

- Nu atingeți ușa de sticlă în timpul funcționării unui program. Sticla poate fi fierbinte.
- Asigurați-vă că îndepărtați toate obiectele metalice din rufe.

2.5 Serviciul de asistență tehnică

- Pentru a repara aparatul contactați Centrul de service autorizat. Utilizați doar piese de schimb originale.
- Rețineți că reparațiile făcute în regie proprie sau care nu sunt făcute de profesioniști pot afecta siguranța și pot anula garanția.
- Următoarele piese de schimb sunt disponibile timp de cel puțin 10 ani după încetarea producției modelului: motor și periile motorului, transmisia dintre motor și tambur, pompe, amortizoare și arcuri, tamburul de spălare, tridentul tamburului și angrenajele cu bilă corespunzătoare, radiatoare și elemente de încălzire, inclusiv pompe de căldură, conduce și echipamentul corespunzător, inclusiv furtunuri, supape, filtre și opritoare de apă, plăci cu circuite imprimate, afișaje electronice, comutatoare de presiune, termostate și senzori, software și firmware, inclusiv software de resetare, ușa, balamaua și garniturile ușii, alte garnituri, sistemul de închidere a ușii, accesorii de plastic, cum ar fi dozatoarele de detergent. Durata poate fi mai mare în țara dvs. Pentru mai multe informații, vă rugăm să vizitați site-ul nostru web.

- Rețineți că unele piese de schimb sunt disponibile doar la reparatorii profesioniști și nu toate piesele de schimb sunt relevante pentru toate modelele.
- Referitor la becul (becurile) din acest produs și becurile de schimb vândute separat: Aceste becuri sunt concepute pentru a suporta situațiile fizice extreme din aparatele electrocasnice, cum ar fi cele de temperatură, vibrație, umiditate sau au rolul de a semnaliza informații privitoare la starea operațională a aparatului. Acestea nu sunt destinate utilizării în alte aplicații și nu sunt adecvate pentru iluminarea camerelor din locuință.

2.6 Aruncarea la gunoi

AVERTISMENT!

Pericol de rănire sau sufocare.

- Deconectați aparatul de la sursa de alimentare electrică și cea de apă.
- Tăiați cablul de alimentare de la rețea chiar de lângă aparat și aruncați-l.
- Scoateți încuietorea ușii pentru a nu permite copiilor sau animalelor de companie să rămână blocați în tambur.
- Eliminați aparatul în conformitate cu cerințele locale pentru eliminarea deșeurilor de echipamente electrice și electronice (DEEE).

3. DESCRIEREA PRODUSULUI

3.1 Funcții speciale

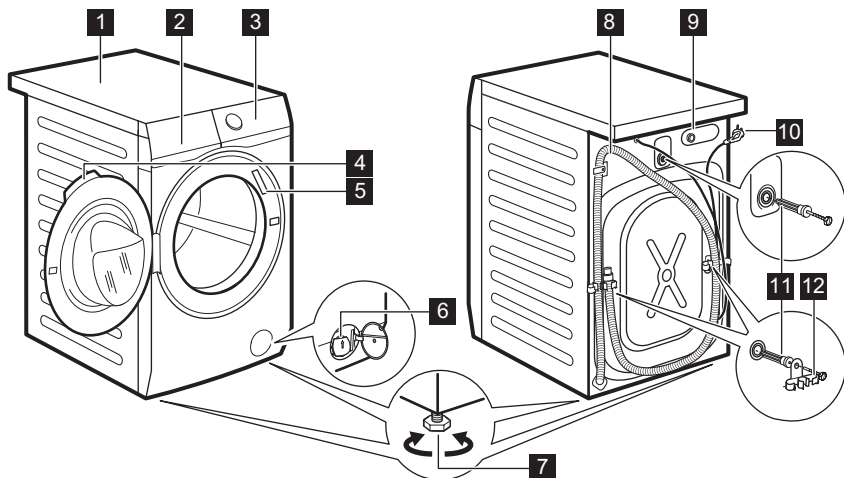
Noua dvs. mașină de spălat rufe îndeplinește toate cerințele moderne pentru tratarea eficientă a rufelor cu un consum redus de apă, energie și detergent și asigură o îngrijire corespunzătoare a țesăturilor.

- **UniversalDoseSertarul** cu un compartiment dedicat fiecărui tip de detergent, inclusiv un compartiment pentru Pods®, echipat cu un sistem capabil să întindă și să amestece detergentul într-un mod optim și să dizolve reziduurile de detergent după fiecare ciclu.

- Aburul este o modalitate rapidă și ușoară de a împrăști hainele. Programele delicate cu abur elimină mirosurile și reduc șifonarea țesăturilor uscate, care necesită astfel doar o călcare ușoară. Opțiunea **Calcare usoara cu abur termină** fiecare ciclu cu abur delicat care relaxează fibrele și reduce șifonarea țesăturii. Călcarea se va face mai ușor!
- Funcția **SensiCare System** detectează cantitatea de rufe stabilind durata programului în 30 de secunde. Programul de spălare este adaptat la încărcătura de rufe și tipul țesăturii fără a consuma mai

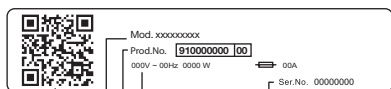
mult timp, energie și apă decât este necesar.

3.2 Prezentare generală a aparatului



- 1 Suprafață de lucru
- 2 Dozator pentru detergent
- 3 Panou de comandă
- 4 Mâner ușă
- 5 Plăcuță cu date tehnice
- 6 Filtru de la pompa de evacuare
- 7 Picioare pentru aducerea la nivel a aparatului

- 8 Furtun de evacuare
- 9 Racord pentru furtunul de alimentare
- 10 Cablu de alimentare
- 11 Șuruburi pentru transport
- 12 Suport pentru furtun






A B C D E

Rapoartele de pe plăcuță cu date tehnice:

- A. codul QR
- B. Numele modelului
- C. Număr produs
- D. Valori nominale electrice
- E. Număr de serie

Scanați **codul QR** de pe aparat pentru a înregistra produsul și a profita la maximum de acesta.

-  Accesați articolele, documentația și detaliile aparatului dvs. privind modul de utilizare a celor mai bune funcții (manualul de utilizare este disponibil și pe electrolux.com/manuals)
-  Obțineți recomandări privind utilizarea, precum și informații referitoare la depanare, service și reparații (disponibile și pe electrolux.com/support)
-  Cumpărați accesorii, consumabile și piese de schimb originale pentru aparatul dvs. (disponibile și pe electrolux.com/shop)

4. DATE TEHNICE

Dimensiuni	Lățime/ Înălțime/ Adâncime totală	59.7 cm /84.7 cm /63.6 cm
Conexiunea la rețeaua electrică	Tensiunea electrică Putere generală Siguranță fuzibilă Frecvența	230 V 2100 W 10 A 50 Hz
Nivel de protecție împotriva pătrunderii particulelor solide și a umidității asigurat de capacul de protecție, cu excepția cazului în care echipamentul de joasă tensiune nu este protejat împotriva umidității		IPX4
Presiunea de alimentare cu apă	Minim Maxim	0,5 bar (0,05 MPa) 10 bar (1,0 MPa)
Alimentarea cu apă ¹⁾		Apă rece
Încărcătură maximă	Bumbac	10.0 kg

1) Racordați furtunul de alimentare cu apă la un robinet cu filet 3/4"

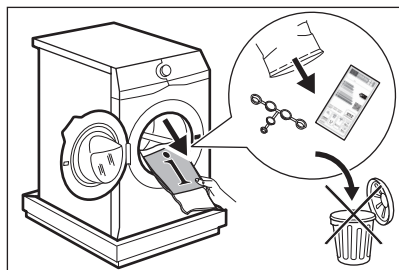
5. INSTALAREA

AVERTISMENT!

Consultați capitolele privind siguranța.

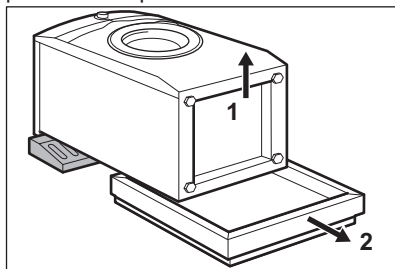
5.1 Despachetarea

1. Deschideți ușa. Scoateți toate articolele din tambur.



Accesoriile livrate împreună cu aparatul pot varia în funcție de model.

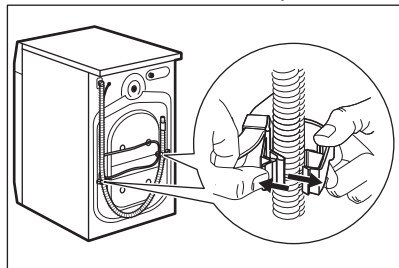
2. Puneți ambalajul pe podea în spatele aparatului și lăsați-l pe acesta încet jos pe spate. Îndepărtați protecția de polistiren din partea inferioară.



⚠ ATENȚIE!

Nu puneți mașina de spălat rufe cu partea frontală în jos.

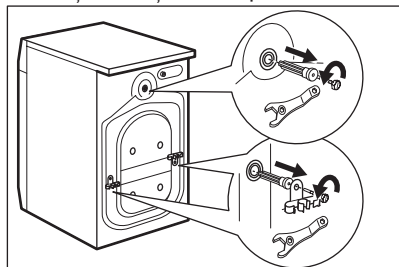
3. Ridicați la loc aparatul în poziție verticală. Scoateți cablul de alimentare electrică și furtunul de evacuare din suporturi.



i

Este posibil să vedeți cum curge apă din furtunul de evacuare. Aceasta deoarece mașina de spălat rufe a fost testată în fabrică.

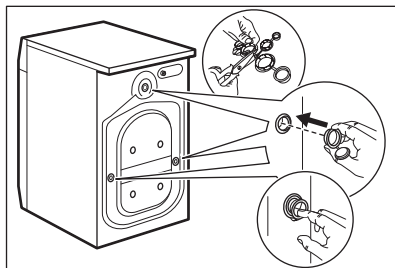
4. Scoateți cele trei șuruburi de transport și scoateți distanțatorii de plastic.



i

Recomandăm păstrarea ambalajelor și a șuruburilor de transport pentru transportarea aparatului.

5. Puneți capacele din plastic, găsite în punga cu manualul utilizatorului, în găuri.



5.2 Informații privind instalarea

Amplasarea și reglarea pe orizontală - aducerea la nivel.

Reglați aparatul corect pentru a preveni apariția vibrațiilor, zgomotului și a mișcării aparatului în timpul funcționării acestuia.

1. Instalați aparatul pe o suprafață plată, tare. Aparatul trebuie să fie orizontal și stabil. Asigurați-vă că aparatul nu atinge peretele sau alte unități și că este permisă circulația aerului pe sub aparat.
2. Pentru reglarea nivelului slăbiți sau strângeți picioarele aparatului. Toate picioarele trebuie să fie sprijinite ferm de podea.

⚠ AVERTISMENT!

Nu puneți carton, lemn sau materiale similare sub picioarele aparatului pentru a regla nivelul.

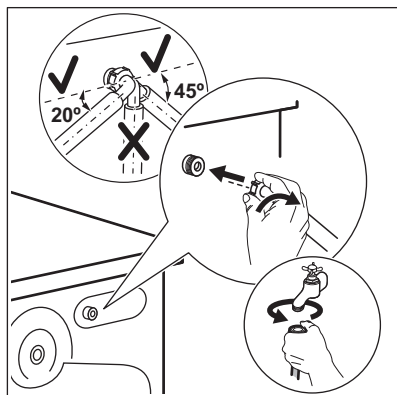
Furtunul de alimentare cu apă

⚠ ATENȚIE!

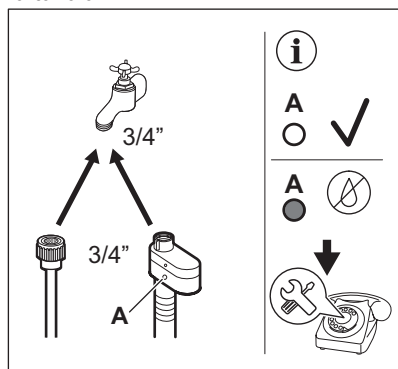
Asigurați-vă că furtunurile nu sunt deteriorate și că nu există pierderi pe la racorduri. Nu folosiți un furtun prelungitor dacă furtunurile de alimentare sunt prea scurte. Adresați-vă centrului de service pentru un furtun de alimentare cu apă de schimb.

1. Conectați furtunul de alimentare cu apă la partea din spate a aparatului, dacă este necesar. De obicei, acesta este deja

instalat în fabrică.



2. Orientați-l spre stânga sau dreapta în funcție de poziția robinetului de apă. Nu puneți furtunul de alimentare în poziție verticală.
3. Dacă este necesar, slăbiți piulița pentru a-l poziționa corect.
4. Unele modele pot conține furtun de alimentare cu dispozitiv de oprire a apei. Acesta previne scurgerile din furtun din cauza învechirii sale naturale. Sectorul din fereastră indică această eroare A. În acest caz, închideți robinetul de apă și contactați centrul de service autorizat pentru informații privind înlocuirea furtunului.



5. Racordați celălalt capăt de la furtunul de alimentare cu apă RECE la un robinet de apă rece cu filet de 3/4".

AVERTISMENT!

Apa de alimentare nu trebuie să depășească 25°C.

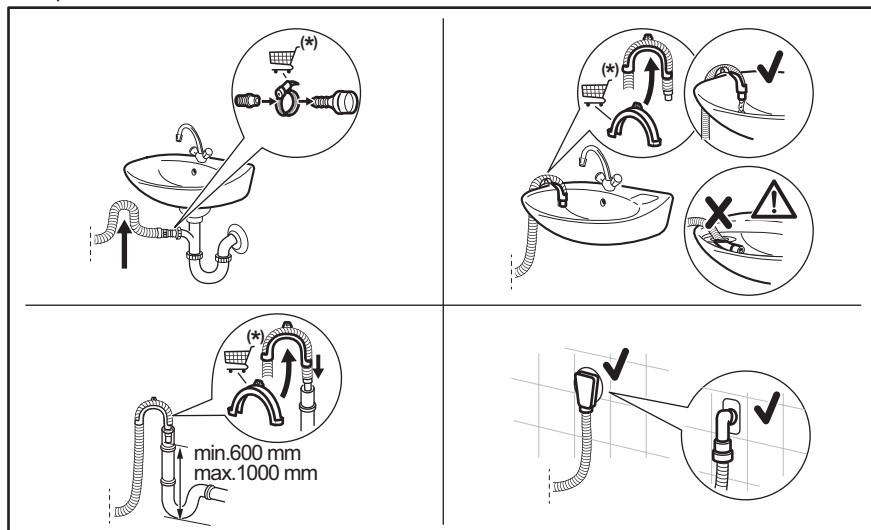
Evacuarea apei

Furtunul de evacuare trebuie să stea la o înălțime minimă de 60 cm și maximă de 100 cm.

i

Puteți prelungi furtunul de evacuare până la maxim 400 cm. Contactați centrul de service autorizat pentru a achiziționa celălalt furtun de evacuare și prelungitorul.

Este posibilă conectarea furtului de evacuare în mai multe moduri:



* Piesele de schimb pot fi schimbate fără notificare prealabilă.

Furtunul de evacuare trebuie să facă o buclă pentru a preveni intrarea particulelor din chiuvetă în aparat.

Conectați furtunul de evacuare la sifonul de scurgere și fixați-l cu un colier. Furtunul de evacuare trebuie să facă o buclă pentru a preveni intrarea particulelor din chiuvetă în aparat.

Puneți furtunul direct în conducta de canalizare din peretele camerei și strângeți cu o clemă.

Fără ghidajul din plastic pentru furtun, către un sifon de chiuvetă - Introduceți furtunul de evacuare în sifon și fixați-l cu un colier.

Furtunul de evacuare poate fi îndoit în formă de U și așezat în jurul ghidajului din plastic. Pe marginea unui lavoar - Fixați ghidajul de robinetului de apă sau de perete.



Asigurați-vă că ghidajul de plastic nu se poate mișca atunci când aparatul evacuează și capătul furtunului de evacuare nu este scufundat în apă. Se poate produce o refulare cu apă murdară în aparat.
Cumpărați accesorii de la un furnizor autorizat.

La o conductă fixă cu aerisire - Introduceți furtunul de evacuare direct în conducta de evacuare sau conducta fixă.



Capătul furtunului de evacuare trebuie să fie întotdeauna aerisit, adică diametrul interior al țevii de evacuare (min. 38 mm - min. 1,5") trebuie să fie mai mare decât diametrul exterior al furtunului de evacuare.

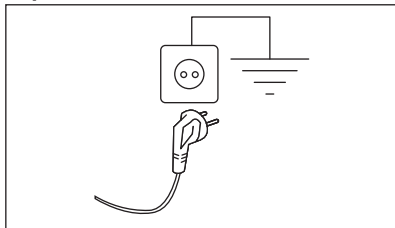
5.3 Conexiunea la rețeaua electrică

La sfârșitul instalării puteți conecta ștecherul la priză.

Plăcuța cu date tehnice și capitolul „Date tehnice” indică tensiunea electrică corespunzătoare. Asigurați-vă că acestea sunt compatibile cu cele ale sursei de alimentare electrică.

Verificați dacă instalația electrică din locuință poate suporta puterea maximă necesară, luând în considerare și celelalte aparate pot fi utilizate.

Conectați aparatul la o priză cu împământare.



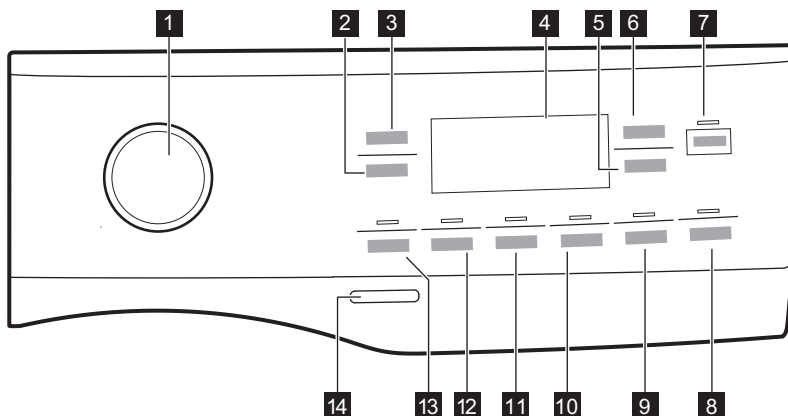
Cablul de alimentare trebuie să fie ușor accesibil după instalarea aparatului.

Pentru lucrările electrice necesare la instalarea aparatului, contactați Centrul de service autorizat.

Producătorul nu își asumă nicio responsabilitate pentru daunele sau pentru leziunile provocate din cauza nerespectării măsurilor de precauție privind siguranța.








6. PANOUL DE COMANDĂ






6.1 Descrierea panoului de comandă



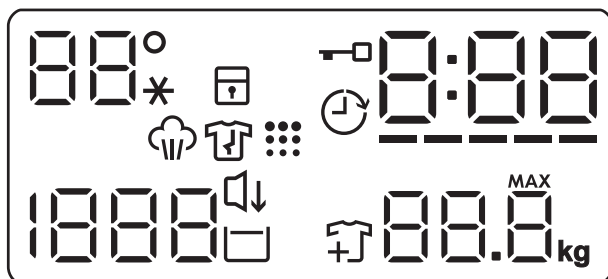
Opțiunile nu se pot selecta cu orice program de spălare. Verificați compatibilitatea dintre opțiuni și programele de spălare în paragraful „Compatibilitatea opțiunilor cu programele” din capitolul „Programe”. O opțiune o poate exclude pe alta, în acest caz aparatul nu vă permite să setați împreună opțiunile incompatibile.






Asigurați-vă că ecranul și butoanele tactile sunt întotdeauna curate și uscate.









- 1 Disc selector programe
- 2 Centrifugare buton tactil 
- 3 Temperatura buton tactil 
- 4 Afișaj
- 5 Start întârziat buton tactil 
- 6 Time Manager buton tactil 
- 7 Start/Pauză buton tactil 
- 8 Pods® buton tactil
- 9 Buton tactil Calcare usoara cu abur  și opțiune Blocare acces copii permanentă  3s

- 10 Silențios buton tactil 
- 11 Clătire suplimentară buton tactil 
- 12 Indepărtarea pete buton tactil 
- 13 Prespălare buton tactil 
- 14 Pornit/Oprit buton de apăsare 

6.2 Afișaj



	Indicator pentru temperatură.
	Indicator pentru dispozitivul de siguranță pentru copii.
	Indicator pentru ușă blocată.
	Indicator pentru pornire întârziată.
	Indicatorul digital poate arăta: <ul style="list-style-type: none"> • Durata programului; • Durata temporizării. • Terminarea ciclului. • Codul de avertizare. • Indicatorul pentru eroare. • Indicație privind numărul total de ore de funcționare a aparatului.

	Indicator Time Manager.
	Indicator fază cu abur.
	Indicator Tambur curat.
	Indicator pentru viteza de centrifugare.
	Indicator Silențios.
	Indicator pentru clătire oprită.
	Indicator de adăugare articole de îmbrăcăminte.
	Indicator încărcătură maximă.

7. DISCUL SELECTOR ȘI BUTOANELE

7.1 Introducere



Opțiunile/funcțiile nu sunt disponibile pentru toate programele de spălare. Verificați compatibilitate dintre opțiuni/funcții și programele de spălare în „Tabelul programelor”. O opțiune/funcție o poate exclude pe alta, în acest caz aparatul nu vă permite să setați opțiunile/funcțiile incompatibile.

7.2 Pornit/Oprit

Apăsați acest buton timp de câteva secunde pentru a activa sau dezactiva aparatul. Se aud două melodii diferite în timpul pornirii și opririi aparatului.

Deoarece funcția Repaus dezactivează automat aparatul după câteva minute pentru a reduce consumul de energie, s-ar putea să fie nevoie să activați din nou aparatul.

Pentru mai multe detalii, consultați paragraful Repaus din capitolul Utilizarea zilnică.


7.3 Disc selector program

Rotind discul selector de programe puteți selecta programul dorit.

7.4 Temperatura

Atunci când selectați un program de spălare, aparatul propune automat o temperatură implicită.






Atingeți acest buton în mod repetat până când apare pe afișaj valoarea dorită pentru temperatură.

Când afișajul prezintă indicatorii , aparatul nu încălzește apa.

7.5 Centrifugare

Atunci când setați un program, aparatul selectează automat viteza de centrifugare implicită.

Atingeți acest buton în mod repetat pentru:

- **Schimbați viteza de centrifugare.**
Afișajul arată numai vitezele de centrifugare disponibile pentru programul respectiv.
- Setați opțiunea **Fără centrifugare** . Setați această opțiune pentru a dezactiva toate fazele de centrifugare. Afișajul prezintă indicatorul . Aparatul realizează doar faza de evacuare a programului de spălare selectat. Setați această opțiune pentru țesăturile foarte delicate. Faza de clătire utilizează mai multă apă pentru anumite programe de spălare.
- Activați opțiunea **Clătire oprită** . Centrifugarea finală nu este realizată. Apa de la ultima clătire nu este evacuată, astfel încât rufe să nu se șifoneze. Programul de spălare se termină cu apă în tambur. Indicatorul  rămâne aprins. Ușa rămâne blocată și tamburul se învârtă regulat pentru a reduce șifonarea. Trebuie să evacuați apa pentru a debloca ușa. Dacă atingeți butonul Start/Pauză , aparatul realizează faza de centrifugare și evacuează apa.



Aparatul golește apa automat după aproximativ 18 ore.

7.6 Prespălare

Cu această opțiune puteți adăuga o fază de prespălare la un program de spălare.

Se aprinde indicatorul corespunzător aflat deasupra tastei.

Folosiți această funcție pentru a introduce o fază de prespălare la 30 °C înaintea celei de spălare.

Această opțiune este recomandată în cazul rufelor cu grad ridicat de murdărie, în special dacă conțin nisip, praf, noroi și alte particule solide.




Opțiunea poate crește durata programului.

7.7 Indepărtarea pete

Pentru adăugarea fazei pentru pete la un program, atingeți acest buton.

Se aprinde indicatorul corespunzător aflat deasupra tastei.

Utilizați această opțiune pentru articole cu pete persistente.

Când setați această opțiune, turnați agentul pentru îndepărtarea petelor în compartimentul .



Această opțiune crește durata programului.
Această opțiune nu este disponibilă cu o temperatură mai mică de 40°C.

7.8 Permanent Clătire suplimentară

Cu această opțiune puteți adăuga câteva clătiri programului de spălare selectat.

Folosiiți această opțiune pentru persoanele cu alergii la reziduurile de detergent și cu pielea sensibilă.



Această opțiune crește durata programului.


Se aprinde indicatorul corespunzător aflat deasupra butonului tactil și rămâne, de asemenea, permanent aprins pe durata următoarelor cicluri până la dezactivarea acestei opțiuni.

7.9 Calcare usoara cu abur

Această opțiune adaugă faza cu abur urmată de o scurtă fază anti-șifonare la finalul programului de spălare.





Faza cu abur reduce șifonarea țesăturii și ușurează călcarea acesteia.

Se aprinde indicatorul corespunzător aflat deasupra tastei.


Indicatorul  este constant în timpul fazei cu abur.



Această opțiune poate crește durata programului.

Atunci când programul se oprește, afișajul indică , indicatorul  se stinge și indicatorul  și LED-ul Start/Pauză  rămân aprinse constant. Tamburul realizează mișcări delicate timp de aproximativ 30 de minute pentru a păstra beneficiile aburului. Prin atingerea oricărui buton, mișcările anti-șifonare se opresc și ușa se deblochează, aparatul propune din nou programul setat anterior.


Pentru a întrerupe faza antișifonare, puteți, de asemenea să:

- Apăsati butonul Pornit/Oprit  timp de câteva secunde pentru a activa sau dezactiva aparatul.
- Rotirea discului selector de programe într-o altă poziție.




O încărcătură mică de rufe ajută la obținerea unor rezultate mai bune.


7.10 Silențios

Atingeți acest buton pentru a activa/dezactiva opțiunea Silențios .

Fazele intermediare și finale de centrifugare sunt anulate și programul se termină cu apă în tambur. Aceasta ajută la reducerea șifonării.

Pe afișaj apare indicatorul . Ușa rămâne blocată. Tamburul se învârteste regulat pentru a reduce șifonarea. Trebuie să evacuați apa pentru a debloca ușa.

Deoarece programul este foarte silențios, acesta este adecvat pentru a fi utilizat pe timpul nopții când sunt disponibile tarife mai mici la electricitate. La unele programe, clătirile se fac cu mai multă apă.

Dacă atingeți butonul Start/Pauză , aparatul realizează doar faza de evacuare.



Aparatul golește apa automat după aproximativ 18 ore.

7.11 Pods®

Atingeți acest buton pentru a activa sau a dezactiva opțiunea Pods®.

Când este activată, indicatorul corespunzător este aprins.

Respectați recomandările producătorului privind dozajul și depozitarea.



Puneți maximum două tablete sau detergenți cu o singură doză în compartimentul Pods® din sertarul dozator pentru detergent.

Opțiunea rămâne activă și pentru următoarele cicluri, până când este dezactivată și dacă poate fi selectată pentru programul setat.

7.12 Start întârziat

Cu această opțiune puteți întârzia pornirea unui program la o oră mai convenabilă.


Atingeți butonul în mod repetat pentru a seta întârzierea dorită. Durata crește în pași de 1 oră până la 20 de ore.

Afișajul prezintă indicatorul  și durata întârzierii selectate. După ce atingeți butonul Start/Pauză , aparatul începe numărătoarea inversă și ușa este blocată.

7.13 Time Manager

Cu această opțiune puteți reduce durata programului în funcție de dimensiunea încărcăturii și gradul de murdărie.

Când setați un program de spălare, afișajul indică durata implicită și liniuțele -----.

Atingeți butonul Time Manager  pentru a reduce durata programului în funcție de ceea ce aveți nevoie. Afișajul indică durata noului program și numărul de liniuțe va scădea corespunzător:

----- adecvat pentru o încărcătură completă de articole de îmbrăcăminte cu nivel normal de murdărie.

---- un ciclu rapid pentru o încărcătură completă de articole de îmbrăcăminte ușor murdare.

-- un ciclu foarte rapid pentru o încărcătură mai mică de articole ușor murdare (se recomandă maxim jumătate de încărcătură).

- cel mai scurt ciclu de înprospătare a unei încărcături mici de rufe.

Time Manager este disponibilă doar cu programele din tabel.

Indicator	Bumbac	Sintetice
----- 1)	■	■
----	■	■
---	■	■
-- 2)	■	■
- 2)	■	■

1) Durata implicită pentru toate programele.

2) Acest nivel de Time Manager opțiune nu este disponibil la 90°C.

Time Manager cu programe cu abur


Atunci când setați un program cu abur, acest program permite să alegeți trei niveluri de abur și durata programului este redusă corespunzător:

- ---- maxim.
- -- : mediu.
- - : minim.




La unele aparate durata programului este redusă fără a indica nicio liniuță.

7.14 Start/Pauză

Atingeți butonul Start/Pauză  pentru a porni, pune în pauză aparatul sau pentru a întrerupe un program aflat în desfășurare.













Pictograma  înseamnă că puteți întrerupe ciclul și adăuga sau scoate articole de îmbrăcăminte. Citiți secțiunea „Deschiderea ușii - Adăugarea articolelor de îmbrăcăminte” pentru mai multe detalii.

8. SETĂRI

8.1 Setare



Când apăsați o combinație de taste, **nu înclinați** degetele în jos. Senzorii de sub butoane sunt sensibili și pot interfera cu selecția dvs.

FUNCȚII	COMBINAȚII TASTE	DESCRIERE
Blocare acces copii	Calcare usoara cu abur  	Cu această opțiune puteți împiedica copiii să se joace la panoul de comenzi. Țineți apăsat butonul până când indicatorul  se aprinde/se stinge pe afișaj.
Semnale acustice	Prespălare  - Indepărtarea pete 	Cu această opțiune puteți activa sau dezactiva semnalele acustice. Atingeți simultan combinațiile de taste timp de aproximativ 2 secunde. Dacă dezactivați semnalele acustice, acestea continuă să funcționeze atunci când aparatul are o defecțiune.
Contor ore de funcționare	Indepărtarea pete  - Clătire suplimentară 	Este posibilă vizualizarea duratei totale de funcționare a aparatului în ore, începând de la prima pornire. Această valoare include durata de funcționare a ciclurilor (nu include pauzele, timpul de pornire întârziat). Atingeți simultan combinațiile de taste timp de câteva secunde. După 3 secunde, pe afișaj va fi apărea numărul total de ore de funcționare al aparatului: ex., 1276 ore, afișajul prezintă textul Hr timp de 2 secunde, 12 (mii și sute) pentru 2 secunde și 76 (zeci și unități).
Setări implicite din fabrică	Silențios  - Calcare usoara cu abur  	Această funcție permite restabilirea opțiunilor implicite din fabrică. Pentru a activa această funcție, atingeți simultan combinațiile de taste timp de câteva secunde. Afișajul va indica — — — timp de circa 5 secunde.

9. ÎNAINTE DE PRIMA UTILIZARE



În timpul instalării sau înainte de prima utilizare puteți observa puțină apă în aparat. Aceasta este apă reziduală rămasă în aparat după un test complet de funcționare din fabrică care asigură faptul că aparatul este livrat clienților în condiții perfecte de funcționare și nu oferă niciun motiv de îngrijorare.

1. Toate șuruburile pentru transport trebuie scoase din aparat.
2. Asigurați-vă că alimentarea electrică trebuie este disponibilă și robinetul cu apă este deschis.

3. Turnați 2 litri de apă în compartimentul pentru detergent marcat cu

Această acțiune activează sistemul de evacuare.

4. Turnați o mică cantitate de detergent în compartimentul marcat cu



5. Setați și porniți un program pentru articole din bumbac, la cea mai înaltă temperatură, fără rufe în tambur.

Aceasta îndepărtează toată murdăria posibilă din tambur și cuvă.

10. PROGRAME

10.1 Tabelul programelor

Programe de spălare

Program	Descrierea programului
QuickCare 59min	Bumbac și țesături sintetice mixte. Ideal pentru a vă spăla rufele zilnice într-un timp scurt, pentru o îngrijire mai bună a hainelor și o bună curățare la 30 °C. <div data-bbox="386 861 420 893" data-label="Image"></div> <p>Durata standard a programului a fost dezvoltată pentru o încărcătură de rufe de 5 kg. Dacă spălați o încărcătură mai mică sau mai mare, durata de spălare scade sau crește automat, asigurând rezultate perfecte.</p>
Bumbac	Țesături din bumbac alb și colorat. Ideal pentru murdărie normală și dificilă.
Sintetice	Articole din țesătură sintetică sau mixtă. Nivel mediu de murdărie.
Delicate	Țesături delicate cum ar fi acrilice, viscoză și țesături mixte care necesită o spălare mai delicată. Nivel mediu de murdărie.
 Lână / Mătase	Articole din lână care se pot spăla cu mașina, articole din lână care trebuie spălate manual și alte materiale cu simbolul «spălare manuală 
Rapid 20min	Articole din bumbac și sintetice ușor murdare sau purtate o singură dată.

Program**Descrierea programului****Program cu abur  cu Sistem FreshScent**

Programul cu abur poate fi folosit pentru reducerea cutelor și eliminarea mirosurilor²⁾ din articolele care trebuie doar împrăspătate, evitând spălarea. Fibrele țesăturii sunt relaxate și, după aceea, călcatul se face fără efort. După terminarea programului, scoateți imediat rufele din tambur³⁾. Programele cu abur nu efectuează niciun ciclu de igienizare. Nu setați acest program cu următoarele tipuri de articole:

- Articole care nu sunt adecvate uscării în uscător.
- Articole cu eticheta „Doar curățare chimică”.

Electrolux parfum. Dacă folosiți acest parfum special și delicat, rufele vor mirosi ca atunci când sunt proaspăt spălate. Citiți cu atenție instrucțiunile furnizate împreună cu parfumul. Reduceți dozajul parfumului atunci când tratați încărcături mai mici. De la butonul Time Manager puteți reduce durata programului atunci când tratați articolele cu eticheta spălare la temperatură redusă.

NU REALIZAȚI URMĂTOARELE:

- Uscați la mașină articolele tratate cu parfum. Efectele acestuia se vor evapora.
- Folosiți parfumul în scopuri diferite de cele prezentate în acest document.
- Folosiți parfumul pe articole noi. Articolele noi pot conține compuși reziduali cu care parfumul nu este compatibil.



Parfumul este disponibil în magazinul **Electrolux** online sau la un distribuitor autorizat.



Abur Reîmprăspătare/Netezire

Articole din bumbac, sintetice și mixte. Ciclu special cu abur fără spălare care poate fi utilizat pentru pregătirea rufelor uscate pentru călcare sau împrăspătarea articolelor de îmbrăcăminte purtate o singură dată. Acest program reduce cutele, mirosurile și relaxează fibrele. Nu folosiți deloc detergent.

Centrifugare/Evacuare

Pentru a centrifuga rufele și pentru a evacua apa din tambur. Toate țesăturile, cu excepția articolelor din lână și a celor din țesături delicate.

Clătire

Toate țesăturile, cu excepția articolelor din lână și a celor din țesături foarte delicate. Program pentru clătirea și centrifugarea rufelor. Viteza implicită de centrifugare este cea folosită la programele pentru articole din bumbac. Reduceți viteza de centrifugare în funcție de tipul de rufe. Dacă este necesar, setați opțiunea Clătire suplimentară pentru a adăuga clătiri. La viteze reduse de centrifugare, aparatul execută clătiri delicate și o centrifugare scurtă.

Jeans

Haine din denim și jerseuri. Murdărie normală. Acest program realizează o fază de clătire delicată, concepută pentru denim, care reduce atenuarea culorii și nu lasă reziduuri de detergent pudră pe fibre.

Pilotă

O singură pătură sintetică, haine cu căptușeală, pilote, jachete din puf și articole similare.

Program**Descrierea programului**



Outdoor



Nu folosiți balsam de rufe și asigurați-vă că nu există reziduuri de balsam în dozatorul pentru detergent.

Îmbrăcăminte pentru exterior, de protecție pentru activități tehnice, țesături pentru articole sportive, jachete impermeabile și cu materiale care asigură respirația corpului, jachete cu căptușeală detașabilă sau material izolator pe interior. Încărcătura recomandată de rufe este 2.0 kg.

Acest program poate fi folosit și ca fază de restabilire a proprietăților de respingere a apei, conceput special pentru tratarea hainelor care au un înveliș hidrofob. Pentru a efectua o fază de restabilire a proprietăților de respingere a apei, procedați după cum urmează:

- Turnați detergentul de spălare în compartimentul .
- Turnați un agent special de restabilire a proprietăților de respingere a apei pentru țesătură în compartimentul sertarului pentru balsamul de rufe .
- Reduceți încărcătura de rufe la 1.0 kg.



Pentru a îmbunătăți și mai mult acțiunea agentului de restabilire a proprietăților de respingere a apei, uscați rufele într-un uscător la care ați ales programul de uscare Outdoor (dacă este disponibil și dacă eticheta de îngrijire a articolului de îmbrăcăminte permite uscarea în uscător).



Igienizare

Articole din bumbac alb. Acest program de spălare de înaltă performanță combinat cu vaporii de abur, elimină peste 99,99% din bacterii și virusuri⁴⁾ Menținerea temperaturii peste 60°C în timpul fazei de spălare; cu acțiune suplimentară asupra fibrelor grație fazei de vaporii, o fază îmbunătățită de clătire asigură îndepărtarea corespunzătoare a detergentului și a resturilor de microorganismele. Acest program asigură, de asemenea, o reducere corespunzătoare a polenului/elementelor alergice.

Eco 40-60

Ciclu energetic redus pentru articole din bumbac. Reduce temperatura și prelungeste timpul pentru a obține rezultate bune la spălare.





1) În timpul acestui ciclu, tamburul se rotește încet pentru a asigura o spălare delicată. Poate părea că tamburul nu se rotește sau nu se rotește corect, însă acest lucru este normal la acest program.

2) Programul cu abur nu elimină mirosurile intense.

3) După tratamentul cu abur, rufele pot fi umede. Atârnați articolele la uscare timp de câteva minute.

4) Testat pentru Staphylococcus aureus, Enterococcus faecium, Candida albicans, Pseudomonas aeruginosa și MS2 Bacteriophage în cadrul unui test extern efectuat de Swisstat Testmaterialien AG în 2021 (Raportul de testare nr. 202120117).

Temperatura programului, viteza maximă de centrifugare și încărcătura maximă

Program	Temperatura implicată Interval de temperatură	Viteza de centrifugare de referință Valori pentru viteza de centrifugare	Încărcătură maximă
QuickCare 59min	30 °C 60 °C - 30 °C	1600 rpm 1600 rpm - 400 rpm	8.0 kg
Bumbac	40 °C 90 °C - Rece	1600 rpm 1600 rpm - 400 rpm	10.0 kg
Sintetice	30 °C 60 °C - Rece	1200 rpm 1200 rpm - 400 rpm	5.0 kg
Delicate	30 °C 40 °C - Rece	800 rpm 1200 rpm - 400 rpm	2.0 kg
 Lână / Mătase	40 °C 40 °C - Rece	1200 rpm 1200 rpm - 400 rpm	2.0 kg
Rapid 20min	30 °C 40 °C - 30 °C	1200 rpm 1600 rpm - 400 rpm	3.0 kg
 Abur Reîmprospătare/Netezire	-	-	2.0 kg
Centrifugare/Evacuare	-	1600 rpm 1600 rpm - 400 rpm	10.0 kg
Clătire	-	1600 rpm 1600 rpm - 400 rpm	10.0 kg
Jeans	30 °C 40 °C - Rece	800 rpm 1200 - 400 rpm	4.0 kg
Pilotă	40 °C 60 °C - Rece	800 rpm 800 - 400 rpm	3.0 kg
 Outdoor	30 °C 40 °C - Rece	1200 rpm 1200 rpm - 400 rpm	2.0 kg ¹⁾ 1.0 kg ²⁾
 Igienizare	60 °C	1600 rpm 1600 rpm - 400 rpm	10.0 kg

Program	Temperatura implicită Interval de temperatură	Viteza de centrifugare de referință Valori pentru viteza de centrifugare	Încărcătură maximă
Eco 40-60	40 °C ³⁾	1600 rpm 1600 rpm - 400 rpm	10.0 kg

- 1) Program de spălare.
- 2) Program de spălare și faza de restabilire a proprietăților de respingere a apei.
- 3) Conform Regulamentului Comisiei UE 2019/2023, acest program la 40 °C poate spăla rufe din bumbac cu un grad normal de murdărie care se pot spăla la 40 °C sau 60 °C, împreună în cadrul aceluiași ciclu.



Pentru temperatura la care ajung rufe, durata programului și alte date, consultați capitolul „Valori de consum”.














Cele mai eficiente programe în ceea ce privește consumul de energie sunt, în general, acele programe care rulează la temperaturile cele mai scăzute și au durata mai mare.

10.2 Woolmark Premium Wool Care - Blue



Ciclul de spălare al acestei mașini a fost aprobat și testat de The Woolmark Company pentru spălarea articolelor de îmbrăcăminte din lână care sunt etichetate cu „spălare manuală”, cu condiția ca articolele să fie spălate în conformitate cu instrucțiunile de pe eticheta articolului și cu cele ale producătorului acestei mașini de spălat rufe.
M2305

10.3 Compatibilitatea opțiunilor cu programele

	QuickCare 59min	Bumbac	Sintetice	Delicate	 Lână / Mătase	Rapid 20min	 Abur Reîmprospătare/Netezire	Centrifugare/Evacuare	Clătire	Jeans	Pilotă	 Outdoor	 Igienizare	Eco 40-60
 Centrifugare	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■
 Clătire oprită	■	■	■	■	■				■	■		■	■	■
 Silențios		■	■	■						■				
 Fără centrifugare	■	■	■	■	■	■	■ ¹⁾	■	■	■	■	■	■	■
 Indepărtarea pete 2)		■	■							■			■	
 Prespălare		■	■											
 Time Manager ³⁾		■	■				■							
 Clătire suplimentară	■	■	■	■				■	■			■	■	
 Calcare usoara cu abur		■	■							■			■	
PODS®	■	■	■	■		■				■		■	■	■

QuickCare 59min	Bumbac	Sintetice	Delicate	Lână / Mătase	Rapid 20min	Abur Reîmprospătare/Netezire	Centrifugare/Evacuare	Ciătire	Jeans	Pilotă	Outdoor	Igienizare	Eco 40-60
-----------------	--------	-----------	----------	---------------	-------------	------------------------------	-----------------------	---------	-------	--------	---------	------------	-----------



Start întârziat



1) Dacă setați opțiunea Fără centrifugare, aparatul realizează doar evacuarea.

2) Această opțiune nu este disponibilă cu o temperatură mai mică de 40 °C.

3) Dacă setați cea mai mică durată, vă recomandăm să reduceți dimensiunea încărcăturii. Este posibil să încălcați la maxim aparatul, însă rezultatele la spălare vor fi mai puțin satisfăcătoare.

Detergenți adecvați pentru programele de spălare

Program	Pudră univer-sală ¹⁾	Lichid univer-sal	Lichid pentru rufe colorate	Articole deli-cate din lână	Special
Ultraquick 59min	--	▲	▲	--	--
Bumbac	▲	▲	▲	--	--
Sintetice	▲	▲	▲	--	--
Delicate	--	--	--	▲	▲
Lână / Mătase	--	--	--	▲	▲
Rapid 20min	--	▲	▲	--	--
Jeans	--	▲	▲	--	▲
Pilotă	--	--	--	▲	▲
Outdoor	--	--	--	▲	▲
Igienizare	▲	▲	--	--	▲
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--

1) La o temperatură mai mare de 60 °C se recomandă utilizarea detergentului pudră.

▲ = Recomandat


-- = Nerecomandat

11. UTILIZAREA ZILNICĂ

⚠️ AVERTISMENT!

Consultați capitolele privind siguranța.

11.1 Activarea aparatului

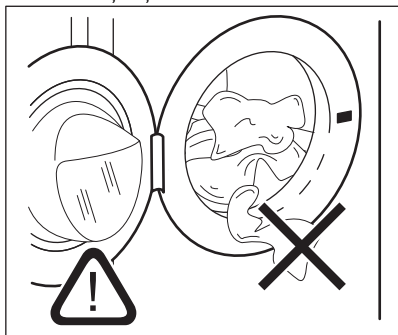
1. Conectați ștecherul în priză.
2. Deschideți robinetul de apă.
3. Apăsăți butonul Pornit/Oprit  timp de câteva secunde pentru a activa aparatul. Se aude o melodie scurtă.

11.2 Încărcarea rufelor

- Deschideți ușa aparatului.
- Scuturați rufele înainte de a le introduce în aparat.
- Introduceți rufele în tambur, câte un articol pe rând.

Asigurați-vă că nu introduceți prea multe rufe în tambur.

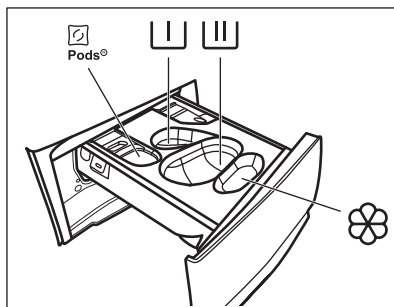
- Închideți ușa bine.





⚠️ ATENȚIE!


- Asigurați-vă că nu rămân rufe între garnitură și ușă. Există riscul de scurgere a apei sau de deteriorare a rufelor.
- Spălarea petelor foarte uleioase și grase sau utilizarea parfumurilor poate deteriora piesele din cauciuc ale aparatului.

11.3 Umplerea manuală cu detergent și aditivi



 – Compartiment pentru capsule de detergent (max. 2 capsule). Când folosiți tablete de detergent, asigurați-vă că opțiunea Pods® este activată.


 – Compartiment pentru faza de prespălare și program de înmuiere (numai detergent pudră).

 – Compartiment pentru faza de spălare (doar detergent pudră).



Asigurați-vă că opțiunea Pods® este dezactivată când utilizați acest compartiment.



Dacă utilizați detergent lichid, nu uitați să introduceți recipientul pentru detergent lichid .



– Compartiment pentru balsam de rufe și alte tratamente cu lichid (întreținere rufe, apret).

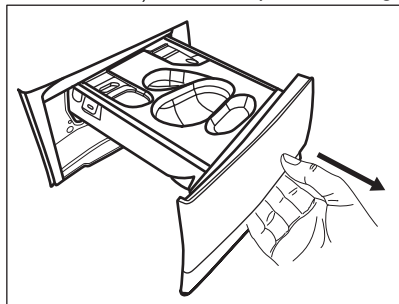
MAX – Respectați întotdeauna instrucțiunile de pe ambalajul detergenților, însă vă recomandăm să nu depășiți nivelul maxim indicat (**MAX**). Aceasta cantitate însă va garanta cele mai bune rezultate la spălare.




După un ciclu de spălare, dacă este necesar, eliminați eventualele reziduuri de detergent din dozatorul pentru detergent.

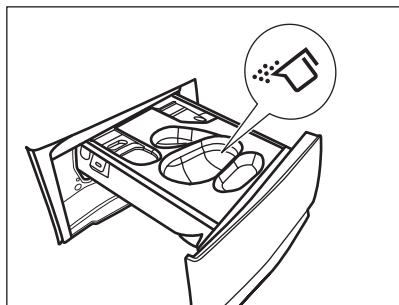
Procedați după cum urmează

1. Deschideți dozatorul pentru detergent.

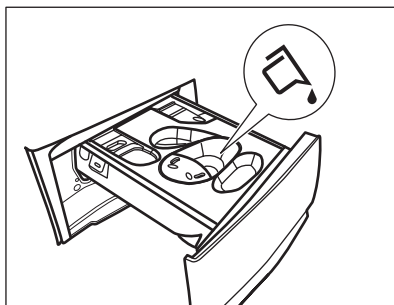
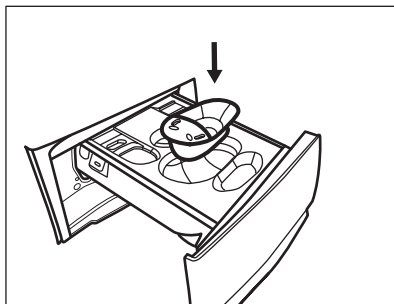



2. Dacă este setată o fază de prespălare, puneți detergentul pudră în compartimentul .
3. Pentru spălarea principală, alegeți compartimentul adecvat în funcție de tipul de detergent:

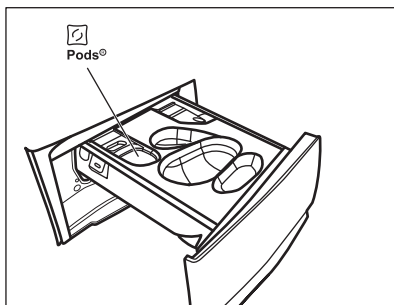
- a) Puneți **detergent pudră** în compartimentul .




- b) Turnați **detergentul lichid** în același compartiment după introducerea recipientului corespunzător .



- c) Puneți **tabletele** în compartimentul . Asigurați-vă că opțiunea Pods® este activată.



4. Turnați balsam de rufe în compartimentul .
5. Închideți dozatorul pentru detergent.

11.4 Setarea unui program

1. Rotiți discul selector pentru programe pentru a seta programul de spălare dorit. Se aprinde indicatorul programului corespunzător.

Eco 40-60 este programul implicit propus atunci când aparatul este pornit, cel la care

se referă informațiile de pe eticheta energetică.

Indicatorul butonului Start/Pauză▶▶ se aprinde intermitent.

Afișajul prezintă durata orientativă a programului, încărcătura maximă declarată pentru programul setat (doar câteva secunde), temperatura implicită, viteza implicită de centrifugare și indicatorii fazei de spălare (dacă sunt disponibili).

2. Pentru modificarea temperaturii și/sau a vitezei de centrifugare, atingeți butoanele corespunzătoare.
3. Dacă se dorește, setați una sau mai multe opțiuni atingând butoanele corespunzătoare. Indicatorii respectivi se aprind pe afișaj și informațiile prezentate se schimbă corespunzător.



În cazul în care o selecție **nu este posibilă**, este emis un semnal acustic.

11.5 Pornirea unui program

Pentru a porni programul, atingeți butonul Start/Pauză▶▶.

Indicatorul corespunzător nu se mai aprinde intermitent și rămâne pornit.

Când pornește programul, ușa este blocată.

Afișajul prezintă indicatorul ▶▶.



Pompa de evacuare poate intra în funcțiune pentru scurt timp înainte ca aparatul să se umple cu apă.

11.6 Pornirea unui program cu pornire cu întârziere

1. Atingeți butonul Start întârziat⌚ în mod repetat până când afișajul indică întârzierea dorită. Pe afișaj este prezentat indicatorul ⌚.
2. Atingeți butonul Start/Pauză▶▶. Ușa aparatului se blochează și începe numărătoarea inversă pentru pornirea cu întârziere. Afișajul prezintă indicatorul ▶▶.

Programul începe automat după terminarea numărătorii inverse.

Anularea pornirii cu întârziere după începerea numărătorii inverse

Pentru a anula pornirea întârziată

1. Atingeți butonul Start/Pauză▶▶ pentru pune aparatul în pauză. Indicatorul aferent se aprinde intermitent.
2. Atingeți butonul Start întârziat⌚ în mod repetat până când afișajul indică ▶▶ și indicatorul ⌚ se stinge.
3. Atingeți butonul Start/Pauză▶▶ din nou pentru a porni imediat programul.

Modificarea pornirii cu întârziere după începerea numărătorii inverse

Pentru a modifica pornirea cu întârziere:

1. Atingeți butonul Start/Pauză▶▶ pentru pune aparatul în pauză. Indicatorul aferent se aprinde intermitent.
2. Atingeți butonul Start întârziat⌚ în mod repetat până când afișajul indică întârzierea dorită.
3. Atingeți butonul Start/Pauză▶▶ din nou pentru a porni noua numărătoare inversă.

11.7 Detectarea încărcăturii SensiCare System



Durata programului de pe afișaj corespunde cu o **încărcătură medie/ridicată**.


După ce atingeți butonul Start/Pauză▶▶, indicatorul pentru încărcătura maximă declarată se stinge, indicatorul SensiCare System începe detectarea încărcăturii cu rufe:

1. Aparatul detectează încărcătura în primele 30 de secunde. La programele la care este disponibilă Time Manager, în timpul acestei faze barele Time Manager ---- plasate sub cifrele orei redau o animație simplă. Tamburul se învârtă puțin.

2. Durata programului poate fi ajustată corespunzător și poate crește sau scădea. După alte 30 de secunde, începe alimentarea cu apă.

La terminarea detectării încălcării, în cazul **supraincercării tamburului**, indicatorul **MAX** clipește pe afișaj:

În acest caz, timp de 30 de secunde, este posibilă punerea în pauză a aparatului și se pot scoate hainele în exces.

După ce ați scos hainele în exces, atingeți butonul Start/Pauză  pentru a porni din nou programul. Faza SensiCare se poate repeta de până la trei ori (vedeți punctul 1).

Important! Dacă cantitatea de rufe nu este redusă, programul de spălare începe oricum, chiar și supraîncărcat. În acest caz, nu va mai fi posibilă garantarea celor mai bune rezultate la spălare.



La 20 de minute după pornirea programului, durata programului poate fi ajustată din nou în funcție de capacitatea de absorbție a apei în țesături.





Detectarea SensiCare este realizată doar cu programele complete de spălare și doar dacă durata programului nu a fost redusă folosind butonul Time Manager.





Funcția SensiCare System nu este disponibilă pentru toate programele, cum ar fi: Lână / Mătase, Clătire, și programe cu cicluri scurte.

11.8 Întreruperea unui program și modificarea opțiunilor

Când programul este în desfășurare puteți modifica **doar unele** opțiuni:

1. Atingeți butonul Start/Pauză . Indicatorul aferent se aprinde intermitent.
2. Modificați opțiunile. Informațiile indicate pe afișaj se modifică corespunzător.
3. Atingeți din nou butonul Start/Pauză . Programul de spălare este reluat.


11.9 Anularea unui program aflat în derulare

1. Pentru a anula un program și a dezactiva aparatul, apăsați butonul Pornit/Oprit .
 2. Pentru a activa aparatul, apăsați din nou butonul Pornit/Oprit .
- Acum puteți seta un nou program de spălare.





Dacă faza SensiCare este deja realizată și alimentarea cu apă a început deja, noul program începe **fără a repeta faza SensiCare**. Apa și detergentul nu sunt evacuate pentru a evita risipa. Afișajul indică durata maximă a programului, actualizând-o la aproximativ 20 de minute după ce a început noul program.

Există și o modalitate alternativă de anulare:

1. Atingeți butonul Start/Pauză .
2. Rotiți butonul rotativ de selectare la poziția „Resetare” • .
3. Așteptați 1 secundă. Afișajul indică --- . Acum puteți seta un nou program de spălare.

11.10 Deschiderea ușii - Adăugarea articolelor de îmbrăcăminte



Dacă pictograma  este aprinsă, puteți deschide oricând ușa.

În timpul funcționării unui program sau a pornirii întârziate, ușa aparatului este blocată. Afișajul prezintă indicatorul .




Dacă temperatura și nivelul apei din tambur sunt prea mari și/sau tamburul încă se învâрте, să nu deschideți ușa.


Pentru a adăuga sau a scoate articole de îmbrăcăminte:


1. Atingeți butonul Start/Pauză . Pe afișaj se stinge indicatorul corespunzător pentru blocarea ușii.
2. Deschideți ușa aparatului. Dacă este necesar, adăugați sau scoateți articolele de îmbrăcăminte. Închideți ușa și atingeți butonul Start/Pauză .


Programul sau pornire întârziată sunt în continuare active.

11.11 Încheierea programului

Când programul s-a încheiat, aparatul se oprește automat. Semnalele acustice pornesc (dacă sunt active). Afișajul indică 

Indicatorul butonului Start/Pauză  se stinge.

Ușa de deblochează și indicatorul  se stinge.

1. Pentru a dezactiva aparatul, apăsați butonul Pornit/Oprit .

După cinci minute de la încheierea programului, funcția de economisire a energiei dezactivează automat aparatul.








Când reactivați aparatul, pe afișaj apare finalul programului selectat anterior. Rotiți discul selector pentru programe pentru a seta un ciclu nou.

2. Scoateți rufele din aparat.
3. Verificați dacă tamburul este gol.
4. Țineți ușa și dozatorul pentru detergent întredeschise ușor pentru a preveni formarea mușgaiului și a mirosurilor.

11.12 Evacuarea apei după terminarea ciclului



Dacă ați ales un program sau o opțiune care nu golește apa de la ultima clătire, programul este finalizat, însă:



- Zona de timp indică  și afișajul prezintă ușa blocată .
 - Indicatorul butonului Start/Pauză  începe să clipească.
 - Tamburul încă se rotește la intervale regulate pentru a preveni șifonarea rufelor.
 - Ușa rămâne blocată.
 - Trebuie să evacuați apa pentru a deschide ușa:
1. Dacă este necesar, atingeți butonul Centrifugare  pentru a reduce viteza de centrifugare propusă de aparat.

2. Apăsați butonul Start/Pauză : aparatul evacuează apa și centrifughează.

Indicatorul opțiunii Clătire oprită  sau  dispăre.





Dacă ați setat Silentios  și viteza de centrifugare nu s-a modificat, atunci când apăsați butonul Start/Pauză , aparatul doar evacuează apa.

3. Atunci când se termină programul și indicatorul ușa blocată  se stinge, puteți deschide ușa.
4. Apăsați butonul Pornit/Oprit  timp de câteva secunde pentru dezactiva aparatul.

11.13 Funcția Repaus

Funcția Repaus dezactivează automat aparatul pentru a reduce consumul de energie dacă:

- Nu utilizați aparatul timp de 5 minute atunci când nu rulează niciun program. Pentru a reactiva aparatul apăsați butonul Pornit/Oprit .
 - La 5 minute după finalizarea programului de spălare. Pentru a reactiva aparatul apăsați butonul Pornit/Oprit . Afișajul indică finalul ultimului program. Rotiți discul selector pentru programe pentru a seta un ciclu nou.
- Dacă discul este rotit la poziția „Resetare”
- , aparatul se oprește automat în 30 de secunde.



Dacă setați un program sau o opțiune care se termină cu apă în tambur, funcția Repaus **nu dezactivează** aparatul pentru a vă reaminti să evacuați apa.

12. ÎNGRIJIREA ȘI CURĂȚAREA

AVERTISMENT!

Consultați capitolele privind siguranța.

12.1 Programul de curățare periodică

Curățarea periodică ajută la extinderea duratei de viață a aparatului.

După fiecare ciclu, țineți ușor deschise ușa și dozatorul pentru detergent pentru a facilita circulația aerului și pentru a usca umiditatea din aparat.

Dacă aparatul nu este utilizat pe o perioadă mai lungă de timp: închideți robinetul de apă și scoateți din priză aparatul.

Programul orientativ de curățare periodică:

Decalcifiere	De două ori pe an
Spălarea de întreținere	O dată pe lună
Curățarea garniturii ușii	La fiecare două luni
Curățarea tamburului	La fiecare două luni
Curățarea dozatorului pentru detergent	La fiecare două luni
Curățarea filtrului pompei de evacuare	De două ori pe an
Curățarea furtunului de alimentare cu apă și a filtrului robinetului	De două ori pe an

12.2 Îndepărtarea obiectelor străine



Înainte de a rula ciclul, asigurați-vă că buzunarele sunt goale și toate elementele libere sunt legate.

Scoateți toate obiectele străine (cum ar fi cleme metalice, nasturi, fise, etc.) pe care le găsiți în garnitura ușii, filtre și tambur. Consultați paragrafele „Garnitura ușii cu colector cu muchie dublă”, „Curățarea tamburului”, „Curățarea pompei de evacuare” și „Curățarea furtunului de alimentare și a filtrului supapei”. Aveți grijă la perdele.

Scoateți cârligele și puneți perdelele într-un săculeț de spălare sau într-o față de pernă. Dacă este necesar, adresați-vă Centrului de service autorizat.

12.3 Curățarea exterioară

Curățați aparatul numai cu săpun delicat și apă caldă. Uscați complet toate suprafețele.

Nu folosiți bureți abrazivi sau orice material care produce zgârieturi.

ATENȚIE!

Nu folosiți alcool, solvenți sau produse chimice.

ATENȚIE!

Nu curățați suprafețele metalice cu detergent pe bază de clor.

12.4 Decalcifiere



Dacă apa din zona dvs. este dură sau medie, vă recomandăm să folosiți un dedurizator de apă pentru mașinile de spălat rufe (pentru decalcifiere ocazională).

Examinați regulat tamburul pentru a verifica dacă există depuneri de calcar.



Respectați întotdeauna instrucțiunile de pe ambalajul produsului.

12.5 Spălarea de întreținere

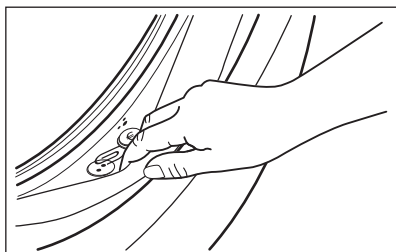
Utilizarea repetată și prelungită de programe cu temperatură scăzută și durată redusă poate produce depuneri de detergenți, reziduuri de scame, creșterea de bacterii și formarea unei pelicule în interiorul tamburului și cuvei. Aceasta poate produce mirosuri neplăcute și mucegai.

Pentru a elimina aceste depuneri și igieniza partea internă a aparatului, rulați o spălare de întreținere cel puțin o dată pe lună:

1. Scoateți toate rufele din tambur.
2. Rulați un program pentru bumbac la cea mai ridicată temperatură și cu o cantitate redusă de detergent pudră sau, dacă este disponibil, rulați programul Curățare mașină.

12.6 Garnitura ușii

Acest aparat este dotat cu un **sistem de auto-curățare la evacuare** care permite eliminarea scamelor mici ce cad din haine împreună cu apa. Examinați cu regularitate garnitura și, dacă este necesar, curățați conform descrierii din următoarea diagramă. Monezile, nasturii și alte obiecte mici pot fi recuperate la finalul ciclului.



Curățați-o atunci când este necesar folosind un agent de curățare tip cremă cu amoniac fără a zgâria suprafața garniturii.



Respectați întotdeauna instrucțiunile de pe ambalajul produsului.

12.7 Curățarea tamburului

Verificați regulat tamburul pentru a preveni formarea de depozite nedorite.

Pe tambur se pot forma depozite de rugină datorită corpurilor străine care ruginesc în timpul spălării sau datorită apei de la robinet, dacă aceasta conține fier.

Curățați tamburul cu produse speciale pentru oțel inoxidabil.



Respectați întotdeauna instrucțiunile de pe ambalajul produsului. Nu curățați tamburul cu substanțe acide pentru îndepărtarea calcarului, produse abrazivi care conțin clor sau bureți de sârmă.

Pentru o curățare completă:


1. Curățați tamburul cu produse speciale pentru oțel inoxidabil.



Respectați întotdeauna instrucțiunile de pe ambalajul produsului.

2. Scoateți toate rufele din tambur.
3. Rulați un program scurt pentru bumbac la cea mai ridicată temperatură, cu tamburul gol și cu o cantitate redusă de detergent pudră sau, dacă este disponibil, rulați programul Curățare mașină. Dacă aparatul dvs. poate fi conectat la Wi-Fi, programul special Curățare mașină poate fi descărcat și prin APLICAȚIE.
4. Adăugați manual o cantitate mică de detergent pudră sau de un anumit produs în tamburul gol pentru a clăti toate reziduurile rămase.

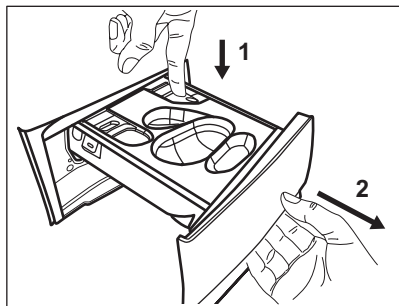


Ocazional, la sfârșitul unui ciclu, afișajul poate indica pictograma : aceasta este o recomandare de a realiza „curățarea tamburului”. Odată ce curățarea tamburului a fost efectuată, pictograma dispare.

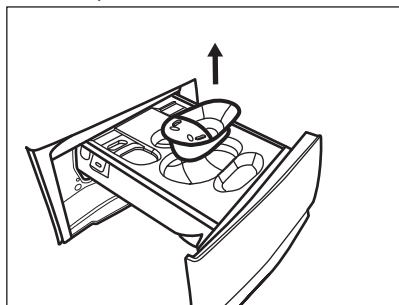
12.8 Curățarea dozatorului de detergent.

Pentru a împiedica eventualele depuneri de detergent uscat sau de resturi de balsam de rufe, formarea de mușgai în sertarul dozatorului pentru detergent, rulați la fiecare două luni următoarea procedură de curățare conform explicațiilor din următoarele diagrame:

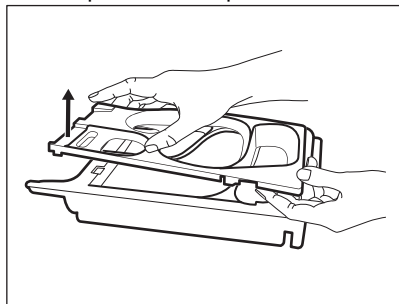
1. Deschideți dozatorul pentru detergent. Apăsăți opritorul în jos, ca în imagine, și scoateți-l în afară.



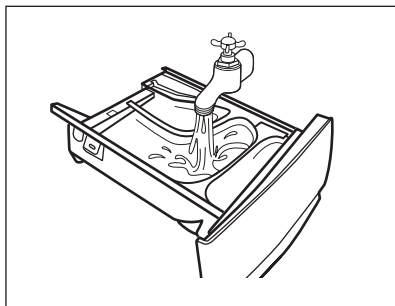
2. Scoateți recipientul pentru detergent lichid, dacă este introdus.



3. Ridicați capacul superior al compartimentelor pentru a-l scoate.



4. Spălați dozatorul pentru detergent și orice obiecte sub jet de apă.

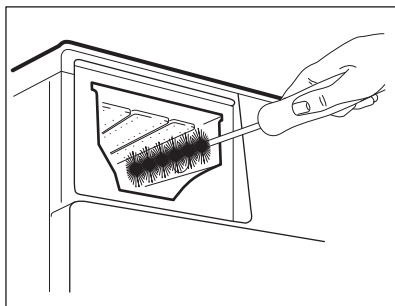


5. Asigurați-vă că ați îndepărtat toate reziduurile de detergent din partea superioară și inferioară a adânciturii. Folosiți o perie mică pentru a curăța adâncitura.

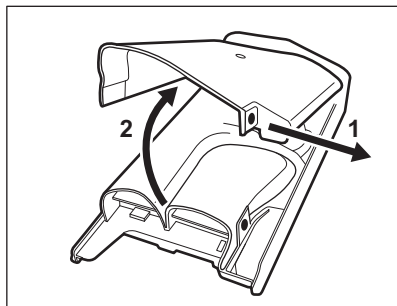
⚠ ATENȚIE!

Nu folosiți obiecte ascuțite sau perii și bureți metalici.

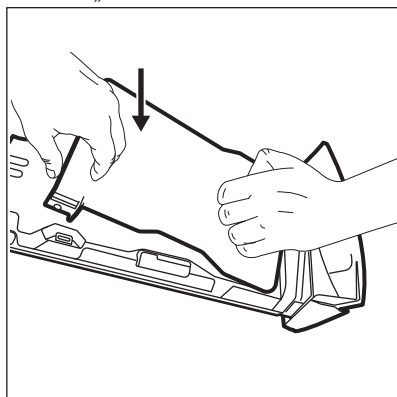
Asigurați-vă că ați îndepărtat toate reziduurile de detergent din partea superioară și inferioară a adânciturii. Folosiți o perie mică pentru a curăța adâncitura.



6. Întoarceți dozatorul cu fața în jos și deschideți capacul inferior conform indicațiilor din imagine: mai întâi trageți urechiușele laterale spre exterior și apoi scoateți capacul inferior.

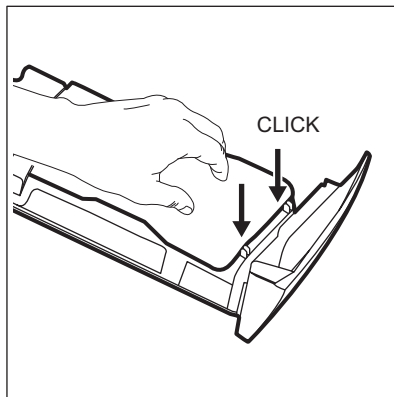


7. Asigurați-vă că sunt îndepărtate toate reziduurile de detergent de pe bandă. Folosiți doar lavete moi și umede.
8. Puneți la loc capacul inferior la locul său aliniind orificiile sale pe cârligele sertarului, ca în imagine. Închideți până face „clic”.

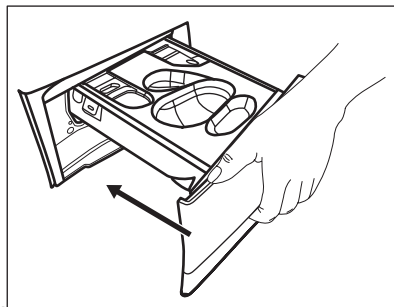


⚠ ATENȚIE!

Apăsați capacul inferior ca în imagine. Asigurați-vă că se închide bine.



9. Montați la loc sertarul astfel:
 - a. Puneți la loc capacul inferior și apăsați până face „clic”.
 - b. Puneți la loc capacul superior și apăsați până face „clic”.
 - c. Introduceți recipientul pentru detergent lichid, dacă este necesar.
10. Introduceți dozatorul pentru detergent pe șinele de ghidaj și închideți-l. Rulați programul de clătire fără nicio haină în tambur.



12.9 Curățarea filtrului pompei de evacuare

⚠ AVERTISMENT!

Scoateți ștecărul din priză de perete.



Verificați regulat filtrul pompei de evacuare pentru vă asigura că este curat.

Curățați filtrul pompei de evacuare dacă:

- Aparatul nu evacuează apa.

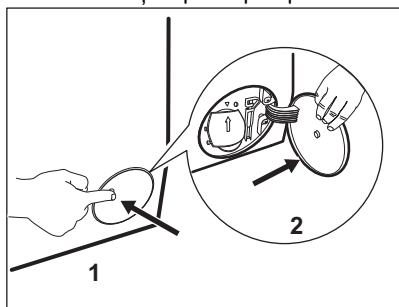
- Tamburul nu se rotește.
- Aparatul face un zgomot neobișnuit din cauza blocării pompei de evacuare.
- Afișajul arată codul de alarmă **E20**.

⚠ AVERTISMENT!

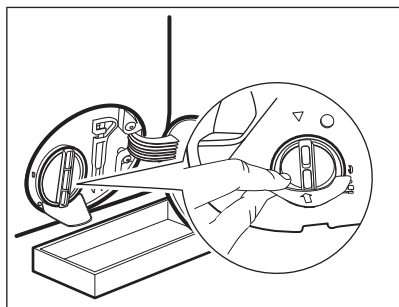
- Nu scoateți filtrul în timpul funcționării aparatului.
- Nu curățați pompa dacă apa din aparat este fierbinte. Așteptați să se răcească apa

Procedați conform descrierii din următoarele diagrame pentru a curăța filtrul pompei:

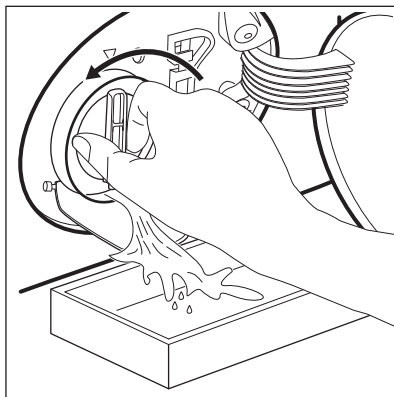
1. Deschideți capacul pompei.



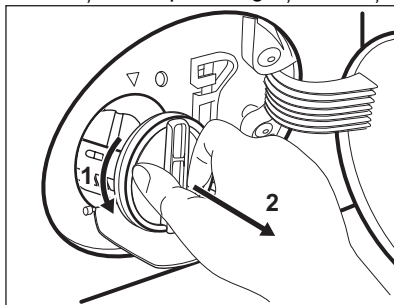
2. Puneți un vas adecvat sub locul de acces la pompă pentru a colecta apa care se scurge.
3. Desfaceți jghebul în jos. Țineți întotdeauna o cârpă la îndemână pentru a șterge apa care se scurge la scoaterea filtrului.



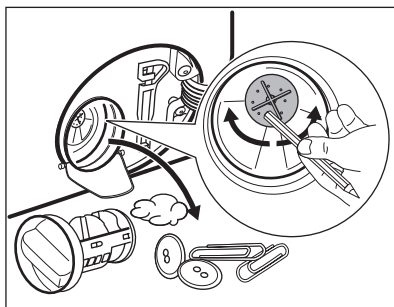
4. Rotiți filtrul la 180 de grade spre stânga pentru a-l deschide fără a-l scoate. Lăsați să curgă apa.



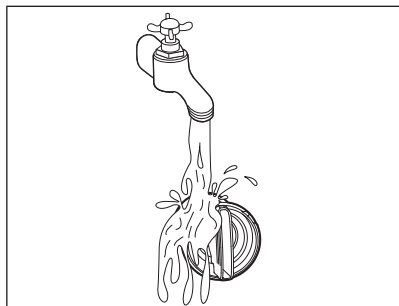
5. După ce vasul se umple cu apă, rotiți și goliți recipientul.
6. Repetați pașii 4 și 5 până când nu mai curge apă.
7. Rotiți filtrul spre stânga și scoateți-l.



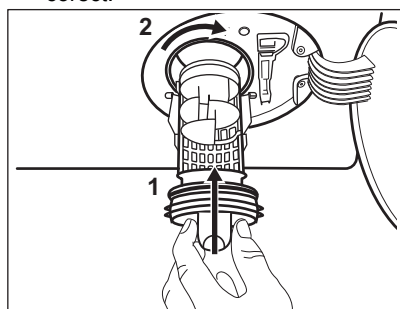
8. Dacă este necesar, scoateți șamele și obiectele din adâncitura filtrului.
9. Asigurați-vă că elicea pompei se poate roti. Dacă nu se rotește, adresați-vă Centrului de Service Autorizat.



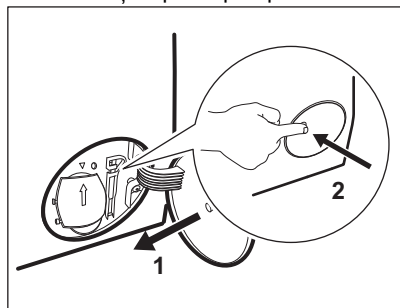
10. Curățați filtrul sub jet de apă.



11. Puneți la loc filtrul în ghidajele speciale rotindu-l spre dreapta. Pentru a preveni scurgerile, filtrul trebuie strâns în mod corect.



12. Închideți capacul pompei.



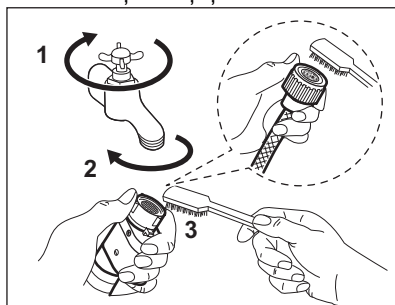
Atunci când evacuați apa prin procedura de evacuare de urgență, trebuie să activați din nou sistemul de evacuare:

- a. Puneți 2 litri de apă în compartimentul principal de spălare al dozatorului pentru detergent.
- b. Porniți programul pentru a evacua apa.

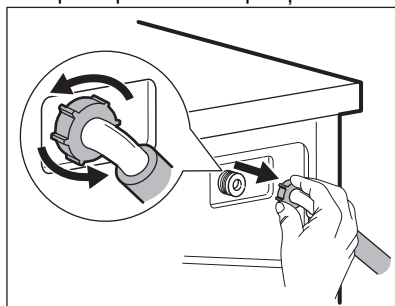
12.10 Curățarea furtunului de alimentare cu apă și a filtrului robinetului

Se recomandă curățarea de două ori pe an a ambelor filtre din furtunul de alimentare și supapă pentru a îndepărta toate depunerile colectate în timp: Procedați conform descrierii din următoarele diagrame pentru a curăța filtrele:

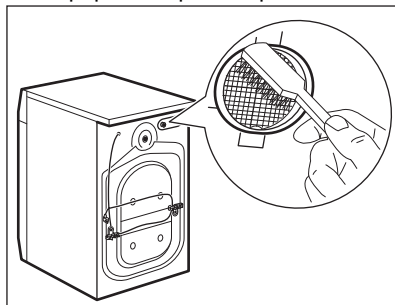
1. Desfaceți furtunul de alimentare de la robinet și curățați filtrul.



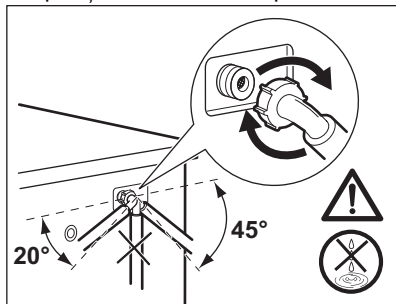
2. Desfaceți furtunul de alimentare de la aparat prin slăbirea piuliței.



3. Curățați cu o periuță de dinți filtrul supapei din spatele aparatului.



4. Când reconectați furtunul la spatele aparatului, rotiți-l spre stânga sau dreapta (nu în poziție verticală) în funcție de poziția robinetului de apă.



12.11 Evacuarea de urgență

Dacă aparatul nu poate evacua apa, realizați procedura descrisă în paragraful „Curățarea pompei de evacuare”. Dacă este necesar, curățați pompa.

Atunci când evacuați apa prin procedura de evacuare de urgență, trebuie să activați din nou sistemul de evacuare:

1. Turnați 2 litri de apă în compartimentul principal de spălare al dozatorului pentru detergent.

2. Porniți programul pentru a evacua apa.

12.12 Măsurile de precauție împotriva înghețului

Dacă aparatul este instalat într-o zonă unde temperatura poate coborî în jur de 0°C sau mai jos, eliminați apa rămasă în furtunul de alimentare și din pompa de evacuare.

1. Scoateți ștecherul din priză.
2. Închideți robinetul de apă.
3. Puneți cele două capete ale furtunului de alimentare într-un recipient și lăsați apa să se scurgă din furtun.
4. Goliți pompa de evacuare. Consultați procedura de evacuare de urgență.
5. Când pompa de drenare este goală, montați la loc furtunul de alimentare cu apă.

⚠ AVERTISMENT!

Înainte de a reutiliza aparatul, verificați dacă temperatura este mai mare de 0°C. Producătorul nu este responsabil de daunele provocate de temperaturi reduse.

13. DEPANARE

⚠ AVERTISMENT!


Consultați capitolele privind siguranța.

13.1 Coduri de alarmă și posibile defecțiuni


Aparatul nu pornește sau se oprește în timpul funcționării. Mai întâi încercați să găsiți o soluție la problemă (consultați tabelele).

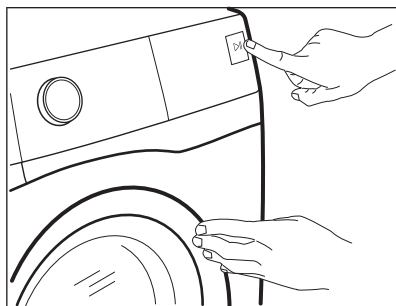
⚠ AVERTISMENT!

Dezactivați aparatul înainte de a efectua orice verificare.

În cazul anumitor probleme, ecranul afișează un cod de alarmă, iar butonul Start/Pauză  poate clipi în continuu:



Dacă aparatul este supraîncărcat, scoateți câteva articole din tambur și/sau împingeți ușa și atingeți în același timp butonul Start/Pauză până când indicatorul  nu mai clipește (a se vedea imaginea de mai jos).



Problemă

Soluție posibilă

E 10

Aparatul nu se alimentează corect cu apă.

- Verificați dacă robinetul de apă este deschis.
- Verificați dacă presiunea de la rețeaua de alimentare cu apă nu este prea scăzută. Pentru această informație, contactați compania locală de furnizare a apei.
- Verificați dacă robinetul de apă este înfundat.
- Verificați dacă furtunul de alimentare este răsucit, deteriorat sau îndoit.
- Verificați dacă racordul furtunului de alimentare cu apă este realizat corect.
- Verificați dacă filtrul furtunului de alimentare și filtrul supapei nu sunt înfundate. Consultați capitolul „Îngrijirea și curățarea”.

E 20

Aparatul nu evacuează apa.

- Verificați dacă scurgerea chiuvetei este înfundată.
- Verificați dacă furtunul de evacuare este răsucit sau îndoit.
- Verificați dacă filtrul de evacuare este înfundat. Dacă este necesar, curățați filtrul. Consultați capitolul „Îngrijirea și curățarea”.
- Verificați dacă racordul furtunului de evacuare este realizat corect.
- Setati un program de evacuare dacă ați setat un program fără faza de evacuare.
- Setati programul de evacuare dacă ați setat o opțiune care se termină cu apă în cuvă.

E 40

Ușa aparatului este deschisă sau nu este închisă corect.

- Asigurați-vă că ușa este închisă corespunzător.

E9 I


Defect intern. Nu există comunicare între elementele electronice ale aparatului.

- Programul nu s-a terminat adecvat sau aparatul s-a oprit prea devreme. Opriti și porniți din nou aparatul.
- Dacă codul de alarmă apare din nou, contactați Centrul de service autorizat.

Dacă afișajul prezintă alte coduri de alarmă, dezactivați și activați aparatul.

Dacă problema persistă, contactați Centrul de service autorizat.

În cazul altor probleme cu aparatul, consultați tabelul de mai jos pentru posibilele soluții.

Problemă	Soluție posibilă
Programul nu pornește.	<ul style="list-style-type: none"> • Verificați dacă ștecherul este introdus în priză. • Verificați dacă ușa aparatului este închisă. • Verificați dacă există o siguranță arsă în tabloul de siguranțe. • Asigurați-vă că ați atins Start/Pauză . • Dacă este setată pornirea întârziată, anulați setarea sau așteptați terminarea numărătorii inverse. • Dezactivați funcția Blocare acces copii, dacă este pornită. • Verificați poziția butonului de selectare de la programul selectat.
Aparatul se umple cu apă și o evacuează imediat.	<ul style="list-style-type: none"> • Verificați dacă furtunul de evacuare este în poziția corectă. Furtunul poate fi poziționat prea jos. Consultați capitolul „Instrucțiuni de instalare”.
Faza de centrifugare nu funcționează sau ciclul de spălare durează mai mult decât este normal.	<ul style="list-style-type: none"> • Setați programul de centrifugare. • Verificați dacă filtrul de evacuare este înfundat. Dacă este necesar, curățați filtrul. Consultați capitolul „Îngrijirea și curățarea”. • Ajustați manual articolele din cuvă și reluați faza de centrifugare. Această problemă poate fi cauzată de dezechilibre.
Există apă pe podea.	<ul style="list-style-type: none"> • Verificați dacă racordurile furtunurilor de apă sunt etanșe și fără scurgeri de apă. • Verificați dacă furtunul de alimentare cu apă și furtunul de evacuare prezintă deteriorări. • Asigurați-vă că folosiți detergentul adecvat și în cantitatea corectă.
Nu puteți deschide ușa aparatului.	<ul style="list-style-type: none"> • Asigurați-vă că nu ați selectat un program care se termină cu apă în cuvă. • Verificați dacă programul de spălare s-a terminat. • Setați un program de evacuare sau de centrifugare dacă există apă în tambur. • Asigurați-vă că aparatul este alimentat cu curent electric. • Problema poate fi cauzată de o defecțiune a aparatului. Contactați Centrul de service autorizat Dacă trebuie să deschideți ușa, citiți cu atenție „Deschiderea de urgență a ușii”.
Aparatul face un zgomot neobișnuit și vibrează.	<ul style="list-style-type: none"> • Verificați dacă aparatul este drept. Consultați capitolul „Instrucțiuni de instalare”. • Îndepărtați ambalajul și/sau buloanele pentru transport. Consultați capitolul „Instrucțiuni de instalare”. • Adăugați mai multe rufe în tambur. Încărcătura poate fi prea mică.

Problemă	Soluție posibilă
Durata programului crește sau scade în timpul executării programului.	<ul style="list-style-type: none"> SensiCare System poate ajusta durata programului în funcție de tipul și de dimensiunea încărcăturii de rufe. Consultați „SensiCare System Detectarea încărcăturii” din capitolul „Utilizarea zilnică”.
Rezultatele spălării nu sunt satisfăcătoare.	<ul style="list-style-type: none"> Măriți cantitatea de detergent sau folosiți un detergent diferit. Folosiți produse speciale pentru a îndepărta petele persistente înainte de a spăla rufe. Verificați dacă ați setat temperatura corectă. Reduceți încărcătura de rufe.
Prea multă spumă în tambur în timpul ciclului de spălare.	<ul style="list-style-type: none"> Reduceți cantitatea de detergent sau numărul de tablete sau de detergenți cu o singură doză.
După ciclul de spălare au rămas reziduuri de detergent în sertarul dozatorului.	<ul style="list-style-type: none"> Verificați dacă ați utilizat dozatorul pentru detergent în conformitate cu indicațiile din acest manual al utilizatorului. Asigurați-vă că utilizați tablete sau detergenți cu o singură doză noi. Depozitați-le în cutia lor și închideți-le după utilizare, conform recomandărilor producătorului. <p>Expunerea directă la mediu poate modifica caracteristicile și comportamentul acestora în compartimentul Pods®, în special în combinație cu anumite opțiuni (de ex., Start întârziat).</p>

După verificare, activați aparatul. Programul continuă de la momentul întreruperii.

Dacă problema apare din nou, contactați Centrul de service autorizat.

Datele necesare centrului de service se găsesc pe plăcuța cu date tehnice.

13.2 Deschiderea ușii de urgență

În cazul unei pene de curent sau a defectării aparatului, ușa aparatului rămâne blocată. Programul de spălare continuă când alimentarea cu curent este restabilă. Dacă ușa rămâne blocată ca urmare a defectării aparatului, ușa se poate deschide folosind funcția deblocare de siguranță.

Înainte de a deschide ușa:

ATENȚIE!

Pericol de arsuri! Asigurați-vă că temperatura apei nu este prea ridicată și rufe nu sunt fierbinți. Dacă este necesar, așteptați răcirea acestora.


ATENȚIE!

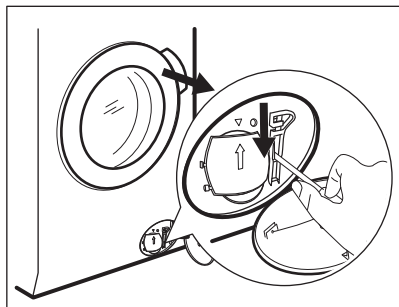
Pericol de vătămare! Verificați dacă tamburul se mai învâрте. Dacă este necesar, așteptați până când tamburul se oprește din învârtire.



Asigurați-vă că nivelul apei din interiorul tamburului nu este prea ridicat. Dacă este necesar, efectuați o evacuare de urgență (consultați «Evacuarea de urgență» din capitolul «Îngrijirea și curățarea»).

Pentru a deschide ușa, procedați după cum urmează:

1. Apăsăți butonul Pornit/Oprit  pentru a opri aparatul.
2. Scoateți ștecărul din priza de perete.
3. Deschideți clapeta filtrului.
4. Trageți în jos o singură dată de declanșatorul sistemului de deblocare de urgență. Trageți-l în jos încă o dată, țineți-l tensionat și, în același timp, deschideți ușa aparatului.



5. Scoateți rufele, după care închideți ușa aparatului.
6. Închideți clapeta filtrului.

14. VALORI DE CONSUM

14.1 Observație



Codul QR de pe eticheta energetică furnizată împreună cu aparatul oferă un link web către informațiile referitoare la performanța aparatului aflate în baza de date EPREL a UE. Păstrați eticheta energetică pentru referință împreună cu manualul utilizatorului și toate celelalte documente furnizate împreună cu acest aparat.

Aceleași informații pot fi găsite în EPREL folosind linkul <https://eprel.ec.europa.eu> împreună cu numele modelului și numărul de produs pe care le găsiți pe plăcuța cu date tehnice a aparatului.



Valorile și durata programului pot diferi în funcție de condițiile specifice (de ex. temperatura camerei, temperatura și presiunea apei, mărimea încărcăturii și tipul de rufe, tensiunea de alimentare) și, de asemenea, dacă modificați setarea implicită a unui program.

14.2 Conform Regulamentului Comisiei UE 2019/2023

Programul Eco 40-60	kg	kWh	Litri	hh:mm	% 1)	°C	rpm ²⁾
Încărcare completă	10.0	0.530	70.0	03:58	44.00	27.0	1550
Încărcare pe jumătate	5.0	0.390	52.0	02:59	44.00	26.0	1550
Încărcare pe sfert	2.5	0.225	34.0	02:35	45.00	24.0	1550

1) Umezeala rămasă la finalul fazei de centrifugare. Cu cât este mai mare viteza de centrifugare, cu atât mai ridicat este zgomotul și umezeala remanentă este mai scăzută.

2) Viteza maximă de centrifugare.

Consumul de curent în diferite moduri

Oprit (W)	Repaus (W)	Pornire întârziată (W)
0.50	0.50	4.00

Durata până la modul Opre/Repaus este de maxim 15 minute.

14.3 Programe des întâlnite



Aceste valori au rol exclusiv orientativ..

Program	kg	kWh	Litri	hh:mm	% 1)	°C	rpm ²⁾
Bumbac ³⁾ 90°C	10.0	3.250	105.0	03:50	44.00	85.0	1600
Bumbac 60°C	10.0	2.200	100.0	03:40	44.00	55.0	1600
Bumbac ⁴⁾ 20°C	10.0	0.350	100.0	03:20	44.00	20.0	1600
Sintetice 40°C	5.0	0.900	65.0	02:35	35.00	40.0	1200
Delicate ⁵⁾ 30°C	2.0	0.350	55.0	01:05	35.00	30.0	1200
Lână 30°C	2.0	0.300	70.0	01:15	30.00	30.0	1200

1) Umezeala rămasă la finalul fazei de centrifugare. Cu cât este mai mare viteza de centrifugare, cu atât mai ridicat este zgomotul și umezeala remanentă este mai scăzută.

2) Indicatorul de referință al vitezei de centrifugare.

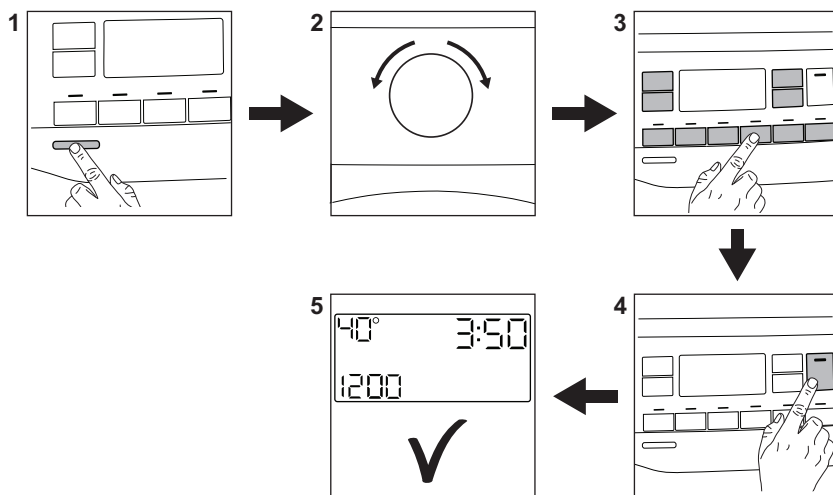
3) Adecvat pentru spălarea materialelor textile foarte murdare.

4) Adecvat pentru spălarea articolelor din bumbac puțin murdare, sintetice și mixte.

5) Mai efectuează și un ciclu de spălare rapidă pentru rufe cu un grad ușor de murdărie.

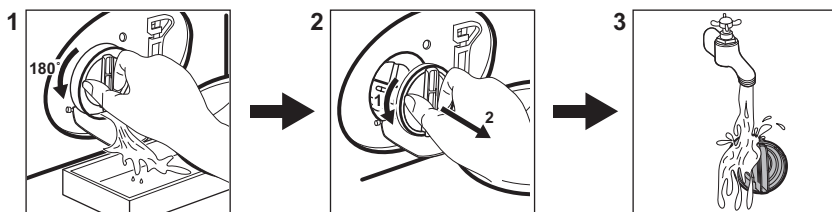
15. GHID RAPID

15.1 Utilizare zilnică





- Conectați ștecherul în priză.
- Deschideți robinetul de apă.
- Apăsați butonul **Pornit/Oprit** (1) pentru a porni aparatul (1).
- Rotiți comutatorul de selecție programe pe programul dorit (2).
- Setări opțiunile dorite prin intermediul butoanelor tactile corespunzătoare (3).
- Puneți rufe în tambur, pe rând, fără a depăși sarcina maximă recomandată. Închideți ușa și asigurați-vă că nu sunt rufe prinse între garnitură și ușă.
- Turnați detergent și alte tratamente în compartimentul adecvat al dozatorului pentru detergent. Dacă utilizați tablete, vă rugăm să activați opțiunea Pods®
- Pentru a porni programul, atingeți butonul **Start/Pauză** (4).
- Aparatul va porni.
- După terminarea programului, scoateți rufe.
- Apăsați butonul **Pornit/Oprit** (1) pentru a opri aparatul.



15.2 Curățarea filtrului pompei de evacuare



Curățați regulat filtrul și, în special, dacă codul de alarmă **E20** apare pe afișaj.

15.3 Programe

Programe	Încărcătură	Descrierea produsului
QuickCare 59min	8.0 kg	Articole din bumbac și sintetice. Acest program asigură performanțe bune la spălarea într-un timp scurt. <div style="border: 1px solid black; padding: 5px;"> <p>i Durata standard a programului a fost dezvoltată pentru o încărcătură de rufe de 5 kg. Dacă spălați o încărcătură mai mică sau mai mare, durata de spălare scade sau crește automat, asigurând rezultate perfecte.</p> </div>
Bumbac	10.0 kg	Țesături din bumbac alb și colorat. Ideal pentru murdărie normală și dificilă.
Sintetice	5.0 kg	Articole din țesătură sintetică sau mixtă.
Delicate	2.0 kg	Țesături delicate precum cele din acril, viscoză, poliester.
 Lână / Mătase	2.0 kg	Articole din lână care se spală la mașină, articole din lână și delicate care se spală manual.
Rapid 20min	3.0 kg	Articole din bumbac și sintetice ușor murdare sau purtate o singură dată.
 Abur Reîmprospătare/Netezire	2.0 kg	Articole din bumbac și sintetice pentru care trebuie eliminate cutele.
Centrifugare/ Evacuare	10.0 kg	Pentru a centrifuga rufe și pentru a evacua apa din tambur. Toate țesăturile, cu excepția articolelor din lână și a celor din țesături delicate.

Programe	Încărcătură	Descrierea produsului
Clătire	10.0 kg	Toate țesăturile, cu excepția articolelor din lână și a celor din țesături foarte delicatese. Program pentru clătire și centrifugare.
Jeans	4.0 kg	Haine din denim și jerseuri.
Pilotă	3.0 kg	Pături, haine căptușite, pilote, cu căptușeală, sintetice sau umplute cu pene și puf.
 Outdoor	2.0 kg ¹⁾ 1.0 kg ²⁾	Articole sportive moderne de exterior.
 Igienizare	10.0 kg	Articole din bumbac alb. Acest program elimină peste 99,99% din bacterii și virusuri ³⁾ De asemenea, asigură o reducere adecvată a alergenilor.
Eco 40-60	10.0 kg	Ciclu energetic redus pentru articole din bumbac. Reduce temperatura și prelungeste timpul pentru a obține rezultate bune la spălare.

1) Program de spălare.

2) Program de spălare și faza de restabilire a proprietăților de respingere a apei.

3) Testat pentru Staphylococcus aureus, Enterococcus faecium, Candida albicans, Pseudomonas aeruginosa și MS2 Bacteriophage în cadrul testului extern efectuat de Swisstat Testmaterialien AG în 2021 (Raportul de testare nr. 202120117).

Încărcarea aparatului la **capacitatea maximă indicată pentru fiecare program ajută la reducerea consumului de energie și apă.**

Detergenți adecvați pentru programele de spălare

Program	Pudră univ- sală ¹⁾	Lichid univ- sal	Lichid pentru rufe colorate	Articole deli- cate din lână	Special
Ultraquick 59min	--	▲	▲	--	--
Bumbac	▲	▲	▲	--	--
Sintetice	▲	▲	▲	--	--
Delicate	--	--	--	▲	▲
Lână / Mătase	--	--	--	▲	▲
Rapid 20min	--	▲	▲	--	--
Jeans	--	▲	▲	--	▲
Pilotă	--	--	--	▲	▲
Outdoor	--	--	--	▲	▲
Igienizare	▲	▲	--	--	▲
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--

1) La o temperatură mai mare de 60 °C se recomandă utilizarea detergentului pudră.

- ▲ = Recomandat
- = Nerecomandat

15.4 Tipul detergentului și cantitatea.

- Utilizați numai detergenți și alte tratamente produse special pentru utilizarea într-o mașină de spălat rufe. În primul rând, respectați aceste reguli generale:
 - detergenți pudră (și tablete și detergenți cu o singură doză) pentru toate tipurile de materiale, cu excepția celor delicate. Alegeți detergenții pudră care conțin înălbitor pentru rufe albe și substanțe de igienizare a rufelor,
 - detergenți lichizi (și detergenți cu o singură doză), de preferat pentru programe de spălare la temperatură joasă (max. 60°C) pentru toate tipurile de țesături sau cei speciali, numai pentru lână.
- Nu amestecați tipuri diferite de detergenți.
- Folosiți mai puțin detergent dacă:
 - spălați o încărcătură mică,
 - rufele sunt puțin murdare,
 - apar cantități mari de spumă în timpul spălării.

O cantitate insuficientă de detergent poate rezulta în:

- rezultate nesatisfăcătoare la spălare,
- încărcătura de rufe devine gri,
- haine unsuroase,
- mucegai în aparat.

O cantitate excesivă de detergent poate rezulta în:

- formarea de spumă,
- reducerea efectului spălării,
- clătire inadecvată,
- un impact mai mare asupra mediului.

15.5 Programul de curățare periodică

Curățarea periodică ajută la extinderea duratei de viață a aparatului.

După fiecare ciclu, țineți ușor deschise ușa și dozatorul pentru detergent pentru a facilita circulația aerului și pentru a usca umiditatea din aparat.

Dacă aparatul nu este utilizat pe o perioadă mai lungă de timp: închideți robinetul de apă și scoateți din priză aparatul.

Programul orientativ de curățare periodică:

Decalциfiere	De două ori pe an
Spălarea de întreținere	O dată pe lună
Curățarea garniturii ușii	La fiecare două luni
Curățarea tamburului	La fiecare două luni
Curățarea dozatorului pentru detergent	La fiecare două luni
Curățarea filtrului pompei de evacuare	De două ori pe an
Curățarea furtunului de alimentare cu apă și a filtrului robinetului	De două ori pe an

Examinați regulat tamburul pentru a verifica dacă există depuneri de calcar. Vă recomandăm să rulați ocazional un ciclu cu tamburul gol și un produs de decalциfiere.

Îndepărtarea obiectelor străine

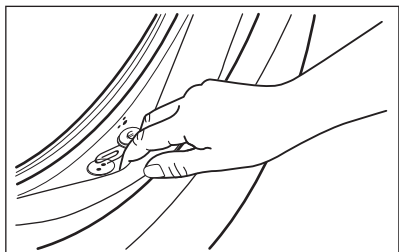


Înainte de a rula ciclul, asigurați-vă că buzunarele sunt goale și toate elementele libere sunt legate.

Scoateți toate obiectele străine (cum ar fi cleme metalice, nasturi, fise, etc.) pe care le găsiți în garnitura ușii, filtre și tambur. Dacă este necesar, adresați-vă Centrului de service autorizat.

Garnitura ușii


Acest aparat este dotat cu un **sistem de auto-curățare la evacuare** care permite eliminarea scamelor mici ce cad din haine împreună cu apa. Examinați cu regularitate garnitura și, dacă este necesar, curățați conform descrierii din următoarea diagramă. Monezile, nasturii și alte obiecte mici pot fi recuperate la finalul ciclului.




Curățați-o atunci când este necesar folosind un agent de curățare tip cremă cu amoniac fără a zgâria suprafața garniturii.

Dacă este necesar, scoateți scamele și obiectele din adâncitura filtrului.

16. INFORMAȚII PRIVIND MEDIUL

Reciclați materialele marcate cu simbolul . Pentru a recicla ambalajele, acestea trebuie puse în containerele corespunzătoare. Ajuțați la protejarea mediului și a sănătății umane și la reciclarea deșeurilor din aparatele electrice și electrocasnice. Nu aruncați aparatele

marcate cu acest simbol  împreună cu deșeurile menajere. Returnați produsul la centrul local de reciclare sau contactați administrația orașului dvs.

Добро дошли у Electrolux! Хвала што сте изабрали наш уређај.



У тежњи да постигнемо еколошку одрживост, смањујемо количину папира и пружамо комплетна корисничка упутства у електронском облику. Комплетно корисничко упутство можете погледати на electrolux.com/manuals



Погледајте савете за коришћење, брошуре и информације за решавање проблема, сервисирање и поправку на electrolux.com/support



Купите прибор, потрошни материјал и оригиналне резервне делове за свој уређај на electrolux.com/shop

Задржано право измена.

САДРЖАЈ

1. БЕЗБЕДНОСНЕ ИНФОРМАЦИЈЕ.....	307
2. БЕЗБЕДНОСНА УПУТСТВА.....	309
3. ОПИС ПРОИЗВОДА.....	311
4. ТЕХНИЧКИ ПОДАЦИ.....	313
5. ИНСТАЛАЦИЈА.....	313
6. КОМАНДНА ТАБЛА.....	317
7. БИРАЧИ ПРОГРАМА И ДУГМАД.....	319
8. ПОДЕШАВАЊА.....	322
9. ПРЕ ПРВЕ УПОТРЕБЕ.....	323
10. ПРОГРАМИ.....	324
11. СВАКОДНЕВНА УПОТРЕБА.....	329
12. НЕГА И ЧИШЋЕЊЕ.....	334
13. РЕШАВАЊЕ ПРОБЛЕМА.....	341
14. ВРЕДНОСТИ ПОТРОШЊЕ.....	345
15. ВОДИЧ ЗА БРЗИ ПОЧЕТАК.....	347
16. ЕКОЛОШКА ПИТАЊА.....	351

1. ⚠ БЕЗБЕДНОСНЕ ИНФОРМАЦИЈЕ



Пре него што започнете са инсталацијом и коришћењем овог уређаја, пажљиво прочитајте приложено упутство.

Произвођач није одговоран за било какве повреде или штету које су резултат неисправне инсталације или употребе. Чувајте упутство за употребу на безбедном и приступачном месту за будуће коришћење.

1.1 Безбедност деце и осетљивих особа

- Овај уређај могу да користе деца старија од 8 година и особе са смањеним физичким, чулним или менталним способностима, као особе којима недостају искуство и знање, уколико им се обезбеди надзор или им се дају упутства у вези са употребом уређаја на безбедан начин и уколико схватају могуће опасности.
- Децу узраста између 3 и 8 година старости, као и особе са веома тешким и сложеним инвалидитетом, треба држати даље од уређаја, осим ако су под сталним надзором.
- Децу млађу од 3 године треба удаљити од уређаја уколико нису под непрекидним надзором.
- Децу треба контролисати како се не би играла са уређајем.
- Држите сву амбалажу даље од деце и одложите је на одговарајући начин.
- Детерџенте држите ван домашаја деце.
- Децу и кућне љубимце држите подаље од уређаја док су његова врата отворена.
- Ако овај апарат има уређај за безбедност деце, треба га активирати.
- Деца не смеју да обављају чишћење и корисничко одржавање уређаја без надзора.

1.2 Опште мере безбедности

- Овај апарат је само за прање веша домаћег типа који се може прати машински.
- Овај уређај је намењен за употребу у једном домаћинству у затвореним просторима.
- Уређај се може користити у канцеларијама, хотелским собама, мотелима, пансионима, сеоским туристичким домаћинствима и сличним објектима за смештај где употреба не би превазилазила (просечан) ниво потрошње по домаћинству.
- Немојте да мењате спецификацију овог уређаја.

- Уређај може да прими највише 10.0 kg веша. Не прекорачујте максималну количину веша за сваки програм (погледајте одељак „Програми”).
- Радни притисак воде на месту где вода улази из излазног прикључка мора бити између 0,5 бара (0,05 МПа) и 10 бара (1,0 МПа).
- Отвори за вентилацију у постољу не смеју бити заклоњени тепихом, простирком или било каквом подном облогом.
- Уређај треба да се повеже на довод воде помоћу новог комплета приложених црева или другог новог комплета црева испорученог од стране овлашћеног сервисног центра.
- Старо црево се не сме поново користити.
- Уколико је кабл за напајање оштећен, њега мора да замени произвођач, одговарајући овлашћени сервисни центар или лица сличне квалификације, како би се избегла електрична опасност.
- Пре било каквог поступка одржавања уређаја, искључите га и извадите утикач кабла за напајање из зидне утичнице.
- Не чистите уређај распршивачима воде нити паром под високим притиском.
- Уређај очистите влажном крпом. Користите искључиво неутралне детерџенте. Немојте користити абразивне производе, абразивне јастучиће за чишћење, раствараче или металне предмете.

2. БЕЗБЕДНОСНА УПУТСТВА

2.1 Инсталирање



Инсталација мора да се обави у складу са важећим националним прописима.

- Уклоните комплетну амбалажу и завртње за транспорт укључујући

гумени затварач са пластичним одстојником.

- Држите транзитне завртње на безбедном месту. Ако ће уређај у будућности бити премештан, завртњи морају бити монтирани да би се блокирао бубањ и тако спречила унутрашња оштећења.
- Увек водите рачуна приликом померања уређаја зато што је тежак.

Увек користите заштитне рукавице и затворену обућу.

- Придржавајте се упутстава за монтаже које сте добили уз уређај.
- Немојте да инсталирате или користите оштећен уређај.
- Немојте да инсталирате или користите уређај тамо где температура може да буде нижа од 0 °C или где је изложен временским условима.
- Област пода на којој ће уређај бити монтиран мора бити равна, стабилна, отпорна на топлоту и чиста.
- Уверите се да постоји циркулација ваздуха између уређаја и пода.
- Када се уређај постави у стални положај, уз помоћ либеле проверите да ли је правилно нивелисан. Ако није, подесите ножице док се не изневелише.
- Немојте да инсталирате уређај директно изнад одвода на поду.
- Не прскајте воду по уређају и не излажите га прекомерној влажности.
- Уређај немојте инсталирати на месту на коме врата уређаја не могу до краја да се отворе.
- Немојте да стављате затворену посуду за прикупљање воде која можда цури испод уређаја. Обратите се Овлашћеном сервисном центру како бисте проверили који прибор може да се користи.

2.2 Прикључење на електричну мрежу

УПОЗОРЕЊЕ!

Ризик од пожара и струјног удара.

- УПОЗОРЕЊЕ: Овај уређај је предвиђен за монтажу/прикључивање на проводник земљења зграде.
- Увек користите прописно уграђену утичницу са заштитом од струјног удара.
- Уверите се да су параметри на плочици са техничким карактеристикама компатибилни са одговарајућим параметрима електричне мреже за напајање.
- Немојте да користите адаптере са више утичница и продужне каблове.

- Проверите да нисте оштетили главно напајање и кабл за напајање. Уколико струјни кабл треба да се замени, то треба да обави наш овлашћени сервисни центар.
- Прикључите главни кабл за напајање на зидну утичницу тек на крају инсталације. Водите рачуна да постоји приступ мрежном утикачу након инсталације.
- Немојте додиривати кабл за напајање нити мрежни утикач влажним рукама.
- Не вуците кабл за напајање како бисте искључили уређај. Кабл искључите тако што ћете извући утикач из утичнице.

2.3 Прикључивање воде

- Температура улазне воде не сме прећи 25°C.
- Немојте оштетити црева за воду.
- Пре прикључења на нове цеви или на цеви које нису коришћене дуже време, или тамо где је вршена поправка или су монтирани нови уређаји (водомери итд.), пустите воду да тече док не буде чиста и бистра.
- Проверите да ли постоји видљиво цурење воде током и након прве употребе уређаја.
- Немојте да користите продужно црево уколико је доводно црево прекратко. Обратите се овлашћеном сервисном центру да бисте заменили доводно црево.
- Приликом отпакивања уређаја, могуће је да потекне вода из одводног црева. Ово може да се деси због тестирања уређаја водом у фабрици.
- Испусно црево можете продужити до највише 400 cm. За друго испусно црево и наставак обратите се овлашћеном сервисном центру.
- Водите рачуна да постоји приступ славини након инсталације.

2.4 Употреба

УПОЗОРЕЊЕ!

Постоји ризик од струјног удара, пожара, опекотина или оштећења уређаја.

- Поштујте упутства о безбедности са паковања детерџента.
- Запаљиве материје или предмете натопљене запаљивим материјама немојте стављати унутар и поред уређаја или на њега.
- Не перите тканине које су јако запрљане уљем, масноћом или масним супстанцама. То може оштетити гумене делове уређаја. Такве тканине прво оперите ручно па их тек онда убаците у машину.
- Немојте користити парфеме и мирисе за веш како не би дошло до оштећења пластичних и гумених делова уређаја.
- Немојте додиривати стакло на вратима док је програм у току. Стакло може бити вруће.
- Проверите да ли сте извадили све металне предмете из веша.

2.5 Сервисирање

- Ради оправке уређаја обратите се овлашћеном сервисном центру. Користите само оригиналне резервне делове.
- Имајте на уму да самостална или нестручна поправка може угрозити безбедност и поништити гаранцију.
- Следећи резервни делови доступни су барем 10 година након укидања модела: мотор и четкице мотора; мењач између мотора и бубња; пумпе; амортизери и опруге; бубањ, носач бубња и његови куглични лежајеви; грејачи и грејни елементи, укључујући и топлотне пумпе; цеви и сродна опрема, као што су црева, вентили, филтери и блокаде; штампана кола; електронски дисплеји; пресостати, термостати и сензори; софтвер и фирмвер, укључујући и софтвер за ресетовање;

- врата, шарке и заптивке врата; остали заптивачи; склоп браве за врата; пластични додаци, као што су дозатори детерџента. Трајање тог периода може бити дуже у вашој земљи. За више информација посетите наш веб-сајт.
- Имајте на уму да су неки од ових резервних делова доступни само стручним сервисерима и да не одговарају сви резервни делови свим моделима.
- Када се ради о сијалицама унутар производа и резервних делова, сијалице које се продају засебно: Ове сијалице су намењене да издрже екстремне физичке услове у кућним апаратима, као што су температура, вибрације, влага, или су намењене да сигнализирају информације о радном стању уређаја. Нису предвиђене за употребу у другим уређајима и нису погодне за осветљавање просторија у домаћинству.

2.6 Одлагање

УПОЗОРЕЊЕ!

Опасност од повређивања или гушења.

- Искључијте уређај из електричног напајања и са довода за воду.
- Исеците мрежни електрични кабл на месту које је близу уређаја и одложите га.
- Уклоните ручицу од врата да бисте спречили да се деца или кућни љубимци заглаве у бубњу.
- Одложите апарат у складу са важећим прописима за одлагање отпада од електричних и електронских уређаја (WEEE).

3. ОПИС ПРОИЗВОДА

3.1 Специјалне функције

Ваша нова машина за прање веша испуњава све модерне захтеве за ефикасно прање веша уз ниску потрошњу воде, енергије и детерџента уз одговарајућу негу тканина.

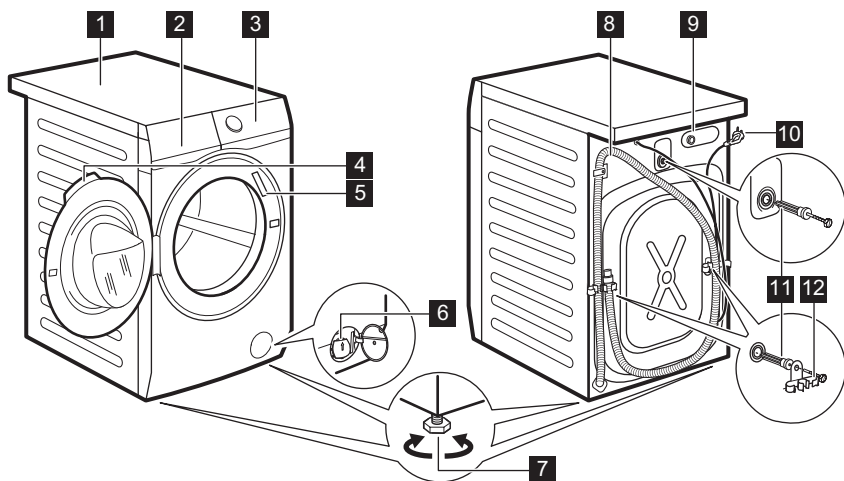
- **Фиока UniversalDose** са одељком за сваку врсту детерџента, укључујући и одељак за Pods®, садржи систем који може оптимално да распршује и меша детерџент, као и да раствара остатке детерџента након сваког циклуса.

- Третирање паром је брз и једноставан начин да освежите одећу. Нежни програми са паром уклањају непријатне мирисе и смањују наборе на сувим тканинама тако да је потребно само мало пеглања.

Опција Steam Easy Iron завршава сваки циклус фазом пажљивог испуштања паре која опушта влакна и смањује гужвање тканине. Пеглање ће бити лакше!

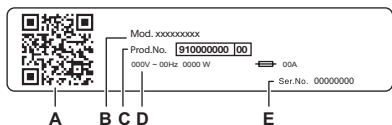
- Опција **SensiCare System** детектује количину веша дефинишући трајање програма у року од 30 секунди. Програм прања је у складу са количином веша и типом тканина тако да се не потроши више времена, енергије и воде него што је потребно.

3.2 Приказ уређаја



- 1** Радна површина
- 2** Дозатор детерџента
- 3** Командна табла
- 4** Ручица на вратима
- 5** Плочича са техничким карактеристикама
- 6** Филтер одводне пумпе




- 7** Ногице за нивелисање уређаја
- 8** Одводно црево
- 9** Прикључак црева за довод воде
- 10** Струјни кабл
- 11** Завртњи за транспорт
- 12** Подупирачи за црево



Подаци са плочице са техничким карактеристикама:

- A. QR код
- B. Назив модела
- C. Број производа
- D. Електричне карактеристике
- E. Серијски број

Скенирајте **QR код** на уређају да бисте регистровали производ и искористили га на најбољи начин.

-  Приступите детаљима о вашем уређају, документацији и чланцима о томе како да користите најбоље функције (Корисничко упутство је такође доступно на electrolux.com/manuals)
-  Добијајте савете о коришћењу, решавању проблема, информације о сервису и поправци (такође доступно на electrolux.com/support)
-  Купите прибор, потрошну робу и оригиналне резервне делове за ваш уређај (такође доступно на electrolux.com/shop)

4. ТЕХНИЧКИ ПОДАЦИ

Димензије	Ширина/висина/укупна дубина	59.7 cm/84.7 cm/63.6 cm
Прикључење на електричну мрежу	Напон	230 V
	Укупна снага	2100 W
	Осигурач	10 A
	Фреквенција	50 Hz
Заштитни омотач пружа заштиту од продирања чврстих честица и влаге, изузев на местима на којима опрема под ниским напонам нема заштиту од влаге		IPX4
Притисак довода воде	Минимум	0,5 бара (0,05 МПа)
	Максимум	10 бара (1,0 МПа)
Довод воде ¹⁾		Хладна вода
Максимална количина веша	Памук	10.0 kg

1) Повежите црево за довод воде са славином за воду која има навој димензија 3/4" .

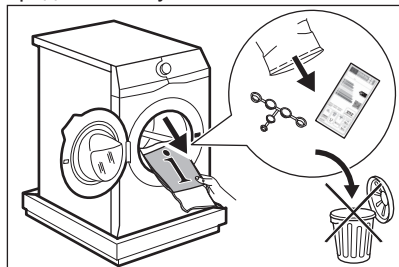
5. ИНСТАЛАЦИЈА

УПОЗОРЕЊЕ!

Погледајте поглавља о безбедности.

5.1 Распакивање

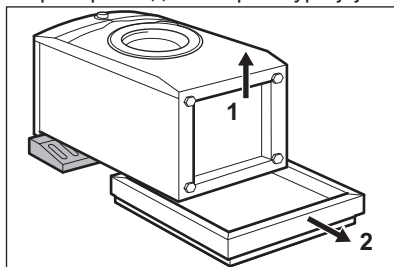
1. Отворите врата. Извадите све предмете из бубња.



i

Прибор који се испоручује уз уређај може се разликовати у зависности од модела.

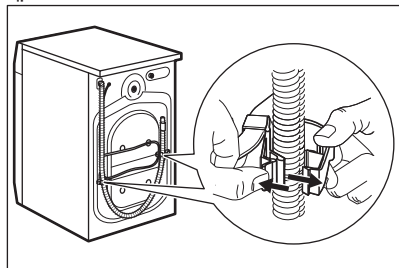
2. Поставите паковање на под иза уређаја и пажљиво га положите на задњу страну. Уклоните заштиту од стиропора са доње стране уређаја.



⚠ ОПРЕЗ

Не постављајте машину за веш на предњу страну.

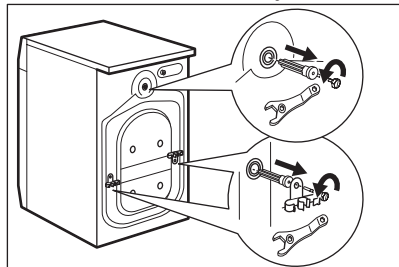
3. Вратите уређај на раг у усправан положај. Уклоните кабл за напајање и црево за одвод воде са држача за црево.



i

Могуће је да потекне вода из одводног црева. Ово се дешава зато што је веш машина тестирана у фабрици.

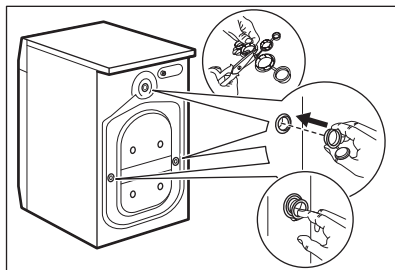
4. Уклоните три транспортна завртња и извадите пластичне одбојнике.



i

Препоручујемо да сачувате паковање и завртње за транспорт када дође тренутак да померите уређај.

5. Ставите пластичне затвараче, који се налазе у торбици са корисничким упутством, у рупе.



5.2 Информације у вези са инсталацијом

Постављање и нивелисање

Правилно подесите уређај како бисте спречили вибрације, буку и померање апарата током рада.

1. Инсталирајте уређај на равнотврдој подлози. Уређај мора да буде нивелисан и стабилан. Постарајте се да уређај не додирује зид или друге јединице и да испод уређаја има циркулације ваздуха.
2. Олабавите или дотегните ножице да бисте подесили ниво. Све ножице морају чврсто да се ослањају на под.

⚠ УПОЗОРЕЊЕ!

Немојте стављати картон, дрво или сличне материјале испод ножица уређаја да бисте подесили ниво.

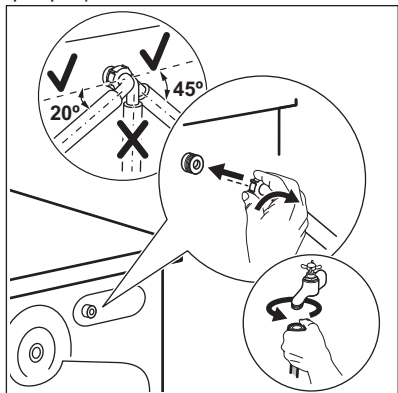
Доводно црево

⚠ ОПРЕЗ

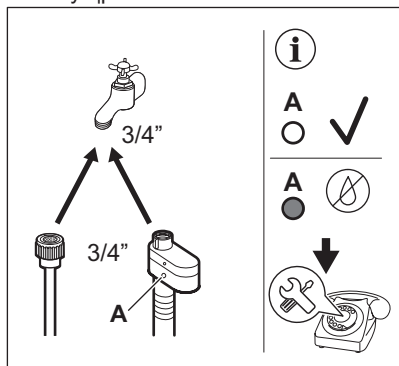
Уверите се да нема оштећења на цревима и да нема цурења на спојницама. Немојте да користите продужно црево уколико је доводно црево прекратко. Обратите се овлашћеном сервисном центру ради информација о замени доводног црева.

1. Повежите доводно црево за воду на задњу страну уређаја, уколико је потребно. Обично је већ инсталирано у

фабрици.



2. Поставите га налево или надесно у зависности од положаја славине за воду. Уверите се да доводно црево није у вертикалном положају.
3. Ако је потребно, олабавите прстенасти навртањ да бисте поставили црево у одговарајући положај.
4. Неки модел може да садржи црево за довод са уређајем за заустављање воде. Он спречава било какво цурење из црева услед природног старења. Сектор у оквиру приказује ову грешку А. Ако до тога дође, затворите славину за воду и обратите се овлашћеном сервисном центру за информације за замену црева.



5. Повежите други крај доводног црева за хладну воду на славину за хладну воду са навојем од 3/4".

УПОЗОРЕЊЕ!

Температура улазне воде не сме прећи 25°C.

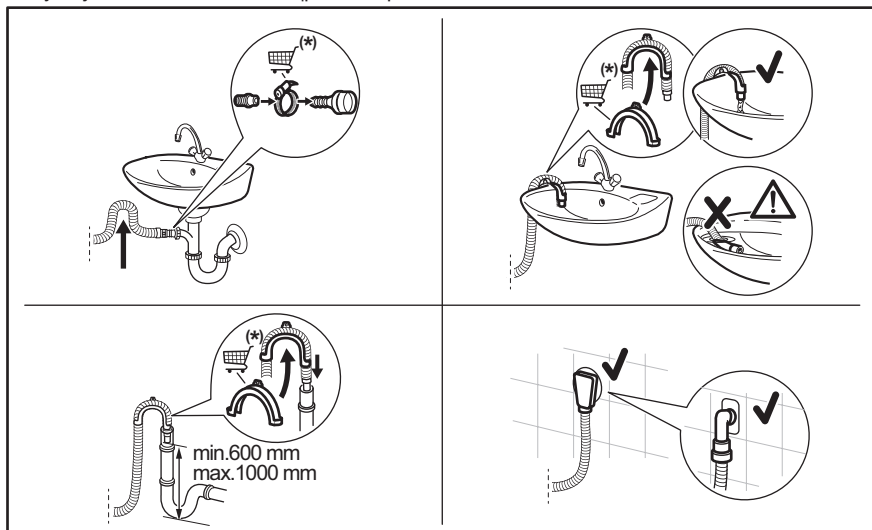
Одвођење воде

Одводно црево треба да остане на висини не мањој од 60 cm и не већој од 100 cm.



Одводно црево можете продужити до највише 400 cm. За куповину другог одводног црева и наставка обратите се овлашћеном сервисном центру.

Могуће је повезати одводно црево на различите начине:



* Подложе промени резервних делова без најаве.

Проверите да ли је одводно црево формирало лук да бисте спречили заостале честице да доспеју из судопере у уређај.

Повежите одводно црево са сливником и затегните га помоћу стеге. Проверите да ли је одводно црево формирало лук да бисте спречили заостале честице да доспеју из судопере у уређај.

Поставите црево директно у уграђену одводну цев у зиду просторије и затегните га помоћу стеге.

Без пластичне вођице за црево, за сливник испод судопере - Ставите одводно црево у сливник и причврстите га помоћу стеге.

Одводно црево може да се савије у облику латиничног слова У и постави око пластичне вођице. На ивици судопере - причврстите вођицу за славину или за зид.



Постарајте се пластичне вођице не могу да се померају када уређај избацује воду и да крај одводног црева није потопљен у воду. Прљави вода би могла да се врати у уређај. Купите прибор од овлашћеног добављача.

За статичну цев са вентилационим отвором – убаците одводно црево директно у одводну цев или статичну цев



Крај одводног црева мора у сваком тренутку мора да буде проветрен, т.ј. унутрашњи пречник одводне цеви (мин. 38 mm – мин. 1,5") мора да буде већи од спољног пречника одводног црева.

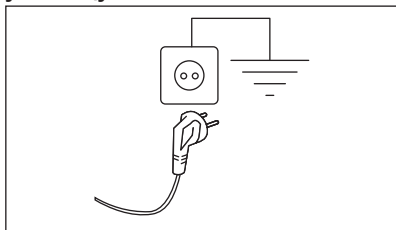
5.3 Прикључење на електричну мрежу

На крају монтаже прикључите главни кабл за напајање у зидну утичницу.

Плочица са техничким карактеристикама и поглавље „Технички подаци“ наводе потребне електричне карактеристике. Проверите да ли су компатибилне са мрежним напајањем.

Проверите да ли ваша кућна електроинсталација може да издржи максимално потребно оптерећење, узимајући у обзир и све друге уређаје који могу бити у употреби.

Прикључите уређај на уземљену утичницу.



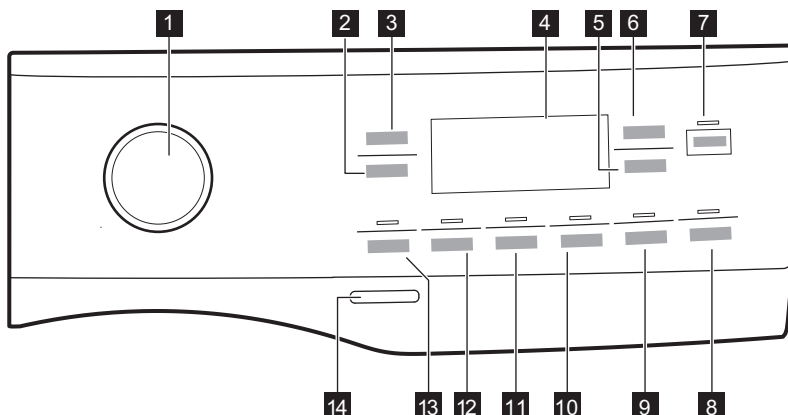
Кабл за напајање мора бити лако доступан након монтаже уређаја.

Обратите се нашем овлашћеном сервисном центру за било какве електричне радове потребне за монтажу овог уређаја.

Произвођач не прихвата никакву одговорност за оштећења или повреде настале услед непоштовања горенаведених мера предострожности.



6. КОМАНДНА ТАБЛА

6.1 Опис командне табле



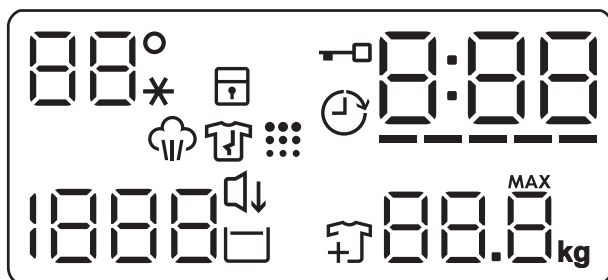


Опције не могу да се изаберу са свим програмима прања. Проверите компатибилност између опција и програма прања у одељку „Компатибилност опција са програмима” у поглављу „Програми”. Једна опција може да искључује другу, у том случају уређај вам неће омогућити да заједно подесите некомпатибилне опције. Водите рачуна да екран и сензорском дугмад увек буду чисти и суви.

- 1 Бирач програма
- 2 Сензорско дугме Spin
- 3 Сензорско дугме Temperature
- 4 Дисплеј
- 5 Сензорско дугме Delay Start
- 6 Сензорско дугме Time Manager
- 7 Сензорско дугме Start / Pause
- 8 Сензорско дугме Pods
- 9 Сензорско дугме Steam Easy Iron
 и трајна опција за безбедност деце 

- 10 Сензорско дугме Silent
- 11 Сензорско дугме Extra Rinse
- 12 Сензорско дугме Stains
- 13 Сензорско дугме Prewash
- 14 Тастер On/Off

6.2 Дисплеј



Индикатор температуре.





Индикатор блокаде за безбедност деце.







Индикатор за закључана врата.



Индикатор одложеног старта.

	Дигитални индикатор може да прикаже: <ul style="list-style-type: none"> • Трајање програма. • Време одлагања. • Крај циклуса. • Код упозорења. • Индикатор грешке. • Назнака укупног броја радних са-ти уређаја.
-----	Индикатор Time Manager.
	Индикатор фазе паре.

	Индикатор чишћења бубња.
1888	Индикатор брзине центрифуге
	Индикатор Silent.
	Индикатор задржавања испирања.
	Индикатор додавања веша.
88.8	Индикатор максималног уноса.

7. БИРАЧИ ПРОГРАМА И ДУГМАД

7.1 Увод



Опције/функције нису доступне са свим програмима прања. Проверите компатибилност између опција/функција и програма прања у „Табели програма“. Једна опција/функција може да искључује другу, у том случају уређај вам неће омогућити да подесите некомпатибилне опције/функције.

7.2 On/Off ⓘ

Притисните на ово дугме неколико секунди да бисте укључили или искључили уређаја. Оглашавају се две различите мелодије док се уређај укључује или искључује.

Пошто Режим приправности аутоматски деактивира уређај након неколико минута како би се смањила потрошња енергије, можда ћете морати поново да активирате уређај.

Више информација потражите у одељку Режим приправности у поглављу Свакодневна употреба.

7.3 Бирач програма

Окретањем бирача програма могуће је изабрати жељени програм.

7.4 Temperature 🌡

Када изаберете програм прања, уређај аутоматски предлаже подразумевану температуру.

Узастопно притискајте ово дугме док се на дисплеју не појави жељена вредност температуре.

Када се на дисплеју прикажу индикатори --*, уређај не греје воду.

7.5 Spin 🌀

Када подесите програм, уређај аутоматски бира подразумевану брзину центрифуге.

Узастопно додирујте ово дугме да бисте:


- **Промените брзину центрифуге.** На дисплеју се приказује искључиво брзина центрифуге која је доступна за подешени програм.
- **Подесите опцију Без центрифуге**

— — —


Изаберите ову опцију да бисте деактивирали све фазе центрифуге. На


екрану је приказан индикатор — — —.

Уређај извршава само фазу испуштања воде за изабрани програм прања. Ова опција је намењена веома осетљивим тканинама. Фаза испирања користи више воде за неке програме прања.

- Активирајте опцију **Задржавање испирања** .

Последња центрифуга се не извршава. Машина не испушта воду од последњег испирања да би се спречило гужвање веша. Програм прања се завршава са водом у бубњу.

Индикатор  остаје укључен. Врата остају забрављена, а бубањ се редовно окреће да би се смањило гужвање. Морате да испустите воду да бисте откључали врата.

Ако додирнете дугме Start / Pause , уређај извршава фазу центрифуге и испушта воду.



Уређај аутоматски испушта воду након приближно 18 сати.

7.6 Prewash

Помоћу ове опције програму прања можете да додате фазу претпрања.

Одговарајући индикатор изнад сензорског дугмета светли.

Користите ову опцију да бисте додали фазу претпрања на 30 °C пре фазе прања.

Ова опција се препоручује за јако запрљан веш, нарочито ако на њему има песка, прашине, блата и других чврстих честица.




Ова опција може да продужи трајање програма.

7.7 Stains

Додирните ово дугме да бисте програму додали фазу за уклањање флека.

Одговарајући индикатор изнад сензорског дугмета светли.

Користите ову опцију да бисте са веша уклонили упорне флеке.

Кад подесите ову опцију, ставите средство за уклањање флека у одељак .



Ова опција продужава трајање програма.

Ова опција није доступна на температури нижој од 40 °C.

7.8 Трајно Extra Rinse

Са овом опцијом можете да додате неколико испирања у складу са изабраним програмом прања.

Користите ову опцију за људе који су алергични на остатке детерџента и имају осетљиву кожу.



Ова опција продужава трајање програма.


Одговарајући индикатор изнад додирног дугмета светли и такође остаје стално укључен током следећих циклуса док се ова опција не деактивира.

7.9 Steam Easy Iron

Ова опција додаје фазу паре иза које следи кратка фаза против гужвања на крају програма прања.





Фаза паре смањује гужвање тканине и олакшава пеглање.

Одговарајући индикатор изнад сензорског дугмета светли.

Индикатор  светли током фазе третирања паром.




Ова опција може да продужи трајање програма.

Када се програм заустави, на дисплеју се приказује , индикатор  се искључује, а индикатор  и лампица Start / Pause  светле. Бубањ се окреће уједначено око 30 минута како би сачувао корист од паре. Додиривањем било ког дугмета прекида се кретање којим се спречава гужвање и откључавају се врата,

а уређај поново предлаже претходно подешени програм.


За прекид фазе спречавања гужвања можете урадити и следеће:

- Притисните дугме On/Off  на неколико секунди да бисте укључили или искључили уређај.
- Окрените бирач програма у неки други положај.




Мала количина веша помаже да се постигну бољи резултати.


7.10 Silent

Додирните ово дугме да бисте активирали-деактивирали опцију **Silent** .

Прелазна и коначна фаза центрифуге се потискују и програм се завршава са водом у бубњу. Ово помаже да се смањи гужвање.

На дисплеју се приказује индикатор . Врата остају блокирана. Бубањ се нормално окреће да би се умањило гужвање. Морате да испустите воду да бисте их откључали.

Пошто је програм врло тих, погодан је за употребу у ноћним сатима када је на снази јефтинија тарифа за електричну енергију. У неким програмима испирања се обављају са више воде.

Ако додирнете дугме Start / Pause , уређај извршава само фазу испуштања воде.



Уређај аутоматски испушта воду након приближно 18 сати.

7.11 Pods®

Додирните ово дугме да бисте активирали или деактивирали опцију Pods®.

Након активирања пали се одговарајући индикатор.

Пратите произвођачке препоруке за дозирање и чување кесица.



Ставите највише две таблете или појединачне кесице у одељак Pods® у дозатору детерџента.

Ова опција остаје активна током наредних циклуса све док се не искључи и ако може да се изабере са подешеним програмом.

7.12 Delay Start

Помоћу ове опције можете да одложите покретање програма за погодније време.


Узастопно додирујте дугме да бисте подесили жељено одлагање. Време се продужава у корацима од 1 сата до 20 сати.

На дисплеју се приказује индикатор  и одабрано време одлагања. Након што додирнете дугме Start / Pause , уређај започиње са одбројавањем и врата се закључавају.

7.13 Time Manager

Са овом опцијом можете да скратите трајање програма у зависности од количине веша и степена запрљаности.

Након што подесите програм прања, на дисплеју се приказује његово аутоматски подешено трајање и црте -----.

Додирните дугме Time Manager  да бисте скратили трајање програма у складу са вашим потребама. Дисплеј приказује ново трајање програма и број црта се у складу с тим смањује:

----- погодно за максималну количину нормално запрљаног веша.

---- брзи циклус за максималну количину благо запрљаног веша.

-- веома брзи циклус за мању количину благо запрљаног веша (препоручује се највише половина од максималне количине).

- најкраћи циклус за освежавање малих количина веша.

Опција Time Manager доступна је само са програмима који се налазе у табели.

индикатор	Cottons	Synthetics
	----- 1)	■
----	■	■
---	■	■
-- 2)	■	■
- 2)	■	■

- 1) Подразумевано трајање за све програме.
 2) Овај ниво опције Time Manager није доступан на 90 °C.

Time Manager са програмима за третирање паром

Приликом подешавања програма за пару, ово дугме омогућава одабир три нивоа


паре, а сходно томе се скраћује трајање програма:

- ---- : максимум.
- -- : средње.
- - : минимум.




На неким уређајима трајање програма се скраћује без приказивања цртица.

7.14 Start / Pause

Додирните дугме Start / Pause  да бисте покренули или паузирали уређај или прекинули програм који се извршава.






Икона  означава да можете да паузирасте циклус и додате или уклоните одећу. За више детаља прочитајте одељак „Отварање врата – додавање одеће”.







8. ПОДЕШАВАЊА

8.1 Подешавање



Када притискате комбинацију тастера, **не нагињите** прсте надоле. Сензори тастера који се налазе испод дугмади су осетљиви и могу да ометају ваш избор.

ФУНКЦИЈЕ	КОМБИНАЦИЈА ТАСТЕРА	ОПИС
Блокада за безбедност деце	Steam Easy Iron  	Помоћу ове опције можете спречити да се деца играју са командном таблом. Држите притиснуто дугме док се индикатор  не укључи/искључи на дисплеју.



ФУНКЦИЈЕ	КОМБИНАЦИЈА ТАСТЕРА	ОПИС
Звучни сигнали	Prewash  - Stains 	Помоћу ове опције можете да активирате или деактивирате звучне сигнале. Додирните комбинације тастера истовремено и држите око 2 секунде. Ако деактивирате звучне сигнале, они ће наставити да раде уколико дође до квара на уређају.
Бројач радних сати	Stains  - Extra Rinse 	Могуће је приказати у сатима укупно време рада уређаја почев од првог укључивања. Ова вредност показује време рада циклуса (не обухвата паузе и време одложеног старта). Додирните комбинације тастера истовремено и држите неколико секунди. Након 3 секунде на дисплеју се приказује укупан број сати рада уређаја: нпр. за 1276 сати, дисплеј приказује текст Hr на 2 секунде, затим „12” (хиљаде и стотине) на 2 секунде и на крају „76” (десетице и јединице).
Подразумеване фабричке вредности	Silent  - Steam Easy Iron 	Ова функција омогућава враћање на фабричка подешавања. Да бисте активирали ову функцију, додирните комбинације тастера истовремено на неколико секунди. Дисплеј ће приказати <p>— — — на око 5 секунди.</p>

9. ПРЕ ПРВЕ УПОТРЕБЕ



Током монтаже или пре прве употребе можда ћете уочити мало воде у уређају. Ово је вода која је преостала у уређају након целокупне провере функционалности уређаја која је спроведена у фабрици како би се обезбедило да уређај који се испоручује купцима буде у савреном радном стању, па стога то није разлог за забринутост.



1. Уверите се да су сви завртњи за пренос уклоњени из уређаја.

2. Уверите се да је електрична енергија доступна и да је славина одвртнута.
3. Сипајте 2 литра воде у преграду за детерџент означену са . Овим се активира систем за одвод.
4. Сипајте малу количину детерџента у преграду означену са .
5. Подесите и започните програм за памук при највишој температури без веша у бубњу. Ово уклања сву могућу прљавштину из бубња.

10. ПРОГРАМИ

10.1 Графикон програма

Програми прања

Програм	Опис програма
QuickCare 59min	Памук и мешавина синтетике. Идеално за брзо свакодневно прање, за бољу негу одеће и добро чишћење већ од 30 °С. <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; margin-top: 10px;"> Стандардно трајање програма је развијено на количини веша од 5 kg. Ако перете мањи или већи оптерећење, време прања аутоматски опада или повећава обезбеђујући савршене резултате.</div>
Cottons	Беле и обојене памучне тканине. Идеално за нормално и веома загрљан веш.
Synthetics	Синтетика или материјали различитог састава. Нормалан степен загрљаности.
Delicates	Осетљиве тканине као што су акрил, вискоза и тканине од мешовитих материјала које захтевају нежније прање. Нормалан степен загрљаности.
 Wool / Silk	Вунена одећа која се пере у машини, вунена одећа која се пере ручно и остале тканине са симболом „ручно прање“ ¹⁾ .
Rapid 20min	Памучне и синтетичке тканине са благим степеном загрљаности или носене само једном.

Програм за третирање паром са системом FreshScent

Програм са паром може се користити за редуковање набора и мириса²⁾ избегавајте прање предмета који само треба да се освеже. Влакна тканине су опуштена и након тога пеглање не захтева нимало напора.

Када се програм заврши, брзо извадите веш из бубња³⁾. Програми паре не врше хигијенске циклусе. Не подешавајте овај програм са следећим типовима веша:

- Тканинама које нису погодне за сушење у машини за сушење.
- Предмети са етикетом „Само хемијско чишћење“.








Electrolux мирис. Ако користите овај посебан нежан мирис, ваш веш ће се мирисати као да је тек опран. Пажљиво прочитајте упутства која сте добили уз мирис. Смањите дозу мириса када третирате мање количине веша. Помоћу дугмета Time Manager можете да скратите трајање програма када третирате предмете означене за прање на ниским температурама.

НЕМОЈТЕ:

- Машински сушити одећу третирану мирисом. Мирис ће испарити.
- Користити мирис у сврхе другачије од оних које су овде описане.
- Користити мирис на новим предметима. Нови предмети могу да садрже остатке једињења завршне обраде која нису компатибилна са мирисом.






Мирис је доступан у **Electrolux** веб продавници или код овлашћеног продавца.


Програм	Опис програма
 Steam Refresh	<p>Предмети од памука, синтетике и мешавине материјала. Посебан циклус за напаривање без прања који може да се користи за припрему сувог веша за пеглање или за освежавање једном ношене одеће. Овај програм смањује гужвање, мирисе и опушта тканине. Немојте да користите детерџент.</p>
Spin/Drain	<p>За центрифугирање веша и испуштање воде из бубња. Све тканине изузев вунених и осетљивих материјала.</p>
Rinse	<p>Све тканине, изузев вунених и веома осетљивих тканина. Програм за испирање и центрифугирање веша. Фабрички подешена брзина центрифуге је она која се користи за програме за памук. Смањите брзину центрифуге тако да одговара врсти веша. Ако је неопходно, подесите опцију Extra Rinse за додатна испирања. При малој брзини центрифуге уређај врши пажљиво испирање и скраћује центрифугирање.</p>
Jeans	<p>Ствари од тексаса и жерсеја. Нормално запрљане. Овај програм обавља фазу пажљивог испирања, намењену стварима од тексаса, чиме се смањује губитак боје и уклања преостали прах за прање са тканина.</p>
Duvet	<p>Један синтетички прекривач, постављена одећа, јорган, перјана јакна и слични предмети.</p>
 Outdoor	<div data-bbox="370 662 1028 767" style="border: 1px solid black; padding: 5px;"> <p> Не користите омекшивач тканина и уверите се да нема остатака омекшивача у дозатору детерџента.</p> </div> <p>Одећа коју носимо када изаlazимо напоље, радна и спортска одећа, водоотпорне јакне и јакне које пропуштају ваздух, као и јакне са поставом од вуне која може да се извади или са унутрашњом поставом. Препоручена количина веша је 2.0 kg.</p> <p>Овај програм може се користити као фаза за обнављање својства водоодбојности одеће и посебно је прилагођен за третирање одеће са хидрофобним слојем. За обављање фазе за обнављање својства водоодбојности одеће, поступите на следећи начин:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Сипајте детерџент за прање у преграду . • Сипајте посебно средство које обнавља својство водоодбојности одеће у преграду за омекшивач тканина . • Смањите количину веша на 1.0 kg. <div data-bbox="370 1086 1028 1265" style="border: 1px solid black; padding: 5px;"> <p> Да бисте додатно побољшали дејство средства за обнављање својства водоодбојности одеће, одећу осушите у машини за сушење веша тако што ћете подесити програм за сушење на Outdoor (ако је доступан и ако ознака на одећи дозвољава машинско сушење).</p> </div>
 Hygiene	<p>Ствари од белог памука. Овај делотворан програм прања у комбинацији са паром уклања више од 99,99% бактерија и вируса⁴⁾ уз одржавање температуре изнад 60°C током читаве фазе прања; уз додатно дејство на влакна захваљујући фази паре, продужена фаза испирања осигурава правилно уклањање остатака детерџента и микроорганизама. Овај програм уз то осигурава правилно смањење полена и алергена.</p>

Програм	Опис програма
Есо 40-60	Циклус ниске потрошње енергије за памук. Смањује температуру и продужава време како би се дошло до добрих резултата прања.

- 1) За време овог циклуса бубањ се споро окреће да би осигурао нежно прање. Може изгледати као да се бубањ не окреће или да се не окреће правилно, али је то нормална појава код овог програма.
- 2) Програм са паром не уклања нарочито интензивне мирисе.
- 3) Након третирања паром веш може да буде влажан. Окачите веш на неколико минута.
- 4) Испитан је за *Staphylococcus aureus*, *Enterococcus faecium*, *Candida albicans*, *Pseudomonas aeruginosa* и бактериофаг MS2 независним тестом који је спровела компанија Swisstatet Testmaterialien AG током 2021. године (Извештај о испитивању бр. 202120117).

Температура програма, максимална брзина центрифуге и максимална количина веша

Програм	Подразумевана температура Распон температуре	Референтна брзина центрифуге Опсег брзине центрифуге	Максимална количина веша за прање
QuickCare 59min	30°C 60–30 °C	1600 o/min 1600 o/min - 400 o/min	8.0 kg
Cottons	40°C 90°C – Хладно	1600 o/min 1600 o/min - 400 o/min	10.0 kg
Synthetics	30°C 60°C – Хладно	1200 o/min 1200 o/min - 400 o/min	5.0 kg
Delicates	30°C 40°C – Хладно	800 o/min 1200 o/min - 400 o/min	2.0 kg
 Wool / Silk	40°C 40°C – Хладно	1200 o/min 1200 o/min - 400 o/min	2.0 kg
Rapid 20min	30°C 40°C–30°C	1200 o/min 1600 o/min - 400 o/min	3.0 kg
 Steam Refresh	-	-	2.0 kg
Spin/Drain	-	1600 o/min 1600 o/min - 400 o/min	10.0 kg
Rinse	-	1600 o/min 1600 o/min - 400 o/min	10.0 kg
Jeans	30°C 40°C – Хладно	800 o/min 1200–400 o/min	4.0 kg
Duvet	40°C 60°C – Хладно	800 o/min 800–400 o/min	3.0 kg
 Outdoor	30°C 40°C – Хладно	1200 o/min 1200 o/min - 400 o/min	2.0 kg ¹⁾ 1.0 kg ²⁾

Програм	Подразумевана температура Распон температуре	Референтна брзина центрифуге Опсег брзине центри- фуге	Максимална ко- личина веша за прање
 Hygiene	60 °C	1600 o/min 1600 o/min - 400 o/min	10.0 kg
Eco 40-60	40 °C ³⁾	1600 o/min 1600 o/min - 400 o/min	10.0 kg

- 1) Програм прања.
- 2) Програм прања и фаза обнављања водоотпорности.
- 3) Према Уредби бр. 2019/2023 Комисије ЕУ, овај програм на 40 °C може заједно у истом циклусу да пере нормално запрљан памучни веш декларисан за прање на 40 °C или 60 °C.



За достигнуте температуре унутар веша, трајање програма и друге податке, погледајте одељак „Вредности потрошње“.


Најефикаснији програми у погледу потрошње електричне енергије уопштено речено су они који раде на нижим температурама и трају дуже.










10.2 Woolmark Premium Wool Care – Плаво



Циклус прања вуне у овој машини тестирала је и одобрила компанија The Woolmark Company за прање одевних предмета који садрже вуну означених етикетом „ручно прање“ уколико се производи перу према упутствима на етикети одевних предмета и онима које је издао произвођач ове машине за прање рубља.
M2305

10.3 Опције компатибилност са програмима

	QuickCare 59min	Cottons	Synthetics	Delicates	Wool / Silk	Rapid 20min	Steam Refresh	Spin/Drain	Rinse	Jeans	Duvet	Outdoor	Hygiene	Eco 40-60
 Spin	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■

	QuickCare 59min	Cottons	Synthetics	Delicates	Wool / Silk	Rapid 20min	Steam Refresh	Spin/Drain	Rinse	Jeans	Duvet	Outdoor	Hygiene	Eco 40-60
 Задржавање испирања	■	■	■	■	■				■	■		■	■	■
 Тихо		■	■	■						■				
 Без центрифуге	■	■	■	■	■	■		■ ¹⁾	■	■	■	■	■	■
 Stains ²⁾		■	■							■			■	
 Prewash		■	■											
 Time Manager ³⁾		■	■				■							
 Extra Rinse	■	■	■	■					■	■		■	■	
 Steam Easy Iron		■	■							■			■	
PODS®	■	■	■	■		■				■		■	■	■
 Delay Start	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■

1) Ако подесите опцију Без центрифуге, уређај само испушта воду.

2) Ова опција није доступна на температури нижој од 40 °C.

3) Уколико изаберете најкраће трајање, препоручујемо да смањите количину веша за прање. Уређај се може потпуно напунити вешом, међутим, резултати прања могу бити слабији.

Одговарајући детерџенти за програме прања

Програм	Универзални прашак ¹⁾	Течност за све тканине	Течност за обојене тканине	Осетљива вуна	Посебан
Ultraquick 59min	--	▲	▲	--	--
Cottons	▲	▲	▲	--	--

Програм	Универзални прашак ¹⁾	Течност за све тканине	Течност за обојене тканине	Осетљива вуна	Посебан
Synthetics	▲	▲	▲	--	--
Delicates	--	--	--	▲	▲
Wool / Silk	--	--	--	▲	▲
Rapid 20min	--	▲	▲	--	--
Jeans	--	▲	▲	--	▲
Duvet	--	--	--	▲	▲
Outdoor	--	--	--	▲	▲
Hygiene	▲	▲	--	--	▲
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--

1) На температури вишој од 60 °C препоручује се употреба детерџента у прашку.

▲ = Препоручује се


-- = Није препоручено

11. СВАКОДНЕВНА УПОТРЕБА

⚠ УПОЗОРЕЊЕ!

Погледајте поглавља о безбедности.

11.1 Активирање уређаја

1. Утакните мрежни утикач у зидну утичницу.
2. Одвртните славину за воду.
3. Притисните дугме On/Off  на неколико секунди да бисте активирали уређај.

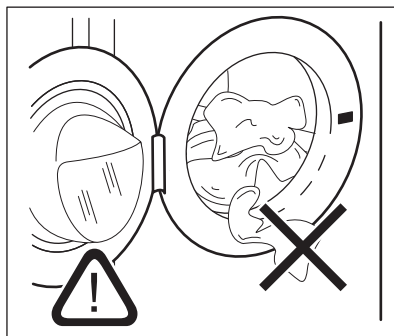
Чује се кратак звук.

11.2 Убацавање веша

- Отворите врата уређаја.
- Протресите веш пре него што га ставите у уређај.
- Ставите веш у бубањ, комад по комад.

Водите рачуна да не ставите превише веша у бубањ.

- Добро затворите врата.

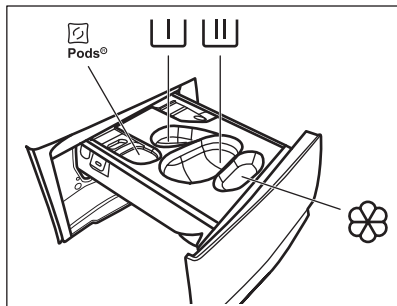



⚠ ОПРЕЗ


- Водите рачуна да се веш не заглави између заптивача и врата. Постоји ризик од цурења воде или оштећења веша.


- Прање тканина јако запрљаних уљем и са масним флекама или коришћење парфема може да изазове оштећење гумених делова уређаја.

11.3 Додавање детерџента и адитива



 – Одељак за кесице са детерџентом (до 2 ком.). Кад користите таблете детерџента, уверите се да је опција Pods® активирана.


 – Одељак за фазу претпрања у програму намакања (само детерџент у виду прашка).

 – Одељак за у фази прања (само детерџент у виду прашка).



Уверите се да је опција Pods® деактивирана кад користите овај одељак.



Ако користите течни детерџент, не заборавите да убаците посуду за течни детерџент .



– Одељак за омекшивач тканина и друга течна средства за третирање (регенератор тканина, штирак).

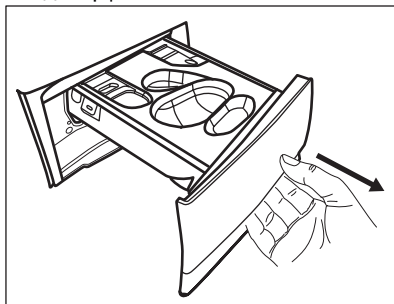
MAX – Увек пратите упутства која се налазе на паковању детерџента, али препоручујемо да не прекорачите максимални назначени ниво (**MAX**). Ова количина ће, међутим, гарантовати најбоље резултате прања.





Након циклуса прања, ако је потребно, уклоните све остатке детерџента из дозатора.

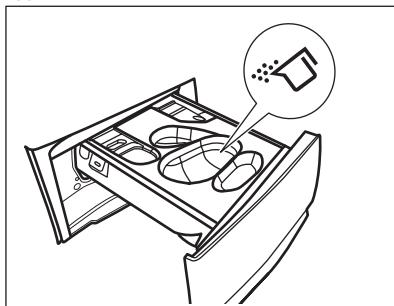
Поступите на следећи начин


1. Отворите поклопац дозатора детерџента.

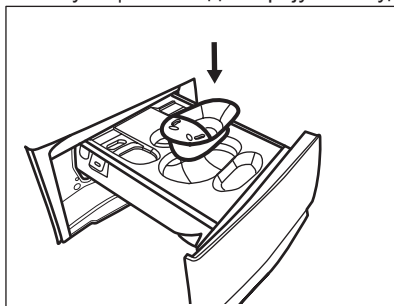


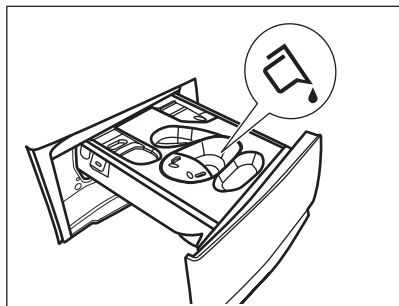
2. Ако је подешена фаза претпрања, сипајте прашак у одељак .
3. За главно прање изаберите одговарајући одељак у зависности од врсте детерџента:


а) Сипајте **прашкasti детерџент** у одељак .

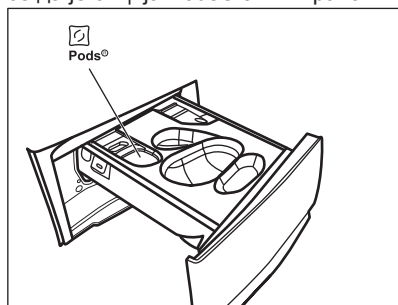



б) Сипајте **течни детерџент** у исти одељак након убацавања одговарајуће посуде .





с) Ставите **таблете** у одељак . Уверите се да је опција Pods® активирана.




4. Сипајте омекшивач тканина у одељак .
5. Затворите дозатор детерџента.

11.4 Подешавање програма

1. Окрените бирач програма да бисте изабрали жељени програм прања. Приказује се индикатор одговарајућег програма.

Програм Есо 40-60 је подразумевани предложени програм када је уређај укључен, онај на који се односе информације са енергетске ознаке.

Индикатор дугмета Start / Pause  трепће. Дисплеј приказује индикативно трајање програма, максималну декларисану количину веша за подешени програм (само током неколико секунди), подразумевану температуру, подразумевану брзину центрифуге и индикаторе фаза програма (када су доступни).


2. Да бисте променили температуру и/или брзину центрифуге, додирните одговарајућу дугмад.

3. Ако желите, подесите једну или више опција додирујући одговарајућу дугмад. У складу са тим се укључују се одговарајући индикатори на дисплеју и мењају се приказане информације.




У случају да избор **није могућ** чује се звучни сигнал.

11.5 Покретање програма

Додирните дугме Start / Pause  да бисте покренули програм.





Одговарајући индикатор опције престаје да трепери и остаје укључен.

Програм се покреће, а врата се закључавају. На дисплеју се приказује индикатор .



Одводна пумпа може кратко да ради пре него што се уређај напуни водом.





11.6 Покретање програма са опционом одложеног старта


1. Узастопно додирујте дугме Delay Start  док се на дисплеју не прикаже жељено време одлагања. На дисплеју индикатор приказује .
2. Додирните дугме Start / Pause . Врата уређаја се закључавају и започиње одбројавање до одложеног старта. На дисплеју се приказује индикатор .

Када се одбројавање заврши, програм се аутоматски покреће.

Отказивање одложеног старта након што је одбројавање започело




Да бисте отказали одложени старт:

1. Додирните дугме Start / Pause  да бисте паузирали рад уређаја. Одговарајући индикатор трепће.
2. Узастопно додирујте дугме Delay Start  док се на дисплеју не прикаже  и индикатор  се не угаси.

3. Поново додирните дугме Start / Pause  да бисте одмах покренули програм.

Промена одложеног старта након започињања одбројавања


Да бисте променили одложени старт:


1. Додирните дугме Start / Pause  да бисте паузирали рад уређаја. Одговарајући индикатор трепће.
2. Узастопно додирујте дугме Delay Start  док се на дисплеју не прикаже жељено време одлагања.
3. Поново додирните дугме Start / Pause  да бисте покренули ново одбројавање.

11.7 Детекција количине веша SensiCare System




Трајање програма на дисплеју се односи на **средњу/велику количину веша**.

Кад додирнете дугме Start / Pause  искључује се индикатор максималне декларисане количине веша и SensiCare System почиње детекцију унете количине веша:

1. Уређај детектује количину веша у првих 30 секунди. У програмима у којима је доступна опција Time Manager, траке Time Manager  испод цифара за време ће током ове фазе репродуковати једноставну анимацију. Бубањ се накратко окреће.
2. У складу с тим, трајање програма може да се прилагоди, тј. продужи или скрати. Након следећих 30 секунди, почиње пуњење водом.

На крају фазе детекције уноса, **у случају да је бубањ препуњен**, индикатор **MAX** трепери на дисплеју:

У овом случају је у првих 30 секунди могуће паузирати уређај и извадити вишак веша.

Када извадите вишак веша, додирните дугме Start / Pause  да бисте поново покренули програм. Фаза SensiCare може се поновити највише три пута (видети тачку 1).

Важно! Ако се количина веша не смањи, програм прања се покреће без обзира на преоптерећење. У том случају није могуће гарантовати најбоље резултате прања.



Око 20 минута након покретања програма, трајање програма може поново да се прилагоди у зависности од количине воде коју су упиле тканине.





Детекција SensiCare се обавља само са комплетним програмима прања и ако трајање програма није скраћено помоћу дугмета Time Manager.



SensiCare System није доступан код свих програма, као што су Wool / Silk, Rinse, и програми са кратким циклусима.



11.8 Прекидање програма и промена опција

Када је програм покренут, можете да промените **само неке** опције:

1. Додирните дугме Start / Pause . Одговарајући индикатор трепери.
2. Промените опције. Информације на дисплеју се мењају у складу са тим променама.
3. Поново додирните дугме Start / Pause .

Програм прања се наставља.

11.9 Отказивање текућег програма

1. Притисните дугме On/Off  да бисте отказали програм и деактивирали уређај.
2. Поново притисните дугме On/Off  да бисте активирали уређај.

Сада можете да подесите нови програм прања.



Ако је већ обављена фаза SensiCare и већ је започело пуњење водом, нови програм започиње **без понављања фазе SensiCare**. Вода и детерџент се не испуштају како би се избегло узалудно трошење. Дисплеј приказује максимално трајање програма, ажурирајући га око 20 минута након започињања новог програма.

Постоји и алтернативни начин за отказивање:

1. Додирните дугме Start / Pause
2. Ротирајте дугме за избор програма на положај „Ресетовање“
3. Сачекајте 1 секунду. Дисплеј приказује

Сада можете да подесите нови програм прања.

11.10 Отварање врата – додавање одевних предмета

Ако је икона укључена, увек можете да отворите врата.

Током трајања програма или током одложеног старта врата уређаја су закључана. На дисплеју се приказује индикатор .



Ако су температура и ниво воде у бубњу превисоки и/или се бубањ још увек окреће, не треба да отварате врата.

Да бисте додали или уклонили одевне предмете:

1. Додирните дугме Start / Pause . На дисплеју се гаси одговарајући индикатор за закључана врата.
2. Отворите врата уређаја. Уколико је неопходно, додајте или извадите одевне предмете. Затворите врата и додирните дугме Start / Pause . Програм или одложени старт се наставља.

11.11 Крај програма

Када се програм заврши, уређај се аутоматски искључује. Оглашавају се звучни сигнали (уколико су активни).

Дисплеј приказује

Искључује се индикатор дугмета Start / Pause .

Врата се откључавају и искључује се индикатор .

1. Притисните дугме On/Off да бисте деактивирали уређај. Пет минута након завршетка програма, функција за уштеду електричне енергије аутоматски искључује уређај.



Када поново активирате уређај, на дисплеју се приказује крај претходног програма. Окрените бирач програма да бисте подесили нови циклус.


2. Извадите веш из уређаја.
3. Проверите да ли је бубањ празан.
4. Врата и дозатор детерџента држите одшкринуте да бисте спречили појаву буђи и непријатних мириса.



11.12 Испуштање воде након краја циклуса

Ако сте одабрали програм или опцију која не испушта воду осталу након задњег испирања, програм се завршава, али:



- На области за време приказано је и дисплеј приказује да су врата закључана .
- Индикатор дугмета Start / Pause почиње да трепће.
- Бубањ се још увек окреће у правилним интервалима да би спречио гужвање веша.
- Врата остају блокирана.
- Морате да испустите воду да бисте отворили врата:



1. Ако је потребно, додирните дугме Spin да бисте смањили брзину центрифуге коју је предложио уређај.

2. Притисните дугме Start / Pause : уређај испушта воду и покреће центрифугу.

Индикатор опције Задржавање испирања  или  нестаје.





Ако сте подесили Silent , а брзина центрифуге није промењена, када притиснете дугме Start / Pause , уређај само избацује воду.


3. Када се заврши програм и угаси се индикатор закључаних врата , можете да отворите врата.
4. Притисните дугме On/Off  на неколико секунди да бисте деактивирали уређај.

11.13 Функција приправности

Режим приправности аутоматски искључује уређај како би се смањила потрошња електричне енергије када:

- Не користите уређај током 5 минута када ниједан програм не ради. Притисните дугме On/Off  да бисте поново активирали уређај.
- Пет минута после завршетка програма прања.

Притисните дугме On/Off  да бисте поново активирали уређај. На дисплеју се приказује крај последњег програма. Окрените бирач програма да бисте подесили нови циклус.

Ако је бирач програма окренут на положај „Ресетовање“ , уређај се аутоматски искључује за 30 секунди.



Уколико сте подесили програм или опцију која се завршава са водом која остаје у бубњу, режим приправности **не деактивира** уређај како би вас подсетио да испустите воду.

12. НЕГА И ЧИШЋЕЊЕ

УПОЗОРЕЊЕ!

Погледајте поглавља о безбедности.

12.1 Распоред периодичног чишћења

Периодично чишћење помаже да се продужи радни век вашег уређаја.

Након сваког циклуса, увек оставите врата машине за прање веша и фиоке за детерџент мало отворене како би ваздух слободно циркулисао и исушио влагу заосталу унутар уређаја.

Ако се уређај неће користити дуже време: затворите довод воде и искључите уређај из струје.

Оријентациони план периодичног чишћења:

Уклањање каменца	Двапут годишње
Одржавање прањем	Једном месечно

Очистите заптивку врата	Свака два месеца
-------------------------	------------------

Очистите бубањ	Свака два месеца
----------------	------------------

Очистите дозатор детерџента	Свака два месеца
-----------------------------	------------------

Очистите филтер пумпе за одвод воде	Двапут годишње
-------------------------------------	----------------

Очистите доводно црево и филтер вентила	Двапут годишње
---	----------------

12.2 Уклањање ситних предмета



Уверите се да су џепови празни и да су сви лабави елементи везани пре покретања циклуса.

Уклоните све стране предмете (као што су металне копче, дугмад, новчићи итд.) који могу да упадну у заптивку на вратима, филтере и бубањ. Погледајте одељке

„Заптивка за врата са двоусним џепом”, „Чишћење бубња”, „Чишћење одводне пумпе” и „Чишћење доводног црева и филтера вентила”. Будите пажљиви са завесама. Уклоните кукице и ставите завесе у торбу за прање или у јастучницу. Уколико је потребно, обратите се овлашћеном сервисном центру.

12.3 Спољашње чишћење

Уређај чистите искључиво благим сапуном и топлим водом. У потпуности осушите све површине.

Не користите јастучиће за рибање и било какав абразивни материјал.

⚠ ОПРЕЗ

Немојте да користите алкохол, растварач или хемијске производе.

⚠ ОПРЕЗ

Немојте да чистите металне површине детерџентом на бази хлора.

12.4 Уклањање каменца

i

Уколико је вода у вашем подручју тврда или умерено тврда, препоручујемо вам да користите омекшивач воде за машину за прање веша (повремено уклањање каменца).

Редовно контролишите бубањ да бисте спречили стварање каменца.

i

Увек пратите упутства која се налазе на паковању производа.

12.5 Одржавање прањем

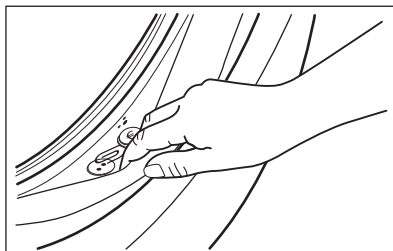
Поновљена и продужена употреба програма на ниским температурама и кратких програма може да доведе до стварања наслага детерџента, талога честица, стварања бактерија и формирања биолошких наслага унутар бубња и корита уређаја. Ово може да створи врло непријатне мирисе и буђ.

Да бисте елиминисали ове насlage и одржавали хигијену у унутрашњости уређаја, обављајте поступак одржавања прањем најмање једном месечно:

1. Извадите сав веш из бубња.
2. Покрените програм за прање памука на највишој температури уз употребу мале количине прашкастог детерџента, ако је доступан, покрените програм Machine Clean.

12.6 Заптивка на вратима

Овај уређај је пројектован тако да има **самочистећи систем одвода** који омогућава да лагане длачице од тканина које отпаду са одеће буду избачене са водом. Редовно проверавајте тунел гуму на вратима и, ако је потребно, очистите је као што је описано на следећој слици. Новчиће, дугмад и друге ситне предмете можете извадити на крају циклуса.



По потреби очистите средством за чишћење на бази амонијака и не гребите површину заптивача.

i

Увек поштујте упутства која се налазе на паковању производа.

12.7 Чишћење бубња

Редовно контролишите бубањ да бисте спречили стварање нежељеног талога.

Насlage рђе у бубњу могу се јавити услед рђања страног тела приликом прања или од воде из чесме која садржи гвозђе

Очистите бубањ специјалним средствима за нерђајући челик.



Увек пратите упутства која се налазе на паковању производа. Немојте чистити бубањ киселинским производима за уклањање каменца, производима за чишћење који садрже хлор, нити гвозденом или челичном вуном.

За темељно чишћење:


1. Очистите бубањ специјалним средствима за нерђајући челик.



Увек пратите упутства која се налазе на паковању производа.

2. Извадите сав веш из бубња.
3. Покрените кратки програм за памук на високој температури са празним бубњем и малом количином прашка, или, ако је доступно, покрените програм Machine Clean. Ако ваш уређај може да се повеже на Вај-фај, посебан програм Machine Clean такође може да се преузме преко апликације.
4. Ручно додајте малу количину прашкастог детерџента или одређеног производа у празан бубањ, како би се испрали остаци од ранијих прања.

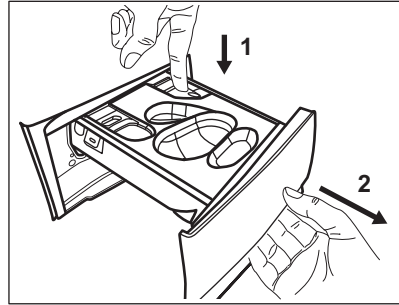


Повремено, на крају циклуса, дисплеј може да прикаже икону : ово је препорука да се обави циклус „чишћења бубња“. Када се обави чишћење бубња, иконица нестаје.

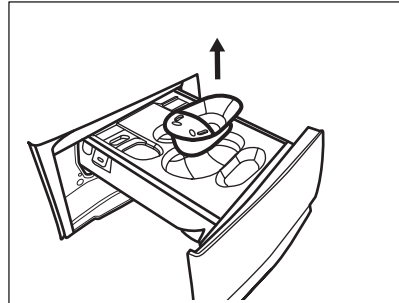
12.8 Чишћење дозатора детерџента

Да бисте спречили стварање наслага осушеног детерџента, угрушака омекшивача и формирање бући у дозатору детерџента, на свака два месеца пратите следећи поступак чишћења као што је описано на следећим сликама:

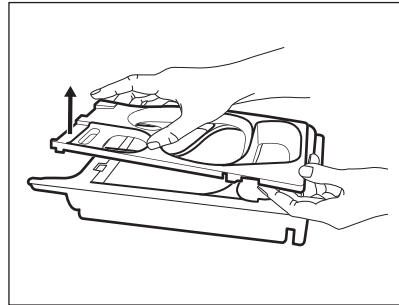
1. Отворите поклопац дозатора детерџента. Притисните бравицу надоле као што је приказано на слици и извуците фиоку.



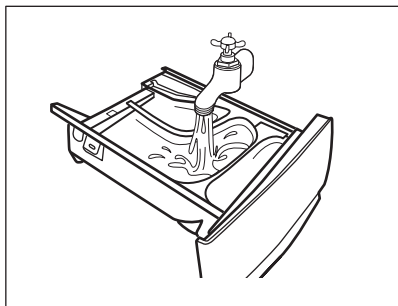
2. Уклоните посуду за течни детерџент, ако је стављена.



3. Подигните горњи поклопац одељака да бисте га уклонили.



4. Оперите дозатор детерџента и све уметке под млазом воде.

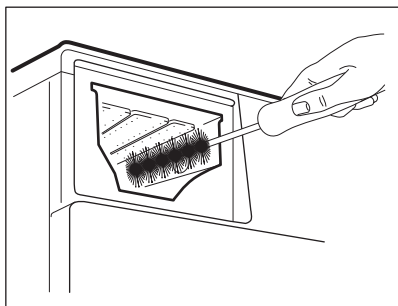


5. Проверите да ли је из горњег и доњег дела лежишта уклоњен сав преостали детерџент. Помоћу мале четке очистите лежиште.

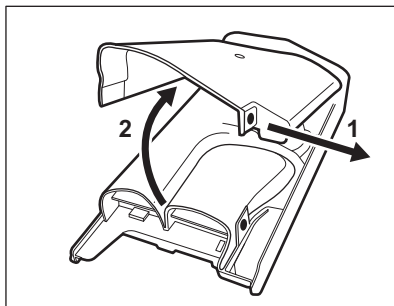
⚠ ОПРЕЗ

Не користите грубе или металне четке или сунђере.

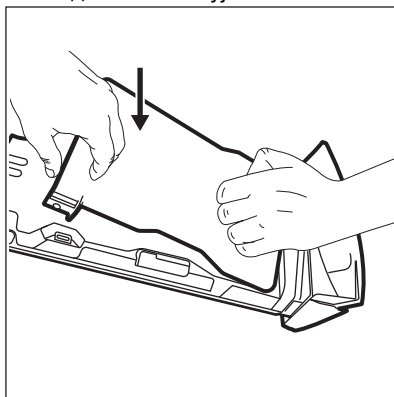
Проверите да ли је из горњег и доњег дела лежишта уклоњен сав преостали детерџент. Помоћу мале четке очистите лежиште.



6. Окрените распршивач наопако и отворите доњи поклопац као што је назначено на слици: прво повуците бочне језичке ка споља, а затим уклоните доњи поклопац.

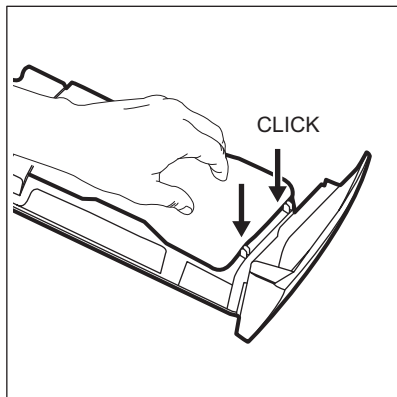


7. Уверите се да је сав остатак детерџента уклоњен из транспортера. Користите само меке влажне крпе.
8. Вратите доњи поклопац у његов положај тако што ћете поравнати његове отворе са кукама фиоке као што је приказано на слици. Затворите га док се не зачује клик.

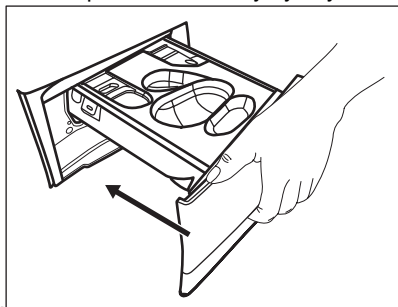


⚠ ОПРЕЗ

Притисните доњи поклопац као што је приказано на слици. Проверите да ли је правилно затворен.



9. Поново монтирајте фиоку на следећи начин:
 - a. Ставите доњи поклопац и притисните док се на зачује „клик“.
 - b. Ставите горњи поклопац и притисните док се на зачује „клик“.
 - c. Ако је неопходно, убаците посуду за течни детерџент.
10. Убаците дозатор детерџента у вођице и затворите. Покрените програм испирања без веша у бубњу.



12.9 Чишћење филтера одводне пумпе

⚠ УПОЗОРЕЊЕ!

Ископчајте мрежни утикач из мрежне утичнице.



Редовно проверавајте филтер одводне пумпе и видете да ли је чист.

Очистите филтер одводне пумпе ако је:

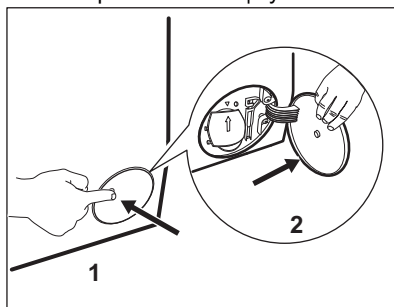
- Уређај не испушта воду.
- Бубањ се не окреће.
- Уређај производи чудан звук због тога што је пумпа за одвод блокирана.
- На дисплеју се приказује шифра аларма **E20**.

⚠ УПОЗОРЕЊЕ!

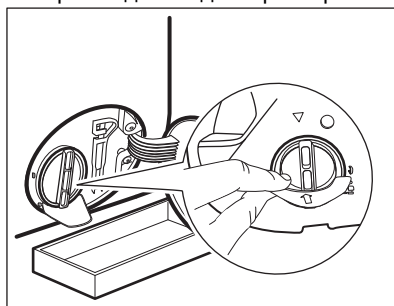
- Немојте уклањати филтер док је уређај активан.
- Немојте да чистите пумпу ако је вода у уређају врућа. Сачекајте да се вода охлади.

Пратите поступак описан на следећим сликама да бисте очистили филтер пумпе:

1. Отворите поклопац пумпе.

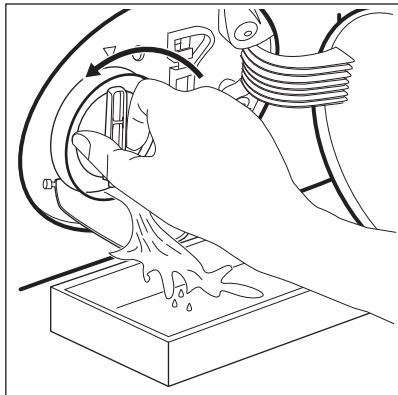


2. Поставите одговарајућу посуду испод приступа одводној пумпи да бисте сакупили воду која истиче.
3. Отворите претинац надолу. Увек држите крпу у близини како бисте обрисали воду која се евентуално проспе док скидате филтер.

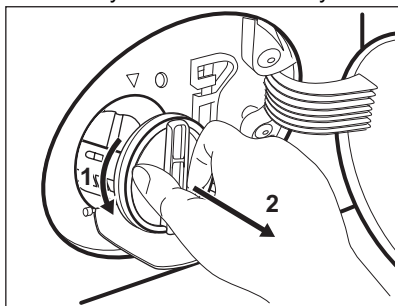


4. Окрените филтер за 180 степени, у смеру супротном од смера кретања казaljки на сату, да бисте га отворили

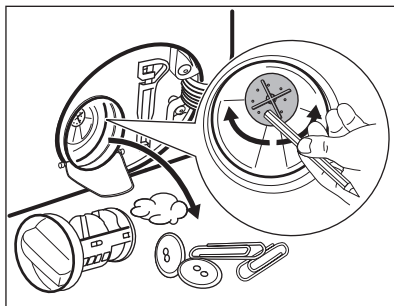
али не и извадили. Пустите да вода истече.



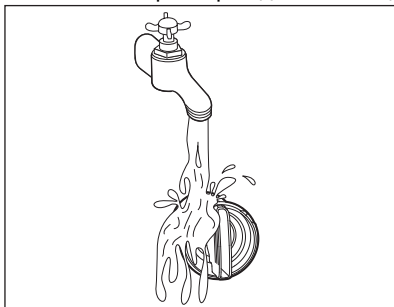
- Када је чинија пуна воде, заврните поново филтер и испразните посуду.
- Понављајте кораке 4 и 5 док вода не престане да истиче.
- Окрените филтер супротно од казаљке на сату како бисте га скинули.



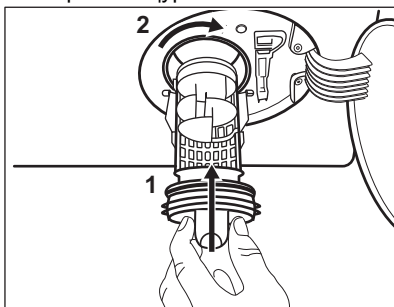
- Ако је потребно, уклоните честице и предмете из лежишта филтера.
- Водите рачуна о томе да пропелер пумпе може да се okreће. Уколико се не okreће, контактирајте овлашћени сервисни центар.



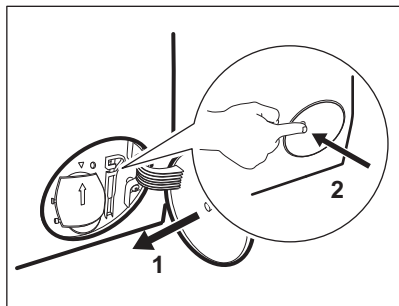
- Очистите филтер под млазом воде.



- Ставите филтер назад у специјалне вођице okreћући га у смеру кретања казаљки на сату. Проверите да ли сте исправно затегли филтер да бисте спречили цурења.



- Затворите поклопац пумпе.



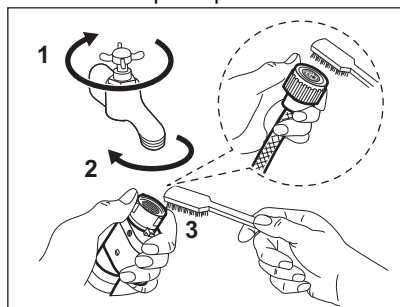
Када испустите воду у складу са процедуром за хитне случајеве, морате поново да активирате систем за одвод:

- a. Сипајте 2 литра воде у преграду за главно прање на дозатору за детерџент.
- b. Покрените програм за испуштање воде.

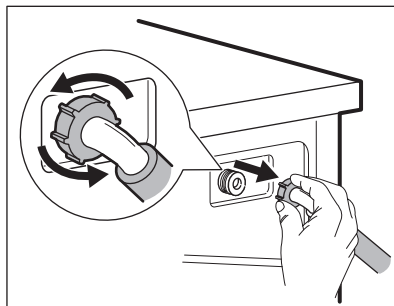
12.10 Чишћење доводног црева и филтера вентила

Препоручујемо да два пута годишње очистите и филтер доводног црева и филтер вентила како бисте уклонили наслаге које су се сакупили током времена. Пратите поступак описан на следећим сликама да бисте очистили филтере:

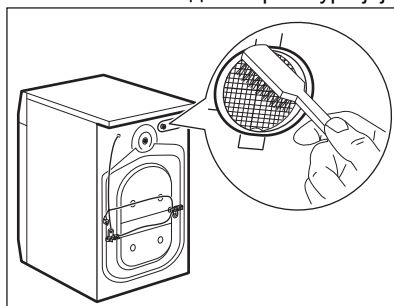
1. Уклоните доводно црево са славине и очистите филтер.



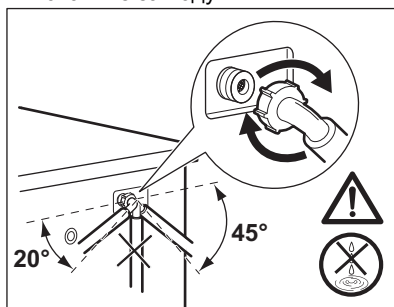
2. Уклоните доводно црево са уређаја тако што ћете олабавити прстенасти навртањ.



3. Четкицом за зубе очистите филтер вентила са задње стране уређаја.



4. Када поново повезујете црево на задњу страну уређаја, окрените га налево или надесно (не у вертикални положај) у зависности од положаја славине за воду.



12.11 Хитно испуштање воде

Ако уређај не може да испушта воду, обавите исти поступак описан у одељку „Чишћење одводне пумпе“. Ако је потребно, очистите пумпу.

Када испустите воду у складу са процедуром за хитне случајеве, морате поново да активирате систем за одвод:

1. Сипајте два литра воде у преграду за главно прање на дозатору за детергент.
2. Покрените програм за испуштање воде.

12.12 Мере опреза против замрзавања

Уколико је уређај инсталиран у просторији где температуре могу да достигну вредност од 0°C или падну испод, уклоните преосталу воду из доводног црева и одводне пумпе.

1. Искључите кабл за напајање из зидне утичнице.

2. Заврните славину за воду.
3. Ставите два краја доводног црева у посуду и пустите да вода истече из црева.
4. Испразните одводну пумпу. Прочитајте упутства за хитно испуштање воде.
5. Када се пумпа за одвод испразни, поново монтирајте доводно црево.

УПОЗОРЕЊЕ!

Уверите се да је температура виша од 0°C пре поновне употребе уређаја. Произвођач није одговоран за оштећења која настану услед ниских температура.

13. РЕШАВАЊЕ ПРОБЛЕМА

УПОЗОРЕЊЕ!


Погледајте поглавља о безбедности.

13.1 Шифре аларма и могући кварови


Уређај неће да се покрене или се зауставља у току рада. Прво покушајте да пронађете решење проблема (погледајте табеле).

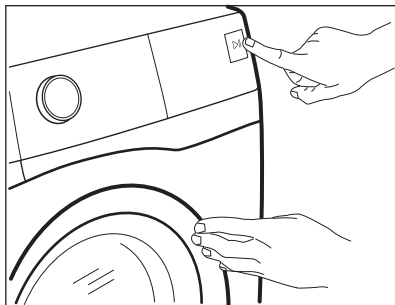
УПОЗОРЕЊЕ!

Искључите уређај са напајања електричном енергијом пре почетка било какве провере.

Код неких проблема, на дисплеју се приказује шифра аларма, а дугме Start / Pause  може да трепће непрекидно:



Ако је уређај препуњен, извадите одређену количину веша из бубња и/или истовремено држите притиснута врата док додирујете дугме Start / Pause све док индикатор  не престане да трепери (погледајте слику испод).



Проблем	Могуће решење
E10 Уређај се не пуни водом како треба.	<ul style="list-style-type: none">• Уверите се да је славина отворена.• Уверите се да притисак воде није пренизак. За ову информацију се обратите локалној надлежној служби водовода.• Проверите да славина за воду није запушена.• Уверите се да доводно црево није увијено, оштећено или савијено.• Уверите се да је доводно црево за воду правилно повезано.• Уверите се да филтер на доводном цреву и филтер на вентилу нису запушени. Погледајте одељак „Нега и чишћење“.
E20 Уређај не одводи воду.	<ul style="list-style-type: none">• Проверите да славина на судопери није запушена.• Уверите се да одводно црево није увијено или савијено.• Проверите да филтер за одвод воде није запушен. По потреби, очистите филтер. Погледајте одељак „Нега и чишћење“.• Проверите да ли је одводно црево правилно прикључено.• Подесите програм за испуштање воде, уколико сте претходно подесили програм који нема опцију испуштања воде.• Подесите програм за испуштање воде уколико сте претходно подесили опцију која се завршава са водом у кориту.
E40 Врата уређаја су отворена или нису затворена како треба.	<ul style="list-style-type: none">• Проверите да ли су врата уређаја правилно затворена.
E91 Интерна грешка. Нема комуникације између електронских елемената уређаја.	<ul style="list-style-type: none">• Програм није завршен како треба или се уређај прерано зауставио. Искључите и поново укључите уређај.• Ако се шифра аларма поново појави, обратите се овлашћеном сервисном центру.

Уколико се на екрану појаве друге шифре аларма, искључите и поново укључите уређај. Уколико се проблем настави, контактирајте овлашћени сервисни центар.

У случају других проблема са уређајем, погледајте табелу у наставку да бисте пронашли могућа решења.

Проблем	Могуће решење
Програм се не покреће.	<ul style="list-style-type: none"> • Проверите да ли је утикач прикључен у зидну утичницу. • Проверите да ли су врата уређаја затворена. • Проверите да ли у кутији са осигурачима има оштећених осигурача. • Уверите се да сте додирнули Start / Pause  • Ако је подешен одложени старт, откажите одлагање или сачекајте да се заврши одбројавање. • Деактивирајте функцију блокаде за безбедност деце ако је укључена. • Проверите положај командног дугмета на изабраном програму.
Уређај се испуни водом и одмах крене да је испушта.	<ul style="list-style-type: none"> • Проверите да ли се одводно црево налази у добром положају. Црево је можда постављено исувише ниско. Погледајте одељак „Упутство за инсталирање“.
Центрифуга не ради или циклус прања траје дуже него обично.	<ul style="list-style-type: none"> • Изаберите програм центрифуге. • Проверите да филтер за одвод воде није запушен. По потреби, очистите филтер. Погледајте одељак „Нега и чишћење“. • Ручно распоредите веш у машини, а затим поново укључите центрифугу. До оваквог квара може доћи због проблема са равнотежом.
На поду се појавила вода.	<ul style="list-style-type: none"> • Проверите се да ли су спојнице на цревима за воду чврсто притегнуте и да на њима нема цурења. • Уверите се да на доводном и одводном цреву за воду нема оштећења. • Водите рачуна да користите одговарајућу врсту и количину детерџента.
Не можете да отворите врата уређаја.	<ul style="list-style-type: none"> • Уверите се да није изабран програм прања који се завршава са водом у кориту машине. • Проверите да ли је машина завршила са прањем. • Ако још има воде у бубњу, подесите програм за испуштање воде или укључите центрифугу. • Проверите да ли струја долази до уређаја. • Овај проблем може бити проузрокован кваром уређаја. Обратите се овлашћеном сервисном центру. Уколико морате да отворите врата, пажљиво прочитајте „Хитно отварање врата“.
Уређај производи необичан звук и вибрира.	<ul style="list-style-type: none"> • Проверите да ли је уређај нивелисан. Погледајте одељак „Упутство за инсталирање“. • Проверите да ли су уклоњени сви делови амбалаже и/или транспортни завртњи. Погледајте одељак „Упутство за инсталирање“. • Убаците још веша у машину. Машина можда није довољно напуњена.
Трајање програма се повећава или смањује током извршења.	<ul style="list-style-type: none"> • Функција SensiCare System може да прилагоди трајање програма према типу и количини веша. Погледајте одељак „Детекција унетог веша SensiCare System“ у поглављу „Свакодневна употреба“.

Проблем	Могуће решење
Резултати прања нису задовољавајући.	<ul style="list-style-type: none"> • Повећајте количину детерџента или користите неки други. • Употребите специјална средства за скидање упорних флека пре прања веша. • Проверите да ли сте подесили одговарајућу температуру. • Смањите количину веша.
Има превише пене у бубњу током циклуса прања.	<ul style="list-style-type: none"> • Смањите количину детерџента или број таблета или појединачних кесица.
Након циклуса прања, има остатака детерџента у фиоци дозатора.	<ul style="list-style-type: none"> • Проверите да ли користите дозатор детерџента према наводима у овом приручнику. • Уверите се да користите свеже таблете или појединачне кесице. Након употребе, ставите их и затворите у њихову кутију у складу са препорукама произвођача. <p>Директно излагање средини може изменити њихове карактеристике и повремено у одељку Pods®, нарочито у комбинацији са појединим опцијама (нпр. Delay Start).</p>

Након провере, активирајте уређај. Програм се наставља од оног места на којем је прекинут.

Уколико се проблем поново јави, контактирајте овлашћени сервисни центар.

Подаци потребни сервисном центру налазе се на плочици са техничким карактеристикама.

13.2 Хитно отварање врата

У случају нестанка струје или квара приликом рада, врата уређаја остају блокирана. Када се струја врати, програм прања се наставља. Ако врата остану блокирана због квара, можете их отворити помоћу функције за откључавање у хитним случајевима.

Пре него што отворите врата:

ОПРЕЗ

Опасност од опекотина! Водите рачуна да температура воде не буде висока и да веш није врео. Ако је неопходно, сачекајте да се веш охлади.


ОПРЕЗ

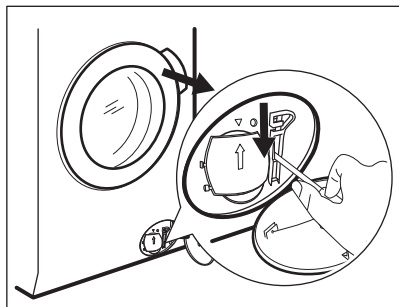
Опасност од повређивања! Уверите се да се бубањ не окреће. Ако је неопходно, сачекајте да бубањ престане да се окреће.



Водите рачуна да ниво воде унутар бубња није превисок. Ако је неопходно, наставите поступак испуштања воде у хитном случају (погледајте „Хитно испуштање воде“ у поглављу „Нега и чишћење“).

Да бисте отворили врата, поступите на следећи начин:

1. Притисните дугме On/Off  да бисте искључили уређај.
2. Ископчајте мрежни утикач из мрежне утичнице.
3. Отворите клапну филтера.
4. Повуците окидач за откључавање у хитним случајевима једном надоле. Поново га повуците, држите га напетим и, у међувремену, отворите врата уређаја.



5. Извадите веш и затворите врата уређаја.
6. Затворите клапну филтера.

14. ВРЕДНОСТИ ПОТРОШЊЕ

14.1 Коментар



QR код на енергетској налепници која се испоручује са уређајем наводи веб везу ка информацијама везаним за учинак уређаја у бази података EU EPREL. Сачувајте енергетску налепницу за будуће потребе заједно са упутством за употребу и свим осталим документима који се испоручују са овим уређајем.

Информације наведене у EPREL-у могуће је пронаћи и помоћу везе <https://eprel.ec.europa.eu> и назива модела и броја производа који су наведени на плочици са техничким карактеристикама уређаја.



Вредности и трајање програма зависе од различитих услова (нпр. температура просторије, температура и притисак воде, количина и врста веша, напон), као и ако промените подразумевану вредност неког програма.

14.2 Према Уредби Комисије ЕУ 2019/2023

Програм Есо 40-60	kg	kWh	Литара	hh:mm (час:минут)	% (1)	°C	o/min ²)
Цела количина	10.0	0.530	70.0	03:58	44.00	27.0	1550
Пола количине	5.0	0.390	52.0	02:59	44.00	26.0	1550
Четвртина количине	2.5	0.225	34.0	02:35	45.00	24.0	1550

1) Преостала влажност на крају фазе центрифугирања. Што је већа брзина центрифугирања, већа је бука и мања је преостала влажност.

2) Максимална брзина центрифуге.

Потрошња енергије у различитим режимима

Искључено (W)	У приправности (W)	Одложени старт (W)
0.50	0.50	4.00

Време до искључивања/приправности је највише 15 минута.

14.3 Уобичајени програми



Ове вредности су само оријентационе.

Програм	kg	kWh	Литара	hh:mm (час:минут)	% (1)	°C	o/min ²)
Cottons ³⁾ 90 °C	10.0	3.250	105.0	03:50	44.00	85.0	1600
Cottons 60 °C	10.0	2.200	100.0	03:40	44.00	55.0	1600
Cottons ⁴⁾ 20 °C	10.0	0.350	100.0	03:20	44.00	20.0	1600
Synthetics 40 °C	5.0	0.900	65.0	02:35	35.00	40.0	1200
Delicates ⁵⁾ 30 °C	2.0	0.350	55.0	01:05	35.00	30.0	1200
Wool 30 °C	2.0	0.300	70.0	01:15	30.00	30.0	1200

1) Преостала влажност на крају фазе центрифугирања. Што је већа брзина центрифугирања, већа је бука и мања је преостала влажност.

2) Референтни индикатор брзине центрифуге.

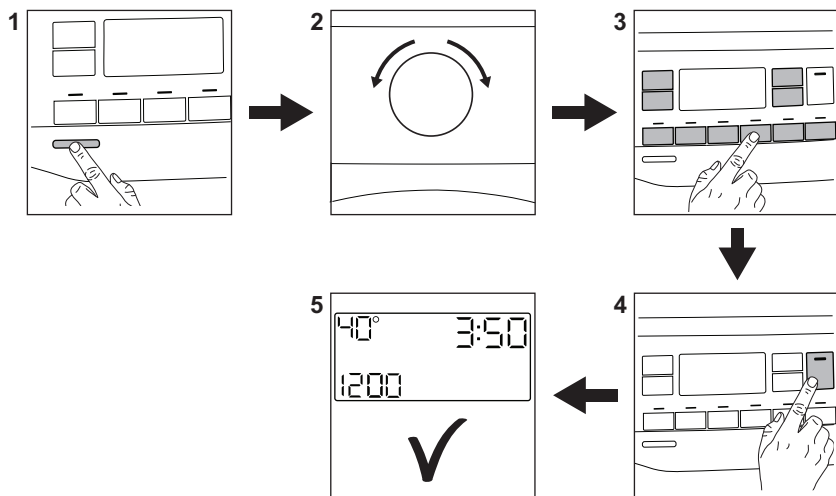
3) Погодно за прање јако запрљаних тканина.

4) Погодно за прање слабо запрљаних памучних тканина, синтетике и мешаних материјала.

5) Има учинак као брзи циклус прања за слабо запрљан веш.

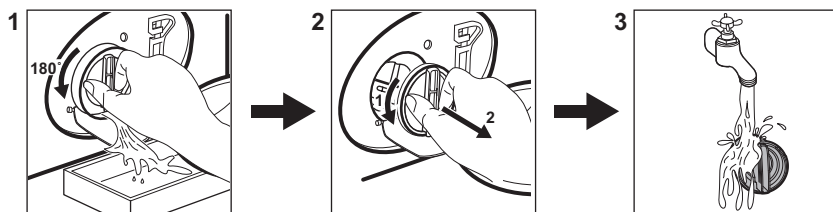
15. ВОДИЧ ЗА БРЗИ ПОЧЕТАК

15.1 Свакодневна употреба





- Утакните мрежни утикач у зидну утичницу.
- Одвртите славину за воду.
- Притисните дугме **On/Off** ① да бисте укључили уређај (1).
- Окрените бирач програма да бисте подесили жељени програм (2).
- Подесите жељене опције тако што ћете додирнути одговарајућу дугмад (3).
- Ставите веш у бубањ, један по један комад, тако да не прекорачите максималну препоручену количину. Затворите врата и водите рачуна да се веш не закачи између заптивке и врата.
- Сипајте детерџент и друга средства за третирање у одговарајућу преграду дозатора детерџента. Уколико користите таблете, активирајте опцију Pods®
- Да бисте покренули програм, додирните дугме **Start / Pause** ▶|| (4).
- Уређај почиње да ради.
- По завршетку програма извадите веш.
- Притисните дугме **On/Off** ① да бисте искључили уређај.



15.2 Чишћење филтера одводне пумпе



Редовно чистите филтер а нарочито ако се на дисплеју појави шифра аларма **E20**.

15.3 Програми

Програми	Количина веша	Опис производа
QuickCare 59min	8.0 kg	<p>Памучни и синтетички веш. Овај програм осигурава добар учинак прања за кратко време.</p> <div style="border: 1px solid black; padding: 5px;"> <p>i Стандардно трајање програма је развијено на количини веша од 5 kg. Ако перете мањи или већи оптерећење, време прања аутоматски опада или повећава обезбеђујући савршене резултате.</p> </div>
Cottons	10.0 kg	Беле и обојене памучне тканине. Идеално за нормално и веома запрљан веш.
Synthetics	5.0 kg	Синтетика или материјали различитог састава.
Delicates	2.0 kg	Осетљиве тканине као што су акрил, вискоза и полиестер.
 Wool / Silk	2.0 kg	Вунена одећа која се пере у машини, вунена одећа која се пере ручно и осетљив веш.
Rapid 20min	3.0 kg	Памучне и синтетичке тканине са благим степеном запрљаности или ношене само једном.
 Steam Refresh	2.0 kg	Памучне и синтетичке тканине са којих треба да се уклоне набори.
Spin/Drain	10.0 kg	За центрифугирање веша и испуштање воде из бубња. Све тканине изузев вунених и осетљивих материјала.
Rinse	10.0 kg	Све тканине, изузев вунених и веома осетљивих тканина. Програм за испирање и центрифугирање.

Програми	Количина веша	Опис производа
Jeans	4.0 kg	Ствари од тексаса и жерсеја.
Duvet	3.0 kg	Синтетиком или перјем и паперјем пуњена ћебад, одећа, јоргани.
 Outdoor	2.0 kg ¹⁾ 1.0 kg ²⁾	Модерна спортска одећа која се носи на отвореном.
 Hygiene	10.0 kg	Ствари од белог памука. Овај програм уклања више од 99,99% бактерија и вируса ³⁾ . Уз то осигурава правилно смањење алергена.
Еко 40–60	10.0 kg	Циклус ниске потрошње енергије за памук. Смањује температуру и продужава време како би се дошло до добрих резултата прања.

1) Програм прања.

2) Програм прања и фаза обнављања водоотпорности.

3) Испитан је за Staphylococcus aureus, Enterococcus faecium, Candida albicans, Pseudomonas aeruginosa и бактериофаг MS2 независним тестом који је спровела компанија Swisstest Testmaterialien AG током 2021. године (Извештај о испитивању бр. 202120117).

Пуњење уређаја до **максималног капацитета наведеног за сваки програм**

помаже у смањењу потрошње енергије и воде.

Одговарајући детерџенти за програме прања

Програм	Универзални прахак ¹⁾	Течност за све тканине	Течност за обојене тканине	Осетљива вуна	Посебан
Ultraquick 59min	--	▲	▲	--	--
Cottons	▲	▲	▲	--	--
Synthetics	▲	▲	▲	--	--
Delicates	--	--	--	▲	▲
Wool / Silk	--	--	--	▲	▲
Rapid 20min	--	▲	▲	--	--
Jeans	--	▲	▲	--	▲
Duvet	--	--	--	▲	▲
Outdoor	--	--	--	▲	▲
Hygiene	▲	▲	--	--	▲
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--

1) На температури вишој од 60 °C препоручује се употреба детерџента у прашку.

▲ = Препоручује се

-- = Није препоручено

15.4 Врста и количина детерџента.

- Користите искључиво детерџенте и друге третмане који су направљени

посебно за машину за прање веша.

Прво, пратите ова општа правила:

- детерџенти у прашку (као и таблете и појединачне кесице) за све врсте тканина, осим осетљивих. Радије користите прашкасте детерџенте који садрже избелјивач за бели веш и дезинфекцију веша,
 - течни детерџенти (као и појединачне кесице), по могућству детерџенти за прање свих врста тканина на нижим температурама (макс. 60°C) или специјални детерџенти за прање вуне.
- Не мешајте различите врсте детерџената.
 - Користите мање детерџента ако:
 - перете мање количине,
 - веш је мање запрљан,
 - ствара се велика количина пене током прања.

Недовољна количина детерџента може проузроковати:

- незадовољавајуће резултате прања,
- да веш постане сив,
- да одећа буде масна,
- буђ у уређају.

Прекомерна количина детерџента може проузроковати:

- пењење,
- смањен ефекат прања,
- недовољно испирање,
- већи утицај на животну средину.

15.5 Распоред периодичног чишћења

Периодично чишћење помаже да се продужи радни век вашег уређаја.

Након сваког циклуса, увек оставите врата машине за прање веша и фиоке за детерџент мало отворене како би ваздух слободно циркулисао и исушио влагу заосталу унутар уређаја.

Ако се уређај неће користити дуже време: затворите довод воде и искључите уређај из струје.

Оријентациони план периодичног чишћења:

Уклањање каменца

Двапут годишње

Одржавање прањем	Једном месечно
Очистите заптивку врата	Свака два месеца
Очистите бубањ	Свака два месеца
Очистите дозатор детерџента	Свака два месеца
Очистите филтер пумпе за одвод воде	Двапут годишње
Очистите доводно црево и филтер вентила	Двапут годишње

Редовно контролишите бубањ да бисте спречили стварање каменца. Препоручујемо да повремено покренете циклус са празним бубњем и производом за уклањање каменца.

Уклањање ситних предмета

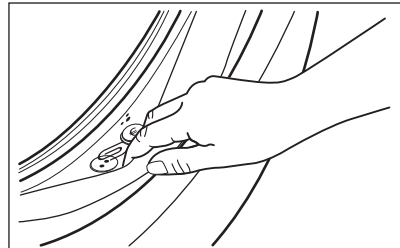


Уверите се да су џепови празни и да су сви лабави елементи везани пре покретања циклуса.

Уклоните све стране предмете (као што су металне копче, дугмад, новчићи итд.) који могу да упадну у заптивку на вратима, филтере и бубањ. Уколико је потребно, обратите се овлашћеном сервисном центру.

Заптивка на вратима


Овај уређај је пројектован тако да има **самочистећи систем одвода** који омогућава да лагане длачице од тканина које отпадне са одеће буду избачене са водом. Редовно проверавајте тунел гуму на вратима и, ако је потребно, очистите је као што је описано на следећој слици. Новчиће, дугмад и друге ситне предмете можете извадити на крају циклуса.




По потреби очистите средством за чишћење на бази амонијака и не гребите површину заптивача.

Ако је потребно, уклоните честице и предмете из лежишта филтера.

16. ЕКОЛОШКА ПИТАЊА

Рециклирајте материјале са симболом . Паковање одложите у одговарајуће контејнере ради рециклирања. Помозите у заштити животне средине и људског здравља као и у рециклирању отпадног материјала од електронских и електричних

уређаја. Уређаје обележене симболом  немојте бацати заједно са смећем. Производ вратите у локални центар за рециклирање или се обратите општинској канцеларији.

Pozdravljeni pri podjetju Electrolux! Zahvaljujemo se vam, da ste izbrali našo napravo.



Ker želimo biti trajnostni, zmanjšujemo uporabo papirja in zagotavljamo navodila za uporabo v spletu. Dostopite do svojih celotnih navodil za uporabo na electrolux.com/manuals



Pridobite nasvete glede uporabe, brošure, odpravljanje težav, servisne informacije in informacije glede popravil na electrolux.com/support



Kupite dodatno opremo, potrošno blago in originalne nadomestne dele za vašo napravo pri electrolux.com/shop

Pridržujemo si pravico do sprememb.

KAZALO

1. VARNOSTNE INFORMACIJE	352
2. VARNOSTNA NAVODILA.....	354
3. OPIS IZDELKA.....	356
4. TEHNIČNI PODATKI.....	358
5. NAMESTITEV.....	358
6. UPRAVLJALNA PLOŠČA.....	361
7. VRTLJIV GUMB IN TIPKE.....	363
8. NASTAVITVE.....	366
9. PRED PRVO UPORABO.....	367
10. PROGRAMI.....	367
11. VSAKODNEVNA UPORABA.....	374
12. VZDRŽEVANJE IN ČIŠČENJE.....	378
13. ODPRAVLJANJE TEŽAV.....	385
14. VREDNOSTI PORABE.....	388
15. HITRI VODNIK.....	390
16. SKRIB ZA OKOLJE.....	394

1. ⚠ VARNOSTNE INFORMACIJE



Pred začetkom nameščanja in uporabo te naprave natančno preberite priložena navodila.

Proizvajalec ni odgovoren za poškodbe ali škodo, nastalo zaradi nepravilne namestitve ali uporabe. Navodila vedno shranite na varnem in dostopnem mestu za poznejšo uporabo.

1.1 Varnost otrok in ranljivih oseb

- To napravo lahko otroci od osmega leta naprej ter osebe z zmanjšanimi telesnimi, čutnimi ali razumskimi sposobnostmi ali s pomanjkanjem izkušenj ter znanja uporabljajo le pod nadzorom ali če so dobile ustrezna navodila glede varne uporabe naprave in če se zavedajo nevarnosti, ki obstajajo.
- Otroci med tretjim in osmim letom starosti ter invalidi se napravi ne smejo približevati, če niso pod stalnim nadzorom.
- Otroci, mlajši od treh let, se ne smejo približevati napravi, če niso pod stalnim nadzorom.
- Otroci morajo biti pod nadzorom, da se z napravo ne igrajo.
- Vso embalažo hranite zunaj dosega otrok in jo ustrezno zavržite.
- Pralna sredstva hranite zunaj dosega otrok.
- Ko so vrata naprave odprta, poskrbite, da so otroci in hišni ljubljenci dovolj oddaljeni od naprave.
- Če je naprava opremljena z zaščito za otroke, mora biti zaščita vklopljena.
- Otroci ne smejo izvajati čiščenja in uporabniškega vzdrževanja naprave, če ni zagotovljen nadzor.

1.2 Splošna varnost

- Ta naprava je namenjena samo za pranje gospodinjskega perila, ki je primerno samo za strojno pranje.
- Ta naprava je namenjena zgolj uporabi v gospodinjstvu v notranjem okolju.
- Ta naprava se lahko uporablja v pisarnah, hotelskih sobah, sobah motelov, kjer nudijo prenočišča z zajtrkom, kmečkih turizmih in drugih podobnih nastanitvenih objektih, kjer takšna uporaba ne presega (povprečnih) ravni domače uporabe.
- Ne spreminjajte specifikacij te naprave.
- Največja količina perila v napravi je 10.0 kg. Ne prekoračite največje količine perila pri posameznem programu (oglejte si poglavje »Programi«).

- Delovni tlak vode na vhodnem mestu vode od priključka za odvod mora biti med 0,5 bara (0,05 MPa) in 10 bari (1,0 MPa).
- Prezračevalnih odprtih na dnu ne sme ovirati preproga, predpražnik ali katera koli druga talna obloga.
- Napravo je treba priključiti na vodovodni sistem z novim priloženim kompletom cevi ali drugimi kompleti cevi, ki jih priskrbi pooblaščen servisni center.
- Za ta namen ne uporabite starih, že uporabljenih kompletov cevi.
- Če je napajalni kabel poškodovan, ga mora zamenjati proizvajalec, pooblaščen servisni center ali druga strokovno usposobljena oseba, da se izognete nevarnosti električnega udara.
- Pred vsakršnim vzdrževanjem izklopite napravo in iztaknite vtič iz vtičnice.
- Za čiščenje naprave ne uporabljajte visokotlačnega vodnega pršca in/ali pare.
- Očistite napravo z vlažno krpo. Uporabljajte samo nevtralna čistilna sredstva. Za čiščenje ne uporabljajte abrazivnih čistil, grobih gobic, topil ali kovinskih predmetov.

2. VARNOSTNA NAVODILA

2.1 Namestitev



Namestitev mora biti izpeljana v skladu z ustreznimi državnimi predpisi.

- Odstranite vso embalažo in transportne vijake, vključno z gumijasto pušo s plastičnim distančnikom.
- Transportne vijake hranite na varnem. Če boste napravo v prihodnje premikali, jih morate ponovno namestiti, da zaklenete boben in preprečite poškodbe notranjosti.
- Pri premikanju naprave bodite pazljivi, ker je težka. Vedno uporabljajte zaščitne rokavice in priloženo obutev.
- Upoštevajte navodila za namestitev, priložena napravi.
- Ne nameščajte ali uporabljajte poškodovane naprave.
- Naprave ne nameščajte ali uporabljajte na mestu, kjer lahko temperatura pade pod 0 °C ali kjer je izpostavljena vremenskim vplivom.
- Tla, kjer bo stala naprava, morajo biti ravna, stabilna, odporna na toploto in čista.
- Poskrbite za kroženje zraka med napravo in tlemi.
- Ko je naprava na mestu, kjer bo trajno delovala, z vodno tehtnico preverite, ali je pravilno poravnana. V nasprotnem primeru ustrezno nastavite noge.
- Naprave ne nameščajte neposredno čez talni odtok.

- Ne pršite vode po napravi in ne izpostavljajte je prekomerni vlagi.
- Naprave ne postavljajte na mesto, kjer njenih vrat ne morete povsem odpreti.
- Pod napravo ne postavljajte zaprte posode za zbiranje morebitne iztekajoče vode. V pooblaščenem servisnem centru preverite, katere pripomočke lahko uporabite.

2.2 Električne povezave



UPOZORNENIE!

Nevarnost požara in električnega udara.

- **OPOZORILO:** Ta naprava je namenjena namestitvi / priključitvi na ozemljitveni priključek v zgradbi.
- Vedno uporabite pravilno nameščeno varnostno vtičnico.
- Preverite, ali so parametri s ploščice za tehnične navedbe združljivi z električno napetostjo omrežja.
- Ne uporabljajte razdelilnikov in podaljškov.
- Pazite, da ne poškodujete vtiča in kabla. Če je treba kabel zamenjati, mora to storiti osebje pooblaščenega servisnega centra.
- Vtič vtaknite v vtičnico šele ob koncu nameščanja. Poskrbite, da bo vtič dosegljiv tudi po namestitvi.
- Priključnega kabla ali vtiča se ne dotikajte z mokrimi rokami.
- Ne vlecite za električni priključni kabel, če želite izključiti napravo. Vedno povlecite za vtič.

2.3 Priključitev cevi za vodo

- Dovodna voda ne sme preseči temperature 25 °C.
- Ne poškodujte cevi za vodo.
- Pred priključitvijo na nove cevi, cevi, ki že dolgo niso bile v uporabi, tam, kjer so bila izvedena popravila ali nameščene nove naprave (vodni števcji itd.), naj voda teče toliko časa, da bo čista in prozorna.
- Med in po prvi uporabi naprave se prepričajte, da ni prisotnih vidnih iztekanj vode.
- Če je cev za dovod vode prekratki, ne uporabite cevnega podaljška. Za zamenjavo cevi se obrnite na pooblaščen servisni center.

- Med odstranjevanjem embalaže lahko vidite iztekanje vode iz cevi za odvod vode. To je zaradi tovarniških testiranj naprav z vodo.
- Cev za odvod vode lahko podaljšate do največ 400 cm. Za drugo cev za odvod vode in podaljšek se obrnite na pooblaščen servisni center.
- Poskrbite, da bo pipa dosegljiva tudi po namestitvi.

2.4 Uporaba



UPOZORNENIE!

Nevarnost telesnih poškodb, električnega udara, požara, opeklin ali poškodb naprave.

- Upoštevajte varnostna navodila z embalaže pomivalnega sredstva.
- Ne postavljajte vnetljivih izdelkov ali predmetov, ki so prepojeni z vnetljivimi izdelki, v napravo, blizu nje ali nanjo.
- Ne perite perila, močno umazanega od olja, maščobe ali druge mastne snovi. Lahko poškoduje gumijaste dele naprave. Takšno perilo operite ročno, preden ga daste v aparat.
- Ne uporabljajte dišav za perilo, da preprečite nevarnost poškodb plastičnih in gumijastih delov naprave.
- Med izvajanjem programa se ne dotikajte stekla vrat. Steklo se lahko močno segreje.
- S perila odstranite vse kovinske predmete.

2.5 Servis

- Za popravilo naprave se obrnite na pooblaščen servisni center. Uporabite samo originalne rezervne dele.
- Samopopravila ali nestrokovna popravila lahko vplivajo na varnost, zaradi česar lahko preneha veljati garancija.
- Naslednji rezervni deli so na voljo še vsaj 10 let po prekinitvi izdelave modela: motor in krtačke za motor, transmisijnska gred med motorjem in bobnom, črpalke, blažilniki udarcev in vzmeti, pralni boben, tri-kraki nosilec bobna in ustrezni kroglični ležaji, grelci in grelni elementi, vključno s toplotnimi črpalkami, cevovodi in ustrezno opremo, vključno z gibkimi cevmi, ventili, filtri in elementi za preprečevanje uhajanja

vode, ploščami tiskanega vezja, elektronskimi prikazovalniki, tlačnimi stikali, termostati in senzorji, programsko opremo in sistemskim programom, vključno s programsko opremo za ponastavitev, vrati, tečaji in tesnili vrat, drugimi tesnili, sklopom za zaklepanje vrat, plastičnimi elementi, kot so razdeljevalniki pralnega sredstva. Trajanje je lahko daljše v vaši državi. Za dodatne informacije obiščite našo spletno stran.

- Nekateri od teh nadomestnih delov so na voljo samo usposobljenim serviserjem, vsi nadomestni deli pa niso primerni za vse modele.
- O žarnicah v izdelku in nadomestnih žarnicah, ki se prodajajo ločeno: Te žarnice so zasnovane za ekstremne pogoje v gospodinjskih aparatih, kot so izjemne temperature, vibracije in vlažnosti,

ali za sporočanje informacij o delovanju aparata. Niso namenjene za uporabo drugje in niso primerne za sobno razsvetljavo v gospodinjstvu

2.6 Odstranjevanje

UPOZORNENIE!

Nevarnost poškodbe ali zadušitve.

- Napravo izključite iz napajanja in vodovodnega sistema.
- Odrežite električni priključni kabel tik ob napravi in napravo zavržite.
- Odstranite zapa in na ta način preprečite, da bi se otroci ali živali zaprli v boben.
- Napravo odstranite v skladu s krajevnimi zahtevami za odstranjevanje odpadne električne in elektronske opreme (OEE0).

3. OPIS IZDELKA

3.1 Posebne značilnosti

Vaš novi pralni stroj je izdelan v skladu z vsemi sodobnimi zahtevami za učinkovito pranje perila z nizko porabo vode, energije in pralnih sredstev ter skrbi za primerno nego perila.

- **UniversalDose Predal** s predelkom za vsako vrsto detergenta, vključno s predelkom za Pods®, opremljen s sistemom, ki omogoča optimalno širjenje in mešanje detergenta ter raztapljanje ostankov detergenta po vsakem ciklu.
- Para je hiter in preprost način za osveževanje oblačil. Nežni programi s

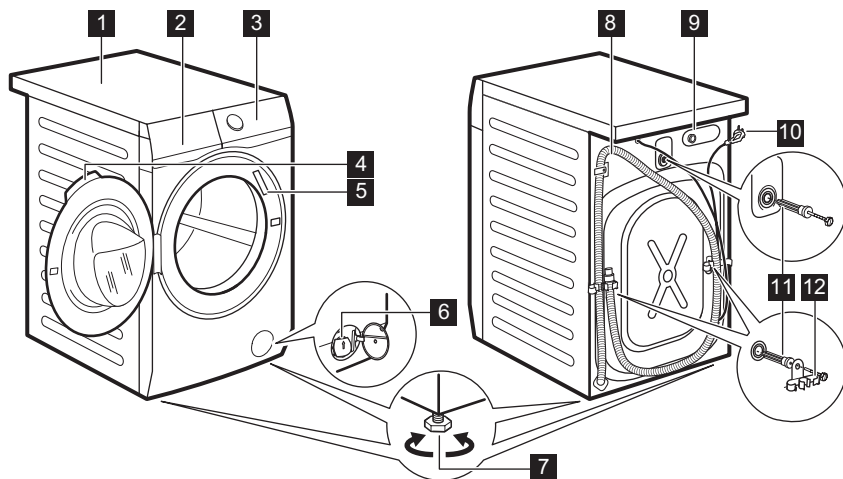
paro odstranijo neprijetne vonjave in zmanjšajo pomečkanost pri suhih tkaninah, tako jih je treba manj likati.

Funkcija Para za enostavno

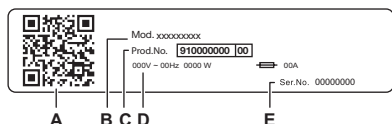
likanjekonča vsak cikel z nežno paro, ki zmehča vlakna in zmanjša mečkanje tkanin. Likanje bo lažje!

- Tehnologija **SensiCare System** zazna količino perila in določi trajanje programa v 30 sekundah. Program pranja je prilagojen količini in vrsti perila brez večje porabe časa, energije in vode, kot je potrebno.

3.2 Pregled naprave



- | | |
|---------------------------------------|---------------------------------------|
| 1 Delovna površina | 8 Cev za odvod vode |
| 2 Predal za pralno sredstvo | 9 Prikluček cevi za dovod vode |
| 3 Upravljalna plošča | 10 Omrežni kabel |
| 4 Ročaj vrat | 11 Transportni vijaki |
| 5 Ploščica za tehnične navedbe | 12 Nosilec cevi |
| 6 Filter odtočne črpalke | |
| 7 Nogi za izravnavo naprave | |



Na ploščici za tehnične navedbe se nahaja:

- A. Koda QR
- B. Ime modela
- C. Številka izdelka
- D. Električna nazivna moč
- E. Serijska številka

Skenirajte **QR kodo** na napravi, da registrirate svoj izdelek in ga kar najboljše izkoristite.

- Dostopajte do podrobnosti, dokumentacije in člankov o tem, kako uporabljati najboljše funkcije (uporabniški priročnik je na voljo tudi na electrolux.com/manuals)
- Prejmite nasvete za uporabo, odpravljanje težav, servisiranje in popravilo (na voljo tudi na electrolux.com/support)
- Kupite dodatno opremo, potrošni material in originalne nadomestne dele za vaš aparat (na voljo tudi na electrolux.com/shop)

4. TEHNIČNI PODATKI

Dimenzija	Širina/višina/skupna globina	59.7 cm /84.7 cm /63.6 cm
Električne povezave	Napetost	230 V
	Skupna moč	2100 W
	Varovalka	10 A
	Frekvenca	50 Hz
Raven zaščite proti vdoru trdnih delcev in vlage, ki jo zagotavlja zaščitni pokrov, razen kjer nizkonapetostna oprema nima nobene zaščite proti vlagi		IPX4
Tlak v vodovodnem omrežju	Najnižji Najvišji	0,5 bara (0,05 MPa) 10 barov (1,0 MPa)
Dovod vode ¹⁾		Mrzla voda
Največja količina perila	Bombaž	10.0 kg

1) Cev za dovod vode priključite na pipo s 3/4" spojko.

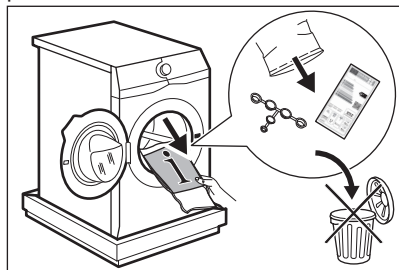
5. NAMESTITEV

UPOZORNENIE!

Oglejte si poglavja o varnosti.

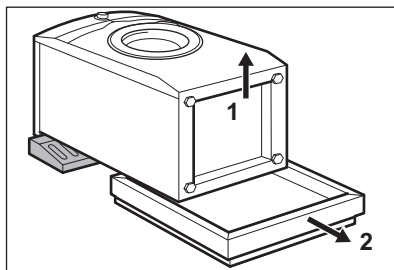
5.1 Odstranjanje embalaže

1. Odprite vratca. Iz bobna odstranite vse predmete.



Dodatna oprema, priložena napravi, se lahko razlikuje glede na model.

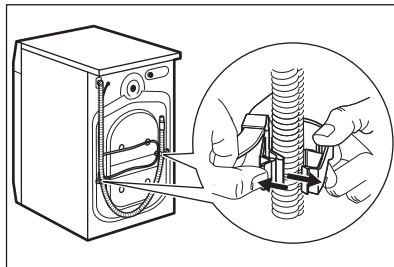
2. Embalažo položite na tla za napravo in napravo previdno nagnite na hrbtno stran. Z dna naprave odstranite polistirensko zaščito.



POZOR!

Pralnega stroja ne polagajte na sprednjo stran.

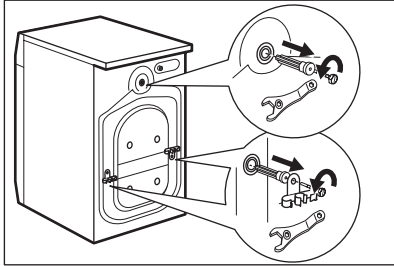
3. Napravo postavite v pokončni položaj. Iz držala za cev odstranite napajalni kabel in cev za odvod vode.





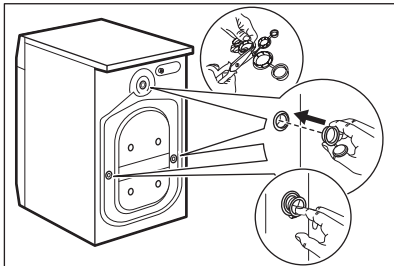
Lahko vidite iztekanje vode iz cevi za odvod vode. To je zato, ker je bil pralni stroj preizkušen v tovarni.

4. Odstranite tri transportne vijake in izvlecite plastične distančnike.



Priporočamo, da embalažo in transportne vijake shranite za takrat, ko boste premikali napravo.

5. V odprtine vstavite plastične čepe iz vrečke z navodili za uporabo.



5.2 Informacije za namestitvev

Postavitev in namestitvev v vodoraven položaj

Napravo namestite pravilno, da med njenim delovanjem preprečite tresljaje, hrup in premikanje.

1. Napravo namestite na ravno trdno podlago. Naprava mora stati naravnost in stabilno. Naprava se ne sme dotikati stene ali drugih delov, pod napravo pa mora biti omogočeno kroženje zraka.
2. Odvijte ali privijte nogice, da izravnate napravo. Vse noge morajo biti trdno na tleh.

UPOZORNENIE!

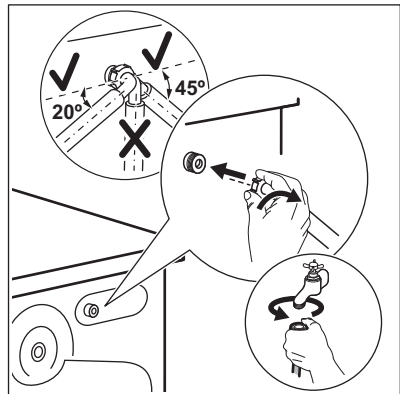
Za pravilno izravnavo naprave, ne polagajte kartona, lesa ali podobnih materialov pod nastavljljve nogice.

Cev za dovod vode

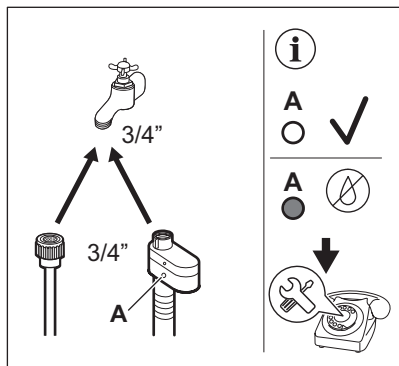
POZOR!

Prepričajte se, da cevi niso poškodovane in da na priključkih ne prihaja do iztekanja. Ne smete uporabiti cevnega podaljška, če je priložena dovodna cev prekratka. Za informacije o zamenjavi cevi za dovod vode se obrnite na servisni center.

1. Cev za dovod vode priključite na hrbtno stran naprave, če je potrebno. Običajno je že nameščena v tovarni.



2. Usmerite jo v levo ali desno, odvisno od položaja pipe za vodo. Zagotovite, da dovodna cev ni nameščena navpično.
3. Po potrebi popustite matico, da jo namestite v pravi položaj.
4. Nekateri modeli lahko vsebujejo cev za dovod vode z napravo za zaporo vode. Preprečuje vsakršno iztekanje v cevi zaradi naravnega staranja. Sektor v oknu prikazuje to napako A. V tem primeru zaprite pipo in se obrnite na pooblašeni servisni center za informacije o zamenjavi cevi.



5. Drugi konec cevi za dovod **HLADNE** vode priključite na pipo za hladno vodo s 3/4-colsko spojko.

⚠ UPOZORNENIE!

Voda na dovodu ne sme preseči temperature 25 °C.

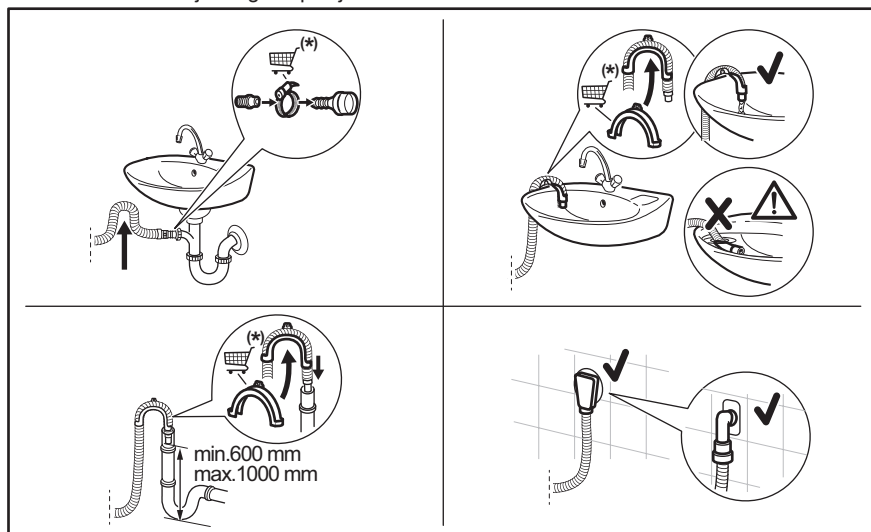
Izčrpavanje vode

Odvodna cev je lahko najmanj 60 cm in največ 100 cm od tal.



Cev za odvod vode lahko podaljšate do največ 400 cm. Za nakup druge cevi za odvod vode in podaljška se obrnite na pooblaščen servisni center.

Cev za odvod vode je mogoče priključiti na različne načine:



* Nadomestni deli se lahko spremenijo brez predhodnega obvestila.

Poskrbite, da bo cev za odvod vode obrnjena navzgor, da umazanija iz umivalnika ne bi prišla v napravo.

Cev za odvod vode priključite na sifon in jo pritrдите z objemko. Poskrbite, da bo cev za odvod vode obrnjena navzgor, da umazanija iz umivalnika ne bi prišla v napravo.

Cev namestite neposredno v vgrajeno odtočno cev v steni in jo pritrдите z objemko.

Brez plastičnega vodila za cev na sifon - Cev za odvod vode namestite na sifon in jo pritrдите z objemko.

Cev za odvod vode lahko zvijete v obliko U in jo postavite okrog plastičnega vodila. Na rob umivalnika - Pritrdite vodilo na pipo ali steno.



Poskrbite, da se plastično vodilo ne bo moglo premikati, ko bo naprava izčrpavala vodo, in da konec cevi za odvod vode ne bo potopljen v vodo. Lahko pride do povratnega toka umazane vode v napravo. Kupite dodatno opremo pri pooblaščenem dobavitelju.

Na fiksno odvodno cev s prezračevalno odprtino - Cev za odvod vode vstavite neposredno v odtočno cev ali fiksno odvodno cev



Zagotovljeno mora biti odzračevanje konca cevi za odvod vode. Notranji premer odtočne cevi (najmanj 38 mm - min. 1.5") mora biti večji od zunanega premera cevi za odvod vode.

5.3 Električne povezave

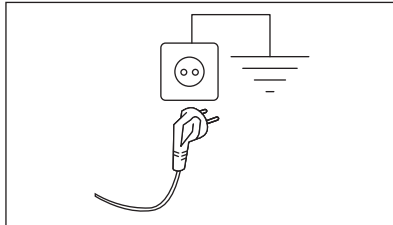
Na koncu postopka nameščanja lahko vtaknete vtič v vtičnico.

Na ploščici za tehnične navedbe in v poglavju »Tehnični podatki« so navedene potrebne

električne napetosti. Poskrbite, da bodo v skladu z napajanjem.

Prepričajte se, da vaša hišna električna napeljava zdrži največje zahtevane obremenitve, pri tem pa upoštevajte tudi druge morebitne priključene naprave.

Napravo priključite v ozemljeno vtičnico.



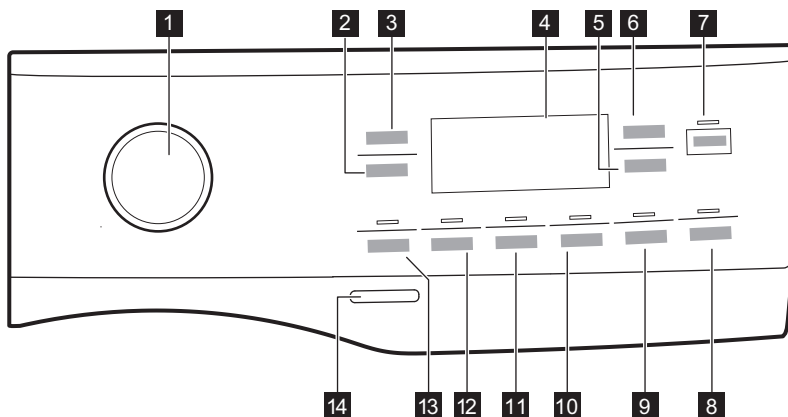
Napravo namestite tako, da je možen enostaven dostop do priključnega kabla.

Za vsa električna dela, potrebna za namestitev te naprave, se obrnite na pooblaščen servisni center.

Proizvajalec ne prevzema nobene odgovornosti za škodo ali telesne poškodbe zaradi neupoštevanja zgornjih varnostnih previdnostnih ukrepov.

6. UPRAVLJALNA PLOŠČA

6.1 Opis nadzorne plošče



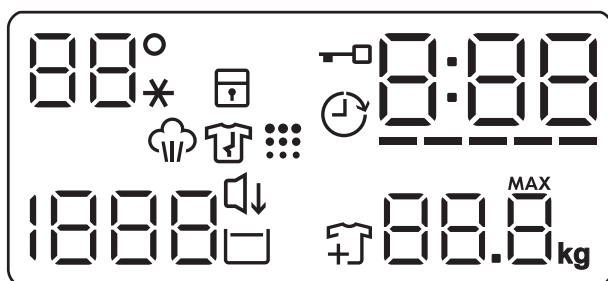


Funkcij se ne da izbrati pri vseh programih pranja. Preverite združljivost funkcij s programi pranja v razdelku »Združljivost funkcij s programi« v poglavju »Programi«. Funkcija lahko izključuje drugo, v tem primeru vam naprava ne dopušča nastaviti nezdružljivih funkcij skupaj.

Prikazovalnik in tipke morajo biti vedno čisti in suhi.

- 1 Vrtljiv gumb za izbiro programa
- 2 Ožemanje tipka na dotik
- 3 Temperatura tipka na dotik
- 4 Prikazovalnik
- 5 Odlog začetka tipka na dotik
- 6 Upravljanje s časom tipka na dotik
- 7 Start/Pavza tipka na dotik
- 8 Pods® Zamik
- 9 Tipka Para za enostavno likanje in trajna funkcija Varovalo za otroke 3s
- 10 Tiho tipka na dotik
- 11 Dodatno izpiranje tipka na dotik
- 12 Odstranjevanje madežev tipka na dotik
- 13 Predpranje tipka na dotik
- 14 Vključeno/Izključeno tipka na dotik

6.2 Prikazovalnik



Prikazovalnik temperature






Indikator varovala za otroke.









Indikator zaklenjenih vrat.



Indikator zamika vklopa.

	Digitalni indikator lahko pokaže: <ul style="list-style-type: none"> • Trajanje programa. • Zamik vklopa. • Konec programa. • Opozorilna koda. • Indikator napake. • Prikaz skupnega števila ur delovanja naprave.
	Indikator Upravljanje s časom.
	Indikator faze s paro.

	Indikator čiščenja bobna.
	Prikazovalnik hitrosti ožemanja.
	Indikator Tiho.
	Indikator Zadržano izpiranje.
	Indikator dodajanja oblačil.
	Prikazovalnik največje količine perila.

7. VRTLJIV GUMB IN TIPKE

7.1 Uvod



Možnosti/funkcije niso na voljo pri vseh programih pranja. Preverite združljivost možnosti/funkcij s programi pranja v »Razpredelnici programov«. Možnost/funkcija lahko izključuje drugo, v tem primeru vam naprava ne dopušča nastaviti nezdržljivih možnosti/funkcij.

7.2 Vključeno/Izključeno

Nekaj sekund pritisčajte to tipko, da vklopite ali izklopite napravo. Ob vklopu ali izklopu naprave se oglasita dva različna zvočna signala.

Ker funkcija stanja pripravljenosti samodejno izklopi napravo po nekaj minutah za zmanjšanje porabe energije, boste morda morali ponovno vklopiti napravo.

Za dodatne podrobnosti si oglejte odstavek Stanje pripravljenosti v poglavju Vsakodnevna uporaba.

7.3 Vrtljiv gumb za izbiro programa

Z vrtenjem gumba za izbiro programa lahko izberete zeleni program.

7.4 Temperatura

Ko izberete program pranja, naprava samodejno predlaga privzeto temperaturo.


Te tipke se dotikajte, dokler se na prikazovalniku ne prikaže zelena temperatura.

Ko se na prikazovalniku prikažejo indikatorji --*, naprava ne segreva vode.


7.5 Ožemanje

Ko nastavite program, naprava samodejno nastavi privzeto število vrtljajev pri ožemanju.


To tipko pritisčajte za:

- **Sprememba števila vrtljajev pri ožemanju.** Na prikazovalniku se prikaže le število vrtljajev centrifuge, ki je na voljo pri nastavljenem programu.
- Nastavite -- -- funkcijo **Brez ožemanja.** To možnost nastavite za izklop vseh faz ožemanja. Na prikazovalniku se prikaže indikator -- --. Naprava izvede samo fazo črpanja izbranega programa pranja. To možnost nastavite za zelo občutljive tkanine. Pri nekaterih programih pranja se za faze izpiranja porabi več vode.
- Vključite možnost »Zadržano izpiranje «.

Končno ožemanje se ne izvede. Voda zadnjega izpiranja se ne izčrpa, s čimer se prepreči mečkanje perila. Program pranja se konča z vodo v bobnu.

Indikator  še naprej sveti. Vrata ostanejo zaklenjena, boben pa se občasno obrne, da se zmanjša

zmečkanost perila. Če želite odkleniti vrata, morate izčrpati vodo.

Če se dotaknete gumba Start/Pavza , naprava izvede fazo ožemanja in izčrpa vodo.



Naprava samodejno izčrpa vodo po približno 18 urah.

7.6 Predpranje

S to funkcijo lahko programu pranja dodate fazo predpranja.

Zasveti ustrezeni indikator nad tipko.

To funkcijo uporabite za dodajanje faze predpranja pri 30 °C pred pranjem.

Ta možnost je priporočljiva za močno umazano perilo, še posebej, če vsebuje pesek, prah, blato in druge trdne delce.




Funkcija lahko podaljša trajanje programa.

7.7 Odstranjevanje madežev

Dotaknite se te tipke, da programu dodate fazo odstranjevanja madežev.

Zasveti ustrezeni indikator nad tipko.

To funkcijo uporabite za pranje perila s trdovratnimi madeži.

Ko nastavite to funkcijo, vstavite sredstvo za odstranjevanje madežev v predelek .



Ta možnost podaljša trajanje programa. Ta funkcija ne deluje pri temperaturah, nižjih od 40 °C.

7.8 Trajno Dodatno izpiranje

S to funkcijo lahko dodate nekaj izpiranj glede na izbrani program pranja.

To funkcijo uporabite za ljudi, ki so alergični na ostanke pralnih sredstev in imajo občutljivo kožo.



Ta funkcija podaljša trajanje programa.

Nad tipko zasveti ustrezeni indikator in trajno sveti med naslednjimi cikli do izklopa te funkcije.

7.9 Para za enostavno likanje

Ta funkcija doda fazo s paro, kateri sledi kratka faza proti mečkanju na koncu programa pranja.





Faza s paro zmanjša mečkanje tkanin in olajša likanje.

Zasveti ustrezeni indikator nad tipko.


Indikator  sveti med fazo s paro.



Ta funkcija lahko podaljša trajanje programa.

Ko se program konča, se na prikazovalniku prikaže , indikator  ugasne, indikatorji  in Start/Pavza  pa svetijo. Boben se nežno premika približno 30 minut, da se ohrani korist pare. Z dotikom poljubne tipke se gibanje bobna za zaščito proti mečkanju ustavi in vrata se odklenejo, naprava ponovno predlaga predhodno nastavljeni program.


Za prekinitev faze za zaščito proti mečkanju perila lahko tudi:

- Pritisnite tipko Vključeno/Izklopljeno  za nekaj sekund, da vklopite ali izklopite napravo.
- Obrnite gumb za izbiro programa v drug položaj.




Majhna količina perila pomaga doseči boljše rezultate.


7.10 Tiho

Te tipke se dotaknete za vklop-izklop funkcije Tiho .

Vmesne faze in faza končnega ožemanja so ukinjene, program pa se konča z vodo v bobnu. To pomaga zmanjšati mečkanje.

Na prikazovalniku se prikaže indikator . Vrata ostanejo zaklenjena. Boben se občasno obrne in na ta način zmanjša zmečkanost perila. Če želite vrata odkleniti, morate izčrpati vodo.

Ker je program zelo tih, je primeren za uporabo ponoči, ko je električna energija cenejša. Pri nekaterih programih se izpiranje izvaja z večjo količino vode.

Če se dotaknete tipke Start/Pavza , naprava izvede samo fazo črpanja.



Naprava samodejno izčrpa vodo po približno 18 urah.

7.11 Pods®

Te tipke se dotaknete za vklop-izklop funkcije Pods®.

Ko je vklopljen, sveti ustrezeni indikator.

Upoštevajte priporočila proizvajalca za odmerjanje in shranjevanje kapsul.



V predelek Pods® v predalu za pralno sredstvo dajte največ dve tableti ali enodmerno pralno sredstvo.

Funkcija ostane vklopljena tudi za naslednje programe, dokler je ne izklopite in če jo je mogoče izbrati z nastavljenim programom.

7.12 Odlog začetka

S to možnostjo lahko vklop programa premaknete na ustrežnejši čas.


Za nastavitve zelenega zamika pritisčajte tipko. Čas narašča v korakih po eno uro do 20 ur.

Na prikazovalniku se prikažeta indikator  in izbrani čas zamika vklopa. Po dotiku tipke Start/Pavza  naprava začne z odštevanjem in vrata so zaklenjena.

7.13 Upravljanje s časom

S to funkcijo lahko skrajšate trajanje programa glede na količino perila in stopnjo umazanije.

Ko nastavite program pranja, se na prikazovalniku prikažejo privzeto trajanje in pomišljaji -----.

Dotaknite se tipke Upravljanje s časom , da skrajšate trajanje programa glede na vaše potrebe. Na prikazovalniku se prikaže novo trajanje programa, število pomišljajev pa se skladno s tem zmanjša:

----- primerno za poln stroj običajno umazanega perila.

---- kratek program za poln stroj malo umazanega perila.

--- zelo kratek program za manjšo količino malo umazanega perila (priporočena je največ polovična napolnjenost stroja).

- najkrajši program za osveževanje majhne količine perila.

Upravljanje s časom je na voljo le pri programih v preglednici.

indikator		
	Bombaz	Sintetika
----- 1)	■	■
----	■	■
---	■	■
-- 2)	■	■
- 2)	■	■

1) Privzeto trajanje za vse programe.

2) Ta stopnja funkcije Upravljanje s časom ni na voljo pri 90 °C.

Upravljanje s časom s programi s paro

Ko nastavite program s paro, ta tipka omogoča izbiro treh stopenj pare, trajanje programa pa se ustrezno skrajša:

- ---- : najvišja,
- -- : srednja,
- - : najnižja.



Pri nekaterih napravah se trajanje programa skrajša brez prikaza pomišljajev.

7.14 Start/Pavza ▷||

Dotaknite se tipke Start/Pavza▷|| za začetek, premor naprave ali prekinitev trenutnega programa.













☞ ikona pomeni, da lahko prekinete program in dodate ali odstranite oblačila. Za več podrobnosti preberite poglavje "Odpiranje vrat - Dodajanje oblačil".

8. NASTAVITVE

8.1 Nastavitve:



Ko pritisnete tipke, prstov **ne nagibajte** navzdol. Tipala spodnjih tipk so občutljiva in lahko vplivajo na vaš izbor.

FUNKCIJE	KOMBINACIJA GUMBOV	OPIS
Varovalo za otroke	Para za enostavno likanje  	S to funkcijo lahko preprečite, da bi se otroci igrali z upravljalno ploščo. Tipko držite pritisnjeno, dokler na prikazovalniku ne zasveti/ugasne indikator  .
Zvočni signali	Predpranje  - Odstranjevanje madežev 	S to možnostjo lahko vklopite ali izklopite akustične signale. Sočasno se dotaknite kombinacij gumbov za približno 2 sekundi. Če izklopite zvočne signale, še naprej delujejo v primeru napake pri delovanju naprave.
Števec ur delovanja	Odstranjevanje madežev  - Dodatno izpiranje 	Skupni čas delovanja naprave lahko vidite v urah, od prvega vklopa. Ta vrednost šteje čas delovanja ciklov (ne vključuje premorov, zamika vklopa). Sočasno se dotaknite kombinacij gumbov za nekaj sekund. Po 3 sekundah se na prikazovalniku prikaže skupno število ur delovanja naprave: npr. 1276 ur, za 2 sekundi se na prikazovalniku prikaže beseda Hr, za 2 sekundi se prikaže številka 12 (za tisočice in stotice) in število 76 (za desetice in enice).
Tovarniško privzete nastavitve	Tiho   - Para za enostavno likanje 	Ta funkcija omogoča obnovitev tovarniških privzetih možnosti. Za vklop te funkcije se za nekaj sekund sočasno dotaknite kombinacij tipk. Na prikazovalniku se za približno 5 sekund prikaže - - -.

9. PRED PRVO UPORABO



Med nameščanjem ali pred prvo uporabo lahko v napravi opazite nekaj vode. To je odvečna voda, ki je ostala v napravi po celotnem preizkusu delovanja v tovarni, da je naprava zagotovo dobavljena stranki v odličnem delujočem stanju in ni razloga za skrb.

1. Poskrbite za odstranitev vseh transportnih vijakov z naprave.
2. Prepričajte se, da je na voljo električno napajanje in da je pipa odprta.

3. Vlijte dva litra vode v predelek za pralno sredstvo označen z . S tem dejanjem aktivirate sistem črpanja.
 4. Vlijte majhno količino pralnega sredstva v predelek, označen z .
 5. Nastavite in vklopite program za bombaž pri najvišji temperaturi brez perila v bobnu.
- To odstrani vso možno umazanijo iz bobna in kadi.

10. PROGRAMI

10.1 Tabela programov

Programi pranja

Program	Opis programa
QuickCare 59min	Bombažno in mešano sintetično perilo. Popolno za pranje vaše dnevne količine perila v kratkem času za boljše nego oblačil in dobro pranje že pri 30 °C. <div data-bbox="370 810 1028 962"> Standardno trajanje programa je bilo razvito pri količini perila 5 kg. Če operete manjšo ali večjo količino perila, se čas pranja samodejno skrajša ali podaljša, kar zagotavlja popolne rezultate.</div>
Bombaž	Belo in barvno bombažno perilo. Popolno za običajno in močno umazano perilo.
Sintetika	Sintetično ali mešano perilo. Običajno umazano.
Občutljivo	Občutljivo perilo, kot je perilo iz akrila, viskoze in mešano perilo, ki zahteva bolj nežno pranje. Običajno umazano.
Volna/Svila	Volneno perilo za strojno in ročno pranje ter drugo perilo s simbolom za »ročno pranje« ¹⁾ .
Hitro strojno sušenje 20 minut	Bombažno in sintetično perilo z malo umazanije ali nošeno le enkrat.

Program**Opis programa****Program s paro  s sistemom FreshScent**

Programe s paro lahko uporabite za zmanjšanje pomečkanosti in neprijetnega vonja perila²⁾ perila, ki ga je treba samo osvežiti brez pranja. Vlakna tkanine se zrahljajo in zato je potem likanje lažje. Ko se program zaključi, perilo hitro vzemite iz bobna³⁾. Program s paro ne opravi higienskega cikla. Ne nastavite tega programa za naslednje vrste perila:

- Perilo, ki ni primerno za sušenje v sušilnem stroju.
- Perilo z oznako »samo za kemično čiščenje«.

Electrolux Dišava. Če uporabljate to posebno nežno dišavo, bo perilo dišalo, kot bi bilo ravno oprano. Natančno preberite navodila, priložena dišavi. Količino zmanjšajte pri manjših količinah perila. S tipko Upravljanje s časom lahko skrajšate trajanje programa za perilo z oznako za pranje pri nizkih temperaturah.

NE:

- Sušite odišavljenega perila v sušilnem stroju. Vonj bo verjetno izginil.
- Uporabljajte dišav, ki imajo drugačen namen uporabe, kot je opisan tukaj.
- Uporabljajte dišav na novem perilu. Novo perilo lahko vsebuje ostanke sestavin končne obdelave, ki niso združljivi z njimi.



Dišava je na voljo v spletni trgovini **Electrolux** ali pri pooblaščenem trgovcu.



Para – osveževanje

Bombažna in sintetična oblačila ter mešano perilo. Poseben program s paro brez pranja, s katerim lahko pripravite posušeno perilo za likanje ali osvežite enkrat nošena oblačila. Ta program zmanjša zmečkanost, odstrani neprijeten vonj in sprosti vlakna. Ne uporabljajte pralnega sredstva!

Ožemanje/črpanje

Za ožemanje perila in črpanje vode iz bobna. Vse tkanine razen volnenih in občutljivih.

Izpiranje

Vse tkanine razen volnenih in zelo občutljivih. Program za izpiranje in ožemanje perila. Privzeto število vrtljajev centrifuge se uporablja za bombažna oblačila. Znižajte število vrtljajev centrifuge glede na vrsto perila. Po potrebi nastavite funkcijo Dodatno izpiranje, da dodate izpiranja. Ob nizkem številu vrtljajev centrifuge aparat izvede nežna izpiranja in kratko ožemanje.

Jeans

Oblacila iz denima in perilo iz jerseyja. Običajno umazano. Ta program izvede nežno izpiranje, ki je zasnovano za perilo iz denima in zmanjša obledelost ter ne povzroča nabiranja ostankov praška na vlaknih.

Odeja

Odeja iz sintetike, podložena oblačila, prešite odeje, puhovke in podobno perilo.

Program**Opis programa**

Športna oblačila



Ne uporabljajte mehčalca in se prepričajte, da v predalu za pralno sredstvo ni ostankov mehčalca.

Oblačila, ki jih nosite zunaj, tehnična, športna oblačila, vodoodporna in zrako-prepustne jakne, jakne z odstranljivim flisom ali notranjo podlogo. Priporočena količina perila je 2.0 kg.

Ta program je mogoče uporabiti tudi kot obnovitveno fazo za vodoodbojna oblačila, posebej zasnovan za oblačila s hidrofobno prevleko. Za izvedbo obnovitvene faze za vodoodbojna oblačila nadaljujte na naslednji način:

- Pralno sredstvo nalijte v predelek .
- V predelek predala za mehčalec nalijte posebno sredstvo za obnovitev vodoodbojnih oblačil.
- Zmanjšajte količino perila na 1.0 kg.



Za še boljši učinek sredstva za obnovitev vodoodbojnih oblačil oblačila posušite v sušilnem stroju, tako da nastavite program sušenja Športna oblačila (če je na voljo in če je na etiketi za nego perila navedeno, da je dovoljeno sušenje v sušilnem stroju).



Hygiene

Bela bombažna oblačila. Ta visoko učinkovit program pranja v kombinaciji s paro odstrani več kot 99,99 % bakterij in virusov ⁴⁾ ohranjanje temperature nad 60 °C v celotni fazi pranja; z dodatnim delovanjem na vlakna, zahvaljujoč parni fazi, izboljšana faza izpiranja zagotavlja ustrezno odstranitev ostankov pralnega sredstva in mikroorganizmov. Ta program zagotavlja tudi ustrezno zmanjšanje količine cvetnega prahu/alergenov.





Eco 40-60

Program z nizko porabo energije za bombažno perilo. Zniža temperaturo in podaljša čas za doseganje dobrih rezultatov pranja.

- 1) Med tem ciklom se boben obrača počasi, da zagotovi nežno pranje. Morda bo videti, kot da se boben ne obrača ali se ne obrača pravilno, a to je normalno za ta program.
- 2) Program s paro ne odstrani posebno močnih vonjev.
- 3) Po obdelavi s paro je lahko perilo vlažno. Perilo za nekaj minut obesite ven.
- 4) Testirano na Staphylococcus aureus, Enterococcus faecium, Candida albicans, Pseudomonas aeruginosa in MS2 Bacteriophage v preizkusu, ki ga je izvedel zunanji izvajalec Swisstat AG leta 2021 (poročilo o preskusu št. 202120117).

Temperatura programa, najvišje število vrtljajev centrifuge in največja količina perila

Program	Privzeta temperatura Temperaturno območje	Referenčna hitrost ožemanja Razpon hitrosti ožemanja	Največja količina perila
QuickCare 59min	30 °C 60 °C – 30 °C	1600 obr./min 1600 obr./min – 400 obr./min	8.0 kg

Program	Privzeta temperatura Temperaturno območje	Referenčna hitrost ožemanja Razpon hitrosti ožemanja	Največja količina perila
Bombaž	40 °C 90 °C – Hladno	1600 obr./min 1600 obr./min – 400 obr./min	10.0 kg
Sintetika	30 °C 60 °C – Hladno	1200 obr./min 1200 obr./min – 400 obr./min	5.0 kg
Občutljivo	30 °C 40 °C – Hladno	800 obr./min 1200 obr./min – 400 obr./min	2.0 kg
 Volna/Svila	40 °C 40 °C – Hladno	1200 obr./min 1200 obr./min – 400 obr./min	2.0 kg
Hitro strojno sušenje 20 minut	30 °C 40 °C – 30 °C	1200 obr./min 1600 obr./min – 400 obr./min	3.0 kg
 Para – osveževanje	-	-	2.0 kg
Ožemanje/črpanje	-	1600 obr./min 1600 obr./min – 400 obr./min	10.0 kg
Izpiranje	-	1600 obr./min 1600 obr./min – 400 obr./min	10.0 kg
Jeans	30 °C 40 °C – Hladno	800 obr./min 1200– 400 obr./min	4.0 kg
Odeja	40 °C 60 °C – Hladno	800 obr./min 800– 400 obr./min	3.0 kg
 Športna oblačila	30 °C 40 °C – Hladno	1200 obr./min 1200 obr./min – 400 obr./min	2.0 kg ¹⁾ 1.0 kg ²⁾
 Hygiene	60 °C	1600 obr./min 1600 obr./min – 400 obr./min	10.0 kg

Program	Privzeta temperatura Temperaturno območje	Referenčna hitrost ožemanja Razpon hitrosti ožemanja	Največja količina perila
Eco 40-60	40 °C ³⁾	1600 obr./min 1600 obr./min – 400 obr./min	10.0 kg

1) Program pranja.

2) Program pranja in faza odbijanja vode.

3) Glede na Uredbo komisije (EU) 2019/2023 lahko ta program pri 40 °C skupaj v istem ciklu opere običajno umazano bombažno perilo, za katerega je proizvajalec navedel, da je primerno za pranje pri 40 °C ali 60 °C.















Za doseženo temperaturo v perilu, trajanje programa in druge podatke si oglejte poglavje »Vrednosti porabe«. Najučinkovitejši programi v smislu porabe energije so običajno tisti, ki delujejo pri nižjih temperaturah in trajajo dlje.

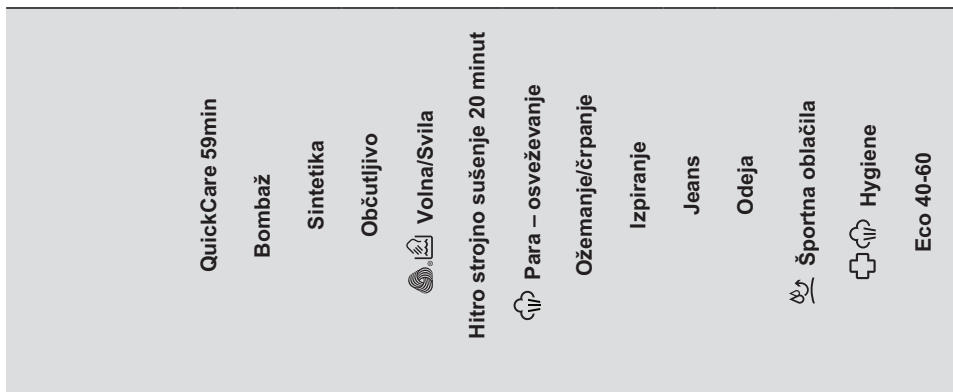
10.2 Woolmark Premium Wool Care - Modro



Postopek pranja volne tega stroja so odobrili in preizkusili pri podjetju Woolmark za pranje volnenih oblačil z oznako »ročno pranje«, pod pogojem, da so izdelki oprani v skladu z navodili na etiketi oblačila in tistimi, ki jih je izdal proizvajalec tega pralnega stroja.
M2305

10.3 Združljivost funkcij s programi

	QuickCare 59min	Bombaž	Sintetika	Občutljivo	 Volna/Svila	Hitro strojno sušenje 20 minut	 Para – osveževanje	Ožemanje/črpanje	Izpiranje	Jeans	Odeja	 Športna oblačila	 Hygiene	Eco 40-60
 Ožemanje	■	■	■	■	■	■		■	■	■	■	■	■	■
 Zadržano izpiranje	■	■	■	■	■				■	■		■	■	■
 Neslišno		■	■	■						■				
--- Brez ožemanja	■	■	■	■	■	■		■ ¹⁾	■	■	■	■	■	■
 Odstranjevanje madežev ²⁾		■	■							■			■	
 Predpranje		■	■											
 Upravljanje s časom ³⁾		■	■				■							
 Dodatno izpiranje	■	■	■	■					■	■		■	■	
 Para za enostavno likanje		■	■							■			■	
PODS®	■	■	■	■	■	■				■		■	■	■



Odlog začetka

- 1) Če nastavite funkcijo Brez ožemanja, naprava izvede samo črpanje.
- 2) Ta funkcija ne deluje pri temperaturah, nižjih od 40 °C.
- 3) Če nastavite najkrajše trajanje, priporočamo, da zmanjšate količino perila. Napravo je mogoče povsem napolniti, vendar so lahko rezultati pranja manj zadovoljivi.

Ustrezna pralna sredstva za programe pranja

Program	Univerzalni prašek ¹⁾	Univerzalno tekoče pralno sredstvo	Tekoče pralno sredstvo za barvasto perilo	Občutljivo volneno perilo	Posebno
Ultraquick 59min	--	▲	▲	--	--
Bombaž	▲	▲	▲	--	--
Sintetika	▲	▲	▲	--	--
Občutljivo	--	--	--	▲	▲
Volna/Svila	--	--	--	▲	▲
Hitro strojno sušenje 20 minut	--	▲	▲	--	--
Jeans	--	▲	▲	--	▲
Odeja	--	--	--	▲	▲
Športna oblačila	--	--	--	▲	▲
Hygiene	▲	▲	--	--	▲
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--

1) Pri temperaturah, višjih od 60 °C, je priporočena uporaba praška.

▲ = Priporočeno


-- = Ni priporočeno

11. VSAKODNEVNA UPORABA

UPOZORNENIE!

Oglejte si poglavja o varnosti.

11.1 Vklp naprave

1. Povezava omrežnega vtiča z omrežno vtičnico.
2. Odprite pipo za vodo.
3. Pritisnite gumb Vklplojeno/Izklopljeno  in ga držite nekaj sekund, da vklopite stroj.

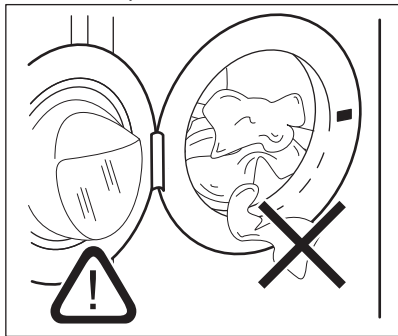
Zaslišali boste kratek zvočni signal.

11.2 Vstavljanje perila

- Odprite vrata naprave.
- Preden oblačila položite v napravo, jih stresite.
- Posamezno perilo dajte v boben.

Pazite, da v boben ne boste dali preveč perila.

- Dobro zaprite vrata.

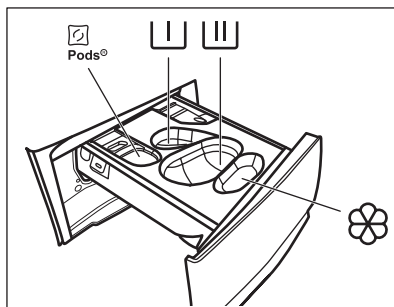



POZOR!


- Pazite, da med vrati in gumijastim tesnilom vrat ne ostane noben kos perila. Obstaja nevarnost puščanja vode ali uničenja perila.


- Pomivanje močno zamaščenih, mastnih madežev ali uporaba dišav lahko poškoduje gumijaste dele naprave.

11.3 Dovajanje pralnega sredstva in dodatkov pri sistemu



 - Predelak za kapsule za pralno sredstvo (največ 2 kapsuli). Kadar uporabljate tablete, se prepričajte, da je funkcija Pods® vklopljena.


 - Predelak za predpranje in program namakanja (samo pralno sredstvo v prahu).

 - Predelak za fazo pranja (samo pralno sredstvo v prahu).



Pri uporabi tega predelka se prepričajte, da je funkcija Pods® izklopljena.



Če uporabljate tekoče pralno sredstvo, ne pozabite vstaviti posode za tekoče pralno sredstvo .



- Predelak za mehčalec in druga tekoča sredstva (mehčalec, škrob).

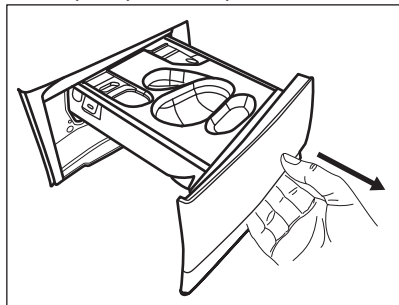
MAX - Vedno upoštevajte navodila na embalaži pralnih sredstev, vendar priporočamo, da ne prekoračite najvišje navedene ravni (**MAX**). Ta količina zagotavlja najboljše rezultate pranja.



Po potrebi po pranju iz predala za pralno sredstvo odstranite ostanke pralnega sredstva.

Nadaljujte kot sledi

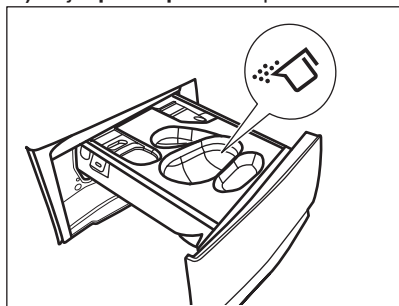
1. Odprite predal za pralno sredstvo.



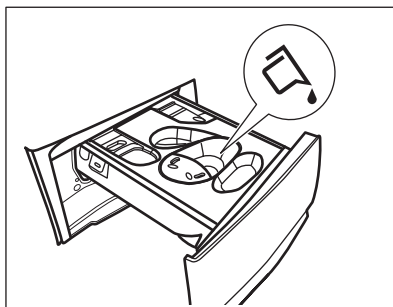
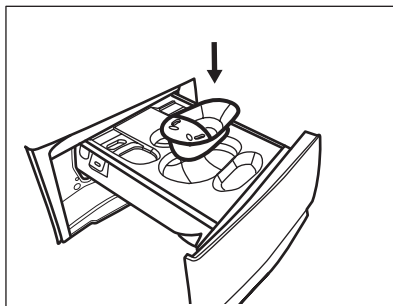
2. Če je nastavljena faza predpranja, dajte pralni prašek v predelek

3. Za glavno pranje izberite ustrezen predelek glede na vrsto pralnega sredstva:

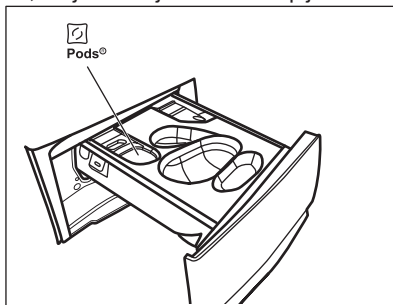
a.) Dajte **pralni prašek** v predelek



b.) Po vstavitvi ustrezne posode nalijte **tekoče pralno sredstvo** v isti predelek



c.) Vstavite **tablete** v predelek . Prepričajte se, da je funkcija Pods® vklopljena.



4. V predelek nalijte mehčalec.

5. Zaprite predal za pralno sredstvo.

11.4 Nastavitev programa

1. Obrnite gumb za izbiro programa, da izberete želeni program pranja. Zasveti ustrezen indikator programa.

Eco 40-60 je privzet predlagani program ob vklopu naprave, na katerega se nanašajo tudi podatki na energijski nalepki.

Indikator tipke Start/Pavza utripa.

Na prikazovalniku se prikažejo trajanje programa, največja navedena količina perila za nastavljen program (samo za nekaj sekund), privzeta temperatura, privzeto število vrtljajev centrifuge in indikatorji faze pranja (ko je na voljo).


2. Če želite spremeniti temperaturo in/ali število vrtljajev centrifuge, se dotaknite ustrezne tipke.
3. Po potrebi z dotikom ustreznih tipk nastavite eno ali več funkcij. Na prikazovalniku se prikažejo ustrezni indikatorji, informacije pa se skladno spremenijo.



Če izbira **ni mogoča**, se oglasi zvočni signal.

11.5 Zagon programa





Dotaknite se tipke Start/Pavza , da vklopite program.

Povezani indikator preneha utripati in sveti. Program se zažene, vrata so zaklenjena. Na prikazovalniku se prikaže indikator .




Preden se naprava napolni z vodo, lahko kratek čas deluje odtočna črpalka.





11.6 Začetek programa z zamikom

1. Pritiskajte tipko Odlog začetka , dokler se na prikazovalniku ne prikaže zeleni zamik vklopa. Na prikazovalniku se prikaže indikator .
 2. Dotaknite se tipke Start/Pavza . Vrata naprave se zaklenejo in začne se odštevanje časa zamika vklopa. Na prikazovalniku se prikaže indikator .
- Ko se odštevanje konča, se program samodejno zažene.

Preklic zamika vklopa po začetku odštevanja




Za preklic zamika vklopa:

1. Dotaknite se tipke Start/Pavza , da prekinete delovanje naprave. Utripa ustrezni indikator.

2. Pritiskajte tipko Odlog začetka , dokler se na prikazovalniku ne prikaže  in indikator  ugasne.
3. Ponovno se dotaknite tipke Start/Pavza , da takoj zaženete program.

Sprememba zamika vklopa po začetku odštevanja


Za spremembo zamika vklopa:


1. Dotaknite se tipke Start/Pavza , da prekinete delovanje naprave. Utripa ustrezni indikator.
2. Pritiskajte tipko Odlog začetka , dokler se na prikazovalniku ne prikaže zeleni zamik vklopa.
3. Ponovno se dotaknite tipke Start/Pavza , da začnete novo odštevanje.

11.7 Zaznavanje količine perila SensiCare System




Trajanje programa na prikazovalniku navaja **srednjo/veliko količino perila**.

Po pritisku tipke Start/Pavza  indikator največje navedene količine perila ugasne, SensiCare System pa začne z zaznavanjem količine perila:

1. Naprava zazna količino perila v prvih 30 sekundah. Pri programih, kjer je na voljo funkcija Upravljanje s časom med to fazo črtice funkcije Upravljanje s časom  pod časovnimi števki predvajajo preprosto animacijo. Boben se na kratko obrne.
2. Trajanje programa se da ustrezno prilagoditi in se lahko podaljša ali skrajša. Po nadaljnjih 30 sekundah se začne polnjenje z vodo.

Po koncu zaznavanja količine perila, v **primeru prevelike napolnenosti bobna**, na prikazovalniku utripa indikator **MAX**:

V tem primeru je mogoče za 30 sekund prekiniti delovanje naprave in odstraniti odvečno perilo.

Ko odstranite odvečno perilo, se dotaknite tipke Start/Pavza , da ponovno zaženete program. Fazo SensiCare lahko ponovite do trikrat (oglejte si točko 1).

Pomembno! Če količine perila ne zmanjšate, se program pranja kljub prekomerni napoljenosti bobna vseeno začne. V tem primeru ni mogoče zagotoviti najboljših rezultatov pranja.



Približno 20 minut po začetku programa je mogoče ponovno nastaviti čas trajanja glede na zmogljivost perila za vpijanje vode.





Zaznavanje SensiCare se izvede samo pri celotnih programih pranja in če trajanje programa ni skrajšano s tipko Upravljanje s časom.



SensiCare System ni na voljo pri vseh programih, kot so: Volna/Svila, Izpiranje, in programi s kratkimi cikli.



11.8 Prekinitev programa in spreminjanje funkcij

Med izvajanjem programa lahko spremenite **samo nekatere** funkcije:

1. Dotaknite se tipke Start/Pavza . Utripa ustrezní indikator.
2. Spremenite funkcije. Informacije na prikazovalniku se skladno spreminjajo.
3. Ponovno se dotaknite tipke Start/Pavza .

Program pranja se nadaljuje.


11.9 Preklic trenutnega programa

1. Pritisnite tipko Vklapljenó/Izklapljenó  za preklic programa in izklop naprave.
 2. Ponovno pritisnite tipko Vklapljenó/Izklapljenó  za vklop naprave.
- Zdaj lahko nastavite nov program pranja.




Če se je faza SensiCare že izvedla in se je polnjenje z vodo že začelo, se zažene nov program **brez ponovitve faze SensiCare**. Voda in pralno sredstvo se ne izčrpa, da se prepreči odpad. Na prikazovalniku se prikaže najdaljše trajanje programa in to se posodobi približno 20 minut po začetku novega programa.

Za preklic obstaja tudi druga možnost:

1. Dotaknite se tipke Start/Pavza .
 2. Obrnite gumb za izbiro programa v položaj
 - »Ponastavitev«.
 3. Počakajte eno sekundo. Na prikazovalniku se prikaže --- .
- Zdaj lahko nastavite nov program pranja.

11.10 Odpiranje vrat – Dodajanje oblačil



Če je ikona  vklopljena, lahko odprete vrata.

Med izvajanjem programa ali zakasnjenege vklopa so vrata naprave zaklenjena. Na prikazovalniku se prikaže indikator .




Če sta temperatura in raven vode v bobnu previsoki in/ali se boben še vedno vrti, ne morete odpreti vrat.

Za dodajanje ali odstranjevanje oblačil:


1. Dotaknite se tipke Start/Pavza . Na prikazovalniku ustrezní indikator zaklenjenih vrat ugasne.
2. Odprite vrata naprave. Po potrebi dodajte ali odstranite perilo. Zaprite vrata in se dotaknite gumba Start/Pavza . Program ali zakasnen vklop se nadaljuje.

11.11 Konec programa

Po zaključku programa se naprava samodejno zaustavi. Oglasijo se zvočni signali (če so vklopljeni). Na prikazovalniku se prikaže .

Indikator tipke Start/Pavza  ugasne.

Vrata se odklenejo, indikator  pa ugasne.

1. Pritisnite tipko Vklopljeno/Izklopljeno  za izklop naprave.

Pet minut po koncu programa funkcija varčevanja z energijo samodejno izklopi napravo.










Ob ponovnem vklopu naprave se na prikazovalniku prikaže konec prejšnjega programa. Z obračanjem gumba za izbiro programa nastavite nov program.

2. Vzemite perilo iz stroja.
3. Prepričajte se, da je boben prazen.
4. Vrata in predal za pralno sredstvo pustite priprta, da preprečite nastajanje plesni in neprijetnih vonjav.



11.12 Izčrpanje vode po koncu cikla



Če ste izbrali program ali funkcijo, ki ne izčrpa vode zadnjega izpiranja, je program končan, toda:

- Časovno področje prikazuje , prikazovalnik pa zaklenjena vrata .
 - Indikator tipke Start/Pavza  začne utripati.
 - Boben se še vedno obrača v rednih intervalih in na ta način prepreči mečkanje perila.
 - Vrata ostanejo zaklenjena.
 - Da lahko odprete vrata, morate izčrpati vodo:
1. Po potrebi se dotaknite tipke Ožemanje , da znižate število vrtljajev centrifuge, ki ga predlaga naprava.
 2. Pritisnite Start/Pavza  tipko: naprava izčrpa vodo in zažene centrifugo.

Indikator funkcije Zadržano izpiranje  ali  izgine.





Če ste nastavili Tiho  in se število vrtljajev centrifuge ne spremeni ob pritisku tipke Start/Pavza , naprava samo izčrpa vodo.

3. Ko je program zaključen in indikator zaklenjenih vrat  ugasne, lahko odprete vrata.
4. Nekaj sekund pritisnite tipko Vklopljeno/Izklopljeno , da izklopite napravo.

11.13 Funkcija stanja pripravljenosti

Funkcija stanja pripravljenosti samodejno izklopi napravo za zmanjšanje porabe energije v naslednjih primerih:

- Ko naprave ne uporabljate pet minut po tem, ko se ne izvaja noben program. Pritisnite tipko Vklopljeno/Izklopljeno  za ponoven vklop naprave.
- Pet minut po koncu programa pranja. Pritisnite tipko Vklopljeno/Izklopljeno  za ponoven vklop naprave. Na prikazovalniku se prikaže konec zadnjega programa. Z obračanjem gumba za izbiro programa nastavite nov program.

Če gumb obrnete v položaj »Ponastavitev«

- , se naprava po 30 sekundah samodejno izklopi.



Če nastavite program ali možnost, ki se konča z vodo v bobnu, funkcija stanja pripravljenosti **ne izklopi** naprave in vas na ta način opozori, da je treba izčrpati vodo.

12. VZDRŽEVANJE IN ČIŠČENJE



UPOZORNENIE!

Oglejte si poglavja o varnosti.

12.1 Razpored občasnega čiščenja

Občasno čiščenje pomaga podaljšati življenjsko dobo naprave.

Po koncu vsakega programa naj ostanejo vrata in predal za pralno sredstvo malo priprta, da omogočite kroženje zraka in posušite notranjost naprave.

Če naprave ne uporabljate dalj časa: zaprite pipo in odklopite napravo.

Orientacijski razpored občasnega čiščenja:

Odstr. vodnega kamna	Dvakrat letno
Vzdrževalno pranje	Enkrat mesečno
Čiščenje tesnila vrat	Vsaka dva meseca
Čiščenje bobna	Vsaka dva meseca
Čiščenje predala za pralno sredstvo	Vsaka dva meseca
Čiščenje filtra odtočne črpalke	Dvakrat letno
Čiščenje filtra v cevi za dovod vode in filtra v ventilu	Dvakrat letno

12.2 Odstranjevanje tujkov



Pred zagonom programa preverite, ali so vsi žepi prazni in ohlapni predmeti zapeti.

Odstranite vse tujke (kot so kovinske sponke, gumbi, kovanci itd.), ki jih morda najdete za tesnilom vrat, v filtrih in bobnu. Preberite si odstavke »Tesnilo vrat z zbiralnimi utorom«, »Čiščenje bobna«, »Čiščenje odtočne črpalke« in »Čiščenje filtra v cevi za dovod vode in filtra v ventilu«. Bodite previdni z zavesami. Odstranite kaveljčke in zaveso položite v pralno vrečo ali prevleko za blazino. Po potrebi se obrnite na pooblaščen servisni center.

12.3 Čiščenje zunanjih površin

Napravo čistite le z blagim milom in toplo vodo. Povsem posušite vse površine.

Ne uporabljajte grobih gobic ali abrazivnih materialov.

POZOR!

Ne uporabljajte alkohola, topil ali kemičnih izdelkov.

POZOR!

Kovinskih površin ne čistite s čistili na osnovi klora.

12.4 Odstr. vodnega kamna



Če je voda na vašem območju trda oz. srednje trda, vam priporočamo, da uporabite mehčalec vode za pralne stroje (z občasnim odstranjevanjem vodnega kamna).

Redno pregledujte bobnen, da preverite morebitno prisotnost vodnega kamna.



Vedno upoštevajte navodila na embalaži izdelka.

12.5 Vzdrževalno pranje

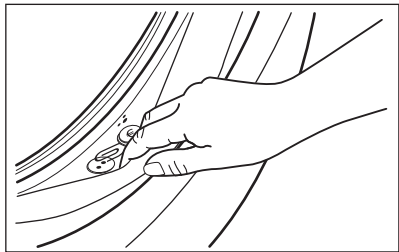
Ponavljajoča in dolgotrajna uporaba programov z nizko temperaturo in kratkih programov lahko povzroči kopičenje pralnega sredstva, ostankov kosmov, rast bakterij in nastanek biofilma v bobnu in kadi. Zaradi tega lahko nastanejo neprijetne vonjave in plesen.

Če želite odstraniti te ostanke in očistiti notranjost naprave, vsaj enkrat na mesec izvajajte vzdrževalno pranje:

1. Iz bobna odstranite vse perilo.
2. Zaženite program za bombaž pri najvišji temperaturi z majhno količino praška ali, če je na voljo, zaženite program Čiščenje stroja.

12.6 Tesnilo vrat

Ta naprava ima **samočistilni odtočni sistem**, ki lahka vlakna, odpadla z oblačil, odplakne z vodo. Redno pregledujte tesnilo in ga po potrebi očistite, kot je opisano na naslednjem diagramu. Kovance, gumbe in druge majhne predmete lahko odstranite ob koncu programa.



Po potrebi ga očistite s čistilnim sredstvom, ki vsebuje amonijak, ne da bi opraskali površino tesnila.



Vedno upoštevajte navodila na embalaži izdelka.

12.7 Čiščenje bobna

Redno pregledujte boben, da preprečite neželene usedline.

Zaradi zarjavelih tujkov v bobnu ali prisotnosti železa v vodi lahko pride do kopičenja rje v bobnu

Očistite boben s posebnim čistilom za nerjavno jeklo.



Vedno upoštevajte navodila na embalaži izdelka.

Bobna ne čistite s sredstvi za odstranjevanje vodnega kamna, ki vsebujejo kisline, ali čistili, ki vsebujejo klor, jeklenimi gobnicami ali jekleno volno

Za temeljito čiščenje:

1. Očistite boben s posebnim čistilom za nerjavno jeklo.




Vedno upoštevajte navodila na embalaži izdelka.

2. Iz bobna odstranite vse perilo.
3. Zaženite kratek program za bombaž pri visoki temperaturi s praznim bobnom in majhno količino praška ali, če je na voljo, zaženite program Čiščenje stroja. Če lahko napravo povežete z omrežjem Wi-Fi, se posebni program Čiščenje stroja lahko prenese tudi prek aplikacije.

4. V prazen boben natresite majhno količino praška ali določenega izdelka, da izperete morebitne ostanke.

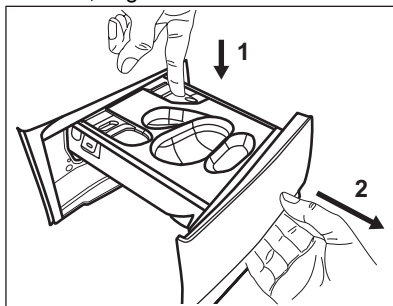


Občasno se lahko ob koncu programa na prikazovalniku prikaže ikona . To je priporočilo za »čiščenje bobna«. Po čiščenju bobna ikon izgine.

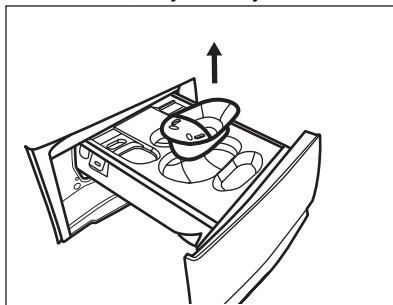
12.8 Čiščenje predala za pralno sredstvo

Za preprečitev morebitnih ostankov praška, strjenega mehčalca, tvorbe plesni v predalu za pralno sredstvo, na vsaka dva meseca opravite postopek čiščenja, pojasnjen z naslednjimi diagrami:

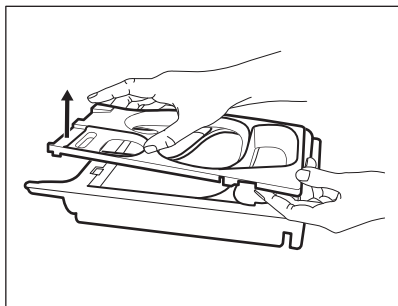
1. Odprite predal za pralno sredstvo. Pritisnite jeziček navzdol, kot prikazuje slika, in ga izvlecite.



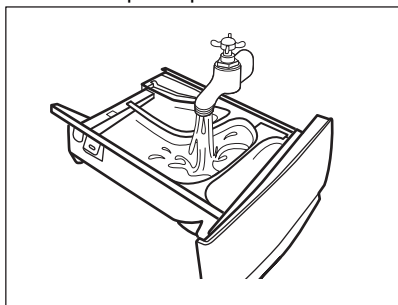
2. Odstranite posodo za tekoče pralno sredstvo, če je vstavljen.



3. Dvignite zgornji pokrov predalov, da ga odstranite.



4. Predal za pralno sredstvo in morebitne vložke operite pod tekočo vodo.

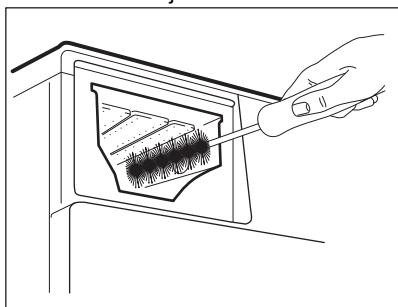


5. Prepričajte se, da so z zgornjega in spodnjega dela odprtine odstranjeni vsi ostanki pralnega sredstva. Odprtino očistite z majhno ščetko.

⚠ POZOR!

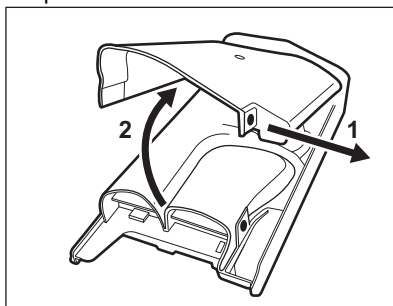
Ne uporabljajte ostrih ali kovinskih ščetk in gobic.

Prepričajte se, da so z zgornjega in spodnjega dela odprtine odstranjeni vsi ostanki pralnega sredstva. Odprtino očistite z majhno ščetko.

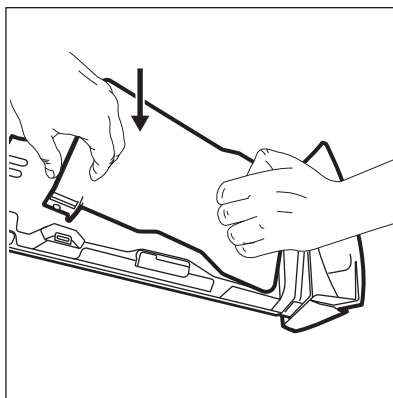


6. Podajalnik obrnite na glavo in odprite spodnji pokrov, kot je prikazano na sliki:

stranske jezičke najprej povlecite navzven in nato odstranite spodnji pokrov.

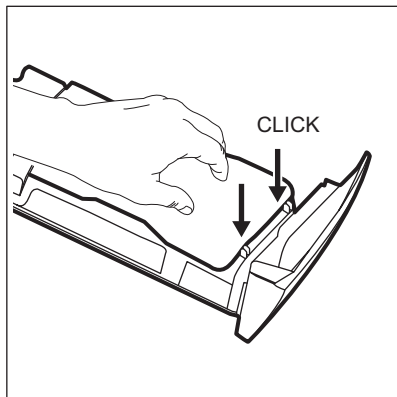


7. Poskrbite, da boste s podajalnika odstranili vse ostanke pralnega sredstva. Uporabite samo mehke vlažne krpe.
8. Namestite nazaj spodnji pokrov, tako da poravnate odprtine z zatiči na predalu, kot je prikazano na sliki. Zaprite tako, da zaslišite »klik«.

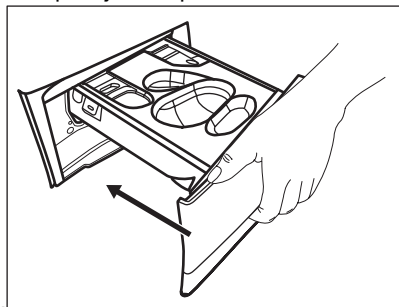


⚠ POZOR!

Pritisnite spodnji pokrov, kot je prikazano na sliki. Prepričajte se, da je pravilno zaprt.



9. Ponovno namestite predal na naslednji način:
- Namestite spodnji pokrov in pritisnite, da zaslišite »klik«.
 - Namestite spodnji pokrov in pritisnite, da zaslišite »klik«.
 - Po potrebi vstavite posodo za tekoče pralno sredstvo.
10. Predal za pralno sredstvo vstavite v vodila in ga zaprite. Zaženite program izpiranja brez perila v bobnu.



12.9 Čiščenje filtra odtočne črpalke

⚠ UPOZORNENIE!

Iztaknite omrežni vtič iz vtičnice.



Redno pregledujte filter odtočne črpalke in poskrbite, da bo čist.

Očistite filter odtočne črpalke, če:

- Naprava ne izčrpa vode.
- Se bobnen obrača.

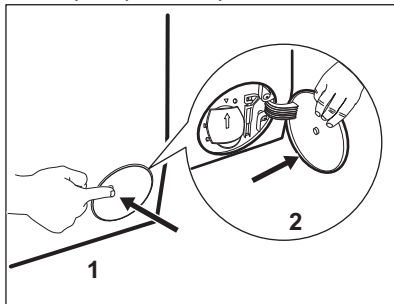
- Naprava povzroča neobičajen hrup zaradi zamašitve odtočne črpalke.
- Se na prikazovalniku izpiše opozorilna koda **E20**.

⚠ UPOZORNENIE!

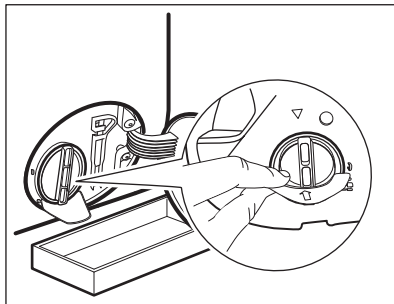
- Filtra ne odstranjujte med delovanjem naprave.
- Črpalke ne čistite, če je voda v napravi vroča. Počakajte, da se voda ohladi.

Za čiščenje filtra črpalke upoštevajte naslednje diagrame:

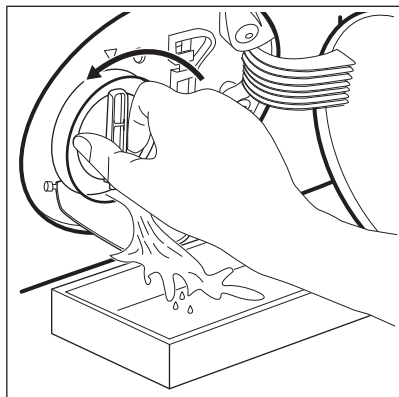
1. Odprite pokrov črpalke.



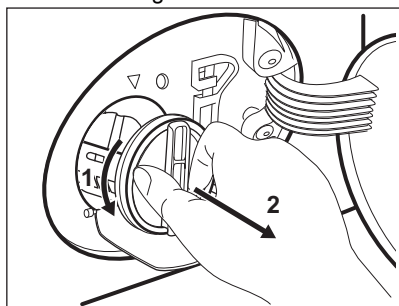
2. Pod dostop do odtočne črpalke postavite ustrezno posodo za zbiranje iztekaajoče vode.
3. Izvlecite žleb navzdol. V bližini imejte krpo za brisanje vode, ki bo iztekla ob odstranitvi filtra.



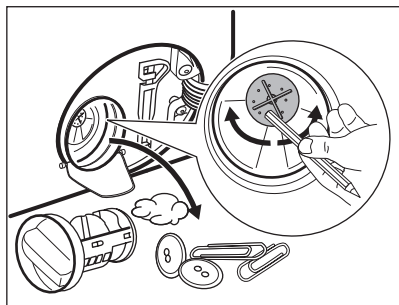
4. Obrnite filter za 180 stopinj v nasprotni smeri urnega kazalca, da ga odprete, a ne odstranite. Pustite, da voda izteče.



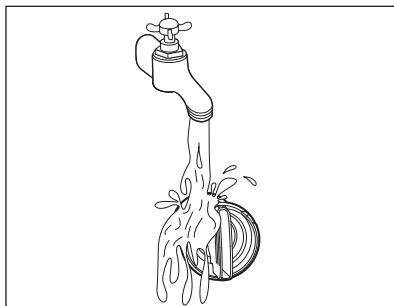
5. Ko je posoda polna vode, filter obrnite nazaj in izpraznite posodo.
6. Ponavljajte koraka 4 in 5, dokler voda ne preneha iztekati.
7. Obrnite filter v nasprotni smeri urnega kazalca in ga odstranite.



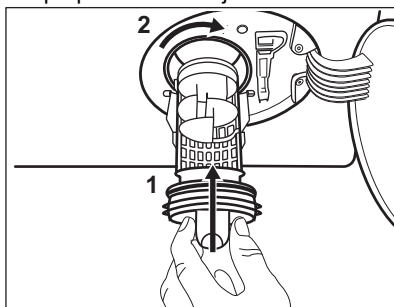
8. Po potrebi iz odprtine filtra odstranite kosce in predmete.
9. Preverite, ali se rotor črpalke lahko vrti. Če se ne vrti, se obrnite na pooblaščen servisni center.



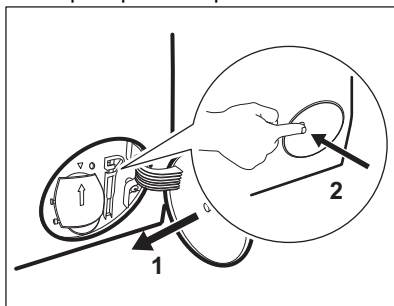
10. Filter očistite pod tekočo vodo.



11. Filter z obračanjem v smeri urnega kazalca namestite nazaj v posebna vodila. Filter morate priviti pravilno, da preprečite iztekanja.



12. Zaprite pokrov črpalke.



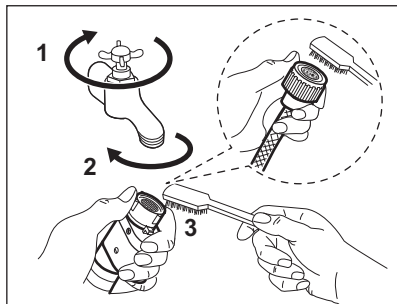
Ko vodo izčrpate s pomočjo postopka za črpanje v sili, morate znova vklopiti odtočni sistem:

- a. V predelek za glavno pranje predala za pralno sredstvo vlijete 2 litra vode.
- b. Zaženite program za črpanje vode.

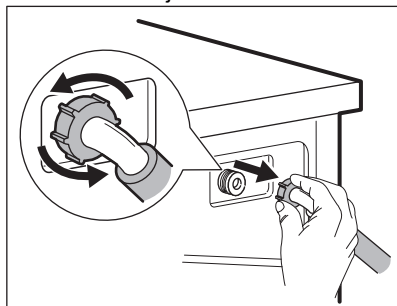
12.10 Čiščenje cevi za dovod vode in filtrov ventilov

Dvakrat na leto je priporočljivo očistiti filtre cevi za dovod vode in ventila, da odstranite ostanke, ki so se sčasoma nabrali: Za čiščenje filtrov upoštevajte naslednje diagrame:

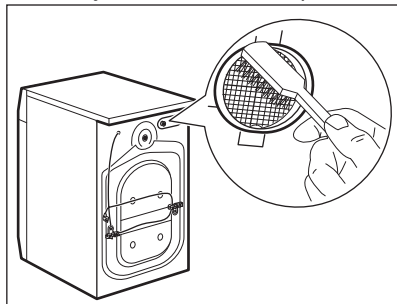
1. S pipe snemite cev za dovod vode in očistite filter.



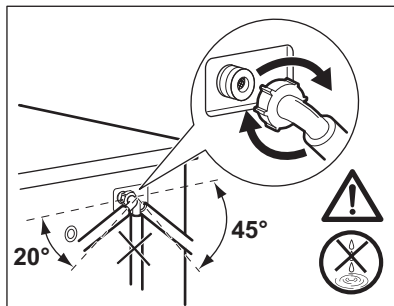
2. Odstranite cev za dovod vode z naprave, tako da odvijete matico.



3. Z zobno ščetko očistite filter ventila, ki se nahaja na hrbtni strani naprave.



4. Ko cev priključujete nazaj na hrbtno stran naprave, jo obrnite levo ali desno (ne navpično), odvisno od položaja pipe.



12.11 Črpanje v sili

Če naprava ne more izčrpati vode, opravite isti postopek, ki je opisan v odstavku »Čiščenje odtočne črpalke«. Po potrebi očistite črpalke.

Ko vodo izčrpate s pomočjo postopka za črpanje v sili, morate znova vklopiti odtočni sistem:

1. V predelek za glavno pranje predala za pralno sredstvo vlijete dva litra vode.
2. Vklopite program, da naprava izčrpa vodo.

12.12 Zaščita pred zmrzaljo

Če je naprava nameščena na mestu, kjer je lahko temperatura okrog 0 °C ali pade pod ničlo, odstranite preostalo vodo iz cevi za dovod vode in odtočne črpalke.

1. Iztaknite vtič iz omrežne vtičnice.
2. Zaprite pipo.
3. Konca cevi za dovod vode položite v posodo in pustite, da voda odteče iz cevi.
4. Izpraznite odtočno črpalke. Oglejte si postopek za črpanje v sili.
5. Ko je odtočna črpalke prazna, znova namestite cev za dovod vode.

! UPOZORNENIE!

Pred ponovno uporabo naprave se prepričajte, da je temperatura višja od 0 °C.

Proizvajalec ni odgovoren za škodo, nastalo zaradi nizkih temperatur.

13. ODPRAVLJANJE TEŽAV

⚠ UPOZORNENIE!

Oglejte si poglavja o varnosti.

13.1 Opozorilne kode in možne okvare


Naprava se med uporabo ne zažene ali zaustavi. Najprej poskusite najti rešitev težave (oglejte si razpredelnice).

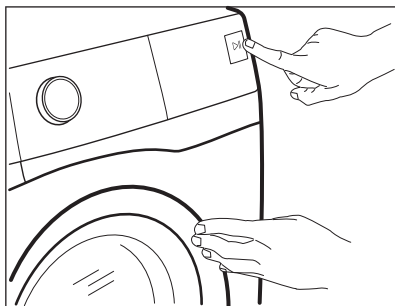
⚠ UPOZORNENIE!

Pred kakršnimi koli preverjanji izklopite napravo.

Pri nekaterih težavah se na prikazovalniku prikaže šifra alarma, in bo morda lučka v gumbu Start/Pavza  gorela:



Če je naprava preveč napolnjena, iz bobna odstranite nekaj oblačil in/ali sočasno pritisčajte vrata in tipko Start/Pavza, dokler indikator  ne neha utripati (oglejte si spodnjo sliko).



Težava	Možna rešitev
E 10 Naprava se z vodo ne napolni pravilno.	<ul style="list-style-type: none">• Preverite, ali je pipa odprta.• Prepričajte se, da tlak v vodovodnem omrežju ni prenizek. Za te podatke se obrnite na lokalno komunalno podjetje.• Prepričajte se, da pipa ni zamašena.• Prepričajte se, da cev za dovod vode ni prepognjena, poškodovana ali ukrivljena.• Prepričajte se, da je dovodna vodovodna cev ustrezno priključena.• Prepričajte se, da filter na dovodni cevi in filter na ventilu nista zamašena. Oglejte si »Vzdrževanje in čiščenje«.

E20

Naprava ne izčrpa vode.

- Prepričajte se, da sifon umivalnika ni zamašen.
- Prepričajte se, da cev za odvod vode ni prepognjena ali ukrivljena.
- Prepričajte se, da odtočni filter ni zamašen. Filter po potrebi očistite. Oglejte si »Vzdrževanje in čiščenje«.
- Prepričajte se, da je cev za odvod vode ustrezno priključena.
- Nastavite program črpanja, če ste nastavili program brez faze črpanja.
- Nastavite program črpanja, če ste nastavili funkcijo, ki se zaključí z vodo v kadi.

E40

Vrata naprave so odprta ali niso pravilno zaprta.

- Prepričajte se, da so vrata dobro zaprta.


E91

Notranja napaka. Ni komunikacije med elektronskimi elementi naprave.

- Program se ni zaključil pravilno ali pa se je naprava prezgodaj ustavila. Napravo izklopite in jo ponovno vklopite.
- Če se ponovno prikaže opozorilna koda, se obrnite na pooblaščen servisni center.

Če se na prikazovalniku prikažejo druge opozorilne kode, izklopite in vklopite napravo. Če se težava nadaljuje, se obrnite na pooblaščen servisni center.

V primeru različnih težav z napravo preglejte spodnjo razpredelnico glede možnih rešitev.

Težava	Možna rešitev
Program se ne zažene.	<ul style="list-style-type: none"> • Poskrbite, da je vtič vključen v omrežno vtičnico. • Poskrbite, da so vrata naprave zaprta. • Poskrbite, da nobena varovalka v omarici z varovalkami ni poškodovana. • Morate se dotakniti Start/Pavza . • Če je nastavljen zamik vklopa, nastavitvev prekličite ali počakajte, da se odštevanje konča. • Izklopite funkcijo Varovalo za otroke, če je vklopljena. • Preverite položaj gumba pri izbranem programu.
Naprava se napolni z vodo in jo takoj izčrpa.	<ul style="list-style-type: none"> • Poskrbite, da bo loputa v pravem položaju. Cev je morda nameščena prenizko. Oglejte si »Navodila za namestitvev«.
Centrifuga ne deluje ali pa pranje traja dlje kot običajno.	<ul style="list-style-type: none"> • Nastavite program ožemanja. • Prepričajte se, da odtočni filter ni zamašen. Filter po potrebi očistite. Oglejte si »Vzdrževanje in čiščenje«. • Ročno prilagodite kose v kadi in znova zaženite fazo ožemanja. Problem je lahko posledica neustreznega ravnovesja.
Na tleh je voda.	<ul style="list-style-type: none"> • Prepričajte se, da so priključki vodovodnih cevi tesno priviti in da iz njih ne izteka voda. • Poskrbite, da na cevi za dovod in cevi za odvod vode ne bo poškodb. • Prepričajte se, da ste uporabili ustrezen detergent v ustrezni količini.

Težava	Možna rešitev
Vrat naprave ne morete odpreti.	<ul style="list-style-type: none"> • Pazite, da ne izberete programa pranja, ki se zaključí z vodo v kadi. • Prepričajte se, da je program pranja končan. • Nastavite program črpanja ali ožemanja, če je voda v bobnu. • Prepričajte se, da naprava dobiva električno energijo. • To težavo lahko povzroča okvara naprave. Obrnite se na pooblaščen servisni center. <p>Če morate odpreti vrata, natančno preberite »Odpiranje vrat v sili«.</p>
Naprava povzroča neobičajen hrup in se tresse.	<ul style="list-style-type: none"> • Prepričajte se, da je naprava v vodoravnem položaju. Oglejte si »Navodila za namestitve«. • Prepričajte se, da so embalaža in/ali transportni vijaki odstranjeni. Oglejte si »Navodila za namestitve«. • V boben dajte več perila. Količina perila je morda premajhna.
Trajanje programa se podaljša ali skrajša med izvajanjem programa.	<ul style="list-style-type: none"> • Funkcija SensiCare System lahko nastavi trajanje programa glede na vrsto in na težo perila. Glejte razdelek »Zaznavanje obremenitve SensiCare System« v poglavju »Vsakodnevna uporaba«.
Rezultati pranja niso zadovoljivi.	<ul style="list-style-type: none"> • Dodajte več detergenta ali uporabite drugo znamko detergenta. • Za odstranjevanje trdovratnih madežev pred pranjem perila uporabite posebna čistila. • Poskrbite, da nastavite ustrezno temperaturo. • Zmanjšajte količino perila.
Preveč pene v bobnu med pranjem.	<ul style="list-style-type: none"> • Zmanjšajte količino pralnega sredstva, število tablet ali enodmerna pralna sredstva.
Po pranju se v predalu za pralno sredstvo nahajajo ostanki pralnega sredstva.	<ul style="list-style-type: none"> • Prepričajte se, da ste predal za pralno sredstvo uporabili v skladu z navodili za uporabo. • Poskrbite za uporabo svežih tablet ali enodmernih pralnih sredstev. Po uporabi jih shranite v škatlo in zaprite v skladu s priporočili proizvajalca. Neposredna izpostavljenost okolju lahko spremeni njihovo značilnost in vedenje v predelku Pods®, še posebej v kombinaciji z določenimi funkcijami (npr. Odlog začetka).

Ko izvedete kontrolo, vklopite napravo. Program se začne izvajati od točke prekinitve naprej.

Če se težava ponovi, se obrnite na pooblaščen servisni center.

Potrebni podatki za servisni center se nahajajo na ploščici za tehnične navedbe.

13.2 Odpiranje vrat v sili

V primeru izpada električne energije ali okvare v delovanju naprave ostanejo vrata naprave zaklenjena. Program pranja se nadaljuje ob ponovni vzpostavitvi električne napetosti. Če ostanejo vrata zaklenjena v primeru okvare, jih lahko odprete z uporabo funkcije za odklepanje v sili.

Pred odpiranjem vrat:

POZOR!

Nevarnost opeklin! Prepričajte se, da voda in perilo nista vroča. Po potrebi počakajte, da se ohladita.


⚠ POZOR!

Nevarnost poškodbe! Prepričajte se, da se boben ne vrti. Po potrebi počakajte, da se boben neha vrteti.

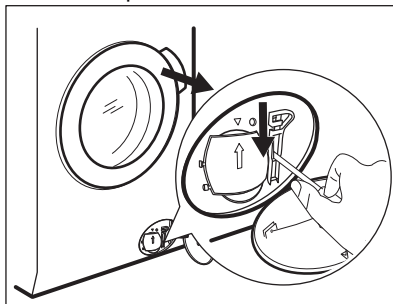


Prepričajte se, da raven vode v bobnu ni previsoka. Po potrebi opravite črpanje v sili (oglejte si »Črpanje v sili« v poglavju »Vzdrževanje in čiščenje«).

Če želite odpreti vrata, nadaljujte po naslednjem postopku:

1. Za izklop naprave pritisnite tipko Vključeno/Izklopljeno .
2. Iztaknite omrežni vtič iz vtičnice.
3. Odprite loputo filtra.

4. Enkrat povlecite sprožilo za odklepanje v sili navzdol. Povlecite ga še enkrat navzdol, naj bo napet, medtem pa odprite vrata naprave.



5. Odstranite perilo in zaprite vrata naprave.
6. Zaprite loputo filtra.

14. VREDNOSTI PORABE

14.1 Opomba



Koda QR na energijski nalepki z naprave zagotavlja spletno povezavo do informacij, povezanih z delovanjem naprave, v podatkovni bazi EU EPREL. Energijsko nalepko hranite za referenco skupaj z navodili za uporabo in vsemi drugimi dokumenti, ki so priloženi tej napravi.

Iste informacije lahko v bazi EPREL najdete tudi s pomočjo povezave <https://eprel.ec.europa.eu> ter imena modela in številke izdelka, ki ju najdete na ploščici za tehnične navedbe naprave.



Vrednosti in trajanje programa se lahko razlikujejo glede na različne pogoje (npr. sobno temperaturo, temperaturo in tlak vode, količino in vrsto perila, napajalno napetost) in tudi če spremenite privzeto nastavitvev programa.

14.2 V skladu z uredbo Evropske komisije 2019/2023

Eco 40-60 program	kg	kWh	Litri	hh:mm	% 1)	°C	obr./ min ²⁾
Polna napolnjenost	10.0	0.530	70.0	03:58	44.00	27.0	1550
Polovična napolnjenost	5.0	0.390	52.0	02:59	44.00	26.0	1550

Eco 40-60 program	kg	kWh	Litri	hh:mm	% 1)	°C	obr./ min ²)
Četrtninska napolnjenost	2.5	0.225	34.0	02:35	45.00	24.0	1550

1) Preostala vlaga ob koncu faze ožemanja. Višja kot je hitrost ožemanja, večji je hrup in nižja je vsebnost preostale vlage.

2) Največja hitrost ožemanja.

Poraba energije v različnih načinih

Izklop (W)	Stanje pripravljenosti (W)	Zakasnen vklop (W)
0.50	0.50	4.00

Čas do izklopa/stanja pripravljenosti je največ 15 minut.

14.3 Splošni programi



Te vrednosti so samo orientacijske.

Program	kg	kWh	Litri	hh:mm	% 1)	°C	obr./ min ²)
Bombaž ³⁾ 90 °C	10.0	3.250	105.0	03:50	44.00	85.0	1600
Bombaž 60 °C	10.0	2.200	100.0	03:40	44.00	55.0	1600
Bombaž ⁴⁾ 20 °C	10.0	0.350	100.0	03:20	44.00	20.0	1600
Sintetika 40 °C	5.0	0.900	65.0	02:35	35.00	40.0	1200
Občutljivo ⁵⁾ 30 °C	2.0	0.350	55.0	01:05	35.00	30.0	1200
Volna 30 °C	2.0	0.300	70.0	01:15	30.00	30.0	1200

1) Preostala vlaga ob koncu faze ožemanja. Višja kot je hitrost ožemanja, večji je hrup in nižja je vsebnost preostale vlage.

2) Referenčni indikator hitrosti ožemanja.

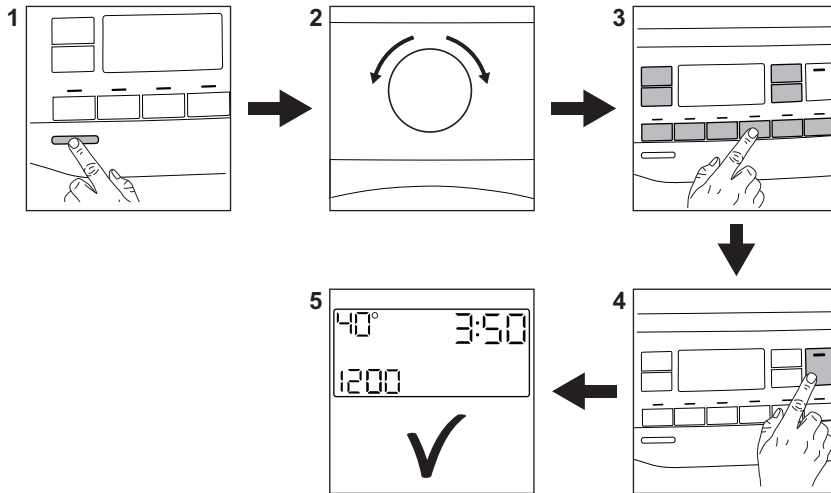
3) Primerno za pranje močno umazanega perila.

4) Primerno za pranje malo umazanega bombažnega, sintetičnega in mešanega perila.

5) Deluje tudi kot kratek cikel pranja za malo umazano perilo.

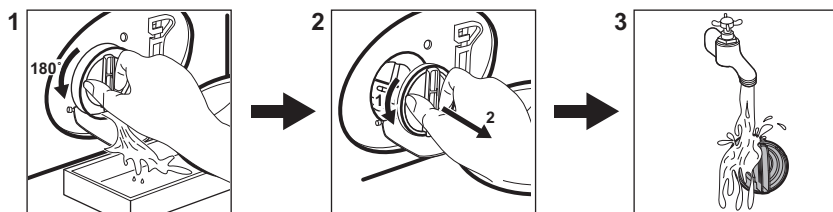
15. HITRI VODNIK

15.1 Dnevna uporaba





- Povezava omrežnega vtiča z omrežno vtičnico.
- Odprite pipo za vodo.
- Pritisnite gumb **Vklopljeno/Izklopljeno** ① za vklop naprave (1).
- Obrnite gumb za izbiro programa, da nastavite želeni program (2).
- Z ustreznimi tipkami nastavite zelene funkcije (3).
- Perilo dajte v boben, en kos za drugim, in pazite, da ne presežete največje predlagane količine perila. Zaprite vrata in pazite, da se perilo ne bo ujelo med tesnilo in vrata.
- Vlijte pralno sredstvo in drugo sredstvo v ustrezni predelek predala za pralno sredstvo. Če uporabljate tablete, vklopite funkcijo Pods®.
- Za zagon programa pritisnite gumb **Start/Pavza** ▶|| (4).
- Naprava se zažene.
- Po koncu programa odstranite perilo.
- Za izklop naprave pritisnite gumb **Vklopljeno/Izklopljeno** ①.



15.2 Čiščenje filtra odtočne črpalke



Filter čistite redno, še posebej pa, če se na prikazovalniku prikaže opozorilna koda **E20**.

15.3 Programi

Programi	Količina perila	Opis izdelka
QuickCare 59min	8.0 kg	Bombažna in sintetična oblačila. Ta program zagotavlja dobre rezultate pranja v kratkem času. <div style="border: 1px solid black; padding: 5px;"> <p>i Standardno trajanje programa je bilo razvito pri količini perila 5 kg. Če operete manjšo ali večjo količino perila, se čas pranja samodejno skrajša ali podaljša, kar zagotavlja popolne rezultate.</p> </div>
Bombaž	10.0 kg	Belo in barvno bombažno perilo. Popolno za običajno in močno umazano perilo.
Sintetika	5.0 kg	Sintetično ali mešano perilo.
Občutljivo	2.0 kg	Občutljivo perilo, kot je perilo iz akrila, viskoze in poliestra.
 Volna/Svila	2.0 kg	Volna, ki se lahko pere strojno, volna za ročno pranje in občutljive tkanine.
Hitro strojno sušenje 20 minut	3.0 kg	Malo umazani ali enkrat nošeni kosi perila iz bombaža in sintetike.
 Para – osveževanje	2.0 kg	Bombažno in sintetično perilo, ki se morajo zgladiti.
Ožemanje/črpanje	10.0 kg	Za ožemanje perila in črpanje vode iz bobna. Vse tkanine razen volnenih in občutljivih.
Izpiranje	10.0 kg	Vse tkanine razen volnenih in zelo občutljivih. Program za izpiranje in ožemanje.

Programi	Količina perila	Opis izdelka
Jeans	4.0 kg	Oblačila iz denima in perilo iz jerseyja.
Odeja	3.0 kg	Odeje, napolnjene s sintetičnim materialom, perjem ali puhom, podložena oblačila, prešite odeje.
 Športna oblačila	2.0 kg ¹⁾ 1.0 kg ²⁾	Sodobna oblačila za šport in dejavnosti na prostem.
 Hygiene	10.0 kg	Bela bombažna oblačila. Ta program odstrani več kot 99,99 % bakterij in virusov ³⁾ Prav tako zagotavlja ustrezno zmanjšanje alergenov.
Eko 40-60	10.0 kg	Program z nizko porabo energije za bombažno perilo. Zniža temperaturo in podaljša čas za doseganje dobrih rezultatov pranja.

1) Program pranja.

2) Program pranja in faza odbijanja vode.

3) Testirano za Staphylococcus aureus, Enterococcus faecium, Candida albicans, Pseudomonas aeruginosa in MS2 Bacteriophage pri zunanjem testu, ki ga je opravil Swisstatest Testmaterialien AG leta 2021 (Poročilo o testu št. 202120117).

Če napravo napolnite z **največjo količino perila, ki je navedena za vsak program,**

zmanjšate porabo energije in porabo vode.

Ustrezna pralna sredstva za programe pranja

Program	Univerzalni prašek ¹⁾	Univerzalno tekoče pralno sredstvo	Tekoče pralno sredstvo za barvasto perilo	Občutljivo volнено perilo	Posebno
Ultraquick 59min	--	▲	▲	--	--
Bombaž	▲	▲	▲	--	--
Sintetika	▲	▲	▲	--	--
Občutljivo	--	--	--	▲	▲
Volna/Svila	--	--	--	▲	▲
Hitro strojno sušenje 20 minut	--	▲	▲	--	--
Jeans	--	▲	▲	--	▲
Odeja	--	--	--	▲	▲
Športna oblačila	--	--	--	▲	▲
Hygiene	▲	▲	--	--	▲
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--

1) Pri temperaturah, višjih od 60 °C, je priporočena uporaba praška.

▲ = Priporočeno

-- = Ni priporočeno

15.4 Vrsta in količina pralnega sredstva

- Uporabljajte samo pralna in druga sredstva, ki so posebej namenjena pranju v pralnem stroju. Najprej upoštevajte naslednja splošna pravila:
 - pralne praške (tudi tablete in enoodmerna pralna sredstva) za vse vrste tkanin, razen občutljivih. Za belo perilo in razkuževanje perila uporabljajte pralni prašek, ki vsebuje belilo,
 - tekoča pralna sredstva (tudi enoodmerna pralna sredstva), po možnosti za programe pranja pri nižjih temperaturah (največ 60 °C) za vse vrste tkanin ali posebna sredstva samo za volno.
- Ne mešajte različnih vrst pralnih sredstev.
- Uporabite manj pomivalnega sredstva, če:
 - perete majhno količino perila,
 - je perilo malo umazano,
 - se pralno sredstvo med pranjem zelo peni.

Premajhna količina pralnega sredstva lahko povzroči naslednje:

- nezadovoljive rezultate pranja,
- posivitev perila,
- mastna oblačila,
- plesen v napravi.

Prevelika količina pralnega sredstva lahko povzroči naslednje:

- penjenje,
- slabši učinek pranja,
- slabše izpiranje,
- večji negativni vpliv na okolje.

15.5 Razpored občasnega čiščenja

Občasno čiščenje pomaga podaljšati življenjsko dobo naprave.

Po koncu vsakega programa naj ostanejo vrata in predal za pralno sredstvo malo priprta, da omogočite kroženje zraka in posušite notranjost naprave.

Če naprave ne uporabljate dalj časa: zaprite pipo in odklopite napravo.

Orientacijski razpored občasnega čiščenja:

Odstr. vodnega kamna	Dvakrat letno
----------------------	---------------

Vzdrževalno pranje	Enkrat mesečno
Čiščenje tesnila vrat	Vsaka dva meseca
Čiščenje bobna	Vsaka dva meseca
Čiščenje predala za pralno sredstvo	Vsaka dva meseca
Čiščenje filtra odtočne črpalke	Dvakrat letno
Čiščenje filtra v cevi za dovod vode in filtra v ventilu	Dvakrat letno

Redno pregledujte boben, da preverite morebitno prisotnost vodnega kamna. Priporočamo, da občasno zaženete program s praznim bobnom in sredstvom za odstranjevanje vodnega kamna.

Odstranjevanje tujkov

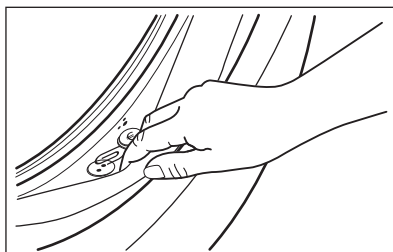


Pred zagonom programa preverite, ali so vsi žepi prazni in ohlapni predmeti zapeti.

Odstranite vse tujke (kot so kovinske sponke, gumbi, kovanci itd.), ki jih morda najdete za tesnilom vrat, v filterih in bobnu. Po potrebi se obrnite na pooblaščen servisni center.

Tesnilo vrat


Ta naprava ima **samočistilni odtočni sistem**, ki lahka vlakna, odpadla z oblačil, odplakne z vodo. Redno pregledujte tesnilo in ga po potrebi očistite, kot je opisano na naslednjem diagramu. Kovance, gumbe in druge majhne predmete lahko odstranite ob koncu programa.




Po potrebi ga očistite s čistilnim sredstvom, ki vsebuje amonijak, ne da bi opraskali površino tesnila.

Po potrebi iz odprtine filtra odstranite kosme in predmete.

16. SKRB ZA OKOLJE

Reciklirajte materiale, ki jih označuje simbol . Embalažo odložite v ustrezne zabojnike za reciklažo. Pomagajte zaščititi okolje in zdravje ljudi ter reciklirati odpadke električnih in elektronskih naprav. Naprav, označenih s

simbolom , ne odstranjajte z gospodinjskimi odpadki. Izdelek vrnite na krajevno zbirališče za recikliranje ali se obrnite na občinski urad.



electrolux.com

157099370-A-182025



CE